

وَتَخليصها من الأخطاء الشِّائِعة



مُعِينَ وَهُمْ الْأَخْطَاءِ الشَّائِعَةُ وَتَخَلَيْهُمُ النَّالْخُطَاءِ الشَّائِعَةُ وَتَخَلَيْهُمُ النَّالْخُطَاءِ الشَّائِعَةُ

الدكتورة هكلا أُمتُون الأستَاذة في الجَامِغةِ اللبّنانيَّة كليَّة الآدابٌ وَالعلوم الإنسانيَّة





جميع الحقوق محفوظة له ﴿ الْمُؤْكِمُ مِنْ الْمُؤْكِمُ مِنْ الْمُؤْكِمُ مِنْ الْمُؤْكِمُ مِنْ الْمُؤْكِمُ مِنْ الْمُؤْكِمُ مِنْ الْمُؤْكِمُ الْمُؤْكِمُ مِنْ اللّهِ اللّهُ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّهُ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّهُ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّهُ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّهِ مِنْ الللّهِ مِنْ الللّهُ مِنْ الللّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ الللّهُ مِنْ الللّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ الللّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ ال

حارة حريك، خلف مستشفى الساحل، قرب مدرسة المصطفى، بناية بدير Haret Hreik, Near Al Mostapha school, Bdeir Bldg

Tel: 00961 -1- 556978 - 556976 - 03/703701 Fax: 00961 -1- 555077 .P.O.Box:11-3874 / 11072150

> Beirut - Lebanon http://www.alarkam.com E-mail: info@alkalam.com

ISBN 9953-72-177-7



All eights reserved. No parts of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted, in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, eccording or otherwise, without the prior permission of the publishers.

مُعِجَّ، تَقُونُ مُرِّلِ لِلْعِبْرِ أَبْرِجِمُ مُنْ أَلْفُونُ مُرِّلِ لِلْعِبْرِ وَتَحَلِيصِهَا مِنُ الْأَخْطَاءِ الشَّالِعَةَ

#### الإهداء

إلى روح أُسْتَاذي وصديقي الدكتور مُحَمَّد عبد الرحمن مرحبا





### المُقَدِّمَة

إِنَّ علاقتي باللَّغة علاقة قديمة، بَدَأَتْ وَأَنَا على مَقَاعد الدِّراسة، عندما الْحَتَشَفْتُ شَغَفي بالشُّعر والأَدَب، وامتلاكي بعض الحسِّ اللُّغَوي والذَّوق الأَدبيّ. وكثيراً ما كنتُ أَعمدُ حينها إلى تصحيح أخطاء الآخرين وهَفَواتهم وزَلَّاتهم اللُّغَويَّة، بتلقائيَّة، وبالقدر الذي كانت تسمحُ به معرفتي المتواضعة قواعد اللُغة العربيَّة. ثُمَّ انتقلتُ بعد ذلك إلى قراءة كُتُب قواعد الإعراب والصَّرف والنَّحُو، كي أَنْأَى بنفسي عن الوقوع في الزَّلَل، ولَتَدارُك الأخطاء بالنَّقد والتَّقويم والتَّصحيح.

وقد تَعَزَّزَتْ هذه العلاقةُ أثناء إعدادي لأُطروحتيْ الماجستير والدكتوراه. وأُدركتُ لاحقاً أَنَّ جميع الناطقين بالضَّاد، مهما كان مستواهم العلميّ والثقافيّ والأَكاديميّ - مِنْ كُتَّابٍ وأَسَاتذة وطُلَّبٍ وإعلاميين - يَلْغُون في القول، ويسقطون في الكلام عندما يَتَحَدَّثُون العربيَّة، ويخرقون قواعدَها، بلا أيِّ تحرُّج، أي أَنَّ اقْتِراف الخَطَأ أَو التَّصْحيف لا يقتصران على بعض الأفراد أو المجموعات، بل هُمَا سمةٌ مشتركةٌ وشائعةٌ ومتفشيَّةٌ، وربَّما مقبولة وعاديَّة، بين جميع أَبْنَاء الضَّاد.

ومع ازدهار وسائل الإعلام، وانتشار القَنَوات الفضائيَّة الإخباريَّة، كُنْتُ أَتَابِعُ كُلُّ النَّشرات الإخباريَّة التي تُبَثُّ، وأَرْصُدُ الأخطاء وأُسَجُّل الهفوات، وهي كثيرة، ثُمَّ أَرجعُ إلى أُمَّهات الكتب، من معاجم وموسوعات، لأَسْتَيْقن من صوابها أو خطئها. وبمرور الوقت، تكوَّنَتْ لديَّ لائحةٌ طويلةٌ من الأخطاء

التي يقعُ فيها الإعلاميُّون والمُحَلِّلُون السِياسِيُّون، باستمرار منذُ سنوات، ودون أَيِّ مَسْعَى منهم لتصحيحها أَو تَجَنُّبها أَو تلافيها.

ثمَّ خَطَرَتْ لي فكرةُ جَمْعِ هذه الأخطاء مع تصويباتها، ونَشْرها في كتاب، للتَّنبيه إليها ابتغاء تَلَافيها، وكي لا تَتَسَرَّبَ الفوضى في لغتنا الفصيحة، وحتَّى لا يصبح الخطأ قاعدة، عملاً بالمبدأ: الخطأ الشَّائعُ خيرٌ من الصَّواب المهجور. ولم يحضَّني أحدٌ على تَسقُط هذه الأخطاء أو تَعَقُّبها بين السُّطور، وعلى أفواه النَّاس، ولم يَحُثَّني أحدٌ على جَمْعِها، ونَشْرها في كتاب، بل أقدمتُ على ذلك من تلقاء نفسي. إنَّها هوايةٌ غَذَّيتُها وطَوَّرتُها، وأَنفَقْتُ الوقتَ والجهدَ في تنميتها وتعزيزها، لأنَّ الهدفَ الأوَّل، كان صقلَ لغتي الخاصَّة، وتهذيبها وتبرئتها من النَّشاز والخطأ، قدر الممكن والمستطاع.

ولعلَّ أَبرزَ ما أَدهشني وأَنا أُراجعُ أُمّهات الكُتب، هو اللَّبسُ والتَّضَارُبُ والاختلافُ في ضَبْط حروفِ اللَّفظة الواحدة، أَو في جَعْل الفعل الواحد متعديًا هنا بنفسه، وبحرف جرِّ هناك. إضافة إلى وُرُود بعض الأَلفاظ والأَفعال في بعض المعجمات، وإغفال ذِكْرِها تماماً في معجمات أخرى. وهذا ما يدفعُ الباحثَ إلى الانتقال من مَرْجِع إلى مَرْجِع، ومن مُعْجَم إلى مُعْجَم، جرياً وراء الحقيقة، وخَوْفاً من الوقوع في الزَّلَل عندما يُثْبِتُ صِحَّة كلمةٍ أو خَطاها، أو خَشْيَة أَنْ يقطع بصِحَّة كلمةٍ، ثُمَّ يكتشفُ لاحقاً أَنَّ يقينه مجرَّد وَهُم. فهو في حالةٍ من الشَّكُ والرِّيبة، نادراً ما تعرفُ الطُمَأنينةُ طريقاً إلى عقله.

ومِمًّا يزيدُ الطينَ بِلَّةً، أَنَّ كُلَّ مُؤلِّفٍ يعمدُ في مقدَّمة مُعْجمه إلى تسجيل الأَخطاء والسَّقَطَات التي وَقَعَ فيها سَلَفُه، ليوحي لكَ أَنَّه تحرَّى الدِّقَةَ في تجنُّب الأَخطاء ليحافظ على سلامة العربيَّة، ثُمَّ لا يلبث مَنْ يأتي بعدهُ، أَنْ يَعِيبَ في مقدِّمته ما ارْتَكَبَهُ هو نفسهُ من هَفُواتٍ، مُدَّعياً هو الآخر، أَنَّه بذلَ الجهودَ المُضنية للوصول إلى الحقيقة، وأَنَّه قد تَهيَّأ لمُعجمه ما لم يَتَهيَّأ لغيره من وسائل التجديد، واجتمع فيه ما لم يجتمع في غيرهِ من خصائص ومزايا، وأَنَّه سيبلغ بكتابة غاية المُنى في كمال اللَّغة. وأَنَا أَتمنَى، أَنْ يأتي اليومُ الذي يظهرُ سيبلغ بكتابة غاية المُنى في كمال اللَّغة. وأَنَا أَتمنَى، أَنْ يأتي اليومُ الذي يظهرُ

فيه معجم شامل، تَتَوَحَّدُ فيه أساليبُ استخدام اللَّغة العربيَّة، وينتفي التبايُنُ والمفارقةُ والاختلاف، بين المعاجم، ونتخلَّص من عُقدة الوقوع في الممنوع والخطأ والزُّلَل.

وأَرَى أَنَّ مُعْظَمَ المخالفات للأُصول اللَّغويَّة والنَّحْوِيَّة والصَّرفيَّة، والشَّوائب اللُّغويَّة والأخطاء التي تلحقُ العربيَّة، قراءةً وكتابةً، والتي تَنْزَلقُ على أَقلام الكُتَّابِ وأَلْسِنَتهم، يمكن تلخيصُها في النِّقاط الآتية:

- \_ خَطَأٌ في ضَبْطُ حُروفِ الكلمة.
- ـ تَعدِّي أَفعالِ بالحرف، وهي مُتَعَدِّية بنفسها.
- ـ تَعَدِّي أُفعالِ بنفسها، وهي مُتَعدِّيَّة بالحرف.
- ـ تَعَدِّي أَفِعالِ بحرفِ لا يلائمها، ويُخِلُّ بمعناها.
  - ـ استخدامُ مصادر غير واردةٍ في العربيَّة.
  - ـ استخدامُ أُفعالِ غير واردةٍ في المعاجم.
- \_ استخدامُ بعضِ الأفعال بمعَانِ بعيدةً كلَّ البُعْد \_ إِنْ لم نَقُلْ مُنَاقِضَةً \_ عن تلك التي أَوْرَدْتَها المعاجمُ.
  - ـ الخَلْطُ بين اسم النَّوع واسم المرَّة.
    - \_ تَأْنيتُ المُذَكِّرِ، وتذكيرُ المُؤنَّث
      - \_ تحريف بناء الجمع.
  - تخفيفُ بعض الحروف حيثُ يجب التَّشديد، والتَّشديد حيثُ يجب التَّخفيف. وسأُوضحُ كلَّ ذلك في حينه مُفَصلاً.

والحقيقةُ أَنَّ بعضَ الأَخطاء يعودُ في جُزءِ منه إلى التَّرجمة السَّيئةِ والحرفيَّة للنَّصِّ الأَجنبيِّ، حيثُ تَتمُ ترجمةُ النَّصِّ حرفاً حرفاً، وكلمةً كلمةً، بلا مراعاةٍ لخصائص العربيَّة وبِنْيتها الداخليَّة، والذي يُؤَدِّي في النهاية إلى تحويل الأَفعال المُتَعدِّيَّة إلى لازمة، والأَفعال اللَّازمة إلى مُتَعَدِّيَّة، أو إلحاق

بعض الأفعال بحروفِ تلائم اللَّغةَ التي نُقِلَ عنها النَّصُ، لا اللَّغة العربيَّة السليمة، وإلى ترجمةِ بعض التعابير الأعجميَّة بكلماتٍ وألفاظٍ وأفعالٍ واستعمالات، تبدو طارئة ومُقْحَمَة ودخيلة على بناء الجملة العربيَّة. وقد أفضى ذلك في نهاية المطاف إلى ما نراهُ ونسمعُه من رَطَانةٍ وخللٍ وضعفٍ وتَفكُّكِ وتشويه في الجملة العربيَّة.

فمَنْ هو المسؤولُ الحقيقيُ عن هذا التشويه؟ هل هي لغةُ الصُّحف التي أصبحتْ نافذة ومُؤثّرة في جميع وسائل الإعلام الأخرى، ومنها سَرَتْ العَدْوَى إلى بقيّة أفراد المجتمع، من كُتّابِ وأساتذة وسَاسة، وهُمْ الأَسْواَ بين جميع أفراد المجتمع وطبقاتهم؟ أَمْ أَنَّ المسؤولَ الحقيقيَّ هو انحدارُ مستوى التعليم المدرسيّ والجامعيّ في العالم العربي، الذي يطيحُ اللغة العربيَّة، ويُلْحقُ بها أَفدحَ الضَّرر والتَّسُويه؟ أَمْ هي سياسةُ أصحاب المؤسَّسَات، حيثُ السؤالُ الأوَّل الذي يُوجَّهُ إلى طالب الوظيفة هو: كم لغة أَجنبيّة يُتُقِنُ؟ وبناءً على الجواب، يتتحدَّدُ قبولُه أو رفضُهُ، وربَّما راتبُه، فهو لا يُسْأَل إِنْ كان يُتْقِنُ العربيَّة قراءةً وكتابة وإعراباً، وكأنَّ إِثقانَ العربيَّة هو تحصيلُ حاصل، وليته كذلك، أوْ كأنَّما العربيَّة أصبحت لغةً متخلُّفة غير قادرةِ على تلبية سُوق العمل، وفقدَتْ، تالياً، مكانتها في عصرنا الحالي. ويمكنني الجَزْمُ أَنَّ عدداً كبيراً من طُلَّابنا في الجامعة غيرُ قادرين على تركيب جملةٍ واحدةٍ باللَّغة العربيَّة، بلا أخطاء، وهذه قِصَّة طويلةً ومُؤلمة، لا مكان للحديث عنها هنا، لأنَّها مشكلةً عميقةً وعَوِيصةٌ ومُتَجَذَّرةً في القطاع التربويِّ كلّه.

#### هذا وقد قَسَّمْتُ هذا الكتابَ إلى أربعة أقسام:

القسمُ الأول: يتناولُ الأخطاءَ والتَّجاوزات الشَّائعة التي تَتَرَدَّدُ على أَفواهِ الصِّحافيين والإعلاميين وأهل التربيَّة والفكر والسياسة، وتَتَالَى باستمرار في وسائل الإِتِّصال المرئيَّة والمسموعة والمقروءة، ثُمَّ تصويبها وتصحيحها، مع بعض الشَّرح والتَّعليل والإيضاح، ملتزمة في إثبات الخطأ والسَّداد، ما وَرَدَ في المعاجم العربيَّة القديمة والحديثة.

وقد رتَّبْتُ الأَخطاءَ بحسب ترتيب المعاجم الحديثة، وَفْقَ الجذر، ليَتَيَسَّر الرجوعُ إليها، والاطلاعُ على مزيدٍ من التَّفاصيل والشرح، لِمَنْ يرغب في ذلك.

وأُودُ الإشارة إلى أَنَّ هناك بعض الأفعال والمصادر والكلمات المتداولة على ألسنة النَّاس وأقلامهم، والتي لم تَرِد في المعاجم، وقد ذَكَرْتُها، لا بهدفِ تَخْطِئتِها أو انتقاد مَنْ يستخدمها، وإِنَّما لألفتَ نَظَرَ المُهْتَمِّين بشؤون اللَّغة، إليها، إِمَّا لإجازة استخدامها وإدخالها في المُعجم العربيّ، وإِمَّا لإثبات خَطَئِها، وتاليا إقصائها عن الاستخدام اللَّغوي، وإقفال باب الاجتهاد والتأويل حولها، لإزالة كلِّ لَبْسٍ أو غُموضٍ أو شُبْهةٍ قد يكتنفها، وحتى لا يصبح الخطأ والصَّوابُ سواء.

وقد يُؤخَذُ على هذا القسم بعض التَّزمَّت والتَّضْييق على اللُغة، في بعض التَّصويبات المُقترحة \_ خاصَّة ما يرتبطُ منها باستخدام بعض حروف الجرِّ دون غيرها، في تغدية الأفعال \_ بحجَّة أَنَّ في اللُغة رَحابة وسَعَة ويسراً وحيويَّة وقابلية للتطوُّر، وأَنَّ حروف الجرِّ ينوبُ بعضها أحياناً عن بعض. وأَنَا أَسْتَبِقُ هذه الملاحظات \_ إِنْ وُجِدَتْ \_ بالقول، إنَّني حرصت على التماس الدِّقَة والوضوح والأَمانة في تصويب الأخطاء الشَّائعة، مُتبِّعة بحرص شديد، ما وَرَدَ في المعاجم والموسوعات، ومُسْتَرشِدة بما أَجمع عليه فقهاء اللُغة وعلماؤها، وأَثْبَتُوهُ في كُتبهم ومَنْ يجدُ في هذا الالتزام الموضوعيُّ، تَزَمُّتا أو تضييقاً، فله الحريَّة في اللُجوء إلى الاشتقاق والتجوُّز والسَّمَاع، والقياس اللُغويَ والمنطقيُّ، أو إلى الإباحة والتَّسُويغ بناءً على ما وَرَدَ في النُصوص الشُغريَّة والنَّريَّة، إِنْ وَجَدَ ذلك، جائزاً أو مُمْكناً، ولا يُخِلُ بقواعد اللُغة وأصولها وقوانينها. وفي أيُ حالٍ، اللُغة فيها الرديءُ والضعيفُ والجائزُ والمقبولُ، وعلينا أَنْ نَنْتَقي الأصَحَ والأولى والأعلى والأقوى والأجود. . .

وحرصنا هذا لا يعني، أنّنا نُريدُ تجميدَ لغتنا العزيزة، وعَرْقَلَة نُمُوها وتطوُّرها، وتقييدَها بماضيها وتاريخها، أو حَصْرَها بين جَنَبَات المعاجم التي تحتاجُ هي بنفسها إلى إعادةِ النَّظر في موادِّها، ومراجعةِ ألفاظها ومُصطلحاتها وتعريفاتها، وأَنْ تُكْتَبَ بِلُغَةِ العصر وروحه، كي تُعبَّرَ عن الحاضر، وعمًا يُسْتَخدَثُ من المعاني والأفكار والأشياء، أصدق تعبير، أي أَنْ تُراعي ما تدعو

إليه ضروراتُ التَّطوُر، وما تفرضُهُ مقتضياتُ التَّقَدُّم العلميِّ والحضاريِّ. إِنَّنا نريدُ تطوُّراً في غير شَطَط؛ وتجديداً لا يفصلُ اللَّغةَ عن جذورها، بل يحافظُ على أَصالتها وفَرادتها، ويحميها من طوفان اللَّغة العاميَّة والمَحْكِيَّة والأجنبيَّة، ومن الابتذال والانحراف والرَّطانة؛ ونريد انفتاحاً لقبول الاشتقاقات اللَّغويَّة الجديدة، لا يُخالفُ سُنَنَ اللَّغة وقوانينها، ذلك كي يظلَّ يَنْبُوعُ الحياة جارياً ومُتَدَفِّقاً في أوردة هذه اللَّغة.

القسمُ النَّاني: آثَرْتُ أَنْ أُفْردَ قسماً خاصًا ببعض المفردات التي تستخدمُها العامَّةُ في الحياة اليوميَّة، كي ألفتَ النَّظرَ إلى الطريقة، التي تُحرِّفُ بها بعضَ الكلام الفصيح، بتغيير مَوَاضعَ بعض الحروف، أو بإبدال حُروفِ بحروفِ أخرى، أو باستخدام ألفاظ دخيلة، مع الإشارة إلى الكلمة الفصيحة الملائمة للمعنى المُرَاد.

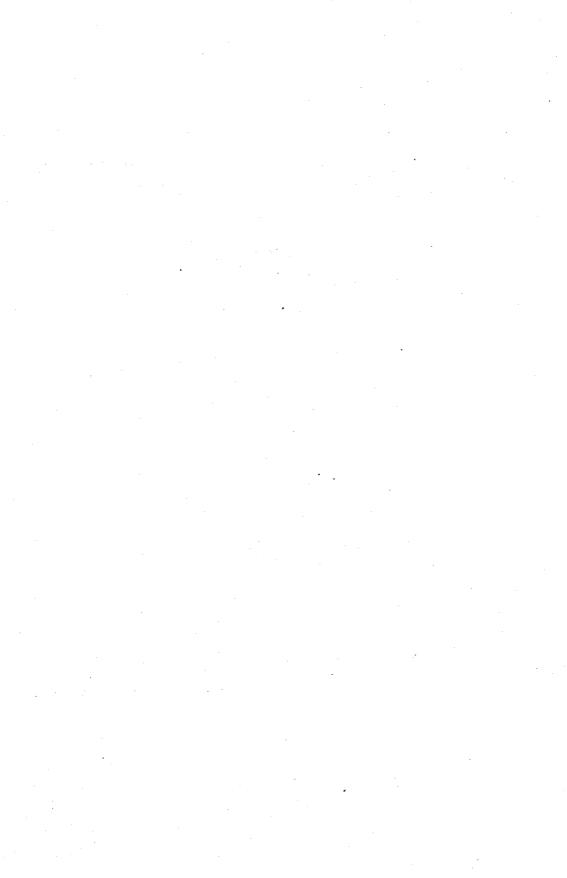
القسمُ النَّالث: لَمْ يكُن رائدي في القسم الأول إيراد كلِّ الكلام الدَّخيل على العربيَّة، وذلك خَشْية الإطالة، وفَضَّلْتُ أَنْ أُفردَ قسماً خاصًا بالألفاظ الدَّخيلة أو المُعَرَّبة، مُتَجَاوزة الكثير منها، ولا سِيِّما الألفاظ التي خرجت من التَّداول اليوميِّ وأصبحت مهجورة، والألفاظ التي يعلمُ كثيرون أنَّها دخيلة على العربيَّة، مثل «تلفزيون»، و«راديو»، ونحوهما. والواقع أنَّ مسألة الألفاظ الدخيلة على العربيَّة، والتدقيق في تَتَبُع جذورها ومصادرها، خارجان عن دائرة بحثي، ولا سِيَّما أنَّ العلماء في هذا الباب على مذاهب شتَّى، وإنَّما اكتفيتُ بالإلمام بها إلماماً طفيفاً، للتَّنبيه إلى أنَّ الكثيرَ من المفردات والألفاظ، التي يعتقدُ أنَّها عربيَّة، ليست كذلك في الحقيقة.

القسمُ الرابع: خاصٌ بأبواب تصريف الأفعال، وقد أوردتُ بعضَ الأفعال، التي يكثر استخدامُها، وضَبَطْتُها بالشَّكُل التَّام، بوضْعِ الحركات على حروفها، بسبب كثرة الأخطاء اللَّفظيَّة التي يقعُ فيها النَّاطقون بالعربيَّة، ولا سِيَّما في حَرَكَةِ عَين الماضي، وعَين المضارع، وقد جَرَتْ العادة على ضَمُها، حيثُ يجبُ فتحُها أو كسرُها.

وقد يقولُ البعضُ، كيف لأستاذةِ في الفلسفة أَنْ تقتحمَ ميدانَ التَّحقُّقَ اللَّغُويَّ، وهو ميدانٌ يتطلَّبُ جرأة وإقداماً، ودُرْبة ودراية، وعلماً وخبرة، ومعرفة وتَمَرُّساً. وأُجيب: نعم، إِنَّ الإحاطة بأصول هذه اللَّغة وعلومها، والوقوفَ على غوامضها ودقائقها، واكتشافَ أسرارها ومزاياها، إِنَّما هي مُهِمَّةُ شاقَّةٌ، ومَطْلَبٌ عزير المنال، وأَنا لستُ من المُتَخصَّصين في اللَّغة ومباحثها، ولكن رُبَّما ما صرفتُه من وقتِ وجهد في تَتَبُع الأخطاء والعَثرات، وتَقَصِّي الصَّواب والسَّداد، ورَصْد الصِّحة والخَلل، وتَعقب السَّقيم والسَّليم، وامتلاكي الصَّواب والسَّداد، ورَصْد الصِّحة والخَلل، وتَعقب السَّقيم والسَّليم، وامتلاكي ويعطيني بعض العذر في ارتياد ميداني غير ميداني، كصَرْخَةِ احتجاج على ما يُصبُ اللَّغةَ من تشويهِ وإفسادٍ. ورغم أَنَّ هذا التبرير قد يكون غير كافي بالنسبة يصبُ اللَّغةَ من تشويهِ وإفسادٍ. ورغم أَنَّ هذا التبرير قد يكون غير كافي بالنسبة إلى البعض، ولا سِيَّما أَنَّنا في زمن التَّوثيق والتمحيص، وعصر التَّخصُص الذي يضيقُ ويضيق، إلَّا أَنَني قد اجتهدتُ، وللمجتهد إذا أصابَ أجران، وإذا الذي يضيقُ ويضيق، إلَّا أَنَني قد اجتهدتُ، وللمجتهد إذا أصابَ أجران، وإذا أخطأ فله أجرٌ واحدٌ، وأَنا في الحالتين مَا أَجُورةٌ، وهذا حسبي.

ولَمَّا كان كلُّ إنسانٍ عُرضةً للغفلة والنُّسيان، ولَمَّا كان ميدانُ التحقُّق اللُّغَويُ ميداناً كثيرَ المزالق، وَعْرَ المسالك، سريعَ المعاطب، محفوفاً بالمخاطر من كلِّ جانب، فإنَّني أَلْتَمِسُ عند أَرباب اللُّغة وأَنصارها، بعضَ العُذْر، عَمَّا قد يجدونَهُ في هذا الكتاب من هَفَوَات، فالكريمُ مَنْ عَذَر، فإذا أضافوا إلى قبول العُذْر تَنبيهي إلى مَوْضع الخَلَل أو الزَّلَل، فقد عظمت المنَّة، وعَمَّت الفائدةُ، واكتملَ العطاء.

وأَسألُ اللَّهَ أَنْ يمنَّ على أَبناء العربيَّة بسلامة الحسِّ اللَّغَويِّ، وأَنْ يلهمهم حفظَ لغتهم من اللَّغُوِّ والخطأ والباطل، وصَوْنَها من اللَّحْن والتصحيف، وأَنْ يُنعم عليهم بدوام النَّظر في الارتقاء بها إلى أرفع الدرجات، كونها لُغة القرآن الكريم.





### القسم الأول

الأخطاءُ والتَّجَاوِزات اللَّخويَّة الشَّائِعة





## باب الهمزة

يُسقسالُ: ما فَعَلْتُ هذا أبداً.

والصّوابُ: لا أَفْعَلُ هذا أَبداً، أو لَنْ أَفْعَلَ هذا أبداً. إِذْ إِنَّ «أبداً» هي ظرف زمانٍ للتأكيد في المستقبل نفياً وإثباتاً. وإذا قَصَدْتَ الماضي، تقولُ: «ما فعلتُ هذا قطُّ» أي: في ما مضى من سِنيًّ. إِذْ إِنَّ «قطُّ» هي ظرف زمان لاستغراق الماضي، وتختصُ بالنفي.

يُسقسالُ: أتَّى السائحُ إلى طرابلس.

والصَّوابُ: أَتَى السائحُ طرابلس: جَاءَها. حَضَرَها. فالفعلُ [أَتَى] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بـ «إلى»

يُــقــالُ: أَنهينا هذه المسألة، ونأتي الآن على مسألةٍ أخرى.

والصَّوابُ: أَنهينا هذه المسألة، ونأتي الآن مسألة أخرى، أو ننتقل الآن بالكلام إلى مسألة أخرى. أَنفَذُهُ، و«أَتَى مسألة أخرى. فالفعلُ [أتَى] على الشيء، يعني: أَتَمَّهُ. أَنْفَذَهُ، و«أَتَى عليه الدهرُ»: أَهْلكهُ. وليس هذا المعنى هو المقصود.

يُـقسال: هذا الكلامُ أثَّرَ عليه كثيراً.

والصَّوابُ: هذا الكلامُ أَثَرَ نيه كثيراً: تَرَكَ فيه أثراً. فالفعلُ [أثَرَ] لا يتعدَّى بـ«على».

يُــقــالُ: هذه مَأْثَرَةٌ (بفتح الثَّاء) من مَآثِر الرَّاحل.

والصُّوابُ: هذه مَأْثُرَةٌ (بضمِّ الثَّاء) من مَآثِر الرَّاحل: المكرُمةُ المُتَوَارثة.

يُــقــالُ: سُمعَ الانفجارُ، وعلى أَثَرَ ذلك انطلقت سياراتُ الإسعاف.

والصَّوابُ: سُمعَ الانفجارُ، وفي أَثَرِ ذلك انطلقت سياراتُ الإسعاف، أو في إِثْرَ ذلك انطلقت سياراتُ الإسعاف، أو في إِثْرَ ذلك، أو على الأثَر: في عقبه. بَعْدَهُ. خَلْفهُ. في الحال. وتقولُ: «خَرَجَ في إِثْرِهِ»، و«جَاءَ في أَثَرِهِ»، أي: في عقبه.

يُسقسالُ: أَجَّرَ الدارَ لفلانِ.

والصَّوابُ: أَجَرَ الدارَ فلاناً، أو آجَرَ فلاناً الدارَ: أَكْراهُ إِيَّاها. فالفعلُ [أَجَرَ] يتعدَّى بنفسه، لا باللَّام. ولم يَرِد الفعلُ «أَجَّرَ».

يُسقال: هل أُعطوكَ الأَجَارَ؟

والصّوابُ: هل أَعطوكَ الإِجَارَة؟: ثوابُ العمل وجزاؤهُ. الكراءُ. الأُجْرةُ على العمل. و«عَقدُ الإِجَارة» قانونيًا، هو عقدٌ يقتضي التمكين من استغلال العين إلى أجل مقابل عوض.

يُــقــالُ: الإِجَاصُ (بتخفيف الجيم) فاكهة لذيذة.

والصَّوابُ: الإِجَّاصُ (بتشديد الجيم) فاكهةٌ لذيذة: شجرٌ ثمرُه لذيذ حُلو، واحدتُه «إِجَّاصَة». ويُسمَّى أيضاً: «الكُمَّثْري» و«البَرقوق».

يُــقــالُ: تَأَجَّلَ مَوْعِدُ الجلسة إلى تاريخِ آخر.

والصَّوابُ: أُجِّلَ مَوْعِدُ الجلسة إلى تاريخ آخَر: سُمِّيَ لهُ أَجَلاً. جُعِلَ بعد موضعهِ. أو أُخِّرَ. أُرْجِئَ. أَمَّا الفعلُ [تَأَجَّلَ] فهو بهذا المعنى، فعلٌ متعدٍ، وليس لازماً، تقولُ: «تَأَجَّلَ الشيءَ»: أَجَّلَهُ، و«تَأَجَّلَ فلاناً»: طَلَبَ منه أَنْ يُؤَجُّلهُ إلى مُدَّةٍ. أمَّا «تَأَجَلَ القومُ» (فعلٌ لازمٌ) فيعني: تَجَمَّعُوا.

يُسقَسالُ: لأَجْلِكَ فعلتُ هذا الأمر.

والصّوابُ: مِنْ أَجْلِكَ فَعَلْتُ هَذَا الْأَمْرِ: بِسَبَيِكَ. وتقولُ أيضاً: «فعلتُ هذا أَخْلَكَ».

يُصقالُ: هَلْ قَرَأْتَ الرِّسالةَ؟ أَجَلْ قرأتُها.

والصَّوابُ: هَلْ قَرَأْتَ الرِّسالة؟ نَعَمْ قرأْتُها. إِذْ إِنَّ «أَجَلْ» هي تصديقٌ لخَبَرٍ يُخْبِرُكُ به صاحبُكَ، فيقولُ «فَعَلَ ذلك»، فتصدِّقهُ بقولِكَ لَهُ: أَجَلْ. وأَمَّا «نَعَمْ»، فهو جوابُ المُسْتَفْهِم بكلام لا جَحْدَ فيه، تقولُ لَهُ: هَلْ صَلَّيْتَ؟ فيقولُ: نَعَمْ، فهو جوابُ المُسْتَفْهِم.

يُسقسالُ: صعد المنبر وأَخَذَ بالردِّ على خصومه.

والصَّوابُ: صعد المنبر وأُخَذَ في الردِّ على خصومه، أو وأُخَذَ يردُّ على خصومه: بَدَأَ. شَرَعَ فيه. فالفعلُ [أَخَذَ] يتعدَّى بـ«في»، لا بالباء.

يُـقالُ: آخَذَهُ على ذنبه.

والصّوابُ: آخَذَهُ بذنبه: عَاقَبَهُ، أو أَخَذَهُ بذنبه: جَازَاهُ. فالفعلُ [آخَذَ] يتعدَّى بالباء، لا بد على ». وفي القرآن الكريم: ﴿ لَا يُوَاخِذُكُمُ اللهُ بِاللَّغُوفِي القرآن الكريم: ﴿ لَا يُوَاخِذُكُمُ اللَّهُ بِاللَّغُوفِي القرآن الكريم: ﴿ لَا يُوَاخِذُكُمُ اللَّهُ بِاللَّغُوفِي القرآن الكريم: ﴿ لَا يُوَاخِذُكُمُ اللَّهُ بِاللَّغُوفِي القرآن الكريم: ﴿ لَا يُوَاخِذُكُمُ اللّهُ اللَّهُ اللَّالَةُ اللَّهُ اللَّا اللَّا اللّهُ اللَّهُ اللَّا اللَّا اللَّالِمُ اللَّهُ اللَّا اللَّالِمُ الل

يُـقالُ: اتَّخَذَهُ كصديق له.

والصّوابُ: اتَّخَذَهُ صديقاً له: صَيّرهُ أو جَعَلَهُ صديقاً له. أَمَّا دخولُ «كاف» التشبيه على الجملة، فهو من الآثار السلبيّة للترجمة على العربيّة.

يُسقَالُ: أُخِّرهُ مرضُه على موعد الجلسة.

والصُّوابُ: أَخَّرهُ مرضُه عن موعد الجلسة: خلافُ قدَّمهُ. وكذلك: «تأخَّرَ عنه»:

<sup>(</sup>١) سورة المائدة، الآية: ٨٩.

جَاءَ بعدهُ. لم يصل إليه. فالفعلُ [أَخَرَ] يتعدَّى بـ «عن»، لا بـ «على».

يُــقــالُ: وأخيراً وليس آخِراً، أَختمُ كلامي بكذا.

والصّوابُ: وأخيراً، أختمُ كلامي بكذا. و«الأَخيرُ» تعني: آخِر كلِّ شيءٍ. فما الحاجةُ إلى القول «وليس آخِراً» للدلالة على انتهاء الكلام، طالما أنَّ القول الثاني، يؤدِّي المعنى، بلا زيادةٍ لا جدوى منها؟ ومن معانى «الآخِر»: مقابل الأول. أبداً. من أسماء اللَّه تعالى.

يُـقَـالُ: الأَخْطَبُوط (بفتح الهمزة والطَّاء) حيوانٌ بحري.

والصُّوابُ: الأُخطُبُوط (بضمِّ الهمزة والطَّاء) حيوانٌ بحري، أو الأُخبُوط.

يُــقــالُ: نَظَرَ إليه بمُؤخّرةِ (بفتح الهمزة وكسر الخاء وتشديدها) عينه.

والصَّوابُ: نَظَرَ إليه بِمُؤخرِ (بتسكين الهمزة وفتح الخاء وتخفيفها) عينه: ما يلي الصَّدْغ من العين، وكذلك: بِمُؤخِرَة (بكسر الخاء وتخفيفها) عينه. أمَّا المُؤَخَرة» فهي نهايةُ الشيء من الخَلْف، ومنه: «مُؤَخَرةُ الجيش»، أي: القوةُ التي تحرُسُ خطوطهُ الخلفيَّة.

يُــقــالُ: احتفظتُ بهذه العُلْبَة، ورمَيْتُ العُلَبَ الأُخرى.

والصَّوابُ: احتفظتُ بهذه العُلْبة، ورمَيْتُ العُلَبَ الأُخَر، أو الأُخْرَيَات: جَمْعَان لكلمةِ «الأُخْرى»، مُؤَنَّث «الآخَر»، وتعني: أَحَدُ الشيئين، ويكون من جنس واحد. بمعنى «غير». فلِمَ وصفُ «الجَمْع»، وهو هنا «العُلَبُ»، بالمفرد، وهو «الأُخْرى»؟.

يُـقالُ: هذا الأمرُ أدَّى به إلى التهلُكة.

والصّوابُ: هذا الأمرُ أَدَّاهُ إلى التهلكة: أَوْصَلَهُ. فالفعلُ [أَدَّى] يتعدَّى بنفسه، لا بالباء.

يُـقال: قال كلاماً مُؤَدَّاهُ أَنَّه مستاء.

والصّوابُ: قال كلاماً فَحْوَاهُ أَنَّه مستاء: مَعْنَاهُ. مضمُونه ومَرْماهُ الذي يتجّه إليه القائلُ، (ج) «فَحَاوِ، وفَحَاوَى». أَمَّا «المُؤدَّى» فلم ترد في العربيَّة بهذا المعنى.

يُسقالُ: كان الإداءُ (بكسر الهمزة) المسرحيُّ رائعاً.

والصّوابُ: كان الأدَاءُ (بفتح الهمزة) المسرحيُّ رائعاً: اسمٌ للتأْدِية بمعنى الإيصال والقضاء. من الفعل [أَدَّى تَأْدِيَةً] الشيءَ: أوصلهُ، (ج) «أَيْدِية».

يُــقــالُ: أَذِنَ له الأستاذُ بالكلام.

والصّوابُ: أَذِن لهُ الأستاذُ في الكلام: أَبَاحَهُ له. أَجَازَهُ. من الفعل [أَذِنَ يَأْذَنُ إِذْناً وأَمّا «أَذِنَ بالشيءِ» فيعني: عَلِمَهُ. وليس هذا المعنى هو المُراد هنا.

يُـقالُ: اسْتَأْذَنَ منه في السفر.

والصَّوابُ: اسْتَأْذَنَهُ في السفر: طَلَبَ إذنَه فيه ليطلق له فِعْلَهُ. فالفعلُ [اسْتَأْذَنَ] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بـ«من». وتقولُ: «استأذَنَ عليه»، أي: طلب إذْنَ الدخول عليه.

يُصقالُ: أَذَّنَ الظُّهْرُ.

والصَّوابُ: أُذُنَ بالظُهْرِ (بالبناء للمجهول)، أو أَذَنَ بالصلاةِ: أَعْلَمَ بها ونادى إليها. فالفعلُ [أَذَنَ تَأْذِيناً] يتعدَّى بالباء. و«المُوذُنُ» هو الذي يدعو إلى الصلاة، لا «الظُهْرُ».

يُصقالُ: حان الآن موعدُ آذَان العصر.

والصَّوابُ: حان الآن موعدُ أَذَان العصر. إِذْ إِنَّ «الأَذَان» تعني: النداء إلى

الصلاة، وهو الإعلام بها، أمَّا «الآذَان» فهي جمعٌ لكلمة «الأُذُن» وهي عضو السماع المعروف. وفي القرآن الكريم: ﴿ وَأَذَنُّ مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ إِلَى النَّاسِ يَوْمَ الْخَجِّ الْأَحْبَرِ ﴾ (١) .

يُسقسالُ: مُزُقت جثتُه إِرَبَا إِرَبَا (بفتح الرائين).

والصَّوابُ: مُزُّقت جثتُه إِرْبَا إِرْبَا (بتسكين الرائين): عُضْواً عُضْواً، (ج) «آرَاب». من الفعل [أرَّبَ] الشَاةَ، أي: قطعُها إِرْباً إِرْباً، أي عُضْواً عُضْواً.

يُصَالُ: يعيش البلدُ مَأْزَقاً (بفتح الزَّاي) سياسيًّا.

والصّواب: يعيش البلدُ مَأْزِقاً (بكسر الزَّاي) سياسيًا: المضيقُ الحَرِج، ومنه «مَأْزِقُ العيش»، (ج) «مَآزِق».

يُسقَالُ: هذا الموقفُ أَدَّى إلى تَأْزيم العَّلاقات بين الدولتين.

والصّوابُ: هذا الموقفُ أُدَّى إلى تَأَزُّمِ العلاقات بين الدولتين. من الفعل [تَأَزَّمَ] أي: أصابته أَزمةٌ، أي ضِيقٌ وشِدَّة. أمَّا الفعلُ «أَزَّمَ» فلم يَرِه في المعاجم. وسيُلاحظُ القارئُ تكرارَ هذه الملاحظة في أثناء الكتاب. وبتتُ هذا الأمر عائدٌ إلى المَجَامِع اللُّغَويَّة التي عليها أنْ تَفْصلَ المقالَ في هذا الشأن، وتقرُّر ما إذا كان وزنُ «فعَل»، الذي هو من صُلْب مَزيدات الفعل الثُلاثي، ضروريًّا أو حتميًّا لكلُ فعلِ ثلاثى.

يُـقَالُ: عبَّدوا الطُّرقات بالإِسْفَلْت (بكسر الهمزة).

والصّوابُ: عبَّدوا الطُّرقات بالأَسْفَلْت (بفتح الهمزة): أَحَدُ المنتجات الثقيلة التي تتخلّف عن تقطير البترول الخام.

<sup>(</sup>١) سورة التوبة، الآية: ٣.

يُقالُ: يسكن الأسكيمو (بفتح الهمزة) في القطب الشمالي.

والصّوابُ: يسكن الإِسْكيمو (بكسر الهمزة) في القطب الشمالي: جيلٌ من الناس يسكنون منطقة القطب الشمالي.

يُعقَالُ: يُستعمل الإسمنت (بكسر الهمزة) في البناء.

والصُّوابُ: يُستعمل الأَسْمَنْت (بفتح الهمزة) في البناء: مسحوقٌ يتكوَّن من محروق الحجر والطَّفل والجبس.

يُصفال: حصل على تأشيرة السفر إلى فرنسا.

والصّوابُ: حصل على إِذْنِ السفر إلى فرنسا، أو على سِمَةِ السفر. أَمَّا «التَأْشيرةُ» فقد وردت في المعاجم بمعنى: ما به تَعضُّ الجرادةُ، وهما قطعتان تقبضُ بهما غذاءها وتسحقه.

يُسقال: هذه التصرُّفاتُ هي مُؤشِّراتُ لكذا.

والصَّوابُ: هذه التصرُّفاتُ هي إشاراتٌ أو علاماتٌ أو شواهد أو دلائل على كذا. إذ إِنَّ «المُؤَشَّر» تعني: كلُّ شيءٍ مُرقَّق، ومنه قيلَ: «ثغرٌ مُؤشَّر».

يُسقسالُ: اسْتَأْصَلَ الطبيبُ المرضَ من جذوره.

والصَّوابُ: اسْتَأْصَلَ الطبيبُ المرضَ: قَلَعَهُ من أَصْلِهِ. فلا لزوم لإضافة «من جذوره»، خاصةً أَنَّ الفعلَ [اسْتَأْصَلَ] يتضمَّن هذا المعنى.

يُعَالُ: لم يَسْتَطِعُ التَّأَقْلُمَ مع المحيط الجديد.

والصَّوابُ: لم يَسْتَطِعُ الاندماجَ في المحيط الجديد: يدخلُ ويَسْتَحْكِمُ، أو التَّعَايشَ في المحيط: العيشُ مع الآخرين على الأُلفة والمحبَّة. أمَّا الفعلُ «تَأَقْلَمَ» فلم يَرِد في المعاجم.

يُـقـالُ: أَكَّدَ على أنَّه سيأتي في الوقت المحدَّد.

والصَّوابُ: أَكَّدَ أَنَّه سيأتي في الوقت المحدَّد: وَثَقَ. أَحْكَمَ. قرَّر. فالفعلُ [أَكَدَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ «على».

يُـقالُ: تأكّدتُ من صدق مشاعره.

والصَّوابُ: تَحَقَّفْتُ صدقَ مشاعره، أو تَأَكَّدَ صِدقُ مشاعره، أو علمتُ، أو تَبَيَنْتُ، أو أَيْفَنْتُ، أو أَذركتُ. إِذْ إِنَّ الفعلَ [تَأَكَدَ] هو فعلٌ لازم، ويعني: تَوَثَّق. اشْتدً. تقرَّر.

يُسقسالُ: أنا أكيدٌ من نجاحه.

والصّوابُ: أنا مُتيقِّنٌ بنجاحه. إِذْ إِنَّ «الأَكيدَ» تعني: الأمرُ المُحكم. الوثيقُ. الثابتُ. وهي صفةٌ بمعنى اسم مفعول، لا بمعنى اسم فاعل، من الفعل [أكدً] الشيء، فهو «أكيد».

يُسقالُ: تَآكَلَهُ الغضبُ.

والصَّوابُ: ائْتَكَلَ من الغضب (أو غَضَباً): احترق وتَوَهَّج وكاد بعضُه يأكل بعضاً. أمَّا الفعلُ [آكَلَهُ مُؤَاكَلَةً] فيعني: أَكَلَ مَعَهُ. أَطْعَمَهُ.

يُــقــالُ: جمعتهم المحبَّةُ والإِلْفةُ (بكسر الهمزة).

والصُّوابُ: جمعتهم المحبَّةُ والألُّفَةُ (بضمَّ الهمزة): الصَّداقةُ والمُؤَانسةُ.

يُسقسالُ: الجُنْدِيُّ يَأْتَمِرُ بِأَمْرِ قَائِدِهِ.

والصَّوابُ: الجُنْدِيُّ يَأْتَمِرُ لأَمْرِ قَائِدِهِ، أَو يَأْتَمِرُ لقَائِدِهِ: يَمْتَثِلُ أَمْرَهُ. فالفعلُ [اثْتَمَرَ] يتعدَّى هنا باللَّام، لا بالباء. وإذا تَعَدَّى بالباء يُصبحُ المعنى مُغَايراً، تقولُ: «اثْتَمَروا بالشيء»، أي: هَمَّوا به، و«اثْتَمَروا بفلانٍ»: تَشَاوروا في إيذائه، و«اثْتَمَر فلانٌ برأيهِ»: اسْتَبَدَ.

يُـقالُ: هذه هي إِمَاراتُ (بكسر الهمزة) الهزيمة.

والصّوابُ: هذه هي أماراتُ (بفتح الهمزة) الهزيمة: جمعٌ لكلمة «أَمَارَة» أي: علامة. أمَّا «الإمَارَةُ» (بكسر الهمزة) فتعني: الولاية.

يُـقالُ: طلب منه ملءَ الاستِمَارَة.

والصَّوابُ: طلب منه ملءَ الاسْتِغْمَارَة: ورقةٌ تذكَرُ فيها الصفاتُ والمؤهَّلات والأشكالُ، وتتضمَّن طَلَباً. مثالٌ مطبوعٌ يتطلَّب بياناتٍ خاصَّة لإجازة أمرِ من الأمور.

يُسقسالُ: رأيتهُ بالأمُس في الجامعة.

والصَّوابُ: رأيتُهُ أَمْسِ في الجامعة (بالبناء على الكسر): إذا كُنتَ تقصدُ اليومَ الذي قبل يومك الذي أنت فيه. أمَّا «الأَمْسُ» (بالإعراب) فتعني: يومٌ من الأيام الماضيَّة، وليس بالضرورة اليوم الذي سبق.

يُسقسالُ: نَتَأَمَّلُ بِأَنْ تُحَلَّ هذه القضيَّةُ سريعاً.

والصَّوابُ: نَأْمُلُ أَنْ تُحَلَّ هذه القضيَّةُ سريعاً: نرجو. نترقَّبُ. أمَّا الفعلُ [تَأَمَّلَ] الأُمرَ، فيعني: تدبَّرهُ وأَعَادَ النظرَ فيه مرَّةً بعد أخرى ليتحقَّقهُ. والمُرادُ من العبارة الأولى هو: الأمل والرجاء، لا النَّظر الفكريّ والتدبُّر العقليّ.

يُــقــالُ: نَأْمُلُ في قيام الدَّولة الفلسطينية قريباً.

والصَّوابُ: نَأْمُلُ قيامَ الدَّولة الفلسطينية قريباً: نرجو ونترقَّبُ. فالفعلُ [أَمَلَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«في»، ولا بالباء.

يُسقسالُ: هذا العملُ أمَّنَ له دَخْلاً جيداً.

والصُّوابُ: هذا العملُ وَفَرَ له دَخْلاً جيداً. إِذْ إِنَّ الفعلَ [أُمَّنَ] على داره، يعني:

دفع مالاً لينال تعويضاً إذا حدث مكروة، و«أُمَّنَ فلاناً»: جعله في أَمْنِ، و«أُمَّنَ فلاناً على كذا»: أَمِنَهُ، أي وثق به واطمأَنَّ إليه. وهو لا يتعدَّى باللَّام.

يُصقالُ: الأَنَانِيَة (بتخفيف الياء) صفةٌ ممقوتة.

والصُّوابُ: الأَنانِيَّة (بتشديد الياء) صفةٌ ممقوتة: الصَلَفُ والأَثَرَةُ والإدِّعاء.

يُسقسالُ: وضعتُ الوردةَ في الآنِية .

والصّوابُ: وضعتُ الوردةَ في الإِناء: الوعاءُ، (ج) «آنِيَة»، وجمعُ الجمع: «أُوانِ». فلا يمكنُ وضعُ الوردة الواحدة في عِدَّة آنيَة.

يُسقسالُ: أنا على أُهْبَة الاستعداد للقيام بهذا الأمر.

والصَّوابُ: أنا مُسْتَعِدِّ للقيام بهذا الأمر، أو مُتَأَهِّبُ. إِذْ إِنَّ «الأُهْبَة» تعني: العُدَّة. وبناء عليه يصبحُ معنى الجملة الأولى: «أنا على عُدَّة الاستعداد للقيام بكذا»!. والأصحُّ أنْ تقولَ مثلاً: «أخذ فلانٌ للسفر أُهْبَته» أي: عُدَّته.

يُــقــالُ: صديقي يُدعى إِيهَاب.

والصّوابُ: صديقي يُدعى إِهَابِ (بحذف الياء): اسمٌ على وزن «فِعَال»، ويعني: الجلْد من البقر والغنم والوحش لم يُدبغ، (ج) «آهِبَة» للقلّة، و«أُهُب وأَهَب» للكثرة.

يُسقسالُ: تَأْهَلُ الرَّجُلُ بضيفه الكبير.

والصَّوابُ: أَهَّلَ الرَّجُلُ بضيفه الكبير: رَحَّب. أمَّا الفعلُ [تَأَهَلً] فيعني: تَزَوَّجَ، و«تَأَهَّلَ اللأَمْرِ»: صار لهُ أهلاً.

يُسقسالُ: رَحَلَ وهو في أُوَجُ (بفتح الواو وتشديد الجيم) عطائه.

والصَّوابُ: رَحَلَ وهو في أَوْجِ (بتسكين الواو وتخفيف الجيم) عطائه: العُلُو. أَبعدُ نقطةٍ في مدار القمر على الأرض.

يُسقسالُ: الكذب آفَّةُ من آفَّات (بتشديد الفاء) المجتمع.

والصّوابُ: الكذب آفَة من آفَات (بتخفيف الفاء) المجتمع: العاهةُ. ما يُفْسِدُ. من الفعل [آفَهُ] أي: أَضرَّهُ. أَفْسَدهُ.

يُصقالُ: بَلَغَتِ المرأةُ سِنَّ اليَأْس.

والصَّوابُ: بَلَغتِ المرأةُ سِنَّ الإِيَاسِ: فترَةٌ حَرِجةٌ في حياة الإنسان تكون في النساء في العَقْد الخامس، وعند الرجال بعد ذلك، سَبَبُها نَقْصُ إفراز المِبْيَضَيْن، أو الخُصْيَتَيْن.

يُسقسالُ: كان يدرسُ ويعملُ في آن.

والصَّوابُ: كان يدرسُ ويعملُ في آنِ واحدِ (معاً): إِذْ إِنَّ «الآنُ» تعني: الوقت والصَّوابُ: والحين بلا تحديد.

يُصقالُ: أُغْجَبتني القَصَائدَ الأُوْلَى من الديوان.

والصَّوابُ: أَعْجَبتني القَصَائدَ الأُول من الديوان: جمعٌ لكلمة «الأُولَى»: مُؤَنَّث «الأَوَّل» فهو: الأَوَائِل، والأَوالي، «الأَوَّل» فهو: الأَوَائِل، والأَوالي، والأَوَائِن.

# بابُ الباء

يُـقالُ: حفر البئرَ ثُمَّ طمَّهُ.

والصَّوابُ: حفر البئرَ ثُمَّ طَمَّها: حفرةٌ في الأرض عميقة يُسْتَقَى منها الماء. والكلمةُ مُؤنَّة.

يُسقالُ: قرأتُ قصة هوجو «البُؤَسَاء».

والصّوابُ: قرأت قصة هوجو «البُؤس»: جمعُ لكلمة «البَائِس»: الرجلُ النازل به بَليَّة يُرحَمُ لما به. مَنْ اشتدَّت حاجتُه وافتقر. إِذْ إِنَّ صيغةَ جمع التكسير على وزن «فاعِل» وصفاً دالاً على على وزن «فاعِل» وصفاً دالاً على غريزة، وسجيَّة، وأمرٍ فِطْريِّ غير مُكتَسَب، غالباً، نحو: عاقل وعُقلاء، ونابِه ونُبَهاء، وشاعر وشُعَراء؛ أو دالاً على ما يُشْبِهُ الغريزة والسَجِيَّة، نحو: صالح وصُلَحاء. ووَرَدَ في اللِّسان: «وقولُ تَأبَّطَ شرًا:

قد ضِفْتُ من حُبِّها ما لا يُضَيِّفُني

حتى عُدِدْتُ من البُوسِ المساكين»

يُسقسال: لا بَأْسَ من سفرك.

والصَّوابُ: لا بَأْسَ بسفرك: لا مَانع ولا ضرر، أو «لا بَأْسَ فيه»: لا حرج، و «لا بَأْسَ عليكَ»: لا خوف، و «لا بَأْسَ أَنْ تعرفوا»: لا صُعوبة.

يُــقــالُ: بَتَّ الوزيرُ في المسألةِ.

والصُّوابُ: بَتَّ الوزيرُ المسألةَ: أَمْضَاها. و«بَتَّ الحُكْمَ»: أَصدرهُ بلا تردُّد، و«بَتَّ

َالْأَمْرَ»: نَوَاهُ وجَزَمَ به. فالفعلُ [بَتَّ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«في».

يُسقال: وكنًا قد بَنْينا هذا الخبر سابقاً.

والصّوابُ: وكنَّا قد بَثَثْنَا هذا الخبرَ سابقاً. فالفعلُ [بَثَ] يفكُ إدغامه عند إسناده إلى ضمير رفع متحرِّك.

يُــقــالُ: وسنَبُثُ عليكم آخرَ الأخبار.

والصَّوابُ: وسنَبْثُثُكُم آخرَ الأخبار: نذيعُ وننشرُ. نطلُعكم عليها. فالأفعالُ [بَثَ وَالصَّوابُ: وبَاثَ وأَبَثَ واسْتَبَثَ] تتعدَّى بنفسها إلى مفعولين، لا بـ (على).

يُصقالُ: رقصوا رقصة البَّجْعَة (بتسكين الجيم).

والصَّوابُ: رقصوا رقصة البَجَعَة (بفتح الجيم): واحدُ «البَجَع»: طائرٌ عريض المنقار طويله.

يُسقسالُ: بُحَّ صوتُ الخطيب.

والصَّوابُ: بَحَّ الخطيبُ: غَلُظ صوتُه وخَشُن. أَخذته بحَّة، فهو «أَبَحُ»، لا «مَبْحُوح»، وهي «بَحَّاءُ»، (ج) «بُحُّ». ولا داعي لإضافة «صوتُ»، لأنَّ «البحَّة» لا تكون إلَّا في الصَّوت.

يُــقـــالُ: في صوت هذا المُنشد بَحَّةٌ (بفتح الباء).

والصَّوابُ: في صوت هذا المُنْشِد بُحَّةٌ (بضمِّ الباء): خشونةٌ وغِلَظٌ في الصَّوت، من داءٍ، أو كثرة صياح، أو تَصَنُّع في غناء، وقد يكون خِلْقةً.

يُسقسالُ: بَحَّ صوتي من شدَّة الصراخ.

والصّوابُ: بَحَحْتُ من شدَّة الصراخ. فالفعلُ [بَحّ] يفكُ إدغامه عند إسناده إلى ضمير رفع متحرّك.

يُسقسالُ: فلانٌ يعيشُ في بَخبُوحَةِ (بفتح الباء).

والصُّوابُ: فلانٌ يعيشُ في بُخبُوحَةٍ (بضمَّ الباء): رَغَدُ العيش وخيارُهُ. من الفعل

[بَحْبَحَ] فلانٌ: اتَّسَعَ، و (بَحْبَحَ في الشيءِ »: تَوَسَّعَ، و (بَحْبَحَ الدُّارَ »: تَوَسَّعَ الدُّارَ »: تَوَسَّطَها.

يُسقسالُ: الْتَقَى الرئيسَ وتَبَاحَثَ مَعَهُ في عدَّة مسائل.

والصَّوابُ: الْتَقَى الرئيسَ وتَبَاحَثَا في عدَّة مسائل: تَبَادلا البحث. تَحَاوَرَا. فالفعلُ [تَبَاحَث] هو من أفعال المشاركة، الذي يقتضي أنْ يكون الفاعلُ مثنى أو جمعاً، لا مفرداً، وهو لا يتعدَّى بـ «مع».

يُسقالُ: يشغلُ موضوعُ الديمقراطيَّة حيِّزاً واسعاً في مَبَاحِث الكُتَّابِ المعاصرين.

والصَّوابُ: يشغلُ موضوعُ الديمقراطيَّة حيِّزاً واسعاً في بُحُوثِ الكتَّابِ المعاصرين، أو في أَبْحَاثهم: جَمْعَان لكلمة «البَحْثُ»، وهو: بَذْلُ الجهد في موضوع معيَّن، وجَمْعُ المسائل التي تَتَّصلُ به. ثَمَرةُ هذا الجهد ونتيجتُه.

يُسقالُ: تصاعدت رائحةُ البَخُور (بتشديد الخاء).

والصَّوابُ: تصاعدت رائحةُ البَخُور (بتخفيف الخاء): مادَّةٌ صمغيَّة إذا أُحرقت فَاحَتْ منها رائحةٌ طيِّبة، (ج) «أَبْخِرَة وبَخُورات».

يُسقالُ: وضعتُ البخور في المَبْخَرَة (بفتح الميم).

والصّواب: وضعتُ البخور في المِبْخَرَة (بكسر الميم): المجمرةُ التي يُحرَقُ فيها البخورُ. أَداةُ التبخير، (ج) «مَبَاخِر».

يُــقــالُ: بَدَأَ في العمل لإنجاز المشروع.

والصَّوابُ: بَدَأَ بالعمل لإنجاز المشروع، أو بَدَأَ العَمَلَ. فالفعلُ [بَدَأَ] يتعدَّى بهذا المعنى، بنفسه، أو بالباء، لا بـ «في».

يُسقسالُ: بَادِئَ ذي بِدْء أُرحِّب بالحاضرين.

والصّوابُ: بادِئَ بَذْءِ أُرحُب بالحاضرين، أو بَذْأَة ذي بَدْءِ، أو أَوَّل بَدْءِ، أو بَدْءَ وَالصَّوابُ: بَدْء، أو بَدْأً: أي أَبدأُ به قبل كلِّ شيء.

يُصقالُ: تدرسُ الانثروپولوجيا حياة الشعوب البِدَائيَّة (بكسر الباء).

والصَّوابُ: تدرسُ الانثروپولوجيا حياةَ الشعوب البُدَائيَة (بضمُ الباء)، أو البَدَائيَة (بضمُ الباء)، أو البَدَاءَة» (بفتح الباء): الطَّورُ الأول من أطوار النُّشوء. نسبةً إلى «البُدَاءَة» أي: أوَّلُ الحال والنشأة.

يُسقسال: سيأتي من كلِّ بُدِّ.

والصَّوابُ: لا بُدَّ من مجيئهِ: لا مَنَاص. لا مَهْرَبَ. لا مَفَرَّ. وزيادةُ «كلِّ» في القول الأول تفسد المعنى.

يُسقسالُ: أعتذرُ ممَّا بَدَرَ عنِّي.

والصَّوابُ: أعتذرُ ممَّا بَدَرَ منِّي: بَدَا منِّي. تقولُ: «بَدَرَتْ منه بوادرُ غضب». فالفعلُ [بَدَرَ] يتعدَّى بـ«مِنْ»، لا بـ«عن».

يُسقسالُ: بَادَرَهُ بالسؤالِ عن حاله.

والصّوابُ: بادَرَهُ السؤالَ عن حاله، أو بَادَرَهُ إلى السؤال عن حاله: سَبَقَهُ. عَاجَلَهُ. فالضّوابُ : بالفعلُ [بَادَرَ] يتعدّى بنفسه إلى مفعولين، أو يتعدّى إلى المفعول الثاني بـ «إلى»، لا بالباء.

يُسقِبالُ: شكروا المحسنَ على بَادِرَتهِ الخَيْرة .

والصّوابُ: شكروا المحسنَ على إخسانهِ، أو على عَطائهِ. إِذْ إِنَّ «البَادِرَة». تعني: الحِدَّة، أو ما يبدو من الإنسان عند حِدَّته. الكلامُ الذي يسبقُ من الإنسان في الغضب. الغضبةُ السريعة، تقولُ:

"إحذروا بَادِرَتَهُ"، أو: "فلانٌ لا تُخْشَى بوادرُه" (تُقالُ في الحليم).

يُسقسالُ: بَدَّلَ موقفَهُ السياسيّ المُلتبس بموقفِ آخر.

والصّوابُ: بَدَّلَ بِمَوْقِفِهِ السياسيّ المُلتبس موقفاً آخر: غَيَّرهُ. جَعَلَهُ بَدَلَهُ. جعلَهُ على غير ما كان عليه. أمّا القولُ الأولُ فيوحي بأنّه تَخَلّى عن الموقف السياسيّ الواضح، وأبقى على الموقف المُلتبِس مكانه، لأنّ الباء تدخلُ على المتروكُ، وهذا عكس المقصود بالتأكيد. ويمكن القولُ كذلك: «بَدَّلَ اللّهُ الخوفَ أَمْنَاً»، وكذلك «بَدَّلَ الشيءَ منه» أي: اتّخذه منه بدلاً، أي عِوضاً أو خلفاً، و«اسْتَبْدَلَهُ بكذا»: أخذه مكانه.

يُسقسالُ: فرح لأنَّه اسْتَبْدَلَ المالَ المزيَّف بالمالِ الحقيقيِّ.

والصّوابُ: فرح لأنّه اسْتَبْدَلَ المالَ الحقيقي بالمالِ المزيّف. إِذْ إِنَّ «الباء» تلحق دائماً الشيءَ المتروك. وفي القرآن الكريم: ﴿ وَمَن يَتَبَدَّلِ الْكُفْرَ وَالْمَانِ فَقَدْ ضَلَّ سَوَآءً السَّكِيلِ ﴾ (١).

يُحقالُ: يجب العثور على بدائل لهذا الأمر.

والصَّوابُ: يجب العثور على أَبْدَال، أو بُدَلاء لهذا الأمر: جَمْعَان لكلمة «البَديل»: العِوض والخَلف.

يُــقـــالُ: سأله فأجاب بالبَديهَة، أو بشكلِ بديهيٍّ.

والصَّوابُ: سأله فأَجَاب على البَدِيهَة: من غير تفكُّر. أو ارتجالاً بلا توقُف. وتقولُ أيضاً: «أَجاب بديها وعلى البَدِيه».

<sup>(</sup>١)سورة البقرة، الآية: ١٠٨.

يُــقــالُ: يبدو بِأَنَّك حزينٌ.

والصّوابُ: يَبدو أنَّك حزينٌ. إِذْ إِنَّ المصدرَ المُؤَوَّل «أَنَّكَ حزين» في محلِّ رفع فاعل [بَدَا]

يُــقــالُ: هو يَبْذُخُ الكثيرَ من المال على مظهره.

والصَّوابُ: هو يُنْفِقُ الكثيرَ من المال على مظهره. إِذْ إِنَّ الفعلَ [بَذَخَ] لم يَرِد بمعنى: بَدَّدَ أو بَخْثَر أو أعطى بسخاء، بل بمعنى: ارتَفَعَ. تَكَبَّر. عَظُمَ. فَاخَر. و «البَاذِخ» هو المتكبِّر.

يُسقالُ: ارتدى بَذْلَة (بفتح الباء) العمل.

والصَّوابُ: ارتدى بِذْلَة (بكسر الباء) العمل: ما يُلبس كلَّ يوم من الثياب، في المهنة والعمل ولا يُصَان، (ج) «بِذَل».

يُسقسالُ: طمر البِذْرَ (بكسر الباء) في الأرض.

والصَّوابُ: طمر البَذْرَ (بفتح الباء) في الأرض: مَا يُزرعُ من الحَبِّ، (ج) «بُذُور وبلطَّوابُ: طمر البَاء وبالزَّاي)، (ج) «بُزُور».

يُـقالُ: أَنَا بُرَاءٌ (بضم الباء) من دمه.

والصّوابُ: أَنَا بَرَاءٌ (بفتح الباء) من دمه: بَرِيٌّ منه. والكلمةُ لا تُثنَّى ولا تُحُمع ولا تُؤنَّث. أَمَّا «بُرَاءٌ» (بضمُ الباء) فهي جمعٌ لكلمة «بَريء»، كأَبْرياء وبريئون وبُرَآءُ. وفي القرآن الكريم: ﴿ إِنَّنِي بَرَآءٌ مِمَّا يَعَبُدُونَ ﴾ (١).

يُسقسالُ: بَرِئَ المريضُ من علَّته.

والصُّوابُ: بَرِئَ المريضُ: شُفِيَ وتخلُّصَ ممَّا به. وإضافةٌ «من علَّته» هي زيادةٌ لا

<sup>(</sup>١) سورة الزخرف، الآية: ٢٦.

حاجة إليها. ويمكنُ القولُ: «بَرِيءَ فلانٌ من العيبِ» أي: خَلَص وَخَلاً.

يُصقالُ: ضربه ضرباً مُبْرِحاً (بتخفيف الرَّاء).

والصَّوابُ: ضربه ضرباً مُبَرُحاً (بتشدید الرَّاء). من الفعل [بَرَّحَ] به، أي: أتعبهُ وجهدهُ وآذاهُ أَذَى شدیداً، و «بَرَّحَ به الضَّرْبُ»: اشْتَد.

يُسقالُ: بَرَدَ الحديدَ بالمَبْرَد (بفتح الميم).

والصُّوابُ: بَرَدَ الحديدَ بالمِبْرَد (بكسر الميم): آلةُ البَرْد. من الفعل [بَرَدَ] الحديدَ: سَحَلَهُ.

يُسقسالُ: كتب القدماءُ على ورق البُرْدَى (بضم الباء وفتح الدَّال).

والصّوابُ: كتب القدماءُ على ورق البَرْدِيِّ (بفتح الباء وكسر الدَّال وتشديد الياء): نباتٌ كالقصب كان قدماءُ المصريين يستخدمون قشرَهُ للكتابة.

يُــقــالُ: تَبَارَى مع خصمِه في لعبة الشطرنج.

والصَّوابُ: بَارَى خَصْمَه في لعبة الشطرنج: عَارَضَهُ فيه، وفَعَلَ مثل فعله. نَافَسَهُ. أَمَّا الفعلُ [تَبَارَى] فهو من أفعال المشاركة، التي تقتضي أنْ يكون الفاعلُ مثنى أو جمعاً، لا مفرداً، وهي لا تَتَعدَّى بـ «مع». وتقولُ: «تَبَارَى الرَّجُلان»: تَنَافَسَا.

يُــقــالُ: بَرَزَ (بتخفيف الرَّاء) فلانٌ في كتابة الرواية الأدبيَّة.

والصَّوابُ: بَرَّزَ (بتشديد الرَّاء) فلانٌ في كتابة الرواية الأدبيَّة: فَاقَ أصحابه. وكذلك: بَرَّزَ عليهم. أمَّا الفعلُ [بَرَزَ] فيعني: ظَهَرَ بعد خمولٍ وخَفَاء، فهو «بَارِزٌ». وهذا المعنى ليس مقصوداً. يُسقالُ: أَجرى المريضُ فحصاً لبُرَازه (بضم الباء).

والصَّوابُ: أجرى المريضُ فحصاً لِبرَازه (بكسر الباء): فُضُولُ الجسم، أو ما يبرزُ، أي يخرجُ من طرف المَعِي المستقيم المعروف بالمخرج.

يُسقسالُ: أَخذ الموظَّفُ البَرْطيل (بفتح الباء) من المواطن.

والصَّوابُ: أخذ الموظَّفُ البِرْطيل (بكسر الباء) من المواطن: الرَّشُوةُ، (ج) «بَرَاطيلُ».

يُسقسالُ: لسعه البَرْغُوثُ (بفتح الباء).

والصَّوابُ: لسعه البُرْغُوثُ (بضمُ الباء): دويَّبةٌ عَضُوضٌ وَتَّاب، (ج) «بَرَاغيثُ».

يُسقسالُ: تجمَّعت المياهُ في البُرَك (بضمَّ الباء).

والصّوابُ: تجمّعت المياهُ في البِرَك (بكسر الباء): جمعٌ لكلمة «بِرْكَة»: مُسْتَنْقَعُ الماء، الحوضُ. أَمَّا «البُرَكُ» (بضمّ الباء) فهي جمعُ «بُرْكَة»: وهو طائرٌ مائيٌ صغير أبيض.

يُــقــالُ: ارتفع سعرُ بَزميل (بفتح الباء) النفط.

والصُّوابُ: ارتفع سعرُ بِرْميل (بكسر الباء) النفط: وعاءٌ من خشب للخمر وغيره، (ج) «بَرَاميل».

يُسقَسالُ: سار كلُّ شيءٌ وفق البَرْنامِج (بكسر الميم) المقرّر.

والصّوابُ: سار كلُّ شيء وفق البَرْنَامَج (بفتح الميم) المقرّر: الخُطَّةُ المرسومة لعملِ ما. وهو في الأصل الميزانيَّة أو الورقة الجامعة للحساب، أو النسخة التي يكتبُ فيها المحدُّثُ أسماء رواته وأسانيد كتبه (والكلمة مُعرَّنة).

يُــقــالُ: هذا الفعل بَرْهَنَ عن حُسْنِ نيَّته.

والصَّوابُ: هذا الفعل بَرْهَنَ على حُسْنِ نيَّته: أَقَامَ البرهانَ، أي الحُجَّة. فالفعلُ [بَرْهَنَ] يتعدَّى بـ«على»، لا بـ«عن».

يُــقالُ: لبس الجنديُّ بَزَّته (بفتح الباء) العسكريَّة.

والصُّوابُ: لبس الجنديُّ بِزَّتَه (بكسر الباء) العسكريَّة: الثيابُ. السلاحُ. الهيئةُ.

يُـقالُ: جلسنا على البُسَاط (بضَمُ الباء).

والصّوابُ: جلسنا على البِسَاط (بكسر الباء): ضربٌ من الطنافس أو الفُرُش يُنسَجُ من الصّوف ونحوه، (ج) «بُسُط».

يُــقــالُ: طبخت البَازيلَلا لضيوفها.

والصُّوابُ: طبخت البِسِلِّي لضيوفها، أو البِسِلَّة: نباتٌ له حَبٌ كالترمس أو أصغر منه. والكلمة مُعَرَّبة.

يُـقالُ: رسم بسمةً على مُبْسَمِهِ (بفتح السِّين).

والصّواب: رسم بسمةً على مَبْسِمِهِ (بكسر السّين): الثّغر، (ج) «مَبَاسِم».

يُــقــالُ: بَرَشَ الصَّابون.

والصَّوابُ: بَشَرَ الصابونَ: قَشَرَهُ: وبَشَرَ الجلدَ. أمَّا الفعلُ [بَرَشَ] فيعني: كان على جلده نقطٌ بيض، أو يخالفُ لونُها لونَ جلده، فهو «أَبْرَشٌ ومُبْرَشٌ».

يُـقالُ: بَاشَرَ الطالبُ بدرسِهِ . ﴿

والصّوابُ: بَاشَرَ الطالبُ درسَهُ: تولّاهُ بنفسه. فَعَلَهُ من غير وَسَاطة. فالفعلُ [بَاشَرَ] يتعدّى هنا بنفسه، لا بالباء، أمّا «بَاشَرَ الشيءَ بالشيءِ»، فيعني: جَعَلَهُ ملاصقاً له.

يُــقــالُ: نحن معكم في بَثِّ مُبَاشِر (بكسر الشِّين).

والصَّوابُ: نحن معكم في بَثِّ مُبَاشَر (بفتح الشِّين): اسمُ مفعول من الفعل [بَاشَرَ]. أَمَّا «مُبَاشِر» (بالكسر) فهي اسمُ الفاعل.

يُصِفِ الله عالجت البثورَ على بَشْرَتها (بتسكين الشِّين).

والصّوابُ: عالجت البثورَ على بَشَرَتها (بفتح الشّين): ظاهرُ الجلد، (ج) «بَشَر».

يُــقــالُ: فلانٌ يملكُ وَجْهَا بَشُوشَا .

والصَّوابُ: فلانٌ رجلٌ بَشْ ، أو بَشَّاشٌ : طَلْقُ الوجهِ طيِّب. من الفعلُ [بَشً] فلانٌ بفلانٍ: ضحكَ إليه ولَقِيَهُ لقاءً جميلاً. و «بَشَّ وَجْهُهُ»: تَهَلَّلَ. أَمَّا «بَشُوشٌ» فهي خطأ.

يُسقسالُ: بَصْبَصَ الرجلُ على المرأة.

والصَّوابُ: بَصْبَصَ الرجلُ للمرأة: غَازَلَها وتَمَلَّقها. فالفعلُ [بَصْبَصَ] يتعدَّى بهذا المعنى باللَّام، لا بـ (على).

يُــقــالُ: شَقَّ الطبيبُ الجلدَ بالمَبْضَع (بفتح الميم).

والصَّوابُ: شَقَّ الطبيبُ الجلدَ بالمِبْضع (بكسر الميم): آلةٌ يُشَقُّ بها الجلدُ وما شاكله، (ج) «مَبَاضِع».

يُــقــالُ: دفع ثمن البَضَاعَة (بفتح الباء).

والصَّوابُ: دفع ثمن البِضَاعَة (بكسر الباء): السلعةُ وما أُعِدَّ للتجارة. وفي الصَّوابُ: القرآن الكريم: ﴿ هَاذِهِ عِضَاعَنُنَا رُدَّتُ إِلَيْنَا ﴾ (١).

<sup>(</sup>١) سورة يوسف، الآية: ٦٥.

يُسقسالُ: أُحبُّ من الفاكهة البَطّيخ (بفتح الباء).

والصَّوابُ: أُحبُ من الفاكهة البِطِّيخ (بكسر الباء): نباتُ من ضرب اليقطين يمتدُّ على الأرض، واحدته «بِطُيخة».

يُــقــالُ: يكثرُ طائرُ البَطْريق (بفتح الباء) في الأصقاع الجنوبيَّة.

والصّواب: يكثرُ طائرُ البِطْريق (بكسر الباء) في الأصقاع الجنوبيّة: جنسٌ من طير الماء، قصير الجناحين، سمين.

يُسقسالُ: البَظَرُ (بفتح الظَّاء) من أعضاء الأنُّشي.

والصّوابُ: البَظْرُ (بتسكين الظَّاء) من أعضاء الأنشى: نُتوءٌ في فَرْج المرأة. وفي اللّسان: ما بين الإِسْكَتَيْن من المرأة. وفي الصّحَاح: هَنَةٌ بين الإِسْكَتَيْن تُخْفَضُ.

يُسقسالُ: ذاق أَلَمَ البُعَاد (بضم الباء).

والصَّوابُ: ذاق أَلَمَ البِعَاد (بكسر الباء)، أو أَلَمَ المُبَاعدة: البُعْدُ. مصدرا الفعل [بَاعَدَ]. أَمَّا «البُعَادُ» (بضمُّ الباء) فمعناها: البعيدُ.

يُسقسالُ: مدينةُ بعَلْبَكْ (بفتح العين وتسكين اللَّام) مشهورة بآثارها.

والصَّوابُ: مدينةُ بَعْلَبَكَ (بتسكين العين وفتح اللَّام وتشديد الكاف) مشهورة بَاثَارها. والنِّسْبةُ إليها «بَعْلَبَكِيُّ».

يُــقــالُ: لا ينبغي عليك أَنْ تفعل هذا.

والصَّوابُ: لا ينبغي لَكَ أَنْ تفعل هذا: لا يتيسَّر أو يتسهَّل. لا يصحِّ ولا يجوز. لا يليق بك. وتقولُ كذلك: «ينبغي لك أنْ تعمل كذا»: يَحْسُنُ بكَ، ويُسْتَحَبُّ لك.

يُسقسالُ: يَنْبغي عليكَ أَنْ تقولَ الحقيقة دائماً.

والصَّوابُ: يَجِبُ عليكَ أَنْ تقولَ الحقيقة دائماً: يَلْزَمُ ويَثْبُت، أَو يَلْزَمُكَ قَوْلُ الحقيقة: يَجبُ عليك. أَمَّا الفعلُ [يَنْبَغي] لَكَ أَنْ تَفْعَلَ كذا، فيعني: يَحْسُنُ بكَ، ويُسْتَحَبُّ لكَ، و«ما ينبغي لكَ أَنْ تفعل كذا» أي: لا يليقُ بك، ولا يَحْسُنُ منكَ. وهذا لا يطابقُ المعنى المقصود في القول الأول، لأنَّ ما يُسْتَحَبُ لكَ، وما يَليقَ بك، غير ما يَلْزَمُكَ ويجب عليك.

يُــقــالُ: البَغَاءُ (بفتح الباء) أقدم مهنةً في التاريخ.

والصَّوابُ: البِغَاءُ (بكسر الباء) أقدم مهنة في التاريخ: الزِّني. مصدرُ الفعل [بَاغَتْ] الأَمَةُ، أي: زَنَتْ. وفي القرآن الكريم: ﴿ وَلَا تُكْرِهُواْ فَنَيَاتِكُمْ عَلَى الْفِرَانِ الكريم: ﴿ وَلَا تُكْرِهُواْ فَنَيَاتِكُمْ عَلَى الْفِرَانِ الكريم: الْفِغَاءِ إِنْ أَرَدْنَ تَعَصُّنَا﴾ (١٠).

يُصقالُ: جاءوا عن بِكْرَة (بكسر الباء) أبيهم.

والصّوابُ: جاءوا على بَكْرَة (بفتح الباء) أبيهم: أي لم يتخلّف منهم أحدٌ. جاءوا من أوَّلهم إلى آخرهم. و«البَكْرَة» (بفتح الباء) تعني: الجماعة. مُؤنَّثُ «البَكْرُ» وهو: الفتِيُّ من الإبل.

يُسقسالُ: وقد زاد هذا الأمرُ الطينَ بَلَّة (بفتح الباء).

والصَّوابُ: وقد زاد هذا الأمرُ الطينَ بِلَّة (بكسر الباء): النُدْوةُ. الأرضُ المبتلَّة بالنَّدى. أَمَّا «البَلَّةُ» (بفتح الباء) فتعني: نضارةُ الشباب.

يُسقَالُ: البَلْعُوم (بفتح الباء) هو مجرى الطعام في الحلق.

والصُّوابُ: البُلْعُوم (بضمُّ الباء) هو مجرى الطعام عن الحلق، أو البُلْعُم.

<sup>(</sup>١) سورة النور، الآية: ٣٣.

يُـقالُ: تَبَلَّغَ المتهَّمُ بقرار المحكمة .

والصَّوابُ: بَلَّغَت المحكمةُ المتَّهمَ قرارها، أو أَبْلَغَتَهُ القرارَ، أو أَبْلَغَتْ القرارَ إليه: أوصلته إليه. أمَّا الفعلُ [تَبَلَّغَ] بالشيءِ، فيعني: اكتفى وقنع به، و «تَبَلَّغتَ به العِلَّةُ»: إِشْتَدَّت، و «تَبَلَّغَ المنزلَ»: تكلَّفَ البلوغَ إليه حتى بَلَغَهُ.

يُــقــالُ: فلان يبالغ بالاهتمام بمظهره الخارجي.

والصَّوابُ: فلان يبالغ في الاهتمام بمظهره الخارجي: يغالي. يبذلُ غاية الجهد. يجتهدُ ولا يقصَّر. فالفعلُ [بَالغَ] يتعدَّى بـ«في»، لا بالباء.

يُــقــالُ: بَلْقيس (بفتح الباء) هي ملكةُ سبأ.

والصُّوابُ: بِلْقيس (بكسر الباء) هي ملكةُ سبأ.

يُـقالُ: هؤلاء رجالٌ بُلَهَاء.

والصّوابُ: هؤلاء رجالٌ بُلهُ: جمعٌ لكلمة «أَبْلَه» و«بَلْهَاء»: مَنْ ضَعُفَ عقلُه وعجز رأيه. إِذْ إِنَّ صيغة جمع التكسير على وزن «فُعَلاء» تكون باطّراد للكلمة المفردة على وزن «فَعيل» بمعنى «فاعِل» وصفاً لمذكّر عاقل، نحو: كريم وكُرَماء، أو بخيل وبُخَلاء، أو بمعنى «مُفْعِل»، ينحو: أليم وألكماء، أو «مُفَاعِل»، نحو: جَليس وجُلساء. أو تكونُ على وزن «فاعِل» وصفاً دالاً على أمرٍ فِطْريٌ غير مُكْتَسب، نحو: عاقل وعُقَلاء. أمّا «فُعُل» فهو جمعٌ قياسيٌ لشيئين، هما: «أَفْعَل» وصفٌ لمؤنّث.

يُــقــالُ: اشترى أُوقيَّة من البَنُ (بفتح الباء).

والصَّوابُ: اشترى أُوقيَّة من البُنِّ (بضمُّ الباء): حَبُّ شجرٍ يُعمل منه القهوة. أمَّا «البَنُّ» (بفتح الباء) فهي مصدرُ الفعل [بَنَّ] بالمكان، أي: أَقَام.

يُصقالُ: خدَّرهُ الطبيبُ بالبنج (بكسر الباء).

والصّوابُ: خدَّرهُ الطبيبُ بالبَنْج (بفتح الباء): نباتٌ يُذهِب الحسَّ. أَمَّا «البِنْجُ» (بكسر الباء) فتعني: الأصلُ، تقولُ: «رجع إلى بِنْجِهِ» أي: إلى أصله.

يُسقسالُ: وزَّع على الجنود عشر بَنَادِق.

والصَّوابُ: وزَّع على الجنود عشر بُندُقِيَّات: جمعٌ لكلمة «بُندُقِيَّة»، وهي آلةُ حديدٍ يُقذَفُ بها الرَّصاصُ. قناةٌ جوفاء كانوا يرمون بها البُندُق في صيد الطيور. أَمَّا «بَنَادِق» فهي جمعٌ لكلمة «بُندُق» وتعني: الرَّصَاصُ. كلُّ ما يُرمى، وما يُتنَقَّل به. نوعٌ من الشجر يُزرع لثمره. و آبَندَقَ] الشيء: جعله بَنَادِق.

يُــقــالُ: البَنْصَر (بفتح الباء والصَّاد) هو الإصبع بين الوسطى والخنصر.

والصَّوابُ: البِنْصِر (بكسر الباء والصَّاد)، أو البِنْصَر (بكسر الباء وفتح الصَّاد) هي الإصبع بين الوسطى والخنصر، (ج) «بَنَاصِر». فالكلمة مُؤنَّنة .

يُسقسالُ: بناءً لما وَرَدَ أعلاه.

والصُّوابُ: بناءً على ما وَرَدَ أعلاه، أو بناءً على ما تقدَّم. وتقولُ: «بَنَى على كلامه» أي: احتذاه. و «بناءً عليه» (بالنصب على أنَّه مفعول له).

يُسقالُ: فلانٌ صحيحُ البُنْيَة (بضم الباء).

والصَّوابُ: فلانٌ صحيحُ البِنْيَة (بكسر الباء): الفطرةُ. و «بِنْيَةُ الكلمة»: صيغتُها والصَّابُ: والمادَّةُ التي تُبنَى منها. وكذلك: «بِنْيَة النصِّ»، (ج) «بِنَى». أَمَّا «البُنْيَةُ» (بضمِّ الباء) فهي ما بَنَيْتَهُ، (ج) «بُنَى».

يُــقــالُ: رائحةُ البُهَار (بضمٌ الباء) طيبة.

والصّوابُ: رائحةُ البَهَار (بفتح الباء) طيّبة: نَبْتٌ طيّبُ الرائحة. أَمَّا «البُهَارُ» (بضمُ الباء) فتعني: الصَنَمُ أو القطنُ المحلوج. الحِمْلُ. إناءٌ كالإبريق. الخُطَّافُ.

يُصقالُ: لا يخدعنَّك بُهْرُجُ (بضمِّ الباء والرَّاء) الحياة.

والصّوابُ: لا يخدعنّك بَهْرَجُ (بضمُ الباء والرّاء) الحياة: الباطلُ. الرديءُ. وتقولُ: «لُؤَلُو بَهْرَج» أي: زائف.

يُصقالُ: أَضحكَ البَهْلُولُ (بفتح الباء) الحاضرين.

والصَّوابُ: أَضِحكَ البُهْلُول (بضمُ الباء) الحاضرين: المرحُ الضحَّاك، (ج) «بَهَاليل».

يُـقالُ: أَذاب الصائغُ الذهبَ في البَوْتَقَة (بفتح الباء).

والصَّوابُ: أَذَابِ الصَّائِغُ الذَهبَ في البُوْتَقَة (بضمَّ الباء)، أَو البُودَقَة: الوعاءُ الذي يذيب فيه الصائغُ المعدنَ.

يُــقالُ: طلب الأستاذ مِبْيَضَة (بكسر الميم وتخفيف الياء وتشديد الضّاد) البحث.

والصَّوابُ: طلب الأستاذ مُبَيَّضَة (بضمُّ الميم وفتح الباء وتشديد الياء) البحث. من الفعل [بَيَّضَهُ فَتَبَيَّضَ] أي: جعله أبيض، ومنه: تَبْيضُ الكتابة.

يُــقــالُ: توجدُ مشكلةٌ في المَبِيض (بفتح الميم وكسر الباء).

والصُّوابُ: توجدُ مشكلةٌ في المِبْيَض (بكسر الميم وتسكين الباء وفتح الياء): من الأعضاء الداخليَّة للأنشى.

يُقالُ: تُدعى صديقتي هدى بِيْطَار (بكسر الباء).

والصَّوابُ: تُدعى صديقتي هدى بَيْطار (بفتح الباء): مَنْ بَيْطَرَ الدابَّة وعالجها وسمَّر نعالها. و «البَيْطَرَةُ» مهنتهُ.

يُــقــالُ: لا تسأل عن سعر الكتاب فهو مُبَاعٌ.

والصّوابُ: لا تسأل عن سعر الكتاب فهو مَبِيْعٌ. من الفعل [بَاعَهُ] الشيءَ: أعطاهُ إيَّاهُ وأَخذ منه الثمن. أمَّا «المُبَاعُ» فهو المعروضُ للبيع، من الفعل [أبَاع] الشيءَ، أي: عَرَّضَهُ للبيع.

يُــقــالُ: جَرَتْ مُشَادَّةٌ كلاميَّة بَينَ النَّائب فلان وبين الوزير فلان.

والصّوابُ: جَرَتْ مُشَادَّةٌ كلاميَّة بَيْنَ النَّائب فلان، والوزير فلان. إِذْ إِنَّ «بَيْنَ» ظرفُ مُبْهم، لا يَتَبَينُ معناهُ إلّا بإضافتهِ إلى اثْنين فصاعدا، ولا حاجة إلى تكراره. تقولُ: «جَلَستُ بين صديقي وأُستاذي».

## بابُ التَّاء

يُصفالُ: فعلتُ تَارَّةُ (بتشديد الرَّاء) هذا وَتارَّةَ ذاك.

والصَّوابُ: فعلتُ تَارَةً (بتخفيف الرَّاء) هذا وتَارَةً ذاك: الحينُ والمرَّة. وهي في الصَّوابُ: الأَصل «تَأْرَةً»، وتُرِكتْ همزتُها لكثرة الاستعمال.

يُــقــالُ: قال الكلامَ وأَتْبَعَهُ بالفعل.

والصَّوابُ: قال الكلامَ وأَتْبَعَهُ الفعلَ: أَلْحَقَهُ به. فالفَعلُ [أَتْبَعَ] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بالباء.

يُــقــالُ: التَّبْغُ (بفتح التَّاء وتسكين الباء) يحوي مادَّة مُضِرَّة بالصّحة.

والصَّوابُ: التِّبْغُ (بكسر التَّاء) يحوي مادَّة مُضِرَّة بالصَّحة، أو التَّبَغُ (بفتح التَّاء والصَّوابُ: هو ما يُعرفُ بالدُّخان.

يُـقالُ: تَرْجَمَ النَّصَّ إلى العربيَّة.

والصُّوابُ: تَرْجَمُ النَّصَّ بالعربيَّة: فسَّرهُ بالعربيَّة. أو نَقَلَهُ إليها.

يُصقالُ: لعبةُ السيف والتّراس (بكسر التّاء).

والصّوابُ: لعبةُ السيف والتُّرْس (بضمُ التَّاء): صفحةٌ من الفولاذ تُحمَل للوقاية من السيف ونحوه، (ج) «أتراس وتِراس وتُروس».

يُـقالُ: تملكُ أميركا تَرْسَانَةَ (بتسكين الرَّاء) عسكريَّة ضخمة.

والصّوابُ: تملكُ أميركا تَرَسَانَةُ (بفتح الرَّاء) عسكريَّة ضخمة، أو تَرَسْخَانَةً: مستودعُ الذخائر وأدوات الحرب.

يُسقالُ: تبدأ المدارسُ في شهر تَشْرين (بفتح التَّاء).

والصّوابُ: تبدأ المدارس في شهر تِشْرين (بكسر التَّاء): اسمٌ لشهرين بين أيلول وكانون الأول، (ج) «تَشَارِين».

يُــقــالُ: عاش في شقاء وتُعَاسَةٍ.

والصَّوابُ: عاش في شقاء وتَغسِ: مصدرُ الفعل [تَعَسَ] أي: هَلَك. عَثَر وأَكَبَّ عَلَى عَثَر وأَكَبَّ على على وجهه. انحطً. وكذلك: تَعَسِ: مصدرُ الفعل [تَعِسَ]. أَمَّا «تَعَاسَهُ» فلم ترد في المعاجم كإحدى مصادر هذا الفعل.

يُسقسالُ: تخلُّصوا من البضائع المَتْلُوفة.

والصَّوابُ: تخلَّصوا من البضائع المُتْلَفَة: اسمُ مفعول من الفعل [أَتْلَفَ] الشيءَ، أَي: أَهْلَكَهُ وأَعْطَبَهُ. أَمَّا الفعلُ [تَلِفَ] فقد وَرَدَ لازماً، ولا يصحُّ اشتقاق اسم المفعول من الفعل اللازم.

يُـقَالُ: التُّلْمُود (بضمَّ التَّاء) كتابٌ يتضمَّن شرائع اليهود.

والصّوابُ: التَّلْمُود (بفتح التَّاء) كتابٌ يتضمّن شرائع اليهود: مجموعةُ التعاليم والتقاليد اليهوديّة المنقولة شفهيًا عن رجال الدين.

يُـقالُ: تَتَلْمَذَ على يدي الإمام.

والصُّوابُ: تَلْمَذَ للإمام، وعنده: كان تلميذاً له.

يُــقــالُ: وصل المتسابقون بشكل متوالي.

والصُّوابُ: وصل المتسابقون تَتَالياً، أو مُتَتَالِينَ: مُتتابعين. من الفعل [تَتَالَث]

الأمورُ، أي تَلَا بعضُها بعضاً. وإقحامُ «بشكلٍ» في القول الأول، هو حشوٌ لا حاجة إليه.

يُسقالُ: تَعَرَّض لأَزمةٍ قلبيَّة، وبالتَّالي أصبح عاجزاً عن العمل.

والصّوابُ: تَعَرّض لأز مم قلبيّة، فأصبح عاجزاً عن العمل. إذْ إنَّ «التّالي» تعني: التّابع، فما الحاجة إلى إقحامها في التعبير الأوّل؟.

يُـقالُ: تَمْتَمَ بكلام غامض.

والصَّوابُ: تَمْتَمَ في كلامِ غامض: عَجَّل فيه ولم يُفْهمه. فالفعلُ [تَمْتَمَ] يتعدَّى بـ «في»، لا بالباء. وكذلك: «تَمْتَمَ الكلامَ»، أي: رَدَّهُ إلى التَّاء والميم.

يُعقالُ: هذا الشرابُ مصنوعٌ من التَّمْر هندي.

والصُّوابُ: هذا الشرابُ مصنوعٌ من التَّمْر الهنديِّ: إِذْ إِنَّ النعتَ يتبع منعوته في التعريف والتنكير.

يُسقسالُ: إدارة حصر التّبغ والتّنبَاك (بكسر التّاء).

والصَّوابُ: إدارة حصر التِّبغ والتُّنْبَاك (بضمِّ التَّاء)، أو التَّنْبَك (بفتح التَّاء): نباتٌ كالتِّبغ يُشرب دخانُه بالنارجيلاء. وكذلك: «التُمْبَاك».

يُسقسالُ: هو خاملٌ وتَنْبَل (بفتح التَّاء).

والصُّوابُ: هو خاملٌ وتِنْبَل (بكسر التَّاء): البليدُ الكسلان.

يُــقــالُ: التَّنين (بفتح التَّاء) حيَّةٌ عظيمة.

والصَّوابُ: التُنبَين (بكسر التَّاء) حيَّةٌ عظيمة: حيوانٌ أُسطوري يجمعُ بين الزواحف والطير، (ج) «تَنَانين».

يُــقــالُ: هذه بئرٌ إِرْتِوَازِيَّة (بكسر الهمزة والتَّاء).

والصُّوابُ: هذه بئرٌ أَرْتَوَازِيَّة (بفتح الهمزة والتَّاء): مؤسَّسةٌ على نظرية

تساوي سطوح السوائل، وهي مُعرَّبةُ «Artois» الفرنسيّة.

يُسقالُ: جاءَ على التَوُ.

والصُّوابُ: جاءَ تَوَّأَ: قاصداً لا يُعرِّجه شيءٌ، فإنْ أَقَامَ ببعض الطريق فليس بتَوٍّ.

يُــقــالُ: أُصيبَ الطفلُ بمرض التَّيفوئِيد.

والصَّوابُ: أُصيب الطفلُ بمرض التَّيْفُود: حُمَّى معدية طفحيَّة تتميز بالتهاب نزليّ وتقرحيّ بالعقد اللمفييّة والطِّحَال.

## بابُ الثَّاء

يُــقــالُ: ثَأَرَ للقتيل.

والصَّوابُ: ثَأْرَ القتيلَ، وبالقتيلِ: طلب دمه، أو قَتَلَ قاتلَه. فالفعلُ [ثَأْرَ] يتعدَّى بنفسه، أو بالباء. وتقولُ [أثَأَرَ واثَأَرَ] منه: أخذ منه ثَأْرَهُ، وتقولُ أيضاً: «ثَأَرَ الثَّأْرَ»: أدركه.

يُسقَسالُ: خرج التَّالولُ في جسده.

والصُّوابُ: خرج الثُّؤلُولُ في جسده: خُراجٌ ناتئ صلب مستدير، (ج) «ثَاليل».

يُسقسالُ: ثَبَتَ بأنَّه متورِّط في الجريمة.

والصَّوابُ: ثَبَتَ أَنَّه متورُط في البجريمة: صَحَّ وتحقَّقَ. إِذْ إِنَّ المصدر المُؤَوَّل: «أَنَّه متورُط» في محلُ رفع فاعل [ثَبَتَ].

يُــقــالُ: علينا أَنْ نَتَثَبَّتَ مِنْ صِحَّةِ هذا الخبرِ.

والصَّوابُ: علينا أَنْ نُثَبِّتَ صِحَّة هذا الخبرَ: نَعْرِفَ حقيقتهُ، أو «أَنْ نُثْبِتَ صِحَّة هذا الخبرَ»: نُحَقِّقَهُ ونُصَحِّحَهُ، أو «أَنْ نَتَحَقَّقَ هذا الخبرَ». أَمَّا الفعلُ الخبرَ». أَمَّا الفعلُ [تَثَبَّتَ] فلانٌ في الأَمرِ أَو الرأْي، فيعني: تَأَنَّى فيه ولم يَعْجَل. وهو لا يتعدَّى بـ «مِنْ».

يُـقالُ: في آخر الكتاب ثَبْتُ (بتسكين الباء) بأبرز المَصَادر.

والصَّوابُ: في آخر الكتاب ثَبَتُ (بفتح الباء) بأبرز المَصَادر: فِهْرِسُ الكتاب. و«ثَبَتُ المُحَدِّث»: ما يَجْمَعُ فيه مرويًاتُه وأسماءُ شيوخه. الصَّحيفةُ يُثْبَتُ فيها الأَدِلَّةُ. أَمَّا «الثَّبْتُ» (بالتسكين) فتعني: الشُّجاعُ الثَّابتُ الرأي. القلب. العاقلُ الثَّابتُ الرأي.

يُسقَسالُ: توجد ثَغَرَةٌ (بفتح الثَّاء والغين) في هذا القانون.

والصُّوابُ: توجد ثُغْرَةٌ (بضم الثَّاء وتسكين الغين) في هذا القانون: الثُلْمةُ أو الفجوةُ.

يُسقسالُ: استغلَّ المحامي الثَّغَرات (بفتح الثَّاء والغين) الموجودة في القانون.

والصَّوابُ: استغلَّ المحامي الثَّغْرات (بضمِّ الثَّاء وتسكين الغين)، أو الثُّغْرات (بضمِّ الغين) الموجودة في القانون: (بضمِّ الغين) الموجودة في القانون: جُموعٌ لكلمة «الثُّغْرَة»، وكذلك: «الثُّعَر» (بضمِّ الثَّاء وفتح الغين).

يُصقالُ: استقرَّ التُّفْلُ (بالتَّاء) في الفنجان.

والصَّوابُ: استقرَّ النُّفْلُ (بالثَّاء) في الفنجان: ما يبقى في أسفل الشيء من كدره. والصَّوابُ: «الثُّبُل والثُّبَل». أَمَّا «التُّفْل والتُّفُل» (بالتَّاء) فتعني: البِّصاق أو الزَّيد.

يُـقالُ: عمل ثُقْبَا (بضم الثَّاء) في الحائط.

والصّوابُ: عمل ثَقْبَا (بفتح الثَّاء) في الحائط: الخَرْقُ النَّافذ، (ج) «أَثْقُب وثُقُوب».

يُصِالُ: أشعلَ النارَ بعيدان الثِّقَاب.

والصَّوابُ: أشعلَ النارَ بالثُقَاب: ما تُشْعَلُ به النارُ من دقائق العيدان. وذِكْرُ «عيدان» هو حشوٌ لا حاجة إليه.

يُسقَسالُ: الثَّكنَة (بفتح الثَّاء والكاف) هي مركزُ الجنود.

والصُّوابُ: الثُّكنَة (بضمُّ الثَّاء وتسكين الكاف) هي مركزُ الجنود.

يُسقَسالُ: غادر الجنودُ الثَّكَنَاتِ (بفتح النَّاء والكاف).

والصّوابُ: غادر الجنودُ النُّكنَات (بضمِّ الثَّاء وتسكين الكاف)، أو النُّكنَات (بضمِّ الثَّاء وتسكين الكاف)، وكذلك: «الثُّكنَى»: جموعٌ لكلمة «الثُّكنَة»: مركزُ الجنود. إذْ إِنَّك إذا جَمَعْتَ اسماً ثلاثياً مضمومَ الأول، أو مكسورَهُ، ساكن الثاني صحيحَهُ، خالياً من الإدغام، جاز فيه ثلاثةُ أَوْجُهُ، الأولُ: إتباعُ ثانيهِ لأوله، الثاني: فتحُ ثانيه، الثالث: إبقاءُ ثانيه على حاله من السكون.

يُــقــالُ: ذهبتُ إلى جبيل ومِنْ ثُمَّ (بضمُّ الثَّاء) إلى بيروت.

والصّوابُ: ذهبتُ إلى جبيل ومِنْ ثَمَّ (بفتح الثَّاء) إلى بيروت. إِذْ إِنَّ «ثُمَّ» هي اسمٌ يُشَارُ به إلى البعيد، بمعنى: «هناك». أَمَّا «ثُمَّ» (بضمِّ الثَّاء) فهي حرفُ عطفِ يدلُّ على الترتيب مع التراخي، تقولُ: «تكلَّمتُ أَنَا ثُمَّ تكلَّم هو».

يُسقسالُ: فَتَح لَهُ البابَ، ثُمَّ قَالَ: تَفَضَّل.

والصّوابُ: فَتَح لهُ البابَ، فَقَالَ: تَفَضَّل. إِذْ إِنَّ «الفَاء» هي حرفُ عطفي يدلُّ على الترتيب بأَنْ يكونَ المعطوفُ بها لاحقاً مُتَّصِلاً بلا مُهلةٍ، كقوله تعالى: ﴿ خَلَقَكَ فَسَوَّنكَ فَعَدَلكَ ﴾ (١) . أَمَّا «ثُمَّ» فهي حرفُ عطفي يدلُّ على الترتيب مع التراخي في الزمن. فهل فَتَحَ له البابَ، وانتظر زَمَناً ما ليدعُوهُ للدخول!؟

<sup>(</sup>١) سورة الإنفطار، الآية: ٧.

يُسقسالُ: أرسلتُ الرسالة في ثنايا الكتاب.

والصّوابُ: أرسلتُ الرسالة ثِني الكتاب: طَيُّهُ، (ج) «أَثَنَاء». تقولُ: «أثناء الكلام» أي أوساطه وسياقه، و«جاءوا في أثناء الأمر» أي: في خلاله. أمّا كلمةُ «ثَنَايا» فهي جمعُ «ثَنِيَّة»، وتعني: أسنان مقدَّم الفم، وهي أربع: ثِنْتَان من فوق وثِنْتَان من أسفل.

يُصَالُ: هذا المكانُ هو بمَثَابَة بيتي.

والصّوابُ: هذا المكانُ هو بمَنْزِلَة بيتي، أو بمكانةِ، أو بمرتبة. أَمَّا «المَثَابَةُ» فتعني: البيتُ. الملجأ. مجتمعُ الناس. الجزاءُ. «ومَثَابةُ البئر»: ما أَشرف من الحجارة حولها.

يُصقالُ: ثَارِثْ ثائرتُهُ عندما سمع هذا الخبر.

والصّوابُ: ثَارَ ثَائِرُهُ عندما سمع هذا الخبر، أو فَارَ فَاثِرهُ: غضبَ. أَمَّا «الثَّائِرةُ» فتعني: الضجَّةُ والشغبُ.

يُــقـــالُ: أكرهُ رائحةَ التُّوم (بالتَّاء).

والصَّوابُ: أكرهُ رائحة الثُّوم (بالثَّاء): نباتٌ قويُّ الرائحة.

## بابُ الجيم

يُسقسالُ: جَابَهَ المخاطرَ بكلِّ شجاعة.

والصَّوابُ: وَاجَهُ المخاطرَ بكلِّ شجاعة: قَابَلَها وجها بوجه. أَمَّا الفعلُ [جَبَهَهُ] بالمكروه، فيعني: استقبله به. استقبله بكلامٍ فيه غِلْظة. و «جَبَهَ الشيءُ فلاناً»: فَجَأَهُ قبل أَنْ يَتَهَيَّأَ له.

يُســقـــالُ: أَجحفَ فلانٌ في حقِّي.

والصّوابُ: أَجِحفَ فلانٌ بحقِي. وتقولُ: «أَجْحَفَ به»: ذهبَ. اشتدَّ في الإضرار به. و«أَجْحَفَ فلانٌ بعبدهِ»: كلَّفُه ما لا يُطاق، ثم اسْتُعير الإجحاف في النقص الفاحش، والفعلُ [أَجْحَفَ] يتعدى بالباء، لا بـ «في».

يُــقــالُ: بَحَثَ الأمورَ بجَدِّيَّة (بفتح الجيم).

والصَّوابُ: بَحَثَ الأمورَ بِجِدِّيَة (بكسر الجيم). و «الجِدُّ»: ضد الهزل. الاجتهاد. أمَّا «الجَدُّ» (بفتح الجيم) فتعني: الحظُّ. أبو الأب، وأبو الأم.

يُــقــالُ: زارَ مدينةَ جَدَّة (بفتح الجيم).

والصُّوابُ: زارَ مدينةَ جُدَّة (بضم الجيم): مدينة سعوديَّة على البحر الأحمر.

يُـقالُ: أُصيب فلانٌ بالجِدْرِيُّ (بكسر الجيم وتسكين الدَّال).

والصَّوابُ: أُصيب فلانٌ بالجُدَرِيُ (بضم الجيم وفتح الدَّال)، أو بالجَدَرِيُ (بفتح الصَّوابُ: أُصيب فلانٌ بالجُدرِيُ (بفتح الجيم والدَّال): مرضٌ يسبَّبُ بثوراً تنتشرُ في البدن، وهو شديدُ العدوى.

يُقِالُ: كان المتسوِّلُ يستجدي المالَ من الناس.

والصَّوابُ: كان المتسوِّلُ يستجدي الناسَ: يسألهم حاجةً، أو يطلب جَدْوَاهم، أي عطاءهم. من الفعل [جَدَا] فلاناً وعليه، أي: سَأَلَهُ الجَدْوَى، و [اجْتَدَاهُ]: طلب منه الجدوى.

يُـقالُ: هذا الأمرُ لا يُجْديكَ نفعاً.

والصّوابُ: ما يُجدِي عنكَ هذا الأمرُ: ما يُغني. من الفعل [أُجْدَى] الأمرُ: نَفَعَ، و«أَجْدَى عنه»: أَغْنى، و«أَجْدى فلاناً وعليه»: أعطاهُ. أمَّا جملةُ «لا يجديك نَفْعاً» فمعناها: «لا ينفعك نَفْعاً»، وهذا حشو لا حاجة إلينا به. وتقولُ كذلك: «ما يُجْدِي عليك شيئاً».

يُــقــالُ: عاش تَجْرُبةَ (بضم الرَّاء) إنسانيَّة قاسية.

والصَّوابُ: عاش تَجْرِبَةَ (بكسر الرَّاء) إنسانيَّة قاسية: الاختبارُ والامتحانُ. مصدرُ الفعل [جَرَّبَهُ] أي: اختبرهُ، (ج) «تَجَارِب» (بكسر الرَّاء).

يُــقــالُ: رجل جريحٌ وامرأةٌ جريحةٌ.

والصّوابُ: رجلٌ جريحٌ وامرأةٌ جريحٌ: إِذْ إِنَّ الصفة المشبَّهة «جَريح» ـ على وزن فعيل ـ هي هنا بمعنى المفعول، لذلك يستوي فيها المذكَّرُ والمُؤَنَّثُ. وكذلك تقولُ: رجلٌ دميعٌ وامرأةٌ دميعٌ، ورجل بَدينٌ وامرأةٌ بَدينٌ. وجمعُ «جَرِيح» هو «جَرْحَى» للمذكَّر والمُؤَنَّث، فلا يُقالُ: «نساءٌ جريحات»، لأنَّ المؤنَّثَ لم تدخله الهاء. يُسقسالُ: يوجد جُزذٌ (بتسكين الرَّاء) تحت السرير.

والصّوابُ: يوجد جُرَدٌ (بفتح الرّاء) تحت السرير: نوعٌ من الفأر، (ج) «جُرْدُان».

يُسقال: جَرَّسَهُ في الحي.

والصَّوابُ: جَرَّسَ به في الحيّ: نَدَّدَ به وفَضَحَهُ وسَمَّعَ به. أَمَّا الفعلُ [جَرَّسَهُ] الدهرُ، فيعني: حنَّكَهُ وجرَّبَهُ وجعله خبيراً بالأمور.

يُسقسالُ: أُجرم بحقٌ وطنه .

والصّوابُ: أَجرم إلى وطنه ، أو على وطنه: أَذْنَبَ. جَنَى جنايةً. فالفعلُ [أَجْرَمَ] يتعدّى بـ «إلى»، أو بـ «على».

يُعقالُ: الشمسُ جُرْمٌ (بضمِّ الجيم) سماوي.

والصّوابُ: الشمْسُ جِزمٌ (بكسر الجيم) سماوي. أمَّا «الجُزمُ» (بضم الجيم) فمعناها: الخطأ والذنبُ.

يُسقال : جَارَاهُ بموقفه.

والصَّوابُ: جَارَاهُ في موقفه: وَافَقَهُ واتَّفقا فيه. فالفعلُ [جاراهُ] يتعدَّى بـ «في»، لا بالباء. وتقولُ: «جاراه في الحديث».

يُصقالُ: اجْتَزَأَ قولاً واحداً من كلِّ الخطبة.

والصّوابُ: جَزَأَ قولاً واحداً من كلِّ الخطبة: أَخَذَهُ، أو اقْتَطَعَ، أو فَصَلَ. أَمَّا الفعلُ [الجَنَزَأ] فلم يَرِد بهذا المعنى، تقولُ: «اجْتَزَأَ بالشيءِ»، أي: اكتفى.

يُــقــالُ: جَزَمَ بأنَّه عائدٌ.

والصُّوابُ: جَزَمَ أَنَّه عائدٌ: قَطَعَ قطعاً لا عودة فيه. وتقولُ: «جَزَمَ اليمينَ»: أمضاها. فالفعلُ [جَزَمَ] متعد هنا بنفسه، لا بالباء.

يُسقسالُ: أَمَرْتُهُ أمراً جَازِماً.

والصّوابُ: أَمَرْتُهُ أمراً جَزْماً: لا عودة فيه. وتقولُ: «حَلَفَ يميناً جَزْماً»، و«هذا حكم جَزْمٌ».

يُصِصَالُ: فلانٌ يَتَجَسَّسُ على الناس.

والصَّوابُ: فلانٌ يتجَسَّسُ أخبارَ الناس: يبحثُ عنها ويجمعها ويأتي بها. وتقولُ أيضاً: «تَجَسَّسَ فلاناً، ومنه». فالفعلُ [تَجَسَّسَ] لا يتعدَّى بـ«على».

يُسقَسالُ: جَسَّد موهبتَه في الكتابة الأدبيَّة.

والصَّوابُ: ظهرت موهبتُه في الكتابة الأدبيَّة، أو عَبَّرَ عن موهبته. إِذْ إِنَّ الفعلَ [جَسَّدَ] الثوبَ، يعني: صَبَغَهُ «بالجِسَاد» وهو الزعفران والعُصْفر ونحوهما. من كلِّ صبغ شديد الحُمرة أو الصُّفرة.

يُسقسالُ: في جُعْبتهِ (بضمِّ الجيم) الكثيرُ من الأخبار.

والصّوابُ: في جَعْبتهِ (بفتح الجيم) الكثيرُ من الأخبار: كِنانةُ النَّشّاب مصنوعةٌ من خشبِ أو جلدٍ تُجعلُ فيها السهام، (ج) «جِعَاب».

يُسقالُ: شرب كأساً من الجَعة (بفتح الجيم).

والصّوابُ: شرب كأساً من الجِعَة (بكسر الجيم): نبيذُ الشَّعير. ما يُسمّونَهُ «السرة».

يُسقسالُ: جلس جَلْسَةَ (بفتح الجيم) مريحة.

والصَّوابُ: جلس جِلْسَةَ (بكسر الجيم) مريحة. إِذ إِنَّ «الجِلْسَةَ» هي هيئةُ الجَالس، أمَّا «الجَلْسَةُ» (بفتح الجيم) فهي اسمُ مرَّةٍ من الجلوس.

يُسقسالُ: جلس على يمين الحاكم.

والصُّوابُ: جلس عن يمين الحاكم. إذ إنَّ «على»، لا تحمِل معنى «عن».

يُــقــالُ: أُصِيبَ بجَلْطَةِ (بفتح الجيم) دمويّة.

والصّوابُ: أُصِيبَ بجُلْطةِ (بضم الجيم) دمويّة: الخُزعة الخاثرة - الثخينة المُجمَّدة - من الدم أو اللبن الرائب.

يُصقالُ: إِنْجَلَقَ الصبئ من كثرة الدَّلال.

والصّوابُ: تَجَلَّقَ الصبيُ من كثرة الدَّلال: فَتَحَ فَمَهُ عند الضحك حتى بَدَا أقصى أضراسه. وتقولُ: «جَلَعَتْ الفتاةُ»: كانت قليلةُ الحياء. أمَّا «انْجَلَقَ» فهي من كلام العامَّة.

يُـقالُ: كَبَحَ جُمَاحَ (بضم الجيم) نفسه.

والصَّوابُ: كَبَحَ جِمَاحَ (بكسر الجيم) نفسه: مصدرُ الفعل [جَمَحَ يَجْمَحُ جِمَاحًا] الفرسُ، أي: تَغَلَّبَ على راكبه وذهب به لا ينثني. اسْتَقْصَى.

يُسقسالُ: رجلٌ جامحٌ وامرأةٌ جَامحةٌ.

والصّوابُ: رجلٌ جامحٌ وامرأةٌ جامحٌ: مَنْ يركبُ هواهُ فلا يمكن ردَّه. إِذْ إِنَّ كلمةَ «جَامِح» تبقى بلفظٍ واحد للمذكَّر والمؤنَّث. وكذلك تقولُ: رجلٌ جَوَادٌ وامرأةٌ جوادٌ، ورجلٌ جَمُوحٌ وامرأةٌ جَمُوحٌ، ورجلٌ بَتُول وامرأةٌ بَتُول.

يُسقسالُ: الجُمَاعُ (بضمُ الجيمُ) لهُ شروط.

والصَّوابُ: الجِمَاعُ (بكسر الجيم) لهُ شروط: الوَطءُ. الموافقةُ. مصدرُ الفعل [جَامعَ مُجَامَعةَ وجِمَاعاً] المرأةَ: وطئها. وتقولُ أيضاً: «جِمَاعُ الشيءِ»، أي جَامعةَ لكلِّ أصنافه.

يُـقالُ: تعلَّمَ حسابَ الجُمَل (بتخفيف الميم).

والصُّوابُ: تعلُّمَ حسابَ الجُمَّل (بتشديد الميم): حسابُ الأُحرف الهجائية

المجموعة في «أَبْجَد»، والمقرونةُ بأرقام من الواحد إلى الألف، ويُقالُ له أيضاً: «حسابُ الأبجديَّة». أمَّا «الجُمَلُ» (بتخفيف الميم) فهي جمعٌ لكلمة «الجُمْلة»: ما تَرَكَّبَ من مسندِ ومسندِ إليه. جماعةُ الشيء.

يُــقــالُ: اسمُ هذه الفتاة «جُومَانَة».

والصُّوابُ: اسمُ هذه الفتاة «جُمَانَة»: واحدةُ «الجُمَان» وهو اللُّؤلُّو.

يُصقالُ: جَنَّ (بفتح الجيم) الرجلُ جُنُوناً .

والصَّوابُ: جُنَّ (بضمُّ الجيم) الرجلُ جُنُوناً: زَالَ عقلُهُ أَو أُفْسِدَ. وتقولُ عند المبالغة: «جُنَّ جُنُونُه». و«جُنَّ به ومنه»: أُعْجِبَ حتى صار كالمجنون. أَمَّا الفعلُ [جَنَّ] الليلُ الشيءَ، فيعني: سَتَرَهُ، و«جَنَّ الليلُ»: أَظْلَمَ، و«جَنَّ الميتَ»: كفَّنهُ.

يُــقــالُ: الصيامُ جَنَّة (بفتح الجيم).

والصَّوابُ: الصيامُ جُنَّة (بضمِّ الجيم): سِتْرةٌ. وقايةٌ. أَمَّا «الجَنَّةُ» (بالفتح) فهي الفردوسُ الأرضي أو السماوي.

يُــقــالُ: زَارَ الجُنُوبَ (بضمُ الجيم) اللبنانيّ.

والصُّوابُ: زَارَ الجَنُوبَ (بفتح الجيم) اللبنانيُّ: الجهةُ المقابلةُ للشمال.

يُسقسالُ: سقط الطيرُ مقصوص الجَانِح.

والصَّوابُ: سقط الطيرُ مقصوص الجَنَاح: ما به يطيرُ الطائرُ، (ج) «أَجْنِحَة». أمَّا «الجَانِحُ» فهي اسمُ فاعل من الفعل [جَنَحَ] أي: مَالَ.

يُسقسالُ: يجب عليكم أنْ تجاهدوا ضدَّ العدوِّ الإسرائيلي.

والصُّوابُ: يجب عليكم أنْ تجاهدوا العدوَّ الإسرائيلي: تُقَاتِلُوا. فالفعلُ [جَاهَدَ]

يتعدَّى بنفسه. وإقحامُ «ضدٌ» في القول الأول قد أفسد المعنى. وكذلك تقولُ: «يجب أنْ تقاتلوا العدوَّ، وتحاربوا العدوَّ»، لا «ضدً العدوِّ».

يُصقالُ: وصلنا الغاية المنشودة بعد جُهٰدٍ جَهيدٍ.

والصَّوابُ: وصلنا الغاية المنشودة بعد جُهْدِ جَاهِدٍ. و (الجَاهِدُ): اسمُ فاعل تعني (السَّهْران). وفي عبارة (جُهْدِ جَاهِدِ) مبالغة، كما تقول: لَيْلٌ لائل، وشِغْرٌ شاعر، وهَوْلٌ هَائِل، وعَجَبٌ عاجبٌ، وشُغْلٌ شاغل. أمَّا (الجَهيدُ) فتعني: المَرْعَى تشتهيهِ الدوابُ، ومنهُ: (مَرعَى جهيد).

يُــقــالُ: يملكُ صوتاً جَهُوْرِيّاً (بضمّ الهاء وتسكين الواو).

والصَّوابُ: يملك صوتاً جَهْوَرِيًا (بتسكين الهاء وفتح الواو): عالياً. مرتفعاً. وتقولُ: «رجلٌ جَهْوَرِيُّ»: عالي الصوت.

يُقالُ: كبَّر الأشياء الصغيرة بالمِجْهَرِ (بكسر الميم).

والصَّوابُ: كبَّر الأشياءَ الصغيرة بالمُجْهَر (بضمِّ الميم): الميكروسكوب، أمَّا «المِجْهَرُ» فتعني: مَنْ كانت عادتُه أَنْ يتكلَّم بصوتٍ مرتفع.

يُـقالُ: أنا جاهِزٌ لبدءِ العمل الجديد.

والصَّوابُ: أنا مُسْتَعِدِّ لبدءِ العمل الجديد، أو مُهَيَّأً، أو مُتَأَهِّبُ. أمَّا «جَاهِزٌ»، فهي اسم الفاعل من الفعل [جَهَزَ] على الجريح، أي: أسرعَ في قتله وتَمَّمَ عليه. شدَّدَ عليه وأتَمَّ قَتْلَه. وكذلك الفعل [أجْهَزَ] عليه. فهل هذا المعنى هو ما نقصدُه من القول الأول؟!.

يُــقــالُ: سنذيعُ التقريرَ فور جُهُوذِه. أو نحن بانتظار جُهُوذِيَّه التقرير.

والصَّوابُ: سنذيعُ التقريرَ بعد تَجهيزه: إعدادُهُ وتهيئته. مصدرُ الفعل [جَهَّزَهُ]، أي: أَعَدَّهُ وهَيَّأَهُ.

يُصِلُ: أَجْهَشَ في البَّكاء من شدَّةِ الحزن (ويُقْصَد أنَّه بكي بُكاءَ شديداً).

والصَّوابُ: أَجْهَشَ بالبكاء ثُمَّ بَكَى من شدَّة الحزن: تَهَيَّأ للبكاء، ثُمَّ بَكَى. هَمَّ بالبكاء. ويمكنُ القولُ: «بَغَشَ الصَّبيُ إلى أُمِهِ»، أي: أَجْهَشَ بالبكاء»: أَجْهَشَ إليها به.

يُــقــالُ: تَجَهَّمَ وَجْهُهُ عندُما رآني.

والصّوابُ: جَهُمَ عندما رآني: صار عابِسَ الوجه كريهَهُ، أو جَهُمُ وَجْهُهُ، فهو «جَهُمٌ وجَهُمٌ وجَهِمٌ». أو تقولُ: «تَجَهَّمني» أي: اسْتَقْبلني بوجه كريهٍ. فالفعلُ [تَجَهَّمَ] يتعدَّى بنفسه، أو باللّام. وفي حديث الدُّعاء: «إلى مَنْ تَكِلُني؟ إلى عَدُوًّ يَتَجَهَّمُني»، أي: يَلْقَاني بالغِلْظة والوجه الكريه.

يُـقالُ: أَجِبُ على السؤال التالي.

والصَّوابُ: أَجِبُ عن السؤال التالي: رُدِّ عليه، أو أَجِبُ الأَمْرَ وإليه. فالفعلُ [أَجَابَ] لا يتعدَّى بـ (على).

يُسقِسالُ: سألتُهُ خدمةً، فَتَجَاوَبَ معى.

والصّوابُ: سألتُه خدمةً، فأجابَ طلبي: قَبِلَهُ وقضَى حاجتي. فالفعلُ [تَجَاوَبَ]
هو من أفعال المشاركة، التي تقتضي أنْ يكون الفاعلُ مثنًى، أو
جمعاً، لا مفرداً، تقولُ: «تَجَاوَبَ القومُ»: جاوب بعضُهم بعضاً.
تحاوروا. وهو لا يتعدّى بـ«مع».

يُسقالُ: تَلَقَّت الجَمْعِيَّةُ تبرُّعاتٍ من الأَجَاويد.

والصَّوابُ: تَلَقَّت الجَمْعيَّةُ تَبَرُّعاتِ من الأَجَاوِد، أو الأَجْوَاد، أو الجُوْدَاء: جموعٌ لكلمة «الجَوَادُ» أي: السَّخِيُّ، من الفعلُ [جَادَ] أي: سَخَا وبَذَلَ. أمَّا «الأَجَاوِيد»، فهي جمعٌ لكلمة «الجَوَادُ»، وهو الفَرَسُ السريعُ السابق

الجيّد، وكذلك: «الجِياد والأَجياد»، وجميعُها من الفعل [جَادَ] في عَدْوِهِ: أَسْرَعَ. ومن الأَقُوال: «ومنهم مَنْ يمرّ كأَجَاوِيد الخَيْل».

يُــقــالُ: تَجَوَّل المسؤولُ في المدينة.

والصَّوابُ: جَالَ المسؤولُ في المدينة: طَافَ ودَارَ، أو جَوَّل المسؤولُ في المدينة. أَمَّا الفعلُ «تَجَوَّل» فلم يَرِد في العربيَّة.

يُقالُ: فُرضَ حَظْرُ التَّجَوُّل في البلاد.

والصَّوابُ: فُرِضَ حَظْرِ التَّجْوَال في البلاد: أحدُ مصادر الفعل [جَوَّلَ تَجْوَيلاً وَلَمُوابُ: فُرِضَ حظر وتَجْوَالاً] البلادَ وفيها: طوَف فيها كثيراً. وكذلك: فُرِضَ حظر الجَوَلان: أَحَدُ مصادر الفعل [جَالَ جَوْلَةً وجَوْلاً وجَوْلاناً] في الأرض: طَافَ غير مستقر فيها. أمَّا «التَّجَوُّلُ»، فلم يَرِد في المعاجم، بما أَنَّ الفعلَ «تَجَوَّلَ» لم يَرِد في العربيَّة.

يُسقسالُ: الجَوَّافَةُ (بفتح الجيم وتشديد الواو) فاكهةٌ لذيذة.

والصّوابُ: الجُوَافَةُ (بضمُ الجيم وتخفيف الواو) فاكهةٌ لذيذة: ضِربٌ من الفاكهة يشبه الكُمَّثري.

يُـقَالُ: هذا التَّاجُ مُرَصَعٌ بالمُجَوْهَرات.

والصَّوابُ: هذا التَّاجُ مُرصَّعٌ بالجَوَاهِر: الأحجارُ الكريمة، واحدتُه «جَوْهَرَة». أمَّا «المُجَوْهَرات»، فهي خطأٌ.

يُـقَالُ: جَيَّرَ الشيك إلى شريكه.

والصَّوابُ: ظَهَّرَ الشيك: كَتَبَ على ظهره ما يعني تحويله إلى شخصِ آخر. أَمَّا الفَعلُ [جَيَّرَ الشيءَ»، أي: الفعلُ [جَيَّرَ الشيءَ»، أي: طَلَاهُ بالجِير، وهو الجَصُّ أو الكلس، و«جَيَّرَ الحوضَ»: قَعَّرَهُ.

## باب الحاء

يُــقــالُ: جمالُ الطبيعة حَبَّبني بلبنان .

والصَّوابُ: جمالُ الطبيعة حَبَّبَ لبنان إليَّ. فالفعلُ [حَبَّبَ] لا يتعدَّى بالباء. وفي الصَّوابُ: القرآن الكريم: ﴿ وَلَكِنَ اللَّهَ حَبَّبَ إِلَيْكُمُ ٱلْإِيمَانَ ﴾(١).

يُــقــالُ: كانت الحَبْكةُ الدرامِيَّة ممتازةً.

والصَّوابُ: كَانَ الْحَبْكُ الدرامِيُّ ممتازاً: مصدرُ الفعلُ [حَبَكَ] الشيءَ: أَخْكَمَهُ، و«حَبَكَ العُقْدة»: قَوَّى عَقْدَها ووَثَقَها.

يُسقسالُ: حَتَّمَ (بتشديد التَّاء) عليها البقاءَ في البيت.

والصَّوابُ: حَتَمَ (بتخفيف التَّاء) عليها البقاءَ في البيت: أَوْجِبهُ، فهو «حَتْمٌ»، و«تَحَتَّمَ الأمرُ»: وَجَبَ وجوباً لا يمكن إسقاطهُ. أمَّا الفعلُ «حَتَّمَ» فلم يَرِد في المعاجم.

يُـقالُ: حَجَّ إلى الأماكن المقدَّسة.

والصّوابُ: حَجَّ الأَماكنَ المقدَّسة: زَارَها. فالفعلُ [حَجَّ] يتعدَّى بنفسه، لا بد إلى».

<sup>(</sup>١) سورة الحجرات، الآية: ٧.

يُــقــالُ: جاء الحَجُّ والحَجُّهُ لزيارتنا.

والصَّوابُ: جاء الحاجُّ والحَاجَةُ لزيارتنا: إسْمَا فاعل الفعلُ [حَجَّ]. أَمَّا «الحَجُّ» فهو أحدُ أركان الإسلام الخمسة، و«الحَجَّةُ» هي المرَّةُ من الحجُّ. شحمةُ الأذن.

يُـقالُ: جَحَرَ القاضي على ماله.

والصّوابُ: جَحَرَ القاضي عليه: مَنَعَهُ مَن التصرّف في ماله. فالحَجْرُ - أي المنع مطلقاً - لا يكون على المال، بل على مالِكِ المال وغيره. وتقولُ: «حَجَرَ عليه الأمرَ»: منعهُ منه. حرّمهُ.

يُسقالُ: عالج المريضَ بالحُجَامَة (بضمّ الحاء).

والصَّوابُ: عالجَ المريضَ بالحِجَامَة (بكسر الحاء): المداواةُ والمعالجةُ «بالمِحْجَم»، وهي شيءٌ كالكأس يُفرَغُ من الهواء ويُوضَعُ على الجلد، فيجذب الدمَ بقوَّة.

يُـقالُ: سعى إلى تَخجيم خصمه.

والصُّوابُ: سعى إلى إضعاف خصمه: إِذْ إِنَّ الفعل [حَجَّمَ تَجْحِيماً] يعني: نَظَرَ نظراً شديداً، وهذا المعنى لا يوافق المعنى المطلوب.

يُصفالُ: قال لنا أُحْجِيَة (بتخفيف الياء).

والصَّوابُ: قال لنا أُخجِيَّة (بتشديد الياء): الكلامُ المغلقُ كاللُّغْز يَتَحَاجَى الناسُ فيها، (ج) «أَحَاجِيَّ وأَحَاجِ».

يُــقــالُ: هذه مسألةٌ معروفةٌ إلى حدٌّ كبير.

والصّوابُ: هذه مسألةٌ معروفةٌ معرفةٌ جيّدة. إِذْ إِنَّ من معاني «الحدّ»: الحاجزُ بين الشيءِ»: تعريفُه الجامع

لكلِّ أفراده والمانع لكلِّ ما ليس منه. و (وَضَعَ حدًّا للأمر): أنهاهُ. والتعبيرُ الأوّل غير سليم.

يُسقِسالُ: هذه المرأةُ حَادَّةٌ بسبب وفاة زوجها.

والصّوابُ: هذه المرأةُ حَادِّ بسبب وفاة زوجها. من الفعلُ [حَدَّت تجدُّ حَدًا وجداداً] المرأةُ: تَرَكَت الزينةَ ولَبسَت السَّوادَ لموت زوجها. وجمعُ «حَادّ»: «حَوَاد». وكذلك تقولُ: «امرأة مُجدٌّ ومُجدَّة»، من الفعل [أحَدَّت] المرأةُ.

يُــقــالُ: جاء الناسُ من كلِّ حَدْبِ (بتسكين الدَّال) وصَوْب.

والصَّوابُ: جاء الناسُ من كلِّ حَدَبِ (بفتح الدَّال) وصَوْب: الموجُ وتراكبُ الماء في جريه. الغليظُ المرتفع من الأرض. وفي القرآن الكريم: ﴿ وَهُم مِّن كُلِّ حَدَبٍ يَنسِلُونَ ﴾ (١).

يُسقسالُ: في ظهره حَذبة (بتسكين الدَّال).

والصَّوابُ: في ظهره حَدَبَة (بفتح الدَّال): خروجُ الظهر ودخولُ البطن والصدر. من الفعلُ [حَدِبَ] الرَّجُلُ، أي: ارتفعَ ظهرُهُ.

يُسقِسالُ: تحدَّثَ على الظروف الصعبة التي عاشها.

والصَّوابُ: تحدَّثَ بالظروف الصعبة التي عاشها: تَكَلَّمَ وأَخْبَرَ. فالفعلُ [تَحَدَّثَ] لا يتعدَّى بـ«على».

يُــقــالُ: حَدَّثَنَا عمًا شاهدهُ في رحلته.

والصَّوابُ: حَدَّثَنَا ما شاهدهُ في رحلته، أو بما شاهدهُ: أخبرنا به. وفي القرآن الكريم: ﴿ وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثُ ﴾ (٢).

<sup>(</sup>١)سورة الأنبياء، الآية: ٩٦.

<sup>(</sup>٢)سورة الضحى، الآية: ١١.

يُـقَالُ: تَحَادَثَ القومُ مع بعضهم البعض على طاولة الحوار.

والصّوابُ: تَحَادَثَ القومُ على طاولة الحوار: حَدَّثَ بعضُهم بعضاً. فالفعلُ [تَحَادَثَ] يدلُّ على المشاركة، وإضافةُ «مع بعضهم البعض»، هو حشوٌ لا يزيد الجملة أيَّ معنى أو إيضاح.

يُصقالُ: اتْبَعْ ما يقوله لكَ حَدَسُك (بفتح الدَّال).

والصَّوابُ: اتْبَعْ ما يقوله لك حَدْسُكَ (بتسكين الدَّال): سرعةُ الانتقال في الفهم والاستنتاج. الفِراسةُ. إدراكُ الشيءِ إدراكاً مباشراً. من الفعلُ [حَدَسَ] في الأمرِ: ظنَّ وخَمن، و«حَدَسَ الكلامَ على عواهنهِ»: أَلْقَاهُ دون تحقُّقِ من صحته.

يُسقَسَالُ: حَدَّق فيه طويلاً كي يتعرَّف إليه.

والصّوابُ: حَدَّق إليه طويلاً كي يتعرَّف إليه: حدَّدَ النظَرَ إليه. فالفعلُ [حَدَّقَ] يتعدَّى هنا بـ «إلى»، لا بـ «في».

يُـقالُ: حَدَلَ الأرضَ بالمَحْدَلَة.

والصّوابُ: رَدَسَ الأرضَ بالمِرْدَس، أو بالمِرْداس: سَوَّاها، أو «دَكَّ الأرضَ بالمِدَّك»: سَوَّاها، أو سَوَّاها، أَمَّا الفعلُ سَوَّى صعودَها وهبوطها، أو «مَلَّسَ الأرضَ»: سَوَّاها. أَمَّا الفعلُ [حَدَلَ] عليه، فيعني: مَالَ عليه بالظلم أو العداوة، و «حَدَلَ الرَّجُلُ»: مَشَى في مَيْلِ إلى أُحَدِ جانبيه.

يُـقالُ: الفقرُ هو الذي حَدَا به إلى الهجرة.

والصَّوابُ: الفقرُ هو الذي حَدَاهُ على الهجرة: بَعَثَهُ وسَاقَهُ. حَثَّهُ وحَرَّضهُ. فالفعلُ [حَدَا] بهذا المعنى يتعدَّى بنفسه، لا بالباء. وإذا تعدَّى بالباء، يصبح المعنى مغايراً، تقولُ: «حَدَا بالإِبِل» أي: حَثَّها على السير بالحُدَاء.

يُصِحَالُ: حَرَّرَ المقالةَ لنشرها في الصحيفة.

والصَّوابُ: كَتَبَ المقالةَ لنشرها في الصحيفة، أو أَلَّفَ المقالةَ. لأَنَّ الفعلَ [حَرَّرِ] الكتابَ، يعني: أصلحهُ وحَسَنَّهُ وجَوَّد خطَّه، لا كَتَبَهُ، و «حَرَّرَ الكَتَابَ، يعني: أصلحهُ وحَسَنَّهُ وجَوَّد خطَّه، لا كَتَبَهُ، و «حَرَّرَ الكَتَابَ»: ضَبَطَهُ بالتَّدقيق.

يُــقــالُ: ذهب إلى المعركة ليُحَاربَ ضِدَّ عدوّهُ.

والصَّوابُ: ذهب إلى المعركة ليُحَارِبَ عدوَّهُ: ليقاتلَ. فالفعلُ [حَارَبَهُ مُحَارَبَةُ والصَّوابُ: وحِرَاباً] يتعدى بنفسه. وإقحامُ «ضِدً» في القول الأول أَفسَدَ المعنى.

يُـقالُ: فلان متقلِّب كالحَرْبَاء (بفتح الحاء).

والصَّوابُ: فلان متقلِّب كالحِزبَاء (بكسر الحاء): ضربٌ من الزَّحافات يُضربُ بها المثلُ في الحزم والتلوُّن، (ج) «حَرَابيُّ».

يُسقسالُ: هذا الفعلُ أَخْرَجَهُ كثيراً.

والصّوابُ: هذا الفعلُ أَخْجَلَهُ كثيراً: جَعَلَهُ يَخْجَلُ، أي يَسْتَحِي. ارتبكَ في أمره. و «خَجِلَ بأَمرِهِ»: عَيَّ به فلا يدري ماذا يصنعُ. أَمَا الفعلُ [أَخْرَجَهُ] فيعني: أَوقَعَهُ في الحَرَجِ، أي في «الإِثْم» الذي يعني: الذَّنْبُ الذي يستحقُّ العُقوبةَ عليه. وليس هذا المعنى هو المقصود في العبارة الأولى. و «أَخْرَجَهُ إلى كذا»: أَلْجَاهُ إليه.

يُــقــالُ: إن حَرَاجَةُ الوضع تتطلُّب منَّا الوحدة.

والصَّوابُ: إنَّ حَرَجَ الوضع يتطلَّب منَّا الوحدة: الضيقُ. الإثمُ. مصدرُ الفعل [حَرَجَ يَحْرَجُ حَرَجاً]. وتقولُ: «أَنْتَ في حَرَج» أي: في ضيق، و«لا حَرَجَ عليك»، أي: لا ذنب أو لا اعتراض. أمَّا «حَرَاجةُ» فلم تَرِد في المعاجم كإحدى مصادر هذا الفعل.

يُصفال: يعمل حارساً للأحرَاش.

والصَّوابُ: يعمل حارساً للأَخراج، أو للحَرَج، أو للحِرَاج: جموعٌ لكلمة «الحَرَجَة» وتعني: مجتمعُ الشجر، وهو أَصغرُ من الغابة.

يُصقالُ: خافت من الحِرْدُون (بالدَّال).

والصّوابُ: خافت من الحِرْذُون (بالذَّال): نوعٌ من الزحَّافات، (ج) «حَرَاذِين».

يُسقسالُ: حَرْدَبَ ظهرُهُ من الأحمال الثقيلة.

والصَّوابُ: حَدِبَ الرجلُ من الأحمال الثقيلة: ارتفعَ ظَهرُهُ فصار ذا حَدَبَة. وكذلك: حَدِبَ ظهرُهُ، فهو «أَحْدَب». أَمَّا الفعلُ [حَزدَبَ حَردَبَةً] فيعني: خَفَّ ونَزِق.

يُسقسالُ: ما هي حُزفَتك؟ (بضمّ الحاء).

والصَّوابُ: ما هي حِرْفَتك؟ (بكسر الرَّاء): وسيلةُ الكسب من زراعةِ وصناعةِ والصَّوابُ: ما هي واحدةُ «الحُرْفةُ» (بضمُ الحاء) فهي واحدةُ «الحُرْف» وهو: حَبُّ الرَّشَاد.

يُسقسالُ: هو رَجُلٌ حِرَفِيٌّ (بفتح الرَّاء).

والصَّوابُ: هو رجلٌ حِرْفِيٌّ (بتسكين الرَّاء): الشَّخْصُ الذي يكْسبُ عيشَهُ بالعمل في حِرْفةِ بصفةٍ مُستمرَّةٍ ومُنْتظِمةٍ.

يُصقالُ: خَلَّفت النارُ حِزقاً (بكسر الحاء) عميقاً على جلده.

والصَّوابُ: خلَّفت النارُ حَرْقاً (بفتح الحاء) عميقاً على جلده: أَثَرُ الاحتراق. أَمَّا «الحِرْقُ» (بالكسر) فيعني: شمراخُ الفحَّال الذي يُلْقَح.

يُسقالُ: جلس الجميعُ هناك بلا حِرَاك (بكسر الحاء).

والصّوابُ: جلس الجميعُ هناك بلا حَرَاك (بفتح الحاء): بلا حَرَكة. تقولُ: «قد أَعْيَا فما به حَرَاك».

يُسقسالُ: حَرَمَ ابْنَتهُ من دخولِ الجامعة.

والصَّوابُ: حَرَمَ ابنتَهُ دُخولَ الجامعة: مَنَعَها إيَّاهُ. فالفعلُ [حَرَمَ] يتعدَّى بنفسه إلى مفعولين، لا بـ«مِنْ».

يُسقسالُ: عانى فلان الفَقْرَ والحُرْمَان (بضمُّ الحاء).

والصَّوابُ: عانى فلان الفقرَ والجِزمَان (بكسر الحاء): نقيضُ الرزق. مصدرُ الفعل [حَرَمَ يَحْرِمُ جِرْمَاناً].

يُــقــالُ: سافر في شهر حُزَيران (بضمُّ الحاء وفتح الزَّاي).

والصُّوابُ: سافر في شهر حَزِيران (بفتح الحاء وكسر الزَّاي): الشهرُ السادس من السنة الشمسيَّة.

يُسقسالُ: أصابتُهُ الحَازوقة .

والصّوابُ: أَصابَهُ الفُواق: ترجيعُ الشهقة العالية. أَمَّا «الحَازُوقةُ» فهي من كلام العامّة.

يُــقــالُ: وضع على ظهره حَزْمَةً (بفتح الحاء) من الحطب.

والصَّوابُ: وضع على ظهره حُزْمَةً (بضمُ الحاء) من الحطب: ما جُمِعَ ورُبِطَ من كُلُ شيء، (ج) «حُزَم».

يُــقــالُ: إِيَّاكَ أَنْ تجرحه، فهو شديدُ الحَسَاسِيَّة .

والصُّوابُ: إيَّاك أَنْ تجرحَهُ، فهو مُزهفُ الحِسَّ. ولم تَرِد كلمةُ «الحَسَاسِيَّة» في

المعاجم، بل وَرَدَ «حَسَاسَات الحَيَا» وهي كناية عن الشعور بالانقباض من المنكرات والخجل من المُخزيات.

يُــقــالُ: طَالَبَ المجتمعين بالتَحَسُّب من أَيِّ فتنةٍ .

والصَّوابُ: طَالَبَ المجتمعين بِالحَذَر مِنْ أَيِّ فِتْنَةِ، أو بالتحرُّز، أو بالاحتراز، أو بِالسَّوَقِي، أو بالتنبُّه. أَمَّا الفعلُ [تَحَسَّبَ] الرجلُ، فيعني: تَوسَّدَ، و«تَحَسَّبَ الأخبارَ»: تَجَسَّسَها وتَطَلَّبَها واسْتَخْبَرَ عنها، وهو لا يتعدَّى بـ«مِنْ».

يُلِقِللُ: رجلٌ حسودٌ وامرأةٌ حَسُودةٌ.

والصَّوابُ: رجلٌ حسودٌ وامرأةٌ حَسُودٌ: مَنْ كان طبعه الحَسَد، وتُقالُ للذكر والصَّوابُ: رجلٌ حسودٌ وامرأةٌ حَسُد». كما تقولُ: أَبٌ حَنُونَ وأَم حَنُونَ ورجلٌ حقودٌ وامرأةٌ حَقُودٌ، ورجلٌ رَحومٌ وامرأةٌ رَحومٌ، صفاتٌ على وزن «مفعول»، بمعنى «الفاعل».

يُسقالُ: وضع التاجرُ خَضماً على الأسعار.

والصّوابُ: وضع التاجرُ حَسْماً من الأسعار: اقتطاعُ جزءٍ منها. أمَّا «الخَصْمُ» فهو المخالف والمضاد.

يُسقسالُ: تناول الحِساءَ (بكسر الحاء) أولاً.

والصّوابُ: تناول الحَسَاءَ (بفتح الحاء) أولاً: طعامٌ يُعْمَلُ من الدقيق والماء. أمّا «الحِسَاء» (بالكسر) فهي جمعٌ لكلمة «الحِسَى أو الحَسْيَ» وتعني: السهلُ من الأرض يُسْتَنْقَعُ فيه الماءُ.

يُــقــالُ: تَحَاشَى الوقوعَ في الإثم والمعصية.

والصَّوابُ: تَحَاشَى عن الوقوع في الإثم والمعصية، أو مِنَ الوقوع: ابْتَعَدَ، تَنَزَّهَ. فالفعلُ [تَحَاشَي] لا يتعدَّى بنفسه، بل بـ (عن)، أو «مِنْ».

يُـقالُ: أَكَلَتْ الخِرفانُ الحَشيشَ.

والصّوابُ: أَكَلَتْ الخِرفانُ العُشْبَ: الكلأُ الرَّطب، نباتٌ طَرِيٌ غير مُتَخَشِّب، ساقُهُ خضراء قليلة الاحتمال. أَمَّا «الحشِيشُ» فهو ما يَبِسَ من الكلأ فأمكنَ أَنْ يُحَسَّ ويُجْمَعَ.

يُــقــالُ: النظام في لبنان هو نظام مُحَاصَصَة.

والصَّوابُ: النظامُ في لبنان هو نظامُ مُحَاصَّة: من الفعلِ [حَاصَّهُ مُحَاصَّة وحِصَاصاً] أي: قَاسَمَهُ فأَخذ كلُّ واحدٍ منهما حِصَّتهُ. وتقولُ: «تحَاصَّ القومُ الشيءَ»: اقتسموهُ بينهم حِصَصاً.

يُـقَالُ: أخذ كلُّ فريقٍ حُصَّتَه (بضمُّ الحاء).

والصُّوابُ: أخذ كلُّ فريقٍ حِصَّتَه (بكسر الحاء): نصيبَه، (ج) «حِصَص».

يُسقسالُ: حاصَرُوا العدوَّ من كلِّ جانب، أو من جميع الجهات.

والصّوابُ: حاصَرُوا العدوَّ: أَحَاطُوا به وضَيَّقوا عليه ومَنَعُوا عنه الإمدادَ أو الخروجَ من مكانه. فالحِصارُ هو من كلّ جانب، وإضافةُ «من كلٌ جانب» هو حشوٌ لا داعي إليه.

يُسقَالُ: الأباءُ يأكلون الحُصْرُم (بضمُ الحاء والرَّاء) والأبناءُ يضرسون.

والصَّوابُ: الأباءُ يأكلون الحِصْرِم (بكسر الحاء والرَّاء) والأبناءُ يضرسون: أوَّلُ العنب ما دام أخضر حامِضاً، واحدتُه «حِصْرِمَة».

يُـقالُ: فلانٌ يَتَحَضَّرُ للسفر.

والصَّوابُ: فلانٌ يَسْتَعِدُ للسفر، أو يَتَهَيَّأُ له. إِذْ إِنَّ من معاني الفعل [تَحَضَّرَ]: ضدّ تغيَّب، و «تَحضَّرَ الشيءَ»: «جعله حاضراً، و «تَحَضَّرَ البَدَويُ»: تخلَّقَ بأخلاق أهل الحَضَر وعاداتهم.

يُسقسالُ: اخْتَضَرَ (بفتح التَّاء والضَّاد) المريضُ.

والصّوابُ: احْتُضِرَ (بضم التَّاء وكسر الضّاد) المريضُ: حَضَرَهُ الموتُ، فهو «مُحْتَضَر» (بفتح الضّاد)، وليس «مُحْتَضِر» (بكسر الضّاد)، فهذه تعني: «الحَضَرِيُّ»، الذي هو خلافُ «الباديُّ». ولا يُستعملُ الفعلُ [احْتُضِرَ] إلَّا بصيغة الماضي. أمَّا الفعلُ [احْتَضَرَ] الرجلَ، فيعني: جَعَلهُ حاضراً، و«احْتَضَرَ المجلسَ»: حَضَرَهُ. و«حَضَر المكانَ»: نَزَلَ فيه. وفي القرآن الكريم: ﴿ كُلُّ شِرْبٍ تُعْضَرُهُ ﴾ (١) أي: يَحْضُرُهُ مُسْتَحِقُوه.

يُسقالُ: حَضَرَ المحقِّقُ إلى مَكَانِ الجريمة.

والصُّوابُ: حَضَرَ المُحقِّقُ مَكَانَ الجريمة: جَاءَهُ. فالفعلُ [حَضَرَ] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بـ (إلى».

يُــقــالُ: أشعرُ بالرَّهبة في حَضْرته .

والصّوابُ: أشعرُ بالرَّهبة بحضرته: بمشهدِ منه. و «الحَضْرَةُ» هي خلافُ الغيبة. القُربُ. الحُضُورُ. و «حَضْرَةُ الرجل»: فِنَاؤُهُ، ويُعبَّرُ بها عن ذي المكانة تجوُّزاً، فيُقالُ: «أَذِنَ حَضْرتُه بكذا».

يُسقسالُ: جلس الطفلُ في حُضن (بضم الحاء) أُمِّه.

والصَّوابُ: جلس الطفلُ في حِضْنِ (بكسر الحاء) أُمَّه: ما دون الإبط إلى الكشح أو الصَّدر والعضدان وما بينهما، (ج) «حُضُون وأَحْضَان».

يُصقالُ: نَالَ فلان الحَظْوَة (بفتح الحاء) عند الناس.

والصَّوابُ: نَالَ فلان الحُظْوَة (بضمِّ الحاء)، أو الحِظْوَة (بكسر الحاء) عند الناس: المكانةُ والمنزلةُ عند الناس. أَمَّا «الحَظْوَةُ» (بالفتح) فتعني: السهمُ الصغير. كلُّ قضيبِ في أصل شجرةٍ لم يَشْتَدّ بعد.

<sup>(</sup>١) سورة القمر، الآية: ٢٨.

يُسقسالُ: رَدَمَ العُمَّالُ الحَفْرِيَّات.

والصَّوابُ: رَدَمَ العمَّالُ الحُفَرَ: جمعٌ لكلمة «الحُفْرَة»، أو ردموا الحَفَائِرَ: جمعٌ لكلمة «الحَفيرة»، والحُفْرَةُ والحَفِيرةُ تعنيان: ما حُفِرَ في الأرض. إِذْ إِنَّ كلمة «حُفْرَة» لا تُختَم بألف التأنيث المقصورة - كذكرى، وحُبْلَى، وجمعُهما: ذكْريات، وحُبْلَيَات - بل تُختَمُ بتاء التي تُحْذَفُ وجوباً، ويُزادُ ألف وتاء.

يُسقسالُ: ذهب إلى طبيب الأسنان لإزالة الحَافُور.

والصَّوابُ: ذهب إلى طبيب الأسنان لإزالة الحَفْرِ، أو الحَفَرِ: صُفرةٌ تعلو الأَسنانَ، (ج) «أَخفَار».

يُسقسالُ: حَفَّزَهُ (بتشديد الفاء) على بذلِ المزيد من الجهد.

والصَّوابُ: حَفَرَهُ (بتخفيف الفاء) إلى بذْلِ المزيد من الجهد: حَثَّهُ عليه. دَفَعَهُ من خلفه أو سَاقَهُ. وهو يتعدَّى بـ (إلى »، لا بـ (على ». أمَّا الفعلُ [حَفَّزَهُ تَخفيزاً] فلم يَرِد في المعاجم.

يُــقــالُ: تَحفَّظَ على كلام منافسه السياسي .

والصَّوابُ: تَحَفَّظَ عن كلام منافسه السياسيّ: احْتَرَزَ وتَوَقَّى. وكذلك تقولُ: «تحفَّظَ في قوله أو رأيه»: قيَّدهُ ولم يطلقهُ. أَمَّا «تَحَفَّظَ عليه» فيعني: صَانَهُ. وليس هذا المعنى هو المقصود في القول الأول.

يُسقسالُ: تلاقوا في المَخفَلِ (بفتح الفاء) لعقد الاجتماع.

والصّوابُ: تلاقوا في المَحْفِلِ (بكسر الفاء) لعقد الاجتماع: المجلسُ، (ج) «مَحَافِل».

يُسقَسَالُ: هَدَمَ البيتَ حُفْنَةٌ مِن الرجال الأشرار.

والصُّوابُ: هدمَ البيتَ ثُلَّةُ من الرجال الأشرار، أو مجموعة، أو عُصْبَةً. إذْ إِنَّ

الفعلَ [حَفَنَ يَحْفُنُ حَفْناً] الشيء، يعني: جَرَفهُ بكلتا يديه، ولا يكون إلَّا من الشيءِ اليابس كالوَرَق والدقيق ونحوهما. و«الحُفْنَة» هي: ملءُ الكفَّيْن من شيءٍ.

يُسقال: مشى حَافي القدمين.

والصَّوابُ: مَشَى حَافِيَاً: بلا خُفِّ ولا نعلٍ. فلا داعي للقول «حافي القدمين»، لأنَّ «الجَفَا» لا يكون إلَّا للقدمين، كما أنَّ «البُحَّة» لا تكون إلَّا في الصَّوْت.

يُسقسالُ: يَحُقُ (بضمِّ الحاء) لَهُ أَنْ يفعل ما يشاء.

والصَّوابُ: يَجِقُ (بكسر الحاء) لَهُ أَنْ يفعل ما يشاء: يَسُوغُ. وكذلك: «يَجِقُ عليه»، أي: يجبُ. إِذْ إِنَّ مضارعَ الفعل [حَقً] هو: «يَجِقُ».

يُسقالُ: تَحَقَّقَ الرجلُ من صِدقِ الكلام.

والصَّوابُ: تَحَقَّقَ الرجلُ صِدقَ الكلام: تَيَقَّنهُ. عَرفَ حقيقتَهُ. فالفعلُ [تَحَقَّقَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«مِن».

يُسقالُ: في تلك الحَقَبَة (بفتح الحاء والقاف) من التاريخ.

والصَّوابُ: في تلك الحِقْبَة (بكسر الحاء وتسكين القاف) من التاريخ: المدَّةُ من الوقت. السنةُ، (ج) «حِقَب وحُقُوب».

يُسقسالُ: شعر بحَكَّةِ (بفتح الحاء) في جسمه.

والصّوابُ: شعر بحِكَةِ (بكسر الحاء) في جسمه: الاسمُ من الفعل [حَكً]، وهي عِلَّةٌ ينشأُ عنها «الحُكَاك». وتقولُ: «حَكَكْتُ رَأْسي». أمَّا إذا جعلتَ الفعلَ للرأسَ قلتَ: «احْتَكَ رأسي، وحَكَّني وأحَكَّني واسْتَحَكَّني» أي: دعاني إلى حَكِّهِ. وكذلك سائرُ الأعضاء.

يُــقــالُ: دعا المتظاهرين إلى عدم الاحتكاك مع رجال الشرطة .

والصَّوابُ: دعا المتظاهرين إلى عدم الاحتكاك برجال الشرطة. فالفعلُ [اختَكً] يتعدَّى بالباء، لا بـ «مع». تقولُ: «احْتَكَ بالشيء»، أي: حَكَّ نَفْسَهُ به.

يُسقسال: المديرُ يَتَحَكَّمُ بالأمور جميعها.

والصَّوابُ: المديرُ يَتَحَكَّمُ في الأمور جميعها: يحكمُ فيها ويفصلُ برأي نفسه من غير أَنْ يبرزَ وجهاً للحُكْم. يتصرَّفُ فيها وَفْقَ مشيئته. فالفعلُ [تَحَكَّمَ] يتعدَّى بـ «في»، لا بالباء.

يُسقسالُ: تُغلقُ المحلَّاتُ أبوابها أيَّام الأعياد.

والصَّوابُ: تُغلقُ المَحَالُ أبوابها أيَّام الأعياد: جمعٌ لكلمة «المَحَلُّ»: مكانُ الحُلُول، نقيضُ الارتحال. أَمَّا «المَحَلَّاتُ» فهي جمعٌ لكلمة «المَحَلَّة»: منزلُ القوم.

يُـقالُ: صعد المُصَارعُ إلى الحَلبَة (بفتح اللَّام).

والصَّوابُ: صعد المُصَارِعُ إلى الحَلْبَة (بتسكين اللَّام): موضعٌ يُخَصَّصُ للملاكمة والمصارعة وغيرهما، (ج) «حَلَائِب».

يُـقـالُ: تَحَالَفَ هذا المرشّعُ مع ذاك المرشّع.

والصَّوابُ: حَالَفَ هذا المرشَّحُ ذاكَ المرشَّح: عَاهَدَهُ ولَازَمَهُ. أو تقولُ: «تَحَالَفَ المرشَّحان»: تَعَاهَدا وتعاقَدَا. فالفعلُ [تَحَالَف] هو من أفعال المشاركة، التي يقتضي أَنْ يكون الفاعلُ جمعاً أو مثنّى، لا مفرداً، وهي لا تتعدَّى بـ «مع».

يُـقالُ: راحةُ الحَلْقُوم (بفتح الحاء).

والصَّوابُ: راحةُ الحُلْقُوم (بضمِّ الحاء): مجرى الطَّعام والشَّراب والنفَس، (ج) «حَلَاقيم».

يُسقالُ: رأى في نومه حِلْماً (بكسر الحاء).

يُسقالُ: رأى في نومه حُلْماً (بضم الحاء): الرؤيا، (ج) «أخلام». أمَّا «الحِلْم» (بالكسر) فتعني: الصبر والأَناة، وقد يُقَابَلُ به الجهلُ والطيشُ والسَفَهُ، ومنه «الحِلْمُ سيَّدُ الأخلاق».

يُصقالُ: حَلْمةُ (بتسكين اللَّام) الثدي.

والصَّوابُ: حَلَمَةُ (بفتح اللَّام) الثدي: مكانُ مَصِّ الحليب من الثدي، (ج) «حَلَمٌ».

يُسقالُ: يدَّعي أخلاقَ الحِملان (بكسر الحاء).

والصَّوابُ: يدَّعي أخلاقَ الحُمْلَان (بضمَّ الحاء)، أو الأَحْمَال: جمعان لكلمة «الحَمَلُ»، وهو الصغيرُ من الضَّأن.

يُسقالُ: تَنَاولت المرأةُ حبوبَ مَنْع الحَمَل (بفتح الميم).

والصّوابُ: تَنَاولت المرأةُ حبوبَ مَنْع الحَمْل (بتسكين الميم): مصدرُ الفعل [حَمِلَت] المرأةُ، أي: حَبِلَتْ. ما كان في بطنٍ أو على شجر. أمّا «الحَمَلُ» (بالفتح)، فهو الصغيرُ من الضَأَن.

يُصفالُ: طرابلس مشهورة بصنع الحُلْوَيَات (بضم الحاء وتسكين اللَّام) أو الحَلَاوِيَات.

والصّوابُ: طرابلس مشهورة بصنع الحَلاوَى، أو الحَلْوَيَات (بفتح الحاء وتخفيف الياء): جَمْعَان لكلِمتيْ: «الحَلْوَاءُ»، و«الحَلْوَى»: كلُّ ما عُولِج من الطعام بسُكَّر أو عسل. و«الحَلْوَانيُّ» (بتسكين اللَّام) هو صانعُهٰ، وليس «الحَلْوَانيُّ» (بالفتح)، أو «الحِلْوَانْجِيَّ» كما تقولُ العامَّةُ.

يُسقسالُ: تَحَمَّمَ بالماء الفاتر.

والصُّوابُ: اسْتَحَمَّ بالماء الفاتر: اغْتَسَلَ. دَخَلَ الحمَّام. أَمَّا الفعلُ [تَحَمَّمَ]

فيعني: صار أسود، و[حَمَّمَ] الشيءَ: صيَّرهُ أسود.

يُعِلَىٰ: انْفَجَرَ البركانُ وقذف حِمَمَهُ (بكسر الحاء).

والصَّوابُ: انْفَجَرَ البركانُ وقذف حُمَمَهُ (بضمُ الحاء): الفحمُ. الرَّمادُ. كلُّ ما احترق بالنار، واحدتُه «حُمَمَة».

يُسقالُ: حَنْحَنَ البُنْدِقُ .

والصَّوابُ: حَمِتَ البُنْدَقُ: فَسَدَ. من الفعل [حَمِتَ يَحْمَتُ حَمَتاً] الجوزُ وغيرُه: فَسَدَ. أَمَّا «حَنْحَنَ» فهو من كلام العامَّة.

يُـقالُ: أكل طبقاً من الحُمُّص (بضمِّ الحاء والميم).

والصَّوابُ: أكل طبقاً من الحِمُص (بكسر الحاء والميم)، أو الحِمَّص (بكسر الحاء والميم)، أو الحِمَّص (بكسر الحاء وفتح الميم): حَبُّ معروفٌ يُؤْكَلُ. واحدتُه «حِمُّصَة وحِمَّصَة».

يُـقالُ: البُرتُقال ثَمَرٌ حَامُض (بضم الميم) سُكّري.

والصّوابُ: البُرتُقال ثَمَرٌ حَامِض (بكسر الميم) سكريّ: ما لَذَعَ اللّسانَ كالخَلّ واللّبن الخاثر ونحوهما.

يُــقــالُ: لم يأخُذ كلامَهُ على مَحْمَل (بفتح الميم) الجِدّ.

والصَّوابُ: لم يأخُذ كلامَهُ على مَحْمِلِ (بكسر الميم) الجِدِّ. و «المَحْمِلُ» يعني: " الهَوْدَجُ. العِدْلان على جانبي الدَّابَة يُحْمَلُ فيهما، (ج) «مَحَامِلُ». وتقولُ: «ما على فلانٍ مَحْمِلٌ»، أي: مُعَوَّلٌ ومُعْتَمَدٌ.

يُــقــالُ: هذه الفتاةُ تتبعُ حَمِيَّةً (بفتح الحاء وكسر الميم وتشديد الياء) غذائيَّة.

والصّوابُ: هذه الفتاةُ تتبعُ حِمْيَةَ (بكسر الحاء وتسكين الميم وتخفيف الياء) عذائيّة: ما حُمِيَ من الشيء. الاسمُ من الفعل [حَمَى] المريضَ،

أي: مَنَعَهُ عمَّا يضرُّهُ، ومنهُ: «المعدةُ بيتُ الداء، والحِمْيَةُ رأسُ كلِّ دواء». أمَّا «الحَمِيَّةُ» فتعني: الأَنفَةُ.

يُـقالُ: لا تكلُّمه في حَمْأَة الغضب.

والصّوابُ: لا تكلّمه في حُمَيًا الغضب: شدَّتُه وحدَّتُه. وأَمَّا «الحَمْأَةُ» فتعني: الطين الأسود.

يُسقسالُ: حَنَّ المهاجرُ لأهله.

والصّوابُ: حَنَّ المهاجرُ إلى أهله: اشْتَاقَ. فالفعلُ [حَنَّ] يتعدَّى هنا بـ «إلى»، لا باللَّام.

يُسقسالُ: خضَّبت يديها بالجِنَّة.

والصّوابُ: خضّبتْ يديها بالحِنّاءِ (بكسر الحاء): نباتٌ يُتّخذُ ورقُه للخضاب الأَحمر المعروف، واحدتُه «حِنّاءَه». أَمَّا «الحِنَّةُ» فتعني: رِقّةُ القلب.

يُسقالُ: أُصيبت حُنْجُرَتُه (بضمّ الحاء والجيم) بالتهاب.

والصّوابُ: أصيبت حَنْجَرتُه (بفتح الحاء والجيم) بالتهاب: الحلقومُ، (ج) «حَنَاجر». وكذلك: «الحُنْجُور»، (ج) «حَنَاجير».

يُصفَالُ: كاد يختنق من شدَّة الحِنْقِ (بكسر الحاء وتسكين النُّون) عليه.

والصَّوابُ: كاد يختنق من شدَّة الحَنق (بفتح الحاء والنُّون) عليه، أو «الحَنِق» (بفتح الفتح الحاء وكسر النون): شِدَّةُ الاغتياظ، مصدرُ الفعل [حَنِقَ يَحْنَقُ حَنَقُ حَنَقُ حَنَقُ وَحَنِقًا] عليه: اشتدَّ غيظُه.

يُـقالُ: لا تكلِّمهُ فهو حَانِقٌ عليك.

والصَّوابُ: لا تكلِّمه فهو حَنِقٌ، أو حَنيقٌ عليك: غاضبٌ. مغتاظ، (ج) «حُنُقٌ».

وفي حديث أبي جهل: «إنَّ مُحمَّداً نَزَلَ يثرب وهو حَنِقٌ عليكم». من الفعل [حَنِق] عليه، أي: اشْتَدَّ غيظُهُ. ويمكن القولُ: [أَحْنَقَ] فلاناً: غاظَهُ غيظاً شديداً، فهو «مُحْنَق».

يُــقــالُ: فلانٌ يتَّصفُ بالحكمة والحِنْكَة (بكسر الحاء).

والصّوابُ: فلان يَتَّصف بالحكمة والحُنكة (بضمُ الحاء)، أو الحُنك: الاسمُ من الفعل [حَنَّك] الدهرُ فلاناً، أي: جَعَلَتْهُ التجاربُ والأُمورُ وتقلُباتُ الدهر حكيماً، فهو «حَنيك»، (ج) «حُنُك»، أو: فهو «مَنيك»، (ج) «حُنُك»، أو: فهو

يُـقالُ: أَخْنَى برأسِه من شدَّة الحياء.

والصَّوابُ: حَنَى رأْسَه من شدَّةِ الحياء: ثَنَاهُ. عَطَفَهُ ولَوَاهُ. أَمَّا [أَحْنَى يُحْني] عليه، فيعنى: عَطَفَ وأَشْفَقَ.

يُـقـالُ: احتاجُ لبعض الوقت.

والصُّوابُ: احتاجُ إلى بعض الوقت: أَفْتَقِرُ. فالفعلُ [احْتَاجَ] يتعدَّى بـ «إلى»، لا باللَّام.

يُقالُ: ذهبت إلى السوق لشراء بعض الحَاجِيّات (بكسر الجيم وتشديد الماء).

والصّوابُ: ذهبت إلى السوق لشراء بعض الحَاجَات، أو الحاجِ، أو الحِوَج: جموعٌ لكلمة «الحَاجَة»: ما يحتاجُ إليه الإنسانُ ويطلبه. المأربةُ. وكذلك: «الحَوائج»، جمعُ كلمة «الحَائِجَة»: ما يُفتقرُ إليه.

يُــقــالُ: تَحَاوَرَ معه في عدَّة مسائل.

والصَّوابُ: حَاوَرَهُ في عدَّة مسائل: جَاوَبَهُ ورَاجَعَهُ الكلام. جَادَلَهُ. أو تقولُ: تَحَاوَرا في عدَّة مسائل: تَرَاجَعا الكلامَ بينهما. تَجَادَلَا. إِذْ إِنَّ الفعلَ

[تَحَاوَرَ] هو من الأفعال التي تقتضي أنْ يكون فاعِلُها مثنى أو جمعاً، لا مفرداً، وهي لا تتعدَّى بـ«مع».

يُسقِسالُ: حَازَ المرشَّحُ على أَعلى نسبةِ أصوات.

والصّوابُ: حَازَ المرشّعُ أَعلى نسبةَ أصوات: حَصَل عليها. ضَمَّها وجَمَعَها. فالفعلُ [حَازَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ (على). ويمكنُ القولُ: (حَازَ المالَ إليه).

يُحقالُ: انْحَازَ الكاتبُ لقضيَّة الحريَّة.

والصّوابُ: انحازَ الكاتبُ إلى قضيَّة الحريَّة: انضمّ واجتمع. فالفعلُ [انْحَازَ] يتعدَّى هنا بـ «إلى»، لا باللّام.

يُعقالُ: أَحَاطَ بهم الماءُ من كلِّ النواحي.

والصَّوابُ: أَحَاط بهم الماءُ: أَحْدَقَ بهم من جميع الجوانب. فلا داعي لإضافة «من كلِّ النواحي»، لأنَّ الإحاطة هي دائماً من كلِّ الجوانب.

يُــقــالُ: يقع بيتُه على حَافَّةِ (بتشديد الفاء) الوادي.

والصّوابُ: يقع بيتُه على حَافَةِ (بتخفيف الفاء) الوادي: الجانبُ. الطَرَفُ، (ج) «حَافَات وحِيف».

يُسقسالُ: اشتريتُ ثوباً مُحَاكاً من الحرير.

والصَّوابُ: اشتريتُ ثوباً مَحُوكاً من الحرير، أو مَحِيكاً: اسمُ المفعول من الفعل [حَاكَ يَحِيكُ [حَاكَ يَحِيكُ حَيْكاً] الثوبَ: نَسَجَهُ، فهو «حَاثِك». أو [حَاكَ يَحِيكُ حَيْكاً] الثوبَ: نَسَجَهُ.

يُــقـــالُ: أَحَال العدوُّ المدينة إلى خرابٍ.

والصُّوابُ: حَوَّل العدوُّ المدينةَ خراباً: غَيَّرَها من حالٍ إلى حال. وليس من معاني

الفعل [أَحَال] ما يدلُّ على هذا المعنى. ويمكنُ القولُ: «أَحَالَ الرجلُ أو الشيءُ»: تَحَوَّلَ من حالِ إلى حال، وهو هنا فعلٌ لازم، أو «أَحَالَ العَمَلَ إلى فلانِ»: أَنَاطَهُ به. وليس هذا المعنى المُراد في القول الأول.

يُسقالُ: هل وصلت الحِوَالة (بكسر الحاء) المصرفيّة؟

والصَّوابُ: هل وصلتْ الحَوَالَة (بفتح الحاء) المصرفيَّة؟: الشهادةُ. الكفالةُ. صَكِّ يُحَوَّلُ به المالُ من جهةٍ إلى أخرى.

يُــقــالُ: سوف تنتصرُ قضيتُنا لا مُحَالَة (بضمِّ الميم).

والصّواب: سوف تنتصرُ قضيتُنا لا مَحَالة (بفتح الميم): لا ريب ولا بُدّ. أَمَّا «المُحَالُ» (بالضمّ) فهو الباطلُ وغير الممكن.

يُسقسالُ: لا أعرف ما العمل حَيَالَ (بفتح الحاء) هذه المشكلة.

والصُّوابُ: لا أعرف ما العمل حِيَالَ (بكسر الحاء) هذه المشكلة: قُبَالَتها وإزاءها!

يُصقالُ: سوف يصل حَوَالِيّ الساعة الخامسة.

والصّوابُ: سوف يصل نَحْوَ الساعة الخامسة ، أو زُهَاء ، أو لُهاء ، أو نُهاز : مقدارُ . ما يَقْرُبُ منه . أمَّا «حَوَالَى الشيءِ أو الشخص» فهي الجهاتُ المحيطة به . و«حَوَالِيُّ» (بكسر اللَّام وتشديد الياء) تعني : ذو الحيلة . الرجلُ الشديدُ الاحتيال .

يُسقسالُ: فعلتُ ذلك للحَؤُول (بفتح الحاء) دون وقوع الكارثة.

والصَّوابُ: فعلتُ ذلك للحُؤُول (بضمِّ الحاء) دون وقوع الكارثة، أو للحَيْلُولَة: من الفعل [حَالَ حُؤُولاً وحَيْلُولَة] بينها: حَجَزَ واعترض. يُــقــالُ: حَوَى كلامُه على الكثير من التناقضات.

والصَّوابُ: حَوَى كلامُه الكثيرَ من التناقضات: جَمَعَ. احْتَرَزَ ومَلَكَ. فالفعلُ [حَوَى] يتعدَّى بنفسه، لا بـ (على). ويمكنُ القولُ: «احتوى الشيءَ وعلى الشيء».

يُسقسالُ: اختَارَ فلانٌ في أمره.

والصَّوابُ: حَارَ فلانٌ في أمره: جَهِلَ وَجْهَ الصَّواب. أَمَّا الفعلُ «احتَارَ» فلم يَرِد في الصَّواب. المعاجم.

يُسقسالُ: بدا مُختَاراً لا يعرف ماذا يختار.

والصّوابُ: بدا حَيْرَاناً لا يعرف ماذا يختار، أو حَائِراً، وهي حَيْرَى، (ج) «حَيَارَى». ولا يُقالُ «مُحْتاراً»، طالما أَنَّ الفعل [احْتَارَ] غير واردٍ في المعاجم.

يُسقالُ: حَيِّ (بكسر الياء) على الصلاة، حَيِّ على الفلاح.

والصَّوابُ: حَيَّ (بفتح الياء) على الصلاة، حَيَّ على الفلاح: اسمُ فاعلِ بمعنى: أَقْبِل وعَجَّل. هَلُمَ.

يُصقَالُ: على الدولة أَنْ تهتمَّ بشؤون الناس الحَيَائِيَّة.

والصّوابُ: على الدولة أَنْ تهتم بشؤون الناس الحَيَوِيَةِ: إِذْ إِنَّ النسبة إلى «الحياة»، تتم بحذف التَّاء، ثم بقَلْب الألف واواً، وإلحاق آخر الاسم ياءً مشدَّدة، فتصبح: «حَيَوي».

## باب الخاء

يُــقـــالُ: كان يَتَخَبَّطُ في قراراته.

والصَّوابُ: كان يَخْبِطُ في قراراته: يتصرَّفُ فيها على غير بصيرة وعلى غير هدى. وتقولُ: "إِنَّه يَخْبِطُ خَبْطَ عَشْواء». أَمَّا الفعلُ [تخَبَّطَهُ] فيعني: ضَرَبَهُ شديداً، و"تَخَبَّطَ الشيءَ»: وَطئَهُ. و"تَخَبَّطَهُ الشيطانُ»: مَسَّهُ بأَذى.

يُصقالُ: وَضَعَ الخِتْمَ (بكسر الخاء) على الوثيقة.

والصُّوابُ: وَضَعَ الخَتْمَ (بفتح الخاء) على الوثيقة: كلُّ ما يُختَمُ به. أَثَرُ نقش الخَاتَم.

يُقِالُ: الكثيرُ من الدول تُحرِّم الخُتَّان (بضمُّ الخاء وتشديد التَّاء).

والصَّوابُ: الكثيرُ من الدول تُحرِّم الخِتَان (بكسر الخاء وتخفيف التَّاء): الاسمُ من الفعل [خَتَنَ يَخْتِن خَنْنَاً وخِتَاناً] الصبيَّ: قطع قُلْفَتهُ.

يُسقَسَالُ: هو مَخجُولٌ من فَعْلته.

والصَّوابُ: هو خَجِلٌ من فَعْلته، أو خَجْلان: مضطرِّبٌ من الحياء. من الفعل [خجل]، أي: استحيا.

يُــقــالُ: وضع رأسه على المَخَدَّة (بفتح الميم).

والصُّوابُ: وضع رأسه على المِخَدَّة (بكسر الميم): الوسادةُ يُوضَعُ عليها الخَدُّ.

يُسقسالُ: فلان مدمنُ مُخَدَّرات (بفتح الدَّال).

والصّوابُ: فلان مدمنُ مُخَدِّرات (بكسر الدَّال): الهرويين والكوكايين والأفيون والصَّوابُ: فلان مدمنُ مُخَدِّرات (بكسر الدَّال): الهرويين والكوكايين والأفيون ونحوها من الموادِّ التي تُسبِّبُ فقدانَ الوعي بدرجاتِ متفاوتة. و«المُخَدِّرُ» هي اسم فاعل من الفعل [خَدَّرَهُ]، أي: فَتَرهُ وكَسَّرهُ. أمَّا «المُخَدَّرة» (بالفتح) فهي اسمُ مفعول من الفعل [خَدَّرَ] المرأة، أي: ألزمها الخِدْر، (ج) «مُخدَّرات» (بفتح الدَّال).

يُصقالُ: لبنان بلدُ خَدَمَات (بفتح الخاء والدَّال) سِيَاحيَّة.

والصّوابُ: لبنان بلدُ خِدْمَات (بكسر الخاء وتسكين الدَّال)، أو خِدِمَات (بكسر الخاء والدَّال) سِيَاحِيَّة: الخاء والدَّال) سِيَاحِيَّة: جُمُوعٌ لكلمة «خِدْمَة»، مصدرُ الفعل [خَدَمَهُ يَخْدِمُهُ خِدْمَةً] أي: قام بحاجته. أمَّا «الخَدَمَاتُ» (بفتح الخاء والدَّال) فهي جمعٌ لكلمة «الخَدَمَةُ» التي تعني: الخلخالُ. الساقُ. القيدُ. حلقةُ القوم.

يُــقــالُ: الخِدْيَوِيّ (بكسر الخاء وتسكين الدَّال) هو لقبُ حاكم مصر.

والصّوابُ: الخُدَيْوِيّ (بضمُ الخاء وفتح الدَّال) هو لقبُ حاكم مصر. وكذلك: الخِديويَّة: منصب الخِديو. والكلمةُ فارسيَّة، تعني: الملكُ. الوزيرُ. السيِّدُ.

يُــقــالُ: تَخَاذَلَ الجنديُّ عن نُصْرة وطنه.

والصَّوابُ: خَذَل الجنديُّ وطنَهُ، وعن وطنه: تَخَلَّى عن عونه ونُصرته. أمَّا الفعلُ [تَخَاذَلَ] فلا يكون فاعلُه، بهذا المعنى، مفرداً، لأنَّه على وزن

«تَفَاعَلَ». تقولُ: «تَخَاذَلَ القومُ»: تَرَكَ وخَذَلَ بعضُهم بعضاً، و «تَخَاذَلَت رجُلاهُ»: ضَعُفَتَا.

يُسقسالُ: الخُذْلَان (بضمِّ الخاء) أَلْحَقَ بهم الهزيمة .

والصّوابُ: الخِذْلان (بكسر الخاء) أَلْحَقَ بهم الهزيمةَ: تَرْكُ النَّصْرة والإعانة. مصدرُ الفعل [خَذَلَهُ].

يُسقَالُ: ظهر خَرَّاجٌ (بفتح الخاء وتشديد الرَّاء) في جسمه.

والصّوابُ: ظهر خُرَاجٌ (بضم الخاء وتخفيف الرّاء) في جسمه: كلُّ ما يخرجُ بالبدن من القروح، كالدُمَّل، الواحدةُ «خُرَاجَة». أَمَّا «الخُرَّاج» فهو الكثيرُ الخروج والولوج.

يُــقــالُ: عَلَّق خَرْزَةً (بتسكين الرَّاء) زرقاء على صدره.

والصَّوابُ: علَّق خَرَزَةَ (بفتح الرَّاء) زرقاء على صدره: واحدةُ «الخَرَز»: الحَبُّ الحَبُّ المثقوبُ من الزجاج وغيره. ما يُنظَمُ في السَّلْك.

يُسقسالُ: انْخَرَطَ في صُفُوف المقاومة.

والصّوابُ: انْضَوَى إلى صُفُوف المقاومة: مَالَ وانْضَمَّ. أمَّا الفعلُ [انْخَرَطَ] فهو لا يُطَابِقُ المعنى المُرَاد هنا. وفي اللَّسان: «انْخَرَط الرَّجُلُ في الأَمرِ»: ركِبَ فيه رأستهُ من غير علم ولا معرفة. وفي حديث عليّ، كرَّم اللَّهُ وجههُ: أنَّه أتَاهُ قومٌ برجُلِ، فقالوا: إنَّ هذا يَوُمُنَّا ونحن له كارهون، فقالَ لهُ عليٍّ: إنَّكَ لخَرُوطٌ، أتَوُمُ قوماً وهُم لكَ كارهون؟ و«الخَرُوطُ» هو الذي يَتَهَوَّرُ في الأُمور ويركبُ رأستهُ في كلِّ ما يريد بالجهل وقلَّة المعرفة بالأمور، كالفَرَسِ الخَرُوط الذي يَجْتَذِبُ رَسَنَهُ من يدِ مُمِسِكِهِ ويمضي لوجهه.

يُسقسالُ: تناول المريضُ زيتَ الخَزْوَعِ (بفتح الخاء).

والصَّوابُ: تناول المريضُ زيتَ الخِرْوَع (بكسر الخاء): نبتٌ يعظُم قرب المياه، ومن ثمرهِ يُؤخَذُ المُسْهِل المعروف. الواحدةُ «خِرْوَعَة».

يُــقــالُ: هذا عجوزُ خِرْفَان.

والصّوابُ: هذا عجوزٌ خَرِفٌ: فَسَدَ عقلُه من الكِبَر. أَمَّا «الخِرْفَانُ» فهي جمعٌ لكلمة «الخَروف» أي: الحَمَل.

يُـقالُ: في ثوبه خُزقٌ (بضمِّ الخاء).

والصّوابُ: في ثوبه خَرْقُ (بفتح الخاء): الثُقْبةُ. الفُرجةُ. أَمَّا «الخُرْقُ» (بالضمّ) فتعني: ضعفُ الرأي وسوءُ التصرُّف. و«الخِرْقُ» (بالكسر) تعني: الكريمُ السَخيّ.

يُصقالُ: تتزايد الخُرُوقاتُ الإسرائيلية للأجواء اللبنانيَّة.

والصَّوابُ: تتزايد الخُرُوقُ الإسرائيلية للأجواء اللبنانيَّة: جمعُ كلمة «الخَرْق». من الفعل [خَرَق] الشيء: شَقَه ومَزَّقَه، و «خَرَقَ الأرض»: قطعها حتى بلغ أقصاها. وكذلك: «الاختراقات»، من الفعل [اختَرَق] القومَ: مَضَى وسطهم، و «اخْتَرق الدار)»: جعلها طريقاً لحاجته.

يُسقسالُ: هذا الكرسي مصنوعٌ من الخَيزَرَان (بفتح الزَّاي).

والصَّوابُ: هذا الكرسيُ مصنوعٌ من الخَيْرُرَان (بضمِّ الزَّاي): القَصَبُ. كلُّ عودِ ليِّن. الواحدةُ «خَيْزُرانَة»، (ج) «خَيَارِز».

يُصقالُ: أخذ الطبيبُ خَزْعَةَ (بفتح الخاء) من الكبد لتحليلها

والصُّوابُ: أخذ الطبيبُ خِزْعَة (بكسر الخاء) من الكبد لتحليلها، أو خَذْعَة

(بالذَّال): القطعةُ من اللحم. أمَّا «الخَزْعةُ» (بالفتح) فتعني: الضُّغفُ أو العَيْبُ في إحْدى الرِّجْلين.

يُـقـالُ: ما هذه الأحاديث إلَّا خُزَعْبَلات (بضمُّ الخاء وفتح الباء).

والصّوابُ: ما هذه الأحاديث إِلَّا خَزَعْبَلات (بفتح الخاء والباء)، أو خُزَعْبِلَات (بكسر الباء)، أو خُزَعْبِلَات: الأحاديث المستظرفة الباطلة.

يُــقــالُ: هذه القصيدةُ تَخْتَزِلُ كلَّ تجربته الشُّعريَّة.

والصّوابُ: هذه القصيدةُ تُلَخّصُ كلّ تجربته الشّعرية، أو تَخْتَصِرُ. أَمَّا الفعلُ [اخْتَزَلَ] فلا يلائم المعنى المقصود، ولا يُطَابقهُ. تقولُ: «اخْتَزَلَ الشيءَ»، أي: اقْتَطَعَهُ، وفي حديث الأنصار: «وقد دَفَّت دافَّةٌ منكم يريدون أَنْ يختزِلونا من أصلنا»، أي: يريدون أَنْ يَقْتَطِعُونا ويذهبوا بنا منفردين. و«اخْتَزَلَ برأيه»: انفرد، ومنه: «أَرادوا أَنْ يختزلوهُ دوننا» أي: ينفردوا به. وفي اللّسان: «والاختزالُ: الحَذْفُ، استعملهُ سيبويه كثيراً، قال ابن سيده: ولا أعلم ذلكَ عن غيره». فلا يصحُ القولُ إذن: «إِنَّ الديكتاتور \_ أي المستبِدُ \_ يَخْتَزِلُ كلَّ السُّلطات بشخصهِ».

يُـقالُ: خَزَّنُ (بتشديد الزَّاي) المالَ خشية الفقر.

والصَّوابُ: خَزَنَ (بتخفيف الزَّاي) المالَ خشية الفقر: إِذْخُرَ. اخْتَزَنَ. أمَّا الفعلُ «خَزَنَ» فلم يَرِد في المعاجم.

يُـقالُ: كانت خِسَارتُه (بكسر الخاء) كبيرة.

والصّوابُ: كانت خَسَارتُه (بفتح الخاء) كبيرة: ضدّ الرُّبْح. مصدرُ الفعل [خَسِرَ]. يُسقسالُ: هذه صفقةٌ خَسْرَانة.

والصّوابُ: هذه صفقةٌ خَاسِرَة: اسمُ فاعل الفعل [خَسِرَ] الشيءَ، أي: أَضَاعَهُ وأَهْلكهُ.

يُصقالُ: استخدم الأخشابَ في بناء المنزل.

والصَّوابُ: استخدم الخُشُبَ في بناء المنزل، أو الخُشْبَ، أو الخُشْبَانَ: ما غَلُظَ من العيدان، وهي جموعٌ لكلمة «الخَشَب».

يُقِالُ: يحتوي الخِشْخَاشُ (بكسر الخاء) على مادَّةٍ مضرَّة.

والصَّوابُ: يحتوي الخَشْخَاشُ (بفتح الخاء) على مادَّةٍ مضرَّةٍ: نباتُ يُسْتَخْرَجُ من ثمارِهِ الأفيون، واحدتُه «خَشْخَاشَة».

يُصقالُ: فلانٌ لا يسبح خِشْيَة (بكسر الخاء) الغَرَق.

والصَّوابُ: فلانٌ لا يسبح خَشْيَة (بفتح الخاء) الغَرَق: مَخَافةً. أَحَدُ مصادر الفعل [خَشِية]. وفي القرآن الكريم: ﴿ وَلَا نَقْبُلُوۤا أَوْلَادَكُمْ خَشْيَةَ إِمَلَتِ ﴾ (١).

يُسقسالُ: خَصَّصَ جزءاً من أمواله للفقراء.

والصَّوابُ: خَصَّصَ جزءاً من أمواله بالفقراء: أَفْرَدَهُم به وفَضَلَّهم به. فالفعلُ [خَصَّصَ] يتعدَّى بالباء، لا باللَّام.

يُسقالُ: اشتريتُ هذه الهديَّة خِصِّيصاً لك.

والصَّوابُ: اشتريتُ هذه الهديَّة خُصُوصاً بكَ: آثَرْتُكَ بها على غيرك. وكذلك خَصَّا، وخُصُوصِيَّة، وخِصُيصَى.

يُسقسالُ: إيران مُطَالَبَةٌ بتوقيف عمليةِ تَخْصِيب اليُورَانيوم.

والصَّوابُ: إيران مُطَالَبَةٌ بتوقيف عملية إِخْصَابِ اليُورَانيوم: اندماجُ الخَلِيَّة المُذَكَّرة في الخَلِيَّة المُؤَنَّثة (في علم الأحياء)، من الفعلُ [أَخْصَبَ] المكانُ، أي: كَثُر فيه العشبُ والكَلاُّ، و«أَخْصَبَ اللَّهُ الموضعَ»: أَنْبَتَ فيه

<sup>(</sup>١) سورة الإسراء، الآية: ٣١.

العشبَ والكلاَ. ولم يَرِد الفعلُ «خَصَّبَ» في المعاجم، حتى يَصَحَّ اشتقاق المصدر «تَخْصيب».

يُسقسالُ: الحُتَصَرَ من الكلام لضيق الوقت.

والصَّوابُ: اخْتَصَرَ الكلامَ لضيق الوقت: أَوْجَزَهُ بحذفِ شيءٍ منه. حَذَفَ الفُضُولَ منه. فإذا أوجزهُ بغير حذفٍ، قِيلَ: «اقتَصَرَهُ». فالفعلُ [اخْتَصَرَ] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بـ«مِنْ».

يُصفالُ: يتَّصفُ فلانٌ بخصَائِل حميدة.

والصَّوابُ: يتَّصفُ فلانٌ بخِصَال حميدة: جمعٌ لكلمة «الخَصْلَة»: الخلَّةُ فضيلة كانت أو رذيلةً، وقد غَلَبَتْ على الفضيلة. أَمَّا «خَصَائِلُ» فهي جمعٌ لكلمة «خَصيلة»، وتعني: كلُّ لحمةٍ فيها عَصَب. اللَّفيفةُ من الشَّعر.

يُــقــالُ: النّميميةُ خُصْلَةٌ (بضمّ الخاء) مَمْقوتة.

والصَّوابُ: النَميمةُ خَصْلَةٌ (بفتح الخاء) مَمْقوته: خُلُقٌ في الإنسان. وأَمَّا «الخُصْلَةُ» (بَالضمُ) فتعني: العُنقودُ. عُودٌ فيه شَوْكٌ. الشعرُ المجتمع، (ج) «خُصَلٌ».

يُسقسالُ: كشف التحليلُ عن ضعفٍ في خِضيَةِ (بكسر الخاء) المريض.

والصَّوابُ: كشف التحليل عن ضعفٍ في خُصْيَة (بضمِّ الخاء) المريض: البيضةُ من أَعضاء التناسل، وهُمَا «خُصْيتان»، (ج) «خُصَيّ».

يُـقالُ: اشترت الخُضَارَ من البقَّال.

والصَّوابُ: اشترت الخُضَرَ من البقَّال، أو الخُضْرَ (بتسكين الضَّاد): جَمْعان لكلمة الحُلمة «الخُضْرَة»، أو الخَضْرَوَات (بفتح الخاء): جمعٌ لكلمة «الخَضْراء»: اللونُ الأخضر. البَقْلُ. و«الخَضَّارُ» هو بائعُها.

يُسقال: وضع المسؤولُ الخِطَّة (بكسر الخاء) الاقتصاديَّة للبلاد.

والصّوابُ: وضع المسؤولُ الخُطَّة (بضمُ الخاء) الاقتصاديَّة للبلاد: الأُمرُ، (ج) «خُطَط» (بضمُ الخاء)، ومنه: «في رأسِه خُطَّة» أي: أَمرٌ ما قد عزم عليه. أَمَّا «الخِطَّة» (بالكسر) فهي الأرضُ التي تنزلها ولم ينزلها قبلك نازلٌ، (ج) «خِطط» (بكسر الخاء)

يُسقسالُ: أَخْطَأَ باتُخاذ هذا القرار.

والصَّوابُ: أَخْطَأَ في اتِّخاذ هذا القرار: حَادَ عن الصَّواب، غَلِطَ. فالفعلُ [أَخْطَأً] يتعدَّى بـ «في»، أو بنفسه، تقولُ: «أَخْطَأَ الهدفَ ونحوَه»: لم يُصبْهُ.

يُــقــالُ: أجابَ إِجابةً خَاطِئة.

والصَّوابُ: أجابَ إجابةً خَطَأً: ضدَّ الصَّواب. أَمَّا «خَاطِئَة» فهي مُؤنَّث «خَاطِئ»: اسمُ الفاعل من الفعل [أَخطَأ] فلانٌ، أي: أَذْنَبَ عَمْداً أو سَهْواً، و[خَطِئَ] أي: أَذْنَبَ عَمْداً.

يُــقــالُ: فلان يُتْقِنُ فَنَّ الخِطَابة (بكسر الخاء).

والصَّوابُ: فلان يُتُقِنُ فَنَّ الخَطَابة (بفتح الخاء): قراءةُ الخطبة على الحاضرين. مصدرُ الفعل [خَطَبَ] الناسَ: ألقى عليهم خُطْبَةً.

يُقالُ: استمعَ إلى خِطْبة (بكسر الخاء) الجمعة.

والصَّوابُ: استمعَ إلى خُطْبَة (بضمِّ الخاء) الجمعة: الخَطَابةُ. ما يُلقى من على المنابر. و «خُطْبَةُ الكتاب»: مقدمتُهُ.

يُــقــالُ: دعاني إلى حفل الخُطُوبَة.

والصُّوابُ: دعاني إلى حفل الخِطْبَة (بكسر الخاء): طَلَبُ المرأة للزواج. وفي

القرآن الكريم: ﴿ وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمُ فِيمَا عَرَّضْتُم بِهِ مِنْ خِطْبَةِ ٱلنِّسَآءِ ﴾ (١). أمَّا «الخُطُوبَةُ» فلم تَرِد في المعاجم.

يُــقــالُ: أَلْقَى الزعيمُ خِطَاباً مُؤثّراً.

والصّوابُ: أَلْقَى الزعيمُ خُطْبَةَ مُوْثُرةً: الكلامُ المنثورُ يُخاطِبُ به متكلّمٌ فصيحٌ جَمْعاً من الناس لإقناعهم، (ج) «خُطَبٌ». أَمَّا «الخِطَابُ» فهو المكالمةُ. ما يخاطبُ به الرجلُ صاحبَهُ. أَنْ يقولَ الخطيبُ: «أَمَّا بَعْد».

يُــقــالُ: خاطبه بشَأْن بعض المسائل المُلِحَّة.

والصُّوابُ: خاطبه في شَأْنِ بعض المسائل المُلِحَّة: كالَمهُ. راجَعَه. حَادَثهُ.

يُــقــالُ: أَخْطروا سُكَّانَ المَبْنَى بضرورة إخلائه.

والصَّوابُ: أَنْذَروا سُكَّانَ المَبْنَى بضرورة إخلائه. إِذ إِنَّ من معاني الفعل [أَخْطَرَ] المريضُ: دَخَلَ في مرحلة الخطر، و«أَخْطَرَ المالَ»: جَعَلَهُ خَطَراً بين المتراهنين، و«أَخْطَرَ فلاناً»: بَذَلَ له من الخَطَر ما أَرضاهُ.

يُمانُ: هذا الموقفُ فيه خُطُورَةٌ على الاستقرار الداخلي.

والصّوابُ: هذا الموقفُ فيه مُخَاطَرَةٌ على الاستقرار الداخلي: مُجَازَفَةٌ. من الفعل [خَاطَرَ مُخَاطَرَة] بنفسه: عَرَّضَهَا للخطر. جَازَفَ وأَشفَاهَا على الخطر. أَمَّا «الخُطُورَةُ» فهي مصدرُ الفعل [خَطُرَ] أي: عَظُمَ وارْتَفَعَ قدرُهُ، فهو «خَطير»، وهذا المعنى غيرُ مقصود.

يُسقسالُ: الوضعُ الاقتصاديُّ يشهدُ مرحلةَ خَطيرة.

والصَّوابُ: الوضعُ الاقتصاديُّ يشهدُ مرحلةً تنذرُ بالخَطَر. و«الخَطَرُ» هو الإشراف

<sup>(</sup>١) سورة البقرة، الآية: ٢٣٥.

على هلكة، (ج) «أَخْطَار». أَمَّا «الخَطيرُ» فتعني: الرفيعُ القدر، الشريفُ. الزِّمامُ. الحَبْلُ. ظلمةُ الليل. الوعيدُ. (ج) «خُطُرٌ».

يُـقالُ: خَطَا خُطْوَةً (بضمِّ الخاء) إلى الأمام.

والصّوابُ: خَطَا خَطْوَةً (بفتح الخاء) إلى الأمام: اسمُ مرَّة من الفعل [خَطَا]، أي: مَشَى، (ج) «خِطَاءٌ وخَطوات». أمَّا «الخُطْوَةُ» (بالضمّ) فهي المَسَافة ما بين القدمين عند المشي، (ج) «خُطئ وخُطواتٍ».

يُــقــالُ: وضع غفيراً في أرضه لحراستها.

والصَّوابُ: وضع خفيراً في أرضه لحراستها: المجيرُ والحامي والحافظُ، (ج) «خُفَراء». أَمَّا «الغفيرُ» فتعني: شعرٌ كالزَّغب. وتقولُ: «الجمُّ الغفير» أي الكثير.

يُــقــالُ: يبصرُ الخَفَّاشُ (بفتح الخاء) في الليل.

والصَّوابُ: يبصرُ الخُفَّاشُ (بضمُّ الخاء) في الليل: الوطواطُ، (ج) «خَفَافيش».

يُسقالُ: ولا يُخْفَى (بضم الياء) عليكم ما تمر به المؤسسة من مصاعب.

والصَّوابُ: ولا يَخْفَى (بفتح الياء) عليكم ما تمرُّ به المؤسسةُ من مصاعب: مضارعُ الفعل [خَفَى خَفَاءَ وخُفْيَةً وخِفْيَةً]: لم يظهر اسْتَتَرَ ، فهو «خَافِ وخَفِيً».

يُــقــالُ: خدشه بمَخْلَبهِ (بفتح الميم).

والصَّوابُ: خدشه بمِخْلَبِهِ (بكسر الميم): الظفرُ وخُصوصاً من السباع، (ج) «مَخَالِب».

يُسقسالُ: ضمَّ الحَفْلُ الأصحابَ والخِلَّان (بكسر الخاء).

والصَّوابُ: ضمَّ الحَفْلُ الأصحابَ والخُلَّان (بضمُّ الخاء)، أو الأَخِلَّاءُ: جَمْعَان لكلمة «الخَليل»: الصديقُ المختص. النَّاصِحُ.

يُسقالُ: لبست المرأةُ الخُلْخَالَ (بضم الخاء).

والصَّوابُ: لبست المرأةُ الخَلْخَالَ (بفتح الخاء): حِلْيَةٌ تُلْبَسُ في الرِّجْل كالسُّوار في الرِّجْل كالسُّوار في اليد، (ج) «خَلاخِلُ». وكذلك: «الخَلْخَلُ»، (ج) «خَلاخِلُ».

يُسقسالُ: دار في خُلْدي (بضمُ الخاء وتسكين اللَّام) أَنَّك آتٍ.

والصَّوابُ: دار في خَلَدي (بفتح الخاء واللَّام) أَنَّك آتِ: البالُ والقلبُ. أَمَّا «الخُلْد» (بضمُ الخاء وتسكين اللَّام) فتعني: الدوامُ والبقاءُ. نوعٌ من القوارض. السُّوارُ. القُرطُ.

يُسقَالُ: فضَّل الخُلُودَ إلى النَّوم على السَّهَر معنا.

والصَّوابُ: فضَّلَ الإِخْلاد إلى النَّوم على السهَّرَ معنا: الاطمئنانُ والسُّكونُ. مصدرُ الفعل [أَخْلَد] إليه: اطْمَأَنَّ وسَكَنَ. أَمَّا «الخُلُود» فيعني: الدوامُ والبقاءُ.

يُسبق الُ: خَلَطَ الدقيقَ مع الماء والسُكُّر.

والصَّوابُ: خَلَطَ الدقيقَ بالماء والسُكَّر: ضَمَّهُ إليهما ومَزَجَهُ بهما. فالفعلُ [خَلَطَ] يتعدَّى بالباء، لا بـ«مع».

يُسقسالُ: خَلَعَ الشعبُ رئيسَهم عن منصبه.

والصَّوابُ: خَلَعَ الشعبُ رئيسَهم: أَزالُوهُ عن رتبته ومنصبه. وإضافةُ «مِنْ منصبه» هي زيادةٌ لا تزيد المعنى أيَّ إيضاح.

يُسقسالُ: اختلفوا على توزيع الحِصص.

والصَّوابُ: اختلفوا في توزيع الحِصص: لم يتوافقوا أو يتَّفقوا. فالفعلُ [اختلَف] يتعدَّى بـ «في»، لا بـ «على». وفي القرآن الكريم: ﴿ وَإِنَّ رَبَّكَ لَيَحُكُمُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ ٱلْقِيكَمَةِ فِيمَا كَانُواْ فِيهِ يَغْنَلِفُونَ ﴾ (١).

يُــقــالُ: حَضَرَ الناسُ من مُخْتَلَف (بفتح اللَّام) المناطق.

والصَّوابُ: حَضَرَ الناسُ من مُخْتَلِف (بكسر اللَّام) المناطق: اسمُ فاعل من الفعل [اخْتَلَف] القومُ (أو الشَّيْئَان): لم يتَّفقوا. والمقصودُ هنا: من عدَّة مناطق.

يُسقِسالُ: مات الرجلُ وخَلَّفَ وَرَاءَهُ ثَرْوَةً طائلة.

والصّوابُ: مات الرجلُ وخَلّفَ ثَرْوَةً طائلة: تَرَكَ وَرَاءهُ. وإضافةُ «وَرَاءَهُ» هي زيادةٌ لا جدوى منها.

يُسقسال: هذا الطالبُ خَلُوقٌ جداً.

والصَّوابُ: هذا الطالبُ حَسَنُ الأخلاق، أو مهذَّب جداً. إِذْ إِنَّ كلمةَ «خَلُوق» تعني: ضربٌ من الطِّيب، أعظم أجزائهِ الزعفران.

يُصفَالُ: هذه عاهةٌ خُلُقِيَّة (بضمُّ الخاء واللَّام).

والصّوابُ: هذه عاهَةُ خِلْقِيَة (بكسر الخاء وتسكين اللّام): نسبة إلى «الخِلْقَة»: الفطرةُ. الهيئةُ، تقولُ: «عَيْبٌ خِلْقِيٌ» أي مواجودٌ من أصل الخِلْقَة، وليس بعارض، (ج) «خِلَق». أمّا «خُلُقِيَّة» (بالضمِّ) فهي نسبة إلى «الخُلُق» أو «الخُلْق» اللَّتين تعنيان: السَّجيَّةُ. الطبعُ. المروءةُ. العادةُ، (ج) «أخْلَق».

<sup>(</sup>١) سورة النحل، الآية: ١٢٤.

يُـقالُ: تسلَّل خِلْسَةَ (بكسر الخاء) من الحفل.

والصّوابُ: تسلّل خُلْسَةَ (بضمُ الخاء) من الحفل: الفرصةُ المناسبة. ما يُختلَسُ، أي: استلبه في أي: استلبه في نُهْزَةٍ.

يُــقــالُ: اخْتَلَى بها في مِكان بعيد.

والصَّوابُ: خَلَا بها في مكان بعيد: اجْتَمَعَ بها في خلوةٍ. وكذلك: خَلَا معها والصَّوابُ: خَلَا معها وإليها. أمَّا الفعلُ [اخْتَلَى] فيعني: انْفَرَدَ بنفسه في خلوةٍ.

يُــقــالُ: الْتَقَى الرئيسان في خُلْوَة (بضمّ الخاء).

والصَّوابُ: الْتَقَى الرئيسان في خَلْوَة (بفتح الخاء): انْفَرَدا. و «الخَلْوَةُ» هي مكانُ الاختلاء، أو الانفراد بالنَّفْس أو بغيرها، (ج) «خَلَوَات».

يُسقالُ: فلانٌ يكثرُ من استعمال الهاتف الخِلْيَوِيّ (بكسر الخاء وتسكين اللهم).

والصَّوابُ: فلانٌ يكثرُ من استعمال الهاتف الخَلَوِيُّ (بفتح الخاء واللَّام). إِذْ إِنَّ النَّسْبَةَ إلى ما كان على وزن «فَعِيلَة» تَتِمُّ بحذف الياء، وحذف تاء التأنيث معها، وفتْح ما قبل الياء التي حُذِفت، وذلك بشرطين: أَنْ تكونَ عينُ الكلمة غير مُضعَّفة، وأنْ تكون صحيحة، إذا كانت اللَّامُ صحيحة، فتصيرُ الكلمة بعد التغيير السَّالف على وزن «فَعَلِيّ».

يُسقسالُ: وضع الدَّجاجَ في القُنِّ.

والصَّوابُ: وضعَ الدَّجاجَ في الخُمِّ: قَفَصُ الدجاج، (ج) «خِمَمَة»، أَمَّا «القُنُّ» فتعني: الجَبَلُ الصغير. كمُّ القميص. و «القِنُّ» (بكسر القاف) تعني: عبدٌ مُلِك هو وأَبَوَاهُ.

يُــقــالُ: ضرب أخماساً لأسداس.

والصُّوابُ: ضرب أخماساً بأَسْدَاس: أي سَعَى في المكر والخديعة.

يُسقَسالُ: الخَنْصَرُ (بفتح الخاء والصَّاد) هو الإصبعُ الصَّغير من اليد.

والصّوابُ: الخِنْصِرُ (بكسر الخاء والصَّاد) هي الإصبعُ الصّغرى من اليد. وكذلك الخِنْصَرُ (بكسر الخاء وفتح الصَّاد)، (ج) «خَنَاصِر». فالكلمةُ مُؤنَّثة .

يُسقسالُ: أُصيبَ الولدُ بالخَانُوق.

والصّوابُ: أُصيبَ الولدُ بالخُنَاق ، أو بالخُنّاق : داءٌ يَعْسُرُ مَعَهُ نفوذُ النّفَس إلى الرئة .

يُسقسالُ: خَانَ بي أُقربُ الناس إليّ.

والصَّوابُ: خَانَني أَقربُ الناس إليَّ: اثْتَمَنْتُهُ فلم ينصح. غَدَرَني ونَقَضَ عهدي. فالفعلُ [خَانَ] يتعدَّى بنفسه، وبر في ، لا بالباء. تقولُ: «خانَتْهُ رجلاهُ»، أي: لم يقدر على المشي، و «خَانَ في العهد»: نَقَصَهُ.

يُسقسالُ: لكَ الخَيَار (بفتح الخاء) في الرحيل أو البقاء.

والصَّوابُ: لكَ الخِبَار (بكسر الخاء) في الرحيل أو البقاء: الاسمُ من الاختيار. من الفعل [اخْتَارَ] أي: اصْطَفَى وانْتَقَى. و «خِيَارُ الشيءِ»: أَفْضَلُهُ. و «الخِيَارُ» أيضاً: الثمارُ المعروف، واحدتُه «خِيَارَة».

يُسقالُ: هذا الثوبُ مُخَاطٌ بمهارةِ عالية.

والصَّوابُ: هذا الثوبُ مَخِيطٌ بمهارة عالية، أو مَخْبُوط. إِذْ إِنَّ اسمَ المفعول يُصَاغُ من الفعل الثلاثي على وزن «مَفْعُول»، والفعل هو: [خَاطَ] الثوبَ،أي: ضَمَّ بعضَ أجزائه إلى بعض بواسطة الخُيُوط. وكذلك

الفعلُ [خَيَّط]. أمَّا الفعلُ «أَخَاطَ» فلم يَرِد في المعاجم بهذا المعنى، حتى يصحَّ اشتقاق اسم المفعول «مُخَاطً».

يُـقـالُ: استخدمَ أفضل أنواع الخِيطَان.

والصَّوابُ: استخدمَ أفضل أنواع الخُيُوط، أو الأَخْيَاط، أو الخُيُوطَة: جموعٌ لكلمة «الخَيْط» وهو: السَّلْكُ يُخَاطُ به، أو يُنظمُ فيه الشيءُ، أو يُربطُ به.

يُــقــالُ: خُيْلَ إِليَّ بأَنَّني في حلم.

والصَّوابُ: خُيِّل إِليَّ أَنَّني في حلم: تَوَهَّمتُ. لُبِّسَ وشُبِّهَ إِليَّ. فالفعلُ [خُيِّلَ] لا يتعدَّى بالباء.

## بابُ الدَّال

يُسقسالُ: دَأْبَ فلانٌ على عملِ الخير.

والصَّوابُ: دَأَبَ فلانٌ في عمل الخير: جَدَّ وتعِبَ واسْتَمَرَّ عليه، فهو «دَائِبٌ وَالْصَّوابُ: دَأَبَ فلهُ الفعلُ [دَأَبَ] يتعدَّى بـ «في»، لا بـ «على».

يُسقسالُ: كان الجندي مُدَجَّجَا بسلاحه.

والصَّوابُ: كان الجنديُ مُدَجَّجًا في سلاحه: لَابِسَاً سلاحه كأَنَّه تَغَطَّى بِه. وتقولُ أيضاً: «تَدَجَّج في شكّتهِ»، أي: دَخَل في سلاحه. فالفعلُ [تَدَجَّج] يتعدّى بـ«في»، لا بالباء.

يُــقــالُ: دَجَّنَ (بتشديد الجيم) الحَمَامَ.

والصَّوابُ: دَجَنَ (بتخفيف الميم) الحَمَامُ: أَلِفَ البيوتَ واسْتَأْنَسَ، فهو «دَاجِنٌ». فالفعلُ [دَجَنَ] هو فعلٌ لازمٌ. أَمَّا الفعلُ «دَجَّنَ» فلم يَرِد في المعاجم.

يُـقالُ: دَخَلَ إلى الدارِ.

والصَّوابُ: دَخَلَ الدارَ، وفيه: صار داخله. ضدَّ خَرَجَ. و«دَخَل عليه المكانَ»: دَخَلَهُ وهُوَ فيه. فالفعلُ [دَخَلَ] لا يتعدَّى بـ «إلى».

يُــقــالُ: تَدَاخَلَت الأشياءُ في بعضها البعض والْتَبَسَت.

والصُّوابُ: تَدَاخَلَت الأشياءُ والتَّبَسَت: دَخَلُ بعضُها في بعضٍ. فلا لزوم لإضافة

«في بعضها البعض»، خشية الوقوع في الحشو، خاصة أنَّ الفعلَ [تَدَاخَلَ] يتضمَّنُ هذا المعنى.

يُصِفَالُ: النَّفَقَةُ أكثر جداً من المَدْخُول.

والصَّوابُ: النَّفَقَةُ أكثرُ جداً من الدَّخل: المالُ الذي يدخلُ على الإنسان من زراعةٍ أو صناعةٍ أو تجارة. أمَّا «المَدْخُولُ» فقد وَرَدت بمعنى: مَنْ طَرَأ على عقله «دَخَل»، أي ريبةٌ. المهزولُ. المعيبُ.

يُـقالُ: ما زالت الدَرْبُ طويلةً أمامك.

والصّوابُ: ما زال الدَرْبُ طويلاً أمامك: الطريقُ. المدخلُ الضيّق. بابُ السكّة الواسع. فالكلمةُ مذكّرة.

يُــقــالُ: الدِّربَكَّةُ (بكسر الدَّالُ وتسكين الرَّاء وفتح الباء) آلةُ طربٍ.

والصَّوابُ: الدَّرَابُكَّةُ (بفتح الدَّال والرَّاء وضمُ الباء) آلةُ طربِ: كلمةٌ مُولَّدةٌ من «الدَّرْبَكَة» التي تعني: الاختلاطُ والزحامُ.

يُــقــالُ: أَذْرَجَ الوزيرُ المسألةَ على جدول أعماله.

والصَّوابُ: أَذْرَجَ الوزيرُ المسألةَ في جدول أعماله: أَدْخَلَها وضَمَنَّها. فالفعلُ [أَذْرَجَ] يتعدَّى هنا بـ«في»، لا بـ«على».

يُسقسالُ: هذه المسألةُ تَنْدَرجُ ضِمْن مسائل أخرى.

والصُّوابُ: هذه المسألةُ تَنْدَرجُ في مسائل أخرى، أو تحتها: تدخلُ فيها.

يُسقسالُ: هَبَطَت الطائرةُ مُدَرَّج (بضمِّ الميم وتشديد الرَّاء) المطار.

والصَّوابُ: هَبَطَت الطائرة مَذْرَج (بفتح الميم وبتخفيف الرَّاء) المطار: المَسْلكُ أو المذهبُ. اسمُ المكان من الفعل [دَرَجَ]، على وزن «مَفْعَل»،

(ج) «مَدَارِج». أَمَّا «المُدَرَّجُ» (بالضمِّ والتشديد) فهو المكانُ ذو المقاعد المُتدَرِّجَة.

يُسقسالُ: انْحَطَّ إلى أسفل الدَرَجات.

والصَّوابُ: انْحَطَّ إلى أسفل الدَرَكَات: جمعٌ لكلمة «الدَرَكَة»، وهي الدَّرجةُ إذا اعتبرتَ النُّزول لا الصُّعود، ويقابلُها «الدَرَجَة» للصَّاعد من الأَذنى إلى الأَعلى، وتعني: الطبقةُ والرُّتبةُ والمنزلةُ والمِرْقاةُ. تقولُ: «الجنَّةُ درجاتُ والنارُ دَرَكَات».

يُـقالُ: سنكونُ في دَرْدَشَةِ لطيفةِ مع المُفكِّر فلان.

والصّوابُ: سنُجري حِوَاداً مع المُفكِّر فلان: حَديثاً، أو نِقَاشاً. أَمَّا «الدَرْدَشَة»، فهي تعني: اختلاطُ الكلام وكَثْرَتُه. وليس هذا المعنى هو المقصود.

يُــقــالُ: فلان ينتمي إلى الطائفة الذُرْزِيَّة (بضم الدَّال).

والصَّوابُ: فلان ينتمي إلى الطائفة الدَّرْزِيَّة (بفتح الدَّال): نسبةً إلى "أبو محمد عبد اللَّه الدَّرْزِيِّ»، صاحبُ دعوة الحاكم بأمر اللَّه الفاطمي. والواحدُ «دَرْزِيِّ» (بفتح الدَّال)، لا «دُرْزِيِّ». والجمعُ «دَرَزَة أو دُرُوزِ».

يُسقسالُ: يُحُبُ أَكُلَ الدُّرَّاق (بضم الدَّال).

والصَّوابُ: يحُبُّ أكل الدَّرَاق (بفتح الدَّال): من الفواكه الطيِّبة. الواحدةُ «دَرَّاقة».

يُــقــالُ: اسْتَدْرَكَ الخَطَأَ، فعمد إلى تصحيحه

والصَّوابُ: استدرك الخطأ بالصَّواب: حَاوَلَ إلحاقه به وإتْبَاعه به. تقولُ: «اسْتَدرَكَ النَّجاةَ بالفرار، والذنبَ بالتوبة»، أو «تَدَارَكَ الخطأ بالصَّواب».

يُسقسالُ: يجبُ احترامُ الدَّسْتور (بفتح الدَّال) اللبناني.

والصَّوابُ: يجبُ احترامُ الدُّسْتور (بضمَّ الدَّال) اللبناني: الدفترُ الذي تُجْمَعُ فيه قوانينُ الدولة ونظامُ الحُكم فيها، ومدى سلطتها إزاء الأَفراد، (ج) «دَسَاتير».

يُـقالُ: دَعَسَ على الأرضِ.

والصُّوابُ: دَعَسَ الأرضَ : دَاسَهَا ووطئها. فالفعلُ [دَعَسَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«على».

يُــقــالُ: الحريَّةُ هي دَعَامَةُ (بفتح الدَّال) النظام الديمقراطيُّ.

والصَّوابُ: الحريَّةُ هي دِعَامَةُ (بكسر الدَّال) النظام الديمقراطيِّ: عِمَادُهُ، (ج) «دَعَائم».

يُصَالُ: دَعَاهُ للاقتراب من المنصّة.

والصَّوابُ: دَعَاه إلى الاقتراب من المِنَصَّة: حَثَّهُ. دَفَعَهُ. فالفعلُ [دَعَا] يتعدَّى هنا بـ «إلى»، لا باللَّام، تقولُ: «دَعَاهُ إلى القتال»، و«دَعَاهُ إلى الصلاة». أمَّا «دَعَا لهُ» فيعني: رَجَا لَهُ الخير، و«دَعَا عليه»: طَلَبَ له الشرَّ.

يُــقَــالُ: ادَّعي على شريكة بتُهْمَةِ سرقة الأموال.

والصَّوابُ: ادَّعَى على شريكه تُهْمَةَ سرقة الأَموال: نَسَبَها إليه وخَاصَمَهُ فيها. فالفعلُ [ادَّعَى] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بالباء. و «الادِّعاءُ» في القانون، هو توجيهُ الطَّلَب ضدّ الخَصْم أمام القَضَاء. و «الدَّعْوى» هي قولٌ يَطْلُبُ به الإنسانُ إثباتَ حقَّ على غيره.

يُسقسالُ: هذا الأمرُ مَدْعَاةٌ للتعجُّب.

والصُّوابُ: هذا الأمرُ مَذَ الله التعجُب: داعيةٌ وسببٌ، أي: هذا الأمرُ هو سببٌ يدعو إلى التَعَجُب.

يُعقالُ: البطالةُ دَفَعَتْ به إلى الهجرة.

والصّوابُ: البطالةُ دَفَعَتْهُ إلى الهجرة: اضْطَرَّتْهُ. فالفعلُ [دَفَعَ] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بالباء.

يُــقــالُ: هل دَفَعَ لكَ ثَمَنَ البضاعة؟

والصُّوابُ: هل دَفَعَ إلينكَ ثَمَنَ البضاعة؟: أَعْطَاكَ إِيَّاهُ. أَدَّاهُ.

يُـقالُ: تخرَّجت دَفْعَةٌ (بفتح الدَّال) جديدة من ضبَّاط الجيش.

والصّوابُ: تَخَرَّجت دُفْعَةٌ (بضم الدَّال) جديدة من ضبَّاط الجيش: دُفْقَةٌ، (ج) «دُفَع». أَمَّا «الدَّفْعَةُ» (بالفتح) فهي المرَّةُ من الفعل [دَفَع].

يُسقالُ: قَصَفَ العدوُّ المدينةَ بالمَدْفَع (بفتح الميم).

والصَّوابُ: قَصَفَ العدوُّ المدينةَ بالمِدْفَع (بكسر الميم): آلةُ الحرب المعهودة التي تُرمَى بها القنابلُ. أمَّا «المَدْفَعُ» (بالفتح) فتعني: مجرى المياه.

يُــقــالُ: نَقَرَ على الدَّفُ (بفتح الدَّال).

والصَّوابُ: نَقَر على الدُّفُ (بضمُ الدَّال): آلةُ طربِ يُنْقَرُ عليها. أَمَّا «الدَّفُ» (بالفتح) فتعني: الجنبُ من كلِّ شيءٍ أو صفحته.

يُـقَالُ: زَرَعَ الدُّفلي (بضمِّ الدَّال) في حديقته.

والصّوابُ: زَرَعَ الدُّفْلَى (بكسر الدَّال) في حديقته: نبتٌ زهرُهُ كالورد الأحمر، وحَمْلُه كالخرنوب.

يُصقَالُ: نُقِلَت جُثَّتُهُ إلى مَدْفَنِ (بفتح الفاء) القرية.

والصَّوابُ: نُقِلَت جُثَّتُهُ إلى مَذْفِنِ (بكسر الفاء) القرية: مَوضعُ الدَّفْن، وما يحيطُ بهِ من بناءٍ، (ج) «مَدَافن».

يُــقــالُ: دَقَّ على بابه.

والصُّوابُ: دَقَّ بَابَهُ: قَرَعَهُ. فالفعلُ [دَقَّ] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بـ«على».

يُسقسالُ: دَقُّ البابَ دَقَّةَ (بفتح الدَّال) خفيفةً.

والصَّوابُ: دَقَّ البابَ دِقَّةَ (بكسر الدَّال) خفيفةً: هيئةُ الدَّقِّ. ضِدَّ العِظَم والغِلَظ. أمَّا «الدَّقَّةُ» (بالفتح) فهي المرَّةُ من الفعل [دَقً].

يُسقسالُ: هذه أمورٌ دقيقةٌ، تحتاجُ إلى تفكيرِ عميق.

والصَّوابُ: هذه أُمور دَقَائِقُ تحتاجُ إلى تفكيرٍ عميق، أو دِقَاقٌ، أو أَدِقَاءٌ، أو أَدِقَاءٌ، أو أَدِقَةٌ: جُموعُ لكلمة «الدَّقيقُ» التي تعني: الأمرُ الغامضُ الذي يخفَى معناهُ، فلا يفهمهُ إلَّا الأذكياء. خلافُ الغليظ. الأمرُ الصغير. ومُؤَنَّثُ «الدَّقيق»: «دَقيقةٌ»، تقولُ: «هذه مسألةٌ دقيقةٌ». فلماذا يتمُّ وَصْفُ الجمع بالمفرد؟

يُــقــالُ: ارتدت ثوباً دَاكِنَ اللون.

والصّوابُ: ارتدت ثوباً أَذكن اللون: يميلُ لونُه إلى السّواد. والمُؤنَّثُ هو: «دَكْنَاء»، وليس «دَاكِنَة»، (ج) «دُكُن».

يُــقــالُ: تَدَلَّعَت الفتاةُ على حبيبها.

والصّوابُ: تَدَلَّلَت الفتاةُ على حبيبها: انْبَسَطَت. تَغَنَّجَت وتَلَوَّت. أمَّا الفعلُ «تَدَلَّع» فلم يَرِد في المعاجم، بل وَرَدَ الفعلُ [ادَّلَع] لسانَه، أي: أخرجه من فمه، و «انْدَلَعَ السيفُ»: انْسَلَّ من غمده.

يُصقالُ: اسْتَدَلُّ من مظهره على فقره الشديد.

والصَّوابُ: اسْتَدَلَّ بمظهره على فقره الشديد: اتَّخَذَهُ دليلاً عليه. فالفعلُ [اسْتَدَلَّ] يتعدَّى بالباء، لا بـ «مِنْ».

يُــقــالُ: اسْتَدَلَّنِتُ بكلامه على عمق تفكيره.

يُـقالُ: شجرُ الدُّلْبِ (بكسر الدَّال) لا زهر له.

والصُّوابُ: شجرُ الدُّلُب (بضمِّ الدَّال) لا زهر له. والواحدةُ «دُلْبَة».

يُسقسال: شاهد الأطفالُ ألعابُ الدُّلفين.

والصّوابُ: شاهد الأطفالُ ألعابَ الدُّحَس: حيوانٌ بحريّ. وهي الكلمة العربيّة المرادفة للَّفظة المُعَربَّة.

يُـقالُ: ذَهَبَ دَمُّهُ (بتشديد الميم) هدراً.

والصَّوابُ: ِذَهَبَ دَمُهُ (بتخفيف الميم) هدراً: السائلُ الأحمر الذي يجري في العروق، من الفعل [دَمِي]. أمَّا «الدَّمُّ» (بالتشديد) فتعني: كلّ ما طُلِيَ به، من الفعل [دَمَّ يَدُمُّ دَمَّا] الشيءَ بالصبغ: طَلَاهُ به.

يُـقالُ: دَمَجَت الدولةُ المُعاقينَ في المجتمع.

والصَّوابُ: أَذْمَجَت الدولةُ المُعاقينَ في المجتمع: أَذْخَلَتْهم فيه. أَمَّا الفعلُ [دَمَجَ] فهو، بهذا المعنى، فعلٌ لازمٌ، تقولُ: «دَمَجَ الشيءُ في الشيءِ»، أي: دَخَلَ فيه واسْتَتَر واسْتَحْكَم. يُــقــالُ: دعا إلى دَمْج رجال الحزب في الجيش.

والصَّوابُ: دعا إلى إِدْمَاجِ رجال الحزب في الجيش: إِدْخَالٍ. مصدرُ الفعل [المَّوابُ: دعا إلى أمَّا مصدرُ الفعل الثلاثي [دَمَجَ]، فهو «دُمُوج»، لا «دَمْج».

يُسقسالُ: لم يستطع الانْدِمَاجَ مع هؤلاء الأشخاص.

والصَّوابُ: لم يستطع الانْدِمَاجَ في محيطِ هؤلاء الأشخاص: يَدْخُلُ ويَسْتَحْكِمُ فيه. فالفعلُ [انْدَمَجَ] يتعدَّى بـ«في»، لا بـ«مع».

يُسقسالُ: استعملَ الشَوْبَكَ لمدِّ العجين.

والصَّوابُ: استعملَ المِدْمَكَ لمدِّ العجين: المِطْلَمَةُ. ما يُوَسَّعُ به العجينُ قبل أَنْ يُخْبَز. أمَّا «الشَوْبَك» فهي من كلام العامَّة.

يُسقسالُ: تَدَنَّى مستواهُ الأَكَاديمي كثيراً.

والصَّوابُ: انْحَدَرَ مستواهُ الأَكَاديمي كثيراً، أو انْحَطَّ، أو نَزَلَ، أو انْخَفَض، أو نَقَصَ، أو نَقَصَ، أو تَقَصَ، أو قَلَّ، أو خَسَّ. أمَّا الفعلُ [تَدَنَّى] فيعني: دَنَا قليلاً قليلاً، أي قرُبَ. والدَّنَاوَةُ هي القَرَابَةُ. والأَذْنَى هو الأقربُ. والدُّنيا هي مُؤَنَّتُ الأَذْنَى: القريبُ. الحياةُ الحاضرة.

يُــقــالُ: دَهَسَ الرجُلَ بسيارته.

والصَّوابُ: دَاسَ الرجُلَ بسيارته: وَطئهُ. أَمَّا الفعلُ [دَهَسَ] المكانُ، فيعني: كان سهلاً لا يبلغ أَنْ يكون رملاً، وليس بتراب ولا طين، فهو «أَدْهَسٌ».

يُصقالُ: الْدَهَشَ ممَّا رآهُ وسمعه.

والصَّوابُ: دُهِشَ ممَّا رآه وسمعه: تَحَيَّر. ذَهَبَ عقلُه من وَلَهِ أَو فَزَعِ أَو حياء، فهو «مَدْهُوشٌ»، وليس «مُنْدَهِشاً». أمَّا الفعلُ «انْدَهَشَ» فَلم يَرِد في المعاجم.

يُسقالُ: كان الدَّهٰليز (بفتح الدَّال) شديد الظلام.

والصّوابُ: كان الدُهليز (بكسر الدَّال) شديد الظلام: المَسْلكُ الطويل الضيّق، (ج) «دَهَاليز».

يُـة الله : داهَمَت قوى الأمن منزلَ المشتبه فيه .

والصّوابُ: دَهَمَتْ قوى الأمن منزلَ المشتبه فيه: غَشِيَتْهُ. جَاءوهُ مجتمعين مرّة واحدة. وبناءً عليه تقولُ: «قامت قوى الأمن بدَهمِ منزل المشتبه فيه»: مصدرُ الفعل [دَهَم]، لا «بمُدَاهَمَة»، إِذْ إِنَّ الفعلَ «دَاهَمَ» لم يَرِد في المعاجم.

يُـقالُ: هذا الطعامُ مشبعٌ بالدِّهْن (بكسر الدَّال).

والصَّوابُ: هذا الطعامُ مشبعٌ بالدُّهن (بضمٌ الدَّال): الزيتُ، (ج) «أَدْهَان ولِصَّوابُ: هذا الطعامُ مشبعٌ بالدُّهنُ» (بالكسر) فهو شجرٌ كالدِّفلي يُقْتَلُ به السباعُ.

يُسقسالُ: أُصيبَ بدَوْخةِ.

والصّوابُ: أُصيبَ بدُوَارِ: الدَورَانُ يأخذ في الرأس، أو بهُدَامٍ. أمَّا «الدَّوْخَةُ» فهي من كلام العامَّة. ومن معاني الفعل [دَاخ]: ذَلَّ وخَضَعَ، و «دَاخَ البلادَ»: قَهَرَها واستولى على أهلها.

يُـقالُ: "رسم الدوائرَ بالبيكار.

والصّوابُ: رسم الدوائرَ بالدَّوَّارة: أداةٌ لها شعبتان تنضمًان وتنفرجان لتقدير الدوائر.

يُـقالُ: دَاسَ عِلَى جُنَّةِ القتيل.

والصَّوابُ: دَاسَ جُئَّةَ القتيل: وطئِها برِجْله. فالفعلُ [دَاسَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ «على».

يُـقَالُ: تَدَاوَلَ الوزراءُ في المسألةِ المطروحة.

والصَّوابُ: تَدَاولَ الوزراءُ المسألةَ المطروحة: تَنَاقلُوها وقَلَّبُوها بين أيديهم وتَنَاوبوها. فالفعلُ [تَدَاوَلَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ «في».

يُــقــالُ: دخل دَوَّامَة (بفتح الدَّال) الخوف والقلق.

والصّوابُ: دخل دُوَّامَة (بضمِّ الدَّال) الخوف والقلق: وهي في الأَصل لعبةٌ يُلَفُ عليها خيطٌ، ثم تُنْفَضُ بسرعة فتدومُ، أي تدورُ على الأرض. و«دُوَّامَةُ البحر»: وسطهُ الذي تدومُ عليه الأمواجُ، (ج) «دُوَّام».

يُــقــالُ: دَوَّنَ اسْمَهُ في سجِّل الزائرين.

والصَّوابُ: كَتَبَ اسْمَهُ في سجِّل الزائرين، أو خَطَّ. إذ إِنَّ الفعلَ [دَوَّن] الديوانَ، يعني: أَنْشَأَهُ. جَمَعَهُ و «دَوَّنَ الكُتُبَ»: جَمَعَها وَرَتَّبها.

يُــقــالُ: كتَبَ جملةً مفيدةً بدون أخطاء، أو من دون أخطاء.

والصّوابُ: كَتَبَ جملةً مفيدةً بلا أخطاء . إِذ إِنَّ «دُونَ» تحملُ عدَّةَ معانِ ، ليس منها ما يُجيزُ لنا هذا الاستعمال ، فهي تأتي بمعنى : تحت ، فوق ، خلف ، أمام ، قبل ، اسم فعل بمعنى : خُذْ ، وبمعنى الوعيد .

يُصِقَالُ: أَدَانَ الحُكَّامُ العرب مجازرَ إسرائيل.

والصَّوابُ: اسْتَهْجَنَ الحُكّامُ العرب مَجازرَ إسرائيل، أو نَدَّدوا، أو اسْتَنْكروا!. إِذْ إِنَّ مِن معاني الفعل [أدَانَ] فلاناً: أَقْرَضَهُ. اقْتَرَضَ منه. و «أَدَانَ الرَّجُلُ»: اقترض فصار مَدِيناً. ومن معاني الفعل [دَانَ]: خَضَعَ وذَلَّ. أَطَاعَ. اقْتَرَض. اقْتَرَض. اقْتَصَّ. حَاسَبَ. جَزَى.

يُـقَالُ: وضعت أمريكا «الثيتو» على قرار إِدَانَةِ إسرائيل.

والصّوابُ: وضعت أمريكا «القيتو» على قرار مُعَاقَبَة إسرائيل، أو مُحَاسَبَة. أمَّا الفعلُ [أَدَانَ إِدَانَةً] فلم يَرِد في المعاجم بهذا المعنى.

## بابُ الذَّال

يُسقسالُ: إِذَّخَرَ (بالدَّال) المالَ لوقت الحاجة.

والصَّوابُ: إِذَّحَرَ (بالذَّال) المالَ لوقت الحاجة: خَبَّأَهُ. ومنه كلمةُ «الذَّخِيرة». أَمَّا الفعلُ [إِدَّخَرَهُ] فقد ورد بمعنى: أَذَلَه وصَغَّرهُ. وقد وَرَدَ في المعجم الوسيط: «ويُقال: إِدَّخَرَ (بالدَّال)، وأصلُهُ اذْتَخَرَ».

يُــقـــالُ: رَشَّت المِلحَ فوق الطعام.

والصَّوابُ: ذَرَّت المِلْحَ فوق الطعام: نَثَرَتْهُ وفَرَّقَتْهُ. و «ذَرَّ الحَبَّ في الأَرض»: بَذَرَهُ، و «ذَرَّ الجُرْحَ»: نَشَر عليه ما يُذَرُ من دواء يابس. أمَّا الفعلُ [رَشَّ البيتَ»: نَضَحَهُ بالماء، و «رَشَّ الطريقَ»: نَضَحَ عليه الماء ليُسْكن غُبَارَهُ، و «رَشَّ السماءُ»: أَمْطَرَت.

أِ يُسَقِّسَالُ: وضع يده تحت ذَقْنِهِ (بتسكين القاف).

والصُّوابُ: وضع يده تحت ذَقَنِهِ (بفتح القاف): مجتمعُ اللحيين من أَسفلهم.

يُصقَالُ: ذُكِر بأنَّ سعرَ الدولار سيرتفع.

والصُّوابُ: ذُكِرَ أَنَّ سعرَ الدولار سيرتفع: قِيلَ. فالفعلُ [ذَكَرَ] يتعدَّى بنفسه، لا بالباء.

يُـقالُ: أُصدر القاضي مُذكّرة (بفتح الكاف) توقيف.

والصَّوابُ: أصدر القاضي مُذَكِّرةَ (بكسر الكاف) توقيفِ: إِبْلاغاً. أَمَّا «المُذَكَّرةُ» (بالفتح) فهي المرأةُ المتشَبِّهة بالذكور.

يُسقالُ: حصلتُ على تَذْكَرَة (بفتح الكاف) السَّفر.

والصَّوابُ: حصلتُ على تَذْكِرَة (بكسر الكاف) السَّفر: ورقةُ السَّفر. ما تُسْتَذْكَر به الحاجة، (ج) «تَذَاكِر».

يُـقالُ: احتفظتُ بالصورة للتّذكار (بكسر التَّاء).

والصّوابُ: احتفظتُ بالصُّورة للتَّذْكار (بفتح التَّاء): مصدرُ الفعل [ذَكَرَهُ] أي: حفظهُ. استحضرهُ.

يُسقسالُ: وقف المتهَّمُ أمام الناس مَذْلُولاً.

والصُّوابُ: وقف المتهَّمُ أمام الناس ذَلِيلاً. من الفعل [ذَلَّ] أي: ضَعُف وهَانَ.

يُصقال: تذمَّر المديرُ من الموظفين.

والصَّوابُ: تَذَمَّر المديرُ على الموظفين: اجْتَرَأَ عليهم ورفع صوتَه في عتابهم. تَوَعَدهم. فالفعلُ [تَذَمَّرَ] يتعدَّى بـ«على»، لا بـ«مِنْ».

يُـقَالُ: ذُهِلَ عندما رأى الطفلَ قد أصبح شابًّا.

والصَّوابُ: دُهِشَ عندما رأى الطفلَ قد أصبح شابًا. إِذ إِنَّ الفعلَ [ذُهِلَ] يعني: غابَ عن رشده، و «ذَهَلَ الشيءَ»: نَسِيَهُ لشُغلٍ سلاهُ. وليس هذا المعنى هو المقصود.

## باب الرّاء

يُصَالُ: تَرَأَسَ رئيسُ الجمهوريَّة جلسةَ مجلس الوزراء.

والصّوابُ: رَأْسَ رئيسُ الجمهوريَّة جلسةَ مجلس الوزراء: كان رئيسَها ومقدّمها. ويمكن القولُ [تَرَأُسَ] عليهم، أي: ارْتَأُسَ عليهم. صار رئيسهم.

يُسقسالُ: أَرْبَأُ بِكَ أَنْ تَفْعَل هذا.

والصَّوابُ: أَرْبَأُ بِكَ عن فِعْلِ هذا: أُرْفِعُك وأُنَزِّهُكَ. فالفعلُ [رَبَأَ] يتعدَّى هنا إلى الصَّوابُ: أَرْبَأَ يتعدَّى هنا إلى المفعول الثاني بـ«عَنْ»، لا بنفسه.

يُصَالُ: الحُريَّةُ من المقوِّمات الرَّئيسيَّة لقيام الدولة.

والصَّوابُ: الحُريَّةُ من المقوِّمات الرَّئيسَة لقيام الدولة. و «الأعضاءُ الرَّئيسةُ» هي التي لا يعيشُ الإنسانُ بِفَقْدِ واحدِ منها، وهي: القلبُ، والدِّماغُ، والدِّماغُ، والكبدُ، والرِّئتان، والكليتان. وتقولُ: «مسألةٌ رئيسةٌ»: أساسيَّة.

يُــقــالُ: هو على مَسْمَعِ ومَرْأَى منّي.

والصّواب: هو منّي مَرْأَى ومَسْمَع، أو هو منّي بمرأَى ومسمع: أي بحيث أراهُ وأسمعه. و «المَرْأَى» هي المنظرُ.

يُــقالُ: القرآنُ الكريمُ كلامٌ رَبَّانيِّ.

والصَّوابُ: القرآنُ الكريمُ كلامٌ إلهيِّ. أمَّا «الرَّبَّانيُّ» فتعني: الذي يعبُدُ الرَّبَّ . والصَّوابُ: الكاملُ العلم والعمل. وفي القرآن الكريم: ﴿ وَلَكِن كُونُوا رَبَّكِنِيَّ يَمَا كُنتُمْ تُعَلِّمُونَ الْكِئبَ ﴾ (١) .

يُسقسالُ: عَزَفَ على آلة الرَّبَابَة (بفتح الرَّاء).

والصَّوابُ: عَزَفَ على آلة الرَّبَابِ: آلةٌ وتريَّةٌ شعبيَّة. أمَّا «الرِّبَابةُ» (بكسر الرَّاء) فتعني: العهدُ والميثاقُ. جماعةُ السِّهام. الخيطُ تَشدُّ به السِّهام.

يُــقــالُ: رَبَّت على كتفِه.

والصَّوابُ: رَبَّتَ كَتْفَه. تقولُ: «رَبَّتَ الصبيَ» أَي: ضَرَبَه بيدهِ على جنبِه قليلاً قليلاً قليلاً قليلاً لينام. فالفعلُ [رَبَّتَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«على».

يُصقال: كان الرُّبْحُ (بضم الرَّاء) الصَّافي مليون ليرة.

والصُّوابُ: كان الرُّبْحُ (بكسر الرَّاء) الصَّافي مليون ليرة: ما يُرْبَحُ، (ج) «أَرْبَاح».

يُسقسالُ: ارْتَبَطَ بأسرته أشدَّ الارتباط.

والصّوابُ: ارْتَبَطَ في أُسرته أشدَّ الارتباط: عَلقَ ونشب. فالفعلُ [ارْتَبَط] يتعدَّى بـ «في»، لا بالباء.

يُسقسالُ: رَبَاطَةُ (بفتح الرَّاء) الجأش فضيلةٌ أخلاقية.

والصَّوابُ: رِبَاطَةُ (بكسر الرَّاء) الجأش فضيلةٌ أخلاقية: الشجاعةُ وشدَّةُ الصَّوابُ: الشُتَدَّ قلبُهُ فلم القلب وقوته. مصدرُ الفعل [رَبَطَ] جَأشُهُ، أي: اشْتَدَّ قلبُهُ فلم يفرِّ عند الفزع.

<sup>(</sup>١) سورة آل عمران، الآية: ٧٩.

## يُـقالُ: المَرَابِعُ اللَّيليَّة

والصّوابُ: المَقَاصِفُ اللّيليَّة: جمعٌ لكلمة «المَقْصِفُ»: مكانُ اللَّهُو في لعبِ وأكلِ وشراب. و«القَصْفُ» هو اللَّهْوُ واللَّعِبُ والإفتتانُ في الطّعام والشراب. الجَلَبَةُ والإعلانُ باللَّهْو. وكذلك: الملاهي اللَّيليَّة: جمعٌ لكلمة «مَلْهي» وهو موضعُ اللَّهْوِ وزمانُه. أمَّا «المَرَابِعُ»، فهي جمعُ «مَرْبَعُ»، وهو الموضِعُ يُقام فيه زمن الربيع؛ و«المَصِيفُ» هو: مكانُ الإقامة في الصيف، (ج) «مَصايف»؛ و«المَشْتى» هو: المكانُ يُقْضى فيه الشتاء، (ج) «مَشَاتٍ»؛ و«المَخرفُ» هو: موضع الإقامة في فصل الخريف، (ج) «مَخَارِفُ».

يُسقسالُ: أَرْبَكَني الأمرُ كثيراً.

والصّوابُ: ازْتَبَكْتُ في الأمرِ كثيراً: وَقعتُ فيه ولم أَكَدْ أَتَخَلَّص منه. وتقولُ: «ارْتَبَكَ في الكلام»: تردَّدَ فيه من عِيٍّ وتَتَعْتُع. أمَّا الفعلُ «أَرْبَكَ» فلم يَرِد في المعاجم.

يُصفالُ: بَدَا الإِرْبَاكَ واضحاً في سلوكهم.

والصَّوابُ: بَدَا الارْتِبَاكُ واضحاً في سلوكهم، أو الرَّبَك: الاختلاطُ والاضطرابُ. إِذْ إِنَّ الفعلَ «أَرْبَكَ» لم يَرِد، حتى يصحَّ صياغةُ المصدر «إِرْبَاك».

يُسقسالُ: رأيته في الامتحان مُزبَكاً.

والصَّوابُ: رأيته في الامتحان مُرْتبِكاً، أو رَبِكاً، أو رَبيكاً. من الفعل [ارْتَبَك]، والصَّوابُ: والفعل [ربِك يَرْبَك رَبَكاً]، أي: اخْتَلَطَ عليه أَمرُه.

يُـقالُ: تقدُّم رَثْلُ (بتسكين التَّاء) عسكريُّ.

والصّوابُ: تقدَّم رَتَلُ (بفتح التَّاء) عسكريِّ: جماعةٌ من السيَّارات يتبعُ بعضُها أَثَرَ بعضُها أَثَرَ بعضُها أَثَرَ بعضُها أَثَرَ بعض، (ج) «أَرْتَال».

يُــقــالُ: فَنُّ الرَّثَاء (بفتح الرَّاء).

والصّوابُ: فَنُ الرِّثَاء (بكسر الرّاء). من الفعل [رَثَى] الميتَ: بكاهُ وعدَّد محاسنَه. نَظَمَ فيه شعراً.

يُـقالُ: كانت مَزثِيَّةُ (بتشديد الياء) الشاعر مُؤَثِّرةً.

والصّوابُ: كانت مَرْثِيَةُ (بتخفيف الياء) الشاعر مُؤَثِّرةً: ما يُرْثَى به الميتُ من شعرِ وغيره، (ج) «مَرَاثِ». وكذلك: «المَرْثَاة».

يُــقــالُ: فلانٌ مُصَابٌ بمَرَض الرُّومَاتِيزم.

والصُّوابُ: فلانٌ مُصَابٌ بمَرَض الرَّثية: وَجَعُ المفاصل أو الرُّكَب أو الأطراف.

يُسقسالُ: تَأَرْجَحَ رأيهُ.

والصَّوابُ: تَرَجَّحَ رأيُهُ: اهْتَزَّ وتذبذب. وتقولُ: "تَرَجَّحَ الرأيُ عنده": غلب على غيره، و"تَرَجَّحَت الأُرجوحةُ به": مالت. أمَّا الفعلُ "تَأَرْجَحَ" فلم يَرِد في المعاجم.

يُـقالُ: أَرْجَعَ لَهُ المالَ الذي أخذه فيه.

والصَّوابُ: ارْتَجَعَ إليهِ المالَ الذي أخذه منه: رَدَّهُ وأَعادَهُ إليه. أمَّا الفعلُ [أَرْجَعَ] فلا يؤدِّي هذا المعنى، تقولُ: «أَرْجْعَ فلاناً»: رَدَّهُ وصَرَفه وخلَّى سبيله. و«أَرْجَعَ اللَّهُ بَيْعَتَهُ»: أَرْبَحَها، و«أَرْجَعَ فلانٌ»: أهوى بيديه إلى خلفه ليتناولَ شيئاً.

يُسقسالُ: قصد المَرْجَعَ (بفتح الجيم) الديني لطائفته.

والصَّوابُ: قصد المَرْجِعَ (بكسر الجيم) الديني لطائفته: محلُّ الرجوع، (ج) « وَلَيْهِ مَرَّجِعُكُمُ جَيِعًا ﴿ إِلَيْهِ مَرَّجِعُكُمُ جَيِعًا ﴾ (١).

<sup>(</sup>١)سورة يونس، الآية: ٤.

يُـــقـــالُ: كان راكباً الفرس، ثم تَرَجَلَ عنه وسَار.

والصُّوابُ: كان راكباً الفرس، ثم تَرَجَلَ: نَزَلَ عن ركوبته ومَشَى. فهذا الفعلُ يؤدِّي المعنى، بلا زيادةٍ لا جدوى منها.

يُسقسالُ: امْرَأَةٌ مُسْتَرْجِلَة.

والصّوابُ: امْرَأَةٌ مُتَرَجُلَةٌ. من الفعل [ترَجَلَتْ] المرأةُ: صارت كالرَّجُل وتَشَبَّهَتْ به. وفي الحديث: «لَعَنَ اللَّهُ المُتَرَجِّلَات من النِّسَاء». وكذلك: امْرَأَةٌ مُذَكِّرَةٌ: تَشَبَّهَت في شَمَاتلها بالرجال. وتقولُ: «امرأَةٌ رَجُلَةٌ»: أي التي تَشَبَّهَتْ بالرِجال في الرأي والمعرفة. وفي الحديث: «كانت عائشةُ رضي اللَّهُ عنها رَجُلَةَ الرأي». أمَّا الفعلُ «اسْتَرْجَلَ» فلم يَرِد في المعاجم.

يُسقسالُ: أَرْجُو بِأَنْ تصفحَ عني.

والصَّوابُ: أَرْجُو أَنْ تصفحَ عنِي، أو أَرْجُو الصَّفْحَ عني، أو أرجو مِنْكَ الصَّفْحَ عني. فالأفعالُ [رَجَا وارْتَجَى وتَرَجَى] تتعدَّى بنفسها إلى المفعول به، لا بالباء.

يُسقَسالُ: عَاوَدَ الطيرانُ الرَّحَلَات (بفتح الرَّاء والحاء) إلى الخارج.

والصّوابُ: عاودَ الطيرانُ الرُخلَات (بكسر الرَّاء وتسكين الحاء)، أو الرُحلَات (بكسر الرَّاء والحاء) إلى (بكسر الرَّاء والحاء) إلى الخارج: جُموعٌ لكلمة «الرِخلَةُ» أي: الارتحال.

يُسقسالُ: تَرَاخَى الموظَّفُ في أداء عمله.

والصَّوابُ: تَرَاخَى الموظَّفُ عن أداء عمله: تَأَخَّر. تَقَاعَسَ. تَبَاطَأَ. تَبَاعَدَ. فَتَرَ. فَتَرَ. فالفعلُ [تَرَاخَى] يتعدَّى هنا بـ«عن»، لا بـ«في».

يُــقــالُ: كان يَتَردَّدُ على منزله كثيراً.

والصَّوابُ: كان يَتَردَّدُ إلى منزله كثيراً: يَجِيءُ المرَّة تلو الأخرى. فالفعلُ [تَرَدَّدَ] يتعدَّى هنا بـ (إلى)، لا بـ (على).

يُسقال: اسْتَرَدّ مِنْهُ الكتابَ.

والصَّوابُ: اسْتَرَدَّهُ الكتابَ: سَأَلَهُ أَنْ يَرَدُّهُ عليه، أَنْ يُرْجِعُهُ ويُعيدُهُ. فالفعلُ [اسْتَرَدً] يتعدَّى هنا بنفسه إلى مفعولين، لا بـ «مِنْ».

يُسقسالُ: تَرَدَّد باتُخاذ القرار الحاسم.

والصَّوابُ: تَرَدَّدَ في اتَّخاذ القرار الحاسم: اشتبه فيه ولم يثبت. وتقول: «تَرَدَّدَ في الجواب»: تَعثَّر لسانُه وتراجع. فالفعلُ [تَرَدَّدَ] يتعدَّى هنا بـ «في»، لا بالباء.

يُــقــالُ: كانت رَدَّةُ فعله عنيفة.

والصُّوابُ: كان رَدُّ فعله عنيفاً: ما يُرَدُّ به. أمَّا «الرَّدَّةُ» فهي اسمُ المرَّة من الفعل [رَدًّ].

يُــقــالُ: أقام رَدْحَا (بتسكين الدَّال) من الزمن في الخارج.

والصَّوابُ: أقام رَدَحَاً (بفتح الدَّال) من الزمن في الخارج: المدَّةُ الطويلة. أمَّا «الرَّدْحُ» (بالتسكين) فتعني: الوجعُ الخفيف.

يُــقــالُ: كانوا يسيرون في الرُّدْهَة (بضمُّ الرَّاء).

والصُّوابُ: كانوا يسيرون في الرَّدْهَة (بفتح الرَّاء): أُوسعُ محلٍ في البيت. الثُغْرةُ في البيت. الثُغْرةُ في الجبل يجتمعُ فيها الماء، (ج) «رَدْهٌ ورِدَاءهٌ ورُدَّة».

يُسقسالُ: رَفَعَ العُمَّالُ الرَّدْمِيَّات من الطريق.

والصَّوابُ: رَفَعَ العُمَّالُ الرُّدُومَ من الطريق: جمعٌ لكلمة «الرَّدْمُ»، أي: ما يسقطُ من الجدار المُتَهَدِّم.

يُـقالُ: رُزِقَ فلانٌ بالمالِ.

والصُّوابُ: رُزِق فلانُ المالَ: نَالَهُ. فالفعلُ [رَزَقَ] يتعدَّى بنفسه، لا بالباء.

يُـقَالُ: إِنَّهم جماعةٌ من المُزتَزَقَة (بفتح الزَّاي).

والصَّوابُ: إِنَّهم جماعةٌ من المُرْتَزِقَة (بكسر الزَّاي): الذين يحاربون في الجيش على سبيل الارتزاق، والغالبُ أَنْ يكونوا من الغرباء.

يُــقــالُ: أَخْضَرَ رَزْمَةَ (بفتح الرَّاء) من الأوراق. أو رُزْمَةَ (بضمِّ الرَّاء).

والصَّوابُ: أَحْضَرَ رِزْمَةَ (بكسر الرَّاء) من الأوراق: ما جُمِعَ وشُدَّ معاً، (ج) «رِزَمٌ». أَمَّا «الرَّزْمَةُ» (بالفتح) فهي الأَكْلَة مرَّةً في اليوم والليلة.

يُسقَسالُ: رَسِّخ الزعيمُ الوحدةَ الوطنيَّة بين المواطنين.

والصَّوابُ: أَرْسَخَ الزعيمُ الوحدةَ الوطنيّة بين المواطنين: أَثْبَتَها. أَمَّا الفعلُ «رَسَّخ تَرْسِيخاً» فلم يَرِد في المعاجم.

يُقَالُ: عانى أَلَماً في رِسْغِه (بكسر الرَّاء).

والصّواب: عانى ألَما في رُسْغِهِ (بضم الرّاء): المفصل ما بين الساعد والكف، أو الساق والقَدَم.

يُعقالُ: أَرْسَلْتُ لَهُ هديَّةً.

والصَّوابُ: أَرْسَلْتُ إِليه هديَّةً: وَجَهَّتُ. فالفعلُ [أَرْسَلَ] يتعدَّى بـ «إلى»، لا باللَّام.

يُقالُ: اسْتَرْسَلَ بالحديث عن أمجاده.

والصَّوابُ: اسْتَرْسَلَ في الحديث عن أمجاده: اتَّسَعَ فيه وانْبَسَطَ. فالفعلُ [اسْتَرْسَلَ] يتعدى هنا بـ «في»، لا بالباء. أمَّا «اسْتَرَسَلَ به»، فيعني: وَثِق.

يُسقسالُ: ارْتَسَمَتْ صورتُه في مخيلتي.

والصَّوابُ: رُسِمَتْ صورتُه في مخيلتي. إِذْ إِنَّ الفعلَ [ارْتَسَمَ] الأمرَ، يعني: امْتَثَلهُ، و «ارْتَسَمَ المنزلَ»: تَأَمَّل رَسْمَهُ وتفرَّسهُ. وتقولُ: «رَسَمَ له كذا فارتَسَمهُ»: أَمَرَهُ به فامتثلَ أَمْرَهُ.

يُسقالُ: تأمَّلتُ الرُّسُومات المنقوشة على الحائط.

والصّوابُ: تأمَّلتُ الرُّسُومَ المنقوشة على الحائط، أو الأرْسمُ: جَمْعَان لكلمة «الرَّسْم»، والتي من معانيها، تمثيلُ شيءٍ أو شخصِ بالقلم ونحوه.

يُسقالُ: أَلْقَى المَرْسَاةَ (بفتح الجيم) في البحر.

والصَّوابُ: أَلْقَى المِرْسَاةَ (بكسر الميم) في البحر: ثقلٌ يُلْقَى في الماء فيمسكُ السفينةَ أَنْ تجري، (ج) «مَرَاسِ».

يُسقسالُ: لم يَرْشَح عن الاجتماع الوزرايّ شيءٌ.

والصّوابُ: لم يَرْشَح الاجتماعُ الوزاريُّ بشيءٍ: يَخْرُجُ. يُسِلْ. وتقولُ: «لم يَرْشَح للمّيوابُ: لم يعطهِ شيئاً.

يُسقالُ: قرَّرت الدولةُ تَرشيدَ الإنفاق.

والصّوابُ: قرَّرت الدولةُ ضبطَ الإنفاق وتنظيمه: إحكامُهُ وإثقانَهُ ومراقبتُه وحَفْظُهُ بالحزم. إقَامتُه وإزالةُ عَوَجه. تصحيحُه أو إصلاحُ خَلَله. أمَّا الفعلُ [رَشَدَ] الرجلَ، فيعني: هَدَاهُ ودَلَّهُ على الأمر، و«رشَّدَ القاضي الصبيَّ»: حَكَمَ ببلوغه سنَّ الرشد. فالترشيدُ يكون للإنسان صاحب العقل والإرادة، لا للجماد: «الإنْفاق»، الذي لا يعقل ولا يقبل الهداية والنُصح.

يُــقــالُ: انفجرت سيارةٌ في مدينة الرَّصَافة (بفتح الرَّاء).

والصّوابُ: انفجرت سيارةٌ في مدينة الرُّصَافة (بضمّ الرَّاء): محلَّةٌ ببغداد.

يُـقالُ: أَطْفَى لَظَى القلب بشهد الرُضَاب (بكسر الضَّاد).

والصَّوابُ: أَطْفئ لَظَى القلب بشهد الرُّضاب (بضمَّ الضَّاد): الريقُ المرشوف. رَغْوَةُ العسل. قِطَعُ السُّكَر.

يُسقسالُ: رَضَخَ الأَمر رئيسه.

والصَّوابُ: أَذْعَنَ لأَمر رئيسه، أو خَضَعَ. إِذْ إِنَّ للفعل [رَضَخَ] عَدَّة معان، ليس منها ما يدلُّ على الإذعان أو الخضوع. تقولُ: «رَضَخَ الحَصَى»: كَسَرَهُ، و «رَضَخَ له من مَالِهِ رضْخة»: أعطاهُ قليلاً من كثير.

يُقالُ: لا تقطع الغُصنَ الرَّطِبَ (بكسر الطَّاء).

والصَّوابُ: لا تقطع الغُصنَ الرَّطْبَ (بتسكين الطَّاء): الرخصُ والناعمُ واللِّين. من الفعل [رَطِبَ يَرْطَبُ رُطُوبَةَ ورَطَابةً] أي: ابْتَلَّ ونَدَى.

يُقالُ: نصحهُ عدمَ شُربِ المُرَطَّبَاتِ (بفتح الطَّاء) الغازيَّة.

والصَّوابُ: نصحهُ عدمَ شُرب المُرَطِّبَات (بكسر الطَّاء) الغازيَّة. من الفعل [رَطَّبَ] الثوبَ وغيرَهُ، أي: بَلَّهُ أو جعله رَطْبَاً.

يُــقــالُ: ارْتَطَمَت سيارتُه بالحائطِ.

والصَّوابُ: صَدَمَت سيارتُه الحائطَ. إِذْ إِنَّ من معاني الفعل [ارْتَطَمَ]: سقط في «الرُّطْمَة»، وهي الأمرُ الذي لا تعرف كيف تتدبَّر فيه، و«ارتَطَمَ في الأمر»: ارتَبَكَ فيه.

يُـقالُ: أَعَرْتُه سمعي.

والصّوابُ: أَزْعَيتُه سمعي: استمعتُ مقالته، أو راعيتُه سمعي: أَصْغَيتُ إليه. وتقولُ: «هذا مِمَّا يسترعي النظرَ، أو السمع»: يستدعي الالتفات أو الإصغاء. أَمَّا «أَعَارَهُ الشيءَ» فيعني: أَعطاهُ إيَّاهُ عاريةً، أي على شرط أَنْ يعيدَهُ له.

يُسقسالُ: رَغْرَغَتْ عيناهُ بالدمع.

والصَّوابُ: تَرَقْرَقَتْ عيناهُ: دَمَعَت، أو «تَرَقْرَقَ الدمعُ»: دَارَ في باطن العين، أو «تَعَوْرَقَ الدمع»: إذا تردَّد فيها ولم يَجْرِ، أو «اغْرَوْرَقَتْ العينُ»: دَمَعَت وكأَنَّها غرقت في دمعها. أمَّا الفعلُ [رَغْرَغَ] فيعني: انْغَمَسَ في الخير، و«رَغْرَغَ العيشُ»: رَغِدَ.

يُسقسالُ: فعلتُ ذلك رُغْماً عنه.

والصَّوابُ: فعلتُ ذلك على الرغم منه، أو على رغمه، أو على رغم أنفه: على كُرهِ منه، أو الكُرهُ. اللَّلُ اللَّهَوَانُ. منه. و«الرغم» (بتثليث الرَّاء) تعني: الكُرْهُ. القَسْرُ. الذُّلُ. الهَوَانُ.

يُــقــالُ: هنَّأَهُ قائلاً: بالرَّفَاهِ (بفتح الرَّاء وبالهاء) والبِنينِ.

والصَّوابُ: هَنَّأَه قائلاً: بالرُفَآءِ (بكسر الرَّاء وبالهمزة) والبنين: بالالتئام والاتُفاق وجمع الشمل واستيلاد البنين، وهو دعاءٌ للمتأهِّل، من الفعل [رَفَّأهُ ترفِئَةً وتَرْفيئاً].

يُصقطالُ: كان يتكلَّم برُفْعَةِ (بضمِّ الرَّاء) وكبرياء.

والصّوابُ: كان يتكلم برِفْعَةِ (بكسر الرّاء) وكبرياء: الشَرَفُ وارتفاعُ القَدْر والمنزلة.

يُسقَسالُ: رفعوا إلى المسؤول عَريضَة احتجاج.

والصَّوابُ: رفعوا إلى المسؤول رَفِيعَة احتجاج. ما رُفِعَ إلى الحاكم وغيره من القضايا والرسائل، (ج) «رَفَائِع».

يُسقسالُ: تَرَافَقَ حضورُهُ لبنان مع اندلاع الحرب.

والصَّوابُ: صَادَفَ حضورُهُ لبنان اندلاعَ الحرب: قَابَلَهُ على غير قصدٍ. إِذْ إِنَّ الصَّوابُ: الفعلَ [تَرَافَقَ] يدلُّ على المشاركة بين اثنين أو أكثر، وهو لا يتعدّى

بـ «مع»، تقول: «تَرَافَقَ الرجلان»: صارا رفيقين. تَصَاحَبَا. وهذا المعنى لا يطابق المعنى المقصود.

يُصقالُ: الأثرياءُ يعيشون في رَفَاهِيَّةِ (بتشديد الياء).

والصُّوابُ: الأثرياءُ يعيشون في رَفاهِيَةٍ (بتخفيف الياء): طِيبُ العيشِ ولينُهُ.

يُــقــالُ: لَجْنَةُ الرقابة على المصارف، أو على الصُّحُف.

والصَّوابُ: لَجْنةُ رَقَابة المصارف: مُلاحظتُها وحِرَاسَتُها. تَدَخُلُ الحكومة في عملها، والتأثير فيها. فالفعلُ [رَقَبَهُ يَرْقُبُهُ رَقْبَاً ورَقَابَةً] لا يتعدَّى بـ«على»، بل بنفسه، ويعني: لَاحَظَهُ. حَرَسَهُ. حَفِظَهُ. رَصَدَهُ. انتَظَرَهُ.

يُسقالُ: وُضِعَ المتهِّمُ تحت الرَّقَابة (بفتح الرَّاء).

والصّوابُ: وُضِعَ المتَّهمُ تحت الرّقابة (بكسر الرّاء): الحِراسةُ. الانتظارُ والمراقبةُ. عَمَلُ مَنْ يُراقبُ الكتبَ أو الصّحف قبل نشرها.

يُــقـــالُ: يعاني وَجَعَاً في رَقْبَتهِ (بتسكين القاف). ُ

والصُّوابُ: يعاني وَجَعَاً في رَقَبَتِهِ (بفتح القاف): العنقُ أو مُؤخرهُ.

يُسقسالُ: رَقَمُ (بفتح القاف) مقعدي هو «تسعة».

والصَّوابُ: رَقْمُ (بتسكين القاف) مقعدي هو «تسعة»، (ج) «أَرْقَام ورُقُوم».

يُسقسالُ: غَرِقَ المَرْكِبُ (بكسر الكاف) في البحر.

والصَّوابُ: غَرِقَ المَرْكَبُ (بفتح الكافِ) في البحر: ما يُرْكَبُ عليه في البرِّ والبحر. وَغَلَبَ استعمالُه في السفينة.

يُــقــالُ: صَلَّى رُكْعَتين (بضمِّ الرَّاء) لوجه اللَّه.

والصُّوابُ: صَلَّى رَكْعَتين (بفتح الرَّاء) لوجه اللَّه: مُثَنَّى «الرَّكْعَة»، وهي المرَّةُ من

الفعل [رَكَعَ] أي: انْحَنى وطَأْطَأَ رأسه. أَمَّا «الرُّكعةُ» (بالضمِّ) فهي الهُوَّة في الأرض.

يُــقــال: رَكَلَهُ برجُلهِ.

والصَّوابُ: رَكَلَهُ: رفسه برِجْلِه. وإضافةُ «بِرِجْلهِ» هي زيادةٌ لا جدوى منها، لأَنَّ «الرَّكُلَ» لا يكون إلَّا بالرِجْل. والأَمرُ نفسه بالنسبة للفعل [رَفَسَهُ] الذي يعني: ضَرَبَهُ بالرِّجْل في صدره، فلا يُقالُ: «رَفَسَهُ برِجْلِهِ».

يُــقــالُ: رَكَنَ لعدوه فغدر به.

والصَّوابُ: رَكَنَ إلى عدوه فغدر به: مَالَ إليه وسَكَنَ. وثقَ به. اعتمد عليه. فالفعلُ [رَكَنَ] يتعدَّى بـ «إلى»، لا باللَّام.

يُسقالُ: طعنه بالرِّمْح (بكسر الرَّاء) في صدره.

والصَّوابُ: طعنه بالرُّمْح (بضمُ الرَّاء) في صدره: عودٌ طويل في رأسه حربةٌ يُطْعَنُ بها، (ج) «رِمَاح وأَرْمَاح».

يُسقسالُ: اللونُ الأبيضُ يَزْمُزُ للطَّهارة.

والصَّوابُ: اللونُ الأبيضُ يُرْمُزُ إلى الطَّهارة: يُشِيرُ ويُومِئ. فالفعلُ [رَمَزَ] يتعدَّى بـ«إلى» لا باللَّام.

يُسقِسالُ: وَضَعَت الكُحْلَ على رُمُوشها.

والصَّوابُ: وضَعَت الكُحْلَ على أَهْدابِها: شَعَرُ أَشفار العين. أَمَّا «رَمْشُ العين» فهو جفنُها. تقولُ: «رَمِشَت عينُه»، أي: احمرَّت أَجفانُها.

يُسقالُ: السيدةُ نازك الحريري زوجةُ (أو عقيلةُ) الرئيس الشهيد رفيق الحريري..

والصُّوابُ: السيدةُ نازك الحريري أرملةُ الرئيس الشهيد رفيق الحريري: مُؤَنَّثُ

«الأَرْمَل» وهو: مَنْ مَاتَتْ زوجتُه. ومَنْ ماتَ عنها زوجُها تصبحُ «أَرْمَلَةً»، ولا تعودُ «زَوْجَة».

يُــقــالُ: هذا الكلامُ يرمي إلى إحداثِ فتنةٍ في البلاد.

والصَّوابُ: هذا الكلامُ يرمي إحداثَ فتنةٍ في البلاد: يَقْصُدُ. فالفعلُ [رَمَى] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بـ«إلى».

يُسقالُ: رَمُوا (بضم الميم) المرساة في البحر.

والصَّوابُ: رَمَوا (بفتح الميم) المرساة في البحر. إِذْ إِنَّ الفعلَ [رَمَى] ينتهي بألف مقصورة، فإذا اتَّصلَ بواو الجماعة، بقيت الفتحة على عين الفعل للإشارة إلى الألف المحذوفة. وهذا ينطبقُ على العديد من الأفعال، نحو: أَبْدَى، أَثْنى، أَذًى، أَعْفَى، بَغَى، بَكَى، بَنَى، ثَنَى، جَنَى، حَمَى، حَمَى، خَطَا، دَعَا، دَنَا، سَعَى، لَهَا، نَهَى، وَلَى...

يُــقـــالُ: جاء رَهُطٌ من النساء والرجال.

والصَّوابُ: جاء رَهْطٌ من الرجال، أو مجموعة من النِّساء والرجال. إِذْ إِنَّ كَلَمَةَ «الرَّهْط» تعني: عددٌ يجمع من الثلاثة إلى العشرة، وليس فيهم امرأةٌ. ولا واحد له من لفظِهِ.

يُسقسالُ: خَانَ وطنَه وارْتَهَنَ للعدوّ.

والصَّوابُ: خَانَ وطنَه وارْتَهَنَ بالعدوِّ: تَقَيِّد به. وتقولُ: «كُلُّ امْرِءِ بالموت «مُرْتَهَن»، أي: مقيَّد به. فالفعلُ [ارْتَهَنَ] يتعدَّى هنا بالباء، لا باللَّام.

يُسقسالُ: رَوَّجَ التاجرُ لسلعتِهِ الجديدة.

والصُّوابُ: رَوَّجَ التاجرُ سلعتَهُ الجديدة: جَعَلَها تروجُ، أي تنفقُ. و «رَوَّجَ فلانّ

كلامَهُ»: زيَّنهُ وأبهمهُ فلا تعلم حقيقته. فالفعلُ [رَوَّجَ] يتعدَّى بنفسه، لا باللَّام.

يُصقالُ: عمل مُدَّة طويلة ثُمَّ جلس ليَرْتَاح.

والصَّوابُ: عمل مُدَّة طويلة ثُمَّ جلس ليستريح: يطلبُ الراحةَ ويجدها. وتقولُ: «استراح إليه»: سَكَن. أَمَّا الفعلُ [ارْتَاحَ] فيعني: نَشطَ وسُرَّ، وهذا عكس المقصود في العبارة الأولى.

يُصقَالُ: تَرَاوَح سعرُ برميل النفط بين كذا وكذا.

والصَّوابُ: رَاوَحَ سَعرُ برميل النفط بين كذا وكذا: كان مرَّة كذا، ومرَّة أخرى كذا. أَمَّا الفعلُ [تَرَاوَح] فلا يكون فاعلُه مفرداً، بل يكون مثنى أو جمعاً. تقولُ: «تَرَاوَح الرجلان العملَ»: فَعَلَاهُ هذا مَرَّة وهذا مَرَّة

يُقالُ: رَاوَحَتْ مواقفُ المسؤولين مكانها.

والصّوابُ: ثَبَتَتْ مواقفُ المسؤولين، أو بَقِيتْ في مكانها، أو جَمَدتْ: لم تتغيَّر. أمَّا الفعلُ [رَاوَح] بين العملين، فيعني: اشْتَغَلَ بهذا مَرَّةً وبهذا أخرى. وهذا لا يؤدِّي المعنى المطلوب.

يُسهقالُ: لحق عطلٌ مَرْوَحَةَ (بفتح الميم) الطائرة فَهَوَت.

والصَّوابُ: لحق عطلٌ مِرْوَحَةَ (بكسر الميم) الطائرة فَهَوَت: اسمُ آلةِ على وزن «مِفْعَلَة». آلةٌ تُحَرَّكُ بها الريحُ عند اشتداد الحرّ. أمَّا «المَرْوَحةُ» (بالفتح) فهى المفازةُ، أي الموضعُ تخترقهُ الرياحُ.

يُــقــالُ: هَبُّ الربحُ واقتلعَ الشَّجرَ.

والصُّوابُ: هَبَّت الريحُ واقتلعت الشجرَ: الهواءُ إذا تحرَّك. فالكلمةُ مُؤنَّنة.

يُسقسالُ: وضع الرُّيْحَان (بكسر الرَّاء) على قبره.

والصّوابُ: وضع الرَّيْحَان (بفتح الرَّاء) على قبره: نباتٌ طينب الرائحة، (ج) «رَيَاحين».

يُــقــالُ: لم يَرُقْ له كلامي.

والصَّوابُ: لم يَرُقْهُ كلامي: لم يُعْجِبُهُ ولم يَسُرُّهُ. فالفعلُ [رَاقَ] يتعدَّى بنفسه، لا باللَّام.

يُـقـالُ: سَمَّى ابْنَتَهُ «رَيَّان».

والصّواب: سَمَّى ابْنَتَهُ «رَيًا»، أو «رَيًانة»: من الفعل [رَوِيَ] من الماءِ ونحوه: شَرِبَ وشَبِعَ، فهو «رَيَّان»، وهي «رَيًا» و«رَيَّانة»، (ج) «رِوَاء». وتقولُ: «هو رَيَّانُ من العلم»، أي: مُمْتلِئٍ.

يُسقسالُ: وقع في الشكِّ والرَّيْبَة (بفتح الرَّاء).

والصَّوابُ: وَقَعَ في الشكِّ والرِّيْبةَ (بكسر الرَّاء): الشكُّ والتُّهمةُ. قلقُ النفس واضطرابها، (ج) «رِيَبٌ». وتقولُ: «لا رَيْبَ (بفتح الرَّاء) في ذلك».

## بابُ الزَّاي

يُـقـالُ: وضع الزُّبَالةَ (بكسر الزَّاي) في سلَّة المهملات.

والصَّوابُ: وضع القُمَامَةَ في سلَّة المهملات: الكُنَاسَةُ. و «الزُّبَالةُ» (بضمِّ الزَّاي) تعني: القليلُ من الماء.

يُـقالُ: زَجَّ المُجرمَ في السجن.

والصّوابُ: زَجَّ بالمُجرمِ في السجن: رَمَى به. فالفعلُ [زَجَّ] يتعدَّى هنا بالباء. وتقولُ: «زَجَّهُ بالرُّمح»: طَعَنَهُ.

يُــقــالُ: أُوصلَ الحَمَامُ الزَّاجلُ الرسالة .

والصَّوابُ: أُوصِلَ حَمَامُ الزَّاجِلِ الرسالةَ. إِذْ إِنَّ «الزَّاجِلَ» ليست صفةً للحَمَام، بل هي مضافٌ إليه. و «الزَّاجِلُ» هو مَنْ يزجُلُ الحَمَامَ، أي: يرسلُها إلى بُعْدِ.

يُستقسال: هذا العمودُ لا يَتَزَخْزَحْ من مكانه .

والصَّوابُ: هذا العمودُ لا يَتَزَخْزَح عن مكانه: لا يَتَبَاعَد ولا يَتَنَحَّى ولا يزول عن مكانه. مكانه. فالفعلُ [تَزَخْزَحَ] يتعدَّى بـ«عن»، لا بـ«مِنْ».

يُسقالُ: بدأ الزَّخفُ على مواقع العدو.

والصَّوابُ: بدأ الزَّخفُ إلى مواقع العدو: المَشْيُ في ثقلِ لكثرة العدد. فالفعلُ [زَحَف] يتعدَّى بـ«إلى»، لا بـ«على».

يُــقـــالُ: زَحَلَت التُربةُ من مكانها.

والصَّوابُ: زَحَلَت التربةُ عن مكانها: زَالَت وتَبَاعدت وتَنَحَّت. فالفعلُ [زَحَلَ] يتعدَّى بـ«عن»، لا بـ«مِنْ».

يُسقالُ: هناكَ زُحْمَةُ (بضمِّ الزَّاي) سير خانقة.

والصَّوابُ: هناك زَخمَةُ (بفتح الزَّاي) سيرِ خانقة: الزِّحام، وهو تدافعُ النَّاس وغيرهم في مكانٍ ضيَّق. و «يومُ الزِّحام» هو: يومُ القيامة.

يُــقــالُ: بدأت زَخَّات المطر بالانهمار.

والصَّوابُ: بدأت دُفَقَاتُ المطر بالانهمار، أو دُفَعَات. من الفعل [دَفَقَ] الماءَ: صَبَّهُ بشدَّةٍ. أمَّا «الزَّخَّةُ» فتعني: الحقدُ والغضب.

يُسقسالُ: أَعْطَتْهُ المكافأةُ زَخَماً (بفتح الخاء) للعمل.

والصَّوابُ: أَعْطَتْهُ المكافأةُ زَخْماً (بتسكين الخاء) للعمل: مصدرُ الفعل [زَخَمَهُ] أي: دَفَعَهُ شديداً. أمَّا «الزَّخَمُ» (بالفتح) فهي مصدرُ الفعل [زَخِم] اللحمُ، أي: أنْتَنَ، فهو «زَخِم».

يُصِصَالُ: زَرَعَ شجرةَ برتقال في حديقته.

والصّوابُ: غَرَسَ شجرةَ برتقال في حديقته: أَثْبَتَها في الأرض. إِذْ إِنَّ «الغَرْس» مخصوصٌ بالبَذْر. تقول: «زَرَعَ مخصوصٌ بالبَذْر. تقول: «زَرَعَ الأَرضَ»: أَلْقَى فيها البَذْر.

يُسقسالُ: تعتني بالزَّرُيعة (بتشديد الرَّاء) على شرفتها.

والصَّوابُ: تعتني بالزَّرِيعة (بتخفيف الرَّاء) على شرفتها: الشيءُ المزروع. الأرضُ المزروعة. يُسقسالُ: شرب الزَّرْنيخ (بفتح الرَّاء) فمات.

والصُّوابُ: شربَ الزِّرْنيخ (بكسر الرَّاء) فمات: المادَّةُ السامَّة المعروفة.

يُــقــالُ: تَجَاهله وازْدَرَى به.

والصَّوابُ: تَجَاهله وازْدَرَاهُ: احْتَقَرَهُ واسْتَخَفَّ به. فالفعلُ [ازْدَرَى] يتعدَّى بنفسه، لا بالباء.

يُـقـالُ: أُحبُ من الفاكهة الزَّغرور (بفتح الزَّاي).

والصّوابُ: أُحبُّ من الفاكهة الزُّعْرور (بضمّ الزَّاي). الواحدةُ «زُعْرُورَة».

يُــقــالُ: زَعَم بأَنَّه يملكُ ثروةً طائلة.

والصُّوابُ: زَعَمَ أَنَّه يملكُ ثروةً طائلة. فالفعلُ [زَعَمَ] يتعدَّى بنفسه، لا بالباء.

يُسقسالُ: الْبَلَحُ الزَّغْلُولِيُّ (بفتح الزَّاي).

والصُّوابُ: البِّلَحُ الزُّغْلُولِيُّ (بضمِّ الزَّايِ): ضربٌ من البلح أحمر حلو.

يُـقَالُ: دعاهُ إلى حفل الزَّفَاف (بفتح الزَّاي).

والصَّوابُ: دعاهُ إلى حفل الزُّفَاف (بكسر الزَّاي): ليلةُ العُرس. مصدرُ الفعل [زَفَ] العروسَ، أي: نَقَلَها من بيت أبويها إلى بيت زوجها.

يُقالُ: ضرب إيران زِلْزَالٌ (بكسر الزَّاي) قويُّ.

والصَّوابُ: ضرب إيران زَلْزَال (بفتح الزَّاي) قويٌ: هزَّةٌ أرضيَّة طبيعيَّة تنشأُ تحت سطح الأرض، (ج) «زَلازِلُ».

يُــقــالُ: زَحَطَت قَدَمُه على الجليد.

والصَّوابُ: زَلِقَتْ قَدَمُه على الجليد: زَلَّت ولم تثبت. ولم يَرِد الفعلُ «زَحَطَ» في المعاجم.

يُصَالُ: تَزَامَنَ وصولُه مع هَطْل المطر.

والصَّوابُ: اتَّفَقَ وصولُه مع هَطْل المطر، أو صَادَفَهُ: وَافَقَهُ. أَمَّا الفعلُ «تَزَامَنَ» فلم يَرد في المعاجم.

يُصقالُ: فلانٌ قويُّ الرُّنْد (بكسر الزَّاي).

والصَّوابُ: فلانٌ قويُّ الزَّنْد (بفتح الزَّاي): موصلُ الذراع في الكفُّ، (ج) «زِناد وأَزْنَاد».

يُــقــالُ: وَضَعَهُ السَّجَّانَ في الزَّنْزَانة (بفتح الزَّاي الأولى).

والصّوابُ: وَضَعَهُ السَّجَانَ في الزُّنْزَانَة (بكسر الزَّاي الأولى): جُحْرةٌ في السجن ضيّقة يُحْبَسُ فيها السَّجينُ على انفراد.

يُـقالُ: زَهِدَ بمَلَذَّات الحياة.

والصَّوابُ: زَهِدَ في مَلَذَّات الحياة، وعنها: رَغِبَ عنها وتركها. تَخَلَّى عنها للعبادة. فالفعلُ [زَهِدَ] لا يتعدَّى بالباء، بل بـ«في»، و«عن».

يُـقالُ: كوكبُ الزُّهْرَة (بتسكين الهاء).

والصَّوابُ: كوكبُ الزُّهَرَة (بفتح الهاء): كوكبٌ من السَّيارات. إِلَهَةُ الجمال عند الأقدمين.

يُسقِسالُ: الزَّاهريَّة حيٌّ من أحياء طرابلس.

والصَّوابُ: الظَّاهريَّة حيِّ من أحياء طرابلس: نسبة إلى الملك الظاهر بيبرس. أمَّا «الزاهريَّةُ» فتعنى: التَّبَخْتُر.

يُسقالُ: وَضَعَت الوردَ في المَزْهَريّة .

والصُّوابُ: وَضَعْت الوردَ في الزَّهْريَّة : وعاءٌ من خَزَف ونحوه يُوضَعُ فيه الزهرُ للزِّينة .

يُــقـــالُ: تَزَوَّجَ من فتاةٍ أَجنبيَّة .

والصّوابُ: تَزَوَّج فتاةً أجنبيَّة، أو تَزَوَّج بفتاةٍ أجنبيَّة: تَأَهَّلَ بها. فالفعلُ [تَزَوَّج] يتعدَّى بنفسه، أو بالباء، لا بـ«مِنْ».

يُـقالُ: اشترى زَوْجَ أَحذيةٍ.

والصَّوابُ: اشترى زَوْجِيْ أحذية. إِذْ إِنَّ «الزَّوْجَ» هو كلُّ واحدٍ مَعَهُ آخر من جنسه، فيُقال للاثنين: «هُمَا زَوْجان». تقولُ: «عندي زَوْجا حَمَامٍ» أي: ذكر وأُنثى، و«اشترى زَوْجَيْ نِعَال» أي: نَعْلَيْن.

يُــقــالُ: أجَّلَ زيارتَه إلى القاهرة.

والصُّوابُ: أَجُّلَ زيارتَه القاهرة. فالفعلُ [زَارَ] يتعدَّى بنفسه، لا باللَّام.

يُسقسالُ: وزنُّكَ يزيد عن الوزن المثالي.

والصّوابُ: وزنُكَ يزيدُ على الوزن المثالي. فالفعلُ [زَادَ] يتعدَّى بـ«على»، لا بـ«عن».

يُــقــالُ: اكتشفتُ خداعكَ وزِيْفَ (بكسر الزَّاي) كلامك.

والصُّوابُ: اكتشفتُ خداعكَ وزَيْفَ (بفتح الزَّاي) كلامك: الغشُّ.

يُصَالُ: لَبِسَ الزَّيِّ (بفتح الزَّاي) الوطني.

والصُّوابُ: لَبِسَ الزُّيِّ (بكسر الزَّاي) الوطني: هيئةُ الملابس، (ج) «أَزْيَاء».

يُــقــالُ: كلمةُ «زيارة» تبدأُ بحرف «الزّين».

والصَّوابُ: كلمةُ «زيارة» تبدأُ بحرف «الزَّاي»: الحرفُ الحادي عشر من الحروف الهجائية. وتقولُ: «هذهِ زايٌ فَزَيِّها» أي: إقرأها بالزَّاي.

## بابُ السِّين

يُـقالُ: تَسَاءَلْتُ عن معنى هذه الكلمة.

والصّوابُ: سَأَلْتُ عن معنى هذه الكلمة: اسْتَخْبَرتُ. أمَّا الفعلُ [تَسَاءَلَ] فهو من أفعال المشاركة، ويقتضي أَنْ يكون فاعلُه مُثنى أو جمعاً، لا مفرداً، تقولُ: «تَسَاءَلَ القومُ»: سَأَلَ بعضُهم بعضاً.

يُــقــالُ: تَسَبَّبَ المرضُ في موته.

والصّوابُ: تَسَبَّبَ المرضُ بموته: كان سَبَباً له. فالفعلُ [تَسَبَّبَ] يتعدَّى بالباء، لا بـ «في». و «تَسَبَّبَ إليه»: تَوَصَّلَ بسببٍ.

يُـقـالُ: حَمَل الشيخُ مَسْبَحتَهُ (بفتح السِّين) في يدهِ.

والصَّوابُ: حمل الشيخُ سُبْحَتَهُ في يده، أو مِسْبَحَتَهُ (بكسر الميم): خَزَزَاتٌ منظومةٌ في سِلك. إِمَّا للصلاة والتسبيح، وإِمَّا للتسلية والتَلَهِي. (ج) «سُبَح».

يُـقـالُ: الآسِتَانَة هي دارُ الخلافة العثمانية.

والصُّوابُ: الإِسْتَانَة هي دارُ الخلافة العثمانية: مدينةُ القسطنطينيَّة.

يُـقالُ: فَرَشَت منزلها بِالسَّجَّاد.

والصَّوابُ: فَرَشَت منزلها بالسَّجَّادات: جمعٌ لكلمة «السَّجَّادة»، أي الطَّنْفَسة. البِسَاطُ الصغيرُ يُصَلِّى عليه. أمَّا «السَّجَّادُ»، فهو الكثيرُ السُّجُود.

يُقالُ: هذا الحكم يُنسَحِبُ على بقية المسائل.

والصَّوابُ: هذا الحكمُ يَضدُقُ على بقيَّة المسائل، أو يَنْطَبِقُ: يوافقُها ويُنَاسبُها. أمَّا الفعلُ [انْسَحَبَ] فلهُ عدَّةُ معانٍ، ليس منها ما يدلُّ على هذا المعنى، تقولُ: «انْسَحَبَ الشيءُ»: انْجرَّ على الأرض، و«انْسَحَبَ من المكان»: خرج منه لسبب ما.

يُـقَالُ: سُحِبَتْ القضيَّةُ من التَّداول الإعلامي.

والصَّوابُ: اسْتُرِدَّت القضيَّةُ من التَّداول الإعلامي: اسْتُرجِعَتْ. أَمَّا الفعلُ [سَحَبَ] السَّوبُ: الشيءَ، فيعني: جَرَّهُ على الأرض.

يُــقــالُ: نتناول السُّحُورَ (بضمِّ السِّين) في رمضان.

والصَّوابُ: نتناول السَّحُورَ (بفتح السِّين) في رمضان: ما يُؤكُلُ ويُشرَبُ عند «السَّحَر»، وهو آخرُ الليل قُبيل الفجر.

يُسقسال: له سُحْنة (بضم السّين) حَسَنة .

يُسقالُ: له سَخنَةُ (بفتح السِّين) حسنةً، أو سَخنَاء: الهيئةُ. اللونُ. لِيْنُ البشرة. الحالُ. النعمةُ.

يُسقالُ: سَدَّدَ لخَضمِةِ ضربةً قاضية.

والصَّوابُ: سَدَّدَ إلى خَصْمِهِ ضربةً قاضية: وَجَّهَهَا إليه. فالفعلُ [سَدَّدَ] يتعدَّى هنا بـ «إلى»، لا باللَّام.

يُسقَسالُ: أَغْلَقَ الزُّجاجةَ بالسَّدَّادة (بفتح السِّين وتشديد الدَّال الأولى).

والصَّوابُ: أَغْلَقَ الزُّجاجةَ بالسِّدَاد (بكسر السِّين وتخفيف الدَّال الأولى)، أو بالسِّدَادة: ما يَسُدَّ فمَ القارورة، (ج) «أُسِدَّة». من الفعل [سَدً] الشيء: أغلَقَ خَللَهُ ورَدَمَ ثلمَهُ.

يُصفال: أَسْدَى له نصيحةً.

والصّوابُ: أَسْدَى إليه نصيحةً: أَعْطَاهُ. فالفعلُ [أَسْدَى] يتعدَّى هنا بـ «إلى»، لا باللّام.

يُسقسالُ: أَسَرَّ لَهُ بهواجسه ومخاوفه.

والصَّوابُ: أَسَرَّ إليه هَوَاجسَه ومخاوفَه، وبهَوَاجسه: حَدَثَّهُ بها سِرًّا. أَوْصلها. أَعْلَمَه. فالفعل [أُسَرً] يتعدَّى بـ«إلى»، لا باللَّام.

يُــقــالُ: سُرُبَت الأخبارُ لوسائل الإعلام.

والصَّوابُ: سُرُبَتْ الأخبارُ إلى وسائل الإعلام: أُرسِلَتْ واحداً بعد الآخر، أو خَبَراً خَبَراً خَبَراً خَبَراً خَبَراً خَبَراً .

يُـــقــالُ: تَسَرَّبَتْ الأخطاءُ إلى اللُّغة العربيَّة.

والصَّوابُ: تَسَرَّبْتُ الأخطاءُ في اللَّغة العربيَّة: تَتَابَعَتْ. دَخَلَتْ. وتقولُ: «تَسَرَّبَ القومُ فِي الطريق»: تَتَابَعُوا. فالفعلُ [تَسَرَّبَ] لا يتعدَّى هنا بـ «إلى».

يُـقـالُ: سَرَّجَت (بالسِّين) الخيَّاطةُ الثوبَ.

والصَّوابُ: شَرَّجَت (بالشِّين) الخيَّاطةُ الثوبَ: خَاطَتْهُ خياطةً متباعدة. أَمَّا الفعلُ [سَرَّجَ] فلا يحمل هذا المعنى.

يُــقــالُ: وضع السُرْج (بكسر السِّين) على ظهر الدابَّة.

والصَّوابُ: وَضَع السَّرْج (بفتح السُّين) على ظهر الدابَّة: رَحْلُ الدابَّة وما يُوضَعُ على ظهرها للرُّكوب.

يُـقالُ: أَطْلِقَ سَرَاحَ السَّجين.

والصُّوابُ: أَطْلَقَ السَّجِينَ: حَرَّرهُ وتركهُ. أَخرجَهُ من المُعْتَقل. أَخْلَى سبيلَهُ.

ذلكَ أَنَّ «السَرَاحَ» هو الإطلاقُ بعينه والإخلاءُ والتَّسْريحُ وفكُ القَيْد. وبناءً عليه يصبحُ مَعْنَى القول الأول: «سَرَّح سَرَاحَ السَّجين»، وهذا حشوٌ لا حاجة إليه.

يُسقسالُ: لا تَتَسَرَّع في ردّ الجواب.

والصّوابُ: لا تَتَسَرَّع بردُ الجواب: تُبَادِر به وتُعْجُل. فالفعلُ [تَسَرَّع] يتعدَّى بالباء، وبـ «على»، لا بـ «في».

يُسقالُ: أَسْرِغ بإنجاز العمل.

والصُّوابُ: أَسْرِغُ في إنجاز العمل: جُدّ فيه. فالفعلُ [أَسْرَعَ] يتعدَّى بـ «في»، لا بالباء.

يُسقسالُ: يجبُ تَسْريعُ عجلةِ الإنتاج.

والصَّوابُ: يجبُ الإسراعُ في الإنتاج: الجَدُّ فيه، أو التَّعْجيل. أمَّا الفعلُ «سَرَّعَ» فلم يَرِد في المعاجم، حتى يصحَّ صوغُ المصدر «تَسْريع».

يُــقــالُ: هذا القرارُ يَسْري على جميعِ المواطنين، أو يُصبح سَاريَ المفعول ابتداءً من كذا.

والصَّوابُ: هذا القرارُ يُلزِمُ جميعَ المواطنين. إِذْ إِنَّ من معاني الفعل [سَرَى] الليلُ: مَضَى وذهب، و «سَرَى عِرْقُ الشجرة في الأرض»: دَبَّ تحتها، وتقولُ كذلك: «هذا القرارُ يُصبح نافذاً ابتداءً من كذا».

يُسقالُ: يدرسُ اللغةَ السِّرْيانيَّة (بكسر السِّين).

والصُّوابُ: يدرسُ اللغةَ السُّريانيَّة (بضمِّ السِّين): إحدى اللُّغات الساميَّة.

يُسقال: يحبُ أَكُلَ الزَّعْتَر.

والصُّوابُ: يحبُّ أَكُلَ السَّغتر، أو الصَّغتَر: نباتٌ طيُّبُ الرائحة.

يُسقسالُ: كَمْ سُغْرَةَ حراريَّة يوجدُ في هذا الغذاء؟

والصّوابُ: كَمْ سُعْراً يوجدُ في هذا الغذاء؟: وَحْدَةٌ لقياس الحرارة. أَمَّا «السُعْرَةُ»: فقد وردت بمعنى: اللونُ الذي يميل إلى السواد.

يُـقالُ: سَاعَدَهُ في إتمام المهمة.

والصُّوابُ: سَاعَدَهُ على إتمام المهمة: عَاوَنَهُ. فالفعلُ [سَاعَدَ] يتعدّى بـ «على»، لا بـ «في».

يُــقالُ: ذهبوا إلى حديقة الحيوانات لرؤية السَّغدَان.

والصّوابُ: ذهبوا إلى حديقة الحيوانات لرؤية القِرْد. أَمَّا «السَّعْدَانُ» فهو نَبْتُ له شَوْكٌ، وهو من أفضل ما ترعاهُ الإبلُ. و «السَّعْدانَةُ» هي «الحَمَامةُ». ما اسْتَدَارَ من السَّواد حول حَلَمَةِ الثدي.

يُـقالُ: سافر إلى المملكة العربيَّة السَّعُودِيَّة (بفتح السِّين).

والصّوابُ: سافر إلى المملكة العربيّة السُّعُودِيّة (بضم السّين): نسبة إلى المؤسّس: «سُعُود بن عبد العزيز».

يُسقسال: وَضَع العَطُوس في منخره.

والصَّوابُ: وضع السَّعُوط في منخره، أو النَّشُوق: الدواءُ يُصَبُّ في الأنف. دقيقُ التُّبْغ الذي يُدخلُ في الأنف.

يُقِيالُ: أَسْعَفَهُ في نَقْلِ الجرحي إلى المستشفى.

والصَّوابُ: أَسْعَفَهُ على نَقْلِ الجرحى إلى المستشفى، أو بنَقْلِ الجرحى: أَعَانَهُ وساعدَهُ. فالفعلُ [أَسْعَفَ] لا يتعدَّى بـ «في».

يُـقالُ: أَصَابَتْهُ سَعْلَةٌ (بفتح السِّين) حادَّةً.

والصُّوابُ: أَصَابَهُ سُعَالٌ حادٌّ، أو سُعْلَةٌ (بضمِّ السِّين): حركةٌ طبيعيَّة تُخرِجُ مادةً مُؤذية من الرئة.

يُــقــالُ: يسعى لكسب مزيدٍ من التأييد.

والصَّوابُ: يسعى إلى كَسْبِ مزيدٍ من التأييد: يقصدُ. فالفعلُ [سَعَى] يتعدَّى هنا بـ«إلى» .

يُــقــالُ: وَقَعَ حادثَ سَيْرِ أَسْفَرَ عن سِقوطِ جرحى.

والصّوابُ: وَقَعَ حادثُ سَيْرٍ نَتَجَ منه سقوطُ جرحى، أو أدَّى إلى سقوطِ: أَمَّا الفعلُ [أَسْفَرَ] الصَّبْحُ، فيعني: وَضَحَ وانكشفَ. أَضَاءَ، و «أَسْفَرَ الوجهُ»: حَسُنَ وأَسْرِق، وفي القرآن الكريم: ﴿ وُجُوهٌ يُومَيِزِ مُسْفِرَةٌ ﴾ (١) أي مُشْرقة مُضيئة. فالفعلُ [أَسْفَرَ] لا يتعدَّى هنا بـ (عن».

يُصقال: امرأةٌ سَافِرةٌ.

والصَّوابُ: امرأةٌ سَافِرٌ: إِذَا كَشَفَت عن وجهها. أَمَّا «السَّافِرةُ» فهي مُؤنَّثُ «السَّافِر» أي: المُسَافِر.

يُصفال: قصد السَّفَارَة (بفتح السِّين) الأردنيَّة.

والصَّوابُ: قصد السِّفَارة (بكسر السِّين) الأُردنيَّة: مقامُ السَّفير. عَمَلُهُ. مَصدرُ الصَّوابُ: الفعل [سَفَر] أي: أَصْلَحَ.

يُصقالُ: هذا الخاتمُ مُرَصَّعُ بجواهر من السَّفير.

والصّوابُ: هذا الخاتمُ مُرَصَّعٌ بجواهر من السَّافِير: اليَاقُوتُ الأزرق. من أَنْفَس الجواهر. أَمَّا «السَّفيرُ» فهو: الرسولُ. مبعوثُ دولةٍ إلى دولةٍ أخرى.

يُسقسالُ: صَنَعَ له الإِسْكَافِيُّ زَوْجِيْ أحذية.

والصُّوابُ: صَنَع له الإِسْكَانُ زوْجِيْ أَحِذْية: صانعُ الأَحِذْية ومُصْلحُها.

<sup>(</sup>١) سورة عبس، الآية: ٣٨

وكذلك: الأُسْكُوف، والسَّكَّاف، والسَّيْكَفُ، والأَسْكَفُ. والأَسْكَفُ. و«السُّكَافَةُ» حِرفتُه.

يُـقالُ: تَسَلَّلَ السارقُ إلى البيتِ خفيةً.

والصَّوابُ: دَخَلَ السارقُ البيتَ خِفيَةً. أمَّا الفعلُ [تَسَلَّلَ] من البيتِ، فيعني: خَرَجَ منه. وتقولُ: «تَسَلَّلَ من الزحام»، أي: انطلقَ في اسْتِخْفاء. فالتَّسَلُّلُ هو الخروجُ والانطلاقُ، لا الولُوجُ والدُّخول، وهذا مخالفٌ للمعنى المُراد في القول الأول.

يُسقسالُ: سَلَبَ منه المالَ.

والصَّوابُ: سَلَبَهُ المالَ: انْتَزَعَهُ منه قهراً. فالفعلُ [سَلَبَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«مِنْ». وتقولُ كذلك: «اسْتَلَبَهُ مالَهُ»، أي: اختلسَهُ منه.

يُسقسالُ: انْسَلَخَ عن تراثه الثقافي.

والصَّوابُ: انْسَلَخَ من تراثه الثقافي: تَجرَّدَ. انْكَشَفَ. فالفعلُ [انْسَلَخَ] يتعدَّى بـ«مِنْ»، لا بـ«عن»، تقولُ: «انْسَلَخَتْ الحَيَّةُ من قشرها»: خَرَجَت، و«انْسَلَخَ النهارُ من الليل»: انْسَلَّ. انكشف.

يُـقالُ: مَا ثَمَنُ هذه السُّلْعَة؟ (بضمِّ السِّين).

والصَّوابُ: مَا ثَمَنُ هذه السُلْعَة؟ (بكسر السَّين): المتاعُ وما يُتَاجَرُ به، (ج) «سِلَع».

يُــقــالُ: كلبٌ سِلَاقيِّ.

والصَّوابُ: كلبٌ سَلُوقِيُّ: من أحسن كلاب الصيد. منسوبٌ إلى «سَلُوقَ»، وهي قريةٌ تُنْسَبُ إليها الكلابُ الجِيَاد والدُّروعُ الجَيِّدة. أَمَّا «سِلَاقِيّ» فهي من كلام العامَّة.

يُقالُ: اسْتَلَمَ الرسالةَ من ساعي البريد.

والصَّوابُ: تَسَلَّمَ الرسالةَ من ساعي البريد: تَنَاولَها. أَخَذَها. أَمَّا الفعلُ [اسْتَلَمَ] الحَاجُ الحجرَ الأسود بالكعبة، فيعني: لَمَسَهُ بالقُبلة أو باليد، و«اسْتَلَمَ الزرعُ»: خَرَجَ سنبلُه.

يُصَالُ: أَلْهَمَهُ اللَّهُ الصبرَ والسِّلْوَانَ (بكسر السِّين)، أو السَّلْوَانَ (بفتح السِّين).

والصّوابُ: أَلْهَمَهُ اللّهُ الصبرَ والسُّلْوَانَ (بضمّ السّين): مصدرُ الفعل [سَلَاهُ] أي: نَسِيهُ وطابَتْ نفسُه بعد فراقه.

يُسقسال: سَامَحَهُ على الذَّنب الذي اقترفَهُ.

والصَّوابُ: سَامَحُهُ بالذنب الذي اقترفَهُ: عَفَا عنهُ. فالفعلُ [سَامَحَ] يتعدَّى هنا بالباء، لا بـ «على».

يُـقالُ: الشريعةُ السَّمْحَاء.

والصَّوابُ: الشريعةُ السَّمْحَةُ: التي فيها يُسرِّ وسهولةٌ، مُؤَنَّتُ «السَّمْح». من الفعل [سَمَحَ] أي: صار من أهل السَّمَاح، فهو «سَمْحٌ وسَمِيحٌ».

يُسقالُ: صَنَعَ حَلْوَى من السُّمْسُم (بضمُّ السِّين).

والصّوابُ: صَنَعَ حَلْوَى من السّمْسِم (بكسر السّين): نباتٌ يُسْتَخرَجُ من حبّهِ النَّمْلُ الدُّهن، الواحدةُ «سِمْسِمَة». أَمَّا «السّمْسُمُ» (بالضمّ) فهو النَّمْلُ الأَحمر.

يُـقَالُ: أَلْقَيْتُ الكلامَ على مسامِعِه.

والصّوابُ: أَلْقَيْتُ الكلامَ على مِسْمَعَنِهِ (بكسر الميم): مُثَنَّى «المِسْمَع» وهو: الأُذُن، أي: ألقيتُ الكلامَ على أُذُنَيهِ. وجمعُ «المِسْمَع والمِسْمَعة»:

«مَسَامِع». والقولُ الأول يوحي أنَّ المُستمِعَ للكلام يملكُ أكثر من أُذُنين!

يُـقالُ: السَّمَّاقُ (بفتح السِّين) نباتٌ شديد الحُموضة.

والصّوابُ: السُّمَّاقُ (بضم السّين) نباتٌ شديد الحُموضة: شجرٌ صغير تُستعملُ بذورُهُ تَابِلاً.

يُسقال: نَبَتَ سِنُّ الصبيِّ.

والصُّوابُ: نَبَتَتْ سِنُّ الصبيِّ: عَظْمٌ نابتٌ في الفمِّ. فالكلمةُ مُؤنَّثة.

يُسقالُ: فلانٌ كبيرٌ في السِنِّ.

والصَّوابُ: فلانٌ كبيرُ السِنِّ، أو كَبِرَتْ سِنَّهُ، أو طَعَنَ وطُعِنَ في سِنَّهِ: شَاخَ وهَرم. و«السِنُّ» هي مقدارُ العمر.

يُــقــالُ: ما هي الوثائق التي اسْتَنَدْتَ عليها؟

والصّوابُ: ما هي الوَثَاثِق التي اسْتَنَدْتَ إليها؟: اعْتَمَدْتَ عليها. فالفعلُ [اسْتَنَدَ] يتعدى هنا بـ«إلى»، لا بـ«على». وبناءً عليه تقول: «اسْتِنَاداً إلى ما وَرَدَ آنفاً».

يُصقالُ: المِطْرَقة والسُّندَان (بكسر السِّين).

والصَّوابُ: المِطْرَقة والسَّنْدَان (بفتح السِّين): ما يَطْرقُ عليه الحدَّادُ الحديدَ، (ج) «سَنَادين». أَمَّا «السِّنْدَانُ» (بالكسر) فهو الرَّجُلُ العظيمُ الشَّديد.

يُسقسالُ: سأحضرُ الحفلَ إذا تَسَنَّتْ لي الظروف، أو عُذْراً لم يَتَسَنَّ لي الحضورُ.

والصُّوابُ: سأحضرُ الحفلَ إِذَا سَمَحَت لي الظروفُ، أو سَنَحَت الظروفُ: سَهُلَتْ

وتَيَّسَرَتْ. أَمَّا الفعلُ [تَسَنَّى] الشيءُ، فيعني: تَغَيَّرَ وتَعَفَّن، و «تَسَنَّتُ العُقدةُ»: انْحَلَّتْ وانفكَّت.

يُسقسالُ: سَهَا عن بالي ذِكْرُ اسْمِكَ في المقال.

والصّوابُ: سَهَوْتُ عن ذِكْرِ اسْمِك في المقال: غَفَلْتُ ونسيتُ. من الفعل [سَهَا] عن الأمرِ، وفيه: غَفَل عنه ونَسِيَهُ وذهب قلبُهُ إلى غيرهِ. وقيل: «سَهَا عن الشيء»: تَركَهُ مع العلم، و«سَهَا في الشيء»: تَركَهُ عن غير علم.

يُسقالُ: مُسْوَدَّةُ (بتسكين السِّين وتخفيف الواو) التحقيق الدَّولي في اغتيال الرئيس الحريري. .

والصَّوابُ: مُسَوَّدَةُ (بفتح السِّين وتشديد الواو) التحقيق الدَّولي في اغتيال الرئيس الحريري. ما يُكتبُ أو يُطبَعُ ابتداءً بقَصْدِ المراجعة، ويقابلُها «المُبيَّضَة». أمَّا «المُسْوَدَّةُ» فهي الأيام الثقيلة الحزينة.

يُــقــالُ: البرازيليُّون هم أَسْيَادُ لُعْبَة كرة القَدَم.

والصّوابُ: البرازيليُّون هم سَادَةُ لُعْبة كُرة القَدَم، أو سَيَائِدُ: جَمْعَان لكلمة «السّيّدُ»: المَالِكُ. المَلِك. سَيّدُ كلّ شيءٍ، أي أَشرفُه وأَرفعهُ.

يُسقِسالُ: وَضَعَت الفتاةُ الأُسْوَارةَ في معصمها.

والصّوابُ: وَضعَت الفتاةُ السّوارَ في معصمها، أو الإِسْوَارَ: حِلْيةٌ كالطَّوق تلبسه المرأةُ في زندها أو مُعصَمها، (ج) «أَسْوِرَةٌ وأَسَاوِرُ وأَسَاوِرَةٌ». والكلمة فارسيَّة.

يُـقالُ: يسعى فلانٌ إلى تَسْيسِ القضيَّةِ.

والصُّوابُ: يسعى فلانٌ إلى إلباس القضيَّة ثوباً سِيَاسِيًّا، أو طَبْعِها بالطابع السياسي،

أو إكْسَابِها صِبغة سِيَاسيَة أَمَّا الفعلُ «سَيَّسَ» فلم يَرِد في المعاجم، حتى يصحَّ اشتقاقُ المصدر «تَسْيِيسْ»، بل وَرَدَ الفعلُ [سَاسَ يَسُوسُ سِيَاسَةً] الناسَ: تَولَّى رياستهم وقيادتهم، و«سَوَّسَ وأَسَاسَ القومُ فلاناً»: وَلَّوهُ رياستهم وقيادتهم.

يُصقال: اجتمع سِيَاسِيُو البلد لحلِّ المشكلة.

والصّوابُ: اجتمع سَاسَةَ البلد لحلِّ المشكلة، أو سُوَّاسُ البلد: جَمْعَان لكلمة «السَّائِسُ»: اسمُ فاعل من الفعل [سَاسَ] الرَّعَيَّةَ، أي: تَوَلَّى أَمرها وأَحسنَ النظرَ إليها، ودَبَّرها. أَمَّا «السِّيَاسيُّ» فهي نسبةً إلى «السِّيَاسة»، تقولُ: «العملُ السِّيَاسِيُّ»، «الفكرُ السِّيَاسيُّ»...

يُسقالُ: ضربَهُ بالسُّوط (بضمَّ السِّين).

والصّوابُ: ضربَهُ بِالسَّوْط (بفتح السِّين): ما يُضْرَبُ به من جلدِ مضفور أو نحوه، (ج) «أَسْوَاط وسِيَاط».

يُــقــالُ: ظَلَّ يُسَوِّفُ في وعودهِ لها.

والصَّوابُ: ظَلَّ يُسَوِّفُها: يماطلُها ويقولُ لها مرَّةً بعد مرَّة: «سوف أَفْعَلُ». فالفعلُ [سَوِّف] يتعدَّى بنفسه إلى المفعول به، لا بـ «في».

يُسقَلَالُ: ما هي المِسَافَة (بكسر الميم) التي قَطَعْتَها؟

والصَّوابُ: ما هي المَسَافَة (بفتح الميم) التي قَطَعْتَها؟: البُعْدُ. المساحةُ من الأرض والمقدار، (ج) «مَسَاوِفُ».

يُسقالُ: سَوْفَ يَنتهي العملُ بعد لحظات.

والصّوابُ: سينتهي العملُ بعد لحظات. إِذْ إِنَّ [سَوْفَ] هي حرفُ استقبالِ أطولُ زماناً من «السّين»، ويقتضي مَعْنَى المُماطلة والتأخير، تقولُ:

«سَوْف أَرُدُّ الدَّيْنَ بعد سنتين». ويُسَمِّيه البعضُ «حَرْفَ تَسُويف»، أمَّا «السِّين» فهي «حَرْفُ تنفيس».

يُسقسالُ: حَصَل على رخصةِ سَوْقٍ.

والصّوابُ: حَصَل على رخصة قِيَادَةٍ. إِذْ إِنَّ الفعلَ [سَاقَ] الماشِيَة، يعني:
حَثَّها على السير من خَلْف (عكس قادها)، فهو «سَائِق». أَمَّا
الفعلُ [قَادَ] الدَّابَّة، فيعني: مَشَى أَمامها آخذاً بقيادها، فهو
«قائِد». وقائِدُ السيَّارة، لا يكون خلفها. وقد وَرَدَ في المعجم
الوسيط: «السَّائقُ: مَنْ يقودُ السيَّارة أو القطارَ ونحوهما، (ج)
«ساقة»».

يُسقال: كُسِرَ سَاقُهُ.

والصُّوابُ: كُسِرَتْ سَاقُهُ: ما بين الرُّكْبَة والقدم. فالكلمةُ مُؤنَّثة.

يُسقسالُ: سَوَّلَتْ له نفسَه بالاعتداءِ على جاره.

والصَّوابُ: سَوَّلَتْ له نفسُهُ الاعتداءَ على جاره، أَو أَنْ يعتدي عليه: زيَّنَتْ له وسَهَّلَتْ وهَوَّنَتْ، فالفعلُ [سَوَّلَ] يتعدَّى بنفسه، لا بالباء.

يُسقسالُ: تَسَاوَمَ البائعُ والمُشتري على السُّلْعةِ .

والصَّوابُ: تَسَاوَمَ البائعُ والمشتري السِّلْعةَ، وفيها: جَرَتْ بينهما مُقَاولة في بيعها. تَفَاوَضا في بيعها. فالفعلُ [تَسَاوَمَا] يتعدَّى بنفسه، أو بـ «في»، لا بـ «على».

يُصقالُ: نحن لا نُسَاوِمَ على سيادة لبنان .

والصّوابُ: نحن لا نُساومُ بسيادة لبنان. إِذْ إِنَّ الفعلَ [سَاوَمَ سِوَاماً ومُسَاوَمةً] بالسَّلْعةِ، يعني: غَالى بها، أي عَرَضَ البائعُ ثَمَناً، ودَفَعَ له المشتري

ثَمَنَاً أقلَ منه، وهكذا إلى أَنْ يتَّفِقًا على الثمن. فالفعلُ [سَاوَمَ] يتعدَّى بالباء، لا بـ«على».

يُــقــالُ: إِنَّ ذهابكَ وبقاءكَ عندي سَيَّان (بفتح السِّين).

والصَّوابُ: إِنَّ ذهابك وبقاءكَ عندي سِيَّان (بكسر السِّين): مِثْلان أو متَمَاثِلان، (بكسر السِّينُ: إِنَّ ذهابك وبقاءً»، وهي مُثَنَّى «السِّيُّ» أي: المِثْلُ والنظيرُ. المساوي.

يُـقـالُ: أُحِبُ الجميعَ سِيَّمَا أنت.

والصَّوابُ: أُحُبُّ الجميعَ ولا سِيَّمَا أنت: وبخاصَّةِ. كلمةٌ مركبَّة من "سِيّ» و«مَا»، يُسْتثنى بها، ويُرَجَّحُ ما بعدها على ما قبلها. وقد تُخَفَّفُ فتقولُ: «لا سِيَمَا»، والمشهورُ استعمالها بالواو.

يُــقــالُ: سَوَاءٌ عَلَيَّ جِئْتَ أَمْ ذَهَبْتَ.

والصّوابُ: سَوَاءٌ عَلَيَّ جِنْتَ أَوْ ذَهَبْتَ. فإذا جاءَ بعد «سَوَاءٌ» «فِعْلان»، عُطِفَ الثاني بالواو»، بد أَوْ»، لا به أَمْ». وإذا كان بعدها «مصدران»، عُطِفَ الثاني «بالواو»، أَوْ به أَوْ»، تقولُ: «سَوَاءٌ عَلَيَّ محبّتك وكرهك»، أو «سَوَاءٌ عَلَيَّ محبّتك وكرهك»، أو «سَوَاءٌ عَلَيَّ محبّتك أو كرهك»، أو «سَوَاءٌ عَلَيَّ محبّتك أو كُرهك». أمَّا إذا كان بعدها «همزةُ التَّسْويَة» فلا بدَّ من «أَمْ»، تقولُ: «سَوَاءٌ عليَّ أَقُمْتَ أَمْ قَعَدتَ»، و«سَوَاءٌ عليَّ أَزيدٌ جَاءَ أَمْ عمرو».

يُـقالُ: وَصَل الوزيران سَويَّةً.

والصّوابُ: وَصَل الوزيران مَعَا. إِذْ إِنَّ «السّوِيَّة» تعني: الاستواءُ. العدلُ. تقولُ: «هُمْ على سَوِّيةٌ في هذا الأمر»، و «قَسَّمْتُ الشيءَ بينهم بالسَّوِيَّة» أي بالعدل.

يُقالُ: ازدادَ عددُ السُّوَّاحِ هذه السنة.

والصُّوابُ: ازدادَ عددُ السُّيَّاحِ هذه السنة: جمعٌ لكلمة «السَّائِح» وهو: المُتَنَقِّل

في البلاد للتنزُّه، أو للاستطلاع والبحث والكشف، ونحو ذلك، أو للعبادة والترهُّب.

يُـقالُ: الماءُ في حالة سُيُولَة.

والصَّوابُ: الماءُ في حالة سَيَلَانِ: أحدُ مصادر الفعل [سَال] الماءُ، أي: جَرَى. و«السَّائِلُ» تعني حالةً من حالات المادَّة الثلاث: وسَطٌ بين الصلابة والغازيَّة. أمَّا «السُيُولَةُ» فهي خطأ شائع، والعامَّة تستعملُها أحياناً، بمعنى: «المالُ الذي تتداولُه الأيدي».

## بابُ الشِّين

يُــقــالُ: يَتَشَاءَمُ من الرقم «١٣».

والصَّوابُ: يَتَشَاءَمُ بالرقم «١٣»: يَتَطَيَّر. ضدَّ تَيَمَّنَ وتفَاءَلَ. فالفعلُ [تَشَاءَمَ] يتعدَّى بالباء. لا بـ«مِنْ».

يُسقسالُ: ضمَّ المُخَيِّمُ شَبيبَةً من كلِّ الوطن.

والصّوابُ: ضَمَّ المخيَّمُ شُبَاناً من كلِّ الوطن: جمعٌ لكلمة «الشَّاب»: مَنْ أُدركَ سِنَّ البلوغ ولم يصل إلى سنِّ الرجولة. أَمَّا «الشَّبيبَةُ» فتعني «الشَّبَاب» أي: الفتاءُ والحَدَاثة، وهو مِنْ سِنِّ البلوغ إلى الثلاثين تقريباً.

يُصفالُ: تَشَابَكَتْ الأمورُ ببعضها البعض.

والصَّوابُ: تَشَابَكَت الأمورُ: تَدَاخَلَ بعضُها في بعض. اخْتَلَطَت. الْتَبَسَت. فلا داعي للقول: «ببعضها البعض»، طالما أَنَّ الفعلَ [تَشَابَكَ] يتضمَّن هذا المعنى.

يُسقسال: اشتبه بالأمر.

والصّوابُ: اشْتَبَهَ في الأمر: شَكَّ في صحته. فالفعلُ [اشْتَبَهَ] يتعدَّى بـ«في»، لا بالباء.

يُـقالُ: أُلْقِيَ القبض على المُشْتَبه به.

والصَّوابُ: أُلْقِيَ القبض على المُشْتَبَه فيه: اسمُ مفعول الفعل [اشتَبَه]، الذي يتعدَّى بر في »، لا بالباء.

يُسقسالُ: تَشَاجَرَ المديرُ مع الموظَّف.

والصّوابُ: شَاجَرَ المديرُ الموظَّفَ: نَازَعَهُ وخَاصَمَهُ. فالفعلُ [شَاجَرَهُ] يتعدَّى بنفسه إلى المفعول به. أمَّا الفعلُ [تَشَاجَرَ] فهو، بهذا المعنى، فعلٌ لازم، ولا يَتعدَّى بـ«مع»، تقولُ: «تَشَاجَرَ القومُ»: تخالفوا وتنازعوا وكأنَّهم اشتبكوا في النزاع اشتباك الأشجار، و«تَشَاجَرَ الشيءُ»: تداخلَ بعضُه في بعض.

يُسقسالُ: نَشَبَ بينهما شِجَارٌ.

والصّوابُ: نَشَبَت بينهما مُشَاجَرَة، أو شُجُورٌ: منازعةُ ومُخَاصمة. أَمَّا «الشَّجَارُ» فهي خشبةٌ تُوضَعُ خلف الباب كالمِترس. الهودجُ الصغير.

يُـقالُ: يَشْحَذُ المالَ من الناس.

والصَّوابُ: يَشْحَذُ الناسَ: يسألهم مُلِحًا. و «الشَّحَاذُ» لا يُلِّحُ على المال، بل يُلِّحُ في السؤال على الناس كي يعطوه المالَ.

يُسقَسالُ: أُحبُّ صوتَ الشَّخرُور (بفتح الشَّين).

والصَّوابُ: أُحبُّ صوتَ الشُّحْرُور (بضمَّ الشِّين): طائرٌ أسود أكبر من العصفور، حَسَنُ الصوت، (ج) «شَحَارير».

يُــقــالُ: استورد شُخنَةَ (بضم الشّين) من الخشب.

والصّواب: استورد شِخنَة (بكسر الشّين) من الخشب: ما تُشْحَنُ به السفينة ونحوها، (ج) «شِحَنّ».

يُـقالُ: فلانٌ يُشَخِّرُ (بتشديد الخاء) في مَنَامهِ.

والصّوابُ: فلانٌ يَشْخِرُ (بتخفيف الخاء) في مَنَامهِ: مُضارعُ الفعل [شَخَرَ شَخْرَاً والصّوابُ: فلانٌ يَشْخِر أ]: تردَّدَ صوتُهُ في حلقِهِ من غير كلام، صَاتَ من حلقِهِ أو أنفهِ. أمَّا الفعلُ [شَخَرَ] فلم يَرِد بهذا المعنى، تقولُ: «شَخَرَ النَّخُلةَ»: وَضَعَ الحِلْسَ»: رَفَعَهُ حتى يستقدمَ الرحالة، و«شَخَرَ النَّخُلةَ»: وَضَعَ عذوقها على الجريدة لِثَلًا تنكسر.

يُــقــالُ: شَدَّدَ على ضرورةِ الحفاظ على الأمن.

والصَّوابُ: أَكَّد ضرورةَ الحفاظ على الأمن، أو أَلَحَّ، أو نَبَهَ. إِذْ إِنَّ الفعلَ [شَدَّد] متعدِ بنفسه، تقولُ: «شَدَّدَهُ»، أي: قوّاهُ، و«شَدَّدَ الضربَ»: بَالَخ فيه، و«شَدَّدَ الشيءَ»: أَحكَمَهُ. وقد قَامَ البعضُ بتعدية هذا الفعل بـ «على»، ولكنَّ المجامعَ اللُّغويَّة لم تُقِرِّ هذا الأمر بعد.

. يُصقالُ: سَرَّجْت (بالسِّين) الخَيَّاطة الثوبَ.

والصّوابُ: شَرَّجَت (بالشِّين) الخيَّاطة الثوبَ: خاطَتْهُ خياطة متباعدة. أمَّا الفعلُ [سَرَّجَت المرأةُ شعرَها»: ضَفَرَتْهُ. ضَفَرَتْهُ.

يُــقــالُ: يعانى ألماً في شَرْجهِ (بتسكين الرَّاء).

والصَّوابُ: يعاني ألماً في شَرَجِهِ (بفتح الرَّاء): ما بين الدُّبُر والأنتيين. أمَا «الشَّرْجُ» (بالتسكين) فتعني: النوعُ، تقولُ: «هذا شَرْجُ ذاك» أي: أي: مثله. والفرقةُ، تقولُ: «أصبحوا في الأمر شَرْجين» أي: فرقين.

يُـقِالُ: قابلوا شَرْذَمَةً (بفتح الشِّين والذَّال) من الناس.

والصُّوابُ: قابلوا شِرْذِمة (بكسر الشِّين والذَّال) من الناس: الجماعةُ القليلة، (ج)

«شَرَاذِم». وفي القرآن الكريم: ﴿ إِنَّ هَـٰ وُلَآءٍ لَشِرْذِمَةٌ قَلِيلُونَ ﴾ (١).

يُسقسالُ: رَبَط الشُّرْطَان في بعضها البعض.

والصّوابُ: رَبَطَ الشُرُطَ في بعضها البعض: جمعٌ لكلمة «الشّريط»: الحَبْلُ المَعْوابُ: رَبَطَ الشُرط في بعضها البعض أجزاء عشريَّة ومئويَّة يُستعملُ في القياس.

يُـقالُ: كانت أبوابُه مُشَرَّعَة لطالبي العلم.

والصّوابُ: كانت أبوابُه شَارِعَةً لطالبي العلم، أو مَشْرُوعَة. من الفعل [شَرَعَ] المنزلُ: إذا كان على طريقٍ نافذٍ، و «شَرَعَ البابُ أو الدارُ»: أَفضى إلى الطريق، و «شَرَعْتُ البابَ إلى الطريق»: أَنْفَذتُه إليه، ولم يَرِد الفعل «شَرَع» في المعاجم بهذا المعنى.

يُصقالُ: شُرْعَةُ (بضم الشِّين) حقوق الإنسان.

والصَّوابُ: شِرْعَةُ (بكسر الشِّين) حقوق الإنسان: الشريعةُ. المِثْلُ. العادةُ. الطريقةُ. وفي القرآن الكريم: ﴿ لِكُلِّ جَعَلْنَا مِنكُمْ شِرْعَةً وَمِنْهَاجًأ ﴾ (٢).

يُسقسالُ: شَارَفَ العملُ على الانتهاء.

والصّوابُ: أَشْرَفَ العملُ على الانتهاء: دَنَا منه. وتقولُ: «أَشْرَفَ على الموت». أَمَّا الفعلُ [شَارَفَ] فلا يتعدَّى بـ «على»، بل بنفسه، تقولُ «شَارَفَ الشيءَ»: إطَّلَع عليه من فوق. قَارَبَهُ ودَنَا منه.

يُصقالُ: سافر إلى شَرَم (بفتح الرَّاء) الشيخ.

والصَّوابُ: سافر إلى شَرْمِ (بتسكين الرَّاء) الشيخ: خليجُ البحر. كلُّ شَقَّ غير نافذٍ في جبلِ أو حائط.

<sup>(</sup>١) سورة الشعراء، الآية: ٥٤.

<sup>(</sup>٢) سنورة المائدة، الآية: ٤٨.

يُقالُ: اشْتَرَكَ الناسُ بتنظيف مدينتهم.

والصّوابُ: اشْتَرَكَ الناسُ في تنظيف مدينتهم: تَشَاركُوا. فالفعلُ [اشْتَرَكَ] يتعدّى بـ «في»، لا بالباء.

يُــقــالُ: وقع في الشّرك (بكسر الشّين وتسكين الرّاء) الذي نُصب له، أو في الشّراك.

والصّوابُ: وقع في الشّرَك (بفتح الشّين والرَّاء) الذي نُصِبَ له: حبالةُ الصيد. أمَّا «الشّرْكُ» (بالكسر) فهي: اعتقادُ تعدُّد الآلهة.

يُــقــالُ: الشَّرَاكَةُ العربية ــ الأوروبيَّة.

والصّوابُ: الشّرِكَة العربية \_ الأوروبيّة، أو الشّرْكَة: العقدُ بين اثنين أو أكثر للقيام بعمل مشترك.

يُــقــالُ: هو بارع في لعبة الشَّطَرَنْج (بفتح الشِّين والطَّاء).

والصُّوابُ: هو بارع في لعبة الشُّطْرَنْج (بكسر الشِّين وتسكين الطَّاء): لُعبة مشهورة.

يُـقالُ: أَصَابَ الحبُّ شِغَافَ (بكسر الشِّين) قلبه.

والصّوابُ: أَصَابَ الحبُّ شَغَافَ (بفتح الشّين) قلبه: غلافُ القلب، حبَّتُهُ، (ج) «شُغُف».

يُسقالُ: فلانٌ شَغُوفٌ بجمع الطوابع.

والصّوابُ: فلانٌ مَشْغُونٌ يجمع الطوابع: اسمُ مفعول الفعل [شُغِف] به، أي: أحبَّه وأُولع به. وكذلك: شَغِفٌ، من الفعل [شَغِف].

يُـقالُ: هذا الثوبُ مَشْغُولٌ من أَجود الخيوط.

والصَّوابُ: هذا الثوبُ مصنوعٌ من أجود الخيوط، أو مَخِيطٌ. إذْ إِنَّ «المَشْغُولَ»

تعني: نقيضُ الفارغ، تقولُ: «دارٌ مَشْغُولةٌ»: فيها سكَّانٌ، و«مالٌ مَشْغُولٌ»: مُعَلَّقٌ بتجارة.

يُصف الله : فَكَ الخبيرُ رموزَ الشُّفرة (بكسر الشُّين).

والصَّوابُ: فَكَّ الخبيرُ رموزَ الشَّفْرة (بفتح الشِّين): رموزٌ يستعملها فريقٌ من الناس للتفاهم السِّرِي فيما بينهم، (ج) «شِفَارٌ وشَفْرٌ».

يُسقسالُ: شَفَعَ به عند أُولي الأمر.

والصَّوابُ: شَفَعَ له إلى أُولي الأمر: طَلَبَ منهم معاونته. وتقولُ أيضاً: «تَشَفَّعَ به إليَّ»: طَلَبَ شفاعتي، تَوَسَّلَ به إليَّ. وليس هذا المعنى هو المقصود. فالفعلُ [شَفَعَ] لا يتعدَّى بالباء، ولا بـ «عند».

يُصَلُّ: تَلَوَّثَتْ مِياهُ الشَّفَّة (بتشديد الفاء).

والصَّوابُ: تَلَوَّثَت مياهُ الشَّفَة (بتخفيف الفاء): ما يُطْبِقُ على الفم ويسترُ الأَسنان، وهما «شَفَتَان»، (ج) «شِفَاه».

يُــقــالُ: تَشَفَّى بعدوه.

والصَّوابُ: تَشَفَّى من عدوه: نَكَى في عدوه نكاية تَسُرُهُ. بَلَغَ ما يُذهب غيظهُ منه. أَمَّا «تَشَفَّى بكذا»، فيعني: نَالَ به الشفاء. فالفعل [تَشَفَّى] يتعدَّى، بالمعنى الأول، بـ«مِنْ»، لا بالباء.

يُسقِسالُ: بُنيَتْ مستشفى كبيرة بجوارنا.

والصُّوابُ: بُنِيَ مستشفى كبيرٌ بجوارنا: مكانٌ للاستشفاء يُجهَّزُ بالأَطبَّاء والممرضين والأَدوية. فالكلمةُ مُذَكَّرَة.

يُسقسال: اشتريتُ شُقَّة (بضم الشِّين) في وسط المدينة، أو شِقَّة (بكسر الشِّين).

والصُّوابُ: اشتريتُ شَقَّة (بفتح الشِّين) في وسط المدينة: البيتُ تسكنُهُ الأُسرةُ.

أُمًّا «الشُّقَّةُ» (بالضمِّ) فهي: المسافةُ التي يشقُها السائرُ. السفرُ البعيد. الناحيةُ.

يُــقالُ: شاهدَ الجريمةَ من شِقُ (بكسر الشِّين) الباب.

والصّوابُ: شاهدَ الجريمةَ من شَقَ (بفتح الشّين) الباب: الصَدْعُ والخَرْقُ. الموضعُ المّيء. المشقوق. أمّا «الشِقُ» (بالكسر) فتعني: الناحيةُ. نصفُ الشيء.

يُـقالُ: يُحِبُّ الفتيات الشَّقْرَوَات.

والصّوابُ: يُحِبُّ الفتيات الشُّقْر (بضمِّ الشَّين وتسكين القاف). إِذْ إِنَّ وزن «فُعْل»، هو جمعُ تكسير قياسيّ لشيئين، هما: «أَفْعَل»: وصفّ لمذكَّر، و«فَعْلاء»: وَضُفّ لمُؤَنَّث، نحو: أَحْمَر وحَمْراء، وجَمْعُهُما: حُمْر؛ وأَخْضَر وخَضْراء، وجَمْعُهُما، خُضْر؛ وأَصْفَر وصَفْراء، وجَمْعُهُما: صُفْر....

يُـقالُ: شَكَّ بصحَّة كلامه.

والصَّوابُ: شَكَّ في صحَّة كلامه: إِرْتَابَ. فالفعلُ [شَكً] يتعدَّى هنا بـ «في»، لا بالباء.

يُــقــالُ: رجل شكُورٌ وامرأةٌ شَكورةٌ.

والصّوابُ: رجل شكُورٌ وامرأةٌ شَكُورٌ: كثيرةُ الشُكْر. وتبقى بلفظِ واحدِ للمذكّر والصّوابُ: (ج) «شُكْرٌ».

يُــقالُ: هذا الأمرُ يُشكِّلُ خطراً على السلام.

والصَّوابُ: هذا الأمرُ فيه خَطَرٌ على السلام. إِذ إِنَّ للفعل [شَكَّلَ] عدَّةَ معانِ، ليس منها ما يحملُ معنى «كَوَّنَ»، تقولُ: «شَكَّلَ الأمرُ»: التبس، و«شَكَّلَ الأمرُ»: التبس، و«شَكَّلَ الكتابَ بالحَرَكات»: قيَّدهُ بها، و«شكَّلَ الشيءَ» صَوَّرهُ، ومنه «الفنونُ التشكيليَّة».

يُسقالُ: تَشَكَّلَت جمعيةٌ للدفاع عن حقوق الإنسان.

والصَّوابُ: تَأَلَّفَتْ جمعيةٌ للدفاع عن حقوق الإنسان. إِذْ إِنَّ الفعلَ [تَشَكَّلَ] يعني: تَصَوَّرَ، و «تَشَكَّلَ العنبُ»: أَخذ في النضج. فهو لا يحمل معنى «تَأَلَّفَ» أو «تَنَظَّمَ».

يُقِالُ: اسْتَعْمَلَ سلطتَه بشَكْل غير لائق.

والصَّوابُ: اسْتَعْمَلَ سلطتَه استعمالاً غير لائقٍ. إِذْ إِنَّ «الشَّكْلَ» يعني: الشَّبَهُ. المثلُ والنظير. الأَمرُ المُشْكل. هيئةُ الشيء. والتعبيرُ الأول هو من آثار الترجمة السلبيَّة على العربيَّة.

يُسقسالُ: يشكُو من أَلَم في معدته.

والصَّوابُ: يَشْكُو أَلَما في معدته: تَوجَّعَ. تألَّمَ. فَالْفَعلُ [شَكَا] بهذا المعنى يتعدَّى بنفسه إلى المفعول به، لا بـ «من»، تقولُ: «شَكَا مَرَضَهُ للطبيب»: شَرَحَهُ.

يُصقالُ: اقتحمَ المنزلَ شُلَّةٌ من المنحرفين.

والصّوابُ: اقتحمت المنزلَ ثُلَةٌ من المنحرفين، أو جماعةٌ. أمَّا «الشُلَّةُ» فتعني: الأَمرُ البعيدُ تطلبه. الدرعُ. الطردُ. النِيَّةُ في السفر.

يُـقالُ: اشْمَئزَ من الرائحة الكريهة.

والصّوابُ: اشْمَأَزَ من الرائحة الكريهة: انْقَبضَ ونَفَر كراهةً. والاسمُ هو: «الشُمَأْزيزة».

يُـقـالُ: جَلَسَ الوزيرُ عن شَمَال (بفتح الشِّين) الرئيس.

والصَّوابُ: جَلَسَ الوزيرُ عن شِمَال (بكسر الشَّين) الرئيس: مقابلُ اليمين. أَمَّا «الشَّمَالُ» (بالكسر والفتح) فهي الجهةُ التي تقابلُ الجنوبَ. الريحُ التي تهبُّ من تلك الجهة.

يُصقال: أشار له بيده.

والصَّوابُ: أَشَارَ إليه، أو أَشَارَ بيده: أَوْمَأَ إليه معبَّراً عن معنى من المعاني، كالدَّعوة إلى الدخول أو الخروج. فالفعلُ [أَشَارَ] يتعدَّى بـ إلى ، لا باللَّام. وتقولُ أيضاً: «أَشَارَ عليه»، أي: أَمَرهُ ونَصَحَهُ ودَلَّهُ على وجه الصَّواب.

يُصقالُ: تَشَاوَرَ مع المسؤولِ في عدة قضايا.

والصَّوابُ: شَاوَرَ المسؤولَ في عدة قضايا، أو تَشَاوَرَا: تَبَاحَثَا. طَلَبَ كلِّ منهما رأيَ الآخر. أمَّا الفعلُ [تَشَاوَروا] فهو من أفعال المشاركة، ويعني: شَاوَرَ بعضُهم بعضاً، ولا داعي إلى إلحاقه بـ «مع».

يُسقسالُ: سوف يَبتُّ الأمرَ بعد التَّشَاوُر مع الأطراف كافَّةً.

والصّوابُ: سوف يبتُّ الأمر بعد مُشَاوَرَةِ الأطراف كافّةً: مصدرُ الفعل [شَاوَرَهُ] أي: طَلَبَ رأيَهُ.

يُصفال: مجلسُ شَوْرَى (بفتح الشِّين) الدولة.

والصّوابُ: مجلس شُورَى (بضم الشّين): اسم بمعنى التّشاور. المجلسُ المُولَّف لاستماع الدعاوى، أو للتّداول في شُؤون البلاد.

يُسقسالُ: اشْتَقْتُ له ولأَحاديثه الظريفة.

والصَّوابُ: اشْتَقْتُ إليه وإلى أحاديثه الظريفة: نَزَعَتْ نفسي إليه. وتقولُ أيضاً: «اشْتَقْتُهُ واشْتَقْتُ أحاديثَهُ». فالفعلُ [اشْتَاقَ] يتعدَّى بـ (إلى)، أو بنفسه، لا باللَّام.

يُـقالُ: شاهدتُ فيلماً شَيِّقاً.

والصَّوابُ: شاهدتُ فيلماً شَائِقاً، أو مُشَوِّقاً. أمَّا «الشَيِّقُ» فتعني: المُشْتاقُ، تقولُ: «رجلٌ أو قلبٌ شَيِّقٌ».

يُسقال: شَوَى اللحمَ شَوْياً.

والصَّوابُ: شَوَى اللحمَ شَيَّا: مصدرُ الفعل [شَوَى] اللحمَ، أي: عَرَّضه للنار فنضج، فهو «مَشْويٌ».

يُــقــالُ: هذا المطعمُ يقدُّمُ مَشَاوِ طيَّبة.

والصّوابُ: هذا المطعمُ يقدُم شِوَاءَ طيّبة، أو شَويّاً: ما شُوِيَ من اللحم. والشّواءة هي: القطعة منه. أمّا «المشاوِي» فهي جمعُ «المِشْوَاة» وهي: آلةُ الشّيّ، و«المَشْوَى» وهو: موضعُ الشّيّ.

يُسقال: هذا قولٌ مُشينٌ (بضم الميم).

والصَّوابُ: هذا قولٌ مَشينٌ (بفتح الميم): اسمُ مفعول من الفعل [شَانَهُ]: ضدَّ زَانَهُ. عَابَهُ. شَوَّهَهُ. وكذلك: شَائِنٌ: اسمُ الفاعل منه. ولم يَرِد الفعلُ «أَشَانَ» في المعاجم، حتَّى يصحَّ صَوْغُ «مُشِين» (بضمِّ الميم).

## بابُ الصّاد

يُسقسالُ: رَبَّة الوَجْهِ الصَّبُوحِ (أغنية تراثية).

والصَّوابُ: رَبَّة الوَجْهِ الصَّبِيح: المُشْرقُ. الجميلُ. من الفعل [صَبُحَ يَصْبُحُ صَبَاحَةً] الوجهُ: أَشْرَقَ وجَمُلَ. أَمَّا «الصَّبُوحُ»، فهو: شرابُ الصَّبَاح. ما يُشْرَبُ يُشْرَبُ وهو خلافُ «الغَبُوق» وهو ما يُشْرَبُ بالعشيِّ.

يُــقــالُ: لوَّنَ الثوبَ بصَبْغةِ (بفتح الصَّاد) حمراء.

والصّوابُ: لوَّنَ الثوبَ بصِبْغةِ (بكسر الصّاد) حمراء: ما يُصْبَغُ به. النوعُ. الملّهُ.

يُصفالُ: وزارةُ الصَّحَّة (بفتح الصَّاد) اللبنانيَّة.

والصَّوابُ: وزارةُ الصَّحَة (بكسر الصَّاد) اللبنانيَّة: عدمُ اعتلال الجسم وسلامته. مصدرُ الفعل [صَحَّ] أي: بَرِيءَ من كلِّ عيبٍ أو ريبٍ أو مرض.

يُسقالُ: شربَ الخمرَ بصحّة صديقه.

والصُّوابُ: شربَ الخمرَ لصحَّة صديقه: شَرِبَ نَخْبَهُ.

يُـقَـالُ: على المرشَّح أَنْ يَضطَحِبَ أُوراقَهُ النُّبُوتيَّة .

والصُّوابُ: على المرشِّح أَنْ يحملَ أوراقَهُ الثبوتية ، أو يُخضِرَ ، أو يجلبَ . إِذْ إِنَّ

الفعلَ [اصْطَحَبَ] فلاناً، يعني: اتَّخَذَهُ صَاحباً، و«اصْطَحَبَ القومُ»: صَحِبَ بعضُهم بعضاً. وهذا المعنى ليس هو المُراد.

يُسقالُ: بسبب تَغَيُّر الظروف الطبيعيَّة، سوف تَتَصَحَّرُ المزيدُ من المناطق مع مرور الزمن.

والصَّوابُ: بسبب تَغَيُّر الظروف الطبيعيَّة، سوف تَتَحَوَّلُ المزيدُ من المناطق إلى أَراضٍ صَحْرَاويَّة، مع مرور الزمن. إِذْ إِنَّ الفعلَين «صَحَّر» و«تَصَحَّر»، لم يَردا في المعاجم، بل وَرَدَ الفعلُ [أَصْحَرَ] المكانُ: اتَّسَعَ، أي: صَارَ مثل «الصَّحْرَاء»، التي تعني: أرض فضاء واسعة فقيرة الماء.

يُسقَالُ: أدرسُ الصَّحَافَة (بفتح الصَّاد) في الجامعة اللبنانيَّة، كي أُصِبح صَحَافيًا (بفتح الصَّاد).

والصَّوابُ: أدرسُ الصِّحَافَة (بكسر الصَّاد) في الجامعة اللبنانيَّة، كي أُصبح صِحَافيًا (بكسر الصَّاد)، أو «صَحَفِيًا» (بفتح الصَّاد)، نسبةً إلى «الصَّحِيفَة»، بحذف الياء، «كحَنفِيّ»، إلى «حَنيفة».

يُسقسالُ: هربَ من الضَّجيج والصَّخْبِ (بتسكين الخاء).

والصَّوابُ: هربَ من الضَّجيج والصَّخَبِ (بفتح الخاء): اختلاطُ الأصوات. مصدرُ الفعل [صَخِبَ] الجمعُ: عَلَتْ فيه الأصواتُ واختلطت.

يُسقسالُ: أنا في صَدَد إنهاء الكتاب.

والصَّوابُ: أنا بصَدَد إنهاء الكتاب: بسبيل أَنْ أَقومَ بذلك. و «الصَّدَدُ» تعني: القصدُ. الميلُ. الناحيةُ. القُربُ والقُبالةُ.

يُسقسالُ: شعر بصُدَاعِ في رأسه.

والصُّوابُ: شعر بصُدَاعٍ: وَجَعٌ في الرأس تختلفُ أَسبابُه وأنواعُه. من الفعل

[صُدِع] أي: أَصَابَهُ صُدَاعٌ، فهو «مَصْدُوعٌ». والقولُ الثاني يؤدِّي المعنى بلا زيادةٍ لا جدوى منها.

يُصِصَالُ: تَصَادَفَ مرورُهُ مَع حدوثِ الانفجار.

والصَّوابُ: صَادَفَ مرورُه حدوثَ الانفجار: لَقِيَهُ من غير موعدِ ولا تَوقُع. حَاذَاهُ. أَمَّا الفعلُ [تَصَادَف] فهو من الأفعال التي تقتضي أنْ يكون فاعلُها مثنى أو جمعاً، لا مفرداً، وهي لا تَتعدَّى بـ «مع». تقولُ: «تَصَادَفَ الرَّجُلان»: تقابلا على غير موعد.

يُـقَالُ: صَادَقَ الوزيرُ على القرار.

والصّوابُ: وَقَعَ الوزيرُ القرآرَ، أو وافق عليه، أو أَمْضَاهُ، أو صَدَّقَ عليه، أو أَقَرَهُ. إِذْ إِنَّ الفعلَ [صَادَقَهُ] يعني: كان صديقاً له، و«صَادَقهُ المودَّة»: أَخْلَصَها له. وهذا المعنى لا يلائم المعنى المقصود في العبارة الأهلي.

يُـقـالُ: صَدَق بوعده.

والصَّوابُ: صَدَق في وعدهِ: أَنْفَذَهُ، أو صَدَقَهُ الوعَدَ: أَوْفَى به. و «صَدَقَ في حديثهِ»: أَخْبَر بالواقع. فالفعلُ [صَدَقَ] لا يتعدَّى بالباء.

يُـقالُ: اصْطَدَمَتْ سيارتُه بالحائطِ.

والصَّوابُ: صَدَمَتْ سيارتُه الحائطَ: دَفَعَتْهُ. ضَرَبَتْهُ. صَكَّتْهُ. أَمَّا الفعلُ [اصطدَم] فهو فعلٌ لازم، تقولُ: «اصطدَمَ الفارسان»: ضَرَبَ أحدُهما الآخر بنفسه وتَزَاحَمَا.

يُـقالُ: اصْطَدَمَتْ الشاحنتان ببعضهما البعض.

والصُّوابُ: اصْطَدَمَتْ الشاحنتان: صَدَمَت كلُّ واحدةٍ منهما الأخرى. فلا داعي

إلى إضافة «ببعضهما البعض»، خاصةً أنَّ الفعلَ [اضطَدَم] يؤدِّي هذا المعنى.

يُصقَالُ: صَرَّحَ له بالدخول إلى مجلس النواب.

والصَّوابُ: سَمَحَ لهُ بالدخول إلى مجلس النواب، أَو أَذِنَ له. إِذْ إِنَّ من معاني الفعل [صَرَّح] المتكلِّمُ: خلاف عَرَّض، و «صَرَّحَ الأمرُ»: بَانَ وانكشف، و «صَرَّحَ بما في نفسه»: أَبْدَاهُ وأَظْهَرَهُ، «صَرَّحَ بالأمر»: أَدلى به.

يُسقسالُ: تكرهُ رؤيةَ الصَّرْصُور (بفتح الصَّاد الأولى).

والصَّوابُ: تكرهُ رؤيةَ الصُّرصُور (بضمَّ الصَّاد الأولى): جنسٌ من الحشرات، (ج) «صَرَاصير».

يُــقــالُ: فلانٌ مصابٌ بداء الصَّرَع (بفتح الرَّاء).

والصَّوابُ: فلانٌ مصابٌ بداء الصَّرْع (بتسكين الرَّاء): عِلَّةٌ تمنعُ الأَعضاءَ النفسانيَّة عن أَفعالها مَنْعاً غير تام. ويُسمَّى أيضاً: «الخُبَاطُ».

يُسقسالُ: تَصَرَّفَ بِالأَمْرِ وَفْقَ مشيئته.

والصَّوابُ: تَصَرَّفَ في الأمر وَفْقَ مشيئته: احْتَالَ وتَقَلَّب فيه. فالفعلُ [تَصَرَّف] يتعدَّى هنا بـ«في»، لا بالباء.

يُسقسال: محلُّ للصَّيْرَفة.

والصُّوابُ: محلُّ للصِّرَافَة: مهنةُ الصَّرَّاف: مُبَادَلةُ عملةٍ وطنيَّة بعملةٍ أَجنبيَّة.

يُسقسالُ: المَصْرَفُ (بفتح الرَّاء) المركزي الوطني.

والصُّوابُ: المَضرِفُ (بكسر الرَّاء) المركزي الوطني: مكانُ صَرْفِ المال.

يُـقالُ: استخدمَ المَصْعَدَ (بفتح الميم) الكهربائيَّ للعِمَارة.

والصّوابُ: استخدمَ المِضعَدَ (بكسر الميم) الكهربائيَّ للعِمَارة، أَو المِضعَاد: جهازٌ كالحُجْرة يكون بجانب السلَّم في البيت العالي، يصعدُ بالناس ويهبط بهم بقوَّة الكهرباء.

يُـقالُ: هذا العمل صَغَّرهُ بأعين الناس.

والصّوابُ: هذا العمل صَغَرَهُ في أعين الناس: حَقَّرَهُ وأذلّه. فالفعلُ [صَغَرَ] يتعدّى هنا بـ «في»، لا بالباء.

يُــقــالُ: أَضْغَيْتُ لحديثه بكل جوارحي.

والصّوابُ: أَضْغَيْتُ إلى حديثه بكل جوارحي: اسْتَمَعْتُ. فالفعلُ [أَصْغَى] يتعدَّى بـ«إلى»، لا باللّام.

يُــقــالُ: تركتُ السيارة في موقِفِ للسيارات، أو في المِرْآب.

والصّوابُ: تركتُ السيارة في مَصَفٌ للسيارات: موضعُ الصَفِّ، (ج) «مَصَاف»، من الفعل [صَفَّ] الشيء: نَظَمَهُ طولاً مستوياً، و (إِصْطَفَّ القومُ»: قاموا صَفُوفاً.

يُـقالُ: تَصَفَّحَ الجريدةَ بسرعةِ، ثُمَّ انطلق إلى عمله.

والصّوابُ: قَرَأَ عَنَاوِينَ الجريدة قراءة سريعة ، ثُمَّ انطلق إلى عمله . أو تقولُ : «ذَبَرَ الجريدة» : قَرَأَهَا قراءة خفيفة أو سريعة . إِذْ إِنَّ الفعلَ [تَصَفَّحَ] الكتاب وغيرَه ، يعني : نَظَرَ فيه ليتعرَّفهُ ورقةً وَرَقَةً . والنَّظَرُ في الكتاب أو الأمر ، يعنى : التدبُّر والتَّفَكُر ، لا اللَّمحة الخاطفة .

يُــقــالُ: صَفَعَهُ على وجهه.

والصُّوابُ: لَطَمَهُ: ضَرَبَ خدَّهُ بباطن الرَّاحة، أو بالكفِّ مفتوحةً. و«المَلْطِمان»

هما: الخَدَّان، و «المَلَاطِمُ» هي: الخُدُودُ، واحدُها «مَلْطَمٌ». أَمَّا الفعلُ [صَفَعَهُ] فيعني: ضَرَبَ قَفَاهُ أو بَدَنَهُ بكفِّه مَبْسُوطةً.

يُسقسالُ: كانت الصَّفَقَةُ (بفتح الفاء) رابحةً.

والصَّوابُ: كانت الصَّفْقَةُ (بتسكين الفاء) رابحةً: عَقْدُ البيع. البَيْعَةُ. وإِنَّما قِيلَ للبَيْعَةِ «صَفْقَة» لأنَّهم كانوا إذا تبايعوا تَصَافَقُوا بالأَيدي، وقال الواحدُ إِنَّه «لَمُبَارَك الصَفْقَة»، أي لا يشتري شيئاً إلَّا ربحَ فيه.

يُسقسالُ: قاموا بتصفيَة الرهينة جسديًّا.

والصَّوابُ: قتلوا الرهينةَ، أو أَعْدَمُوهُ، أو أَنْهَوا حياته. ولم تَرِد «التَّصْفيَةُ» في المعاجم بهذا المعنى.

يُصِدِ اللهُ: جَالَ في كلِّ صَفْعِ (بفتح الصَّاد) من أصقاع العالم.

والصُّوابُ: جَالَ في كلَّ صُفْعِ (بضمِّ الصَّاد) من أصقاع العالم: الناحيةُ.

يُسقَسالُ: زار جزيرة صِقِلْيَة (بتسكين اللَّام وتخفيف الياء).

والصَّوابُ: زار جزيرة صِقِلِّيَّة (بكسر اللَّام وتشديدها وتشديد الياء)، أو صَقَلِّيَّة (بفتح الصَّاد والقاف): جزيرةٌ في جنوب إيطاليا إلى المغرب.

يُسقَسالُ: هو صَلْبٌ (بفتح الصَّاد) في عقيدته.

والصُّوابُ: هو صُلْبٌ (بضمِّ الصَّاد) في عقيدته: شديدٌ قويّ.

يُسقَالُ: الكيان الإسرائيلي هو سيفٌ مُصَلَّتٌ (بفتح الصَّاد وتشديد اللَّام) علينا.

والصَّوابُ: الكيان الإسرائيلي هو سيفٌ مُصْلَتٌ (بتسكين الصَّاد وتخفيف اللَّام) علينا: مُجَرَّدٌ. اسمُ المفعول من الفعل [أَصْلَتَ] السيفَ: جَرَّدَهُ من

غمدهِ. ولم يَرِد الفعلُ «صَلَّتَ» حتى يصحَّ صَوْغُ اسم المفعول: «مُصَلَّت» منه.

يُــقــالُ: صَلَّحَ البابَ المكسور.

والصَّوابُ: أَضلَحَ البابَ المكسور: أَزَالَ فَسَادَهُ. أَمَّا الفعلُ «صَلَّح» فلم يَرِد في الصَّوابُ: المعاجم، وبناءً عليه، لا يُقالُ: «مَحَلٌّ لتَصْليح السيَّارات».

يُــقـالُ: انتهت مدّة صَلَاحِيّةِ (بتشديد الياء) السلعة.

والصُّوابُ: انتهت مدة صَلَاحِيَةِ (بتخفيف الياء) السلعة: الحالةُ التي يكون بها الشيء صالحاً.

يُـقالُ: ما فَعَلْتَه ليس في صَالِحك.

والصّوابُ: ما فَعَلْتَه ليس في مَضلَحَتكُ: ما يَبْعَثُ على الصلاح. ما يَتَعَاطَاهُ الإنسانُ من الأعمال الباعثة على نفعهِ أو نَفْع قومهِ، (ج) «مَصَالِح». تقولُ: «رأى الإمامُ المَصْلَحَة في ذلك». أمَّا «الصَّالِحُ» فهو: المستقيمُ المُودِي لواجباته، تقولُ: «هو صَالحٌ لكذا» أي: فِيهِ أَهْلِيَّه للقيام به.

يُسقِ اللهِ: أَلْصَقَ الأوراقَ بالصَّمْغ (بكسر الصَّاد).

والصَّوابُ: أَلْصَقَ الأوراقَ بالصَّمْغ (بفتح الصَّاد): مادَّةٌ لَزِجَةٌ كالغراء تَتَحَلَّبُ من بعض الأشجار، وتُسْتعملُ في إلصاق الأوراق.

يُــقــالُ: الوحدة هي صَمَّامُ (بفتح الصَّاد وتشديد الميم) الأمان في لبنان.

والصّوابُ: الوحدة هي صِمَامُ (بكسر الصّاد وتخفيف الميم) الأمان في لبنان: سِدَادَهُ القارورة، (ج) «أَصِمَّة».

يُسقال: الاستقلالُ هو صُنو (بضم الصّاد) السيادة.

والصَّوابُ: الاستقلالُ هو صِنْوُ (بكسر الصّاد) السيادة: النَّظيرُ والمِثْلُ. الأخُ

الشقيقُ، تقولُ: «هو صِنْوُ أخيهِ»، وهُما «صِنْوَانِ»، فإذا كثروا فهُمْ «صِنْوَانِ». «صِنْوَانٌ».

#### يُــقــالُ: وضع تصميماً أُوَّليَّا للمشروع.

والصّوابُ: وَضَع تَخْطِيطاً للمشروع: فكرةٌ مثبتةٌ بالرسم أو الكتابة في حالة الخطّ، تدلُ دلالة تامَّة على ما يُقْصَد في الصورة أو الرسم أو اللوح المكتوب، من المعنى أو الموضوع، ولا يُشترط فيها إتقان. وَضْعُ خطةٍ مدروسة للنواحي الاقتصادية والتعليمية والإنتاجيَّة وغيرها للدولة. أمَّا «التصميمُ» فهي مصدرُ الفعل [صَمَّم] وهو لا يؤدِّي المعنى المُراد أعلاه، تقولُ: «صَمَّم في كذا أو عليه»: مَضَى في رَأْيه ثابتَ العَزْم، و«صَمَّم السيف»: مَضَى في رَأْيه ثابتَ العَزْم، و«صَمَّم السيف»: مَضَى إلى العظم، و«صَمَّم فلاناً»: أصَمَّه.

يُقِالُ: اصْطَادَ السمكَ بالصَّنَّارة (بفتح الصَّاد).

والصّوابُ: اصْطَادَ السمكَ بالصّنَّارة (بكسر الصَّاد): قطعةٌ ملتويةٌ من نحاسٍ أو حديد، تنشبُ في حلق الصيد، (ج) «صَنَانير».

يُــقـــالُ: صَنَعَ معه معروفاً .

والصُّوابُ: صَنَعَ إليه معروفاً، وله: قَدَّمَهُ. فالفعلُ [صَنَعَ] يتعدَّى هنا باللَّام، أو بـ «اللَّه»، لا بـ «مع»، وتقولُ أيضاً: «صَنَع به قبيحاً»: فَعَلَهُ.

يُــقــالُ: اصْطَنَعَ الوداعةَ والطيبة.

والصَّوابُ: تَصَنَّعَ الوداعةَ والطيبة: تَكَلَّفَ. أَظهرَ عن نفسه ما ليس فيه. أمَّا الفعلُ [اصْطَنَعَ] شيئاً، فيعني: أَمَرَ أَنْ يُصْنَع له، و «اصْطَنَعَ عنده صنيعةً»: أَحْسَنَ إليه، و «اصْطَنَعَهُ»: أُذَّبَهُ وخرَّجهُ.

يُسقسال: الأقمارُ الاصطِنَاعِيَّة.

والصُّوابُ: الأَقَمارُ الصُّنَاعِيَّة: ما ليس بطبيعيّ. وتقولُ أيضاً: «حريرٌ صناعيُّ».

يُـقالُ: هذا صُنْفٌ (بضمُ الصَّاد) جيّدٌ من الشراب.

والصُّوابُ: هذا صِنْفٌ (بكسر الصَّاد) جيَّدٌ من الشراب: النوعُ. الضَّرْبُ. الصُّفةُ.

يُــقــالُ: حَارَبَ العدوَّ الصُّهْيُونيَّ (بضمُّ الصَّاد والياء).

والصّوابُ: حَارَبَ العدوَّ الصِّهْيَوْنيَّ (بكسر الصَّاد وفتح الياء). و «الصِّهْيَوْنِيَّهُ» هي حركةٌ تدعو إلى إقامةِ مجتمع يهوديّ مستقلّ في فلسطين، وهي نسبةٌ إلى جبلِ قرب أُورشليم يُسَمَّى: «صِهْيَوْن».

يُــقــالُ: انْصَاعَ لأمرهِ وفَعَلَ ما طلبه إليه.

والصّوابُ: انْقَادَ لأمرهِ وفَعَلَ ما طلبه إليه، أو خَضَعَ لأمرهِ، أو أَطَاعَ أمرَهُ. أَمَّا الفعلُ [انْصَاعَ] فيعني: رَجَعَ مُسْرِعاً. مَرَّ. و«انْصَاعَ الطيرُ»: ارْتَقَى في الجَوِّ ارتقاءً.

يُــقــالُ: دَخَلَ البلادَ بصورةِ سِرُيَّة.

والصَّوابُ: دَخَلَ البلادَ سِرَّا. أَمَّا «الصُورةُ» فهي كلمةٌ مُقْحَمة، وهي في الأساس تعني: الشَّكُلُ. كلُّ ما يُصَوَّر. الصَّفةُ. النوعُ. الوجهُ. والعبارةُ الأولى هي من آثار الترجمة السيئة على العربيّة.

يُــقــالُ: كانت خطبته مُصَاغةً صياغةً مُحْكَمة.

توالصَّوابُ: كانت خطبته مَصُوغَةً صياغة مُحْكَمة: مسبوكَةً. اسمُ مفعول من الفعل الثلاثي [صَاغَ] الكلام، اي: رَتَّبَهُ وهَيَّأَهُ، و «صَاغَ الشيءَ»: صَنَعَهُ على مثالٍ مستقيم. ولم يَرِد الفعلُ «أَصَاغَ» حتى يصحَّ بناءُ اسمِ المفعول: «مُصَاغَة».

يُــقــالُ: يجب أَنْ يبقى هذا المقامُ مُصَاناً.

والصُّوابُ: يجب أَنْ يبقى هذا المقامُ مَصُوناً: اسمُ مفعول من الفعل الثلاثي

[صَانَ] الشيءَ: حَفظَهُ. وَقَاهُ مِمَّا يصيبه. ولم يَرِد الفعلُ «أَصَانَ» حتى يصحَّ صَوْغُ اسم المفعول: «مُصَان».

يُـقالُ: صُلْبٌ كحجر الصُّوَّان (بضمِّ الصَّاد).

والصَّوابُ: صُلْبٌ كحجر الصَّوَّان (بفتح الصَّاد): جمعٌ لكلمة «الصَّوَّانَة» وهي حجرٌ شديدٌ يُقْدَحُ به. أَمَّا «الصُّوَّانُ» (بالضمِّ) فتعني: الوعاءُ الذي تُصَانُ فيه الثيابُ أو الكتبُ، (ج) «أَصْوِنَة».

يُسقسالُ: وقع في المَصْيَدَة (بفتح الميم).

والصّوابُ: وقع في المِضيَدة (بكسر الميم)، أو المِصْيَد: ما يُصَادُ به، (ج) «مَصَايدُ».

يُـقالُ: يقضي عطلته السنويَّة في المَضيَف (بتسكين الصَّاد وفتح الياء).

والصُّوابُ: يقضي عطلته السنويَّة في المَصِيف (بكسر الصَّاد وتسكين الياء): المكانُ الذي يُقامُ فيه صيفاً، (ج) «مَصَايِف».

# بابُ الضَّاد

يُـقالُ: فلان ظَابِطٌ في قوى الأمن.

والصّوابُ: فلان ضَابِطٌ في قوى الأمن: القويُّ. الحزومُ. الحاكمُ. القائدُ، (ج) «ضُبّاط».

يُـقالُ: هذا ما قاله لي بالظَّبْط (بالظَّاء).

والصَّوابُ: هذا ما قاله لي بالضَّبْط (بالضَّاد): لزومُ الشيء وحَبْسهُ بالحزم. من الفعل الضَّبَطَ». [ضَبطَ] الشيءَ، أي: حفظهُ بالحزم. أَحكمُه وأَتْقَنَهُ. ولم يَرِد الفعلُ "ظَبَطَ».

يُـقالُ: هَجَمَ عليه ضَبُعٌ.

والصَّوابُ: هَجَمَتْ عليه ضَبُعٌ: ضربٌ من السِّباع معروف. والكلمةُ مُؤَنَّتُه، وتُطْلَقُ على الذكر والأنْثى.

يُــقــالُ: كان المنزلُ يَضِعُ بالحياة والفرح.

والصَّوابُ: كان المنزلُ يَعبقُ بالحياة، أو كان الفَرَحُ يغمُرُ المنزلَ. إِذْ إِنَّ الفعل [ضَجَّ يعني: فَزَعَ من شيءٍ أَخَافَه فصَاحَ وجَلَّب.

يُــقــالُ: ضَحِكَ عليه، ولم يفعل ما وعده به.

والصَّوابُ: ضَحِكَ منه، وبهِ، ولم يفعل ما وعده به: سَخِرَ منه. فالفعلُ [ضَحِكَ] يتعدَّى بـ«مِنْ»، وبالباء، لا بـ«على».

يُسقسالُ: وقف موقفاً عدائيًّا ضِدَّ العرب.

والصَّوابُ: وقف موقفاً مُعَادِيًا للعرب. إِذْ إِنَّ «الضِدَّ» تعني: المُخَالِفُ. المِثْلُ والصَّوابُ: والنظيرُ. العدوُّ. والقولُ «ضِدَّ العرب» هو من الأثار السلبيَّة للترجمة على العربيَّة. وفي القرآن الكريم: ﴿ كَلَّا سَيَكُفُرُونَ بِعِبَادَتِمْ وَيَكُونُونَ عَلَيْهِمْ ضِدُّا﴾ (١).

يُــقــالُ: ضَرَبَ كلامَهُ بعُرْض الحائط.

والصَّوابُ: ضَرَبَ بكلامِهِ عُرْضَ الحائط: أَهْمَلَهُ وأَعْرَضَ عنه احتقاراً. أَمَّا العبارةُ الأُولى فهي خطأ.

يُسقسالُ: تَلَقَّى الاقتضادُ ضَرْبَةً (بفتح الضَّاد) قاصمةً بعد الأزمة الأخيرة.

والصَّوابُ: تَلَقَّى الاقتصادُ ضِرْبَةَ (بكسر الضَّاد) قاصمة بعد الأزمة الأخيرة: اسمُ نوعٍ من الفعل [ضَرَبَهُ] أي: أَصَابَهُ وصَدَمَهُ. أَمَّا «الضَّرْبَة» (بالفتح) فهي اسمُ مرَّةٍ من هذا الفعل، ويدلُّ على حدوث فِعْل الضَّرب مرَّة واحدة.

يُسقسال: سوءُ المُناخِ اضطَرَّهُ لإلغاء رحلته.

والصَّوابُ: سوءُ المُناخِ اضْطَرَّهُ إلى إلغاء رحلته: أَحْوَجهُ وأَلجَأَهُ. فالفعلُ [اضْطَرَّهُ] يتعدَّى بـ «إلى»، لا باللَّام.

يُــقــالُ: أخذ على زوجته ضُرَّة (بضمُ الضَّاد).

والصَّوابُ: أَخَذَ عَلَى زُوجِتَه ضَرَّة (بِفَتَحِ الضَّاد). و "ضَرَّةُ المرأة » هي: امرأةُ والصَّوابُ: زُوجِها، وهما "ضَرَّتان"، (ج) "ضَرَائِر".

يُسقسالُ: صديقي يُدْعى، محمَّد دَرْغَام (بالدَّال).

والصَّوابُ: صديقي يُدعى، محمَّد ضِرْغَام (بالضَّاد وبالكسر): الأسدُ. الشجاعُ. القويُّ.

<sup>(</sup>١) سورة مريم، الآية: ٨٢.

يُـقالُ: يملك مالاً ضُغف (بضم الضَّاد) ما أملك.

والصَّوابُ: يملك مالاً ضِعْف (بكسر الضَّاد) ما أَملك. و «ضِعْفُ الشيءِ» هو: مِثْلُهُ في المقدار، أو مثله وزيادة غير محصورة، (ج) «أَضْعَاف». أَمَّا «الضَّعْف» (بالضمِّ) فتعني: ضدّ القوَّة. وقِيلَ: «الضَّعْف» (بالضمِّ) يكون في البدن، و «الضَّعْف» (بالفتح) يكونُ في الرأي.

يُــقــالُ: مَارَسَ عليه الكثير من الضُّغُوطات.

والصَّوابُ: مَارَسَ عليه الكثير من الضُّغُوط: جمعٌ لكلمة «الضَّغْطُ». من الفعل [ضَغَط] عليه، أي: تَشَدَّدَ وضَيَّقَ. قَهرهُ أو أكرهَهُ. والأَعلى أَنْ تُسْتخدَمَ كلمةُ «الضَّغْطَة» التي تعني: الضيقُ. القهرُ والاضطرار.

**يُــقــالُ:** تَضَافَرَ الجميعُ لإنقاذ البلاد من الأزمة.

والصَّوابُ: تَضَافَرَ الجميعُ على إنقاذ البلادِ من الأزمة: تَعَاوَنُوا وتَظَاهروا. فالفعلُ [تَضَافَرَ] يتعدَّى بـ«على»، لا باللَّام. ومنه «عَجِبْتُ من تَضَافُرِهِم على باطلهم وفَشَلِكُم عن حَقِّكم».

يُــقــالُ: وَقَفَ الرَّجُلان على ضِفافِ النَّهْر.

والصَّوابُ: وَقَفَ الرَّجُلانَ على ضِفَّتيْ النَّهْرِ: مُثَنَّى «الضَّفَّة»، وهي من البحر أو النَّهْر أو الوادي ونحوه: شَطَّهُ وساحِلُهُ، و«ضِفَاف» هي جمعُ «الضَّفَّة»، وللنَّهْر ضفَّتان، لا أَكثر.

يُـقالُ: ثَبُتَ ضُلُوعُهُ في الجريمة.

والصَّوابُ: ثبُتَ ضَلْعُهُ في الجريمة: مصدرُ الفعل [ضَلِع] مع فلان: مَالَ إليه وعَاوَنَهُ. ولم تَرد «ضُلُوع» كإحدى مصادر هذا الفعل.

يُـقالُ: فلان مُتَضَلِّعٌ في القانون.

والصُّوابُ: فلان مُتَضَلِّعٌ من القانون: قد نَالَ منها حَظًّا وافراً. من الفعل [تَضَلَّعَ]

أي: امْتَلاَ شبعاً أو رَيًّا، وهو يتعدَّى بـ «مِن»، لا بـ «في».

يُــقــالُ: تَضَامَنَ أفرادُ الشَّعب مع بعضهم البعض.

والصّوابُ: تَضَامَنَ أفرادُ الشّعب، أو تَضَامُوا: اجْتَمَعَ بعضُهم إلى بعض. الْتَزَمَ كلُّ واحدٍ منهم أَنْ يؤدِّي عن الآخر ما يُقصِّر عن أَدائه. وإضافةُ «مع بعضهم البعض»، هي زيادةٌ لا تُضيف إلى الجملة أيَّ معنى أو إيضاح.

يُسقسالُ: كان يَتَضوَّر من الجُوع.

والصَّوابُ: كَانْ يَتَضَوَّرُ جُوعاً: يَتَلَوَّى مِنْ الجُوعِ. والفعلُ [تَضَوَّرَ] يعني: تَلَوَّى مِن وَجِعِ ضَرِبٍ أو جوعٍ، وهو لا يتعدَّى بـ«مِنْ». وتقولُ: «تَضَوَّرَ الذُّئبُ»: صَاتَ عند الجوع.

يُــقــالُ: انْضَوَى في صفوف المقاومة.

والصَّوابُ: انْضَوَى إلى صفوف المقاومة، أو تحت لوائها: مَالَ وانْضَمَّ. فالفعلُ [انْضَوَى] يتعدَّى بـ (إلى)، لا بـ (في).

يُصِصَالُ: رجلٌ مِضْيَافٌ وامرأةٌ مِضْيَافة.

والصّوابُ: رجلٌ مِضيافٌ، وامرأةٌ مِضياف: الكثيرةُ الضُيوف. وتبقى بلفظِ واحدٍ للذكر والأنثى.

يُــقــالُ: اذكر المَضَائِقَ الموجودة في آسيا.

والصَّوابُ: اذكر المَضَايِقَ الموجودة في آسيا: جمعٌ لكلمة «المَضِيق» وهو مجرى ماء ضيِّق بين قطعتين من الأرض. إِذْ إِنَّ صيغةَ «فعائِل» هي جمعُ تكسير قياسيّ في كلِّ رُباعي \_ إسمٌ أو صِفةٌ \_ مُؤنَّث تأنيثاً لفظِيًا أو معنويًا، ثالثُهُ مَدَّةً، على وزن «فعيل».

## بابُ الطَّاء

يُصقالُ: قسم الطَّبَابَة (بفتح الطَّاء) والاستشفاء.

والصّوابُ: قسم الطُبَابَة (بكسر الطّاء) والاستشفاء: حِرفةُ الطبيب. من الفعل [طَبّهُ] أي: دَاوَاهُ.

يُسقالُ: طَبَّعَتْ مِصرُ علاقتَها مع إسرائيل.

والصَّوابُ: أَقَامَتْ مِصرُ علاقاتِ طبيعيَّة مع إسرائيل. إِذ إِنَّ للفعل [طَبَّعَ] عدَّة معانِ، ليس منها ما يؤدِّي هذا المعنى، تقولُ: «طَبَّعَهُ على كذا»: عَوَّده إيَّاه، و «طَبَّعَ الإناءَ»: ملأهُ. نجَّسَهُ، و «طبَّعَهُ»: أَثْقَلَهُ بحملِهِ.

يُسقالُ: هل توافق على هذا الرأي؟ بالطَّبع.

والصَّوابُ: هل توافق على هذا الرأي؟ نَعَمْ أُوافق. إِذْ إِنَّ «الطَّبْعَ» تعني: السَّجِيَّةُ . والصَّوابُ: مُجبِلَ عليها الإنسانُ. الخُلُقُ. المثالُ أَو الصيغة.

يُسقسالُ: أسكنُ في الطَّابِق (بكسر الباء) الرَّابع.

والصَّوابُ: أسكنُ في الطَّابَق (بفتح الباء) الرَّابع، أو الطَبَقَة: الدَّورُ في البيت أو الصَّوابُ: العِمَارة، (ج) «طوابِقُ وطوابيقُ».

يُصَالُ: أصابت طُحَالُه (بضم الحاء) علَّةً.

والصُّوابُ: أصابت طِحَالُه (بكسر الحاء) علَّةٌ: عُضْوٌ في يسار جوف الإنسان

لازقة بالجنب. أمَّا «الطُّحَالُ» (بالضمِّ) فهو داءٌ يُصيبُ «الطِحَال».

يُــقــالُ: عَلَا الطَّحْلَبُ (بفتح الطَّاء واللَّام) الماءَ.

والصَّوابُ: عَلَا الطُّحْلُبُ (بضمِّ الطَّاء واللَّام) الماءَ: الخُضرةُ التي تعلو الماءَ الأَسِن، (ج) «طَحَالِب».

يُسقَسالُ: أَسمعُ جَعْجَعَةً ولا أرى طَحيناً.

والصَّوابُ: أَسمعُ جَعْجَعَةً ولا أرى طِخناً: دقيقاً. و«الجَعْجَعَةُ» هي صوتُ الرَّحى. وهذا المثلُ يُضرَبُ للجبان يُوعِد ولا يوقِع، أو للبخيل يعِدُ ولا يُنْجز.

يُسقالُ: هذه آلةٌ يستعملُها الطُّرْشَان.

والصُّوابُ: هذه آلةٌ يستعملُها الطُّرْشُ: جمعٌ لكلمة «الأَطْرَش»: الأَصَمُّ.

يُــقــالُ: والآن سَنَتَطَرَّقُ لموضوع «المُوَازنة».

والصَّوابُ: والآن سنَتَطَرَّقُ إلى موضوع «المُوَازنة»: نَبْتَغِي إليه طريقاً. فالفعلُ [تَطَرَّقَ] يتعدَّى بـ «إلى»، لا باللَّام.

يُسقسالُ: أَطْرَقَ برأسِهِ إلى الأرض خَجَلاً.

والصَّوابُ: أَطْرَقَ رأسَهُ خَجَلاً: أَرْخَى عينيهِ ينظرُ إلى الأرض. سَكَتَ ولم يتكلَّم. أو «أَطْرَقَ حَجَلاً»: أَمَالَ رَأْسَهُ إلى صدره وسكت، أو «أَطْرَقَ بَصَرَهُ»: أَغْضَى. فالفعلُ [أَطْرَقَ] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بالباء.

يُسقسالُ: طُرُقُ التربيَّة والتعليم.

والصَّوابُ: طَرَائِقُ التربيَّة والتعليم: جمعٌ لكلمة «الطَّريقة»: السِّيرةُ. المذهبُ. الحالةُ. الخطُّ في الشيء. أمَّا «الطُّرُقُ» فهي جمعٌ لكلمة «الطَّريق»: السبيلُ. الممرُّ الواسع.

يُــقــالُ: شكره وأُطْرَى عليه ، أو على ما فعله .

والصّوابُ: شكره وأَطْرَاهُ، أو وأَطْرَى ما فَعَلَهُ: أَحْسَنَ الثناء عليه وبَالَغَ في مدحه، أو مَدَحَهُ بأحسن ما فيه. فالفعلُ [أَطْرَاهُ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ (على».

يُسقسالُ: لهذا المطعم مَطَلِّ (بفتح الميم) جميلٌ.

والصُّوابُ: لهذا المطعم مُطَلِّ (بضمُّ الميم) جميلٌ: المكانُ يُشْرَفُ منه.

يُسقسالُ: هذا القرارُ لا يحقِّق مُتَطَلِّبات (بكسر اللَّام) العمل.

والصّوابُ: هذا القرارُ لا يحقِّق مُتَطلَّبَات (بفتح اللَّام) العمل. من الفعل [تَطَلَّب] الشيء، أي: طَلَبَهُ مرَّة بعد أخرى.

يُسقسالُ: تكلُّم في تجمُّع طُلَّابيُّ.

والصَّوابُ: تكلَّم في تجمُّعِ طَالبيُّ: نسبةً إلى مفرد «الطُلَّاب»، وهو «طَالِبٌ». إِذْ إِنَّ قاعدة النسبة تقتضي رَدَّ الاسم إلى مفردهِ، إِلَّا في حالاتِ قليلة.

يُــقــالُ: طَلَعَتْ العائلةُ إلى الجَبَل.

والصَّوابُ: طَلَعَتْ العائلةُ الجَبَلَ: قَصَدَتْهُ. عَلَتْهُ. فالفعلُ [طَلَع] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بـ«إلى».

يُسقسالُ: "قام المركزُ باستطلاع للرأي.

والصَّوابُ: قام المركزُ باسْتِطْلَاع رأي: بَحْثُ يشتمل على تحقيق. من الفعل [اسْتَطْلَعَهُ رأْيَهُ». فهو [اسْتَطْلَعَهُ رأْيَهُ» أي: نَظَرَ ما هُوَ، وكذلك: «اسْتَطْلَعَهُ رأْيَهُ». فهو يتعدَّى بنفسه، لا باللَّام.

يُـقالُ: لم أَتَفَوَّهُ بهذا الكلام إطلاقاً.

والصّوابُ: لم أَتَفَوَّهُ بهذا الكلام قطم. إذْ إِنَّ «إِطْلَاقاً» لم تَرِد بهذا المعنى.

تقول: [أَطْلَقَ إِطْلَاقاً] المرأة: طلَّقها، و«أَطْلَقَ الأَسيرَ»: خَلَّى سبيلَهُ، و«أَطْلَقَ الأَسيرَ»: خَلَّى سبيلَهُ، و«أَطْلَقَ في كلامه»: عَمَّمَهُ ولم يُقَيِّدهُ.

يُــقــالُ: هذه هي الطَّامَةُ (بتخفيف الميم) الكبرى.

والصّوابُ: هذه هي الطَّامَّةُ (بتشديد الميم) الكبرى: الداهيةُ تفوقُ ما سِوَاها. القيامةُ.

يُــقـــالُ: زارهُ ليطمئنَّ على صحته.

والصَّوابُ: زارهُ ليَطْمَئِنَ إلى صحته. يَسْكُنُ ويستقرُّ. فالفعلُ [اطْمَأَنَّ] يتعدَّى هنا بـ «إلى»، لا بـ «على». وتقولُ: «اطْمَأَنَّ عَمًا كان يفعله»: تَرَكَهُ.

يُــقــالُ: شَعَرَ بالطَّمَأْنِينَة (بفتح الطَّاء) والرُّضي.

والصُّوابُ: شَعَرَ بالطُّمَأْنِينَة (بضم الطَّاء) والرِّضى: السُّكونُ والأمانُ. الثقةُ وعدم القلق.

يُصِالُ: استوردَ طِنَّا (بكسر الطَّاء) من الحديد.

والصَّوابُ: استوردَ طُنَّا (بضمِّ الطَّاء) من الحديد: وزنَّ للأَثقال يُقدَّرُ بأَلف كيلو جرام.

يُــقـــالُ: ثاروا على الرئيس وأَطَاحُوا بِهِ.

والصّوابُ: ثاروا على الرئيس وأطَاحُوهُ: أَذْهَبُوهُ. أَفْنُوهُ. أَهلكوهُ. فالفعلُ [أطَاحَ] يتعدّى بنفسه، لا بالباء.

يُـقالُ: ارتفعَ المِنْطَاد (بكسر الميم) في السَّماء.

والصَّوابُ: ارتفعَ المُنْطَاد (بضمُ الميم) في السَّماء: القُبَّةُ الهوائيَّة التي ترتفعُ في الصَّوابُ: الجوّ، (ج) «مَنَاطيدِ».

يُسقالُ: فَعَلَ الخيرَ طَوَاعِيَّة (بتشديد الياء).

والصَّوابُ: فَعَلَ الخيرَ طَوْعاً: غير مُكْرهِ عليه. أمَّا «الطَّوَاعِيَةُ» (بتخفيف الياء) فتعني: الطَّاعَةُ، تقولُ: «فلانٌ حَسَنُ الطَّوَاعِيَة لك» أي: حَسَنُ الطاعة لك.

يُسقالُ: الفقرُ يَطَالُ معظمَ أفراد المجتمع اللبناني.

والصَّوابُ: الفقرُ يَلْحَقُ معظمَ أفراد المجتمع اللبناني، أو يُصِيبُ، أو يشملُ. إِذْ إِنَّ صِيغةَ المضارع «يَطَالُ» لم ترد في المعاجم بهذا المعنى، بل وَرَدَ الفعلُ الطَالَ يَطُولُ طُولاً الشيءُ: نقيضُ قَصُرَ. عَلَا وارتفع؛ و[طَوِلَ يَطُولُ طَوَلاً] البعيرُ: كانَ في مشفرهُ الأَعلى طُولٌ؛ و[أطَالَ يُطِيلُ إطَالَةً] الشيء: جعلهُ طويلاً.

يُصقِعالُ: انتقاداتُه طَاوَلَتْ العديدَ من الأشخاص.

والصَّوابُ: انتقاداتُه أَصَابَتْ العديدَ من الأشخاص، أو أَذْرَكَت، أو وَصَلَتْ، أو بَارَاهُ، بَلَغَتْ. أَمَّا الفعلُ [طَاوَلَ] فلاناً في الطُّول، فيعني: غالبَهُ وباراه، و«طَاوَلَهُ في الدَّيْن»: مَاطَلَهُ وتَأَخَّر في أَداثه.

يُسقسالُ: سوف أذكرك طِيلَة عمري.

والصَّوابُ: سوف أذكرك مَا حَييتُ. إِذْ إِنَّ «الطِّيلَة» تعني: العمرُ. مدى الدهر. تقولُ: «أَطَالَ اللَّهُ طِيلَتَه» أي: عمرهُ. وهكذا يصبحُ معنى القول الأَول: «سوف أذكرك عمر عمري»، وهذا حَشْوٌ لا حاجة إليه.

يُسقسالُ: لن أُكلِّمهُ طِوَال (بكسر الطَّاء) الدهر.

والصَّوابُ: لن أكلَّمهُ طَوَالَ (بفتح الطَّاء) الدهر: مَدَى. أَمَّا «الطُّوَالُ» (بالكسر) فهي جمعٌ لكلمة «الطَّويل» أي: ذو الطُّول.

## بابُ الظَّاء

يُصفالُ: هذا الرجلُ شديد الظُّرُف (بضمِّ الظَّاء).

والصّوابُ: هذا الرجلُ شديد الظّرف (بفتح الظّاء): الكِيَاسَةُ. الحذقُ والبراعة. الوعاءُ. مصدرُ الفعل [ظَرُفَ يَظْرُفُ ظَرْفَا وظَرَافَةً]، أي: كان كَيُّسَاً حَسَنُ الهيئة.

يُــقــال: غرز فيه أَظَافِرَهُ.

والصّوابُ: غرز فيه أَظْفَارَهُ: جمعٌ لكلمة «الظّفْر»، وهي مادّةٌ قرنيَّة تنبتُ في أَطراف الأصابع، وجَمْعُ الجمع: «أَظَافير».

يُصِفَالُ: ظَلَّيْتُ أَسِيرُ لوقتٍ طويل.

والصَّوابُ: ظَلَلْتُ أَسِيرُ لوقتِ طويل. إِذْ إِنَّ الفعلَ [ظَلَّ] يفكُ إدغامَهُ عند إسناده إلى ضمير رفع متحرَّك. وكذلك تقولُ: «ظَلْتُ وظِلْتُ».

يُــقــالُ: ظَنَّ بأنَّ الحقَّ سوف يعود لأصحابه.

والصُّوابُ: ظَنَّ أَنَّ الحقَّ سوف يعود لأصحابه: عَلِمَ واسْتيقنَ. فالفعلُ [ظَنً] يتعدَّى بنفسه، لا بالباء.

يُـقالُ: تَظَاهَرَ بأَنَّه لا يعرف الحقيقة.

والصُّوابُ: ادْعًى أنَّه لا يعرف الحقيقة. إِذْ إِنَّ من معاني الفعل [تَظَاهَرَ] القومُ:

تَعَاوَنوا. تَجمَّعُوا ليُعلنوا رضاهم أو سخطهم عن أمرٍ يهمُهم. تدابروا كأنَّ كلَّ واحدٍ منهم وَلَى ظهرَهُ إلى صاحبه.

يُسقسالُ: محلٌّ لتَظْهير الصُوَر.

والصَّوابُ: محلٌ لإِظْهَار الصُور. من الفعل [أَظْهَرَ] الشيءَ، أي: بيَّنَهُ وأَبرزهُ بعد الخفاء. وكذلك تقولُ: «محلِّ لتحميض الصُّور»، من الفعل [حَمَّض] الصُّورة، أي: وَضَعَها في الحَمْضِ لتظهر. أمَّا الفعلُ [ظَهَرَ] القومُ، فيعني: سَاروا في الظهيرة، و«ظَهَّرَ الصَّكَّ»: كَتَبَ على ظهره ما يعني تحويله إلى شخص آخر.

يُسقالُ: هو نازلٌ بين ظَهْرَانِيهم (بكسر النُّون).

والصُّوابُ: هو نازلٌ بين ظَهْرَانَيْهم (بفتح النُّون)، أو ظَهْرَيْهم، أو أَظْهُرِهم: وسطهُم وفي معظمهم.

### باب العين

يُـقالُ: مِغْبَرُ (بكسر الميم) رَفَح في فلسطين.

والصَّوابُ: مَعْبَرُ (بفتح الميم) رَفَح في فلسطين: الشطُّ المُهَيَّأُ للعبور. أَمَّا «المِعْبَرُ» (بالكسر) فهو ما يُعبَرُ به النهرُ كالسفينة ونحوها.

يُــقــالُ: انفجرت عُبُوةٌ (بتسكين الباء وتخفيف الواو) ناسفةٌ.

والصّوابُ: انفجرت عُبُوّةٌ (بضمّ الباء وتشديد الواو) ناسفةٌ. و «عُبُوّةُ الشيءِ»: مقدارُ ما يملؤهُ.

يُــقــالُ: أَنْزَلت الشركةُ إلى السُّوق الشرابَ في عُبُوةِ جديدة .

والصّوابُ: أَنْزَلت الشركةُ إلى السّوق الشرابَ في قارورةِ جديدةٍ، أو تَنَكَةٍ، أو زُجاجةَ. و«القارورةُ» هي: وعاءٌ من الزجاج تُوضَعُ فيه السوائلُ، أَمَّا «التَّنَكَةُ» فهي وعاءٌ من الصّفيح المُرَقَّقُ. أَمَّا «العُبُوَّةُ» فهي مقدارُ ما تَمْلؤهُ القارورةُ. تقولُ: «عُبُوَّةُ هذه القارورة مائة جرام»، و«عُبُوَّة كيس القطن قنطارٌ».

يُقِالُ: جهَّز الجيشُ العِتَاد (بكسر العين) العسكريُّ.

والصّوابُ: جَهّز الجيشُ العَتَاد (بفتح العين) العسكريّ: ما أُعِدَّ لأَمرِ ما. كلُّ ما هُيِّئ من سلاحِ وآلاتٍ حربيّة.

يُسقسالُ: نحن بانتظار تشكيل الحكومة العَتِيدة.

والصَّوابُ: نحن بانتظار تأليف الحكومة المُقْبِلة، أو الآتِيَة. إِذْ إِنَّ «العَتيدَ» تعني: الحاضرُ. المُهَيَّأُ. الجسيمُ. وليس هذا المعنى هو المقصود.

يُسقسالُ: عَتَّمَ على القضيَّة لأُغراض شخصيَّة.

والصَّوابُ: عَتَّمَ عن القضيَّة لأَغراض شخصيَّة: كَفَّ عنها بعد المضيِّ فيها. وكذلك: عَتَّمَها: أَخَرَّها وبَطَّأَها. فالفعلُ [عَتَّمَ] يتعدَّى بـ«عن»، أو بنفسه، لا بـ«على».

يُصقالُ: غمرت العَتْمَةُ (بتسكين التَّاء) لبنانَ.

والصُّوابُ: غمرت العَتَمَةُ (بفتح التَّاء) لبنانَ: الثلثُ الأول من الليل. ظُلمةُ الليل مطلقاً.

يُعدالُ: يجبُ التخلُّص من هذه العَثَرة (بفتح التَّاء).

والصُّوابُ: يجبُ التخلُّص من هذه العَثْرة (بتسكين التَّاء): السقطةُ. الزَلَّةُ.

يُــقــالُ: تَعَجَّلَ باتُخاذ القرار.

والصّوابُ: تَعَجَّلَ في اتّخاذ القرار، أو تَعَجَّلُهُ: أَسْرَعَ. أَخَذَهُ بسرعة . فالفعلُ [تَعَجَّلَ] لا يتعدَّى هنا بالباء.

يُــقــالُ: فلان مُغتَدُّ بنفسه.

والصَّوابُ: فلان مُغْتَزِّ بنفسه: عَدَّ نَفْسَهُ عزيزاً وتَشَرَّف بها. أَمَّا الفعلُ [اغْتَدًا فيعني: صَارَ معدوداً. وتقولُ: «هذا شيءٌ لا يُغتَدُّ به» أي: لا يُلتَفَتُ إليه. و«اغتَدَّ الأمرَ كذا»: حَسِبَهُ وظنَّهُ.

يُسقسالُ: جهَّزوا المَعَدَّات (بفتح الميم والعين) الطبيَّة اللازمة للجراحة. أو المُعِدَّات (بضمُّ الميم وكسر العين).

والصُّوابُ: جهَّزوا المُعَدَّات (بضمُّ الميم وفتح العين) الطبيَّة اللازمة للجراحة:

اسمُ مفعول من الفعل [أعَدَّهُ] لأَمرِ: هَيَّأَهُ له وأَحْضَرَهُ. واسمُ المفعول يُبْنَى من الفعل المَزيد من المضارع، بإبدال حرفِ المُضارعة «ميماً» مَضْمُومة، وفَتْح ما قبل الآخر.

يُسقسالُ: عَدَلَ الأبُ بين ابنِهِ الأصغر وابنه الأكبر.

والصَّوابُ: عَدَلَ الأَبُ ابْنَهُ الأصغر بابنِهِ الأكبر: سَوَّى بينهما، أو تقولُ: «أَنْصَفَ الأَبُ ابْنَيْهِ»: الأَبُ ابْنَيْهِ»: سَوَّى بين الابْنَيْن». أو «سَاوَى بين الابْنَيْن». أمَّا الفعلُ [عَدَلَ] فلا يتعدَّى بـ«بين».

يُسقِسالُ: تَعَادَلَ فريقُ الأنصار مع فريقِ النجمة .

والصَّوابُ: تَعَادَلَ فريقا الأنصار والنجمة: تَسَاويا، أو عَادَلَ فريقُ الأَنْصار فريقَ الطَّوابُ: تَعَادَلَ] هو فعلٌ لازمٌ، ولا يتعدَّى بـ «مع».

يُسقسالُ: ارتفعت مُعَدَّلَات الفائدة على القروض.

والصَّوابُ: ارتفعت نِسَبُ الفائدة على القروض، أو أَوْاسِطُ: المتوسطُ. المعتدلُ. ما بين طرفي الشيء. أمَّا «المُعَدَّلَاتُ» فهي: زوايا البيت.

يُــقــالُ: فلانٌ رجلٌ مُغدَم (بفتح الدَّال).

والصَّوابُ: فلانٌ رجلٌ مُغدِم (بكسر الدَّال): فقيرٌ. من الفعل [أَغدَمَ] فلانٌ، أي: افْتَقَرَ، فهو «مُغدِم وعَديم».

يُــقــالُ: جنَّةُ عَدَن (بفتح الدَّال).

والصَّوابُ: جنَّةُ عَدْنِ (بتسكين الدَّال): الموضِعُ الذي وضع اللَّهُ فيه آدم. أمَّا «عَدَن» (بالفتح) فهي اسمُ مكانٍ في بلاد العرب.

يُــقــالُ: هذا العِقْدُ مصنوعٌ من مَعْدَن (بفتح الدَّال) الذهب.

والصَّوابُ: هذا العِقْدُ مصنوعٌ من مَعْدِن (بكسر الدَّال) الذهب: مُركَّباتٌ غير عُضوابُ: هُخويَّة توجد في الأرض.

يُسقالُ: عَدَا أخيه بالزُكام.

والصَّوابُ: أَعْدَى أخيه من الزُكام: أَكْسَبَهُ مثل ما به. من الفعل [أَعْدَى] الرجلَ من علَّةٍ أو خُلُق، أي: أكسَبَهُ مثل ما به من العلَّة أو الخُلُق، والاسمُ منه: «العَدْوَى». أَمَّا الفعلُ [عَدَا] الرَّجُلُ، فيعني: رَكَضَ.

يُسقِسالُ: سُوءُ أفعاله جعل الناسَ تَسْتَعْدِيهِ٠

والصَّوابُ: سُوءُ أفعاله حَمَل الناسَ على مُعَاداته: خصومتُه، واتَّخَاذِهِ عدوًا. مصدرُ الفعل [عَادَاهُ]. أَمَّا الفعلُ [اسْتَعْدَى] الرَّجُلَ، فيعني: اسْتَعَانَ به واسْتَنْصَرَهُ، تقولُ: «اسْتَعْدَیْتُ الأمیرَ علی فلانٍ فأَعْدَاني» أي: اسْتَعَنْتُ به علیه فأَعَانَني علیه.

يُــقــالُ: اسما ولديه: خالد وعُدَئي (بضم العين وفتح الدَّال).

والصَّوابُ: اسما ولديه: خالد وعَدِيّ (بفتح العين وكسر الدَّال): قبيلةٌ، والنسبةُ السَّوابُ: السما ولديه وعَدِيّ وعَدِيّ . جماعةُ القوم يَعْدُون للقِتال.

يُسقسالُ: يملِكُ قصراً عَدا عن رصيدِ كبيرٍ في المصرف.

والصَّوابُ: يملكُ قصراً عدا رصيداً كبيراً (بالنصب) في المصرف، أو عدا رصيدِ كبيرٍ (بالجرّ). إِذَ إِنَّ «عَدَا» هي كلمة يُسْتَثْنَى بها مع «ما» المصدريَّة وبدونها، فهي كـ«خَلَا وحاشا» في جميع أحكامها. وتقول: «جاءَ الجميعُ ما عدا زيداً» (بالنصب فقط لأنَّها سُبقت بـ«ما» المصدريَّة).

يُــقــالُ: اعْتَذَرَ منه عن عدم الوفاء بوعده.

والصُّوابُ: اعْتَذَرَ إليه عن عدم الوفاء بوعده: قدَّم الأَعذار. فالفعلُ [اعْتَذرَ]

يتعدَّى هنا بـ «إلى»، لا بـ «من». أمَّا «اعْتَذَرَ منه» فيعني: شَكَاهُ.

يُسقَسالُ: أدرسُ الترجمةَ والتّغريب في الجامعة اللبنانيّة.

والصّوابُ: أَدرسُ التَّرجمةَ في الجامعة اللبنانيَّة: التَّفسير. من الفعل [تَرْجَمَ] الكلام، أي: فَسَرَهُ بلسانٍ آخر. أمَّا «التَّعْريبُ» فهو صَبْغُ الكلمة بصبغةٍ عربيَّة عند نقلها بلفظها الأجنبيُ إلى اللَّغة العربيَّة. والاسمُ المُعَرَّبُ هو الذي تَلَقَّتُهُ العربُ من العجم نكرةً، مثل «إبريسم، فلسفة. . . »، ثمَّ ما أمكنَ جمعُه على نظيره من الأبنيَة العربيَّة حَمَلُوهُ عليه، وربما لم يحملوهُ على نظيره، بل تكلَّمُوا به مثلما تَلَقَّوهُ. وبناءً عليه، لا يقالُ: «أدرسُ التَّرجمة والتعريب»، لأنَّ الجامعة لا تُدرِّس «التَّعْريبَ» بل «التَّرجمة».

يُصقالُ: قال لنا الإعرابيُّ (بكسر الهمزة) كذا.

والصَّوابُ: قال لنا الأَغرابيُ (بفتح الهمزة) كذا: الجاهلُ من العرب. و «الأَعرابُ» هم سُكَّانُ البادية خاصةً، والواحدُ منهم «أَعْرَابيّ»، والنسبةُ إليهم «أَعْرابيّ» أيضاً.

يُسقسالُ: هذا الفعلُ يَتَعَارَضُ مع حقوقِ الإنسان.

والصّوابُ: هذا الفعلُ يُعَارِضُ حقوقَ الإنسان: يُنَاقِضُ. يُقَاوِمُ. يُنَافي. أمَّا الفعلُ [تَعَارَضَ] فهو فعلٌ لازم، ولا يُتبَع بـ «مع». تقولُ: «تَعَارَضَ الرجلان»، أي: عَارَضَ أَحَدُهما الآخر.

يُسقَالُ: ضرب بكلامه عَرْضَ (بفتح العين) الحائط، أو عَرْض البحر.

والصَّوابُ: ضرب بكلامه عُرْضَ (بضمِّ العين) المحائط: الوسطُ. الناحيةُ. الجانبُ. أَمَّا «العَرْضُ» (بالفتح) فهو خلاف الطُّول. المتاعُ، (ج) «عُرُوض»؛ و«العِرْضُ» (بالكسر) هو ما يصونه الإنسانُ من نفسه أو من سَلَفِهِ، (ج) «أَعْرَاض»؛ و«العَرَضُ» (بفتح العين والرَّاء) هو الزائلُ الذي لا دَوَامَ له، (ج) «أَعْراض».

يُصقَالُ: أَقَام مَعْرَضاً (بفتح الرَّاء) للرسوم.

والصّوابُ: أَقام مَعْرِضاً (بكسر الرَّاء) للرسوم: موضِعُ عَرْضِ الشيءِ وإظهاره · السّمُ مكانٍ على وزن «مَفْعِل» .

يُقِالُ: ينبغي لكَ الاطَّلاع على علم العُرُوض (بضمِّ العين).

والصَّوابُ: ينبغي لكَ الاطَّلاع على علم العَرُوض (بفتح العين): ميزانُ الشعر. الجزء الأخير من الشطر الأول من البيت، (ج) «أَعَاريض». والكلمةُ مُؤنَّئة .

يُـقالُ: يعرف الجميعُ بحقيقةِ موقفك في هذه المسألة.

والصَّوابُ: يعرف الجميعُ حقيقةَ موقفك في هذه المسألة: يَعْلَمُ. يُدْرِكُ. فالفعلُ [عَرَف] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بالباء.

يُــقــالُ: أريد أَنْ أُعَرُفكَ على أخي.

والصّوابُ: أُريد أَنْ أُعَرِّفُكَ بأخي: أُعْلِمُكَ باسمِهِ. فالفعلُ [عَرَّفَ] يتعدَّى هنا بالباء، لا بدعلى». وتقولُ أيضاً: «عَرَفَهُ بيتَهُ»: أَعْلَمَهُ بمكانه، ولا يُقالُ: «عَرَفَهُ على بيته».

يُــقــالُ: اغْتَرَفَ له أخيراً بحقيقة ما جرى.

والصُّوابُ: اغتَرَفَ إليه أخيراً بحقيقة ما جرى: أَخْبَرَهُ بها. فالفعلُ [اغتَرَفَ] يتعدَّى هنا بـ«إلى»، لا باللَّام.

يُــقــالُ: تَعَرَّفَ على الكاتِب أثناء النَّدوة.

والصّوابُ: تَعَرَّفَ إلى الكاتب أثناء النَّدوة: جَعَلَهُ يعرفُهُ. فالفعلُ [تَعَرَّفَ] يتعدَّى هنا بـ (إلى ، لا بـ (على ».

يُسقالُ: زرتُه عُزفَاناً (بضم العين) بالجميل.

والصُّوابُ: زرتُه عِرْفاناً (بكسر العين) بالجميل: أَحدُ مصادر الفعل [عَرَفَ].

يُسقسالُ: حَدَّدَث الدولةُ التَّغرفَة الجمركيَّة.

والصّوابُ: حَدَّدتْ الدولةُ التَّعْريفَة الجمركيَّة: قائمةٌ تحدُّد أَثمانَ السلع وأُجور العمل، أو رسوم النقل.

يُقَالُ: فلان مُصَابٌ بداء عِرْق النِّسَا (بكسر النُّون).

والصَّوابُ: فلان مُصَابٌ بداء عِرْق النَّسَا (بفتح النُّون): وجعٌ من أوجاع الأعصاب يبتدئ من مفصل الورك ويمتدُّ إلى الرُّكْبة أو إلى القَدَم.

يُصَالُ: في رمضان، يشرب الناسُ عَرَقْسُوس (بفتح العين والرَّاء).

والصَّوابُ: في رمضان، يشرب الناسُ عِرْقَ السُّوسِ (بكسر العين وتسكين الرَّاء): جذورُهُ جذورُهُ السُّوسُ، و«السُّوسُ» نباتٌ عُشبيٌّ طويل الجذور تُسْحَقُ جذورُهُ السُّكريَّة ويُصْنَعُ منها شرابٌ معروف بـ«عِرْق السُّوس».

يُسقسالُ: وضع العَرْقِيَّة (بتسكين الرَّاء) على رأسه، أو العَرْئِيَّة.

والصَّوابُ: وَضَع العَرَقِيَّة (بفتح الرَّاء) على رأسه: ما يُلْبَسُ على الرأس تحت العِمَامة ليمتصَّ «العَرَقَ».

يُسقسالُ: عَرْنُوسُ الذُرة.

والصَّوابُ: عِرْنَاسُ الذُرة: قضيبٌ أو شعبةٌ من خشبِ ونحوه، (ج) «عَرَانيس». و«عَرَانيسُ الذُرة»: ما بين صُفوف حَبَّاتُ الذُرة.

يُسقسالُ: هذا الكلامُ عَارِ عن الصَّحَّة.

والصَّوابُ: هذا الكلامُ عَارِ مِنْ الصِّحَّة: من الفعل [عَرِيَ] من ثيابه: خَلَعَها. تجرَّدَ منها. و«عَرِيَ من العيبِ وغيره»: سَلِمَ. فالفعلُ [عَرِيَ] يتعدَّى بـ«مِنْ»، لا بـ«عن».

يُقالُ: رآهُ عِرْيَاناً (بكسر العين).

والصّوابُ: رآهُ عُزياناً (بضمُ العين): من الفعل [عَرِيَ] من ثيابه، أي: خَلَعَها، فهو «عَارِ وعُزيَان».

يُــقــالُ: فضَّل العُزُوبيَّة على الزواج.

والصّوابُ: فضّل العُزُوبَة على الزواج، أو العُزْبَة: مصدرا الفعل [عَزَبَ] فلانٌ، أي: لم يتزوّج.

يُصِقِ اللهُ: عَزَلَ الوزيرُ المديرَ العام مِنْ منصبه.

والصَّوابُ: عَزَلَ الوزيرُ المديرَ العام عن منصبه: رَفَعَهُ منه. صَرَفَهُ. نَحَّاهُ عنه. أَبعدَهُ. فَالفعلُ [عَزَلَ] يتعدَّى بـ«عن»، لا بـ«مِنْ».

يُـقالُ: أنا بمَعْزَكِ (بفتح الزَّاي) عن هذه المسألة.

والصُّوابُ: أنا بمَعْزِكِ (بكسر الزَّاي) عن هذه المسألة: مُجَانِبٌ لها.

يُـقالُ: يُقالُ: أصدرت الدولةُ ثلاثةَ عشرة قراراً.

والصّوابُ: أصدرت الدولةُ ثلاثةَ عشر قراراً. إِذْ إِنَّ «العشرة» إذا كانت مُرَكَّبة، فهي على وفق المعدود، تُذَكَّرُ مع المُذَكَّر، وتُؤَنَّثُ مع المُؤنَّث، فتقولُ مثلاً: «ثلاثَ عشرة مُذَكِّرة توقيفِ». أمَّا إذا كانت غير مُرَكَّبة، فهي تُذَكَّرُ مع المُؤنَّث، نحو: «عشرُ نساء، وتُؤنَّثُ مع المُؤنَّث، نحو: «عشرُ نساء، وتُؤنَّثُ مع المُذَكَّر نحو: «عشرةُ رجالٍ». وإذا كانت على وزن «فاعل» جاءت على وفق المعدود، مُفْرَدٌ ومُركَباً، نحو: «البندُ العاشر» و«الصَّفْحةُ العاشرة».

يُصِفِ الله الله عَلَى الله عَشَرة (بفتح الشِّين) للاستقلال.

والصَّوابُ: احتفلوا بالذِّكرى الرابعة عَشْرة (بتسكين الشِّين) للاستقلال. إِذْ إِنَّ «شين» العشرة والعشر، تكون مفتوحة مع المعدود المُذَكَّر، نحو:

«عَشَرةُ بنودٍ»، و ﴿أَحَدَ عَشَرَ بندٍ»، وساكنةً مع المُؤَنَّث، نحو: «عَشْرُ دولِ»، و ﴿إحدى عَشْرة دولةً».

يُــقــالُ: نَجَحَ عُشْرُون (بضمٌ العين) طالباً.

والصُّوابُ: نَجَح عِشْرُون (بكسر العين) طالباً: عَشَرتَان.

يُـقالُ: تَنَاوَلَ طَعَامَ العَشَاء.

والصَّوابُ: تَنَاول العَشَاء: طَعَامُ العَشِيِّ، وهو يقابلُ الغداء. و «العَشِيُّ» هو أولُ الظلام، وقِيلَ من المغرب إلى العَتَمَة. فلا لزوم لذِكْر كلمة «طَعَام» في القول الأول، لأنَّ «العَشَاء» هو الطعامُ بعينه.

يُسقسالُ: تَعَصَّب ضِدَّ الإسلام.

والصَّوابُ: تَعَصَّب على الإسلام: قَاوَمَهُ وأَرَى من نفسه العصبيَّة عليه. وإقحامُ «ضِدَّ» في القول الأول قد أَفسدَ القَصْد. والفعلُ [تَعَصَّب] يتعدَّى هنا بـ «على». أَمَّا «تَعَصَّبَ له ومَعَهُ» فيعني: مَالَ إليه وجَدَّ في نُصرته، و «تَعَصَّب في دينه»: كان غيوراً فيه مدافعاً عنه.

يُسقسالُ: وَضَعَ العُصْبَةَ على عينيه.

والصَّوابُ: وَضَعَ العِصَابَةَ على عينيه، أو العِصَابَ: ما يُشَدُّ به من مِنْدِيلٍ أو خِرْقة. ومن معاني «العِصَابة» الأُخَر: الجماعةُ من الناس أو الخيل أو الطير. العِمَامةُ. أمَّا «العُصْبةُ» فتعني: الجماعةُ من الناس أو الخيل أو الطير. شجرةُ اللَّبْلَاب.

يُقِالُ: القاضي ليس مَعْصُوماً عن الخَطأ.

والصَّوابُ: القاضي ليس مَعْصوماً من الخَطَأ. من الفعل [عَصَمَ] اللَّهُ فلاناً من الصَّوابُ: المكروهِ، أي: حَفِظَهُ ووَقَّاهُ. فهو يتعدَّى هنا بـ«مِنْ»، لا بـ«عن».

يُسقسال: كُسِرَ عَصَا الشيخ.

والصُّوابُ: كُسِرَتْ عَصَا الشيخ: ما يُتَوَكَّأُ عليه أو يُضَرَّبُ به. فالكلمةُ مُؤنَّنة.

يُسقسالُ: أعلن الشعبَ العُضيَان (بضمٌ العين) المدني.

والصّوابُ: أعلن الشعبُ العِضيَان (بكسر العين) المدني: تَرْكُ الطاعة. عدمُ الصّوابُ: الانقياد. وفي القرآن الكريم: ﴿ وَكُرَّهَ إِلَيْكُمُ ٱلْكُفّرَ وَٱلْفُسُوقَ وَٱلْعِصْيَانَ ﴾ (١).

يُــقــالُ: شابٌّ مُعَضَّل من كثرة ممارسة الرياضة.

والصّوابُ: شابٌ عَضِلٌ (بفتح العين وكسر الضّاد) من كثرة ممارسة الرياضة. من الفعل [عَضِلَ يَعْضَلُ عَضَلاً] أي: صار كثير العَضَل. ضخُمَت عَضَلَةُ ساقه. أمّا الفعلُ [عَضَل] فلا يفي بالمعنى المقصود. تقولُ: «عَضَلَ فلاناً وعليه»: ضيّق عليه وحالَ بينه وبين مُراده، و«عَضَلَ المرأة»: مَنعَها من التَزَوُّج ظلماً، و«عَضَلَت الأرضُ بأهلها»: ضاقت بهم لكثرتهم.

يُسقسالُ: أُمُّك تَتَعَطَّشُ لرؤيتك.

والصَّوابُ: أُمُّكَ تَعْطَشُ إلى رؤيتك: تَشْتَاقُ. فالفعلُ [عَطِشَ] يتعدَّى هنا، بـ «إلى»، لا باللَّام. أَمَّا الفعلُ [تَعَطَّشَ]، فلا يستقيمُ معه المعنى المُراد هنا، لأنَّه يعنى: تَكَلَّفَ العَطَشَ.

يُسقسالُ: تَعَاطَفْتُ مَعَهُ بعد الظلم الذي لحق به.

والصَّوابُ: عَطَفْتُ عليه بعد الظلم الذي لحق به، أو أَيَّدتُهُ، أو نَاصَرْتُهُ، أو حَننْتُ عليه، أو سَانَدْتُهُ. أمَّا الفعلُ [تَعَاطَفَ] فقد وَرَدَ في المعاجم لازما، تقولُ: «تَعَاطَفَ القومُ»: عَطَفَ بعضُهم على بعض،

<sup>(</sup>١)سورة الحجرات، الآية: ٧.

و «حروفُ الجرُ لا تَتَعَاطَف»، أي: لا يُعْطَفُ أحدُها بالآخر. فهو لا يَتعدَّى بـ «مع».

يُــقــالُ: فلانٌ عاطلٌ عن العمل.

والصّوابُ: فلانٌ عاطلٌ من العمل: باقٍ بلا عمل وهو قادرٌ عليه. من الفعل [عَطِلَ] من المالِ أو الأدب أو نحوهما: خَلَا. فالفعلُ يتعدَّى بـ «مِنْ»، لا بـ «عَنْ».

يُــقــالُ: تَعَاطَى المسؤولُ مع القضيَّةِ بإيجابية.

والصُّوابُ: تَعَاطى المسؤولُ القضيَّةَ بإيجابية: خَاضَ فيها أو قَامَ فيها. تَنَاوَلَها. فالفعلُ [تَعَاطَى] يتعدَّى إلى المفعول به، بنفسه، لا بـ «مع».

يُسقسالُ: رجلٌ مِعْطاءٌ وامرأةٌ مِعْطَاءَةٌ.

والصَّوابُ: رجل مِعْطاءٌ وامرأةٌ مِعْطَاءٌ: الكثيرةُ العطاء. ويستوي فيها المذكَّرُ والمؤنَّثُ، لأنَّها صفةٌ على وزن «مِفْعَال» بمعنى «الفاعل».

يُسقِسالُ: شكروا المُحْسِنَ على عَطَاءَاتِهِ الكثيرة.

والصَّوابُ: شكروا المُحْسِنَ على أَعْطِيَتهِ الكثيرة: جمعٌ لكلمة «العَطَاءُ»: ما يُعْطَى، وجمعُ الجمع «أَعْطِيَات». وكذلك: «عَطَايَا»، وهي جمعٌ لكلمة «العَطِيَّة».

يُسقسالُ: أمريكا وروسيا هما الدَّوْلَتَان العُظْمَتَان في العالم.

والصَّوابُ: أمريكا وروسيا هما الدَّولَتَان العُظمَيَان في العالم: إِذْ إِنَّ كلمةَ «العُظْمَى» غيرُ مختومةٍ بتاء، بل بألف مقصورة التي تُقْلَبُ «يَاءً» أثناء التَّثْنِيَة.

يُسقسالُ: عَفَّنَ (بتشديد الفاء) اللَّحْمُ.

والصُّوابُ: عَفِنَ (بتخفيف الفاء) اللَّحْمُ، أو تَعَفَّنَ اللحمُ: فَسَدَ من نُدوةٍ أَصابته.

تَغَيَّرت رائحتُه وصفاته. أَمَّا [عَفَّنَ] اللحْمَ (فعلٌ متعدٍ)، فيعني: عَرَضَّهُ لأَسبابِ الفساد والتغيَّر حتى فَسَد.

يُسقسالُ: تلك تقاليدُ عَفَا عِليها الزمنُ، أو عَفَّى عليها الزمنُ.

والصَّوابُ: تلك تقاليدُ عَفَاهَا الزمنُ، أو عَفَّاهَا: دَرَسَها ومَحَاهَا. من الفعل [عَفَا] الأَثَرَ أو المنزلَ: دَرَسَتْهُ ومن الفعل [عَفَت] الريحُ المنزلَ: دَرَسَتْهُ ومَحَتْهُ. فالفعلان يتعديًان بنفسيهما، لا بـ«على».

يُــقــالُ: أصحابُ الإعاقات مَغفِيُون من خدمة العلم.

والصَّوابُ: أصحابُ الإعاقات مُغفَوْنَ من خدمة العلمُ: اسمُ المفعول من الفعل [أَغفَى يُعْفي إِعْفاء] الرجلَ من الأمر، أي: برَّأَهُ. أَسْقَطَهُ عنه فلم يطالبه به ولم يحاسبه عليه. واسمُ المفعول يُصَاغُ مِمَّا فوق الثُّلاثي، من المضارع، بإبدال حرفِ المُضَارَعَة «ميماً» مَضْمُومةً، وفَتْح ما قَبْل الآخر.

يُــقــالُ: فَعَلَ الأَمرَ بشكلِ عَفَوِيٌ (بفتح الفاء).

والصّوابُ: فَعَلَ الأَمرَ إِرْتَجَالاً: دونَ تفكير. من الفعل [ارْتَجَلَ] برأيهِ، أي: انْفَرَدَ به ولم يُشاور أحداً فيه، و«ارْتَجَلَ الكلامَ»: ابْتَدَعَهُ بلا رَوِيَّة. أمَّا كلمةُ «العَفْو» فلم تَرِد في المعاجم بهذا المعنى.

يُــقــالُ: عَقَّبَ عَلَى كلامه مُبدياً موافقته فيما قَالَهُ. (والمقصودُ أَنَّهُ تَكَلَّمَ بعدهُ).

والصَّوابُ: أَعْقَبَهُ في الكَلام وأَبْدَى موافقته فيما قاله، أو عَقَبَهُ: خَلَفَهُ. إِذْ إِنَّ الفعلَ [عَقَبَ على فلانِ»: نَدَّدَ عليه وبَيَّنَ عيوبَهُ وأغلاطَهُ، وهذا عكس المقصود في العبارة الأولى. و«عَقَّبَ القاضي على حُكْم سَلَفِهِ»: حَكَمَ بغيره، و«عَقَّبَ عليه»: كَرَّ ورجعَ.

يُـقالُ: اعْتَقَدَ بأَنَّ قولَ الحقيقة فضيلةً.

والصَّوابُ: اغتَقَدَ أَنَّ قولَ الحقيقة فضيلةً: صَدَّقَهُ وعَقَدَ عليه قلبَهُ وضميرَه. فالفعلُ [اغتَقَدَ] يتعدَّى بنفسه، لا بالباء.

يُعدى إليها عَقْداً (بفتح العين) من الذهب.

والصّوابُ: أهدى إليها عِقْداً (بكسر العين) من الذهب: القِلادَةُ. أَمَّا «العَقْدُ» (بالفتح) فهو العَهْدُ. اتَّفاقٌ بين طرفين يلتزمُ بمقتضاهُ كلِّ منهما تنفيذ ما اتَّفقا عليه.

يُــقــالُ: اشترى عِقَاراً (بكسر الرَّاء) في منطقة عَكَار.

والصَّوابُ: اشترى عَقَاداً (بفتح الرَّاء) في منطقة عكَّار: كلُّ ما له أصلٌ وقرار كالأرض والحار، (ج) «عَقَارات» (بفتح العين). أمَّا «العَقَارُ» فهو الدواءُ مطلقاً، (ج) «عَقَافِير»، و«العُقَارُ» (بضمُ العين): هو الخمرُ. خيارُ المال والكلأ.

يُــقــالُ: أَمَّا فيما يَتَعَلَّق بموضوع مزارع شبعا.

والصَّوابُ: أَمَّا مَوْضُوعُ مزارع شبعا. إِذْ إِنَّ عبارة «فيما يتعلَّق بـ» هي حشوٌ لا حاجة إليه، وربما تكون من الآثار السلبيَّة للترجمة على لغة الضَّاد.

يُصقالُ: العِلاقَةُ (بكسر العين) بينهما وثيقة.

والصَّوابُ: العَلاقَةُ (بفتح العين) بينهما وثيقة: الصداقةُ. الارتباطُ. الحبُّ. المناسبةُ بين المعنى الأصلي والمعنى المراد في المجاز والكناية. أمَّا «العِلَاقةُ» (بالكسر) فهي ما تُعلِّقُ به القِدَر ونحوها. ما تَعلَّقَ بالأشجار من الثَّمَر.

يُسْقسالُ: قطع علاقته مع فلان.

والصَّوابُ: قطع علاقَتَهُ بفلانِ. إِذ إِنَّ الفعلَ [عَلِقَ] يتعدَّى بالباء، لا بـ «مع»، تقولُ: «عَلِقَ الشيءُ بالشيءِ»: نَشَبَ فيه واسْتَمْسَكَ به، أو «عَلِقَ الشيءُ الشيءُ الشيءَ».

يُــقــالُ: عَلَّمَ على النصُّ الذي يريدني أَنْ أَقْرَأَهُ.

والصُّوابُ: أَعْلَمَ على النصُّ الذي يريدني أَنْ أَقْرأَهُ: جَعَلَ عليه علامةً، فهو

«مُغلِم»، والنصُّ «مُغلَم». أمَّا الفعلُ [عَلَمَ] فهو لا يُطَابق المعنى المقصود، تقولُ: «عَلَّمَ له عَلامة»: جعل له أَمارة يعرفها، فالفاعلُ «مُعْلِّم»، والمفعولُ «مُعَلَّم».

يُــقــالُ: النظامُ العِلْمَانيُ (بكسر العين) هو المخرجُ الوحيد من الأزمة.

والصَّوابُ: النظامُ العَلْمَانيُ (بفتح العين) هو المخرجُ الوحيد من الأزمة: نسبةً إلى «العَلْم» (بفتح العين وتسكين اللَّام)، بمعنى العَالَم، وهو: خلافُ الدينيُ أو الكهنوتيُ. أمَّا «العِلْمَانيُّ» (بالفتح) فهي نسبةٌ إلى «العِلْم»، ويعني: المعرفةُ. إدراكُ الشيءِ بحقيقتهِ. مجموعُ مَسَائل وأصول كُلِيَّة تجمعُها جهةٌ واحدةٌ، كعِلْم النَّحُو، وعِلْم الآثار، ونحه هما.

يُصقالُ: بَدَتْ على وجوههم عَلَائِمٌ الانكسار.

والصَّوابُ: بَدَتْ على وجوههم عَلَامُ الانكسار، أو عَلَاماتُ: جَمْعَان لكلمة «العَلَامةُ»: الأُعلومةُ. السِمَةُ. ما يُنْصَبُ في الطريق فيُهْتَدَى به.

يُــقــالُ: يفعل هذا الأمرَ سِرًّا وعَلَانِيَّةُ (بتشديد الياء).

والصَّوابُ: يفعل هذا الأمرَ سِرَّا وعَلَانِيَةً (بتخفيف الياء): خلافُ السِّرُ. مصدرُ الفعل [عَلِنَ] الأمرُ: خلافُ خَفِيَ. ظَهَرَ وشَاعَ وانتشر.

يُمه الله : نُغلِنُ عن افْتِتَاحِ فرع جديد للمؤسّسة .

والصَّوابُ: نُغلِنُ افْتِتَاحَ فرع جديد للمؤسَّسة، وبه. فالفعلُ [أَعْلَنَ] يتعدَّى بنفسه، والصَّوابُ: أُو بالباء، لا بـ(عن).

<u>يُــقــالُ:</u> سنُعْلِنُ عليكم الآن نتائجَ المُبَاراة.

والصَّوابُ: سنُعْلِنُ إليكم الآن نتائِج المُبَاراة، ولَكُم: نُظهرُها ونُجهِرُ بها. فالفعلُ [أَغْلَنَ] بهذا المعنى، لا يتعدَّى بـ«على».

يُسقسالُ: هَؤلاء هُمْ عِلْيَةُ (بتشديد اللَّام) القوم.

والصَّوابُ: هَوْلاء هُمْ عِلْيَةُ (بتسكين اللَّام) القوم: جمعٌ لكلمة «العَلِيُّ»: المرتفعُ. الصَّلبُ الشديدُ القويّ. الرفيعُ القَدْر. أمَّا «العِلْيَةُ» فتعني: الغُرفةُ في الطبقة الثانية من الدار وما فوقها، (ج) «عَلَاليّ».

يُسقسالُ: أَهَانَهُ، وعَلَاوَةً (بفتح العين) على هذا طردَهُ.

والصَّوابُ: أَهَانَهُ، وعِلَاوَةً (بكسر العين) على هذا طردَهُ: من كلِّ شيءٍ: ما زَادَ عليه، (ج) «عَلَاوَى».

يُسقالُ: وضع العَمَامَة (بفتح العين) على رأسه.

والصَّوابُ: وضع العِمَامَة (بكسر العين) على رأسه: ما يُلَفُّ على الرأس، (ج) «عَمَاتُم وعِمَام».

يُسقسالُ: جلسوا في الحَديقة العَامَّة.

والصَّوابُ: جلسوا في حَديقة العَامَّة. و«عَامَّةُ النَّاسِ» هم خلاف خَاصَّتهم. والصَّولُ الأول، لا يؤدِّي المعنى المقصود.

يُسقسال: هكذا يفكّر العَوَامُ (بتخفيف الميم).

والْصُوابُ: هكذا يفكّر العَوَامُ (بتشديد الميم): جمعٌ لكلمة «العَامَّة»: خلافُ الخاصَّة. أمَّا «العَوَامُ» (بتخفيف الميم) فهو السَبَّاحُ الماهر. الفَرَسُ السابحُ في جريهِ. من الفعل [عَامَ] في الماء: سَبَحَ فيه.

يُسقسالُ: بَنَى عَوَاميدَ ضخمةً للقصر.

والصَّوابُ: بَنَى أَغْمِدَةً ضخمةً للقصر، أو عَمَداً، أو عُمُداً: جموعٌ لكلمة «عَمُود» (لا عَامُود): دِعَامَةٌ رَأْسِيَّة.

يُسقسالُ: فلانٌ عُمْلاقٌ (بضمُ العين) في الأدب.

والصّوابُ: فلانٌ عِمْلاقٌ (بكسر العين) في الأدب: فَائقٌ مُبرِّزٌ. ما يفوقُ جنسَهُ في الطُّول والضَّخَامةُ.

يُــقــالُ: عَمَّرَ (بتشديد الميم) الرجلُ بيتاً لأُسرته.

والصّوابُ: عَمَرَ (بتخفيف الميم) الرجلُ بيتاً لأُسرته: بَنَاهُ. أَمَّا الفعلُ [عَمَّرَ] فلهُ عدَّةُ معانٍ، ليس منها ما يُطابق المعنى المقصود هنا، تقولُ: «عَمَّرَ المنزلَ»: جعلهُ آهلاً، و«عَمَّر الأرضَ»: بَنَى عليها وأَهَّلَها، و«عَمَّرَهُ» داراً»: جَعَلَها له على سبيل العُمْرى.

يُقِلَلُ: صديقي يُدْعي عُمْرَان (بضمُ العين).

والصَّوابُ: صديقي يُدْعى عِمْرَان (بكسر العين). وفي القرآن الكريم: ﴿ إِنَّ اللهَ المَّعَلَمُ الْعَلَمُ الْعَلَمُ الْعَلَمُ الْعَلَمُ الْعُلْمِينَ ﴾ (١). أَمَّا «العُمْرَانُ» (بالضمِّ) فهو البُنْيَان. ما يُعْمَرُ به البلدُ بواسطة الفِلاحة والصناعة والتجارة ونحوها، ومنه «العَدْلُ أَسَاسُ العُمْران».

يُسقسالُ: أدرسُ فَنَّ العَمَارة (بفتح العين).

والصّوابُ: أدرسُ فَنَّ العِمَارَة (بكسر العين): البُنيانُ. نقيضُ الخراب. أمَّا «العَمَارةُ» (بالفتح) فهي كلُّ شيءٍ على الرأس من عِمَامة ونحوها.

يُـقالُ: أَسكنُ في العَمَارَة (بفتح العين) المُقَابِلَة.

والصَّوابُ: أَسكنُ في العِمَارَة (بكسر العين) المُقَابِلَة: مَبْنَى كبيرٌ فيه جملةُ مساكن في طوابق متعدَّدة، (ج) «عَمَائِر». أَمَّا «العَمَارَةُ» (بالفتح) فهي: كلُّ شيءٍ على الرأس من عِمَامة ونحوها. رُقْعَةٌ مُزيَّنة تُخَاطُ في المِظَلَّة.

<sup>(</sup>١) سورة آل عمران، الآية: ٣٣.

يُــقـــالُ: في قريتنا رجلٌ مُعَمِّر (بكسر الميم).

والصَّوابُ: في قريتنا رجلٌ مُعَمَّر (بفتح الميم): مَنْ عاش زماناً طويلاً. من الفعل [عَمَّرَ] اللَّهُ فلاناً: أَطَالَ عمرَهُ.

يُسقسالُ: تَعَامَلَ مع المسألةِ بجِدِّيَّة .

والصَّوابُ: بَحَثَ المسألةَ بجدِّيَّة، أو دَرَسَ، أو نَاقَشَ، أو نَظَرَ، أو تَعَاطى. أَمَّا الفعلُ [تَعَامَلَ] فهو فعلٌ لازم، وفاعلُه ليس مُفرداً، تقولُ: «تَعَامَلَ القومُ»: عَامَلَ كلِّ منهم الآخر، عَامَل بعضُهم بعضاً. وهو لا يتعدَّى بـ«مع».

يُصَفَّالُ: انتقد المجتمعون العَنْجَهيَّةِ (بفتح العين والجيم) الغربيَّة.

والصَّوابُ: انتقد المجتمعون العُنجُهيَّة (بضمِّ العين والجيم) الغربيَّة: الكِبرُ والعَظَمة والجفاء. خشونةُ المَطْعَم وغيره. و«العُنْجُهِيُّ»: مَنْ به عُنْجُهيَّة.

يُــقــالُ: أطلق العَنَانَ (بفتح العين) لشهواته.

والصّوابُ: أطلقَ العِنَانَ (بكسر العين) لشَهَواته: سَيْرُ اللّجام الذي تُمسَكُ به الدابّةُ. والمعنى هنا مجازي، أي: تَرَكَ نفسَهُ على هواها.

يُسقالُ: وَصَلَ صراخُهم عِنَانَ (بكسر العين) السماء.

والصَّوابُ: وَصَلَ صراخُهم عَنَانَ (بفتح العينَ) السماء: ما يبدو لكَ من السماء إذا نَظَرتَ إليها. السَّحَابُ.

يُــقــالُ: فلانٌ مُتَعَنَّتُ برأيه.

والصَّوابُ: فلانٌ مُتَشَبِّكٌ برأيهِ: مُتَمَسِّكٌ. أَمَّا الفعلُ [تَعَنَّتَهُ] فيعني: أَذْخَلَ عليه الأذى. طلب زلَّتهُ ومشقَّتهُ، تقولُ: «جَاءَهُ مُتَعَنَّتاً» أي: طالباً ذلَّته.

يُـقالُ: أَخَذَ منه الشيءَ عُنْوَةً (بضم العين).

والصُّوابُ: أَخَذَ منه الشيءَ عَنْوَةُ (بفتح العين). من الفعلِ [عَنَا] الشيءَ، أي: أَخَذَهُ قَهراً وقسراً.

يُسقَسالُ: فلانٌ يعاني من المرضِ والفقرِ.

والصَّوابُ: فلانٌ يعاني المرضَ والفقرَ: يقاسي ويُكابِدُ. فالفعلُ [عَانَى] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«مِنْ».

يُسقسالُ: عَهِدَ إلى جاره حِرَاسةَ منزله.

والصَّوابُ: عَهِدَ إلى جاره بحِرَاسةِ منزله، وفيها: أَوْصَاهُ به وأَوْعَزَ إليه. فالفعلُ [عَهِدَ] يتعدَّى هنا بالباء، أو بـ«في»، لا بنفسه.

يُقِالُ: العُهْر (بضمِّ العين) السياسي. (المعنى مجازي).

والصّوابُ: العَهْر (بفتح العين) السياسي، أو العِهْر (بكسر العين)، أو العَهَر (بفتح العين والهاء): الفُجُور. مَصَادر الفعل [عَهَرَ] المرأة، وإليها، أي: أتّاهَا للفُجُور وعَمَلِ المُنْكِر، فهو «عَاهِرٌ»، (ج) «عُهَّار»، وهي «عَاهِرٌ وعاهِرة»، (ج) «عاهراتٌ وعَوَاهِر».

يُـقالُ: أَعَادَ النّظَامَ للمدينة.

والصَّوابُ: أَعَادَ النِّظامَ إلى المدينة: أَرْجَعَهُ. فالفعلُ [أَعَادَ] يتعدَّى بـ ﴿ إلى ﴾، لا باللَّام.

يُسقسالُ: اغتَادَ على النُّهوضِ باكراً.

والصَّوابُ: اغْتَادَ النُّهوضَ باكراً: صَيَّرهُ عادةً لنفسه. فالفعلُ [اغْتَادَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«على»، وكذلك الفعلان [عَوَّدَ وتَعَوَّدَ].

يُصقالُ: بعد غضبه، اسْتَعَادَ رباطةَ جَأْشه.

والصُّوابُ: بعد غضبه، اسْتَرَدُّ رباطةَ جأشه: اسْتَرْجع. أَمَّا الفعلُ [اسْتَعَادَهُ]

فيعني: سألَهُ أَنْ يعود، و «اسْتَعَادَ فلاناً الشيءَ»: طلب منه أَنْ يفعله ثانيةً.

يُسقسالُ: ارتفعت عَائِداتُ المصارف.

والصّوابُ: ارتفعت عَوَائِدُ المصارف: جمعٌ لكلمة «العَائِد»، وهو ما يعودُ من ربح على المشترك في جمعيَّة تعاونيّة أو نحوها. أمَّا «عَائِداتُ» فهي جمعٌ لكلمة «عَائِدَة»، من الفعل [عَادَ] المريضَ، أي زارهُ، فهو «عَائِدَة»، والمريضُ «مَعُودٌ ومَعْوُودٌ».

يُسقالُ: رجع عَوْداً على بِدْءِ (بكسر الباء).

والصَّوابُ: رجع عَوْداً على بَدْءِ (بفتح الباء): لم يتمّ ذهابه حتى وَصَلهُ برجوعه، وكذلك: «رجع عَوْدُهُ على بَدْئِهِ».

يُسقسالُ: وضع التَّعْويذَةَ على صدره.

والصّوابُ: وضع التّغويذَ على صدره: الرُّقْيةُ التي تُكتبُ وتُعلَّقُ على الإنسان لتقيهِ في زعمهم من الجنون والفزع والعين، (ج) «تَعَاوِيذ»، وكذلك: «العُوذَة»، (ج) «عُوذُ»، و«المَعَاذَة، (ج) «مَعَاذات».

يُسقسالُ: قَرَأَ المُعَوَّذَنَيْن (بفتح الواو).

والصَّوابُ: قرأ المُعَوِّذَتين (بكسر الواو): سورةُ الفَلَق، وأَوَّلُها: قُلْ أَعُوذُ بربٌ النَّاس. الفَلَق، وسورةُ الناس، وأَوَّلُها: قُلْ أَعُوذُ بربٌ النَّاس.

يُسقسالُ: أَعَارَ الكتابَ لصاحبهِ.

والصَّوابُ: أَعَارَ صَاحِبَهُ الكتابَ: أَعْطَاهُ إِيَّاهُ عاريةً، أي على شرط أَنْ يعيدهُ له. فالفعلُ [أَعَارَ] يتعدَّى بنفسه إلى مفعولين، لا باللَّام.

يُــقــالُ: هذه مسألةٌ عَوّيصَة (بتشديد الواو).

والصَّوابُ: هذه مسألةٌ عَوِيصَة (بتخفيف الواو): صعبةٌ. من الفعل [عَاصَ] الكَلامُ، أي: خَفِيَ معناهُ وصَعُبَ فهمُه، وكذلك: هذه مَسأَلةٌ عَوْصَاء: مُؤَنَّث «أَعْوَص»، من الفعل [عَوِصَ] الأمرُ، أي: خَفِيَ وصَعُب.

يُــقــالُ: عَوَّضَهُ عن خسارته.

والصَّوابُ: عَوَّضَهُ من خسارته: أَعطاهُ عِوَضاً، أي بَدَلاً وخَلَفاً. فالفعلُ [عَوَّضَ] - يتعدَّى بـ«مِنْ»، لا بـ«عن».

يُــقــالُ: سوف نَسْتَعِيضُ عن هذا البرنامج ببرنامج آخر (لحدوثِ خَلَلٍ ما).

والصّوابُ: سوف نُبْدِلُ بهذا البرنامج برنامجاً آخر: نَتَخَذهُ عِوضاً منه، أو خَلَفاً له. أمّا الفعل [اسْتَعَاضَه] فيعني: سَأَلَهُ العِوَضَ. وليس هذا المعنى هو المقصود.

يُــقــالُ: فَقِرُهُ أَعَاقَهُ عَنْ مَتَابِعَةُ دَرَاسَتُهُ.

والصَّوابُ: فقرُهُ عَاقَهُ عن متابعة دراسته، أو عَوْقَهُ، أو تَعَوَّقُهُ، أو اعْتَاقَهُ: صَرَفهُ وثَبَّطَهُ وأَخْرَهُ وحبسهُ. أَمَّا الفعلُ [أَعَاقَ] فلم يَرِد في المعاجم.

يُــقــالُ: المرضُ يُعِيقُهُ عن أداءِ واجباتِهِ.

والصّوابُ: المرضُ يَعُوقُهُ عن أَداءِ واجباته: مضارعُ الفعل [عَاقَهُ عَوقاً] أي: صَرَفَهُ وحَبَسَهُ. ولم يَرِد الفعلُ «أَعَاقَهُ»، حتى يصحَّ اشتقاقُ المضارع: «يُعِيقهُ».

يُـقالُ: فلانٌ عالَةٌ على أُسْرته.

والصّوابُ: فلانٌ عِب ملى أُسرته: حِمْلٌ. ثِقْلٌ. أَمَّا «العَالَةُ» فتعني: شِبْهُ الخيمة يُسوُيها الرجلُ من الشجر للاسْتِتَار من المطر. النَّعَامَة.

يُـقالُ: عَامَتْ أَشْلاءُ السفينة على الماءِ.

والصّوابُ: عَامَتْ أَشُلاءُ السفينة في الماءِ: سَبَحت. سَارَت. فالفعلُ [عَامَ] يتعدَّى بـ «في»، لا بـ «على».

يُسقسالُ: عَاوَنَهُ في جَمْع أَشيائه.

والصَّوابُ: عَاوَنَهُ على جمْعِ أَشيائه: سَاعَدهُ. فالفعلُ [عَاوَنَ] يتعدَّى بـ «على»، لا بـ «في». وكذلك الفعلُ [أَعَانَهُ].

يُصقالُ: تَعَاوَن الشاهدُ مع القاضي على كَشْف الحقيقة.

والصَّوابُ: عَاوَنَ الشاهدُ القاضيَ على كَشْف الحقيقة: سَاعَدَهُ. أَمَّا الفعلُ [تَعَاونَ] فهو فعلٌ لازمٌ، لا يتعدَّى بـ «مع»، وفاعلُه لا يكونُ مفرداً، تقولُ: «تَعَاوَنَ القومُ»: أَعَانَ بعضُهم بعضاً.

يُسقَسالُ: تَعَاوَنَ المواطنون مع بعضهم البعض على إزالة الأُضرار.

والصَّوابُ: تَعَاوَن المواطنون على إزالة الأضرار: عَاوَنَ بعضُهم بعضاً. فلا حاجة إلى إضافة «مع بعضهم البعض»، بعد الفعل [تَعَاوَن]، لأَنَّ هذا الأخير هو على وَزْن «تَفَاعَلَ»، الذي يتضَمَّنُ معنى «المشاركة»، وهو لا يتعدَّى بـ«مع».

يُــقــالُ: أَعَابَ عليه فِعْلَه.

والصَّوابُ: عَابَ فِعْلَهُ: صيَّرهُ ذا عيبٍ. وتقولُ كذلك: «عَابَ فلاناً»، أي: نسبهُ إلى العيب. ويمكن أَنْ تقولَ أيضاً: «قَبَّحَ عليه فِعلَه»: بَيَّنَ قبحَهُ. أَمَّا الفعلُ [أَعَابَ] فلم يَرِد في المعاجم.

يُسقسالُ: هذا أمرٌ مُعيبٌ (بضُمُ الميم).

والصَّوابُ: هذا أمرٌ مَعِيبٌ (بفتح الميم)، أو مَعْيوبٌ: اسما مفعول من الفعل [عَابَ] الشيءَ: جعله ذا عيبٍ.

يُسقِالُ: يقبضُ الموظَّفون مَعَاشاتهم آخر الشهر.

والصّوابُ: يقبضُ الموظّفون رَوَاتبهم آخر الشهر: ما يُقدَّمُ مكافأةً لِمَنْ هو في منصبِ أو خدمة، وهي جمعٌ لكلمة «راتِب» أي: ثابتٌ ودائمٌ. أمَّا «المَعَاشُ» فتعني: ما تكونُ به الحياةُ من المطعم والمشرب ونحوهما. زمانُ أو مكانُ التماس العيش. وفي المعجم الوسيط: «المَعَاشُ»: المُرَتَّبُ الذي يَتَقَاضاهُ مَنْ قَضَى مُدَّةً معينة في خدمة الحكومة بعد انقطاعه عن العمل (مج). وهو ما يُسمَّى في بعض البلدان، ومنها لبنان: «التَّعْويض، أو مَعَاشُ نهاية الخدمة، أو مَعَاشُ التَّقَاعدُ».

أـــقال: القضيّةُ بحاجةٍ إلى شاهِد عَيَان (بفتح العين).

والصّوابُ: القضيّةُ بحاجةٍ إلى شاهدِ عِيَان (بكسر العين): مصدرُ الفعل [عَايَنَ] الشيءَ، أي: رَآهُ بعينه، أي: مشاهدةً لم يشكّ في رؤيته إيّاهُ. وفي المَثَل: «ليس الخَبَرُ كالعِيَان».

## باب الغين

يُسقسالُ: عَلَتْ الغَبْرةُ (بتسكين الباء) الأثَاثَ.

والصَّوابُ: عَلَتْ الغَبَرَة (بفتح الباء) الأثَاثَ: الغُبارُ. الترابُ أو مَا دقَّ منه. أَمَّا «الغَبْرةُ» (بتسكين الباء)، فهي لَطْخُ الغُبار.

يُــقــالُ: البضائعُ موجودةٌ غِبُّ الطلب.

والصّوابُ: البضائعُ موجودةٌ عِندَ الطلب. أَمَّا «الغِبُّ» من كلِّ شيءٍ، فهو: عاقبتُه وآخرهُ. بمعنى «بَعْد»، تقولُ: «جَاءَ غِبَّهُ».

يُــقــالُ: شعر بالغُبُطة (بضمّ الباء) والسعادة.

والصَّوابُ: شعر بالغِبْطة (بكسر الغين) والسعادة: حُسنُ الحال. المسَرَّةُ. تَمَنِّي نِعْمةٍ على أَنْ لا تحول عن صاحبها. لقبٌ للبطريرك.

يُــقــالُ: لحق الغُبْنُ (بضمٌ الغين) والظلمُ فلاناً.

والصَّوابُ: لحق الغَبْنُ (بفتح الغين)، أو الغَبَنُ (بفتح الغين والباء) والظلمُ فلاناً: الخديعةُ في البيع والشراء. ضعفُ الرأي والنسيان. من الفعل [غَبَنَه يَغْبِنُهُ غَبْناً] في البيع والشراء: خَدَعَهُ وغَلَبَهُ، و «غَبَنَ فلاناً»: نَقَصَهُ في الثمن وغيره.

يُـقالُ: أَغْدَقَ عليه الوعودَ .

والصَّوابُ: مَنَّاهُ بالوعودِ، أو أَكْثَرَ الوعودَ. أمَّا الفعلُ [أَغْدَقَ] فهو فعلٌ لازمٌ، تقولُ «أَغْدَقَ العيشُ»: اتَّسَعَ، و «أَغْدَقَت العيشُ»: اتَّسَعَ، و «أَغْدَقَت الأرضُ»: أَخْصَبَت.

يُسقسالُ: تناولَ طَعَامَ الغَدَاء .

والصّوابُ: تناولَ الغَدَاءَ: طعامُ الغُدْوَة، وهي البكرةُ، أو ما بين الفجر وطلوع الشمس. أَكْلَةُ الظّهيرة، (ج) «أَغْدِية». وكلمةُ «طَعَامُ» مُقحمةٌ هنا، لأَنَّ «الغَدَاءَ» هو الطعامُ بعينه.

يُصقالُ: أَتَانِي على غَرَّة (بفتح الغين).

والصّوابُ: أَتاني على غِرَة (بكسر الغين): الغَفْلةُ في اليَقَظة، (ج) «غِرَرٌ». من الفعل [غَرًا فلاناً، أي: أَصَابَ غِرَّتَهُ ونَالَ ما أَراد، و«اسْتَغَرَّ فلاناً»: أَتَاهُ على غِرَّة.

يُصِصَالُ: تَغَرَّبَ فلانٌ عن وطنه .

والصَّوابُ: تَغَرَّبَ فلانٌ : نَزَحَ عن الوطن، وكذلك : اغْتَرَبَ وغَرَبَ . ولا داعي إلى القول «عن وطنه»، لأنَّ الفعلَ [تَغَرَّب] يتضمَّن هذا المعنى.

يُـقالُ: نَعَقت الغُرْبَانِ (بضم الغين).

والصّوابُ: نَعَقَت الغِرْبَان (بكسر الغين): جمعٌ لكلمة «الغُرَاب»: جنسُ طيرِ كان العربُ يتَشاءمون به إذا نَعَقَ قبل الرحيل، فيقولون «غُرابُ البَيْن». ويُضرَبُ به المَثَلُ في السَّوَاد، والبُعد، والحذر.

يُــقــالُ: نَخَلَ الحنطة بالغُرْبال (بضم الغين).

والصَّوابُ: نَخَلَ الحنطةَ بالغِرْبَال (بكسر الغين): ما يُنْخَلُ به. الدَفُ. الرجلُ النَمَّام، (ج) «غرابيل».

يُقِالُ: أغراهُ على شُرب الخمرة.

والصّوابُ: أَغْراهُ بِشُرب الخمرة: حَضَّهُ على شربها. فالفعلُ [أَغْرَى] يتعدَّى بالباء، لا بـ «على».

يُـقالُ: فلانٌ يركضُ كالغُزْلان (بضمّ الغين).

والصُّوابُ: فلانٌ يركضُ كالغِزلان (بكسر الغين): جمعٌ لكلمة «الغَزَال»: ولَدُ الظُّبية.

يُــقــالُ: هو غَشَّاشٌ ودجَّال.

والصَّوابُ: هو غَاشٌ ودجَّال: يُظهر خلاف ما يضمر. خادعٌ يَغُشَّ الناس، (ج) «غَشُون». «غَشَسة وغُشُّاش». وتقولُ أيضاً: «هو غُشُّ»، (ج) «غُشُون». وكذلك تقولُ: «قومٌ غَشَّاشة» أي: ذوو غشٌ.

يُسقسالُ: أُغشِيَ عليه من شِدَّة الخوف.

والصَّوابُ: غُشِيَ عليه من شِدَّة الخوف (بالبناء للمجهول): أَلَمَّ به ما غَشَّى فَهْمَه وَالْصَّوابُ: أُمَّا الفعلُ [أَغْشَى] الأَمرَ وأَفْقَدَهُ الحسَّ والحركة، فهو «مَغْشِيٌّ» عليه. أَمَّا الفعلُ [أَغْشَى] الأَمرَ فلاناً، فيعني: جَعَلَهُ يغشاهُ، أي: يُغطِّيه.

يُــقــالُ: في قلبه غَصَّةٌ (بفتح الغين) لعدم متابعته الدراسة.

والصَّوابُ: في قلبه غُصَّةٌ (بضمِّ الغين) لعدم متابعته الدارسة: الحزنُ. الهمُّ. ما َ غَصَّ به الإنسانُ، (ج) «غُصَص». وفي القرآن الكريم: ﴿ وَطَعَامًا ذَا عُصَّةٍ وَعَذَابًا أَلِيمًا ﴾ (١) .

يُسقَسالُ: غَضبَ مِنْهُ وتركهُ.

والصّوابُ: غضب عليه وتركهُ: سخطَ عليه وأَرادَ الانتقامَ منه. فالفعلُ [غَضِبَ] يتعدّى هنا بـ«على»، لا بـ«مِنْ».

<sup>(</sup>١) سورة المزمل، الآية: ١٣.

يُــقــالُ: اسْتَحَمَّ في المَغْطَس (بفتح الطَّاء).

والصّوابُ: اسْتَحَمَّ في المَغْطِس (بكسر الطَّاء): موضِعُ الغطس. اسمُ مكانٍ على وزن «مَفْعِل»، (ج) «مَغَاطِس».

يُصقالُ: سنقومُ بتَغْطِيَةِ إعلاميَّة مباشرة لهذا الحدث.

والصّواب: سنقومُ ببَثْ إعلاميٌ مباشر لهذا الحدث، أو بإذَاعَةِ، أو بنَشْرِ، أو بنَقْلِ أخبار هذا الحدث. إذْ إِنَّ «التَغْطيَة» هي مصدرُ الفعل [غَطَّى] الشيءَ: أي سَتَرهُ وأَخْفَاهُ ووَاراهُ. وهذا عكس المعنى المقصود في القول الأول.

يُصفال: لقد اسْتَغَلِّيتَ سذاجةَ الناس البُسطاء.

والصَّوابُ: لقد اسْتَغْلَلْتَ سَذَاجةَ الناس البُسطاء. فالفعلُ [اسْتَغَلَّ] يفكُ إدغامه عند إسناده إلى ضمير رفع متحرِّك. والمعنى هنا مجازي، إِذْ إِنَّ الفعلَ «اسْتَغَلَّ الأرضَ» يعني: أَخَذَ غلَّتها.

يُــقــالُ: أنا أُغالِطُك في هذا الرأي .

والصَّوابُ: أَنَا أُخَالِفُكَ هذا الرأيَ: إِذْ إِنَّ الفعلَ [غَالَطَهُ] يعني: أَوقعهُ في الغَلَط. وليس هذا المعنى هو المُراد، بل المُراد: مجرَّد المخالفة، أي عدمُ الموافقة على رأيه. ويمكنُ القولُ: «غَلَّطَهُ» أي قال له: غَلِطْتَ.

يُسقالُ: صَحَّح الأستاذُ أَغْلَاطَ الطَّالب.

والصّوابُ: صَحَّحَ الأستاذُ غَلَطَاتِ الطَّالب: جمعٌ مفردُه «غَلْطة»، وهي المرَّةُ من «الغَلَط».

يُــقـــالُ: فلانٌ مشهورٌ بغَلَاظَته (بفتح الغين).

والصُّوابُ: فلانٌ مشهورٌ بغِلَاظَته (بكسر الغين): مصدرُ الفعل [غَلَظ] الشيءُ:

خلافُ رَقَّ أو دَقَّ أو لَان، فهو «غليظ»، و«رجلٌ فيه غِلَاظَةٌ» أي: فَظَاظَةٌ وقساوةٌ.

يُــقــالُ: وضع الرسالةَ في المُغَلَّف.

والصَّوابُ: وضع الرسالةَ في الغِلاف. إذْ إِنَّ «المُغَلَّف» هو الشيءُ الموضوعُ داخل «الغلاف»، الذي يعني: الظَّرْفُ الذي تُوضَعُ فيه الرسالة ونحوها. وكذلك: «الظَّرْفُ والمظروف».

يُــقــالُ: طلبَ منه أَنْ يخفّضَ من غَلُوائه: (بفتح الغين).

والصّوابُ: طلبَ منه أَنْ يخفّضَ من غُلُواته (بضم الغين): الغُلُوّ. أُولُ الشباب ونشاطه.

يُـقالُ: أَخْضَرَ الماءَ المَغْلِيِّ.

والصَّوابُ: أَحْضَرَ الماءَ المُغْلَى، أو المُغَلَى: اسما المفعول من الفعلين [أَغَلَى وَغَلَيانًا] فهو وغَلَى] الماء، أي: جعلها تغلي. أمَّا الفعلُ [غَلَى يَغْلَي غَلْياً وغَلَياناً] فهو فعلٌ لازمٌ، ولا يجوزُ اشتقاقُ اسم المفعول منه. تقولُ: «غَلَتِ القِدْرُ»: فارت وطَفَحت بقوَّة الحرارة، و«غَلَى الرَّجُلُ»: اشتدَّ غيظهُ.

يُسقسالُ: غامَرَ المُسْعِفُ بنفسه لَيُنْقِذَ المُصَابين.

والصّوابُ: غامَرَ المُسْعِفُ ليُنْقِذَ المُصَابِين: رَمَى بنفسه في الشّدائد. و «غَامَرَهُ»: باطَشَهُ وقَاتَلَهُ ولم يبالِ بالموت، فهو «مُغَامِر»، و «غَمَّرَ الرَّجُلُ»: أَلْقَى بنفسه في الشدائد، فهو «مُغَمِّر». فما الحاجةُ إذن إلى إضافة «بنفسه» في العبارة الأولى؟

يُـقـالُ: هجر عائلته، وانْغَمَسَ بملذاته.

والصَّوابُ: هجر عائلته، وانْغَمَس في ملذَّاته: غَاصَ فيها. دَخَلَ فيها. فالفعلُ [انْغَمَسَ] يتعدَّى بـ«في»، لا بالباء.

يُـقالُ: يدلُّ منزلُه الفخم على الغِنَاءِ (بكسر الغين) الفاحش.

والصّوابُ: يدلُّ منزلُه الفخم على الغَنَاءِ (بفتح الغين) الفاحش، أو الغِنى: الاكتفاءُ واليَسَار. أمَّا «الغِنَاءُ» (بالكسر) فهو ما طُرُب من الصوت.

يُـقالُ: اسْتَغْنَتْ الشركةُ عن خِدْماته.

والصَّوابُ: صرفَتْهُ الشركةُ من العمل. إِذْ إِنَّ الفَعلَ [اسْتَغْنَى] به، يعني: اكتفى، و«اسْتَغْنَى اللَّه»: سَأَلَهُ أَنْ يُغْنِيهِ.

يُسقسالُ: ظاهرةُ التَّغَوُّل السياسيِّ (والمقصود الطمع والجشع. أو الشهوةُ الجامحة للسلطة والنفوذ والمال والمناصب).

والصّوابُ: ظاهرةُ التّوحُش السياسيّ. من الفعل [تَوَحَشً] فلانٌ: جَاعَ، وخَلَا جوفُهُ من الطعام، لأنّه لم يأكل. والمعنى في العبارة الثانية مجازيّ. أمّّا الفعلُ [تَغَوَّلَ] فلم يَرِد بالمعنى المقصود في القول الأول، الذي أشَاعَتْهُ الكتابةُ الصِحَفيَّة، تقولُ: «تَغَوَّلَ الأَمرُ»: أَشْكَلَ، و«تَغَوَّلَتْ الأَرضُ بفلانِ»: ضَلَّ المرأةُ»: تَشَبَّهَتْ بالغول في تَلوُّنها، و«تَغَوَّلَتْ الأَرضُ بفلانِ»: ضَلَّ فيها وهلكَ. أمّا «الغُولُ» فهو نوعٌ من الشياطين تزعمُ العربُ أنّها تَظْهرُ للناس في الفلاة، فَتَتَلَوَّنُ لهم في صورٍ شَتَّى وتَغولُهم، أي بيُضلَّلُهُم.

يُصفالُ: تعرَّض للتضليل والغِوايَة (بكسر الغين).

والصَّوابُ: تعرَّض للتضليل والغَوَايَة (بفتح الغين): مصدرُ الفعل [غَوِيَ] أي: ضَلَّ. خَابَ. هَلكَ.

يُصِقِطُكُ: هو شديد الغِيْرَة (بكسر الغين) على زوجته.

والصُّوابُ: هو شديد الغَيْرَة (بفتح الغين) على زوجته: المصدرُ والاسمُ من

الفعل [غَارَ] الرجلُ على امرأته من فلانٍ، وهي عليه من فلانة: أَنِفَ من الحَمِيَّة، وكَرِهَ شركةَ الغير في حقِّهِ بها، وهي كذلك. أَمَّا «الغِيْرَةُ» (بالكسر) فتعني: الميرةُ. الدِيَةُ. النَخْوَةُ. وهي الاسمُ من الفعل [غَارَهُ] أي: أَعْطَاهُ الدِيَة.

## بابُ الفاء

يُصَالُ: اجلب ذلكَ الفَأس.

والصُّوابُ: اجلب تلكَ الفَأْس: آلةٌ لقَطْع الخشب وغيره. فالكلمةُ مُؤنَّثة.

يُسقالُ: عمل فَتْحَةُ (بفتح الفاء) في الحائط.

والصَّوابُ: عمل فُنْحَة (بضمِّ الفاء) في الحائط: الفُرجةُ في الشيء. أَمَّا «الفَتْحةُ» (بالفتح) فهي العلامةُ الأصليَّة للنصب في الإعراب.

يُــقــالُ: فتح البابَ بالمُفْتَاح (بضم الميم).

والصُّوابُ: فتح البابَ بالمِفْتاح (بكسر الميم): آلةٌ لفتح الأَبواب ونحوها.

يُــقــالُ: فَتَشَ على كتابه الضائع.

والصَّوابُ: فَتَشَ عن كتابه الضائع، أو فتَشَهُ: سَأَلَ وبَحَثَ. فالفعلُ [فَتَشَ] يتعدَّى بـ «عن»، وبنفسه، لا بـ «على».

يُصقالُ: بدأ الاسْتِفْتَاءُ على قانون الانتخاب الجديد.

والصَّوابُ: بدأ الاسْتِفْتَاءُ في قانون الانتخاب الجديد. من الفعل [اسْتَفْتَاهُ] أي: سَأَلَهُ رأيهُ في مسألةٍ، و«أَفْتَى في المسألةِ»: أَبَانَ الحُكمَ فيها. وهو لا يتعدَّى بـ (على).

يُــقــالُ: لا أُحبُّ التفاحَ الفَجَّ (بفتح الفاء).

والصّواب: لا أحبُّ التفاح الفِجّ (بكسر الفاء): الذي لم ينضج من كلّ شيء. أمَّا «الفَجُّ (بالفتح) فهي الطريقُ الواسع البعيد.

يُصقَالُ: الفِجْلُ (بكسر الفاء) نوعٌ من البقول.

والصُّوابُ: الفُجْلُ (بضمِّ الفاء) نوعٌ من البقول. الواحدةُ «فُجْلَةً».

يُسقسالُ: أُجْريت للمريض الفُحُوصَاتُ اللازمة.

والصّوابُ: أُجْريت للمريض الفُحُوصُ اللازمة: جمعٌ لكلمة «الفَحْص»، أي: الامتحان.

يُسقسالُ: نصبوا الأَفْخَاخَ للأعداء.

والصَّوابُ: نصبوا الفِخَاخ للأعداء، أو الفُخُوخَ: جَمْعَان لكلمة «الفَخُ»، وهو آلةٌ أو مِصْيَدةٌ يُصَاد بها.

يُسقسالُ: وقع أرضاً فأُصِيبَ فَخْذُهُ.

والصُّوابُ: وقع أرضاً فأُصِيبتْ فَخْذُهُ: ما بين الرُّكْبة والورك. فالكلمةُ مُؤنَّتة.

يُصَالُ: هذا محلِّ لبيع الفُخَّار (بضمِّ الفاء)..

والصُّوابُ: هذا محلِّ بَيع الفَخَّار (بفتح الفاء): الخَزَفُ. والواحدةُ «فَخَّارَة».

يُسقسالُ: نزل إلى الموقع ورأى فَدَاحَةَ الخسائر.

والصّوابُ: نزل إلى الموقع ورأى فَدْحَ الخسائر: مَصدرُ الفعل [فَدَحَهُ] الأمرُ أو الحَمْوابُ: نزل إلى الموقع ورأى فَدْحَ الخسائر: هذا الفعل المحملُ، أي: أَنْقَلَهُ وبَهَظَهُ. ولم تَرِد «فَدَاحَة» كإحْدَى مصادر هذا الفعل المعل

يُـقالُ: تَفَادَى رُؤيةَ المنظر.

والصُّوابُ: تَفَادَى مِنْ رُؤيةِ المنظر: انْزَوَى عنه. تَحَامَاهُ. فالفعلُ [تَفَادَى] يتعدَّى ﴿

بـ «مِنْ»، لا بنفسه. وهو أيضاً فعلٌ لازمٌ، تقولُ: «تَفادَى القومُ»: فَدَى بعضُهم بعضاً، أي اسْتَنْقَذَ.

يُــقــالُ: فَضَّلَ الفَرَارَ (بفتح الفاء) على مواجهة المشكلة.

والصّوابُ: فَضَّلَ الفِرَارَ (بكسر الفاء) على مواجهة المشكلة: الهروبُ. مصدرُ الفعل [فَرً].

يُسقسالُ: تَفَرَّدَ فلانٌ في إِتَّخَاذَ القرار .

والصُّوابُ: تَفَرَّد فلانٌ باتِّخَاذ القرار: عملَهُ وحدهُ وخَلَا به. فالفعلُ [تَفَرَّد] يتعدَّى بالباء، لا بـ«في».

يُسقسالُ: يعرف الأمورَ بالفَرَاسَة (بفتح الفاء).

والصَّوابُ: يعرف الأمور بالفِرَاسَة (بكسر الفاء): المهارةُ في تعرُّف بواطن الأمور من ظواهرها.

يُــقـــالُ: فَرَّطَ بكرامته.

والصَّوابُ: فَرَّطَ في كرامته، أو فَرَّطَهَا: ضيَّعَها وبدَّدَها. و«فَرَّطَ في أداء واجباته»: قَصَّرَ وأَظهر العجز فيه. فالفعلُ [فَرَّطَ] يتعدَّى هنا بـ«في»، أو بنفسه، لا بالباء.

يُسقسالُ: هذا كلامٌ فَارعٌ من المعنى.

والصَّوابُ: هذا كلامٌ فَارغٌ: خَالٍ من المعنى. ولا داعي لإضافة «من المعنى»، خشية الوقوع في الحَشُو. وتقولُ: «إناءٌ فارغٌ»، و«فُؤادٌ فارغٌ».

يُسقسالُ: انتظرتُ صدورَ النتائج بفارغ الصبر.

والصّوابُ: انتظرتُ صدورَ النتائج حتى نَفِدَ صبري، أو انتظرتُ حتى لم أعُد أحد أحتمل. أمَّا العبارةُ الأولى فهي قولٌ فارغٌ.

يُقالُ: انضم إلى أعضاء الجمعيَّة ثم افْتَرَقَ عنهم.

والصّوابُ: انضمَّ إلى أعضاء الجمعيَّة ثم فَارَقَهُم: انْفَصَل عنهم وبَايَنَهم. ابتعد. أمَّا الفعلُ [افْتَرَقَ] فهو لا يتعدَّى بـ «عن»، تقولُ: «افْتَرَقَ القومُ»: فَارَق بعضُهم بعضاً، و «افْتَرَقَ الشيءُ»: عكسُ اجْتَمَعَ.

يُـقالُ: آثَرَ الفُراقَ (بضم الفاء) على البقاء.

والصّوابُ: آثَرَ الفِرَاق (بكسر الفاء) على البقاء: الفُرقة، وأكثر ما تكون بالأبدان. وفي القرآن الكريم: ﴿قَالَ هَلذَا فِرَاقُ بَيْنِي وَيَتْنِكُ ﴾(١).

يُـقَالُ: وقف على مُفْتَرَق الطريق.

والصَّوابُ: وقف على مَفْرِق الطريق: الموضِعُ الذي يَنْشَعِبُ منه طريقٌ آخر، (ج) «مَفَارِقُ».

يُـقَالُ: ذهبَ إليه ليَسْتَفْسِرَ منه عَمَّا حَدَثَ.

والصَّوابُ: ذهبَ إليه ليَسْتَفْسِرَهُ عَمَّا حدث، أو ليَسْتَفْسِرَهُ مَا حدث: ليسألَهُ أَنْ يفسِّر له . له . فالفعل [اسْتَفْسَرَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«مِنْ»، ويتعدَّى إلى مفعولِ ثانِ، بنفسه، أو بـ«عن».

يُـقالُ: أَعْجَبني الفُسَيْفُساء (بضمُّ الفاء الثانية) في منزله.

والصّوابُ: أَعْجَبَني الفُسَيْفِسَاء (بكسر الفاء الثانيّة) في منزله: قِطَعٌ صغارٌ مُلَوَّنة من الرخام أو الحصباء أو الخَرَز أو نحوها، يُضَمَّ بعضُها إلى بعض، فيكوَّن منها صورٌ ورسومٌ تُزيِّنُ أَرضَ البيت أو جدرانه.

يُـقالُ: تَفَشَّى المرضُ بين الناس.

والصَّوابُ: تَفَشَّى المرضُ الناسَ، وبهم: انْتَشَر فيهم وعَمَّهُم. فالفعلُ [تَفَشَّى] يتعدَّى بنفسه، أو بالباء، لا بـ«بين».

<sup>(</sup>١) سورة الكهف، الآية: ٧٨.

يُــقــالُ: احتفل المسيحيون بعيد الفُضح (بضم الفاء).

والصّوابُ: احتفل المسيحيون بعيد الفِضح (بكسر الفاء): تَذَكارُ قيامة المسيح من الموت. وعند اليهود، تذكارُ خروجهم من مصر.

يُــقــالُ: هذا أمرٌ مِفْصَلِيُّ (بكسر الميم وفتح الصَّاد) في تطوُّر الأحداث.

والصَّوابُ: هذا أمرٌ مَفْصِليٌ (بفتح الجيم وكسر الصَّاد) في تطوُّر الأحداث: يفصلُ بين الشَّيئين. و«المَفْصِلُ» هو مُلْتَقَى كلِّ عَظْمَين في الجسد. أمَّا «المِفْصَلُ» (بكسر الميم وفتح الصَّاد) فيعني: اللسانُ.

يُصقالُ: اشتريتُ خاتماً من الفَضَّة (بفتح الفاء).

والصّوابُ: اشتريتُ خاتماً من الفِضَة (بكسر الفاء): الجوهرُ الأبيض الثمين. أمّا «الفَضَّةُ» (بالفتح) فهي الأرضُ عليها الصخرُ المنثور بعضه فوق بعض.

يُصِل : يُفَضِّلُ هذا المكان عن ذاكَ المكان.

والصَّوابُ: يُفَضَّلُ هذا المكان على ذاك المكان: يجعلهُ أو يُعِدُّهُ أفضل منه. فالفعلُ [فَضَل منه. فالفعلُ [فَضَل] يتعدَّى بـ«على»، لا بـ«عن».

يُــقــالُ: هل أَنتَ صائمٌ أو فاطِرٌ؟

والصَّوابُ: هل أَنتَ صائمٌ أو مُفْطرٌ؟. من الفعل [أَفْطَرَ] فلانٌ: تناولَ وجبةَ الصَّباح. أَمَّا «الفَاطِرُ» فهو الذي يخترعُ الشيءَ ويُنْشِئَهُ ويبتدأَهُ. تقولُ: «اللَّهُ فاطرُ السماوات والأرض».

يُــقــالُ: تَنَاول طَعَامَ الفُطُور عند الساعة كذا.

والصَّوابُ: تَنَاول الفُطُورَ عند الساعة كذا: الطعامُ يُتَنَاوَلُ صباحاً. ما يُفطِرُ عليه الصَّامُ، الصائمُ من طعام وغيره. فلا داعي إذَن إلى ذِكْرِ كلمة «طَعَام».

يُصِفِ اللهُ الفِطْرُ (بكسر الفاء) هو نوعٌ من النبات.

والصّوابُ: الفُطْرُ (بضم الفاء) هو نوعٌ من النبات: ضربٌ من الكَمْأَة، واحدتُه «فُطْرَة». أمَّا «الفِطْرُ» (بالكسر) فهو العنبُ إذا بَدَت رؤوسُه، و«عيدُ الفِطْر» هو العيدُ الذي يلي شهر رمضان عند المسلمين.

يُـقالُ: جَمَالُ هذه المرأة فظيع.

والصَّوابُ: جَمَالُ هذه المرأة رائعٌ، أو خَلَاب، أو أَخَاذ، أو فَتَان. أمَّا «الفظيعُ» فهو الشَّنيعُ، من الفعل [فَظُع] الأمرُ: اشْتَدَّت شَنَاعتُهُ وجَاوَزَ المُعدارَ في ذلك، فهو «فَظِعٌ وفظيعٌ». فهل يصحُ أَنْ نَصِفَ الجمالَ بالشَّنَاعة؟!

يُسقال: تَفَاعَلَ الرجلان مع بعضهما البعض.

والصَّوابُ: تَفَاعَلَ الرجلان: أَثَرَ كلُّ منهما في الآخر. وكلُّ ما يُزادُ بعد الفعل [تَفَاعَلَ] يُعتَبرُ حشواً لا ضرورة له.

يُسقسالُ: تَفَاعَلَ مع الأُغنية بشكلِ كبير.

والصّوابُ: انْفَعَلَ بالأُغنية كثيراً: تَأثّر بها انبساطاً وانقباضاً، فهو «مُنْفَعِلٌ». أمّا الفعلُ [تَفَاعَلَ] فهو يدلُّ على المشاركة، تقولُ: «تَفَاعَلَ العُنْصران الكيمياويّان»، أي: أثّر كلَّ منهما في الآخر. وهذا لا ينطبقُ على العبارة الأولى، لأنَّ مُتَلَقِيِّ الأُغنية، يتأثّرُ بها، ولكنْ لا يُؤثّر هُوَ فيها.

يُـقالُ: أَخْضَرَ الفِعَالةَ للعمل في بناء الجسر.

والصَّوابُ: أَخْضَرَ الفَعَلَةَ للعمل في بناء الجسر: جمعٌ لكلمة «الفَاعِل»: مَنْ يُسْتَأْجَرُ الأَعمالِ البناء والحفر ونحوهما، ومنه: «تَسَخَّرَ الأَميرُ الفَعَلَةُ».

يُـقالُ: ارتكب فِعْلَةُ (بكسر الفاء) شنعاء.

والصّوابُ: ارتكب فَعْلَةَ (بفتح الفاء) شنعاء: المرَّةُ الواحدةُ من العمل، ويُشَار بها إلى الفَعْلَة المُسْتَنْكَرَة.

يُسقال: هذا الدواء شديد الفَعَالِيّة.

والصُّوابُ: هذا الدواءُ شديد الفَاعِليَّة: وَصْفٌ في كلِّ ما هو فاعل. أَمَّا «الفَعَالِيَّةُ» في كلِّ ما هو فاعل. أَمَّا «الفَعَالِيَّةُ» فلم ترد في المعاجم بهذا المعنى.

يُـقَالُ: افْتَقَدَ إلى صَديقِهِ.

والصَّوابُ: افْتَقَدَ صَديقَهُ: غاب. ضاعَ. خسر. طلبه عند غيبته. فالفعلُ [افْتَقَدَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«إلى».

يُسقسالُ: هذا الكلامُ يَفْتَقِرُ للدُّقَّة.

والصَّوابُ: هذا الكلامُ يَفْتَقِرُ إلى الدُقَّة: يحتاجُ. فالفعلُ [افْتَقَرَ] يتعدَّى بـ«إلى»، لا باللَّام.

يُصِفِ اللهِ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى النَّصُّ .

والصّوابُ: اقْتَبَسَ فِقْرَةَ (بكسر الفاء وتسكين القاف) من النّصِّ: جملةً من كلام أو جزءٌ من موضوع. أمّا «الفَقَرَةُ» (بفتح الفاء والقاف) فهي واحدة من عظام السّلْسِلَة العظميّة الظهريّة المُمتدَّة من الرأس إلى العُضعُص.

يُسقسالُ: برنامجُنا يتضمَّن الفَقَرَات (بفتح الفاء والقاف) الآتية.

والصَّوابُ: برنامجُنا يتضمَّن الفِقْرَات (بكسر الفاء وتسكين القاف) الآتية، الفِقَرات (بكسر القاف): جُموعٌ لكلمة «الفِقْرَة». أو الفِقْرَ التالية. أو الفِقرَ التالية.

يُصقالُ: ذو الفِقار (بكسر الفاء) هو لقبُّ سيف الإمام علي بن أبي طالب.

والصّوابُ: ذو الفَقَار (بفتح الفاء) هو لقبُ سيف الإمام علي بن أبي طالب: جمعٌ لكلمة «الفَقَارَة»: الخَرزَةُ من خرزات الظّهر.

يُــقــالُ: دفع ألف ليرة فَقَط لا غير.

والصَّوابُ: دفع ألف ليرة فَقَط: لا غير. فحَسْبُ. فكلمةُ «فَقَط» مركبةٌ من «الفاء»، و«قَطّ»، ومعناها: لا غير. وهي تقترنُ بالعدد حتى لا يُزادَ عليه، وكلُّ ما زِيدَ بعدها يُعتبر حشواً لا حاجة إليه.

يُــقــالُ: هو عالِمٌ في الفُقه (بضم الفاء) الإسلامي.

والصّوابُ: هو عالِمٌ في الفِقه (بكسر الفاء) الإسلامي: العِلمُ. وغَلَب فِي علم الشريعة، وفي علم أصول الدين.

يُــقــالُ: يُفَكِّرُ بالسفر خارج البلاد.

والصّوابُ: يُفكُرُ في السفر خارج البلاد: يُعْمِلُ العقلَ فيه. فالفعلُ [فَكَر] يتعدَّى هنا بـ«في»، لا بالباء.

يُسقَسالُ: ابني هو فَلْذَةُ (بفتح الفاء) كبدي.

والصَّوابُ: ابني هو فِلْدَةُ (بكسر الفاء) كبدي: القطعةُ من الكبد أو اللحم أو غير ذلك، (ج) «فِلَذٌ وأَفْلاذٌ».

يُسقسالُ: فَلَّسَ التَّاجِرُ.

والصَّوابُ: أَفْلَسَ التَّاجِرُ: فَقَدَ مالَهُ فأَعْسَرَ بعد يُسْرِ. لم يبقَ له مالٌ. ويُرادُ بذلك أنَّه صار إلى حالةٍ يُقالُ فيها عنهُ: «ليس مَعَه فَلْسٌ»، فهو «مُفْلِسٌ» (فعلٌ لازمٌ). أمَّا [فَلَسَ]، فهو فعلٌ متعدٍ، تقولُ: «فَلَّسَ القاضي فلاناً»، أي: حَكَمَ بإفلاسه.

يُـقالُ: لا يملك فِلْسَا (بكسر الفاء) واحداً.

والصّوابُ: لا يملك فَلْسَا (بفتح الفاء) واحداً: عُمْلةٌ يُتَعاملُ بها، تُساوي جزءاً من ألفٍ من الدينار.

يُـقالُ: نَاوَلَهُ فُنْجَاناً (بضم الفاء) من القهوة.

والصُّوابُ: نَاوَلَهُ فِنْجَاناً (بكسر الفاء) من القهوة: إِناءٌ صغير.

يُـقالُ: جلسوا في فَنَاءِ (بفتح الفاء) الدار.

والصّوابُ: جلسوا في فِنَاءِ (بكسر الفاء) الدار: الساحةُ أمام البيت. أمَّا «الفَنَاءُ» (بالفتح) فهو الهلاكُ والعدمُ.

يُصَالُ: انظر فَهْرَسَ (بفتح الفاء والرَّاء) الكتاب، أو الفَهْرَسْت.

والصّوابُ: انظر فِهْرِس (بكسر الفاء والرَّاء) الكتاب، أو الفِهْرِسْت: لَحْقٌ يُوضعُ في أول الكتاب، أو في آخره، يَذكُرُ ما اشتمل عليه الكتابُ من الموضوعات والأعلام، أو الفُصُول والأبواب، مُرتَّبةً بنظام معين. أمَّا «فَهْرَسَ» (بالفتح) فهو صيغةُ الفعل، تقولُ: «فَهْرَسَ الكتابَ»، أي: وَضَعَ له فِهْرِساً.

يُسقسالُ: تَنَاقشوا وتَفَاهَمُوا مع بعضهم البعض على كلِّ التفاصيل.

والصَّوابُ: تناقشوا وتَفَاهَمُوا كلَّ التفاصيل، فالفعلُ [تَفَاهَمَ] القومُ، يعني: فَهِمَ بعضُهم بعضاً. وهو لا يتعدَّى بـ«مع». لخضهم من بعض، أو أَفْهَمَ بعضُهم بعضاً. وهو لا يتعدَّى بـ«مع». لذا فكلُ ما يُزادُ بعدهُ، مثل «مع بعضهم البعض»، يُعتبرُ إضافة لا لزوم لها.

يُصِلًا: تَفَاوَتَ سِعْرُ برميل النفط بين كذا وكذا.

والصُّوابُ: رَاوَحَ سِعْرُ برميل النفط بين كذا وكذا. إِذْ إِنَّ الفعلُ [تَفَاوَتَ] الشيئان،

يعني: اختلفا في التقدير وتَبَايَنَا، وهو من الأفعال التي تقتضي أكثر من فاعل.

يُسقَسَالُ: تفيدُ آخرُ الأخبار الواردة بأنَّ الجلسة قد أُرْجِئَت.

والصّوابُ: تُشيرُ آخرُ الأخبار الواردة أَنَّ الجلسة قد أُرْجِئَت، أو تَقُولُ، أو تُومِئ، والصّوابُ: تُشيرُ آخرُ الأخبار الواردة أَنَّ الجلسة قد أُرْجِئَت، أو تَقُولُ: «أَفَادَ فلانٌ أو تَذُلُ. أَمَّا الفعلُ [أَفَادَ] فلا يحملُ هذا المعنى، تقولُ: «أَفَادَ فلانًا المالَ أو العلمَ»: أعطاهُ المالَ أو العلمَ»: أعطاهُ إيَّاهُ، و«اسْتَفَادَهُ»: اقْتَنَاهُ.

يُــقــالُ: وَصَلَت برقِيَّةٌ مَفَادُها كذا.

والصَّوابُ: وَصَلَت برقِيَّةٌ فَحْوَاهَا كذا، أو مضمُونُها، أو مُلَخَّصُها، أو مَغْزاها، أو مَغْزاها، أو مَرْمَاها. أَمَّا «مَفَادُها» فلم ترد في العربيَّة بهذا المعنى.

يُصقالُ: فَازَ فريقُ الرياضي على فريق الحكمة.

والصَّوابُ: تَغَلَّب فريقُ الرياضي على فريق الحكمة، أو انتصر عليه. إِذْ إِنَّ الفعل [فَازَ] يتعدَّى بـ«مِنْ»، أو بالباء، لا بـ«على». تقولُ: «فَازَ بالخير»: ظفر به، و«فَازَ من الشرِّ»: نَجَا.

يُسقالُ: فَوَضَ المحامي في حلِّ المشكلة.

والصُّوابُ: فَوَّضَ حَلَّ المشكلة إلى المحامي: صَيَّرَها إليه وجعلهُ الحاكمَ فيها. والصَّوابُ: فَوَّضَ النَّاني بـ (إلى بنفسه، والثاني ب

يُــقُــالُ: تَفَاوضوا على مسألة الانسحاب الإسرائيلي من الجنوب.

والصَّوابُ: تَفَاوضوا في مَسْأَلَةِ الانسحاب الإسرائيلي من الجنوب: تَحَادَثُوا وأخذ كلَّ ما عند غيره، وأعطى ما عندهُ. فالفعلُ [تَفَاوَضَ] يتعدَّى بـ«في»، لا بـ«على».

يُصقالُ: بدأت المُفَاوَضةُ حول (أو على) مسألة مزارع شبعا.

والصّوابُ: بدأت المُفَاوَضَةُ في مسألة مزارع شبعا: المُذَاكرةُ. المحادثةُ فيها. مبادلةُ الآراء بغية الوصول إلى تسويةٍ واتّفاق. فالفعلُ [فَاوَضَ مُفَاوَضَةً] يتعدّى بـ «في»، لا بـ «حول»، ولا بـ «على».

يُــقــالُ: أَصَابِتهُ الحَازوقة.

والصّوابُ: أَصَابَهُ الفُوَاق: ترجيعُ الشهقة العالية. ما يأخذُ المُحْتَضَرُ عند النَّزْع. يُسقال: اسْتَفَاض بالحديث عن ماضيه.

والصَّوابُ: اسْتَفَاض في الحديث عن ماضيه: أَخَذَ فيه وتَوَسَّع. فالفعلان [أَفَاض والسَّفَاض] يتعديًان بـ «في»، لا بالباء.

## بابُ القاف

يُسقالُ: تحت قِبَّة (بكسر القاف) البرلمان.

والصّوابُ: تحت قُبّة (بضم القاف) البرلمان: بناءٌ سقفهُ مستدير مُقَعّر. أمّا «القِبّةُ» (بالكسر) فهي هَنَةٌ ذاتُ أَطباق متصلّة بالكرش عند الشاة.

يُسقالُ: اقْتَبَسَ عن أُستاذه العلم.

والصَّوابُ: افْتَبَسَ من أُستاذه العلمَ: تَعلَّمهُ واستفادهُ وأَخَذُهُ. فالفعلُ [اقْتَبَسَ] يتعدّى بـ«مِنْ»، لا بـ«عن».

يُــقــالُ: رجل قُبُطِيُّ (بضمُّ القاف).

والصَّوابُ: رجلٌ قِبْطِيِّ (بكسر القاف): واحدُ «القِبْط»، وهم جيلٌ من النصارى يسكنون مِصْر، (ج) «أَقْبَاط».

يُحقالُ: لبس القُبْقَابِ (بضم القاف الأولى).

والصَّوابُ: لبس القَبْقَاب (بفتح القاف الأولى): النَّعلُ يُتَّخَذُ من خشبٍ، (ج) «قَبَاقِيب».

يُـقالُ: أعطاهُ هَديَّةً فَقَبِلَ بها.

والصُّوابُ: أعطاهُ هديَّةُ فقَبِلَها: أَخَذَهَا عن طِيب خاطر. فالفعلُ [قَبِلَ] يتعدَّى هنا

بنفسه، لا بالباء. أمَّا إذا تعدَّى بالباء فيصبحُ المعنى مُغَايراً، تقولُ: «قَبِلَ به»، أي: كفلَهُ وضمِنَهُ.

يُــقــالُ: قَابَلْتُ الرئيسَ وجهاً بوجه.

والصَّوابُ: قَابَلْتُ الرئيسَ: لقيتُه وجهاً بوجه. فلا حاجةَ إلى ذِكْرِ «وجهاً بوجه»، خاصةً أَنَّ الفعلَ [قَابَلَهُ] يؤدِّي هذا المعنى، بلا زيادةٍ.

يُـقالُ: يتَّجهُ المُصَلِّي نحو القُبْلَة (بضمِّ القاف).

والصَّوابُ: يتَّجهُ المُصَلِّي نحو القِبْلَة (بكسر القاف): الكعبةُ. الجهةُ. كلُّ ما يُسْتَقبَلُ من الشيء. أَمَّا «القُبْلَةُ» (بالضمِّ) فهي اللَّثْمَة، (ج) «قُبَلٌ».

يُــقــالُ: رجلٌ في مُقْتَبَل العمر.

والصّوابُ: رجلٌ مُقْتَبَلُ العمر: لم يظهر فيه أثَرُ الكِبَر. وكذلك تقولُ: «رجلٌ مُقْتَبَلُ الشباب»، أي: كأنّهُ يستأنفُ الشبابَ كلّ ساعةٍ.

يُسقِسالُ: يُسْجَنَ الأحرارُ في أَقْبِيَةِ السجون.

والصّوابُ: يُسْجَنُ الأحرارُ في أَقْبَاءِ السجون: جمعٌ لكلمة «قَبْوٌ»، وهو البناءُ المعقودُ بعضه إلى بعض في شكل قوس. أَمَّا «الأَقْبِيَةُ» فهي جمعٌ لكلمة «القَبَاء» وهو الثوبُ يُلْبَسُ فوق الثياب.

يُصقالُ: تَقَاتَلَ اللبنانيُون مع بعضهم البعض أثناء الحرب.

والصَّوابُ: تَقَاتَلَ اللبنانيُون أثناء الحرب: تَحَارَبوا وقَتَلَ بعضُهم بعضاً. وإنَّ ما زِيدَ بعد الفعل [تَقَاتَلوا] يُعتبر حشواً، لا يزيدُ الجملةَ معنى أو إيضاحاً.

يُـقالُ: قتلهُ شَرَّ قَتْلَة (بفتح القاف).

والصَّوابُ: قتلهُ شَرَّ قِتْلَة (بكسر القاف): اسمُ نوع من الفعل [قَتَل]. أَمَّا «قَتْلَةٌ» (بالفتح) فهي اسمُ مرَّة من هذا الفعل.

يُــقــالُ: شربَ قَدَحاً من الماء.

والصَّوابُ: شربَ كَأْسَا من الماء. إِذْ لا يُقالُ «قَدَح» إِلَّا إِذَا كَانَ فَارِغاً، فإذَا كَانَ فَارِغاً، فإذَا كَانَ فيه شرابٌ قِيلَ له: «كَأْسَاً».

والصَّوابُ: فلانٌ جَبَريِّ، لأَنَّه يؤمنُ أَنَّ الإنسان لا يستطيع أَنْ يفعل شيئاً إِلَّا بِالصَّوابُ: فلانٌ جَبَريُّ، لأَنَّه الجَبْريَّةَ» هي فرقةٌ تقولُ بـ«الجَبْر». أَمَّا «القَدَريَّةُ» فإنَّ أصحابها، على العكس، يجحدون «القَدَر»، ويقولون إِنَّ كلَّ عَبْدِ خالقٌ لفعله، مُتَمَكَّنٌ من عمله، أو تركِهِ بإرادته.

يُصفال: بقدر ما تعمل بقدر ما تكسب.

والصُّوابُ: بقَدر ما تعمل تَحْسَب. والقَدْرُ هو مبلغُ الشيءِ. ولا لزوم لتكرار «بقَدْر».

يُـقالُ: قدِمَ الوزيرُ إلى طرابلس.

والصَّوابُ: قدِمَ الوزيرُ طرابلس. أَتَاهَا. دَخَلَها. فالفعلُ [قَدِمَ] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بـ«على».

يُسقسالُ: كُسِر قَدَمُهُ الأَيْمَن.

والصُّوابُ: كُسِرَتْ قَدَمُهُ اليُمنَى: ما يَطَأُ الأرضَ من رِجْلِ الإنسان. والكلمة مُؤنَّنة.

والصُّوابُ: غرقوا في البحر فتَقَاذَفتهُم الأُمواجُ.

والصَّوابُ: غرقوا في البحر فتَقَاذَفَتْ بهم الأمواجُ: قَذَفَتْهم بعضُها إلى بعض. فالفعلُ [تَقَاذَفَ] لا يتعدَّى بنفسه، بل بالباء. وفي حديث عائشة: «وعندها قَيْنَتَان تغنيّان بما تَقَاذَفَت به الأنصارُ يَوْمَ بُعَاثَ» أي: تشاتَمَتْ في أشعارها وأراجيزها التي قَالَتْها في تلك الحرب.

يُصقحالُ: اسْتَقَرَّتْ العائلةُ في بيروت.

والصّوابُ: اسْتَقَرَّتْ العائلة ببيروت: سَكَنَت. ثَبَتَتْ. فالفعلُ [اسْتَقَرَّ] يتعدَّى بالباء. لا بـ«في».

يُــقــالُ: المُقْرِئُ الشيخ يتلو علينا بعضاً من آي الذكر الحكيم.

والصّوابُ: القارئ الشيخ يتلو علينا بعضاً من آي الذكر الحكيم: اسمُ فاعل من الفعل [قَرَأ] الآية، أي: نَطَقَ بألفاظها عن نظرٍ أو عن حفظٍ، (ج) «قُرَّاءٌ». أَمَّا «المُقْرِئُ»، فهو اسمُ فاعل الفعل [أَقْرَأَهُ] القرآنَ، أي: جَعَلَهُ يَقْرَأُ. و«أَقْرَأَهُ السّلامَ»: أَبْلَغهُ إِيَّاهُ. والفرقُ بين الفعلينُ، هو كالفرق بين: «كَتَبَ الكتابَ»، أي خَطَّهُ، و: «أَكْتَبَهُ القصيدةَ»، أي أَمْلاها عليه، وكذلك: «كَتَبَهُ»، أي جَعلَهُ يكتبُ.

يُصِصَالُ: اشترى قَارُورَةَ غاز.

والصَّوابُ: اشترى صَفِيحةً غاز: وعاءٌ من الحديد (الصَّفيح) يُحمَلُ فيه البنزين والحَيْد والزيت وغيرهما، (ج) «صَفَائِحُ». أَمَّا «القَارورةُ» فهي وعاءٌ من الزجاج تُحْفَظُ فيها السوائل. المرأةُ على التشبيه بها في سهولة الكسر، وفي الحديث الشَّريف: «رِفْقاً بالقوارير».

يُــقــالُ: لا يملك قُرْشَا (بضم القاف) واحداً.

والصَّوابُ: لا يملك قِرْشَا (بكسر القاف) واحداً: غِرْشاً. نوعٌ من المسكوكات يُتعاملُ بها. جزءٌ من مائة من الليرة أو الجنية، (ج) «قُرُوش».

يُـقَالُ: هَاجَمَ قُرْصَانُ البحر السفينة .

والصُّوابُ: هَاجَمَ قَرَاصِنةُ البحر السفينةَ: جمعُ كلمة «القُرْصَان» التي تعني: لِصَّ البحر. يُسقسالُ: وَقَعَ قِرْطُ (بكسر القاف) الفتاة أَرضاً.

والصَّوابُ: وَقَعَ قُرْطُ (بضمِّ القاف) الفتاة أرضاً: ما يُعَلَّقُ في شحمة الأُذُن. أَمَّا «القِرْطُ» (بالكسر) فهو نوعٌ من الكُرَّاث.

يُسقسالُ: اقْتَرَعَتُ في الانتخابات للمُرشِّع الأفضل.

والصَّوابُ: اقْتَرَعَتُ في الانتخابات المُرَشَّحَ الأفضل: اخْتَرْتُ. فالفعلُ [اقْتَرَعَ] يتعدَّى هنا بنفسه، لا باللَّام.

يُسقسالُ: قَرِفَ من القَذَر.

والصَّوابُ: اشْمَأَزَّ مِن القَذَر، أو تَقَزَّزَ منه: عَافَهُ وتجنَّبهُ وأَبَاهُ. أَمَّا الفعلُ [قَرِفَ] فلانٌ الْمرض، فيعني: قرُب منه ودَانَاهُ. و«القَرَفُ» تعني: النَّكَسُ في المرض. التُّهمةُ. المخالطةُ.

يُسقسالُ: يعلو القَرْمِيدُ (بفتح القاف) الكثيرَ من البيوت القرويَّة.

والصَّوابُ: يعلو القِرْميدُ (بكسر القاف) الكثيرَ من البيوت القرويَّة: الآجُرّ. الخَزَفُ، (ج) «قَرَامِيدُ».

يُسقالُ: اشترت قُبَّعة قُرْمُرِيَّة (بضم القاف والميم) اللون.

والصَّوابُ: اشترت قُبَّعةً قِرْمِزيَّة (بكسر القاف والميم) اللون: ما كان بلون «القِرْمِز»، وهو صبغٌ لونه أحمر قانٍ.

يُصقالُ: أهْدَى إليها باقةً من القُرُنْقُل (بضمِّ القاف والرَّاء).

والصُّوابُ: أَهْدى إليها باقةً من القَرَنْفُل (بفتح القاف والرَّاء): نباتٌ زهرُهُ طيَّب الرائحة.

يُسقسالُ: جارنا رجلٌ قُرَوِيُّ (بضم القاف).

والصَّوابُ: جارنا رجلٌ قَرَوِيٌ (بفتح القاف)، أو قَرَبِيٌّ: نسبةً إلى «القَرْية»، وهي الضَّيْعةُ، (ج) «قُرَى وقِرَى». يُصقالُ: قَزَّمَ المُشكلةَ لإظهار عدم أهميتها.

يُسقسالُ: جاءَ لزيارة القِسِّ (بكسر القاف).

والصَّوابُ: جاءَ لزيارة القَسِّ (بفتح القاف): مَنْ كان في مرتبة بين الأُسقُف والصَّوابُ: جاءَ لزيارة الكاهنُ، (ج) «قُسُوس».

يُسقسال: قاسَى من الألم الشديد.

والصَّوابُ: قَاسَى الْأَلَمَ الشديد: كَابَدَهُ وعالج شدَّته. فالفعلُ [قَاسَى] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«مِنْ».

يُقالُ: تَشَقَّقَتْ قَسَاطِلُ الماء.

والصَّوابُ: تَشَقَّقَتْ أَنَابِيبُ الماء: جمعٌ لكلمة «الأُنْبُوب»: القناةُ. جسمٌ مُجوَّف أُسطواني طويل من المعدن ونحوه. أمَّا «القَسْطَل» فتعني: الغُبارُ في الموقِعَة. شجرٌ من الفصيلة البلُّوطِيَّة.

يُـقالُ: كَسَّمَ الثوبَ.

والصَّوابُ: قَسَّمَ الثوبَ: فَصَّلَهُ تفصيلاً يبرز مَقَاسم لابسِه. أَمَّا «كَسَّمَ» فهي من كلام العامَّة.

يُسقال: ما هو القاسِم المشترك بين هذين الأمرين؟

والصّوابُ: ما هو الجامعُ بين هذين الأمرين؟: اسمُ فاعل من الفعل [جَمَعَ] المُتَفرُّق، أيّ «القاسِمُ» فهو اسمُ فاعل من الفعل أيّ «القاسِمُ» فهو اسمُ فاعل من الفعل [قَسَمَ] الشيءِ، أي: جزَّأَهُ. فرَّقَهُ. وهذا خلافُ المقصود في القول الأول.

يُــقــالُ: تَقَاسِيمُ وجهه جميلة.

والصَّوابُ: قَسَمَاتُ وجهه جميلة: جمعٌ لكلمة «القَسَمَة» التي تعني: ملامحُ الوجه. الحُسْنُ والجمال. الوجه.

يُـقالُ: يُحِبُّ الفطائرَ بالقَشْطَة.

والصَّوابُ: يحبُّ الفطائرَ بالقِشْدَة: غشاوةٌ من السمن تطفو على وجه الحليب. الزبدةُ الخفيفة. أَمَّا القَشْطَةُ فِهي من كلام العامّة.

يُسقسالُ: أَصَابِتُهُ قَشْعَرِيرَةٌ (بفتح القاف وتسكين الشِّين وفتح العين).

والصَّوابُ: أَصَابِتْهُ قُشَغْرِيرةٌ (بضمِّ القاف وفتح الشِّين وتسكين العين): الرَّعْدةُ. السَّمُ من الفعل [اقْشَعَرً] جلدُهُ، أي: ارْتَعَدَ. تَقَبَّض.

يُسقسالُ: نَالَ القَصَاصَ (بفتح القاف) العادل.

والصّوابُ: نَالَ القِصَاصَ (بكسر القاف) العادل: الجَزَاءُ على الذَّنب. أَمَّا «القَصَاصُ» (بالفتح) فهو نباتٌ يَلْحَسُهُ النَّحْلُ. وفي القرآن الكريم: ﴿ وَلَكُمْ فِي ٱلْقِصَاصِ حَيَوْةٌ ﴾ (١).

يُسقسالُ: سأروي لكم قَصَصَ (بفتح القاف) الأوَّلين.

والصّوابُ: سأروي لكم قِصَصَ (بكسر القاف) الأوَّلين: جمعٌ لكلمة «القِصَّة» وتعني: الحديثُ. الخبرُ. الحكايةُ. الأمرُ.. أمَّا «القَصَصُ» (بالفتح) فهي روايةُ الخبر. الخبرُ المَقْصُوصُ. الأَثَرُ. مصدرُ الفعل [قَصَّ] عليه الخبرَ، أي: حَدَّثَهُ به. وفي القرآن الكريم: ﴿غَنُ نَقُشُ عَلَيْكَ أَحْسَنَ الْقَصَصِ ﴾ (٢) أي: نُبيّنُ لك أَحْسَنَ البيان.

<sup>(</sup>١) سورة البقرة، الآية: ١٧٩.

<sup>(</sup>٢) سورة يوسف، الآية: ٣.

يُسقالُ: بَذَلَ تُصارَى جهده لتحقيق هذا الهدف.

والصّوابُ: بَذَلَ ما بوسعه لتحقيق هذا الهدف، أو كُلَّ مُسْتطاعِهِ، أو غايةَ جهده. إِذْ إِنَّ «قُصَاراكَ أَنْ تفعلَ هذا» إِنَّ «قُصَاراكَ أَنْ تفعلَ هذا» أي: غايةُ جهدك وكلُّ مستطاعك أَنْ تفعله.

يُــقالُ: اقْتَضَبَ في كلامِهِ لضيق الوقت.

والصّوابُ: اخْتَصَرَ كلامَهُ لضيق الوقت. إذْ إِنَّ الفعلَ [اقْتَضَبَ] الكلامَ، يعني: ارْتَجَلَهُ. تكلَّمَ به من غير إعدادٍ وتهيئة. و «اقْتَضَبَ الشيءَ»: قَطَعَهُ، تقولُ: «كان يُحَدِّثُنا فجاءَ فلانٌ فاقْتَضَبَ حديثَهُ». و «الكلامُ المُقْتَضَبُ» هو الكلامُ المُرْتَجَل، وليس المُخْتَصَر.

يُـقالُ: تَقَاضَى منهُ مبلغاً من المال.

والصّوابُ: تَقَاضَاهُ مبلغاً من المال: قَبَضَهُ منه. طَلَبَهُ منه. فالفعلُ [تَقَاضَى] يتعدَّى بنفسه إلى مفعولين، لا بـ «مِنْ».

يُــقــالُ: لن أَفْعَلَ هذا الأمرَ قَطُّ.

والصّوابُ: لن أَفْعَلَ هذا الأمرَ أبداً، أو لَمْ أَفْعَل هذا الأمرَ قَطُّ. إِذْ إِنَّ «قَطُّ» هي ظرفُ زمانٍ لاستغراق الماضي، وليس المستقبل، وتختصُّ بالنفي.

يُــقــالُ: في مزرعته الكثير من القِطَط.

والصّوابُ: في مزرعته الكثير من القِطَاط، أو القِطَطَة: جَمْعَان لكلمة «القِطُ»: السنّورُ. الهرمُ.

يُسقسالُ: قَطَّبَ (بتشديد الطَّاء) الطبيبُ جُرْحَ المريض.

والصُّوابُ: قَطَبَ (بتخفيف الطَّاء) الطبيبُ جُرْحَ المريض: جَمَعَهُ. أَمَّا الفعلُّ

[قَطَّبَ] الرجلُ: فيعني: زَوَى ما بين عينيه وكلح. ضَمَّ حاجبيهِ وعَبَسَ، و«قَطَّبَ الشرابَ»: مَزَجَهُ.

يُصقالُ: المهرجاناتُ اسْتَقْطَبَت السُّيَّاح من كلِّ أنحاء العالم.

والصّوابُ: المهرجاناتُ جَذَبَت السَّيَاح من كلِّ أنحاء العالم. أمَّا الفعلُ «اسْتَقْطَبَ»، فلم يَرِد في المعاجم. وقد وردت لفظةُ «الاسْتِقْطَاب» وتعني: حالةُ وجود قُطبين مُتَضَادين كما في المغناطيس (شمالي، وجنوبي)، والكهرباء (سالب، وموجب).

يُسقسالُ: هذه السلعة تحتوي على مادَّة القُطْران (بضمُّ القاف وتسكين الطَّاء).

والصَّوابُ: هذه السلعة تحتوي على مادَّة القَطْران (بفتح القاف وتسكين الطَّاء)، أو القَطِرَان (بفتح القاف وكسر الطَّاء): سَيَّالٌ دهني يُتَّخذُ من بعض الأشجار.

يُسقسالُ: ترك عمله وانْقَطَعَ للدراسة .

والصَّوابُ: ترك عمله وانْقَطَعَ إلى الدراسة: انفرد بها خاصَّة. انْصَرَفَ. فالفعلُ [انْقَطَعَ] يتعدَّى هنا بـ (إلى »، لا باللَّام.

يُــقــالُ: هذان الموقفان يَتَقَاطَعَان فيما بينهما عند نقطة مشتركة، أو هذا الرأيُ يَتَقَاطَعُ مع غيره في كذا.

والصَّوابُ: هذان الموقفان يَلْتَقِيَان في نقطة مشتركة ، أو يَجْتَمِعان . أَمَّا الفعلُ [تَقَاطَعَ] فلم يَرِد في المعاجم بهذا المعنى ، تقولُ: «تَقَاطَعَ الشيءُ»: بَانَ بعضُه من بعض، و«تَقَاطَعَ القومُ»: هَجَر بعضهم بعضاً. وهو كذلك لا يتعدَّى بـ«مع».

يُسقالُ: يعيش في مُقَاطَعَةٍ أميركية.

والصُّوابُ: يعيش في منطقةِ أميركية، أو صُفْعِ، أو إقليم. إِذْ إِنَّ «المُقَاطَعةَ»

هي مصدرُ الفعل [قَاطَعَهُ] أي: تَرَكَ زيارته أو مكاتبتُه. الامتناعُ عن معاملة الآخرين اقتصاديًا أو اجتماعيًا وفق نظامٍ جماعيً مرسوم.

يُصَالُ: على الدولة دَعْمُ القَطَّاعِ (بفتح القاف وتشديد الطَّاء) الزراعيِّ.

والصَّوابُ: على الدولة دَعْمُ القِطَاع (بكسر القاف وتخفيف الطَّاء) الزراعيِّ: الجزءُ المُقتَطَع من أيُّ شيء. أمَّا «القَطَّاعُ» فتعني: «قَاطِعُ الرَّحِم»، وتقولُ: «سيفٌ قَطَّاعٌ»، أي: ماضٍ. وأكثر ما تُستعمل هذه الكلمة خَطَأُ في مِصر وسوريا.

يُصقالُ: وُضِعَ قانونُ الانتخابات على مَقَاسِ بعض الزعماء.

والصَّوابُ: وَضِعَ قانونُ الانتخابات على مِقيَاسِ بعض الزعماء: مقدارُ ما يُقاسَ به، (ج) «مَقَاييس». وتقولُ: «هذا قِيَاس ذاك» أي: بينها مُشَابهة. من الفعل [قاسَ] الشيءَ على غيرهِ: قدَّرَهُ على مثاله.

يُسقسالُ: تَقَاعَسَ في أَداءِ واجبه.

والصَّوابُ: تَقَاعَسَ عن أَداءِ واجبه: تَأَخَّرَ. فالفعلُ [تَقَاعَسَ] يتعدَّى بـ «عن»، لا بـ «في».

يُسقسالُ: وَقَفَ شَعْرُ بَدَنِهِ.

والصَّوابُ: قَفَّ فلانٌ: أُرْعِدَ واقْشَعرَّ، أو قَفَّ الشَّعرُ: قَامَ من الفَزَع. ولم يَرِد الفعلُ «وَقَفَ» بهذا المعنى.

يُسقسالُ: أَقْفَلَ البابَ بالقِفْل (بكسر القاف).

والصَّوابُ: أَقْفَلَ الباب بالقُفْل (بضمَّ القاف): جهازٌ من الحديد ونحوه، يُقْفَلُ به البابُ ويُفْتَحُ بالمِفتاح.

#### يُصقالُ: اسْتَقَلَّ الطالبُ الحافلةُ .

والصَّوابُ: أَقَلَّت الحافلةُ الطالبَ، أو اسْتَقَلَّتْ الحافلةُ الطالبَ: حَمَلَتْهُ وَرَفَعَتْهُ. أمَّا القولُ: «اسْتَقَلَّ الحافلةَ» فيعني أَنَّ الطالبَ هو الذي حَمَلَ الحافلةَ وَرَفَعَها. وليس هذا المعنى هو المقصود.

يُسقسالُ: زارَ الطبيبَ لإزالة الحَافُور .

والصَّوابُ: زارَ الطبيبَ لإزالة القُلَاح، أو القَلَع: صُفْرَةٌ أو خُضْرَةٌ تعلو الأَسنانَ، من الفعل [قَلِحَت] السِّنُ: تَغَيَرت بصُفْرةٍ أو خُضْرةٍ تَعْلُوها. والمرأةُ «قَلْحَاءُ» و«قَلِحَة»، والرَّجُلُ «أَقْلَحُ» و«قَلِحٌ».

يُسقالُ: أَقْلَعَت الطَّائرةُ عند الساعة الواحدة.

والصّوابُ: ارْتَفَعَت الطَّائرةُ عند الساعة الواحدة، أو طارت، أو صَعِدت، أو عَلَت، أو الْتَقَت. أمَّا «الإقلاعُ» فهو مخصوصٌ بالسفينة، تقولُ: «أَقْلَعَ الملَّاحُ السفينة»، أي: رَفَعَ قِلَاعَها ونَشَرَهُ لتسير. و«القِلاعُ» هي «أشْرِعَةُ السفينة». بينما تقولُ: «رَقَا الطَّائرُ»، أي: سَمَا وارتفع.

يُــقــالُ: عُقِدت القُمَّة (بضمِّ القاف) العربيَّة في بيروت.

والصَّوابُ: عُقِدت القِمَّة (بكسر القاف) العربيَّة في بيروت: أَعلى كلِّ شيءِ. أَمَّا «القُمَّةُ» (بالضمِّ) فهي المَزْبلةُ. ما يأخذهُ الأسدُ بفِيهِ.

يُسقسالُ: دخل المسافرُ قُمْرَةً (بضم القاف وتسكين الميم) القيادة في الطائرة.

والصّوابُ: دخل المسافرُ قَمَرَةَ (بفتح القاف والميم) القيادة في الطائرة: حُجَيْرَةً. غرفةٌ صغيرة. أمَّا «القُمْرة» فتعني: لونُ البياض إلى الخضرة. القَمَرُ يكون في الليلة الثالثة.

يُسقالُ: فلانٌ مُبْتَلَى بلعب القُمَار (بضمّ القاف).

والصّوابُ: فلانٌ مُبْتَلَى بلعب القِمَار (بكسر القاف): كلُّ لعبِ يُشْتَرَطُ فيه أَنْ يأخذ الغالبُ من المغلوب شيئاً.

يُصقالُ: خَاطَتْ ثوباً من القِمَاش (بكسر القاف).

والصُّوابُ: خَاطَتْ ثوباً من القُمَاش (بضم القاف): كلُّ ما يُنْسَجُ من الحرير والقطن ونحوها.

يُـقالُ: مَلاَّ القَنْينة (بفتح القاف) بالماء.

والصُّوابُ: مَلاَّ القِنِّينَةَ (بكسر القاف) بالماء: إناءٌ من زجاج يُجْعَلُ فيه الماءُ.

يُــقــالُ: وَضَعَ الدَّجاجَ في القِنُ.

والصَّوابُ: وَضَعَ الدَّجاجَ في الخُمِّ: قَفَصُ الدجاجِ. أَمَّا «القِنُّ» فهو العبدُ الذي كان أبوهُ مَمْلوكاً لمواليه. خالصُ العُبُودة.

يُـقالُ: تَنَاوَلَ طبقاً من القَرْنَبيط.

والصُّوابُ: تناول طبقاً من القُنَّبيط: نباتٌ من فصيلة الكرنب يُطْبَخُ.

يُـقالُ: أَضَاءَ القَنْدِيلَ (بفتح القاف).

والصُّوابُ: أَضَاءَ القِنْدِيلَ (بكسر القاف): المِصْبَاحُ.

يُـقالُ: أَقْنَعَهُ بِفَكْرِهِ السياسي.

والصَّوابُ: جَعَلَهُ يَقْتَنِعُ بِفَكِرهِ السياسي. من الفعل [اقْتَنَعَ] بالفكرة أو الرأي: قَبِلَهُ واطْمَأَنَّ إليه. أمَّا الفعلُ [أَقْنَعَ] فلم يَرِد بهذا المعنى، تقولُ: «أَقْنَعَ فلاناً الشيءُ»: أَرْضَاهُ (وهو لا يتعدَّى بالباء)، و«أَقْنَعَ رأسَهُ وعُنُقَهُ»: رَفَعَهما وشَخصَ ببصره نحو الشيءِ في ذُلُّ وخُشُوع، و«أَقْنَعَ الإناءَ»: أَمَالَهُ ليَصُبَّ ما فيه.

يُــقــالُ: انتشرت ظاهرةُ الأقنيَة الفضائية الإخبارية.

والصَّوابُ: انتشرت ظاهرةُ القَنَوات الفضائية الإخباريَّة: جمعٌ لكلمة «القَنَاةُ»: مجرى للصوت أو الصُّورة أو الماء.

يُـقالُ: عَادُتُهُ الجلوس في المَقَاهي.

والصّوابُ: عَادَتُهُ الجلوس في القَهَوَات: الموضعُ الذي يكثُر فيه شُربُ القهوة، وهو مجازٌ كإطلاق النار على جهنَّم. وقد ورَدَ في المعجم الوسيط: «المَقْهَى: مكانٌ عام تُقَدَّمُ فيه القَهْوةُ ونحوها من الأشربة (مج).

يُسقسالُ: الإصابةُ بالمرض أمرٌ مُقِيتِ (بضم الميم).

والصّوابُ: الإصابةُ بالمرض أمرٌ مَقِيت (بفتح الميم): ممقوتٌ ومبغوضٌ وملحوفٌ ومكروهٌ. من الفعل [مَقَتَ] الرجلَ: أَبغضه أشدَّ البُغض. أمَّا «مُقِيتٌ» (بالضمُّ) فتعني: المقتدرُ. الحافظُ للشيء والشاهدُ له. مِنْ أسماء اللَّه الحسني. من الفعل [أقات] فلاناً، أي: أعطاهُ قُوْتَه وحفظهُ.

يُسقسالُ: كان القاتِلُ مُقَاداً إلى السَّجن.

والصَّوابُ: كان القاتِلُ مَقُوداً إلى السِّجن: اسمُ المفعول من الفعل [قَادَ] الجيشَ، أي: رَأَسَهُ ودَبَّرَ أَمرَهُ، و«قَادَ القاتلَ إلى موضع القتْلِ»: حَمَلَهُ إليه.

يُسقسالُ: قَالَ بأنَّهُ محتاجٌ إلى العمل.

والصَّوابُ: قَالَ إِنَّه مُحْتاجٌ إلى العمل: تَلَفَّظَ. تَكَلَّمَ. فالفعلُ [قَالَ] لا يتعدَّى هنا بالباء، وإذا تَعدَّى بالباء يُصبحُ مَعْنَاهُ مختلفاً، تقولُ: «قَالَ بكذا»: حَكمَ واعتقد به، و«قَالَ بيدهِ»: أَهْوَى بها وأَخَذَ، و«قَالَ برأسهِ»: أَشَارَ.

يُسقسالُ: ليس كلُّ الكلام المُقَال دَقيقاً.

والصَّوابُ: ليس كلُّ الكلام المَقُول دقيقاً، أو المَقْوُول: اسما مفعول من الفعل [قَالَ]. و «الكلمةُ المَقُولة» هي التي قِيلَت مرَّة بعد مَرَّة.

يُسقسالُ: تَقَيَّأُ مَا أَكَلَهُ بسبب أَلْمِ أَصَابَ مَعدته.

والصَّوابُ: قَاءَ مَا أَكَلَهُ بِسبب أَلمِ أَصَابَ معدته: أَلْقَاهُ من فمه. أَمَّا الفعلُ [تَقَيَأَ] فيعني: تكلَّفَ القَيء . وليس هذا المقصود.

يُصقالُ: اسْتَقَالَ من مَنْصبهِ.

والصَّوابُ: اسْتَقَالَ رئيسَهُ مَنْصِبَهُ: طَلَبَ إليه أَنْ يُقيلَهُ، أي: أَنْ يَعْفيهِ مِنْ عمله. فالفعلُ [اسْتَقَال اسْتِقَالة] يتعدَّى بنفسه إلى مفعولين. وتقولُ: «اسْتَقَالَهُ عَثْرَتَهُ»: سَأَلَهُ أَنْ ينْهِضَهُ من سقوطه، و«اسْتَقَالَهُ البَيْعَ»: طلب إليه أَنْ يفسَخَهُ.

### باب الكاف

يُسقسالُ: عمل كمُراسِل صِحافيُ لجريدة كذا.

والصَّوابُ: عمل مُراسِلاً صِحَافيًا لجريدة كذا. إِذْ مَا الغرضُ من إقحام «كاف التشبيه» في هذه الجملة؟. أليس من الأفضل القولُ مثلاً: «رَفَضَ الشُيوعيَّة وَسيلةً، أو طريقاً لتحقيق العدالة الاجتماعيَّة»، بَدَل القول: «رَفَضَ الشُيوعيَّة كوسيلةٍ، أو كطريقٍ لتحقيق العدالة الاجتماعيَّة»؟

يُــقالُ: شرب كأساً كبيراً من الماء.

والصُّوابُ: شرب كأساً كبيرةً من الماء: الإناءُ يُشْرَب فيه. فالكلمةُ مُؤنَّثة.

يُــقــالُ: مَكَبُّ للنُّفايات.

والصَّوابُ: مُلْقَى النَّفايات: مَوْضِعُ طرح القُمَامة. المكانُ الذي يُلْقَى فيه الشيءُ. وكذلك: الكُنَاسَةُ: مَوْضِعُ إلقاء القُمَامة. أَمَّا «المِكَبُ» فهو ما يُلَفُّ عليه الغَزْلُ أو الخُيوط.

يُــقــالُ: ضربات المقاومة كَبَّدَت العدوَّ خسائرَ فادحه.

والصَّوابُ: ضرَبات المقاومة أَلْحَقَتْ بالعدق خسائرَ فادحه، أو سَبَّبَتْ له خسائرَ. إِذْ إِنَّ الأَزمة إِنَّ الفعلَ [كَبَّدَهُ] لم يَرِد في المعاجم، وبناء عليه، لا يُقال: «إِنَّ الأَزمة الحاليَّة تُكِبَّدُ الاقتصادَ خسائرَ كبيرة».

يُــقــالُ: ولايةُ تكساس هي الأكبر بين الولايات الأميركيَّة.

والصّوابُ: ولايةُ تكساس هي الكُبْرى بين الولايات الأميركيَّة: مُؤنَّثُ اسم التفضيل «الأَكْبر». واسمُ التفضيل يطابقُ ما قبله عند دخول «أَلْ» عليه.

يُسقسالُ: اجتمعت الدُّولُ الصِّنَاعيَّة الكُبرى في بلجيكا.

والصّوابُ: اجتمعت الدُّولُ الصِّناعيَّة الكُبَرُ في بلجيكا: جَمْعٌ لكلمة «الكُبْرى»، مُؤَنَّثُ «الأَكْبَر» التي تُجمعُ على «الأَكَابِرُ والأَكْبَرون». أو «الدُّوَلُ الكِبَارُ»: جمعٌ لكلمة «كبيرة». ويقولُ الشاعرُ أحمد شوقي:

وليس الخُلْدُ مَرْتَبَةً تُلَقَّى وتُؤخَذُ من شِفَاهِ الجاهلين ولكن مُنْتَهى هِمَمِ كِبَارِ إذا ذَهَبَتْ مَصَادرُها بَقِينا

يُصِالُ: كَبَّلَ يَدَيْ المجرم بالأَصْفَاد.

والصَّوابُ: كَبَّل يَدَيْ المجرم: قَيَّدهُما. فلا لزوم لإضافة «الأَصْفَاد». وتقولُ أيضاً: «صَفَدَ يَدَيْ المجرم»: قيَّدهما بالحديد أو في الحديد وغيره. أَوْنَقَهما وشَدَّهُما. و«الأَصْفَادُ» هي ما يُشَدُّ به، كالحَبْل وغيره.

يُـقَالُ: أُصِيبَ كَتْفُهُ بِضَرِبَةً.

والصّوابُ: أُصِيبتْ كَتْفُه بضربة: عَظْمٌ عريضٌ خلف المنكب. فالكلمةُ مُؤنَّئة. والصّوابُ: أُصِيبتْ كَتْفُ».

يُـقـالُ: تَكَتَّمَ فلانٌ على السِّرُ.

والصّوابُ: كَتَمَ فلانُ السّرِّ: أَخْفَاهُ. بَالَغَ في كتمانه، أو كَتَمَ السَّرِّ. فالفعلُ [كَتَمَ] يتعدَّى بنفسه إلى المفعول به. وربمًا عُدِيَ إلى مفعولين، فيقالُ: «كَتَمَتُ زيداً الخَبَرَ». أمَّا الفعلُ «تَكَتَّمَ» فقد وَرَدَ لازماً، لا متعدياً.

يُـقالُ: ارتدى ثوباً من الكِتَّان (بكسر الكاف).

والصّوابُ: ارتدى ثوباً من الكَتَّان (بفتح الكاف): نباتٌ له زهرٌ أزرق تُنْسَجُ منه الثيابُ.

يُـقَالُ: زَارَ الموقعَ لرؤية الأضرار عن كَثَب.

والصّوابُ: زَارَ الموقعَ لَرؤية الأضرار مِنْ كَثَب: من قُرب وتَمَكُن. من الفعل [كَثَبَ الشيءَ»: جَمَعَهُ مَن قُرْب.

يُقِالُ: كَثَّفَ الموظَّفون من ساعات العمل.

والصَّوابُ: كَثَفَ الموظَّفون ساعاتِ العمل: كَثَّروا. فالفعلُ [كَثَّف] يتعدّى بنفسه، لا بـ «مِنْ».

يُـقَـالُ: يَكُدُّ والدي في عمله.

والصَّوابُ: يَكُد والدي: يَشْتَدُّ في العمل. يطلبُ الرزقَ. يَلُحُ في الطلب. فلا لزوم لذكر "في عمله"، خاصَّةً أَنَّ الفعلَ [كَدً] يُؤدِّي هذا المعنى بلا زيادة. ويمكنُ القولُ: "يَكْدَحُ والدي في العمل"، أي: يُجْهِدُ نفسهُ فيه ويكدُّ حتى يُؤثِّر فيها.

يُـقَالُ: هذه كِذْبَةُ (بكسر الكاف) أُوَّل نيسان.

والصَّوابُ: هذه كَذْبَةُ (بفتح الكاف) أَوَّل نيسان: المرَّةُ من الكَذِب: خلافُ الصَّوابُ: هذه كَذْبَةُ أوَّل نيسان» هي أُكْذُوبةٌ يَتَعَابَثُ بها بعضُ النَّاس في أَكْذُوبةٌ يَتَعَابَثُ بها بعضُ النَّاس في أَوْل هذا الشَّهر من كلِّ سنة.

يُصقالُ: أَعاد الفعلَ مِراراً وتِكراراً (بكسر التَّاء).

والصَّوابُ: أعاد الفعلَ مِراراً وَتكراراً (بفتح التَّاء): مصدرُ الفعل [كَرَّدَ] الشيءَ، أي: أَعَادهُ مرّةً بعد أخرى.

يُسقسالُ: نَصَحَ بتكرير الماء قبل شربه.

والصّوابُ: نَصَحَ بتَصْفِيَةِ الماء قبل شربه: مصدرُ الفعل [صَفَّى] الشيء، أي: جعله صافياً. أمَّا «تكريرُ» فهي مصدرُ الفعل [كَرَّرَ] الشيء، أي: أعَادهُ مرَّةً بعد أخرى. وكذلك: «بتَرْشيح الماء»: تَنْقِيةُ الماءِ ونحوِهِ من الموادِّ العالقة به، من الفعل [رَشَّحَ] السَّائلَ، أي: نقَّاهُ بِالمُرَشِّح.

يُسقالُ: أصابَهُ الهمُّ والكَرَبُ (بفتح الرَّاء).

والصَّوابُ: أَصَابَهُ الهمُّ والكَرْبُ (بتسكين الرَّاء): الحزنُ والغمُّ يأخذ بالنفس، (ج) «كرُوب». أَمَّا «الكَرَبُ» (بالفتح) فتعني: حَبْلُ الدلو.

يُسقسالُ: أنا لا أَكْتَرَثُ به.

والصَّوابُ: أنا لا أَكْتَرَثُ له: لا أُبالي به ولا أَعْبَأُ به. فالفعلُ [اكْتَرَثَ] يتعدَّى باللَّم، لا بالباء.

يُسقالُ: عَفَّنَ الخُبْرُ.

والصَّوابُ: كَرِجَ الخُبْزُ: فَسَدَ وعَلَتْهُ الخُضرةُ. والأَصحُ أَنْ يُقالُ: «تَعَفَّنَ اللحمُ» أي: تغيَّرت رائحتُه، لأنَّ الفعلَ [عَفَّنَ] هو فعلٌ متعدٍ.

يُسقسالُ: كِرْشُ فلانٍ كبيرٌ.

والصَّوابُ: كِرْشُ فلانِ كبيرةٌ: هي لِذي الخفِّ والظَلْف وكلِّ مُجْترُ بمنزلة المعدة للإنسان، وتُقالُ للإنسان مجازاً. فالكلمةُ مُؤَنَّنة.

يُـقالُ: كَرَعَ الماءَ.

والصَّوابُ: كَرَعَ في الماء: مَدَّ عنقَهُ نحوهُ وتَنَاوَلَهُ بفِيهِ من موضعه من غير أَنْ يشرب بكفيه ولا بإناء. فالفعلُ [كَرَعَ] يتعدَّى بـ «في»، لا بنفسه. و «الكَرَعُ» هو الماءُ الذي يُكرَعُ فيه.

يُــقــالُ: رأى حيوانَ الكَرْكَدَنُ (بفتح الدَّال وتشديد النُّون).

والصُّوابُ: رأى حيوانَ الكَرْكَدُّنِ (بتشديد الدَّال وتخفيف النُّون): وحيدُ القرن.

يُقَالُ: انزع من صدرك الكرَاهِيَّة (بتشديد الياء).

والصُّوابُ: انزع من صدرك الكَرَاهِيَة (بتخفيف الياء): مصدرُ الفعل [كَرِهَ] الشيءَ: خلاف أَحبَّهُ.

يُسقسالُ: حُقِنَ لمقاومة مرض الكَزَاز (بفتح الكاف).

والصَّوابُ: حُقِن لمقاومة مرض الكُزَاز (بضمُ الكاف): مرضٌ قَتَّال يُصيب المحتوى على «باسيل المحتوى على «باسيل التيتانوس».

يُصِقَالُ: عَادَ الجيشُ مِن المعركة مُنْكَسِراً.

والصُّوابُ: عَادَ الجيشُ من المعركة مَكْسُوراً: اسمُ الفاعل من الفعل [انْكَسَر] العسكرُ، أي: غُلِبَ وانهزمَ وتبدُّد.

يُصَالُ: طَلَبَ الجائعُ كَسْرةَ (بفتح الكاف) من الخُبْز.

والصَّوابُ: طَلَبَ الجائعُ كِسْرَةَ (بكسر الكاف) من الخُبْز: القطعةُ المكسورةُ من السُّبِز: القطعةُ المكسورةُ من الشيءِ، (ج) «كِسَرٌ». أمَّا «الكَسْرَةُ» (بفتح الكاف) فتعني: الهزيمةُ. حركةُ الكَسْر وعلامتُهُ. المرَّةُ من الفعل [كَسَرَ].

يُسقال: الأسدُ حيوانٌ كاسِرٌ.

والصَّوابُ: الأسدُ حيوانُ مُفتَرِسٌ: يصطادُ فريستَهُ ويدُّق عنقَها. أَمَّا «كاسِرٌ» فلا يكسرُ يوصَفُ بها إلَّا الطيورُ، تقولُ: «عُقَابٌ كاسِرٌ» أي: مُنْقَضٌ يكسرُ جناحيه، أو يكسرُ ما يصيدهُ كَسْراً.

يُـقالُ: صار مَكَسَرَ (بفتح السّين) عصا.

والصَّوابُ: صار مَكْسِرَ (بكسر السِّين) عصا: مَوْضِعُ الكَسْر. والمعنى هنا مجازيٌ. تقولُ: «فلانٌ طيِّبُ المَكْسِر»، إذا كان محموداً عند الخبرة. و«مَكْسِرُ الشجرة» هو: أصلُها أو جزعها حيث تُكْسَرُ منه الأَغصانُ.

يُــقـــالُ: زوجُها رجلٌ كَسُول.

والصَّوابُ: زوجُها رجلٌ كَسِلٌ، أو كَسْلَان: يَتَثَاقلُ ويَتَوَاتَى عمَّا لا ينبغي أَنْ يتوانى عنه، وهي «كَسِلَة وكَسْلَى وكَسْلَانَة». أَمَّا «الكَسُولُ» فهي نعت للجارية المنَعَّمَة التي لا تكاد تبرح من مجلسها، وهو مَدْحٌ لها، مثل «نَؤومُ الضُحى».

يُسقسالُ: ذهب ليستكشف حقيقة الأمر.

والصَّوابُ: ذهب ليَسْتَكْشِف عن حقيقةِ الأمر: يَسْأَلُ أَنْ يُكْشَفَ له عنها. فالفعلُ [اسْتَكْشَفَ] يتعدَّى بـ«عن»، لا بنفسه.

يُسقسالُ: شعر بألم في كاحِله.

والصَّوابُ: شعر بأَلم في كَعْبِهِ: العَظْمُ النَّاتِئُ عند مُلتقى السَّاق والقَدَم، وفي كلِّ قَدَم «كَعْبَان» عن يمنتها وعن يسرتها. أمَّا «الكَاحِلُ» فهي من الفعل [كَحُلَ] الرجلَ: جَعَلَ الكُحْلَ في عينيه، فهو «كَاحِلٌ».

يُسقالُ: تَشَقَّقَ كَعْبُه.

والصَّوابُ: تَشَقَّقَ عَقِبُهُ: عَظْمُ مُؤَخَّر القَدَم، وهو أكبر عظامها. أَمَّا «الكَعْبُ» فهو العَظْمُ النَّاتِئُ عند مُلتقى السَّاق والقَدَم.

يُـقالُ: أُصِيبَ كَفُّهُ بجرح بالغ.

والصُّوابُ: أُصِيبَتْ كَفُّهُ بجرح بالغ: اليدُ أو الراحةُ مع الأَصابع. فالكلمةُ مُؤنَّثة .

يُقالُ: رَجَحَت كَفَّةُ (بفتح الكاف) الميزان لمصلحته.

والصَّوابُ: رَجَحَت كِفَّةُ (بكسر الكاف) الميزان لمصلحته: كلُّ شيءٍ مستدير. ما يُجعلُ فيها الموزونُ عند الوزن، وللميزان «كِفَّتان»، (ج) «كِفَفٌ وكِفَاف».

يُقِالُ: المؤسسةُ تطلب مُوَظَّفين أَكِفًاء (بكسر الكاف وتشديد الفاء).

والصّوابُ: المؤسسةُ تطلب مُوَظَّفين أَكْفَاء (بتسكين الكاف وفتح الفاء وتخفيفها)، أو: مُوَظَّفين كِفَاء: جَمْعَان لكلمة «الكُفْء»: القويُّ القادر على تصريف العمل. أمَّا «أَكِفَّاءُ» فهي جمعٌ لكلمة «الكفيف» أي: الأَعمى.

يُـقالُ: يجبُ على العالِم أَنْ يُكَافِحَ ضِدَّ الإرهابِ.

والصَّوابُ: يجبُ على العالِم أَنْ يُكَافِحَ الإرهابَ: يُوَاجِهُ. فالفعلُ [كَافَحَ] يتعدَّى بنفسه إلى المفعول به. وإقحامُ «ضِدَّ» في القول الأول أَفسدَ المعنى، وهو من الآثار السلبيَّة للترجمة على العربيَّة.

يُــقــالُ: هو لا يشعر بالملل أو الكَلَل.

والصّوابُ: هو لا يشعر بالملل أو الكَلَالة: الإعياءُ والتعب. أَمَّا «الكَلَلُ» فتعني: الحالةُ، تقولُ: «بَاتَ بكَلَلِ سوءٍ» أي: حالُ سُوءٍ.

يُـقالُ: ما هي كِلْفَةُ (بكسر الكاف) هذا المشروع؟

والصَّوابُ: ما هي كُلْفَةُ (بضمُّ الكاف) هذا المشروع؟: ما يُنْفَقُ على الشيءِ لتحصيله، من مالٍ أو جهدٍ. المشقَّةُ، (ج) «كُلَف».

يُسقسالُ: تَكْلُفَة (بضمُّ اللَّام) هذا المشروع كبيرة.

والصَّوابُ: تَكْلِفَةُ (بكسر اللَّام) هذا المشروع كبيرة: المشقَّةُ. ما يُنْفَقُ على صنعِ الشيء أو عمله دون نظر إلى الرُّبْح منه، (ج) «تَكَاليف».

يُسقسالُ: هو بحاجةٍ إلى زرع كِلْيَة (بكسر الكاف).

والصّوابُ: هو بحاجة إلى زرع كُلْيَة (بضمّ الكاف)، أو كُلْوَة: عُضْوٌ في الجسم، وظيفتُه تنقيةُ الدم وإفراز البول، وهُمَا «كُلْيَتَان»، (ج) «كُلّى» (بالضمّ)، وليس «كِلّى» (بالكسر).

#### يُــقــالُ: كَمْ هو جميل هذا المنظر!

والصَّوابُ: ما أَجْمل هذا المنظر!: إِذْ إِنَّ «كَمْ» تأتي استفهاميَّة بمعنى: «أَيُّ عددٍ؟»، نحو: «كَمْ دِرهماً لكَ؟»، أو خَبَريَّة بمعنى: «كثير»، نحو: «كَمْ بلدٍ أو بلادٍ زرتُ!» أي: كثيراً. فلا يتمّ التعجُّبُ من الصفات، أي «الجَمَال»، بـ«كَمْ».

يُصفالُ: وَضَعَ الكَمَّامَة (بفتح الكاف وتشديد الميم) على فمه.

والصُّوابُ: وَضَعَ الكِمَامَة (بكسر الكاف وتخفيف الميم) على فمه، أو الكِمَامَ: ما يُكَمُّ به الفمُ.

يُــقــالُ: وَضَعَ الكَمَّادة (بفتح الكاف وتشديد الميم) على الجُرح.

والصّوابُ: وَضَعَ الكِمَادَة (بكسر الكاف وتخفيف الميم) على الجُرح، أو الكِمَاد: خِرْقَةٌ تُسَخَّنُ وتُوضَعُ على العُضو الموجوع.

يُصقالُ: يجب أَنْ تَتَكَامَلَ الجهودُ المبذولةُ مع بعضها البعض.

والصَّوابُ: يجب أَنْ تَتَكَامَلَ الجهودُ المبذولةُ: يُكمل بعضُها بعضاً. يُتَمَّمُ. إِذْ ما الحاجةُ إلى إضافة «مع بعضها البعض» بعد الفعل [تَكَامَلَ]، ولا سِيَّما أَنَّ هذا الفعل يتضمَّنُ معنى المشاركة، لأنَّه على وزن «تَفَاعَلَ»؟

يُـقالُ: أَنْجَزْتُ العمل بأكمله.

والصَّوابُ: أَنْجَزْتُ العملَ كُلَّهُ، أو أَنْجَزْتُ العملَ كَمَلاً: تَامَّاً ووافياً، أَمَّا «بأَكْمَلِهِ» فلا تحمل معنى «كُلَّ»، أو «كاملَ»، أو «جميع».

يُسقَسالُ: اعترفَ المُتَّهَمُ وهو بكَامِل قِواهُ العقليَّة .

والصَّوابُ: اعترفَ المُتَّهمُ وهو بقواهُ العقليَّة كامِلَةَ ، أو كُلِّها . إِذْ إِنَّ كلمةَ «بكامِل» لا تؤدِّي المعنى المقصود هنا .

يُــقــالُ: وقعوا في كَمَائِن نُصِبتُ لهم.

والصَّوابُ: وقعوا في كُمَنَاء نُصِبَتْ لهم: جمعٌ لكلمة «الكَمين» وتعني: القومُ يَسْتَخْفُون في مكمنٍ، ثم ينتهزون غِرَّة العدوِّ فينهضون عليه.

يُــقــالُ: هي في خلافٍ دائم مع كِنَّتها (بكسر الكاف).

والصّواب: هي في خلاف دائم مع كَنّتها (بفتح الكاف): امرأةُ الابن أو الأخ، (ج) «كَنَائِن». أَمَّا «الكِنَّةُ» (بالكسر) فهي: سِتْرُ الشيءِ ووقاؤُهُ. البياضُ.

يُصَالُ: بَحَثَ عن الكِنْز (بكسر الكاف) المدفون.

والصّواب: بَحَث عن الكَنْز (بفتح الكاف) المدفون: كلُّ مجموعٍ مُذَّخَر يُتَنَافس فيه، (ج) «كُنُوز».

يُــقــالُ: انْقَطَعَت الكَهْرُباء (بضمِّ الرَّاء) عن مدينتنا.

والصُّوابُ: انقطعت الكَهْرَباء (بفتح الرَّاء) عن مدينتنا، أو الكَهْرَبا: قوَّةٌ تتولَّد في بعض الأجسام بواسطة الحك أو الحرارة وغيرهما.

يُقَالُ: بالكادِ عمرُهُ عشر سنوات.

والصّوابُ: لا يكادُ عمرُهُ يبلغُ عشر سنوات. إِذ إِنَّ «كَادَ» هي فعلُ ماضِ ناقص، له اسمٌ مرفوعٌ وخبرٌ مضارعٌ مرفوعٌ، أو منصوبٌ بـ «أَنَّ»، ومعناها مقاربةُ الشيءِ. ونفيها نفيٌ للمقاربة، وإثباتُها إثباتُ للمقاربة.

يُــقــالُ: وَضَعَ الكَفِّيَّة حول رقبته.

والصُّوابُ: وَضَعَ الكُوفِيَّة حول رقبته: نسيجٌ من حرير أو نحوه يُلْبَسُ على الرأس تحت العِقال، أو يُدارُ حول الرَّقبة.

يُــقـــالُ: كَوْكبُ الشرق أم كُلثوم.

والصَّوابُ: كَوْكَبَةُ الشرق أم كلثوم: النجمُ. ويُقال: كوكبٌ وكوكَبَة، كما يُقالُ: بياضٌ وبياضَة، وعجوزٌ وعَجُوزة.

يُسقالُ: سوف أُساعدهُ، سَوَاءٌ أَكَانَ لبنانيًا أَوْ عربيًا. أو سَوَاءٌ عَليَّ أَكُنْتَ تُحبني أو تكرهني.

والصّوابُ: سوف أساعده سَوَاءٌ ألُبنَانيًا كَانَ أَمْ عربيًا. أو «سَوَاءٌ عليَ أَأَخبَبْتني أَمْ كَرِهْتني. إِذْ إِنَّ همزة التَّسْوِية «أَ»، تدخلُ على الجملتين الاسميَّة والفعليَّة، تَتَوَسَّطُهما «أَمْ» العاطفة، لا «أَوْ». وفي القرآن الكريم: ﴿ وَسَوَآءٌ عَلَيْهِمْ ءَأَنَذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرُهُمْ لا يُؤْمِنُونَ ﴾ (١).

يُــقــالُ: يجب محاربةُ الكيان (بفتح الكاف) الإسرائيلي الغاصب.

والصَّوابُ: يجب محاربةُ الكِيَان (بكسر الكاف) الإسرائيلي الغاصب: الطبيعةُ. الخليقةُ. مصدرُ الفعل [كَانَ] الشيءُ، أي: حَدَثَ.

يُــقــالُ: ذهب إلى مكتبه الكَائِن في طرابلس.

والصَّوابُ: ذهب إلى مكتبه في طرابلس: الموجودُ. أمَّا «الكائِنُ» فيعني: الحَادِثُ، وهي كلمةٌ مُقْحَمَةٌ في القول الأول.

<sup>(</sup>١) سورة يس ، الآية: ١٠.

يُــقـــالُ: افتتح مَحلاً لِكُوِي الملابس.

والصّوابُ: افتتح مَحَلًا لِكَيُ الملابس: مصدرُ الفعل [كَوَى] الثوبَ، أي: أَمَرً عليه المِكوَاةَ ليزيل تَثْنِيَاته .

grande de la companya de la companya

# بــابُ اللَّام

يُسقسالُ: ابتعد عن المعاصي لَئِلًا (بفتح اللَّام وكسر الهمزة) تقعُ فيها.

والصَّوابُ: ابتعد عن المعاصي لِئَلًا (بكسر اللَّام وفتح الهمزة) تقع فيها: وهي مُؤلَّفة من «اللَّام» المكسورة، و«أَنْ» حرف النصب، «ولا» حرف النفي، وتعني: «كي لا».

يُسقسالُ: أحبُّ اللونَ اللَّازُوْرُدِيَّ (بضمُّ الزَّاي وتسكين الواو).

والصّوابُ: أحبُ اللونَ اللّازَوَرْدِيّ (بفتح الزَّاي والواو): ما كان بلون حجر «اللَّازَوَرْد»، وهو معدن مشهور، وأجودُهُ الصَّافي الشفَّاف الأزرق الضارب إلى حُمرةٍ وخُضرةٍ.

يُسقسالُ: هذا الموقفُ لا يتَلاءَم مع دِقَّةِ الوضع.

والصَّوابُ: هذا الموقفُ لا يلائِمُ دِقَّةَ الوضع: لا يُوَافقُهُ. أَمَّا الفعلُ [تَلاَءَمَ] فهو فعلٌ لازم، لا يتعدَّى بـ«مع». تقولُ: «تَلاءَمَ الشيئان»: اجْتَمَعا واتَّصَلَا، و«تَلاءَمَ القومُ»: اجْتَمَعُوا واتَّفَقُوا.

يُسقال: هذا الكلام يشويه الكثيرُ من اللَّبْسِ (بكسر اللَّام).

والصَّوابُ: هذا الكلام يشوبُه الكثيرُ من اللَّبْس (بضمُ اللَّام)، أو اللَّبْس (بفتح اللَّم): الشبهةُ والإشكالُ وعدمُ الوضوح. أمَّا «اللَّبْسُ» (بالكسر) فتعني: ما يُلبَسُ. ما يَسْتُرُ الجسمَ.

يُسقسالُ: هذا الثوبُ يَلْبَقُ لكِ.

والصَّوابُ: هذا الثوبُ يَلْبَقُ بكِ: يَليقُ بكِ. إِذْ إِنَّ الفعلَ [لَبِقَ] يتعدَّى بالباء، لا باللَّام.

يُــقــالُ: وضع اللَّبْنَةَ (بتسكين الباء) الأولى في مشروعه الجديد.

والصَّوابُ: وضع اللَّبِنَةَ (بكسر الباء) الأولى في مشروعه الجديد: واحدةُ «اللَّبِن»، وهو المصنوعُ من الطين مُربَّعاً للبناء.

يُـقالُ: لَبِّي دعوة صديقه إلى العشاء.

والصَّوابُ: قَبِلَ دعوةَ صديقه إلى العشاء: إذ إنَّ الفعلَ [لَبَّى تَلْبِيَةً] الرَّجُلَ، يعني: أَجَابَهُ، وقالَ له «لَبَيك». فالقولُ «لبَيك» لا يمكن أَنْ يكون للدعوة، بل للصديق الذي يدعو. لذلك يمكنُ القولُ: «دَعَاهُ صديقَه إلى العشاء فلبَّاهُ».

يُـقالُ: بلسانِ فلانِ لَدْغَةٌ (بالدَّال).

والصّوابُ: بلسانِ فلانِ لُثْغَةُ (بالثَّاء): النطقُ بالسّين كالثَّاء، أو بالرَّاء كالغين، أو كاللّام، إلى غير ذلك. ثقلُ اللسان بالكلام.

يُــقــالُ: يعاني التهاباً في اللَّئَة (بفتح اللَّام والثَّاء وتشديدها).

والصَّوابُ: يعاني التهاباً في اللَّثَة (بكسر اللَّام وتخفيف الثَّاء): ما حول الأَسنان من اللحم وفيه مغارزها، (ج) «لِثَى ولِثَاث ولُثِيِّ».

يُــقــالُ: لَجَمْتُ نفسي عن الردِّ.

والصَّوابُ: أَلْجَمْتُ نفسي عن الردِّ: كَفَفْتُها. أمَّا الفعلُ [لَجَمَ] الثوبَ، فيعني: خَاطَهُ. وتقولُ: «تَكَلَّمَ فأَلْجَمْتُهُ».

يُــقــالُ: لَاحَظَ بِأَنَّ النقود كانت مزيَّفة.

وِالصَّوابُ: لَاحَظَ أَنَّ النقود كانت مزيَّفة: رَاقَبَ. فالفعلُ [لَاحَظَ لِحَاظاً ومُلَاحظةً]

متعد بنفسه، وليس بالباء. وتقولُ كذلك: «لَاحَظَ عليه كذا»، أي: أَخَذَهُ عليه.

يُسقسالُ: غطَّى نفسه باللَّحَاف (بفتح اللَّام).

والصَّوابُ: غطَّى نفسه باللِّحَاف (بكسر اللَّام): كلُّ ما يُلْحَفُ به، أي يُتَغَطَّى، (ج) «لُحُف».

يُصقالُ: هذا مُلَخِّصٌ عَمَّا قالوهُ في الاجتماع.

والصَّوابُ: هذا مُلَخَّصُ مَا قالوهُ في الاجتماع: خلاصتُهُ وحاصلُهُ وما يَؤُول إليه. اسمُ المفعول من الفعل [لَخَصَ] الكلامَ، أي: اخْتَصَرَهُ. بيَّنهُ. شَرَحَهُ. وهو متعدِ بنفسه، وليس بـ«عن».

يُــقــالُ: المتطرِّفون هم أعداءُ الأُمَّة الألِدَّاء.

والصَّوابُ: المتطرِّفون هم أعداءُ الأمَّة اللَّذُ، أو اللَّذَاءُ: جَمْعَان لكلمة «الألَدُ» أو اللَّذَاءُ: «الأَلِدَّة»: جمع لكلمة «اللَّدود».

بُـقالُ: لَسَعْتَهُ الحَيَّة.

والصَّوابُ: لَدَغَتُهُ الحيَّة: عَضَّتُهُ، فهي «لَادِغةٌ»، وهو «مَلْدُوغٌ». أَمَّا «اللَّسْعُ» فهو للعقرب، تقولُ: «لَسَعَتْهُ العقربُ»: ضربته بحُمَتها.

يُسقِسالُ: التزم بكلُ الشروط التي فُرضَتْ عليه.

والصَّوابُ: التَزَم كلَّ الشروط التي فَرضَت عليه: أَوْجَبَها على نفسه. فالفعلُ [الْتَزَم] يتعدَّى بنفسه، لا بالباء.

يُسقسالُ: تَلَازُمُ المَسَار والمصير.

والصُّوابُ: مُلازَمةُ المَسَار والمصير: مصدرُ الفعل [لَازَمَهُ مُلَازَمَةٌ ولِزَاماً] أي: لَزِمَهُ.

دَاوَمَ عليه. عَانَقَهُ. تَعَلَّقَ به ولم يفارقه. أَمَّا الفعلُ [تَلَازَمَ] فلم يَرِد في المعاجم.

يُــقــالُ: تَلَطَّى خلف عائلته لتبرير أَخطائه.

والصّوابُ: اخْتَبَأْ خلف عائلته لتبرير أخطائه. إِذْ إِنَّ الفعلَ [تَلَطَّى] على العدوِّ، يعني: انتظر غِرّتهم، أو كان له عندهم طَلبة فأخذ من مالهم شيئاً فسبق به. وليس هذا المعنى هو المقصود بالقول الأول.

يُــقــالُ: لَعِبَ الزعيمُ دوراً بارزاً في سياسة بلاده.

والصَّوابُ: اضطَلَعَ الزعيمُ بدورِ بارزِ في سياسة بلاده. أمَّا الفعلُ [لَعِب] فقد وَرَدَ بمعانِ تُخَالِفُ المقصودَ هنا، فهو يعني: مَزَحَ. فَعَلَ فِعْلاً بقصد اللَّذة أو التنزُّه. فَعَلَ فعلاً لا يجدي عليه نفعاً. اسْتَخَفَّ. سَخِرَ. والعبارةُ الأولى هي من الآثار السيئة للترجمة الحرفيّة.

يُسقالُ: شارك في اللُّغبَة (بضمِّ اللَّام) الدَّمويَّة المُمِيتة.

والصَّوابُ: شارك في اللِّعبة (بكسر اللَّام) الدَّمويَّة المُمِينة: النوعُ من الفعل [لَعِبَ]. أَمَّا «اللَّعبَةُ» (بالضمِّ) فهي الاسمُ من اللَّعب. ما يُلعَبُ به كالشطرنج والنَّرْد. و«اللَّعبَةُ» (بالفتح) هي المرَّةُ من الفعل [لَعِبَ].

يُسقسالُ: انفجر لُغْمٌ (بضمَّ اللَّام وتسكين الغين) أَرضيُّ.

والصَّوابُ: انفجر لَغَمٌ (بفتح اللَّام والغين) أرضيٌّ: عُلبةٌ تُحشَى بموادٍ متفجِّرة، ثم تُوضعُ مستورةً في الأرض، فإذا وطئها واطِئ انفجرت.

يُصِصَالُ: هذا القرارُ لاغ . .

والصَّوابُ: هذا القرار مُلْغَى: اسمُ مفعول من الفعل [أَلْغَى] الشيءَ، أي: أَبْطَلَهُ. أَمَّا «لاغ» فهي اسمُ فاعل من الفعل [لَغَا يَلْغُو لَغُواً] في قوله، أي: أَخْطَأُ وتُكلَّم من غير روَّيةٍ وتفكّر.

يُــقــالُ: الْتَفُّ المعجبون حول الفنّان.

والصّوابُ: التَفَّ المعجبون على الفنَّان: تَجَمَّعُوا. فالفعلُ [الْتَفَّ] يتعدَّى هنا بـ «على».

يُــقــالُ: وضع المَلَفُّ (بفتح الميم) في مكانٍ آمِنٍ.

والصّوابُ: وضع المِلَفَ (بكسر الميم) في مكانٍ آمنٍ: الإضْبَارةُ تجمعُ أوراقاً مختلفة في موضوع واحدٍ أو أكثر.

يُـقالُ: من المُلْفِت للنَّظر أنَّ جميع الحاضرين من الرسميين.

والصّوابُ: من اللّافِتُ للنّظر أَنَّ جميع الحاضرين من الرسميين: من الفعل الثلاثي [لَفَتَ يَلْفِتُ لَفْتاً] الشيء، أي: لَوَاهُ وصَرَفه إلى ذات اليمين أو الشمال. وكذلك تقولُ: «ومِمًا يسترعي النظر» أي: يستدعي الالتفات. ولم يَرِد الفعلُ «أَلْفَتَ» في المعاجم، حتى يمكن صَوْغُ اسم الفاعل: «مُلْفِت».

يُــقــالُ: رفع الجمرَ بالمَلْقَط (بفتح الميم).

والصَّوابُ: رفع الجمر بالمِلْقَط (بكسر الميم): ما يُلْقَطُ به، (ج) «مَلَاقِط». أُمَّا «المَلْقَطُ» (بفتح الميم) فتعني: المعدنُ. المَطْلَبُ.

يُـقالُ: رفض جسمُه اللَّقَاح (بكسر اللَّام).

والصَّوابُ: رفض جسمُه اللَّقَاح (بفتح اللَّام): ما يُلْقَحُ به، مثل لَقَاح الجُدَرِيّ. الطُّعْمُ. أمَّا «اللَّقَاحُ» (بكسر اللَّام) فتعني: ماءُ الفحل من الخيل والإبل أو غيرهما.

يُــقــالُ: أَلْقي الأوراقَ على الأرض.

والصّوابُ: ألقَى الأوراقَ إلى الأرض: طَرَحَها. فالفعلُ [أَلْقَى] يتعدّى هنا بد (إلى »، لا بد (على ».

يُصِفِ اللهِ: خاطبني، فلم أُنْقِ لكلامه بالأ.

والصّوابُ: خاطبني، فلم أُلْقِ إلى كلامه بالاً: لم أكترث به أو أستمع له، فالفعلُ [أَلْقَى] يتعدَّى هنا بـ«إلى»، لا باللّام.

يُسقسالُ: التَقَيْتُ به هذا الصباح في الجامعة.

والصَّوابُ: التَقَيتُهُ هذا الصباح في الجامعة: لقيتُهُ. صادفتُهُ ورأَيتُه. فالفعلُ [الْتَقَى] متعدِ بنفسه، وليس بالباء.

يُــقــالُ: فَعَلَ ذلك تَلْقَائِيّاً (بفتح التَّاء).

والصُّوابُ: فَعَلَ ذلك تِلْقَائِيَّا (بكسر التَّاء): مِنْ ذاتِ نفسِهِ. مصدرُ الفعلِ [لَقِي].

يُسقسال: هذا مِكَبُّ للنفايات.

والصَّوابُ: هذا مُلْقَى للنفايات: موضعُ طَرْح الكُناسَة، أو المَقَمَّة، أو السُّبَاطة. أَمَّا «المِكَبُّ» فهو ما يُلَفُّ عليه الغَزْلُ أو الخيوطُ.

يُسقالُ: تَلَكَّأُ في إنجاز العمل.

والصَّوابُ: تَلَكَّأُ عن إنجاز العمل: أَبْطَأَ وتَوَقَّفَ. فالفعلُ [تَلَكَّأُ تَلَكُّؤاً] يتعدَّى هنا بـ«عن»، لا بـ«في».

يُصقالُ: يتكلَّم بلَكْنةِ (بفتح اللَّام) أجنبيَّة.

والصَّوابُ: يتكلَّم بلُكنةِ أَجنبيَّة (بضمُ اللَّام): عُجمةٌ وعيٌّ في اللسان، أو أنْ تَعْترضَ على كلام المتكلِّم اللغةُ الأعجميَّة.

يُـقَالُ: يحبُّ السفرَ مع اللَّمَّة (بفتح اللَّام).

والصَّوابُ: يحبُّ السفرَ مع اللَّمَة (بضمُّ اللَّام): الصاحبُ أو الأصحابُ في السَّمور. الرِفقةُ. المؤنِسُ. (وتُقال للواحد والجمع). أمَّا «اللَّمَةُ»

(بفتح اللَّام) فهي اسمُ المرَّة من الفعل [لَمَّ] الشيءَ، أي: جَمَعَهُ وضَمَّهُ. الشِدَّةُ. الدهرُ.

يُصقالُ: هذه لَمْحَةٌ عن مضمون الكتاب.

والصّوابُ: هذه لَمْحَةٌ إلى مضمون الكتاب: النظرةُ بالعَجَلَة. الاسمُ من الفعل المَحَ الشيء وإلى الشيء: أبصرهُ بنظرِ خفيف أو اختلس البصر.

يُسقال: الْتَمَسَ الأعذارَ لنفسه.

والصّوابُ: الْتَمَسَ الأعذارَ من فلانِ: طَلَبها. إِذْ إِنَّ معنى الفعل [إِلْتَمَسَ] لا يكتمل بدون مفعول به ثانٍ: «من فلانٍ».

يُصفالُ: هل تَلَّمَستَ أيَّ تقدُّم في هذا الحوار؟

والصّوابُ: هل لَمَسْتَ (هل لاحظتَ) أَيَّ تقدُّم في هذا الحوار؟. إِذْ إِنَّ الفعلَ [تَلَمَّسَ] الشيءَ، يعني: تطلَّبه مرَّة بعد أخرى، وليس هذا المعنى هو المقصود هنا.

يُــقــالُ: في هذه الجوهرة لَمْعَةٌ (بفتح اللَّام) برَّاقة.

والصَّوابُ: في هذه الجوهرة لُمْعَة (بضمُ اللَّام) برَّاقة: البريقُ. وقِيلَ هي كلُّ لونٍ خَالَفَ لونَ الشيءَ الموجود فيه، (ج) «لُمَعٌ ولِمَاعٌ».

يُصقالُ: تَلَهَّفَ لرؤيته بعد غيابه الطويل.

والصَّوابُ: تَشوَّقَ إلى رؤيته بعد غيابه الطويل. إِذْ إِنَّ الفعلَ [تَلَهَّفَ] عليه، يعني: حزنَ عليه وتَحَسَّرَ. وليس هذا المعنى هو المقصود. و«المَلهُوفُ» هو الحزينُ، ذَهَبَ له مالٌ أو فُجِعَ بحميمٍ. و«اللَّهْفَةُ» هي التحسُّرُ على فائتٍ، لا الشوقُ والحنين.

يُـقالُ: ألهمهُ اللَّهُ بأَنْ يفعلَ الخيرَ.

والصُّوابُ: الْهَمَهُ اللَّهُ فِعْلَ الخيرِ: أُوحى إليه به وَوَفَّقَهُ له. فالفعلُ [أَلْهَمَ] متعدِ بنفسه، وليس بالباء.

يُــقــالُ: تُؤكَلُ اللوبياء مطبوخةً.

والصُّوابُ: يُؤكِّلُ اللوبياء مطبوخاً. فالكلمةُ مُذَكَّرة.

يُــقــالُ: به لَوْثَةٌ (بفتح اللَّام).

والصَّوابُ: به لُوْثَةٌ (بضمِّ اللَّام): مَسُّ الجنون. البُطء. أمَّا «اللَّوْثَةُ» (بفتح اللَّام) فهي اسمُ مرَّةٍ من الفعل [لَاثَ]. وتقولُ: «رجلٌ ذو لُوثَة» أي: بطِيءٌ متمَكِّثُ ذو ضعف.

يُــقــالُ: هذا السُّلوكُ يفتقرُ إلى اللَّيَاقة (بفتح اللَّام).

والصَّوابُ: هذا السُّلوكُ يفتقرُ إلى اللَّيَاقة (بكسر اللَّام): سلوكُ الإنسان في حياته مع غيره سلوكاً مُتَّسِماً بالأدب. تقولُ: «هذا أمرٌ لا يليقُ بكَ»: لا يحسنُ بكَ حتى يلصقَ بكَ، وليس أَهْلاً لأَنْ يُنْسَبَ إليك. ويُقالُ: «اللياقةُ البدنيَّة»، والأصحُ أَنْ تقولَ: «المُرونةُ البدنيَّة»، وهي اللَّيَانُ في صَلَابة.

يُــقــالُ: الموقف يَتَطَلَّبُ بعضَ اللَّيُونة.

والصَّوابُ: الموقف يَتَطَلَّبُ بعض اللِّيَان: الاسمُ من الفعل [لَانَ يَلِينُ لِينَا ولَيَاناً ولَيَاناً ولَيَاناً ولَيَاناً ولَيَاناً ولَيَاناً ولَيناً ولَينا ولَيناً ولَينا ولَيناً ولَينا ولَيناً ولَينا ولَيناً ولَينا ولَيناً ولَينا ولَيناً ولَيناً ولَيناً ولَينا ولَيناً ولَيناً ولَيناً ولَيناً ولَيناً ولَينا ولَيناً ولَينا ولَينا ولَيناً ولَينا ولَينا ولَينا ولَينا ولَينا ولَيناً ولَينا ولَ

## بـابُ الميم

يُـقالُ: أعطاهُ مَائَة ليرة.

والصّوابُ: أعطاهُ مِائَة ليرة: هي بألف خطّاً لا لفظاً، فهي تُلْفَظ «مِئَة»، وتُكتبُ «مائة».

يُــقــالُ: أربعون بالمِائَة من السكَّان تحت خطِّ الفقر.

والصّوابُ: أربعون في المِائنة من السكّان تحت خطّ الفقر. وتقولُ: «زَكَاةُ المال اثنان ونصف في المِائة».

يُـقالُ: هذا الكلامُ لا يَمُتُ للحقيقةِ بصلة.

والصَّوابُ: هذا الكلامُ لا يَمُتُ إلى الحقيقة بصلةِ: يصلُ إليه. فالفعلُ [مَتً] يتعدَّى بـ«إلى»، لا باللَّام.

يُــقــالُ: أَمَرَهُ فامْتَثَلَ الأَمْرِهِ.

والصَّوابُ: أَمَرَهُ فامْتَثَلَ أَمْرَهُ: أَطَاعَهُ. فالفعلُ [امْتَثَلَ] يتعدَّى هنا بنفسه، لا باللَّام.

يُـقالُ: تَمَاثَلَ العليلُ للشَّفاء.

والصَّوابُ: تَمَاثَلَ العليلُ من علَّته: أَقْبَلَ وقَارَبَ البرء. فالفعلُ [تَمَاثَلَ] يتعدَّى بـ«مِنْ»، لا باللَّام، وهو يحمل معنى «الشِّفاء» ضمناً.

يُصقالُ: تُمَثِّلُ الضريبةُ جزءاً هامًّا من الدَّخل الوطني.

والصّوابُ: الضريبةُ هي جزءٌ هامٌ من الدَّخل الوطني. إِذْ إِنَّ للفعل [مَثَّلَ] عدَّة معانِ ليس منها ما يجيزُ لنا هذا الاستعمال، تقولُ: «مَثَّلَ بفلانِ»: نَكَّلَ به، و«مَثَّل الشيءَ لفلانِ»: صَوَّرهُ له بالكتابة، حتى كأنَّه ينظر إليه.

يُسقسالُ: تَتَمَثَّلُ

والصُّوابُ: تَتَجَلَّى

الفعز

منتصب

يُسقالُ: أُمَدً اللَّا

والصُّوابُ: أُمَدُّ الـ

بالباء .

يُـقالُ: مَدَّدَ م

والصُّوابُ: مَدَّدَ م

تُمْديداً

يُسقسالُ: ما هي

والصُّوابُ: ما هي

يترگ

اللُّغة»: أَلفاظُها.

يُــقــالُ: تَمَادَى فلانٌ بظلمه.

ظْهَرُ، أو تَبْرُزْ. أَمَّا مَثْلَ الشيءُ»: قام

ى هنا بنفسه، لا

هَا. فالفعلُ [مَدَّدَ

كلمة «المَادَّةُ»: ما مسائلُه، و«مَوَادُّ

OBEIKAN BOOKSHOP - MADEENA BRANCH

فاتســورة هييـــات فاتورة : ۲۲۷۰۱۹۰۰۱۱۹۸۱ الماخيلة : ۳ تاريخ : ۲۲-۱۱-۲۰۰۷ الوقت : ۲۰۱۱:۱۱:۱

22.00 0.00 22.00 1 6 حدد الله العامة وال 2000 32.00 32.00 0.00 32.00 1 1094458 معجم تقويم اللغة وتخليصها من

شبخت: : 54.00 الباقي : 0.00

لا يسمح بالارتجاع او الاستبدال للفجلات و الكتب و الاجهزة و السي دي و الاضلام يجب تقديم الغاتورة و المحلبة صلف

يسمع بالاستبدال في خضون ٢ ايام عند ارتجاع الاسناف المدفوعة ببطائة الالتمان يلزم تقديم قسيمة الساد

 No Return/Exchange, Magazines, Books, Machines & CDs, Movies.
 For Exchange

2) For Exchange ..... Original Receiptt+Pack is Required Exchange With in 3 Days

3) For Credit Card Paid Items Retrun, Payment Slip is Required... Thanks for Purchasing V I S I T A G A I N

Tel :8378434

والصُّوابُ: تَمَادَى فلانٌ في ظلمه: دَامَ على فعله ولَجَّ. بَلَغَ فيه الغايةَ. فالفعلُ

[تَمَادَى] يتعدَّى هنا بـ «في»، لا بالباء. ويمكنُ القولُ: «تَمَادَى به الأَمرُ»: تَطَاوَل وتَأَخَّر.

يُــقـــالُ: اسْتَمَرَّ في القيام بواجباته.

والصَّوابُ: اسْتَمَرَّ بالقيام بواجباته: قَوِيَ على حَمْلها، فالفعلُ [اسْتَمَرًّ] يتعدَّى بالباء، لا بـ «في».

يُـقالُ: عُثر في قاع البحر على المُرْجَان (بضم الميم).

والصَّوابُ: عُثر في قاع البحر على المَرْجَان (بفتح الميم): صِغَارُ اللُؤلُؤ. اللَّولُؤ. الواحدةُ «مَرْجَانَة».

يُــقــالُ: وصل المكُّوكُ الفضائي المَرِّيخ (بفتح الميم).

والصّوابُ: وصل المكُوكُ الفضائي المِرِّيخ (بكسر الميم): أَحدُ كواكب المجموعة الشمسيَّة.

يُصقالُ: طلب مُدَّةً لاسْتِمْزَاج آراء المسؤولين.

والصّوابُ: طلب مُدَّةً لاستيضاح آراء المسؤولين، أو لمعرفة، أو لالتماس، أو لمعوبنة، أو لاستبيان، أو للوقوف على. أمَّا الفعلُ «اسْتَمْزَجَ» فلم يَرِد في المعاجم.

يُـقالُ: هو حادُّ المَزَاجِ (بفتح الميم).

والصّوابُ: هو حادِّ المِزَاجِ (بكسر الميم): ما أُسُسَ عليه البدنُ من الطبائع والأحوال الصحيَّة أو المَرَضية، (ج) «أَمْزِجة». وتقولُ: «رجل مَزَّاجٌ»، أي: لا يثبتُ على خُلُق.

يُـقالُ: لم أقصد ما قُلتُ، كنتُ أَمْزَحُ مَعَكَ.

والصُّوابُ: لم أقصد ما قُلتُ، كنتُ أُمَازِحُكَ : أُداعِبُكَ. فالفعلُ [مَازَحَ] هو فعلٌ

متعدِ بنفسه إلى المفعول به.

يُسقسالُ: قَالَ له كلاماً مسَّ بكرامتِه.

والصّوابُ: قَالَ له كلاماً مَسَّ كرامتَهُ: أَصَابِها أو لَمَسها. فالفعلُ [مَسًا] يتعدَّى بنفسه، لا بالباء.

يُسقسالُ: ما هي مَسَاحَة (بفتح الميم) هذه الأرض؟

والصَّوابُ: ما هي مِسَاحَة (بكسر الميم) هذه الأرض؟: المصدرُ أو الاسمُ من الفعل [مَسَحَ] الأرضَ، أي: قَاسَها وقَسَّمَها.

يُــقــالُ: دُعِيَ إلى أُمْسِيَةِ (بتخفيف الياء) شِعريَّة.

والصَّوابُ: دُعِيَ إلى أُمْسِيَّةٍ (بتشديد الياء) شِعريَّة: خلافُ الأُصْبُوحة، وقد تطولُ إلى نصف الليل. وتقولُ: «أَتَيْتُهُ أُمْسِيَّةَ أَمِسِ»: أي أمسِ مساء.

يُسقسالُ: اتَّخذ قراراً يَتَمَاشَى مع قناعاته.

والصّوابُ: اتَّخَذَ قراراً يَتَّفِقُ مع قناعاته، أو يُمَاشي قناعاته. إِذْ إِنَّ الفعلَ [تَمَاشَيَا تَمَاشِياً عَمَاشِياً] هو من الأفعال التي يكون فيها الفاعلُ مثنى أو جمعاً، لا مفرداً، تقولُ: «تَمَاشَى القومُ»: مَشَى بعضُهم إلى بعضٍ. وهو لا يتعدَّى بـ«مع».

يُــقــالُ: مَشَى مَشْيَةَ (بفتح الميم) المنتصر.

والصُّوابُ: مَشَى مِشْيَةَ (بكسر الميم) المنتصر: هيئةُ المشي.

يُسقسال: سافر إلى مضر (بفتح الميم).

والصَّوابُ: سافر إلى مِصْر (بكسر الميم): دولة بإفريقيا. أمَّا «مَصْر» (بالفتح) فتعني: حَلْبُ كلِّ ما في الضرع. تَقَطُّعُ الغَزْل.

يُسقسالُ: شعر بألم في المِضران الغليظ.

والصَّوابُ: شعر بألم في المَصِير الغليظ: ما ينتقلُ الطعامُ إليه بعد المعدة، (ج) «مُصْرانٌ وأَمْصرَة»، وجمعُ الجمع «مَصَارين». أَمَّا «المِصْرَانُ» (بالكسر) فتعني: الكوفةُ والبصرةُ.

يُسقسالُ: طلب طبيبُ الأسنان من المريض أَنْ يُمَضْمِضَ فَمَهُ بالماءِ والملح.

والصّوابُ: طلب طبيبُ الأسنان من المريض أَنْ يُمَضْمِضَ الماءَ والملحَ في فيهِ: يحرَّكهما ويديرهما في فِيهِ. فالمريضُ يحرَّكُ ويدير الماءَ والملحَ في فمه، ولا يُحرِّك أو يدير فمَه في الماء والملح.

يُــقــالُ: أَمْضَى حياتَه في تربية أطفاله.

والصَّوابُ: فَنِيَ في تربية أطفاله: بَذَلَ غاية جهده، أَو تَفَانَى، أَو وَقَفَ نفسه، أو جَهَدَ في تربية أطفاله. أَمَّا الفعلُ [أَمْضَى] فقد وَرَدَ بمعانٍ أُخَر، تقولُ: «أَمْضَى البيعَ»: أَجَازَهُ.

يُسقالُ: بقي مدَّة قصير بين أهله ثُمَّ مَضَى لسبيله.

والصّوابُ: بقي مدَّة قصيرة بين أهله ثُمَّ رَحَلَ، أو سَافَرَ، أو عَادَ أدراجهِ. أَمَّا جملةُ «مَضَى لسبيلهِ، وبسبيلهِ، وسَبيلَهُ» فتعني: مَاتَ. وليس هذا المعنى هو المقصود.

يُحقالُ: أَلْقَى المُطْرَان (بضمِّ الميم) عِظَة الأحد.

والصّوابُ: أَلْقى المِطْران (بكسر الميم) عِظَة الأحد: رئيسُ الكَهَنَة، وهو فوق الأُسقف ودون البطريرك.

يُسقسالُ: ظُلَّ يُمَاطِلُ في إعطائي حقِّي.

والصُّوابُ: ظَلَّ يُمَاطِلُني بَحَقِّي: يُسَوِّفني بوعد الوفاء مرَّة بعد الأخرى. فالفعلُ

[مَاطَلَ] يتعدَّى بنفسه إلى المفعول الأول، وبالباء إلى المفعول الثاني. وتقولُ كذلك: «مَطَلَ فلاناً حقَّهُ وبحَقِّهِ».

يُسقسال: راح يَتَمَعَّن في المسألة.

والصَّوابُ: راح يُمْعِنُ في المسأَلة: يُبَالغُ ويبعدُ في الاستقصاء. أَمَّا الفعلُ [تَمَعَّن] فيعني: تَصَاغَرَ وتَذَلَّلَ انقياداً.

يُـقالُ: امْتَقَعَ (بصيغة الماضي) لَوْنُهُ من شدَّة الخوف.

والصَّوابُ: امْتُقِعَ (بالبناء للمجهول) لَوْنُهُ من شدَّة الخوف: تَغَيَّرَ لونُه من حزنِ أو فزع أو ريبة، أمَّا [امْتَقَعَ] الفصيلُ ما في ضرع أُمّه، فيعني: شَرِبَهُ أَجْمُعْ.

يُسقسالُ: مَكَثَ الرجلُ في بيته.

والصَّوابُ: مَكَثَ الرجلُ ببيته: أَقَامَ ولَبَثَ. فالفعلُ [مَكَثَ] يتعدَّى هنا بالباء، لا بد في ". ويمكنُ القولُ: «تَمَكَّثَ في الأمر»: تَأَنَّى ولم يعجل فيه.

يُسقالُ: دفع جُمْرُكَ البضائع.

والصَّوابُ: دفع مَكْسَ البضائع: ما يأخذُهُ رجالُ الدولة من التُّجَار عن أشياء عند إدخالها البلد، أو عند بيعها، (ج) «مُكُوس».

يُصَالُ: هل يمكنك الذهابَ (بالنصب) بدلاً منِّي؟

والصَّوابُ: هل يمكنك الذهابُ (بالرفع) بدلاً منِّي؟: هل يسهلُ عليكَ أو يَتَيَسَّر لك فعلُه وتقدر عليه. تقولُ: «أَمْكَنَ الأمرُ فلاناً»: سَهُلَ عليه، و«فلانٌ لا يمكنهُ النهوضُ»: لا يقدر عليه، فالنَّهوضُ هي فاعلُ الفعل «أَمْكَنَ»، وليس: «فلان».

يُسقسالُ: اشْتَرَت أُمِّي مَاكينَة خياطة.

والصّوابُ: اشْترت أُمِّي مَكِنَةَ خياطة: جهازٌ تديرهُ اليدُ أو الرِّجْلُ أو قوةٌ بخاريّة أو كهربيّة، (ج) «مَكِنَات».

يُــقــالُ: هذا الإناء مَلِيءٌ بالشراب.

والصّوابُ: هذا الإناء مَمْلُوءٌ بِالشراب، أو مَلأَنٌ، أو مُمْتَلِئٌ. من الفعل [مَلاَّ] الإناءَ بالماء: وَضَعَ فيه من الماء قدر ما يأخذهُ. أَمَّا «المَلِيءُ» فتعني: الغنيُّ المقتدر، الحَسنُ القضاء.

يُـقالُ: التَّحَفَّت المرأةُ بالمَلاءة (بفتح الميم).

والصّوابُ: الْتَحَفّت المرأةُ بالمُلاءة (بضمُ الميم): اللّباسُ فوق سائر اللّباس من دثار البرد ونحوه. المَلْحَفّة، (ج) «مُلاء».

يُقالُ: لم يَتَمَالَك نَفْسَه عن البكاء.

والصَّوابُ: لم يَتَمَالَك عن البكاء: يَتَمَاسَكُ ويملكُ نفسه عنه. لم يستطع حَبْسَ نفسه عنه. ويَكُرُ عنه. وذِكْرُ عنه. وذِكْرُ «ما تَمَالَكَ أَنْ فَعَل كذا»: ما تَمَاسَكَ عن فعله. وذِكْرُ «نفسه» في القول الأول، هو إِضَافةٌ لا تزيدهُ أَيَّ معنى أو إيضاح.

يُقَالُ: يجبُ احترامُ حقوق المُلْكِيَّة (بضمُ الميم) الفكريَّة.

والصّوابُ: يجبُ احترامُ حقوق المِلْكِيَّة (بكسر الميم) الفكريَّة: المِلْكُ أو العَامَّة. التمليكُ. وتقولُ: المِلْكيَّة الزراعيَّة، المِلْكيَّة الخاصَّة أو العَامَّة.

يُسقسالُ: الوطنُ يحتاجُ إلى المِنْعَة (بكسر الميم وتسكين النُّون) الداخليَّة.

والصّوابُ: الوطنُ يحتاجُ إلى المَنعَة (بفتح الميم والنّون) الداخليّة: العِزُّ والقوّةُ . وكذلك: المَنعَة (بفتح الميم وتسكين النّون): القوّةُ التي يمتنعُ بها على مَنْ يريدهُ.

يُــقــالُ: أَنَا مُمْتنِّ لَكَ على ما فعلتَهُ من أجلي.

والصَّوابُ: أَنَا شَاكِرٌ لِكَ مَا فَعَلْتَهُ مِن أَجِلِي. إِذْ إِنَّ الفَعَلَ [إِمْتَنَ] عليه بما صَنَع، يعني: ذَكَرَ وعدَّدَ له ما فعله له من الخير، وهذا غيرُ مقصودٍ في القول الأوَّل. وكذلك لا يُقال «أَنَا مَمْنُونُ لكَ»، إِذْ إِنَّ «المَمْنُون» هو المقطوعُ. الضعيف، وفي القرآن الكريم: ﴿ إِلَّا اللَّيِنَ اَمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّلِحَاتِ فَلَهُمُ أَجُرُ غَيْرُ مَنُونِ ﴾ (١).

يُــقــالُ: حصل على مُنْحَةِ (بضمّ الميم) دراسيّة.

والصُّوابُ: حصل على مِنْحَةِ (بكسر الميم) دراسيَّة: العَطِيَّةُ، (ج) "مِنَح».

يُسقسالُ: أتَّى الحاجُّ مُنَى (بضمِّ الميم).

والصّوابُ: أَتَى الحاجُّ مِنَى (بكسر الميم): مَوْضِعٌ بمكَّة. أَمَّا «مُنَى» (بالضمِّ) فهي جمعٌ لكلمة «المُنْيَةُ» التي تعني: البُغْيةُ. ما يُتَمَنَّى.

يُــقــالُ: أُمْنِيَتي (بتخفيف الياء) أَنْ أُصبِحَ فنَّاناً مشهوراً.

والصُّوابُ: أُمْنِيَّتِي (بتشديد الياء) أَنْ أُصبحَ فنَّاناً مشهوراً: البُغيةُ. ما يُتَمَنَّى.

يُسقسالُ: وَصَلَ الصَّكُ مَمْهُوراً بِتَوْقِيعِهِ.

والصّوابُ: وَصَلَ الصَّكُ مُوقَعاً باسمِهِ، أو مُذَيّلاً بإمضائِهِ. من الفعل [وَقَعَ] العَقْدَ أو الصَّكُ: كتب في أسفله اسمَهُ إمضاءً لهُ أو إقراراً به. أمّا الفعلُ [مَهَرَ] فلا يُؤدِّي هذا المعنى. تقولُ: «مَهَرَ الشيءَ، وفيه، وبه»: أخكَمَهُ وصَارَ به حَاذِقاً، فهو «مَاهِرٌ»، و«مَهَر المرأةَ»: جَعَلَ لها مَهْرَاً. أَعطَاهَا مَهْرًا.

<sup>(</sup>١) سورة التين، الآية: ٦.

يُسقالُ: حَضَرَ الناسُ المَهْرَجانَ (بفتح الميم) السنويُّ.

والصَّوابُ: حَضَرَ الناسُ المِهْرَجَان (بكسر الميم) السنويَّ: الاحتفالُ يُقامُ ابتهاجاً بحادثٍ سعيد، أو إحياءً لذكرى عزيزة. عيدُ الفُرس.

يُسقسالُ: تَمَهَّلَ باتُّخَاذ القرار الملائم.

والصَّوابُ: تَمَهَّلَ في اتِّخَاذ القرار الملائم: لم يُعَجِّل. إِتَّأَدَ. فالفعلُ [تَمَهَّلَ] يتعدَّى بـ«في»، لا بالباء.

يُصقالُ: انْتَهَت المُهْلةُ الزمنيّة.

والصَّوابُ: انْتَهَت المُدَّةُ الزمنيَّة: البُرهةُ من الزمان يقعُ على القليل والكثير، أَمَّا «المُهْلَةُ» فتعني: التُؤَدة والرفقُ، تقولُ: «خُذْ المُهْلَة في أمرك».

يُسقَالُ: يُقالُ: التعليمُ التِّقني والمِهَنِيّ (بفتح الهاء).

والصّوابُ: التعليمُ التُقني والمِهنِيّ (بتسكين الهاء)، إذْ إِنَّ قاعدةَ النَّسْبَة تقتضي الصوابُ: الحاق آخر الاسم، «مِهْنَة»، ياءً مُشَدُدة، وإذا كان الاسمُ مختوماً بتاء التأنيث، حُذِفَت وجوباً، دون أي تغيير.

يُصِطالُ: هذه المُوسُ حادّة.

والصَّوابُ: هذه المُوسَى حادَّة: آلةٌ حادَّة من فولاذ يُحلقُ بها. تُذكَّرُ وتُؤنَّثُ. (ج) «مَوَاسِ ومُوسَيَات».

يُسقسالُ: يمتازُ هذا الموقعُ بهوائه النَّقيُّ.

والصَّوابُ: يَتَّصِفُ هذا الموقعُ بهوائه النَّقي، أو يَنْفَرِدُ، أو يَخْتَصُ. إِذْ إِنَّ الفعلَ [امْتَازَ الشيءُ»: بَدَا فَضْلُهُ على مثله. انفصَلَ عن غيره وانعزل.

يُــقــالُ: يسعى المسؤولون إلى تَمْيِيع القضيَّة.

والصّوابُ: يسعى المسؤولون إلى إِمَاعَة القضيَّة: مصدرُ الفعل [أَمَاعَ] الشيءَ، أي: أَسَالَهُ. و «الإِماعةُ» هي تحويلُ الجامد إلى سائل أو غاز. أمَّا «تمييعُ» فلم تَرِد في المعاجم.

يُــقــالُ: الرُّجولةُ تُنَافي المُيُوعَةَ.

والصَّوابُ: الرُّجولةُ تُنَافي المَنعَ: مصدرُ الفعل [مَاعَ] الرجلُ، أي: فَتَرَ وحَمُق، والصَّوابُ: وهمَاعَ الجسمُ»: ذَابَ وسَالَ. أَمَّا «المُيُوعَةُ» فلم تَرِد في المعاجم.

## بابُ النُّون

يُسقالُ: سَمِعَ نِبَاحَ (بكسر النُّون) الكلب.

والصُّوابُ: سَمِع نُبَاحَ (بضمُّ النُّون) الكلب: صَوْتُهُ.

يُقالُ: هذه نَبْذَةٌ (بفتح النُّون) عمَّا جاءَ في المُؤتمر.

والصّوابُ: هذه نُبْذَةٌ (بضم النُّون) عمّا جاء في المؤتمر: القطعةُ من الشيء. أمَّا «النَّبْذَةُ» (بالفتح) فتعني: الناحيةُ، تقولُ: «جَلَسَ نَبْذَهُ».

يُسقالُ: صعدَ الخطيبُ المَنْبَر (بفتح الميم).

والصّوابُ: صعدَ الخطيبُ المِنْبَرَ (بكسر الميم): المحلُّ المرتفعُ يرتقيهِ الخطيبُ أو الواعظ يكلِّمُ منه الجمع، (ج) «مَنَابِر».

يُــقــالُ: جَسَّ الطبيبُ نَبَضَ (بفتح الباء) المريض.

والصَّوابُ: جَسَّ الطبيبُ نَبْضَ (بتسكين الباء) المريض: حركةُ القلب والعُروق، (ج) «أَنْبَاض».

يُسقسالُ: تَفَجَّرَ يُنْبُوعُ (بضمِّ الياء) من الماء.

والصّوابُ: تَفجّرَ يَنْبُوعُ (بفتح الياء) من الماء: عينُ الماء. الجدولُ الكثير الماء، (ج) «يَنابيع».

يُــقــالُ: دَعَاهُم إلى التَّنبُّهِ من خطر الانزلاق في فخِّ الفتنة.

والصّوابُ: دَعَاهُم إلى التَّنَبُهِ إلى خطر الانزلاق في فخّ الفتنة، أَو لَهُ: الوقوفُ عليه والاطلاع، والعلمُ به وتَبَيُّنَهُ. إِذْ إِنَّ الفِعلَ [تَنَبَّهَ] يتعدَّى هنا بـ «إلى» وباللَّام. أَمَّا «تَنَبَّهُ من النوم»، فيعني: استيقظَ. وليس هذا المعنى هو المُراد.

يُعقالُ: ما هي الخلاصةُ التي نَتَجَت عن المقدِّمات.

والصَّوابُ: ما هي الخُلاصةُ التي نَتَجَتْ من المقدِّمَات: خرجتْ منها ونَشَأَت. فالفعلُ [نَتَجَ] يتعدَّى بـ«مِنْ»، لا بـ«عن». وتقولُ: «اسْتَنْتَج الحُكْمَ من أُدلَّته» أي اسْتَنْبَطَهُ.

يُـقالُ: تَنَاتَشَ الفقراءُ أَرغفةَ الخُبْزِ.

والصَّوابُ: نَتَشَ الفقراءُ أَرغفةَ الخُبْز، أو تَجَاذَبُوها، أو تَنَازعُوها. أَمَّا الفعلُ «تَنَاتَشَ» فلم يَرِد في المعاجم. وعليه، لا يُقَالُ: «تَنَاتَشَ السَّاسةُ ثَرَواتِ الوطن»، بل: تَنَازعوها أو تَجَاذبوها.

يُصقالُ: أَهدى إليها باقةً من الفلِّ والمَنتُور (بالتَّاء).

والصَّوابُ: أَهدى إليها باقة من الفلِّ والمَنْثُور (بالثَّاء): نباتٌ ذو زهرِ زكيّ الرائحة، الواحدةُ «مَنْثُورَة».

يُــقــالُ: أَنْجَبَتْ المرأةُ وَلَداً جميلاً.

والصَّواعِ: وَضَعَت المرأةُ حَمْلَها: وَلَدَتْهُ، فهي "وَاضِعٌ"، وكذلك: "وَلَدَت المرأةُ": وَضَعَتْ حَمْلَها، فهي "والدٌ ووالِدةٌ". وتقولُ أيضاً: "وَلَدَت الجنينَ". أَمَّا الفعلُ [أَنْجَبَ] الرجلُ، فهو فعلٌ لازمٌ، ويعني: وُلِدَ وَلَداً نجيبً، و"أَنْجَبَ به وَالِدَهُ": وَلَدَاهُ نجيبً، وَالْدَهُ": وَلَدَاهُ نجيبً، وَالْدَهُ": وَلَدَاهُ نجيبً، وَالْمَراد هنا.

يُصفالُ: حَمَل المُزارعُ المَنْجَلَ (بفتح الميم).

والصّوابُ: حَمَل المُزارعُ المِنْجَلَ (بكسر الميم): آلةٌ يَدُويَّة لحَشِّ الكلا، أو لحصد الزرع المستحصِد، (ج) «مَنَاجِل».

يُـقـالُ: نُحِيَ الرئيسُ من منصبه.

والصَّوابُ: نُحُيَ الرئيسُ عن منصبه: أُبْعِدَ وأُزِيلَ. فالفعلُ [نَحَى] يتعدَّى بـ«عن»، لا بـ«مِنْ».

يُــقــالُ: هو عالِمٌ نَحَوِيّ (بفتح الحاء).

والصُّوابُ: هو عالِمُ نَخوِيّ (بتسكين الحاء): عالِمٌ بالنَّحُو، (ج) «نَحْوِيُّون».

يُـقـالُ: نَخَرَ (بفتح الخاء) المرضُ عَظْمَهُ.

والصّوابُ: نَخِرَ (بكسر الخاء) عَظْمُهُ: بَلِيَ وتَفَتَّتَ، فهو «نَاخِرٌ ونَخِرٌ». فالفعلُ [نَخِرَ] بهذا المعنى، هو فعلٌ لازمٌ. أمَّا الفعلُ [نَخَرَ] فيعني: صَوَّتَ بخياشيمه، و «نَخَرَ الحالبُ النَّاقة»: دَلَكَ مِنْخَرَها بيده لتدُرَّ.

يُـقالُ: وَضَعَ أصبعه في مِنْخَارهِ، أو مَنْخُوره (بفتح الميم).

والصّوابُ: وَضَعَ أصبعه في مَنْخِرِهِ، أو مَنْخَرِهِ، أو مُنْخُرِهِ، أو مُنْخُورهِ (بضمّ الميم)، أو نُخْرَتِهِ: ثَقْبُ الأنف، إحدى فُتْحَتيهِ، وهُمَا «نُخْرَتان».

يُــقــالُ: غَرْبَلَ الدقيقَ وأَزال نَخَالتَه (بفتح النُّون).

والصَّوابُ: غَرْبَلَ الدقيقَ وأَزال نُخَالَته (بضمُ النُّون): مَا بَقِيَ في المُنْخُلِ من الصَّوابُ: القشر وغيره.

يُــقــالُ: عامله مُعَاملة النَّدُ للنَّدُ (بفتح النُّون).

والصَّوابُ: عاملهُ معاملة النَّدُ للنَّدُ (بكسر النُّون): المثلُ والنَّظيرُ، (ج) «أَنْدَادُ». أَمَّا «النَّدُ» (بالفتح) فهو ضربٌ من النبات يُتَبَخَّرُ بعوده. الأَكَمَةُ.

يُسقسالُ: ترك الجرحُ نُدْبَةَ (بضم النُّون) على الجلد.

والصّوابُ: ترك الجرحُ نَدْبَةَ (بَفتح النُّون) على الجلد، أو نَدَبَاً، أو نَدَبَةً: أَثّرُ الجُرْح الباقي على الجلد. أَمّا «النَّدْبَةُ» (بالضمُ) فتعني: تعديدُ محاسن الميت. النداء بـ «وا»، مثل: «وامُعْتصماه».

يُسقسالُ: دُعِيَ إلى نُذوَةِ (بضم النُّون) علميَّةً.

والصَّوابُ: دُعِيَ إلى نَدْوَةِ (بفتح النُّون) علميَّة: النادي بمعنى المجلس. الجماعةُ. أَمَّا «النُّدْوَةُ» (بالضمُّ) فهي مَوْضِعُ شرب الإبل.

يُسقسالُ: قضى فلانٌ نِذْرَهُ (بكسر النُّون).

والصَّوابُ: قضى فلانٌ نَذْرَهُ (بفتح النُّون): ما يقدِّمهُ الإنسانُ لِلَّهِ، أو ما يوجبه على نفسه، (ج) «نُذُور».

يُسقسالُ: نَزَحَ الفلسطينيُّون عن ديارهم.

والصّوابُ: انْتَزَحَ الفلسطينيُّون عن ديارهم: ابتعدوا عنها. أَمَّا الفعلُ [نَزَحَ] القومُ، فيعني: نَزَحَتْ آبارُهم، أي: قَلَّ مَاؤها أو نَفِدَ، و «نَزَحَتْ الدارُ»: بَعُدَت.

يُـقالُ: تَنَازَعَ السَّاسَةُ على السلطة .

والصَّوابُ: تَنَازَعَ السَّاسَةُ في السلطة: تَخَاصَمُوا. اخْتَلَفُوا. فالفعلُ [تَنَازَعَ] يتعدَّى بـ «في»، لا بـ «على». وكذلك تقولُ: «تَنَازعَ القومُ الشيءَ»: تَجَاذَبُوه.

يُـقالُ: نَزَفَ (بصيغة الماضي) الرجلُ حتَّى مات.

والصَّوابُ: نُزِفَ (بالبناء للمجهول) الرجلُ حتَّى مات: سَالَ دمُهُ من جُرحِ أو علَّة حتَّى ضعُف. أَمَّا الفعلُ [نَزَفَ] فهو بهذا المعنى، فعلٌ متعدٌ، تقولُ: «نَزَفَ دَمَ فلانِ»، أي: استخرجَهُ بحجامةٍ أو فصَدٍ، و«نَزَفَ المالَ»: أَفْنَاهُ.

يُـقَالُ: الهدرُ اسْتَنْزَفَ خزينةَ الدولة.

والصّوابُ: الهَدرُ نَزَفَ خزينةَ الدولة: أَفْنَاهَا. أَضْعَفَها، أَمَّا الفعلُ «اسْتَنْزَفَ» فلم يَردِ في المعاجم. ويُقالُ: «اسْتَنْزفوا العدوَّ»، ومنه «حَرْبُ الاسْتِنْزَاف»، والأصحُ أَنْ تقولَ: «نَزَفوا العدوَّ، أو أَنْزَفوهُ».

يُــقــالُ: نَزَلَ عِنْدَ قريبه ضيفاً.

والصُّوابُ: نَزَلَ على قريبه: حَلَّ ضيفاً. فالفعلُ [نَزَلَ] يتعدَّى هنا بـ (على)، لا بـ (عِنْدَ).

يُسقَسالُ: نَزَلَ عند رغبة والدُّو، وفَعَل كذا.

والصُّوابُ: نَزَلَ على رغبة والده، وفَعَلَ كذا: وَافَقَهُ في الرأي. فالفعلُ [نَزَلَ] يتعدَّى هنا بـ (على »، لا بـ (عند).

يُصقالُ: يجب أَنْ يتَنَاسَبَ الطولُ مع الوزنِ.

والصّوابُ: يجب أَنْ يُنَاسِبَ الطولُ الوزنَ: يُلَائمُهُ ويُوَافِقُهُ. أَمَّا الفعلُ [تَنَاسَبَ] فهو بهذا المعنى، فعلٌ لازمٌ، ولا يُلحق بـ «مع»، تقولُ: «تَنَاسَبَ الشيئان»، أي: تَمَاثَلا وتَشَاكَلا.

يُقالُ: علينا التخَلُّص من الاستِنْسَابِيَة السياسيَّة (المقصود أَنْ يفعل المسؤولُ ما يراه هُوَ مُناسباً).

والصَّوابُ: علينا التخلُّص من نزعة الانفراد بالرأي، أو الاستفراد بالقرار. من الفعل [انْفَرَدَ] بالأمر، أي: اسْتَبَدَّ ولم يُشْرِك معه أحداً، أو التَّفَرُد. أَمَّا الفعلُ [اسْتَنْسَبَ] فلاناً، فيعني: سألَهُ أَنْ يَذْكُرَ نَسَبَهُ.

يُسقسالُ: بالنسبة لموضوع الحريَّة . . . ﴿ يُرْ

والصّوابُ: بالنسبة إلى موضوع الحريّة ... : بالنظر إليه وبالقياس عليه . فالفعلُ [نَسَبَ] يتعدّى بـ «إلى» ، لا باللّام .

يُــقــالُ: نَسَخَ هذا النصَّ عن كتابِ قَرأَهُ.

والصَّوابُ: نَسَخَ هذا النصَّ من كتابٍ قرأَهُ: نَقَلَهُ واكْتَتَبَهُ حرفاً بحرف. فالفعلُ [نَسَخَ] يتعدَّى هنا بـ«مِنْ»، لا بـ«عن».

يُــقــالُ: عدد سُكَّان لبنان أربعة ملايين نَسْمَة (بتسكين السّين).

والصَّوابُ: عددُ سُكَّان لبنان أربعة ملايين نَسَمَة (بفتح السِّين): نَفَسُ الروح. كلُّ كائن حيّ فيه روح، (ج) «نَسَم». أَمَّا «النَّسْمةُ» (بالتسكين) فهي العَرْقَةُ في الحمَّام وغيره.

يُصفالُ: هَبَّتْ نَسْمَةُ (بتسكين السِّين) هواء منعشة.

والصَّوابُ: هَبَّ نسيمٌ مُنْعشٌ: الريحُ الليِّنة لا تُحرِّك شجراً ولا تُعَفِّي أثراً. أَمَّا «النَّسْمَةُ» فهي العَرْقَةُ في الحمَّام وغيره.

يُـقالُ: هَبَّت علينا النَّسَائمُ العليلة.

والصَّوابُ: هَبَّت علينا النِّسَامُ العليلة: جمعٌ لكلمة «النَّسِيم»: الريحُ الليِّنة، وهَبَّتْ الأَنْسَام: جمعٌ لكلمة «النَّسَمُ»: الريحُ الليِّنة قبل أَنْ تشتد، وجمعُ المَّنَاسِم».

يُسقالُ: أَصيبَ بداء عِزْق النِّسَا (بكسر النُّون).

والصُّوابُ: أُصِيبَ بداء عِرقِ النَّسَا (بفتح النُّون): عِرقٌ من الورك إلى الكعب.

يُسقسالُ: تَأَلُّفت جمعيةٌ نَسَوِيَّة (بفتح النُّون والسُّين).

والصّوابُ: تألّفت جمعية نِسْوِيَة (بكسر النّون وتسكين السّين)، أو نُسْوِيَة (بضمّ النّون وتسكين السّين): نسبة إلى «النّسْوَة»، و«النّسْوَة»، وهما جَمْعَان «للمرأة» من غير لفظها، وكذلك: «جَمْعِيّة نِسَائيّة»، نسبة إلى النّساء.

يُسقَسالُ: هوايتُه الرمي بالقوس والنَّشَّابِ (بفتح النُّون).

والصَّوابُ: هوايتُه الرمي بالقوس والنَّشَاب (بضمَّ النَّون): السَّهامُ، والواحدةُ «نُشَّابَة». أَمَّا «النَّشَّابُ» (بالفتح) فهو الكثيرُ النُّشُوب. صانعُ النُّشَاب، (ج) «نَشَّابَة».

يُسقسالُ: نَاشَدَ القاضيَ بأَنْ يكون عادلاً.

والصَّوابُ: نَاشَدَ القاضيَ أَنْ يكون عادلاً: طَالَبهُ. حَلَّفهُ. فالفعلُ [ناشَدَ] لا يتعدَّى إلى المفعول الثاني بالباء، بل بنفسه، أو بـ «في».

يُــقــالُ: النَّشَادِرُ (بفتح النُّون) مادَّةٌ قَلَويَّة.

والصُّوابُ: النُّشَادِرُ (بضمُّ النُّون) مادَّةٌ قَلَويَّة: مادةٌ قَلَويَّة ذات طعم حاد.

يُـقالُ: جَمَعَ النجَّارُ النَّشَارة (بفتح النُّون).

والصُّوابُ: جَمَعَ النجَّارُ النُّشَارَة (بضم النُّون): ما سَقَطَ من الخشب ونحوه عند النَّشر.

يُصقالُ: نَشَّفَ يديه بالمَنْشَفَة (بفتح الميم).

والصّوابُ: نشّفَ يديه بالمِنْشَفة (بكسر الميم): منديلٌ يُتَمَسَّحُ به، (ج) ( «مَنَاشِف » .

يُــقــالُ: انْتَشَى المنتصرُ بالفوز.

والصّوابُ: انْتَشَى المنتصرُ من الفوز: سَكِرَ أُوَّل السُّكْر. أَمَّا «انْتَشَى بالشيءِ» فيعني: عَاوَدَهُ مرَّة بعد أخرى. أَحبَّهُ.

يُـقالُ: صَعِدَ الخطيبُ المَنصّة (بفتح الميم).

والصُّوابُ: صَعِدَ الخطيبُ المِنَصَّة (بكسر الميم): كرسيٌ مرتفع يُعَدُّ للخطيب

ليخطب (ج) «مَنَاصُ». أَمَّا «المَنَصَّةُ» (بالفتح) فهي الحَجَلَة \_ البيتُ المُزيَّن \_ تُعَدُّ للعروس.

يُــقــالُ: يشغل مَنْصَبَأ (بفتح الصَّاد) مرموقاً.

والصَّوابُ: يشغل مَنْصِبَا (بكسر الصَّاد) مرموقاً: ما يتولَّاهُ المرءُ من أعمال الدولة. المَقَامُ. العُلُوُ والرفعة، (ج) «مَنَاصِب».

يُــقــالُ: وَضَعَ النجاحَ نِصْبَ (بكسر النُّون) عينيه.

والصَّوابُ: وَضَعَ النجاحَ نُصْبَ (بضمِّ النُّون) عينيه: أَمَامَها. القائمُ في نظرهِ. «فُعْلُ» بمعنى «مَفْعُول». أَمَّا «النُصْبُ» (بالكسر) فتعني: الحَظّ.

يُـقالُ: حَرَّم القانونُ التَّنَصُّتَ على المكالمات الهاتفية.

والصَّوابُ: حَرَّم القانونُ التَّنَصُّتَ للمُكالمات الهاتفيّة: التَّسَمُّع وتَكَلُّفُ الصمت. فالأفعالُ [نَصَتَ وأَنْصَتَ وتَنصَّت] تتعدَّى باللَّام، لا بـ «على».

يُصقالُ: لم يبلغ هذا النَّائبُ النُّضُوجِ السياسي.

والصَّوابُ: لم يبلغ هذا النَّائبُ النُّضْجَ السياسي: أحدُ مصادر الفعلِ [نَضِجَ] أي: أُدركَ وطَابَ. وتقولُ: «نَضِجَ الرأْيُ»، أو «نَضِجَ الأَمرُ»: أُحْكِمَ. أَمَّا «النُّضوجُ» فلم يَرِد في المعاجم كأحد مصادر هذا الفعل.

يُسقِسالُ: نَاضَلَ الأبطالُ ضد الاحتلال الإسرائيلي.

والصَّوابُ: نَاضَلَ الأبطالُ عن أوطانهم، أو حاربوا الاحتلالَ الإسرائيلي، أو كافحوا الاحتلالَ. فالفعلُ [نَاضَلَ] يتعدَّى هنا بـ«عن»، ويعني: حَامَى ودَافَعَ. وإقحامُ «ضِدَّ» في القول الأول، قد أفسد المعنى المقصود، وهو من الآثار السلبية للترجمة على العربيَّة.

يُــقــالُ: فلانٌ يُنَظِّرُ في الديموقراطيَّة.

والصُّوابُ: فلانٌ يَنظُرُ في الديمقراطيَّة: يُفكِّرُ ويتدبَّر، أو يَبْحَثُ، أو يناقش، أو

يُغمِلُ النظرَ، أو يُجَادِلُ، أو يَحلّل، أو يَفسُر... أمَّا الفعلُ [نَظَرَ] فلم يَرِد في المعاجم بهذا المعنى، تقولُ: «نَظّرَ الشيءَ بالشيءِ»: نَاظَرَهُ به، أي: جعلهُ نظيراً له.

يُــقــالُ: أَجَّلَ السفرَ نظراً لسوءِ الأحوال الجويَّة.

والصَّوابُ: أَجَّلَ السفرَ نظراً إلى سوءِ الأحوال الجويَّة: ملاحظةً واعتباراً لها. والصَّوابُ: البَصَرُ. البصيرةُ. والنَّظَرُ» تعني: البَصَرُ. البصيرةُ.

يُصِصَالُ: غرفةُ النَّظَارة (بفتح النُّون) في المدرسة.

والصَّوابُ: غرفةُ النُظَارة (بكسر النُّون) في المدرسة: حِرْفَةُ النَّاظر، وهو المُتَوَلِّي إدارةَ أَمرٍ. المُرْسَلُ إلى جهة ليستبرئ أَمرها، (ج) «نُظَار». أَمَّا «النَّظَارةُ» (بالفتح) فهي كلمة يستعملُها العجمُ بمعنى التَّنَزُّهُ في الرياض والبساتين.

يُسقسالُ: نَظَرَ إليه نَظْرَةَ (بفتح النُّون) إعجابِ وتقدير.

والصَّوابُ: نَظَرَ إليه نِظْرَةَ (بكسر النُّون) إعجابِ وتقدير: اسمُ النَّوع من الفعل [نَظَرَ]. أمَّا «النَّظْرة» (بالفتح) فهي اسمُ المرَّة من [نَظَرَ]. اللمحةُ.

يُسقسالُ: تصريحُه أَذكى النَّعْرَةَ (بفتح النُّون وتسكين العين) الطائفيَّة .

والصَّوابُ: تصريحُه أَذْكَى النُّعَرَة (بضمَّ النُّونَ وفتح العينَ) الطائفيَّة: العصبيَّةُ. الكِبَرُ والخُيلاء، (ج) «نُعَرِّ ونُعَرَات». أَمَّا «النَّعْرَةُ» (بالفتح) فهي اسمُ مرَّةٍ من الفعل [نَعَرَ]، أي: صَاحَ وصَوَّتَ بخيشومه. خَالَفَ وأَبَى. وتقولُ: «ما كانت فِتْنَةٌ إلَّا ونَعَرَ فيها فلانٌ»: نَهضَ فيها وتكلَّم. نَهضَ فيها وسَعَى.

يُصقَالُ: ارتدى ملابسَهُ وانْتَعَلَ حذاءَهُ وخَرجَ.

والصَّوابُ: ارتدى ملابسَهُ وانْتَعَلَ وخرج: لَبسَ النَّعْلَ. ولا حاجة إلى ذكر «حذاءَهُ» خشية الوقوع في الحشو، ولا سيَّما أَنَّ الأفعالَ [نَعِلَ وانْتَعَلَ

وتَنَعَّلَ] تتضمَّنُ هذا المعنى. وتقولُ أيضاً: «انْتَعَلَ الأرضَ»، أي: سافَرَ فيها راجلاً بغير دابَّة، و«انْتَعَلَ الشيءَ»: وطِئَهُ.

يُـقالُ: بَلِيَ نَعْلُهُ من كثرة المشي.

والصّوابُ: بَلِيَتْ نَعْلُهُ من كثرة المشي: الحذاءُ. ما وُقِيَت به القَدَمُ من الأرض. فالكلمةُ مُؤنَّنة.

يُــقــالُ: نَنْعِي إليكم وَفَاةَ فلانِ.

والصَّوابُ: نَنْعَى إِليكم (ولكم) فلاناً: نخبركُم بوفاته. فالنَّعْيُ هو الإخبارُ بالوفاة. فلا يحتاجُ الفعلُ [نَعَى] إلى إلحاقِهِ بكلمة «وَفَاة».

يُسقسالُ: وضعوا النَّغْوَةَ على الباب.

والصَّوابُ: وَضَعُوا النَّغيَ على الباب: إذاعةُ خبرٍ موتِ الميِّت (بواسطة الطَّبْع). أَمَّا «النَّعْوَةُ» فهي من كلام العامَّة.

يُــقــالُ: في هذه الأُغنية نَغَمَةٌ (بفتح الغين) جميلةً.

والصَّوابُ: في هذه الأُغنية نَغْمَةٌ (بتسكين الغين) جميلة: جَرْسُ الكلمة. صوتٌ موقَّعٌ. حُسْنُ الصوت في القراءة.

يُــقـــالُ: نَفَخَ بِالْبُوق.

والصَّوابُ: نَفَخَ في البُوق: أَخْرَجَ الهواءَ من رئتيهِ إلى البُوق ليُحْدِث صوتاً. وتقولُ: «نَفَخَ بفمه»: أَخرجَ منه الريحَ، وعليه، فالنافِخُ لا يُخرج الهواءَ من البُوق، بل من فِيهِ إلى البوق.

يُـقالُ: نَفخَ الحَدَّادُ بالمَنْفَخ (بفتح الميم).

والصّوابُ: نَفَخَ الحَدَّادُ بالمِنْفَخِ (بكسر الميم)، أو بالمِنْفَاخ: كِيرُ الحدَّاد، يستخدمُهُ للنفخ في النار لإشعالها.

يُــقــالُ: نَفَذَ (بالذَّال) الطعامُ من البيت.

والصَّوابُ: نَفِدَ (بالدَّال) طَعَامُ البيت: انْقَطَعَ وفَرَغَ وفَنِيَ. أَمَّا الفعلُ [نَفَذَ] فيعني: خَرَقَهُ وجَازَ عنه وخَلُصَ خَرَقَهُ وجَازَ عنه وخَلُصَ منه. وفي القرآن الكريم: ﴿مَاعِندَكُمُ يَنفُذُّ وَمَاعِندَ ٱللهِ بَاقِّ﴾(١).

يُسقَسَالُ: نَافَسَ خَصْمَهُ على المرتبة الأولى.

والصَّوابُ: نَافَسَ خَصْمَهُ في المرتبة الأولى: بَارَاهُ فيها وسَابَقَهُ من غير أَنْ يُلْحقَ الضَّرَر به. فالفعلُ [نَافَسَ] يتعدَّى بـ«في»، لا بـ«على».

يُسقسالُ: وَضَعَ الرَّمادَ في المِنْفَضَةِ (بكسر الميم).

والصّوابُ: وَضَعَ الرَّمادَ في المَنْفَضَةِ (بفتح الميم): وعاءٌ يُوضعُ فيه ترابٌ أو رَمْلٌ يُنْفَضُ فيه ما يحترقُ من اللفائف (السَّجَائر). أمَّا «المِنْفَضَةُ» (بالكسر) فهي أداةٌ من الخَيزُران ونحوه تُنْفضُ بها البُسُطُ ونحوها لإزالة ما عليها من غُبار.

يُسقسالُ: هذه القضيّة تَتنَافَى مع الأخلاق.

والصَّوابُ: هذه القضيَّةُ تُنَافي الأخلاق: تُعَارِضُها وتُبَاينُها. أَمَّا الفعلُ [تَنَافَى] فهو فعلٌ لازمٌ، ولا يتعدَّى بـ«مع»، تقولُ: «تَنَافَتْ الأحكامُ والآراءُ»، أي: تَعَارَضَتْ وتَبَاينَت.

يُصِل : جَمَعَ العُمَّالُ النَّفَايات (بكسر النُّون) من الشوارع.

والصّوابُ: جَمَعَ العُمَّالُ النُّفَايات (بضمِّ النُّون) من الشوارع: جمعٌ لكلمة «النُّفَايَةُ»: بقيَّةُ الشيء، وما نَفَيتُهُ منه لرداءته. وكذلك: النُّفَى: جمعٌ لكلمة: «النُّفْيَةُ».

<sup>(</sup>١) سورة النحل، الآية: ٩٦.

يُـقالُ: نَقَابَةُ (بفتح النُّون) الأطبّاء.

والصّوابُ: نِقَابَة (بكسر النُّون) الأطبَّاء: جماعة يُختَارون لرعاية طائفة من الطوائف.

يُــقــالُ: تكلُّم الخطباءُ عن مَنَاقِبيَّة المُكَرَّم.

والصَّوابُ: تكلَّم الخطباءُ عن مَنَاقِبِ المُكرَّم: ما عُرِفَ به من الخِصال الحميدة والأَخلاق الجميلة، وهي جمعٌ لكلمة: «المَنْقَبَة»: الفعلُ الكريم والمَفْخَرةُ. خلافُ المَثْلَبَة.

يُــقــالُ: عَارَضَ خَصْمَهُ السياسيُّ وانْتَقَدَهُ انتقاداً لاذعاً.

والصّوابُ: عَارَضَ خَصْمَهُ السياسيَّ وانْتَقَدَ كلامَهُ (أو موقفَهُ) انتقاداً لاذعاً: أظهرَ ما فيهِ من العُيُوب. وتقولُ: «انْتَقَدَ الشِّعْرَ على قَائِلهِ»، أي: أظهرَ عَيْبَهُ، و«نَقَدَ النَّثْرَ أو الشِّعْرَ»: أَظْهَرَ ما فيهما من عَيْبٍ أو حُسْنِ. أمَّا الفعلُ [نَقَدَ] فُلاناً، فيعني: عَابَهُ واغْتَابَهُ. وهذا المعنى ليس مقصوداً في العبارة الأولى.

يُصقالُ: فلانٌ مصابٌ بداء النُّقْرُس (بضمٌ النُّون والرَّاء).

والصّوابُ: فلانٌ مصابٌ بداء النّقرِس (بكسر النّون والرّاء): وَرَمٌ يحدثُ في مَفَاصِل القَدَم، وفي إبهامها أكثر، وهو ما كان يُسَمَّى «داءُ الملوك»، (ج) «نَقَارِس».

يُـقالُ: انْتَقَصَ فلانٌ من حَقِّي.

والصَّوابُ: انْتَقَصَنِي فلانٌ حقِّي: نَقَصني إيَّاهُ، أي صَيَّرِهُ ناقِصاً فالفعلُ [انْتَقَصَ] يتعدَّى هنا بنفسه إلى مفعولين، لا بـ«مِنْ».

يُسقسالُ: نَاقَضَ كلامَه السابق بكلامِهِ اللاحق بعد المعسم المسابق المعادمة المسابق ال

والصُّوابُ: نَاقضَ كلامُهُ السابقُ كلامَهُ اللاحق: خَالَفَهُ وعَارَضَهُ. فالفعلُ [نَاقَضَ]

يتعدَّى هنا بنفسه، لا بالباء. وتقولُ كذلك: «نَاقَضَ في قوله»، أي: تكلَّم بما يخالفُ معناهُ.

يُسقسالُ: وَضَعَ النُّقَاطَ (بضمِّ النُّون) على الحروف.

والصَّوابُ: وَضَعَ النُقَاطَ (بكسر النُّون) على الحروف، أو النُّقَط: جَمْعَان لكلمة «النُّقْطَةُ»: العلامةُ الصغيرة التي تُجعَلَ فوق الحروف.

يُــقــالُ: نَقَلْتُ له الكلامَ كما سمعته.

والصَّوابُ: نَقَلْتُ إليه الكلامَ كما سمعتُه: رَوَيْتُهُ. فالفعلُ [نَقَلَ] يتعدَّى بـ «إلى»، لا باللَّام.

يُسقِسالُ: حَقَّقَ نَقْلَةً (بفتح النُّون) نَوعيَّةً في عمله.

والصَّوابُ: حَقَّقَ نِقْلَةً (بكسر النُّون) نَوعيَّةً في عمله: اسمُ نوعٍ من الفعل [نَقَلَ]، يدلُّ على هيئة حدوث الفِعْل، أو لبيان نوعه وصفته. أمَّا «نَقْلَةٌ» (بالفتح) فهي اسمُ مرَّةٍ، ويدلُّ على حدوث فِعْل النَّقل مرَّةً واحدةً.

يُصقال: المريضُ في مرحلة النَّقَاهة.

والصَّوابُ: المريضُ في مرحلة النَّقَهِ: من الفعل [نَقِه] فلانٌ من مرضه، أي: صَحَّ وفيه ضعفٌ. تقولُ: «عَاوَدَتْهُ العِلَّةُ بعد النَّقَه». أَمَّا «النَّقَاهَةُ» فتعني: الفهمُ، من الفعل [نَقَه] الحديثَ: فَهِمَهُ.

يُــقــالُ: نَكَثَ القومُ بعهدِهم.

والصَّوابُ: نَكَثَ القومُ عَهدَهم: نَقَضُوهُ. نَبَذُوهُ. فالفعلُ [نَكَثَ] يتعدَّى بنفسه، لا بالباء.

يُسقالُ: أَنْتَ رجلٌ ناكِرٌ للجميل.

والصُّوابُ: أَنْتَ رجلٌ مُنْكِرُ الجميل: اسمُ فاعل من الفعل [أَنْكَرَ] الحقَّ: جَحَدَهُ.

وهو يُصَاغ ممًّا فوق الثلاثي على وزن المضارع المعلوم، بإبدال حرف المضارعة ميماً مَضْمُومَةً وكَسْرِ ما قبل الآخِر. أَمَّا الفعلُ الثلاثي [نَكَرَ الشيءَ»: جَهِلَهُ، و«نَكَرَ على فلانٍ»: فَعَلَ به ما يُروعهُ، فهو «نَاكِرٌ».

يُــقــالُ: نُكُسَت الأَعلامُ حِداداً على وفاة الزَّعيم.

والصّوابُ: أُنْزِلَت الأعلامُ حِداداً على وفاة الزَّعيم: أُهْبِطَت من عُلْوِ إلى سُفْلِ. أو حُدِرَت، أو احْتُطَّت. أمَّا [نَكَّسَ] الشيءَ، فيعني: قَلَبَهُ على رأسه، أي جَعَل أَعلاهُ أَسْفَلَهُ، أو مُقَدَّمَهُ مُؤَخَّرهُ، و «نَكَّسَ فلانّ»: عَبَسَ وبَسَرِ. وتقولُ أيضاً: «نَكَسَ رأسَهُ»: طَأْطَأَهُ من خِزي أو ذُلِّ. والهزيمةُ والانكسارُ وارتكابُ الخطأ الفادح، هي التي تستدعي الشعورَ بالخزي والذُل، أمَّا «الوفاةُ» فلا.

يُسقسالُ: نَكَعَ فلاناً بيدهِ .

والصُّوابُ: دَفَعَ فلاناً: نَحَّاهُ وأَبْعَدَهُ. أَمَّا الفعلُ [نَكَعَ] فلاناً، فيعني: ضربهُ بظَهْر قَدَمِه.

يُــقــالُ: لهذه المادّة نَكْهَةٌ مميزة.

والصَّوابُ: لهذه المادَّة طَعْمٌ مُمَيَّز: ما يُدْرِكُهُ الذوقُ، كالحَلاوَة والمرارة... أَمَّا «النَّكُهَةُ» (النَّكُهَةُ» فتعني: رائحةُ الفَم، تقولُ: «هو طيِّبُ النَّكُهَة».

يُــقــالُ: هذا الفعلُ ينمُّ عن سُوءِ نِيَّة .

والصّوابُ: هذا الفعلُ يدلُّ على سُوءِ نِيَّة، أو يكشف عنها. إِذْ إِنَّ الفعلَ [نَمً] الحديث، يعني: أَظهرهُ بالوشاية ورَفَعَهُ على وجه الإشاعة والإفساد والفتنة بين الناس، و«نَمّ بين الناس»: حَرَّشَ وأَغْرى، و«نَمّ الكلامَ»: زَيْنَهُ بالكذب.

يُــقـــالُ: نَمَّلَتْ(بتشديد الميم وفتحها) يَدُهُ.

والصَّوابُ: نَمِلَتْ (بتخفيف الميم وكسرها) يَدُهُ: خَدِرَتْ واسْتَرْخَت. أَمَّا الفعلُ [نَمَّلَ] الكتاب، فيعني: قَارَبَ خُطَّهُ، و «نَمَّلَ الثوبَ» : وَفَأَهُ.

يُسقسال: تَنَامَى دَنِنُ لبنان تَنَامِياً كبيراً.

والصّوابُ: نَمَا دَيْنُ لبنان نُمُوّاً كبيراً: زَادَ وَكَثُرَ. أَمَّا الفعلُ «تَنَامَى» فلم يَرِد في المعاجم.

يُعَالُ: اتُّهِمَ بالانتماءِ للقاعدة.

والصّوابُ: اتُّهِمَ بالانتماءِ إلى «القَاعِدَة»: بالانتساب. فالفعلُ [انْتَمَى] يتعدَّى بِالطّوابُ: اللهِمَ بِاللّام.

يُسقالُ: نَهَشَ الأَسَدُ فريسته بأنيابه.

والصَّوابُ: نَهَشَ الأَسَدُ فريستَه: تَنَاوَلَها بِفمِهِ ليعضَّها فيُؤثِّرَ فيها ولا يجرحها. عَضَّها أو أَخَذَها بأضراسه. أَخَذَها بمقدَّم أسنانه ونَتَفَهَا. وما يُزَادُ بعد الفعل [نَهَشَها] يُعتبر حشواً لا حاجة إليه.

يُسقسال: اسْتَنْهَضَ القائدُ هِمَمَ الناس.

والصّوابُ: اسْتَنْهَضَ القائدُ هِمَمَ الناس للدفاع عن وطنهم: أَمَرَهُم بالنهوض للدفاع . دَعَاهُم إلى سُرعة القيام به . فالفعلُ [اسْتَنْهَضَ] يتعدَّى بنفسه إلى المفعول الثاني .

يُسقسالُ: أَنْهَكَتَ الحُمِّي الشيخَ.

والصَّوابُ: نَهَكَت الحُمَّى الشيخَ، أو انْتَهَكَتْهُ، أو نُهِكَ الشيخُ: أَضْنَتْهُ وهزلتهُ وهزلتهُ وجهدتهُ. أَمَّا الفعلُ [أَنْهَكَهُ] فيعني: بالغَ في عقوبته.

يُــقــالُ: وَصَلَ البيتَ مُنْهَك القوى.

والصَّوابُ: وَصَلَ البيت مَنْهُوك القوى: اسمُ مفعول من الفعل [نَهَكَهُ] العملُ: جَهَدَهُ وغَلَبَهُ. وهو يُصاغُ على وزن «مَفْعُول» من الفعل الثلاثي. أمَّا الفعل الرُباعي [أَنْهَكَهُ] فهو لا يؤدِّي المعنى المقصود في القول الأول.

يُسقَسالُ: انْتَهَيْنَا أمسِ من المرحلةِ الأخيرة في المفاوضات.

والصّوابُ: أَكْمَلْنَا أَمسِ المرحلةَ الأخيرة في المفاوضات، أو أَتْمَمْنَا، أو أَنْجَزْنَا، أو أَنْجَزْنَا، أو أَنْجَزْنَا، أَمَّا الفعلُ [انْتَهَى] فلا يُؤَدِّي هذا المعنى، تقولُ: «انْتَهَى الشيءُ»: بَلَغَ نهايَتهُ، و«انْتَهَى عن الشيءِ»: كفَّ عنهُ، و«انْتَهَى إليه الخَبَرُ»: وَصَلَ.

يُسقسالُ: هذا مَا قَالَهُ نَاهِيكَ عَمَّا فَعَلَهُ.

والصَّوابُ: هذا مَا قَالَهُ فَضْلاً عَمَّا فَعَلَهُ: هذا مَا قَالَهُ، فكيفَ «لو عَرَفْتَ» ما فعلهُ. أَمَّا «نَاهِيكَ» فهي كلمة يُتعَجَّبُ بها في مقام المدح، تقولُ: «هذا رجلٌ نَاهِيكَ من رجلٍ»، أو تقولُ: «نَاهِيكَ بزيدٍ مُقَاتِلاً»، بمعنى أنَّه غايةً فيما تطلبُه، يَنْهاكَ عن تَطَلُّب غيرهِ.

يُسقسالُ: قَالَت النَّائبُ بهيَّة الحريري.

والصّوابُ: قَالَت النَّائبةُ بهيَّة الحريري: مُؤنَّتُ «النَّائِب»، وهو مَنْ قَامَ مَقَامَ غيرهِ في أمرٍ أو عمل. ومن معاني «النَّائبةُ» الأُخر: النَّازِلَةُ. المُصيبةُ، لأنّها تنوبُ \_ أي تُصيبُ \_ الناسَ لوقتِ معروف، (ج) «نائِبات ونوائب». و«النّوائبُ» هي الحوادثُ خيراً كانت أو شرّاً. فلا حَرَج في استخدام كلمة «النّائبة». والأمرُ نفسه يصدقُ على كلمة «القاضِية» وهي مُؤنَّث «القاضي»، وهو الحاكمُ الشرعي، ومن معاني «القاضِيَة»: الموتُ، تقولُ: «أَتَتْ عليه القاضيَةُ»، وكذلك تقولُ: «هذا سُمَّ قاضِ»، أي: قاتِلٌ، فهل يبرِّرُ هذا المعنى عدم إطلاق هذه الصفة على الحاكم!

يُصقالُ: المَنَاخ (بفتح الميم) باردٌ اليوم.

والصّوابُ: المُنَاخ (بضم الميم) بارد اليوم: حالة الجوّ. اسم المكان من الفعل [أنَاخ] بالمكان، أي: أَقَامَ فيه.

يُسقسالُ: قَرأَ بعضَ الأَبيات للشاعر «أبو النَّوَّاس» (بفتح النُّون وتشديد الواو).

والصَّوابُ: قَرأَ بعضَ الأبيات للشاعر «أبو نُواس» (بضمُ النُّون وتخفيف الواو)، و «أبو نُوَاسُ الدُّخان»: ما تَدَلَّى منه من السقف، و «نُوَاسُ العَنْكبوت»: نَسْجُهُ.

يُسقِسالُ: بَقِيَ ست عشرة سنة ونَيْف في أوروبا.

والصَّوابُ: بَقِيَ عشرين سنة ونَيْف في أوروبا: وزيادةً. فلا تُسْتَعمَل لفظةُ «نَيِّف» إِلَّا بعد عقدٍ، فتقولُ: «عشرةٌ ونَيِّف، ومئةٌ ونيِّف، وألفٌ ونيِّف».

يُــقــالُ: رجلٌ نَؤُومٌ وامرأةٌ نَؤُومَةٌ.

والصّوابُ: رَجلٌ نَوُومٌ وامرأةٌ نؤُومٌ: الكثيرةُ النّوم. وتبقى بلفظِ واحد للمذكّر والموئنّث، لأنّها صفةٌ على وزن «فَعُول»، بمعنى «الفاعل». وكذلك تقول: رجلٌ غَيورٌ وامرأة غَيورٌ، ورجلٌ فَخُورٌ وامرأة فَيُورٌ،

يُـقالُ: رَأَى مَنَاماً أَقْلَقَهُ.

والصَّوابُ: رَأَى حُلْماً أَقْلَقَهُ: رُؤيا. ما يَرَاهُ النائمُ في مَنَامه. «فالمَنَامُ» هو «النَّوْمُ» نفسه، تقولُ: «رَأَى في مَنَامِهِ كذا».

يُــقــالُ: لا أحبُّ اللحمَ النَّيَّءَ (بفتح النُّون).

والصَّوابُ: لا أَحبُ اللحمَ النِّيءَ (بكسر النُّون وتخفيف الياء)، أو النِّيَّ (بإبدال الهمزة ياءَ وإدغامها): لم تمسّهُ النارُ، أو لم ينضج.

يُسقِسالُ: تَخَلَّصُوا من نَيْرِ (بفتح النُّون) الاحتلال.

والصَّوابُ: تَخَلَّصُوا من نِيْرِ (بكسر النُّون) الاحتلال: الخَشَبَةُ المعترضة في عُنقي الثوريْن المقرونَيْن لجرِّ المِحْراث أو غيره، (ج) «أَنْيَارٌ ونِيرانٌ». والمعنى مجازيٌ هنا.

يُسقالُ: يبدأُ الربيعُ في شهر نِيْسَان (بكسر النُّون).

والصّوابُ: يبدأُ الربيعُ في شهر نَيْسَان (بفتح النُّون): الشهرُ الرابع من شهور السنة الميلاديّة.

## بابُ الهاء

يُـقالُ: هَبْ أَنَّني فعلتُ هذا.

والصُّوابُ: هَبْنِي فعلتُ هذا: احْسِبْنِي. كلمةٌ للأمر فقط، من الفعل [وَهَب]، تنصب مفعولين.

يُصقالُ: هَبُّ الجميعُ هَبَّة (بفتح الهاء) رجلِ واحد.

والصَّوابُ: هَبَّ الجميعُ هِبَّة (بكسر الهاء) رجلِ واحد: الحالُ. النوعُ من الفعل [هَبً] أي: نَشِطَ وأَسْرَعَ. أَمَّا «الهَبَّةُ» (بالفتح) فهي المرَّةُ من «هَبَّ».

يُسقسالُ: هَبَطَتْ الطائرةُ على مَدْرَج المطار.

والصَّوابُ: هَبَطَتْ الطائرةُ مَذْرَجَ المطار: نَزَلْتَهُ. فالفعلُ [هَبَطَ] يتعدَّى هنا بنفسه، لا برهعلى». وهمبَطَ بَلَدَ كذا»: دَخَلَهُ. وفي القرآن الكريم: ﴿ آهْبِطُواْ مِصْرًا ﴾(١).

يُقِالُ: الشرق مَهْبَطُ (بفتح الباء) الأديان.

والصّوابُ: الشرقُ مَهْبِطُ (بكسر الباء) الأديان: مَوْضِعُ الهبوط. تقولُ: «القُدسُ مَهْبِط الوحي».

<sup>(</sup>١) سورة البقرة، الآية: ٦١.

يُسقَسالُ: تعاني التهاباً في المِهْبَل (بكسر الميم وفتح الباء) أو المَهْبَل (بفتح الميم والباء).

والصّوابُ: تعاني التهاباً في المَهْبِلُ (بفتح الميم وكسر الباء): القناة المُمْتَدَّةُ في الأُنثى من الفرج إلى الرحم. أمَّا «المِهْبَل» (بكسر الميم وفتح الباء) فتعنى: الخفيفُ.

يُسقسالُ: اسْتَهْتَرَ فلانٌ بالمسألة.

والصّوابُ: اسْتَخَفَّ فلانٌ بالمسألة، أو اسْتَهْزَأَ بها: اسْتَهَانَ. سَخِرَ. أمَّا الفعلُ [أُسْتُهْتِرَ] (بالبناء للمجهول) الرجلُ بكذا، فيعني: أنَّه صار «مُسْتَهْتَراً» به، أي مولعاً به لا يتحدَّثُ بغيره ولا يفعل غيره (فعلٌ مُتَعَدُّ)، ومنه: «فلانٌ مُسْتَهْتَر بالشراب أو بفُلانة»، و[اسْتَهْتَر] فلانٌ: اتَّبَع هواهُ فلا يبالي بما يفعل. لم يعقل من الكِبَر (فعلٌ لازمٌ).

يُسقسالُ: كانت الجماهيرُ تهتف للفريق الفائز.

والصَّوابُ: كانت الجماهير تهتف بالفريق الفائز: تَصيحُ وتُنَاديه وتدعوهُ. فالفعلُ [هَتَفَ] يتعدَّى بالباء، لا باللَّام.

يُــقــالُ: هَجَّ فلانٌ من البيت، أو هَشَلَ فلانٌ من البيت (لكثرة الضجيج).

والصَّوابُ: غَادَرَ فلانُ البيت مُكرها (رغماً منه). إِذْ إِنَّ الفعلَ [هَجَّ] البيتَ، يعني: هَدَمَهُ، و «هَجَّتْ النارُ»: اتَّقَدَتْ وسُمِعَ صوتُ استعارها. أَمَّا الفعلُ [هَشَلَتْ] الناقةُ، فيعني: أَنزلتْ شيئاً من اللبن. أَمَّا العباراتان الأُوليَان فهما من كلام العامَّة.

يُــقــالُ: هَجَّرَت الحربُ اللبنانيَّة الكثيرَ من الناس من بيوتهم.

والصُّوابُ: أَجْبَرَتْ الحربُ اللبنانيَّة الكثيرَ من الناس على ترك بيوتهم. إِذْ إِنَّ الفعلَ [هَجَّر] القومُ، يعني: ساروا في الهاجرة، وهي نصف النهار

في القيظ وشِدَّة الحرِّ، و «هَجَّرَ النهارُ»: اشْتَدَ حرُّهُ (فعلٌ لازم). و «هَجَّر الله الشيءِ»: بَكَّرَ وبَادَرَ. فهل يصحُّ أَنْ نقولَ: «وَزَارهُ المُهَجَّرين»!.

يُــقــالُ: طلب إليه تَهْجِئَة حروف اللَّفظة.

والصَّوابُ: طلب إليه تَهْجِيَة حروف اللَّفظة، أو تَهَجِّي، أو هِجَاء: تقطيعُ اللفظة والسَّوابُ: طلب إليه تَهْجِية حروف اللهجاء هي: الألف والياء وما بينهما.

يُــقــالُ: حَدَّثُهُ بلطفٍ كي يُهَدِّئَ من رَوْعِهِ.

والصّوابُ: حَدَّثَهُ بلطفٍ كي يُهَدِّئ رَوْعَهُ: يُسْكِنَ خوفهُ أو فزعه. فالفعلُ [هَدَأَهُ تَهْدِئَةً] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«مِنْ».

يُصفالُ: فعل ذلك بهَدفِ الوصول إلى السلطة.

والصّوابُ: فعل ذلك للوصولِ إلى السلطة، أو من أَجْلِ الوصول. وإضافةُ «بهدف» في القول الأول، هو حشوٌ لا حاجة إليه. و«الهَدَفُ» هو كلُّ مرتفع من كثيب رمل أو بناء أو جبل، ومن ذلك سُمِّيَ الغَرَضُ «هَدَفاً».

يُــقــالُ: يجبُ احترامُ اتَّفاقية الهِدْنَة (بكسر الهاء).

والصَّوابُ: يجبُ احترامُ اتِّفاقية الهُدْنَة (بضمَّ الهاء): المصالحةُ والدَّعَةُ والدَّعَةُ والدَّعَةُ

يُـقَالُ: أَهْدَاها باقةً من الورد.

والصَّوابُ: أَهْدَى إليها باقةً من الورد، أو أَهْدَى لَهَا: بَعَثَ بها إليها وأَتْحَفَها بها إكراماً وتَوَدُّداً. فالفعلُ [أَهْدَى] يتعدَّى بـ«إلى» وباللَّام، لا بنفسه.

يُــقــالُ: الْهُتَرَأُ ثُوبُهُ من كثرة الارتداء.

والصُّوابُ: بَلِيَ ثُوبُهُ من كثرة الارتداء، أو رَثَّ ثوبُهُ. إِذْ إِنَّ الفعلَ «اهْتَرَأَ» لم يَرِد في

المعاجم، بل وَرَدَ الفعلُ [هَرِئ] اللحمُ: نَضَجَ حتى تَفَسَّخَ. وكذلكِ [تَهَرَّأُ وهَرًّأً وأَهْرَأً].

يُــقــالُ: هذا كلامٌ هَرَاء (بفتح الهاء).

والصُّوابُ: هذا كلامٌ هُرَاء (بضمِّ الهاء): كثيرٌ فاسدٌ لا نظام له.

يُـقالُ: هَرَّ شعرُ رأسهِ.

والصَّوابُ: تَسَاقَطَ شَعرُ رأسه. إِذْ إِنَّ لَلْفَعل [هَرًا] عَدَة مَعَانٍ، لَيْسَ مَنْهَا مَا يؤدِّي هذا المعنى. تقولُ: «هَرَّت القوسُ»: صَوَّتَتْ، و«هَرَّ النَّاسُ فلاناً»: كرهوا ناحيتَه، و«هَرَّ الكلبُ»: نَبَحَ وكَشَّر عن أنيابه.

يُصقالُ: هَرَعَتْ سياراتُ الإسعاف إلى مكان الحادث.

والصَّوابُ: هُرِعَتْ سياراتُ الإسعاف إلى مكان الحادث: أُعْجِلَت على الإسراع. عَدَتْ في اضطراب. أَمَّا الفعلُ [هَرَعَ] فلانٌ، فيعني: كان سريعُ المشي. وفي القرآن الكريم: ﴿ وَجَآءَهُ فَوْمُهُ يُهْرَعُونَ إِلَيْهِ ﴾ (١).

يُسقسالُ: زارَ أَهْرَامات مصر.

والصّوابُ: زار أَهْرَامَ مصر: جمعُ تكسير لكلمة «الهَرَم»، على وزنِ «أَفْعال»، والصّوابُ: زار أَهْرَامَ مصر: جمعُ تكسير لكلمة «الهَرَم»، على وزنِ «أَفْعال»، وهي من صِيَغ «جُمُوع القِلَّة» التي لا يقلُ عددُها عن ثلاثة، ولا يزيدُ على عشرة. و«الأَهرامُ» هي الأبنية المشهورة التي بُنيت لتكون مدافن لملوكها، وعددُها محدودٌ ومعروف.

يُــقـــالُ: ضربَه بالهَرَاوَة (بفتح الهاء) على رأسه.

والصَّوابُ: ضربه بالهِرَاوَة (بكسر الهاء) على رأسه: العَصَا الضحمة كالفأس والمِعْوَل، (ج) «هَرَاوَى وهُرِيُّ».

<sup>(</sup>١) سورة هود ، الآية: ٧٨.

يُـقالُ: ضربت باكستان هَزَّةٌ (بفتح الهاء) أرضيَّة مدمِّرة.

والصّوابُ: ضربت باكستان هِزَةٌ (بكسر الهاء) أرضيّة مدمّرة: اسمُ النوعُ من الفعل [هَزً] الشيء، أي: حَرَّكهُ. أَمَّا «الهَزَّةُ» (بفتح الهاء) فهي اسمُ المرَّةُ من [هَزً].

يُــقــالُ: بَنَى بيته على هَضَبَةٍ (بفتح الضَّاد).

والصّوابُ: بَنَى بيته على هَضْبَةٍ (بتسكين الضّاد): الجبلُ المنبسط على وجه الأرض. ما ارتفعَ من الأرض. تقولُ: «هَضْبَةُ الجولان المحتلّ».

يُـقالُ: اذهب قبل هُطُول الأمطار.

والصَّوابُ: اذهب قبل هَطْل أو هَطَلان أو تَهْطَال الأمطار: نزولُها مُتَتَابِعةً متفرِّقةً عظيمة القَطْر. مصادرُ الفعل [هَطَل]. أَمَّا «هُطُولُ» فلم تَرِد كإحدى مصادر هذا الفعل.

يُــقــالُ: اسْتَخفُّ به وتَهَكَّمَ عليه.

والصّوابُ: اسْتَخَفَّ به وتَهَكَّم به، أو تَهَكَّمَهُ: اسْتَهْزَأَ به. فالفعلُ [تَهَكَّمَ] يتعدَّى هنا بالباء أو بنفسه. أمَّا «تَهَكَّمَ على فلانِ»، فيعني: اشتدَّ غضبُهُ عليه، و«تَهَكَّمَ على الأمر الفائت»: تَنَدَّمَ.

يُــقــالُ: هَلَّا قَرَأْتَ لي ما ورد في الصحيفة.

والصَّوابُ: هَلَّا تَقْرأُ لَي مَا وَرَدْ فِي الصَّحَيْفَةَ. إِذْ إِنَّ «هَلًا» هِي كَلَمَةُ تَحْضَيْضِ مَركبَّة مِن «هَلْ» و «لا»، فإنْ دَخَلَت المضارعَ كانت للحَثُ على الفعل، وإِنْ دخلت الماضي كانت لِلَّوْم على تَرْكُ الفعل.

يُــقــالُ: رجلٌ مُهَلُوسٌ (بضمِّ الواو وفتح الهاء وتسكين اللَّام وكسر الواو).

والصُّوابُ: رجلٌ مَهٰلُوسٌ (بفتح الميم وتسكين الهاء وضمُّ اللَّام): اسمُ مفعول

الفعل [هُلِسَ] (بالبناء للمجهول) فلانٌ، أي: أصابهُ داءُ الهَلْس، وسُلِب عقلُه. وتقولُ: «رجلٌ مَهْلُوسُ العقل، ومُهْتَلَسُهُ»: مَسْلوبُهُ.

يُسقسالُ: يحبُّ أكْلَ الهَلْيُون (بفتح الهاء وضمُّ الياء).

والصّوابُ: يحبُّ أَكلَ الهِلْيَون (بكسر الهاء وتسكين اللّام وفتح الياء): نباتٌ له قضبانٌ رخصة تُؤكل، الواحدةُ «هِلْيَوْنَة».

يُسقالُ: فلانٌ لا يهتم لأمر أسرته.

والصَّوابُ: فلانٌ لا يهتمُّ بأمْرِ أُسرته: لا يُعْنَى بها. فالفعلُ [اهْتَمَّ] يتعدَّى بالباء، لا باللَّام.

يُسقَسالُ: أُرسل في مَهَمَّة (بفتح الميم والهاء) طارئة.

والصّوابُ: أُرسِل في مُهمّة (بضمّ الميم وكسر الهاء) طارئة: مُؤنّتُ «المُهِمّ»، (ج) «مُهِمّات». و«المُهمّاتُ من الأمور» هي: الشدائدُ المحرقة. ما يدعو إلى اليقظة والتدبير. من الفعل [أهَمً] الأمرُ فلاناً: أثار اهتمامه. أمّا «مَهمّةُ» (بفتح الميم والهاء) فهي مصدرُ الفعل [هَمً] الأمرُ فلاناً: أقلقهُ وأَحْزَنَهُ، تقولُ: «لا مَهمّة لي بذلك» أي: لا أهم به ولا أفعله. وتقولُ لمَنْ يَطلُبُ إليكَ شيئاً ولا تريدُ أَنْ تُعْطِيَه: لا ولا مَهمّة لي ولا مَكادة، أي: لا أهم هم ولا أكادُ، من الفعل «هم بالأمر»، أي: عَزَمَ على القيام به ولم يفعله؛ ومن الفعل «كاد يفعلُ كذا»، أي: هم وقارَبَ ولم يفعل.

يُصِصَالُ: يَهُمُّ مجلسُ النُّوَّابِ أَنْ يطلعكم على نتائج المشاورات.

والصَّوابُ: يرغبُ مجلسُ النُّوَّابِ أَنْ يطلعكم على نتائج المشاورات، أو يُحِبُّ، أو يريدُ، أو يَوَدُّ. أمَّا الفعلُ [هَمَّ يَهُمُّ هَمَّا ومَهَمَّةً] الأُمرُ فلاناً، فيعني: أَقْلَقَهُ وأحزنه، و «هَمَّ السَقَمُ جسمَهُ»: أَذَابِهُ وأَذْهَبَ لحمَهُ.

يُــقــالُ: ضَاعت الحقيقةُ بين هَمْرُوجَة المجتمعين.

والصّوابُ: ضاعت الحقيقةُ وسادت الهَمْرَجَة: التخليطُ في الخبر. الاختلاطُ. الضّوابُ: ضاعت الخِفَّةُ. لَغَطُ الناس. الباطلُ. السرعةُ. أَمَّا «الهَمْروجة» فيهي من كلام العامَّة.

يُــقــالُ: هَمَسَ له بالسِّرُ.

والصَّوابُ: هَمَسَ إليه بالسُّرِّ: كلمَّهُ به هَمْسَاً، أي بصوتِ خفي. فالفعلُ [هَمَسَ] يتعدَّى بـ «إلى»، لا باللَّام.

يُـقالُ: هَمَّشَ قَضِيَّةَ المُحْتَجِّين.

والصَّوابُ: أَهْمَلَ قَضِيَّةَ المُحْتَجُين، أو اسْتَخَفَّ بها، أو اسْتَهَان بها، أو قَلَلَ أَهُمَّنَ أَمَّا الفعلُ [هَمَّشَ] فلم يَرِد بهذا المعنى، تقولُ: «هَمَّشَ الكتابَ»، أي: عَلَّقَ على هامشِهِ ما يعنُ له. و«الهَامِشُ»، هو حاشيةُ الكتاب.

يُـقالُ: هَنَّأَهُ على نجاحه.

والصَّوابُ: هَنَّأَهُ بنجاحه: خَاطَبَهُ راجياً أَنْ يكون هذا الأمر مَبْعَث سرورِ له. فالفعلُ [هَنَّأ] يتعدَّى بالباء، لا بـ (على ».

يُـقالُ: هَوِيَّةُ (بفتح الهاء) العرب الضائعة.

والصَّوابُ: هُوِيَّةُ (بضمُ الهاء) العرب الضائعة: حقيقةُ الشيء أو الشخص المطلقة المشتمِلة على صفاته الجوهريَّة، نسبةً إلى «هُوَ». أمَّا «الهَوِيَّةُ» (بفتح الهاء) فهي البئرُ البعيدة القَعْر، (ج) «هَوَايا».

يُــقــالُ: جارُنا رجلٌ مَهْؤُوسٌ (بفتح الميم وتسكين الهاء وضمّ الواو).

والصُّوابُ: جارُنا رجلٌ مُهَوَّسٌ (بضمِّ الميم وفتح الهاء وتشديد الواو): يُحدِّثُ

نفسه. ذو «الهَوَس»، وهو طرفٌ من الجنون وخِفَّة العقل. من الفعل [هَوِسَ يَهْوَسُ هَوَساً] فلانٌ: كان به هَوَسٌ.

يُـقـالُ: دقَّ الحُبوبَ في الهَاوِن (بكسر الواو).

والصَّوابُ: دَقَّ الحُبوبَ في الهَاوَن (بفتح الواو)، أو الهَاوُن (بضمُّ الواو)، أو الهَّوون: ما يُدِقُّ فيه الدواءُ وغيره، (ج) «هَوَاوين».

يُـقالُ: مديرُ الشركة شخصُ مُهَاب.

والصّوابُ: مديرُ الشركة شخصٌ مَهِيب، أو مَهُوب: اسما المفعول من الفعل [هَابَهُ] أي: خَافَهُ واتّقاهُ وحذرهُ. أَجَلّهُ وعَظَّمَهُ.

يُصقالُ: انْهَالَ أَبناءُ الحيِّ على السارق بالضرب والشتم.

والصّوابُ: انْهَالَ أَبناءُ الحَيِّ على السارقِ: تَتَابعوا عليه يسبُّونهُ ويُؤذونَهُ. فالقولُ الثّاني يؤدِّي المعنى، بلا زيادةٍ لا جدوى منها.

يُـقالُ: أُصِيبَ بالكوليرا.

والصّوابُ: أُصِيبَ بالهَيْضَة: مرضٌ من أعراضه القيء الشديدُ، والإسهالُ والصّوابُ: أُصِيبَ بالهَيْضَة

يُصقالُ: هَامَ في حُبُّها حتَّى كاد يفقد عقله.

والضّوابُ: هَامَ بِحُبّها حتَّى كاد يفقد عقله: شُغِفَ حُبًا بها. و «الهُيَامُ» هو: الجُنونُ من العشق، و «الهَيْمَانُ» أو «الهَائِمُ» هو: المُحبُّ الشديدُ الوَجْد. فالفعلُ [هَامَ] يتعدَّى هنا بالباء، لا بـ «في». وإذا تعدَّى بـ «في» يصبحُ المعنى مغايراً، تقولُ: «هَامَ فلانٌ»: خرجَ على وجهه في الأرض لا يدري أين يتوجَّهُ، و «هَامَ في الأَمر»: تَحَيَّرَ فيه واضْطَرَبَ وذهب كلَّ مَذْهب.

## بابُ الواو

يُسقسالُ: وَضَعتْ المرأَةُ تَوْأَمَا (والمقصود أَنَّها وَضَعَتْ مَوْلُودَيْن اثنين).

والصّوابُ: وَضَعَتْ المرأةُ تَوْأَمَين. لأنَّ «التَوْأَمَ» هو المولودُ مع غيره في بَطنٍ واحدُ بَطنٍ واحدُ من الاثنين إلى ما زاد، فالتوْأمُ هو واحدُ «التَّوَائِمُ».

يُــقــالُ: وَاءَمَ بين عمله وأُسرته.

والصَّوابُ: وَفَقَ بين عمله وأُسرته. أَمَّا الفعلُ [وَاءَمهُ] فهو يتعدَّى بنفسه، لا بـ «بين»، ويعني: وَافَقَهُ.

يُــقــالُ: أَزَالَ الوَبْرَ (بتسكين الباء) من وجهه.

والصَّوابُ: أَزَالَ الوَبَرَ (بفتح الباء) من وجهه. والوَبَرُ للإبل والأرانب ونحوها، هو كالصُّوفُ للغنم، (ج) «أَوْبَار»، واحدتُه «الوَبَرَة». أَمَّا «الوَبْرُ» (بالتسكين) فهي دويبَّةٌ كالسنَّور، لكنَّها أصغر منه.

يُسقَسالُ: أَنَا واثقٌ مِنْكَ.

والصَّوابُ: أَنَا واثِقٌ بِكَ. فالفعلُ [وَثَقَ] يتعدَّى بالباء، لا بـ «من». و «وَثَقَ بهِ» يعنى: اثْتَمَنَهُ.

يُسقسالُ: جَاءَنَا الخَبرُ من مَصَادرَ مَوْثُوقة .

والصّوابُ: جَاءَنَا الخَبَرُ من مَصَادر مَوثوقِ بها . فالفعلُ [وَثَقَ] يتعدَّى بالباء ، والصّوابُ: والفاعلُ «وَاثِقٌ» ، والمفعُولُ «مَوْثُوقٌ به» .

يُسقسالُ: يَتَوَجَّبُ عليكَ أَنْ تدفعَ كذا.

والصَّوابُ: يجبُ عليكَ أَنْ تدفعُ كذا: يثبتُ ويلزمُ. أَمَّا الفعلُ [تَوَجَّبَ] فيعني: أَكَلَ في اليوم والليلة أَكْلَةً واحدةً.

يُــقـــالُ: يتناولُ في اليوم ثَلاثِ وَجَبَات.

والصَّوابُ: يتناولُ في اليوم ثَلَاث أَكْلَات. إِذْ إِنَّ «الوَجْبَةَ» هي الأَكْلَة الواحدة في اليوم والليلة. تقولُ: «وَجَّبَ الرجلَ»، أي: عَوَّدَهُ أَكْلَةً واحدةً في اليوم والليلة إلَّا مرَّة واحدةً. النهار، و«وَجَّبَ الناقةَ»: لم يحلبها في اليوم والليلة إلَّا مرَّة واحدةً.

يُسقالُ: تَوَاجَدَ الجميعُ في المكان المحدّد.

والصّوابُ: كان الجميعُ في المكان المُحَدَّد. إِذْ إِنَّ الفعلَ [تَوَاجَدَ] فلانٌ، يعني: أَرَى من نفسه «الوَجْدَ» أي: الفرحَ أو المحبَّة أو الحزنَ.

يُصقالُ: قالَ كلاماً نابعاً من الوُجْدان (بتسكين الواو).

والضَّوابُ: قال كلاماً نابعاً من الوِجدان (بكسر الواو): النَّفْسُ وقواها الباطنة. يُطلقُ على ضَرْبٍ من الحالات النَّفْسيَّة من حيثُ تَأَثُّرها باللَّذة أو الألم، في مقابل حالاتٍ أُخَر تمتازُ بالإدراك والمعرفة. مصدرُ الفعل [وَجَد] الشيء، أي: أدركهُ. عَلِمَهُ.

يُسقسالُ: إليكم مُوجزاً للأَخْبَار .

والصُّوابُ: إليكم مُوجزاً في الأَخْبار، أو مُوجَزَ الأَخْبَار. فالفعلُ [أَوْجَزَ إيجازاً]

الكلامَ، وفي الكلامِ، يعني: قَلَّلَهُ واختصرهُ، وهو يتعدَّى بنفسه، أو بـ«في»، لا باللَّام.

يُـقسالُ: وَجَّهَتْ لَهُ المحكمةُ إنذاراً.

والصّوابُ: وَجَهتْ إليه المحكمةُ إنذاراً: أَرْسَلَتْهُ. فالفعلُ [وَجَه] يتعدَّى هنا بـ«إلى»، لا باللّام.

يُــقــالُ: قابَلَهُ وجهاً لوجهِ.

والصُّوابُ: لَقِيَهُ وجهاً بوجهِ: واجَهَهُ. لقِيَه مواجهةً.

يُسقسالُ: اتَّحَدَ الأيدروجين مع الأوكسجين فأنْتَجَا ماءً.

والصَّوابُ: اتَّحَدَ الأيدروجين بالأوكسجين فأَنْتَجَا ماءً، أو اتَّحَدَا: اقْتَرَنَ به. فالفعلُ [اتَّحَدَ] يتعدَّى بالباء، لا بـ«مع».

يُصقالُ: رأيتُهُ لوحَدِهِ (بكسر الدَّال)، أو جاء لوحدِهِ.

والصّوابُ: رَأَيتُه وَخدَهُ (بفتح الدَّال)، أو جاءً وَخدَهُ: منفرداً. و«الوَحْدُ» مصدرٌ لا يُثَنَّى ولا يُجْمَع، ونصبُه على الحال على تقدير «مُنْفَرداً»، ولا تلحقه «اللَّامُ». وقيلَ لا يُضَافُ إِلَّا في قولهم: «فلانٌ نسيجُ وَحْدِهِ» (بكسر الدَّال): لا ثاني له. وكذلك «قريعُ وَحْدِهِ»: الذي لا يُقارعهُ في الفضل أحدٌ؛ و«هو جُحَيْشُ وَحْدِهِ، وعُيَيْرُ وَحْدِهِ»: اللَّذان لا يشاوران أحداً ولا يخالطان، وفيهما مع ذلك مَهَانَةٌ وضعفٌ. [وهما ذمُّ].

يُــقــالُ: الوِحْدَةُ (بكسر الواو) الوطنيَّة.

والصّوابُ: الوَحْدَةُ (بفتح الواو) الوطنيَّة: خلافُ الكثرة. مصدرُ الفعل [وَحَدَ] أي: انفردَ بنفسه.

يُـقالُ: لا بدُّ من درسِ هذه المسألة على حِدًا.

والصُّوابُ: لا بدُّ من درسِ هذه المسألة على حِدَة: انْفِراد.

يُسقسالُ: امرأةٌ مُتَوَحِّمَةٌ.

والصَّوابُ: امرأَةٌ وَحْمَى. من الفعل [وَحِمَتْ] المرأَةُ، أي: حَبِلَت واشْتَدَّتْ شهوتُها لبعض المآكل، (ج) «وِحَامٌ وَوَحَامَى».

يُسقَالُ: اسْتَوْحَى القصيدة من جمالِ حبيبته.

والصّوابُ: أَلْهَمَهُ جمالُ حبيبته القصيدة: أَوْحَى إليه بها. لَقَّنَهُ إِيَّاها وَوَفَّقَهُ لها. أَمَّا الفعلُ [اسْتَوْحَاهُ] فيعني: اسْتَصْرَخَهُ. استعجلهُ. حَرَّكهُ. و«استوحاهُ الشيءَ»: استفهمهُ، يُقالُ: «اسْتَوْحِ لي بني فلانٍ ما خبرهم»: اسْتَخْبَرَهم.

يُسقسالُ: أَصَابَتُهُ التُخْمَة (بتسكين الخاء).

والصّوابُ: أَصَابَتْهُ التُخَمَة (بفتح الخاء): الداءُ يُصيبُ الإنسانَ من الطّعام الوخيم، أي الثقيل، (ج) «تُخَم وتُخَمَات».

يُــقــالُ: وَدَدْتُ (بفتح الدَّال الأولى) لو كنتُ معكم.

والصَّوابُ: وَدِدْتُ (بكسر الدَّال الأولى) لو كنتُ معكم: تمنَّيتُ. من الفعل [وَدَهُ] أي: أحبَّهُ.

يُسقسالُ: أَوْدَعَ بعضَ المالَ عند صديقِه، أو في المصرف.

والصَّوابُ: أَوْدَعَ صديقَه بعضَ المالِ، أو أَوْدَعَ المصرفَ بعضَ المال: دَفَعَهُ إليه ليكون وديعةً. فالفعلُ [أَوْدَعَ] يتعدَّى بنفسه إلى مفعولين، لا بـ«عِنْد»، ولا بـ«في».

يُــقــالُ: أَلْقَى خطبة الوِدَاعَ (بكسر الواو).

والصّوابُ: ألقى خطبة الوَدَاع (بفتح الواو): تشييعُ المسافر. الاسمُ من الفعل [وَدَّعَ] المُسَافِرْ، أي: شَيَّعَهُ. أمَّا «الوِدَاعُ» (بالكسر) فهي الاسمُ من الفعل [وَادَعَهُ] أي: صَالَحَهُ وسَالمهُ وهَادَنهُ وتاركَهُ العَدَاوة.

يُــقــالُ: تَهَوُّرُهُ أَوْدَى به إلى التَّهْلُكَة .

والصَّوابُ: تَهَوُّرُهُ أَوْدَى به: ذَهَبَ به وأَهْلَكَهُ. وإضافةُ «إلى التَّهْلُكة» هو حشوٌ لا حاجة إليه، لأنَّ الفعلَ [أَوْدَى] يَتَضَمَّنُ معنى «الهَلَاك».

يُعالُ: طلبَ القومُ الدّيّة (بتشديد الياء) من القاتل.

والصّوابُ: طلب القومُ الدِّيَةَ (بتخفيف الياء) من القاتل: ما يُعْطَى من المال بَدَلَ نفس القتيل، (ج) «الدِيّات». مصدرُ الفعل [وَدَى يَدِي] القاتلُ القتيلَ: أعطى وَلِيَّهُ دِيتَهُ.

يُصقال: تجري المياهُ عَذبةً في الوِدْيَان (بكسر الواو).

والصّوابُ: تجري المياهُ عذبةً في الوُدْيَان (بضمّ الواو)، أو الأوُدِيَة: جَمْعَان لكلمة «الوادي»: كلُّ مُنْفَرَج بين الجبال والتلال والآكام.

يُسقسالُ: وَرَدَ إلينا الخَبَرُ التالي.

والصَّوابُ: وَرَدَ علينا الخَبَرُ التالي، أَو وَرَدَنَا الخبرُ: بَلَغَنَا. جَاءَنَا. صار إلينا. فالفعلُ [وَرَدَ] يتعدَّى هنا بـ (على »، أو بنفسه، لا بـ (إلى ».

يُسقسالُ: كانت إيراداتُ العمل مرتفعة هذا العام.

والصّوابُ: كان دَخْلُ العمل مرتفعاً هذا العام: المالُ الذي يدخُلُ على الإنسان من زراعةٍ أو صناعةٍ أو تجارة، ويُقابلُهُ «الخَرْجُ». أمَّا الفعلُ [أوردَهُ

إيراداً] فلا يحمل هذا المعنى، تقول: «أَوْرَدَ الشيءَ»: ذَكَرَهُ، و«أَوْرَدَهُ الماءَ»: جعلهُ يَرِدَهُ، و«أَوْرَدَ الشيءَ»: أَخْضَرَهُ.

يُسقسالُ: كُسِرَ وَرِكُهُ الْأَيْمَنِ.

والصَّوابُ: كُسِرَتْ وَرِكُهُ اليُمْنَى: ما فوق الفخذ من الإنسان، كالكتف فوق العَضُد، (ج) «أَوْراك» فالكلمةُ مُؤَنَّة.

يُـقالُ: وَرَّمَ (بتشديد الرَّاء) جلدُ يده بسبب الالتهاب.

والصّوابُ: وَرِمَ (بتخفيف الرَّاء وكسرها) جلدُ يدهِ بسبب الالتهاب: انْتَفَخَ من مرض، فهو وَارِمٌ. أمَّا الفعلُ [وَرَّمَ] الجلدَ، فيعني: صيّرهُ، أو جعله يَرِم. وليس هذا المعنى هو المقصود.

يُـقَالُ: شُيِّع الميتُ إلى المدفن، حيث وُرِيَ الترابَ.

والصَّوابُ: شُيِّع الميتُ إلى المدفن، حيث وُدِيَ في الترابِ: سُتِرَ. أُخْفِيَ. فالفعلُ [وَارى مُوَاراة] يتعدَّى بنفسه إلى مفعول به واحدٍ.

يُسقسالُ: وَزَّمَ الجُرْحُ.

والصَّوابُ: تَقَيَّحَ الجُرْحُ: صار فيه قَيْحٌ. و «القَيْحُ» هو إفرازٌ ينشأُ من التهاب الأُنْسجة بتأثير الجراثيم الصَّديديَّة. أَمَّا «وَزَّمَ» فهي من كلام العامَّة، إذْ إِنَّ الفعلَ [وَزَّمَ] نَفْسَهُ، يعني: قَضَى عليها أَنْ تأكلُ في اليوم أَكْلَةً اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلْمَ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اله

يُسقسالُ: حَمَّلَني وَزْنَةَ (بفتح الواو) ثقيلةً.

والصَّوابُ: حَمَّلَني وِزْنَةَ (بكسر الواو) ثقيلة: حالةُ الوزن. أَمَّا «الوَزْنَةُ» (بالفتح) فهي اسمُ مرَّةِ من الوَزْن.

يُــقــالُ: مهنتُه إصلاح المَيَازين.

والصّوابُ: مِهنتُه إصلاح المَوَازِين: جمعٌ لكلمة «الميزانُ»، وهو الآلةُ التي تُوزَنُ بِهِا الأشياءُ.

يُسقَسالُ: طَلَبَ وِسَاطة (بكسر الواو) المسؤول، أو الوِسَاطةُ الدَّوْليَّة.

والصّوابُ: طَلَبَ وَسَاطة (بفتح الواو) المسؤول: مَصَدرُ الفعل [وَسَطَ] القومَ: تَوَسَّطَ بينهم بالحقِّ والعدل. و«الوَسَاطَة» في القانون الدولي العام، هي محاولةُ دولةٍ أو أكثر، فَضَّ نزاع قائم بين دولتين أو أكثر، عن طريق التفاوض الذي تشترك هي أيضاً فيه.

يُسقالُ: هذه النتائجُ لا تَتَّسِقُ مع المقدِّمات.

والصَّوابُ: هذه النتائجُ لا تُلائِمُ المقدِّمَات، أو لا تُوَافِقُها، أو لا تُنَاسِبُها، أمَّا الفعلُ [اتَّسَقَ] فقد وَرَدَ لازماً، غير متعدِ بـ «مع»، تقولُ: «اتَّسَقَ الشيءُ»: اجْتَمَعَ وانْضَمَّ. انتظمَ.

يُسقسالُ: تَوَسَّل إلى القاضي أَنْ يكونَ الحُكمُ مُخَفَّفاً.

والصَّوابُ: رَجَا القاضيَ أَنْ يكونَ الحُكْمُ مُخَفَّفاً. أمَّا الفعلُ [تَوَسَّلَ] إليه بكذا، فيعني: عَملَ عملاً تَقَرَّبَ به إليه، ليعطفه إليه.

يُــقــالُ: هذا مَوَسَم (بفتح السِّين) الحُسُومات.

والصَّوابُ: هذا مَوْسِمَ (بكسر السِّين) الحُسُومات: وقتُ ظهورها. مجتمعُ الناس، (ج) «مَوَاسِمُ».

يُسقسالُ: سَمَّى ابْنَهُ: مَيْسَم (بفتح الجيم).

والصّواب: سَمَّى ابْنَهُ: مِنِسَم (بكسر الميم): أَثَرُ الحُسْنِ والجمال. أَمَّا «الوِسَامُ» فتعني: ما وُسِمَ به الحيوانُ من ضروب الصُّورَ. السِمَةُ.

يُصقالُ: فلانٌ شخصٌ مُوَسُوسٌ (بفتح الواو الثانية).

والصّوابُ: فلانٌ شخصٌ مُوَسُوسٌ (بكسر الواو الثانية): مَنْ أَصَابِتهُ الوَسَاوِسُ. مَنْ أُصِيبَ في عقله وتكلّم بكلام خفيٌ مختلط لم يُبَيِّنهُ، من الفعل [وَسُوسَ] الرجلُ: اعترتْهُ الوَسَاوسُ.

يُسقسالُ: وَاسَى الرجلَ في مُصَابه الأليم.

والصّوابُ: آسَى الرجلَ بمُصَابه الأليم: عَزَّاهُ. قال لَهُ مَا لَكَ تَحْزِن وفلانٌ أَصَابَهُ ما أَصَابَك فَتَصَبَّر وتجلَّدَ. أَمَّا [وَاسَاهُ مُوَاسَاةً]، فهي لغةٌ ضعيفة في [آسَاهُ مُؤَاسَاةً].

يُسقسالُ: كان الجميعُ في المَأْتِم يَتَشِحُونَ بالسَّوَاد.

والصّوابُ: كانَ الجميعُ في المَأْتَم يَرْتَدُونَ الثيابَ السَّوْدَاء، أو يلبُسُونَ الحِدادَ، وهو ثيابُ المأتّم. أمَّا الفعلُ [اتَّشَحَتْ] المرأةُ، فيعني: لَبِسَتْ الوشاحَ، و«اتَّشَحَ فلانٌ بثوبهِ»: لَبِسَهُ أو أَدْخَلَهُ تحت إبطهِ، فأَلْقَاهُ على منكبهِ.

يُسقَسالُ: أَوْشَكَ أَخِي على الوصول من السفر.

والصّوابُ: أَوْشَكَ أَخِي أَنْ يصلَ من السفر: أَسْرَعَ السيرَ ودَنَا. من أفعال المقاربة، وقد اقترن خبرُها بـ«أَنْ». و«أَوْشَكَ» لا تتعدّى بـ«على».

يُــقــالُ: فلانٌ على وَشَك (بفتح الشِّين) أَنْ يموت.

والصَّوابُ: فلانٌ على وَشْك (بتسكين الشِّين) أَنْ يموت، أو على وُشْك (بضمٌ السُّين) السُّين): سَرُعَ أَنْ يكون ذلك، أو مَا أَسْرَعَ أَنْ يكون ذلك، أو مَا أَسْرَعَ أَنْ يكون ذلك. مصدرا الفعل [وَشَكَ يَوْشُك]: سَرُعَ. قَرُبَ، فهو «وَشيك».

يُــقــالُ: وَضَعَ وَشَماً (بفتح الشِّين) على يده.

والصَّوابُ: وضع وَشَمَا (بتسكين الشَّين) على يده: ما يكونُ من غَرْز الإبرة في الصَّوابُ: وضع وَشَمَا (بتسكين الشَّين) على عليه حتَّى يَزْرَقَّ أَثَرُهُ أَو يَخْضَرَّ.

يُسقِسالُ: وجدتُ البابَ مَوْصُوداً.

والصَّوابُ: وجدتُ البابَ مُوْصَداً: مُغْلَقاً. اسمُ مفعول من الفعل [أَوْصَدَ]. أَمَّا «مَوْصُود» فهي اسمُ مفعول من الفعل [وَصَدَ] الثوبَ، أي: نَسَجَهُ، و«وَصَدَ الشيءُ»: ثَبَتَ. وليس هذا المعنى هو المقصود.

يُسقسالُ: هذا هو تَوْصِيفُ «مُقَرَّر الفلسفة».

والصَّوابُ: هذا هو وَضفُ «مُقرَّرِ الفلسفة»: بيانٌ بخطَّةِ الدراسة، أي بالعناوين والصواب والموضوعات والأبحاث والأعلام الرئيسة التي تتضمَّنُها الدراسة. ولم يَرِد الفعلُ «وَصَّفَ»، كي نصوغ منه المصدر «تَوْصِيف».

يُــقــالُ: دَافَع عن الحريَّة بوَضفِها ركيزة أسَاسيَّة في النظام الديمقراطي.

والصّوابُ: دَافَعَ عن الحريّة من حيثُ هي (أو بما هي) ركيزة أساسيّة في النظام الديمقراطي. إذْ إِنَّ «الوَصْفَ» هو مصدرُ الفعل [وَصَفَ] الشيء، أي نَعتَهُ بما فيه، ولا نَعْتَ في القول الأول، ولا وَصْفاً.

يُــقــالُ: تَوَصَّلَتُ أَجْهِزةُ الأمن لمعلوماتِ هامَّة.

والصَّوابُ: تَوَصَّلَتْ أَجهزةُ الأمن إلى معلوماتِ هامَّة: انْتَهَت إليها وبَلَغَتْها. فالأَفعالُ [تَوَصَّل وَوَصَلَ وأَوْصَلَ] لا تتعدَّى باللَّام، بل بـ «إلى».

يُصقالُ: ابقوا معنا سَنَتَوَاصَلُ معكم بعد قليل.

والصَّوابُ: ابقوا معنا، سَنَتَوَاصَلُ بعد قليل. إِذْ إِنَّ الفَعلَ [تَوَاصَلَ] الرَّجُلان، يعني: عكسُ تَقَاطَعَا، وخلافُ تَهَاجَرا، وهو فعلٌ لازمٌ، لا يتعدَّى بـ«مع».

يُـقالُ: تَوَاصَلَ القَصْفُ الإسرائيليُّ على الضَّاحية الجنوبيَّة.

والصَّوابُ: اسْتَمَرَّ القَصْفُ الإسرائيليُّ على الضَّاحية الجنوبيَّة، أو دَامَ، أو ثَبَتَ، أو ثَبَتَ، أو ثَبَتَ، أو بَقِيَ. أمَّا الفعلُ [تَوَاصَلَ] فلم يَرِد بهذا المعنى.

يُــقــالُ: أَمَّا فيما يَتَّصِلُ بِمَوْضُوعٍ نَزْعٍ سلاح المقاومة.

والصّوابُ: أَمَّا مَوْضُوعُ نَزْع سلاح المقاومة. إِذْ إِنَّ عبارةَ «فيما يَتَّصِلُ» تبدو حشواً، لا يزيد الجملة أيَّ معنى أو إيضاح أو تفسير، وهي من الآثار السلبيّة التي تركتها وسائل الإعلام أو الترجمةُ على العربيّة.

يُــقالُ: المُؤصِل (بضمّ الميم) مدينةٌ لها تاريخٌ مجيد.

والصُّوابُ: المَوْصِل (بفتح الميم) مدينةٌ لها تاريخٌ مجيد: مدينةٌ في العراق.

يُــقــالُ: لَازَمَتْهُ وَصْمَةُ العارحتي آخر أيَّامه.

والصَّوابُ: لازمته الوَضمَةُ حتى آخر أيامه: العيبُ. العارُ. فلا لزوم لإضافة «العَار»، لأنَّ «الوَصْمَةَ» تعني «العار».

يُسقسالُ: اسْتَوْضَحَ منه عن سَبَبِ غيابه .

والصّوابُ: اسْتَوْضَحَهُ سَبَبَ غيابه: سَأَلَهُ أَنْ يوضحه لهُ. فالفعلُ [اسْتَوْضَحَ] يتعدَّى هنا بنفسه إلى مفعولين، لا بـ «مِنْ». ويمكنُ القولُ: «اسْتَوْضَحَ عن الأمر»، أي: بَحَثَ.

يُــقــالُ: اتَّضَحَ بأنَّكَ كُنت تكذب طوال الوقت.

والصَّوابُ: اتَّضَحَ أَنَّكَ كُنتَ تكذب طوال الوقت: ظَهَرَ وبَانَ. إِذْ إِنَّ الفعلَ [التَّضَحَ] هو فعلٌ لازمٌ، ولا يتعدَّى بالباء. والمصدرُ المؤوَّل بعد «أَنَّ» في محل رفع فاعل [اتَّضَحَ].

يُسقسالُ: سَرَقَ البيتَ في وَضْح (بتسكين الضَّاد) النهار.

والصُّوابُ: سَرَق البيتَ في وَضَحِ (بفتح الضَّاد) النهار: الضوءُ. بَيَاضُ الصبح. القَمَرُ.

يُسقسالُ: تَمَوْضَعَ الجيشُ في جنوب لبنانِ.

والصَّوابُ: تَرَكَّزَ الجيشُ في جنوب لبنان: ثَبَتَ واسْتَقَرَّ. وكذلك تقولُ: «اتَّخذَ الجُنْد» الجيشُ جنوب لبنان نُقْطَةَ ارتكازِ»، أي قاعدةً لعمله. و«مَرْكزُ الجُنْد» هو مَوضِعُهم الذي أُمِروا أَنْ يرابطوا به ويلزمُوهُ ولا يبرحُوهُ. أَمَّا الفعلُ «تَمَوْضَعَ» فلم يَرِد في المعاجم.

يُسقسالُ: تَوَاطَأُ مَعَهُ على تنفيذ الجريمة.

والصَّوابُ: تَوَاطَأَهُ على تنفيذ الجريمة: وَافَقَهُ. فالفعلُ [تَواطَأً] يتعدَّى هنا بنفسه إلى المفعول الأول، لا بـ «مع». وكذلك تقولُ: «وَاطَأَهُ على الأمر»، و «أَوْطَأَهُ عليه».

يُسقالُ: ليس للصَّهاينة مَوْطِئ قَدَم في لبنان.

والصَّوابُ: ليس للصَّهَاينة مَوطِئٌ في لبنان: مَوْضِعُ القَدَم. فلا حاجة إلى إضافة «قَدَم» بعد مَوْطِنُ، أو مَوْطَأ، ولا سِيَّمَا أَنَّ هاتين الأخيرتين تتضمَنَّان هذا المعنى.

يُسقسالُ: جَاءَ في المَوْعَدِ (بفتح العين) المُحَدِّد.

والصَّوابُ: جَاءَ في المَوْعِدِ (بكسر العين) المُحَدَّد: الوعدُ. زمانُ الوعد ومكانُه. العهدُ، (ج) «مَوَاعِد».

يُسقسالُ: غَابَ عن العمل الأنَّهُ مُتَوَعُك.

والصُّوابُ: غَابَ عن العمل لأنَّهُ مَوْعُوكُ، أو وَعِكْ، أو وَعْكُ: محمومٌ. الذي

أَصَابَتْهُ «وَعْكَةٌ»، أي مَرْضَةٌ. من الفعل [وَعَكَت] الرجلُ الحُمَّى، أي: اشْتَدَّت عليه وآذَتْهُ.

يُــقــالُ: يجب تقويةُ الوعيِّ بالانتماء الوطني.

والصَّوابُ: يجبُ تقويةُ وعيُ الانْتِمَاء الوطني: إدراكهُ على حقيقته. إِذْ إِنَّ الفعلَ [وَعَى] متعدِ بنفسه، وليس بالباء، تقولُ: «وَعَى الحديثَ»: حَفِظَهُ وفهمهُ وقبلَهُ.

يُــقــالُ: تَوَافَدَ الناسُ إلى دارةِ الزعيم للتهنئة.

والصَّوابُ: تَوَافَدَ الناسُ على دارةِ الزعيم للتهنئة: قَدِمُوا. وَرَدُوا. فالفعلُ [تَوَافَدَ] يتعدَّى بـ«على»، لا بـ«إلى».

يُصقالُ: هل تَتَوفَّرُ في طالب الوظيفة الشروط المطلوبة.

والصّوابُ: هل تَتَوافَرُ في طالب الوظيفة الشروط المطلوبة: من الفعل [تَوَافَرَ] الشيءُ، أي: كَثُر واتَّسَعَ. أَمَّا [تَوَفَرَ] على كذا، فيعني: صَرَفَ همَّتهُ إليه، و «تَوَفَّرَ على صاحبِهِ»: رَعَى حُرُماتِهِ.

يُـقـالُ: يملكُ المالَ الوفيرَ لشراء ما يريد.

والصَّوابُ: يملكُ المالَ الوافِرَ لشراء ما يريد: اسمُ فاعل [وَفَرَ] الشيءُ: كَثُرَ واتَّسَعَ. وكذلك: المالَ الوَفْرَ: الكثير الواسع. أَمَّا «الوَفيرُ» فهي خطأٌ شائع.

يُــقــالُ: هل تُوَافِقَ مَعَهُ في مَا قَالَهُ؟

والصَّوابُ: هَلْ تُوَافِقُهُ في مَا قَالَهُ، أو على ما قالَهُ؟: تجتَمِعَان على أمرٍ واحدٍ فيه. فالفعلُ [وَافَقَ] يتعدَّى هنا بنفسه إلى المفعول الأول، لا بـ «مع». ويمكنُ القولُ كذلك: «هل تَتْفق معه؟». يُــقــالُ: تَوَافَقَ المجتمِعُون حَوْلَ معظم القضايا المطروحة.

والصَّوابُ: تَوَافَقَ المُجْتَمِعون في معظم القضايا المطروحة: تَقَاربُوا. تَسَاعَدُوا. عَكسُ تَخالفُوا. فالفعلُ [تَوَافَقَ] يتعدَّى بـ«في»، لا بـ«حَوْل».

يُسقسالُ: تَصَرَّفَ وِفْقَاً (بكسر الواو) للعادات والتقاليد.

والصَّوابُ: تَصَرَّفَ وَفْقَ (بفتح الواو) العادات والتقاليد: ما كان موافقاً لها. و«الوَفْقُ» تعني: المطابقةُ بين الشيئين. قدرُ الكفاية، تقولُ: «كَسْبُهُ وَفْقَ عِيَالهِ» أي: قدر كفايتهم لا فَصْل فيه.

يُصقالُ: نحن على اتُّصال مع مراسلنا ليُوَافِينا بآخر التطوُّرات.

والصَّوابُ: نحن على اتُصال مع مراسلنا ليُزوِّدَنَا بآخر التطوَّرات، أو ليُعْلِمُنَا بها، أو ليُعْلِمُنَا بها، أو ليُخْبِرَنا بها. أمَّا الفعلُ [وَافَى] فلا يتعدَّى بالباء، تقولُ: «وَافَى القومَ»: أَتَاهُم، و«وَافَى الموتُ فلاناً»: أَذْرَكَهُ.

يُصقالُ: يكتبُ في صفحة الوَفِيَّات (بكسر الفاء وتشديد الياء).

والصَّوابُ: يكتبُ في صفحة الوَفَيَات (بفتح الفاء وتخفيف الباء): جمعٌ لكلمة «الوَفِيَّةُ»، أي «الوَفَاةُ»: الموتُ. أمَّا «الوَفِيَّاتُ» فهي جمعٌ لكلمة «الوَفِيَّةُ»، أي الكثيرةُ الوفاء.

يُسقَسالُ: نَفِدَ الوُقُود (بضمُّ الواو) من خزَّان السيَّارة.

والصّوابُ: نَفِدَ الوَقُودُ (بفتح الواو) من خزّان السيّارة: مَادَّةٌ نفطيَّة. ما تُوقَدُ به النارُ من حطبِ وغيره. أَمَّا «الوُقُودُ» (بالضمِّ) فهي إحدى مصادر الفعلِ [وَقَدَ]. وفي القرآن الكريم: ﴿ فَأَتَّقُوا النَّارَ الَّتِي وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ أُعِدَتَ لِلْكَنِينَ ﴾ (١).

<sup>(</sup>١) سورة البقرة، الآية: ٢٤.

يُــقــالُ: وَقَّعَ الرئيسُ على القانونِ الجديد.

والصَّوابُ: وَقَعَ الرئيسُ القانونَ الجديد: وَضَعَ اسمَهُ في ذيله، فالفعلُ [وَقَعَ] يتعدَّى هنا بنفسه، لا بـ«على».

يُسقَسالُ: ندعوكم إلى حفلٍ يومَ الثلاثاء الواقع في الثالث عشر من هذا الشهر.

والصَّوابُ: ندَّعُوكُم إلى حَفْلِ يَوْمَ الثلاثاء الواقع فيهِ الثالث عشر من هذا الشهر. فالأَيَّامُ ثابتةٌ في مكانها وتَسَلْسُلِها، وهي لا تقع في التاريخ، وإِنَّما التاريخُ هو الذي يقعُ فيها لأنَّهُ دائمُ التبَدُّل.

يُــقــالُ: سنَتَوَقَّفُ عِنْدَ بعض ما جاء في هذا التقرير.

والصَّوابُ: سَنَتَوَقَّفُ على بعضِ ما جاء في هذا التقرير: نَثْبُتُ، أو سَنَتَوَقَّفُ في بعض...: نَتَمَكَّث ونَنْتَظِر. فالفعلُ [تَوقَف] لا يتعدَّى هنا بـ «عِنْد».

يُــقــالُ: أَوْقَفَ القاضيُ إصدار الحُكْمَ على حضور الشَّاهِد.

والصَّوابُ: وَقَفَ القاضي إصدارَ الحُكمِ على حضور الشَّاهد: عَلَّقَ إصدارَهُ بحضوره. أَمَّا الفعلُ [أَوْقَف] فلا يُؤَدِّي هذا المعنى.

يُسقسالُ: تَوَقُّوا مِنْ حرارةِ الشمس في فصل الصيف.

والصَّوابُ: تَوَقَّوا حرارةَ الشمس في فصل الصيف: احْذَروها وتجنَّبُوها. فالفعلُ [تَوَقَّى] يتعدَّى بنفسه إلى المفعول به، لا بـ«مِنْ».

يُــقــالُ: أَكَّد المسؤولُ على صِحَّةِ موقفه.

والصَّوابُ: أَكَّدَ المسؤولُ صِحَّةَ موقفه: أَوْثَقَهُ وشَدَّهُ. فالفعلُ [أَكَدَ] يتعدَّى بنفسه، لا بـ«على».

يُسقسالُ: تَأَكَّذْتُ من حضورِ الجميع.

والصَّوابُ: تَأَكَّدَ حُضُورُ الجميع: تَوَثَّقَ. تَوَكَّدَ. فالفعلُ [تَأَكَّدَ] هو فعلٌ لازمٌ، وليس متعدِيًّا.

يُسقسالُ: أُوْكَلَ محاميه برفع القضيَّة.

والصَّوابُ: أَوْكَلَ رَفْعَ القضيَّة على محاميه: خَلَّى رَفْعَ القضيَّة عليه. فالفعلُ [أَوْكَلَ] يتعدَّى إلى المفعول الأول بنفسه، وبرعلى إلى المفعول الأاني. وتقولُ كذلك: «وكَلَ رفعَ القضيَّة إلى محاميه»: سَلَّمها وتَركَها وفَوَّضَها إليه واكْتَفَى به، و «وكَلَّهُ في الأمر، وعليه»: فَوَّضَهُ إليه.

يُسقسالُ: هذا الضَّابطُ مُؤلِّجٌ بحماية أمنِ المنطقة.

والصَّوابُ: هذا الضَّابطُ مَسْؤولٌ عن حماية أمنِ المنطقة، أو مُطَالَبٌ، أو مُكَلَّفٌ. أَمَّا الفعلُ [وَلَجَ] البيتَ، فيعني: دَخَلَهُ، وهذا لا يوافقُ المعنى المُراد هنا، ولا يُناسِبُه.

يُسقالُ: ارتفاعُ نسبة الجرائم تَوَلَّدَ عن انعدام الأمن.

والصَّوابُ: ارتفاعُ نسبة الجرائم تَوَلَّد من انعدام الأمن: نَشَأَ عنه. فالفعلُ [تَوَلَّدَ] يَتعدَّى بـ«مِنْ»، لا بـ«عن».

يُسقسالُ: وَلِعَ بها أَشَدَّ الوُلُوع (بضمّ الواو).

والصَّوابُ: وَلِعَ بها أَشَدَّ الوَلُوع (بفتح الواو): أَحبَّها وعَلِقَ بها شديداً. و«الوَلُوعُ» هي الاسمُ والمصدرُ من الفعل [وَلِعَ].

يُسقسال: امرأة وَلْهَانَة .

والصُّوابُ: امرأةٌ وَلْهَى، أو وَالِهُ، أو وَالِهَةُ. من الفعل [وَلِهَ] أي: حِزن شديداً

حتى كاد يذهب عقلُه. تَحَيَّرَ من شدَّة الوَجْد. وهِو «وَالِه» وآلِهُ ووَلْهَانُ».

يُــقــالُ: وَهَبَهُ بعضَ المالِ لِوجه اللَّه.

والصُّوابُ: وَهَبَ لَهُ بعضَ المالِ لوجه اللَّه: أَعْطَاهُ إِيَّاهُ بلا عِوَض. فالفعلُ [وَهَبَ] يتعدَّى باللَّام، لا بنفسه.

# باب الياء

يُسقالُ: انقطع المطرُ، وعَمَّ اليِّبَاسُ المكانَ.

والصَّوابُ: انقطع المطرُ، وعَمَّتْ النِبُوسَةُ المكانَ، أو النِبْس: الجَفَافُ. مصدرا الفعل [يَبِس]، أي: جَفَّ بعد رُطوبةٍ. أَمَّا «اليَبَاسُ» فهي صفةُ: اليَابِس، تقولُ: «أَرَطْبٌ أم يَبَاسٌ؟».

يُسقسالُ: فلانٌ يَتيم الأبوين.

والصّوابُ: فلانٌ لطيمٌ: مَنْ يموتُ أَبَوَاهُ، وهو صغيرٌ. أَمَّا «اليَتيمُ» فهو الصغيرُ الفاقدُ الأب من الإنسان، والأُم من الحيوان. و «العَجِئِ» هو فاقدُ الأم من الناس، فيُربَّى بلَبَنِ غيرها.

يُصقالُ: فلان له بَاعٌ طويل في دراسة اللُّغة.

والصّوابُ: فلان له يد بيضاء في دراسة اللّغة، أو حَاذِقٌ فيها. أمَّا عبارةُ «فلان طويلُ البَاع» فتعني: كريم مقتدر، و «قصيرُ البَاع»: بخيلٌ عاجز. و «البَاع» هو قدرُ مَدُ اليدين.

يُـقالُ: أُصِيبَ الصبيُّ بالرِّيْقَان.

والصَّوابُ: أُصِيبَ الصبيُّ باليَرَقَان، أو بالأَرَقَان: حالةٌ مَرَضيَّة تمنعُ الصَّفراءَ من بلوغ المِعَى بسهولة، فتختلطُ بالدم، فَتَصْفَرُ بسبب ذلك الأنسجةُ.

يُقالُ: جَلَسَ النائبُ على يَسَار الرئيس.

والصّوابُ: جَلَسَ النائبُ عن يَسَار الرئيس: نقيضُ اليمين، وتقولُ كذلك: «جَاءَ عن يَسَارهِ».

يُــقــالُ: فلانٌ يلعبُ المَيْسَرَ (بفتح السُّين).

والصُّوابُ: فلانٌ يلعبُ المَيْسِرَ (بكسر السِّين): كلُّ قِمَارٍ.

يُــقــالُ: هذا وقتُ اليَقْظَة (بتسكين القاف) لا النَّوم.

والصَّوابُ: هذا وقتُ اليَقَظَة (بفتح القاف) لا النَّوم: الانتباهُ من النوم. نقيضُ النوم.

يُـقالُ: هَلْ أَنْتَ مُتَيَقِّنٌ مِمَّا سَمِعْتَ؟

والصَّوابُ: هَلْ أَنْتَ مُتَيَقِّنٌ بِمَا سَمِعْتَ؟: مُتَحَقِّقٌ. إِذْ إِنَّ الفعلَ [تَيَقَّنَ] يتعدَّى بالباء أو بنفسه، لا بـ«مِنْ»، وهو يعني: عَلِمَ وتَحَقَّقَ.

يُــقـــالُ: أنا واثِقٌ من براءته .

والصّوابُ: أنا مُوقِنٌ ببراءته: عالِمٌ ومُتَحَقِّقٌ. من الفعل [أَيْقَنَ] الأمرَ، وبه: عَلِمَهُ وتَحَقَّقَهُ. أمَّا الفعلُ [وَثَقَ] بفلانِ، فيعني اعتمد عليه وائتَمَنَهُ. وليس هذا المعنى هو المراد.

يُــقـــالُ: أَقْسَمَ بِميناً لا رجوع عنه .

والصّوابُ: أَقْسَمَ يميناً لا رجوع عنها: القَسَم، (ج) «أَيْمنُ وأَيْمَان». والكلمةُ مُؤنَّئة .

يُقالُ: هذا الشاب يُدعى يُوسِف (بكسر السِّين) لا يُونِس (بكسر النُّون).

والصُّوابُ: هذا الشاب يُدعى يُوسُف (بضمَّ السِّين) لا يُونُس (بضمَّ النُّون).





# القسم الثاني

مفرداتً شائعةً على ألسِنة العامَّة





# مفرداتً شائعةً على ألْسِنَةِ العَامَّة

# -----﴿حرفُ الألف }◊----

الإِبَالةُ : الحزمةُ من المنسوجات. والعامَّةُ تقولُ: «البَالَة».

الإِبْطُ : بَاطنُ الْمَنْكِبِ والجَنَاحِ. والعامَّةُ تقولُ: «البَّاط».

الآجُرَّةُ : ما يُبْنى به من الطين المشوي. والعامَّةُ تقولُ: «القِرميد».

ابْنِ آوى : نوعٌ من الكلاب البريَّة. والعامَّةُ تُسمِّيهِ: «الواوي» أو «أبو زهرة».

الأَجَزْخانةُ : دُكَّانُ الصَّيدلي. والعامَّةُ في مِصْر تقولُ: «الأَزْدَخَانة».

الأَجْدَبُ : المكانُ اليَابِسُ لاحتباس الماء عنه. وعند العامَّة: «المُخْتلُ عقليًّا».

آحُ البيضة : الجزءُ الأبيض فيها. والعامَّةُ تُسَمِّيهِ: «بَيَاضُ البيضة».

اخْتَشَمَ : اسْتَحْيَا. سَلَكَ في حياته مَسْلَكًا محموداً وسَطاً. و«احْتَشَمَ بأمرِهِ»: اهْتَمَّ به. والعامَّةُ تقولُ: «احْتَشَمَت المرأةُ»، أي: «تَدَثَّرت بالمُلاءة». «غَطَّت جسدها، أو سَتَرت وَجْهَهَا وجسدها برداء

أو حجابٍ وما شابه».

أَرَطَت (الإبلُ): أكلت الأزطى، وهو نباتٌ ينبتُ في الرمل وثمرهُ كالعُنَّاب. والعامَّةُ تقولُ: «أَرَطَ حقَّهُ».

الأَرِيكةُ : مَقْعَدٌ مُنَجَّدٌ. والعامَّةُ تقولُ: «الكَنبَة».

أَذْدَرَخْت : شجرٌ للتزيين، والعامَّةُ تقولُ: «زِنْزَلَخْت» .

الآسُ : نوعٌ من الشجر. والعامَّةُ تقولُ: «الرُّيحان».

الإِسْت : السَّافِلةُ. المَقْعَدَةُ. والعامَّةُ تقولُ: «المُؤخِّرَةُ».

الإِسْقَالَةُ : ما يربطُه المهندسون من الخُشُب والحبال، ليصلوا إلى المَحَال المِحَال المرتفعة. والعامَّة تسمِّيها: «السَّقَالَة».

أَشْحَطَهُ : أَبْعَدَهُ. والعامَّةُ تقولُ: «شَحَطَهُ» الذي يعني: سَبَقَهُ في الفضل أو الجري.

الإِطَارُ : كلُّ ما أَحَاطَ بالشيءِ من خارج، ومنه إِطَار الصورة. والعامَّةُ تقولُ: «البُرُوَاز».

أَلَحَّ : قَالَ الكلامَ وأَعَادهُ مَرَّةً بعد مرَّة. أَلْحَفَ. والعامَّةُ تقولُ: «زَنَّ». و«زَنَّ فلاناً بخيرٍ و«زَنَّ فلاناً بخيرٍ أو شَرًّ»: اتَّهَمَهُ به.

أَمْسَكَهُ : قَبَضَ عليه بيدهِ. أَخَذَ به وتَعَلَّقَ. والعامَّةُ تقولُ: «كَمَشَهُ» الذي يعني: قَطَعَ أطرافَهُ، ولاناً بالسيف»: قَطَعَ أطرافَهُ، و«كَمَشَ الزَّادُ»: فَنِيَ.

الْأَلْيَةُ : العَجيزةُ، أو ما ركبها من شحم ولحم. والعامَّةُ تقولُ: «اللَّيَّة» النَّيَة» التي تعني: القَرَاباتُ الأَدْنون. العودُ يتَبَخَّرُ به.

الْأَنْبَجُ : العَنْبَا. جنسُ ثمرٍ مُثْمرٍ، موطنُه الأصليّ بلاد الهند. والعامَّةُ تقولُ: «المَنْجَة» أو «المَانْجو».

الإِنْبِيقُ : جهازٌ تُقَطَّرُ به السوائلُ (مُعرَّبة). ما يُخْرَجُ ماءُ الزَّهْر بواسطته من زهر النَّارَنْج. والعامَّةُ تقولُ: «الكَرَكَة».

أَنْقليس : نوعٌ من السمك. والعامَّةُ تقولُ: «حَنْكليس».

انْبَعَجَ : اتَّسَعَ الشيءُ وانفرجت جوانبُه. انشَقَّ. والعامَّةُ تقولُ: «انْطَعَجَ».

أَيًّامُ العجوز : سبعةٌ تأتي في عجز الشتاء ويشتدُّ فيها البردُ، أربعةٌ في آخر شباط، وثلاثة في أول آذار. والعامَّةُ تسمِّيها: «المُسْتَقْرَضات».

#### ــــــاً حرفُ الباء ٢٥ـــــ

بَحْثَرَ (المالَ) : بدَّدَهُ. والعامَّةُ تقولُ: «بَحْتَرَ» (بالتَّاء).

بَخَعَ (نَفْسَهُ) : قَهَرَها وأَذَلُّها. والعامَّةُ تستخدمُ «بَخَعَهُ» بمعنى: «رَدَّهُ خائباً». «لم يُجِب طلبهُ».

البَدَّالُ : بائعُ الأطعمة المحفوظة والسكّر والصابون وغيرها. والعامَّةُ تُسمِّيه: «البَقَال».

ابْتَرَدَ : شربَ الماءَ ليبرد جَوفَهُ. والعامَّةُ تقولُ: «بَوْرَدَ».

البُردَاءُ : الحُمَّى الباردة. وتُسَمَّى: النَّفْضَ، والنَّافِضَة، أي الرَّعْدَة. والبُرديّة».

البَرْدَان : الأَبْردان، أي: الغَدَاةُ والعَشِيِّ. الظِّلُ والفَيءُ. والعامَّةُ تَستعملها «صفةً لمَنْ أَصابهُ البَرْدُ وهَبَطَت حرارةُ جسمه».

البَسْبَاسُ : بَقْلةٌ طيّبة الريح، يُشبهُ طعمهُ طعم الجزر. والعامّةُ تقولُ: «البِسْبَاس» (بكسر الباء).

البَصْوَةُ : الجَمْرَةُ في الرَمَاد. والعامَّةُ تسمِّيها: «بَصَّة».

البَكْبَكَةُ : المجيءُ والذهاب. الازدحام. وعند العامَّة: «الإلحاحُ في السُّؤال مع شيءِ من الترجِّي أو التَّمني أو الدَّلال».

البُكْرَةُ : أَوَّلُ النهار إلى طلوع الشمس. والعامَّةُ تُسمِّي «الغَدَّ كُلَّه» بُكْرة.

البُلْبُلُ : قَنَاةُ الإبريق التي ينصبُ منها الماءُ. والعامَّةُ تسمِّيها: «الزَّلُومَة».

بَلَصَهُ : لم يترك له من ماله شيئاً. والعامَّةُ تستخدمُه بمعنى: «غَشَّهُ». غَلَبَهُ في البيع والشراء.

البُهارُ : الخُطَّافُ الذي يطيرُ. والعامَّةُ تسمِّيه: «عُصْفُورُ الجنَّة».

البَهْدَلَةُ : أَصْلُ الثَّديِّ. لَحْمةٌ من العُنُق فوق التَّرْقُوَة. والعامَّةُ تستخدمها بمعنى: «التَّعَرُّضُ لما يُخْجِلُ ويُسيءُ».

البَيُ : يُقالُ لِمَنْ لا يُعرف أَصْلُهُ: هو هَيِّ بْنُ بَيٍّ. والعامَّةُ تستخدُمه بمعنى «الأب».

## ——﴿ حرفُ التَّاء ﴾

تَبَقَّطَ (الخَبَرَ) : أخذهُ شيئاً بعد شيء. والعامَّةُ تستخدمُه بَمعنى: «أَكَلَ».

تَجَلَقَ (الصبيُ): فَتَحَ فمه عند الضحك حتى بدا أقصى أضراسه. والعامَّةُ تقولُ: «انْجَلَقَ».

تَحَسَّسَ (الخَبَرَ): تَطَلَّبَ معرفتَهُ. و «تَحَسَّسَ من القوم»: تَتَبَّعَ أَخْبارهم. والعامَّةُ تَحَسُّسَ من هذه المادَّة، أو من هذا الدواء».

التَقِيُّ : الوَرعُ. المُتَديِّن. المُتَعَبِّدُ. الرَّبَّانيُّ. والعامَّةُ تقولُ: «أَلَّاوِيّ»!.

تَقَيَّحَ (الجُرحُ): صَارَ فيه قَيْحٌ. والعامَّةُ تقولُ: «وَزَّمَ».

التُّكَّةُ : رباطُ السَّراويل. والعامَّةُ تقولُ: «الدِّكَّة».

## \_\_\_\_هـر حرفُ الثَّاء ﴾

الثَّجَاجُ : أداةٌ ذات ثقوب ينصبُ منها الماءُ على المُستحِمّ، المِشَنُّ. والعامَّةُ تُسمِّيه: «الدُّشّ».

# \_\_\_\_هر حرفُ الجيم ٢٨

الجَارُورُ : نهرٌ يشقّه السيلُ. جدولٌ صغير، والعامَّةُ تستعملُها بمعنى: «الدُّرْج» ·

الجَبِينُ : مَا فوق الصَّدْغ عن يمين الجبهة أو شمالها، وهُمَا «جَبينَانَ». والعامَّةُ تستعملها بمعنى «الجَبْهَة»، التي هي: ما بين الحاجبين إلى النَّاصِيَة.

الجَرَّةُ : إِنَاءٌ مِن الزجاجِ. والعامَّةُ تقولُ: «مِرْطَبَان» أو «قَطْرَميز».

جَرَّسَ (بهم) : سَمَّعَ وندَّدَ وفَضَحَ. والعامَّةُ تقولُ: «جَرَّصَهم».

الجَزْمةُ : الأكلةُ الواحدة في اليوم والليلة. والعامَّةُ تستعملها بمعنى: «الحذاء الطويل» ·

جِبْسين : ما تُطلى به البيوتُ من الكلس. والعامَّةُ تقولُ: «جَفْصين».

الجعَالَةُ : الجُعْلُ. ما يُجْعَلُ على العمل من أَجرٍ أو رَشْوَة. والعامَّةُ تقولُ: «كُومِيشيُون» ·

جَخَّ : اضطَجَعَ المَر ُ متمكناً مسترخياً. تحوَّل من مكانٍ إلى آخر. والعامَّةُ تستعمله بمعنى: «بَالَغَ وتَأَنَّقَ في لباسه».

جُمَانَة : واحدةُ «الجُمَان» وهو اللُّؤلؤ. والعامَّةُ تقولُ: «جُومَانَة».

الجُندُبُ : ضربٌ من الجراد. والعامَّةُ تسمِّيه: «القَبُّوط».

الجَوَاز : صكَّ المسافر. تذكرةُ السفر. والعامَّةُ تُسمِّيه: «الهَسَاپُورط».

الجُوَالُ : مرضٌ عُصَابِيّ يَتَمَثَّلُ في مشيء الإنسان في أثناء النَّوم. والعامَّةُ تقولُ: «الرَّوْبَصَة».

الجَوَالق : عِدْل كبير من شعر أو صوف. والعامَّةُ تقولُ: «الشُوال».

الجَوَارِبُ : لِفَافَةُ الرِّجْلِ. لِبَاسُ الرِّجْلِ. والعامَّة تقول: «الكلسات» و «القَلْشين».

الجَوْهِرِيُّ : صانعُ الجوهر وبائعهُ. والعامَّةُ تُسمِّيهِ: «الجَوْهَرْجي».

الجَيْبُ : مَا تُوضَعُ فيه الدراهمُ ونحوها. والعامَّةُ تقولُ: «الجَيْبَة».

الجَيْعَمُ : الجائعُ. الذي لا يرى شيئاً إلَّا اشْتَهَاهُ. والعامَّةُ تقولُ: «فجعَان».

الجَيْبُ : مَا يُدْخَلُ منه الرأسُ عند لِبْسِ القميص ونحوه. والعامَّةُ تقولُ: «القَبَّة.

#### \_\_\_ه( حرفُ الحاء ∢

الحَرَامي : فاعلُ الحرام، الذي هو كلُّ ما يُمنَعُ فِعْلُه. والعامَّة تَقْصُرُ هذا اللَّهُ السَّارِق».

حَرْقَصَ : قَارَبَ في مشيه وكلامه. و «حَرْقَصَ النَّسْجَ»: جعله مُتَقَارباً. والعامَّةُ تستخدمُهُ بمعنى: «وَتَرَهُ وهَيَّجَهُ». «جَعَلَهُ يَنْفَعِل». «اسْتَفَزَّهُ».

الحَريش : جنسُ حيواناتٍ من كثيرات الأَرْجُل. والعامَّةُ تُسَمِّيه: «أم أَربعةٍ وأربعين».

الحَسَّاسَةُ : نَبَاتَةٌ إذا لمستها انطبقَ ورقُها. والعامَّةُ تسمِّيها: «المُسْتَحِيَّة».

الحَشُور : الدَّوابُ الشديد الخَلْق. المُنَظَّمُ بعضه إلى بعض. والحَشُورَة: الحَشُورَة: العجوز المُتَظرفة. وعند العامَّة: «المُتَطَفِّلُ». «الذي يدخل في ما لا يعنيهِ». «الفُضُوليُ».

الحَصَبُ : الحَصْبَاءُ. الحَصَى. الحَصَاةُ: صِغَارُ الحجارة. والعامة تقولُ: «البَحْص».

الحَفَّازُ : كلُّ مادَّةٍ في علم الكيمياء تزيد عادةً في سرعة التفاعل، دون أنْ تَتَأَثَّرُ هي بهذا التفاعل عند نهايته. والعامَّةُ تقولُ: «Catalyst» أو «Catalyst»

حَلَط : غَضِبَ. لَجَّ في الحِلْف. والعامَّةُ تستخدمُه بمعنى: «حَلَقَ رأسه»، أي أزال الشعرَ عنه.

حَفَّت (المرأةُ) : أَزَالَتْ ما على وجهها من شعر. والعامَّةُ تقولُ: «épilation». و «احْتَفَّت المرأةُ وَجْهَهَا»: طَلَبَت من غيرها أَنْ يَحُفَّ لها وَجْهَهَا.

الحَلْوَانِي : صانعُ الحَلْوي وبائعها. والعامَّةُ تقولُ: «الحَلَوَنْجِيّ».

الحَمْأَةُ : عَضَلَةُ السَّاقِ. والعامَّةُ تُسمِّيها: «البَطَّةِ».

حَمِتَ (البُندُقُ): فَسَدَ. والعامَّةُ تقولُ: «حَنْحَنَ».

الحُمَيْرَاء : حُمَّى وَبَائيَّة . والعامَّةُ تقولُ: «الحُمَيْرا».

الحُوذيُّ : المُسْتَحِتُ الخيل أو الدواب على السير. والعامَّةُ تُسمِّيه: «العَرَبْجي».

الحِنَّةُ : رِقَّةُ القلب. والعامَّةُ تستعملها بمعنى: «الحِنَّاء».

#### \_\_\_\_هر حرفُ الخاء ع

خَذَقَ (الدابَّةَ) : طَعَنَ مُؤخرتها لتجدَّ في سيرها. والعامَّةُ تستخدُمه بمعنى: «مَزَّقَ».

خَرْبَقَ (العملَ): أَفْسَدَهُ. والعامَّةُ تقولُ: «حَرْدَقَ» و«حَرْتَقَ».

الخَرْتُ : ثَقَبُ الإبرة وما شابهها. والعامَّةُ تقولُ: «الخُرْم».

الخُرُشوفُ : نوعٌ من النبات. والعامَّةُ تقولُ: «أَرْضي شَوْكي».

خَرَّمَ (الشيءَ): شَقَّهُ. قَطَعَهُ. والعامَّةُ تستخدمه بمعنى: «تَطَلَّبَ جسمُهُ مادَّةَ الشيءَ النيكوتين ونحوها».

خَرْمَشَ : أَفْسَدَ العملَ أو الكتابَ وهَوَّشَهما. والعامَّةُ تقولُ: «خَرْمَشَهُ بأَظْفَارِهِ». والصَّواب: خَدَشَهُ: قَشَرَ جلدَهُ، وخَلَبَ جلْدَه: خَدَشهُ أو شَقَّهُ بظفرهِ.

خَضْخَضَهُ : حَرَّكَهُ ورَجْرَجَهُ. والعامَّةُ تقولُ: «خَضَّ»، وهذا الفعلُ لم يَرِد في المعاجم.

خَضَعَ : أَذْعَنَ. والعامَّةُ تقولُ: «رَضَخَ».

الخُطُوةُ : المسافةُ ما بين القدمين عند المشي. والعامَّةُ تقولُ: «فَشْخَة».

الخَلُوقُ : ضربٌ من الطّيبُ. وعند العامَّة: «صِفَةٌ لمَنْ يتَّصفُ بالأخلاق الخَلُوقُ .

الخَلِيَّةُ : مَا يَجْعَلُ النَّحَلُ فيه العسلَ. والعامَّةُ تقولُ: «القَفير».

الخُمُّ مِن مُن قَفَصُ الدجاج. والعامَّةُ تُسمُّيه: «القِنَّ».

الخُوَانُ : ما يُوضع عليه الطعامَ ليُؤكل. والعامَّةُ تقولُ: «السَّفْرة».

الخُنَاقُ : والخُنَّاقُ: داءٌ يعسُر معه نفوذُ النَفَس إلى الرثة. والعامَّةُ تقولُ: «الخَانُوق».

الخُيُوطُ والخُياطُ والخُيُوطَةُ: الأسلاكُ يُخاط بها. والعامَّةُ تقولُ: «الخِيطان».

#### حرفُ الدَّال ﴾

الدَّاحُ : مَا نُقِشَ عَلَيه مَن صَور وأَلُوانَ، يُلُوَّحُ بِه للصبيانَ يُعَلَّلُونَ بِهِ. والعَامَّةُ تقولُ: «الدَّخ».

الداغِصَةُ : والرَّضفة. العَظْمُ المُدوَّر المتحرَّك في رأس الركبة. والعامَّةُ تقولُ: «صَابُونة الرُّكْبةَ».

دَبِّ (الطِّفلُ) : مَشَى مشياً خفيفاً. والعامَّةُ تقولُ: «دَبْدَبَ» الذي يعني: صَخَبَ وَالْطُفلُ) : وَأَجْلَبَ.

الدُّثَارُ : الغِطاءُ من الصُّوف. والعامةُ تقول: «الحرام». «البَطَّانيَّة».

دَحَسَ (الصَّفُوفَ): دَسَّ نَفْسَه بينها. و «دَحَسَ الشيءَ في الشيءِ»: أَدْخَلَهُ فيه. والعامَّةُ تقولُ: «دَحَشَ» (بالشِّين).

الإِدْعَاءُ : أَنْ يزعم الشخصُ شيئاً لنفسه كذباً. الابتهارُ. المفاخرةُ. والعامَّةُ تقولُ: «البَهْوَرة».

الدُّعْموصُ : دودةٌ سوداء تكون في الأنهر إذا نَشَتْ. والعامَّةُ تُسمِّيها: «البُلْعُط».

الدَغْدَغةُ : الزَّغْزَغَة في معانيها. والعامَّةُ تسمِّيها: «الزَّكْزَكة».

الدَّفيئةُ : غرفةٌ زجاجيَّة تُرَبَّى فيها النَّباتات، وتُدَفَّأُ صناعيًّا. والعامَّة تُسمِّيها: «البيوت البلاستيكيَّة».

دَلَفَ : مشى الرَّجُلُ رويداً وقارب الخَطْوَ. والعَامَّةُ تستخدمه بمعنى «رَشَحَ السقفُ»، أي: نَضَحَ. سَالَ. عَرقَ.

دَلَعَ (اللَّسانُ) : خَرَجَ من الفم واسترخى وسَقَطَ على العَنْفقَة من ظمأ أو تعبٍ. واللَّسانُ) : والعامَّةُ تستخدمُ «الدَّلَع» بمعنى: الغُنْج والدَّلال.

الدُّولَةُ : المالُ المتداول. والعامَّةُ تقولُ: «السُّيُولَة».

الدُّوَارُ : الهُدَامُ. شبهُ الدَّوَرَان يأخذ بالرأس. والعامَّةُ تقولُ: «الدَّوْخة».

الدَّوَاسة : ما يُوضَعُ أمام الباب لتنظيف الحذاء. والعامَّةُ تقولُ: «مَسَّاحَةُ الدَّوَاسةُ .

#### 

الرَّاشِنُ : مَا يُعْطَى لتلميذ الصَّانع. والعامَّةُ تُسَمِّيهِ: «الحِلْوان».

الرَّثْيَةُ : وَجَعُ المفاصل أو الرُّكَبِ أو الأطراف. والعامَّةُ تقولُ: «الرُّوماتيزم».

الرَّخْفَةُ : حجرٌ خفيف رخوٌ كأنَّه خَزَف. والعامَّةُ تقولُ: «الخُفَّان».

الرَّخُودَةُ : لينُ العظام، وهو مرضٌ سَبَبُهُ نقص الكالسيوم والفُسْفُور في الرَّخُودَةُ : لينُ العظام».

الرَّديفُ : الجنديُّ الذي يُطْلَقُ سبيلُهُ إلى وقت الحاجة. مَنْ يُسَرَّحُ من الرَّديفُ الجيش العامل ليكون مَدَداً في التعبئة العامَّة. والعامَّةُ تقولُ: «الاحتياط».

رَشَّ (الماءَ) : نَضَحَهُ. والعامَّةُ تقولُ: «بَخَّ». وتُسمِّي «المِرَشَّة»، أي آلةُ الرَّشَّ: «بَخَ

رَشَحَ (السَّقْفُ): سَالَ، نَضَحَ، عَرَقَ. والعامَّةُ تقولُ: «نَشَّ» الذي يعني: جَفَّ وِذَهِبِ ماؤهُ.

رَفَأَ (الثوبَ) : لأَمَ خرقَهُ بالخياطة وضمَّ بعضَهُ إلى بعض. والعامَّةُ تقولُ: «أَذَأَ»

الرَّقْمُ : علامةُ العدد المعروف. والعامَّةُ تقولُ: «النُّمْرَة».

الرَّنْقَاءُ : القاعدةُ على البيض من الطير. والعامَّةُ تقولُ: «القِرْقَة».

#### \_\_\_\_ الزَّاء ﴾ حرفُ الزَّاء ﴾

الزِّئْبَقُ : سَيَّالٌ معدنيِّ. والعامَّةُ تقولُ: «الزَّيْبَق».

«الزُّخلُوقة» : الأُرجوحةُ. والعامَّةُ تُسمِّيها: «الزُّخلَيْطَة».

«زَغْرَدَتْ» : ردَّدت المرأةُ صوتها بلسانها في فمها عند الفرح. والعامَّةُ تَقُولُ: «زَلْغُطَتْ».

الزَّقَبُ : الزُقاقُ الطويل الضيِّق. والعامَّةُ تُسمِّيه: «الزَّاروب».

الزَّلَابِيَة : عجينٌ يُقلَى بالزيت ثم يُعْقَد بالدبس. والعامَّةُ تقولُ: «العُوَّامات».

زَلِقَتْ (القَدَمُ) : زلَّتْ ولم تثبت. والعامَّةُ تقولُ: «زَحَطَتْ».

الزَّلَمَةُ : الهيئةُ. يُقالُ: هو العَبْدُ زَلْمَةً، أي يُشْبهُ العَبْدَ كَأَنَّهُ هُوَ. وعند العَامَّةُ: «الرَّجُلُ». «التَّابعُ لزعيم».

الزَّمَّارُ : آلةُ الزَّمْرِ، (ج) «زَمَامير». والعامَّةُ تقولُ: «زَمُّور».

الزَّمَكَةُ : الرَّجُلُ القصير . المرأةُ القصيرة . والعامَّةُ تقول : «الزَّمِكْ» .

الزُّنْبَارُ : حشرةٌ أليمة اللَّسع، (ج) «زَنَابير». والعامَّةُ تقولُ: «الدَّبُّور»، (ج) «دَبَابير».

الزُّنْجَارُ : الخُضْرةُ التي تعلو النحاس. والعامَّةُ تقولُ: «الجِنزار».

الزُّنْجِيرُ : السُّلسلةُ. والعامَّةُ تقولُ: «الجَنْزير».

الزِّيزُ : دويبَّةٌ تطيرُ وتقف على الشجر. والعامَّةُ تقولُ: «الجِيز».

زَيْنَة : مُؤَنَّتُ الزَّيْن: الحَسَن. تقولُ: امْرأَةٌ زَيْنَة: حَسَنَة. والعامَّةُ تَيْنَة: حَسَنَة. والعامَّة تقولُ: «زِانَة» (بكسر الزَّاي).

### \_\_\_\_ حرفُ السِّين ﴾ \_\_\_\_

سَام أَبْرَص : دويبَّة . والعامَّةُ تقولُ: «أبو بُرَيْص» .

تَسَاقَطَ (الشعرُ): تَتَابَعَ سُقوطُه. والعامَّةُ تقولُ: «هَرَّ» الذي يعني: كرِهَ. صَوَّت.

سَاكَ : دلكَ فَمَهُ وأسنانَهُ بِالسَّوَاكَ لَيُنظفها. والعامةُ تقولُ: «حَكَشَ» الذي يعني: «جَمَعَ الشيءَ»، و«حَكَشَ فلاناً»: ظَلَمَهُ.

السُبَاتُ : حالةٌ يَفقدُ فيها المريضُ وَعْيَةُ فِقْداناً تامًا، ولا يفيق منها بأَقوى السُبَاتُ المُنَبِّهات، وهو خلاف الإغماء. والعامَّةُ تقولُ: «الكومَا».

السُّبْحَة : خرزاتٌ منظومة في سِلْكِ. والعامَّةُ تقولُ: «مَسْبَحَة».

السُّجُقُ : مِعَى يُحْشَى بقطع اللحم والشحم. والعامَّةُ تقولُ: «المَقَانِق» و «النَّقَانِق».

سَجَّلَ (البيتَ): قيَّدهُ في سِجُلِ رسمي. والعامَّةُ تقولُ: «طَوَّبَ».

السُّحَارةُ : الرئةُ والكبدُ والقلبُ من الذبيحة. والعامَّةُ تقولُ: «المِغلَاق» و «القَصْبة».

السُّرَّةُ : التَّجويف الصغير المعهود في وَسَط البطن. مَنْفَذُ الغداء إلى السُّرَّة. الجنين. والعامَّةُ تُسمِّيها: «الذِّكْرَة.

السَّرَطانُ : حيوانٌ يعيش في الماء. والعامَّةُ تقولُ: «السَّلطعون».

السِّرْوَالُ : لباسٌ يغطي السُّرّة والركبتين. والعامَّةُ تقولُ: «الشُّروَال».

السَّطِيحَةُ : الأرضُ المنبسطةُ. والمِسْطَبَةُ: مكانٌ مُمَهَّدٌ يُقْعَدُ عليه. والمِصْطَبَةُ: بناءٌ غيرُ مرتفعٍ يُجْلَسُ عليه. والعامَّةُ تقولُ: «السُطَيْحَة».

السَّعُوطُ : الدواءُ يُصبُّ في الأنف. والعامَّةُ تقولُ: «العَطُوس».

السَّفُودُ : حديدةٌ يُشوى عليها اللحمُ. والعامَّةُ تقولُ: «الشِّيش».

السَّلْسَالُ : الماءُ العَذْبُ الصَّافي السَّلِسُ السَّهْلُ، إذا شُرِبَ تَسَلْسَلَ في السَّلْسِلَة»: الحَلْق. الخَمْرُ الليِّنة. والعامَّةُ تستخدمُها بمعنى: «السَّلْسِلَة»: وهي حَلَقَاتٌ ونحوها يتَّصِلُ بعضُها ببعض.

السَّوْطُ : ما يُضربُ به من جلدٍ مضفور أو غيره. والعامَّةُ تقولُ: «الكرباج».

#### ----الشّين ٢٠---

الشَّبَّانَةُ : نوعٌ من المزمار. والعامَّةُ تقولُ: «المِنْجَيرة».

الشَّبينُ : مَنْ يُصَاحِبُ أَحدَ العروسيْن في جلوته. كفيل المُعَمَّد. والعامَّةُ تقولُ: «الإشْبين».

شَبَّحَ : أَسَنَّ حتى رَأَى الشَبَحَ شَبَحَيْن. أَلَحَّ في السؤال. و «شَبَّحَ السُّوَال. و «شَبَّحَ السُّوَاب الشيءَ»: قَشَرهُ. والعامَّةُ تستخدمُه بمعنى: «اسْتَلَبَهُ بعض ما يملك حيلة وغَلَبَة».

الشَّحْطُ : والمِشْحَطُ: عودٌ تُرْفَعُ عليه أَغصانُ الكَرْم ونحوها حتى لا تَتَدَّلي. والعامَّةُ تُسَمِّيهِ: «المَسْمُوك».

شَرَّج (الثوبَ): خاطهُ خياطةً متباعدة. والعامَّةُ تقولُ: "سَرَّجَ" (بالسِّين).

الشُرَطُ : الطائفةُ من خِيار أعوان الولاة. والعامَّةُ تقولُ: «الهُوليس».

الشُزْفَةُ : بناءٌ خارجٌ من البيت يُسْتَشْرَف منه على ما حولَهُ. والعامَّةُ تقولُ: «البَلْكون».

الشُّرَافةُ : زوائدُ تُوضَعُ في أطراف الشيءِ تَحْلِيَةً له. والعامَّةُ تقولُ: «الشَرَّابة».

شَرِقَ : غَصَّ بالماء. والعامَّةُ تقولُ: «تَشَرْدَقَ».

شَريطُ القياس : شريطٌ مُقَسَّمٌ أجزاء عشريَّة ومِئُويَّة يُسْتَعْملُ في القياس، (ج) «شُرُطٌ). والعامَّةُ تقولُ: «مَازُورة».

النَّزْلَةُ الشُّعَبِيَّة : التهابُ في أَغْشِيَة مجاري النَّفَس في الرِّئتين. والعامَّةُ تقولُ: «النَّزْلَةُ «الشَّعبِيَّة» (بفتح الشِّين).

الشَفْشَافُ : مَطَرٌ فيه بَرَدٌ. والعامَّةُ تقولُ: «النَّفْنَافُ».

شَقَلَهُ : وَزَنَهُ. والعامَّةُ تستخدمُهُ بمعنى: «حَمَلَهُ وَرَفَعَهُ».

الشِّلْقُ : من الحديد. والعامَّةُ تقولُ: «القَضيب»، الذي يعني: الغُصْن المقطوع.

شَلَّحَهُ : عَرَّاهُ من ثيابه وسلاحه. والعامَّةُ تقولُ: «شَلَّحَهُ مَالُهُ ورزْقَه وما يملك»، أي: سلبه إيَّاها.

شَمَطَ : خَلَطَهُ بغيرهِ. و «شَمَطَ الشَّجَرُ»: انْتَثَرَ ورقَهُ. والعامَّةُ تستخدمُهُ بمعنى: «شَدَّهُ» (شَمَطَ أُذُنَهُ).

شَنِجَتْ (رقبتُه): تَقَبضَّت وتَقَلَّصت أعصابُها. والعامَّةُ تقولُ: «صَنَّجَتْ».

شَهَقَ أُو نَهَقَ : صَوَّتَ الحمارُ. والعامَّةُ تقولُ: «شَنْهَقَ» أُو «شَهْنَقَ».

#### ----الإحرفُ الصَّادِ ﴾

الصُّنْبَانُ : بيضُ القَمل والبُرغوث. والعامَّةُ تقولُ: «السِّيبَان».

الصَّبِيحَةُ : الصَّبَاحُ. والعامَّةُ تقولُ: «صُبْحِيَّة».

الصَّحْفَة : قَصْعَةٌ كبيرة مُنْبسِطة. إناءٌ من آنية الطعام. والعامَّةُ تقول: «الجَاط».

الصَّحْنَان : طُسَيْتان صغيران يُضرب أحدهما على الآخر. والعامَّةُ تقولُ: «الصَّاجات».

الصِّدَارَةُ : ثوبٌ يُغطَّى به الصدر. والصَّذرَة: الدرعُ القصيرة. والعامَّةُ تقولُ: «الصِّدْريَّةُ».

الصَّرْحُ : القَصْرُ العالي . البناءُ الذَّاهِبُ في السماء . والطُرْبالُ : كُلُّ بناءِ عالِ كالمنارة ونحوها . كُلُّ قطعةٍ من جبلٍ أو حائطٍ مستطيلةٍ في السماء . والعامَّةُ تقولُ : "ناطِحَةُ السَّحَابُ" .

الصَّغترُ : نباتٌ طيّبُ الرائحة. والعامَّةُ تقولُ: «الزَّعْتَر».

الصِّغْقُ : أحدُ مصراعي الباب. والعامَّةُ تقولُ: «الدَّرْفَة».

صَفَنَ : صَفَّ الرَّجُلُ قدميه. و «صَفَنَ الفَرَسُ»: قامَ على ثلاث قوائم وطَرَفِ حَافِر الرابعة. والعامَّةُ تستخدمُهُ بمعنى: «شَرَدَ بذهنِهِ ولم يَعُد مُنتبهاً إلى الظروف المحيطة».

الصَّمْخُ : شيءٌ جامدٌ يوجد في أحاليل الشاة بُعيد ولادتها. والعامَّةُ تقولُ: «الشمَنْدور».

الصُّنْبُورُ : ثَقْبُ الحوض الذي يخرجُ منهُ الماءُ عند الغَسْل. والعامَّةُ تقولُ: «البَالُوعة». وكذلك: أَداةٌ تسمح بإمرار سائل للحصول عليه. قَصْبَةٌ في الإداوة يُشْرَبُ منها. والعامَّةُ تُسَمِّيها: «الحَنْفِيَة».

صُنْدُوق الطَّرْد : صُندوقٌ يمتلئ بالماء آليًا، ويُسْتَعْمَلُ في المراحيض ونحوها لتنظيفها. والعامَّةُ تُسَمِّيهِ: «السِّيفُون».

#### ——♦﴿ حرفُ الضَّادِ ﴾

الضّرْغامُ : الأسدُ. الشجاعُ. القويُّ. والعامَّةُ تقولُ: «دِرْغَام» (بالدَّال).

الضَّفيرةُ : كلُّ خصلةٍ من شعرٍ أو غيره، تُضفَّرُ على حِدَة. والعامَّةُ تقولُ: «الجَدُّولة».

الضُّنُو : الضَّنُو، والضُّنَى: الأَوْلادُ. تقولُ: «لَهُ ضَنُوٌ كثير». والعامَّةُ تقولُ: «الضَّنَى» التي تعني: المَرَضُ أو الهُزَالُ الشديد.

#### ----اللَّاء ﴾ حرفُ الطَّاء ﴾

الطَّاقَةُ : القدرةُ على الشيء. الوسْعُ، وعند العامَّة: «النَّافذةُ في حائط الطَّاقةُ المنزل».

الطَّاسُ : إِنَاءٌ يُشْرَبُ فيه . والعامَّةُ تقولُ: «الطَّاسَة».

الطَّبَقَةُ : المرتبةُ . والعامَّةُ تقولُ : «الطَّابِق».

الطَّبْليَّةُ : دراهمُ الخراج. وعند العامَّة: «منضدةٌ مستديرةٌ مثل الطَّبل يُؤْكَلُ على عليها».

طَبّ : تَأَنَّى المرءُ للأمور وتلطَّفَ. والعامَّةُ تستعملُه بمعنى: «الْعَنَى».

الطُرَّةُ : ما تطرَّهُ المرأةُ من الشعر الموفى على جبهتها وتصفَّفُهُ. والطُرَّةُ تُسمِّيها: «الغُرَّة» .

الطَّسْتُ : إناءٌ من نحاس لغسل الأيدي. والعامَّةُ تقولُ: «طِشْت».

الطَّغَامُ : أوغادُ الناس. والعامَّةُ تقولُ: «الأَوْباش».

طَفَا : عَلا الشيءُ فوق الماء ولم يَرسَب. والعامَّةُ تقولُ: «فَاشَ» الذي يعني: افْتَخَر وتَكَبَّر، ولا شيءَ عندهُ، فهو «فائِشٌ».

طَفَرَ : قَفَزَ. و (طَفَرَ اللَّبَن): صارت له طَفْرة. والعامَّةُ تستخدمُهُ بمعنى: «أَفْلَسَ».

الطُّلْبَةُ : الطَّلِبَةُ. المطلوبُ. والعامَّةُ تقولُ: «الطَّلَبِيَّة».

الطَّلْحِيَّةُ : الورقةُ من القرطاس. والعامَّةُ تقولُ: «الطَّرْحِيَّة».

الطُّلاطِلَةُ : لحمةٌ تتدلَّى في الحلق. والعامَّةُ تقولُ: «طَنْطَلَة».

طَلْمَسَ : أَطْرِقَ الرَّجُلُ وعَبَس. قطَّب جبينهُ. وعند العامَّة: «ارْتَبَك ولم يفقه شيئاً».

طَلَى (الجدارَ): دَهَنَهُ بالدِّهانَ. والعامَّةُ تقولُ: «طَرَشَ» الذي يعني: ثَقُلَ سَمْعُهُ.

طَوَّشَهُ : خَصَّاهُ وجَبَّ ذَكَرَهُ. و ( طَوَّشَ فلانٌ » : مَطَلَ غريمَهُ. والعامَّةُ تستخدمُهُ بمعنى : ( جَعَلَهُ يُصَابُ بالدُّوار » ( كلمةٌ تدلُّ على شِدَّة الإعجاب بشيءِ ما » . ويُمكنُ القولُ : ( طَاشَ عقلُهُ » أي : خَفَّ و تَشَتَّتَ ، فجهل أو أَخْطأً .

# \_\_\_هر حرف العين ٢٥-\_\_\_

عَبِطَ : ذبحها سليمة من غير علَّة، وهي سمينة فتيَّة. والعامَّةُ تستخدمُه بمعنى «عَانَقَ».

العُثَّةُ : حشرةٌ تلحس الصوفَ والأَلْبسة والبُسُط. والعامَّةُ تقولُ: «العِتُ» (بالتَّاء).

العَجُور : ضربٌ من البطيخ. والعامَّةُ تقولُ: «العَجُّور» (بتشديد الجيم).

العَجيزةُ : أَلْيَتَنِي المرأة. الإِسْت. والعامَّةُ تقولُ: «المُؤخَّرة».

العُدُّ : طفحٌ بثريّ ينشأ عن التهاب غدد الدهن. والعامَّةُ تُسَمِّيهِ: «حَبُّ الشَّباب».

العُربُونُ : بعضُ الثمن أو الأجرة. والعامَّةُ تقولُ: «الرَّعْبُون».

العَرَقِيَةُ : ما يُلبسُ على الرأس تحت العِمَامة ليمتصَّ العَرَقَ. والعامَّةُ تقولُ: «العَرْقِيَة» (بتسكين الرَّاء) أو «العَرْئيَة».

عَرَّمَ (الشيءَ) : خَلَطَهُ. والعامَّةُ تستخدمُهُ بمعنى: «تَفَاخَرَ الرَّجُلُ وتَبَاهى».

العِرْناسُ : عِرْناسُ الذُّرةِ. والعامَّةُ تقولُ: «العَرْنُوس».

العَريشُ : ما يُسْتَظَلُّ به. ما عُرِش للكرم. السَّقْفُ، (ج) «عُرُوش». والعامَّةُ تُسَمِّيها: «العَريشة» التي تعني: مركبٌ كالهودج، (ج) «عَرَائش».

إِغْتَزَّ (بنفسه) : تَبَاهَى وتَفَاخَرَ. والعامَّةُ تقولُ: «إِعْتَدَّ».

تَعَشَّمَ (الشيءُ): يَبِسَ. والعامَّةُ تستخدمُه بمعنى: «رجا». «طَمعَ». «تَمَنَّى»: عَشَمِي فيك كبيرٌ.

العُضْفُوريَّةُ : جنسُ زَهْرٍ من فصيلة الجُرسيَّات لها نَوْرٌ يُشبهُ صغار العَصَافير العُضَافير الذُّبابيَّة. وعند العامَّة: «مكانٌ للمَرْضَى نفسيًّا أو عَقْليًا».

العَظَاءَةُ : دُوَيَّبَةٌ من الزَّواحف ذوات الأربع. والعامَّةُ تُسَمِّيها: «السَّخلِيَّة».

عَفَّرَهُ : مَرَّغَهُ ودَسَّهُ في التراب. و«عَفَّرَ النَّخْلَ»: فَرَغَ من تلقيحها.

والعامَّةُ تستخدمُهُ بمعنى: «أَسْقَطَ بالعصا ونحوها، ثمارَ الشَّجرة العاليَّة التي لا يستطيع الوصول إليها ليقطفَها بيده».

العَقِبُ : عَظْمُ مُؤَخِّر القَدَم، وهو أكبرُ عظامها. والعامَّةُ تُسَمِّيهِ: «الكَعْب».

العِمَالةُ : أُجرةُ العامل ورزقُه، والعامَّةُ تقولُ: «العُمُولَة»، وتخصَّها بما يأخذهُ التاجرُ من زميله لقاء تجارة باعَهُ إيَّاها.

عَيْرَهُ : نَسَبَهُ إلى العار. والعامَّةُ تستخدمُه بمعنى: «عَايَرَ الميزانَ»، أي: امْتَحَنَّهُ بغيرو، لمعرفة صحتهِ.

العَينِيَّةُ : جزءٌ من المادَّة يُؤخَذُ منها نموذجٌ لسائرها. والعامَّةُ تقولُ: «المَسْطَرَة».

#### ——♦﴿ حرفُ الغين }♦——

الغَبَصُ : الغَمَصُ. الرَّمَصُ. القَذَى. وَسَخْ أبيضٌ يجتمعُ في زوايا الأجفان، أو المُوق، وهي طرفُ العين مما يلي الأنف. وتقولُ: «لَحِصَتْ عينُه»، أي: الْتَصَقَ شفراها من الرَّمص. والعامَّةُ تُسَمِّيهِ: «العَمَشُ» الذي يعني: ضُعْفَ البَصَر.

غَبْغَبَ : خانَ في بيعِهِ وشرائهِ. والعامَّةُ تستخدمُهُ بمعنى: «أَكَلَ كثيراً وسريعاً».

الغُلامِيَّةُ : الفتاةُ تَتَنَزيًا بزِّيِّ الغلام وهيئتهِ. والعامَّةُ تقولُ: «حَسَن صَبِيّ».

#### ——◊﴿ حرفُ الفاء ٢٥—

فَأَقَ : أَخَذَهُ الفُؤَاقُ. وفَاقَ: شَهَقَ شَهْقَةً عاليَّة مُتكرِّرة. والعامَّةُ تقولُ: «حَزَّقَ».

فَاتَ (الْأَمرُ) : مَضَى وقتُهُ ولم يُفْعَل. و «فَاتَ في كذا»: سَبَقَهُ. والعامَّةُ تستخدمُهُ بمعنى: «دَخَلَ».

الفَاغِيةُ : نَوْرُ الحِنَّاء خاصَّةً، أي ورقُهُ الأبيض. والعامَّةُ تُسَمِّيهِ: "تَمْر الحِنَّا».

الفَتْقُ : بُروزُ جزء من الأمعاء من فتحةٍ في جدار البطن. ومنه «الفَتْقُ الأُربيُّ»: فَتْقٌ يمتدُّ من البطن إلى قَناة الحَبْل المنويِّ. والعامَّةُ تقولُ: «الفِتَاق».

الفَرْحَةُ : الفُرْحةُ. ما يعطيكُه مَنْ تبشِّرُه بالأمر المفرِح. والعامَّةُ تقولُ: «الجِلْوان» أو «البَشَارة».

فَرْشَحَ (بالحاء): بَاعَدَ أو فَتَحَ ما بين رجليه. والعامَّةُ تقولُ: «فَرْشَخَ» (بالحاء).

الفَرْشَةُ : اسمُ المرّة من الفعل [فَرَش] أي: بسط. والعامَّة تستعملها بمعنى: «الفِراش»، أي ما يُفرَش ويُنامُ عليه.

فَشَ غَلِيلَهُ : نَفَّسَ من غضبه وغيظه. والعامَّةُ تقولُ: «فَشَّ خِلْقَهُ».

فَشَخَ : ظَلَم. كذب. وعند العامَّة: «باعد بين رجليه» أو «خَطًا».

فِصُّ (الثُّوم) : الفِلْقةُ من فِلَقه. القطعةُ منه. والعامَّةُ تقولُ: «حِصُّ الثُّوم».

فَضْفَصَ (الدَّابَّةُ): أَطْعَمَها الفِصْفِصَةَ، التي هي نباتٌ عُشبيٌّ. والعامَّةُ تقولُ: «فَضْفَصَ السَّمَكَ ونحوه»، أي فَصَلَ لَحْمَهُ عن حَسَكِهِ. ويمكنُ القولُ: «فَصَى اللحمَ عن العظمِ»، أي: فَصَلَهُ وأَزَالَهُ عنهُ وخَلَّصَهُ. وكذلك: «فَصَّاهُ».

الفَضَلاتُ : الفِضَالُ. ما يخرِجُ من الجسم من بَوْلِ ونحوه، بدون معالجة. الفُضُول. والعامَّةُ تقولُ: "الخُرُوج».

الفقيرُ : الحفرةُ تُغرس فيها فسيلةُ النَّخل. والعامَّةُ تقولُ: «البيش».

الفُوَاقُ : ترجيعُ الشَّهقة العالية. والعامَّةُ تقولُ: «الحَازوقة».

الفُوطة : ما يرتديه الخَدَمُ. والعامَّةُ تستعملُها بمعنى: «المِنشَفَة».

الفِيلَجَةُ : بيتٌ من حريرٍ تنسجهُ دودةُ الحرير على نفسها. والعامَّةُ تقولُ: «الشَّزنقة».

#### \_\_\_هزحرفُ القاف ﴾ \_\_\_\_

القَادوسُ : وعاءً كبيرٌ قَمْعِيُّ الشكل يُلْقَى فيه الحَبُّ، فينزل منهُ حَبَّاتٌ إلى الطَاحون. والعامَّةُ تُسَمِّيهِ: «الكُور».

الْقَبَاءُ : ثُوبٌ يُلبَسُ فوق الثياب. القُفْطَان. والعامَّةُ تقولُ: «القِنْبَاز».

القِبَوَات : مفردُ "القِبَةُ" وهي: هَنَةٌ عند الشاة ذات أطباقِ أسفل الكِرْش إلى الله الله الله الله الله الله أبداً. والعامَّةُ تقولُ: "الأَبَوَات". "الغَمَّةُ"، "الفَوَارغ"، "أكلة الكروش"،

القَابِسُ : أَداةً ذات شُعبتين أو أكثر تُوصَل بالمَقْبِس لتستمدَّ منه التيَّار الكَهربائي. والعامَّةُ تقولُ: «الفيش».

المَقْبِسُ : الموضِعُ الذي يُوصَلُ به القَابِسُ لاستمداد التيَّار الكهربائي، والعامَّةُ تقولُ: «البريز».

القَدَّاحَةُ : أَداةً ذاتُ حجرٍ وزناد تشتعلُ بالغاز ونحوه. والعامَّةُ تقولُ: «الوَلَاعَة».

القَدُومُ : آلَةُ للنَّجْرِ والنَّحْتِ. والعامَّةُ تقول: «القَدُّوم» (بتشديد الدَّال).

القِرْدُ : نوعٌ من الحيوانات. والعامَّةُ تقولُ: «السَّغدان».

قَرْدَحَ : أَقَرَّ بِمَا يُطلب منه وتذلَّلَ. والعامَّةُ تستعملُه بِمعنى: «عمل السلاحَ وأصلحه»، ومنه: «القِرداحي» وهو مَنْ يعملُ ذلك.

القُرْدَحَةُ : الجزءُ المُثَلَّث البارز عن غضروف الحَنْجرة. والعامَّةُ تُسَمِّيها: «تُفَّاحةُ آدَم».

القُرْطُ : ما يُعلَّق في شحمة الأذن من دُرَّة ونحوها. والعامَّةُ تقولُ: «قُرْطُ من الموز أو البلح».

القِرْطَاسُ : ورقةٌ تُلَفُّ على هيئةِ القِمْع ليوضعَ فيها الحَبُّ ونحوه. والعامَّةُ تقولُ: «الكوز» التي تعني: سُنبُل الذُّرة. إناءٌ بعُرْوَةٍ يُشْرَبُ به الماءُ.

القَرَعَةُ : مَوْضِعُ القَرَع من الرأس. والعامَّةُ تقولُ: «القَرْعَة» (بتسكين الرَّاء).

القَسْطَلُ : الغبارُ الساطعُ في الحرب. وعند العامَّة: «أُنبوبٌ يجري فيه الماءُ».

قَسَّمَ (الثوبَ) : فصَّله تفصيلاً يبرز مقاسم لابسِهِ. والعامَّةُ تقولُ: «كَسَّمَ» :

القِشَاطُ : حجرُ النَّرْد أسود أو أبيض. النَّرْع والانكشاف. وعند العامَّة: «الحرَّام».

قَشَدَ (السَّمْنَ) : كَشَفَهُ ونزعَهُ. كَشَطَهُ. أَزَالَهُ. والعامَّةُ تَقُولُ: «قَشَّ».

القِشْدَةُ : الزُبْدَةُ الرقيقة . والعامَّةُ تقولُ : «القَشْطَة» .

قَضَبَ (الكَرْمَ): قَطَعَ أغصانَهُ ونقَّاهُ . والعامَّةُ تقولُ: «شَحَّلَ».

قَطَرَ (الماءُ) : سَالَ قَطْرَةً قَطْرَة. والعامَّةُ تقولُ: «نَقَطَ».

القِطَاعُ : المثالُ الذي يُقْطَعُ عليه الثوبُ ونحوه. والعامَّةُ تقولُ:

«الْپَتْرون» .

قَفَ (الشعرُ) : قَامَ من الفزع. والعامَّةُ تقولُ: «قَبَّ» أو «وَقَفَ».

: لباسُ الكفِّ. والعامَّةُ تقولُ: «الكُفُوف». القُفَّارُ

: أَخَذَ بشعرهِ وجَذَبَهُ سُفُلاً. وتقولُ: "تَقَافَسَ الرَّجُلان قَفَسَهُ

بشعورهما»: تَوَاثَبَا وأَخَذَ كلُّ منهما بشعر صاحبه. والعامَّةُ

تقولُ: «حَلَشَ شعرهُ» .

: نوعٌ من ملابس الرأس. والعامَّةُ تقولُ: «قَلُوسَة». القَلَنْسَوَةُ

: نباتٌ من فصيلة الكرنب. والعامَّةُ تقولُ: «القَرْنَبيط» القُنّبيطُ

: فرخُ الدجاج عند خروجه من البيضة. والعامَّةُ تقولُ: القُوبُ

«الصُّوص» .

: طائرٌ يَأْلَفُ الأماكنَ الخَرِبة. البُومَة. والعامَّةُ تقولُ: «أُمُّ قُوَيق» . القُوقَةُ

## \_\_\_هر حرف الكافع المحاسم

: الأمينُ على عملٍ. والعامَّةُ تقولُ: «السُّكرتير». كَاتِمُ السِّرِّ

: الضَّابِطَةُ. المَاسِكَةُ. آلةٌ تقفُ السيَّارةَ أو القاطرةَ ونحوهاه. الكَبَّاحَةُ

والعامَّةُ تقولُ: «الفَرْمَلَةُ» .

كَرِجِ (الخَبْزُ) : فَسَدَ وَعَلَتْهُ الخُضْرَةُ. والْعَامَّةُ تقولُ: «عَفَّنَ».

: القَدَمُ التي كَثُرَ لَحْمُهَا، واسْتَوَى أَخْمَصُها، وقَصُرت أَصَابُعها. الكرشاء

و «المَسْحَاءُ» هي المرأة التي استوت قَلَمُها، فليس لرِجْلِها

أَخْمَصٍ. والرَّجُلُ «أَمْسَحُ». والعامَّةُ تقولُ: «flat» (مُسَطَّحَة).

: الكَرْكَنْدُ. حيوانٌ من ذوات الحوافر على رأسه قرنٌ. والعامَّةُ الكَرْكَدُنُ تقول: «الكَرْكَدَنُّ».

كُرْمَا لَكَ : إكراماً لَكَ. وكَرَامةً لَكَ. والعامَّةُ تقولُ: «كِرْمَالَكْ».

الكُرَنِك : آلةً حديديَّة تُرْفَعُ بها عَجَلةُ السيَّارة . والعامَّةُ تُسَمِّيهِ : «العَفْريت.

الكغبُ : العَظْمُ الناتِئُ عند مُلتقى السَّاق والقَدَم. وهما «كَعْبَان». والعامَّةُ تقولُ: «الكاحِل».

الكوفِيَّةُ : منديلٌ يُلَفُّ به الرأسُ. والعامَّةُ تقولُ: «الكَفُيَّة».

الكَمْشَةُ : الأُنْثَى الصغيرةُ الضِرْع أو الثديّ. والعامّةُ تستعملها بمعنى: «القَنْضَة».

الكِلَّةُ : السُّترُ الرقيق، غشاءٌ يُتَوَقَّى به من البعوض. والعامَّةُ تقولُ: «النَّاموسِيَّة».

الكَنَارِيُ : طاثرٌ من فصيلة العصافير، حَسَنُ الصَّوْت، مَنْسُوبٌ إلى جُزُر «كَنَارِيُة». والعامَّةُ تقولُ: «الكَنَار».

كَنْفَشَ : جَلَس في بيته أَيَّام الفِتَن. وَرِمَ أَصْلُ لَحْيهِ. والعامَّةُ تستخدمُهُ بنفسه وتَفَاخر». بمعنى: «زُهِيَ أو أُعْجِبَ بنفسه وتَفَاخر».

الكَوَّاءُ : مَنْ حِرفتُهُ كَيِّ الملابس. والعامَّةُ تُسَمِّيهِ: «المَكْوَجيّ».

## \_\_\_\_ه حرف اللَّام ﴾

اللَّبَّاسَةُ : أَدَاةً يُسْتَعَانُ بها على لبس الحذاء. والعامَّةُ تُسَمِّيها: «الكَرْتَة».

اللَّبُوسُ : دواة مَعْمُولٌ على شكل أَقْماعٍ تُلْبَسُ في الشَّرَج أو المَهْبِل أو اللَّبُوسُ المَّبَال، فيذوب. والعامَّةُ تُسَمِّيها: «التّخميلَة».

اللَّازوقُ : نسيجٌ مُشمَّعٌ يُوضعُ على الجرح ليحفظهُ من التلُّوث. والعامَّةُ تقولُ: «البلاشتر».

المَأْدُبَةُ

لَذَعَهُ : أَخْرَقَهُ. و «حَرُقَ السِيءُ»: صار لاذعاً للفم واللّسان. و «الحَرَافَةُ» هي حُرْقةٌ أو حِدَّةٌ في الطّغم تُحْرِقُ اللّسان. و «الحريفُ»: الذي فيه حَرَافةٌ (بَصَلٌ حِرِيف). والعامَّةُ تقولُ: «شَلْفَطَهُ».

لَصْلَصَ : الضَّرْسَ من الفم: حَرَّكَهُ لينزعَهُ. وَكَذَلَك: «لَصْلَصَ الوَتَدَ». والعامَّةُ تقولُ: «لَصْلَصَ عليه» ، أي راقبَهُ في خَفَاءِ وسِتْرٍ» ، أو اسْتَرَقَ النَّظُر أو السَّمْع». ويمكنُ القولُ: «تَلَصَّصَ» أي: تَجَسَّسَ.

اللَّاطِئَةُ : قَلَنْسُوَة صغيرة تُلْطَأُ (أي تُلْصَقُ) بالرأس، من الصُّوف أو القطن ونحوهما. والعامَّةُ تُسَمِّيها: «الطَّاقِيَّة».

لَغَ لَغ : كلمةٌ تُقَالُ للعاثِر، مرَّةً أو مرتين، أي: أَقَالَكَ اللَّهُ من عَثرتك، وهو زَجْرٌ أيضاً. والعامَّةُ تقولُ: «لَهْ لَهْ».

اللَّافِتَةُ : لوحةٌ من خشب ونحوه يُكتب عليها اسمٌ أو شعار. والعامَّةُ تقولُ: «اليَافِطَة».

اللُّؤرُ : لبنّ متوسطٌ في الصلابة بين الجبن واللِّباء. والعامَّةُ تقولُ: «القَرِيشة».

## ----الإحرفُ الميم ٢٠---

: الدعوةُ إلى الطعام. والعامَّةُ تقولُ: «العَزيمَة».

مَاجُ أُو مَجُّ : المادَّةُ الصفراء في البيضة. والعامَّةُ تقولُ: «صَفَار البيضة».

المَاعُونُ : كلُّ ما انتفعتَ به من فأسٍ أو قِدرٍ أَو نحوهما. وعند العامَّةُ: «كميَّة محدَّدة من الورق».

مَانَ : الرَّجُلُ أَهلَهُ: اخْتَمَلَ مَؤُونَتهم وقَامَ بكفايتهم. والعامَّةُ تستخدمه بمعنى: «أَنَّرَ». ، «كان له كرامة». يقالُ: «مَانَ على صديقه».

المِبْشَرَةُ : آلةُ البَشْر، أي القَشْر. والعامَّةُ تقولُ: «مَبْرَشَة».

المُتَوَالَي : واحدُ المَتَاوِلة، وهم الشيعة. والعامَّةُ تقولُ: «المِتْوَالَي».

المَجَرَّةُ : مجموعةُ الشُّموس. والعامَّةُ تقولُ: «دَرْبُ التَّبَّانَة».

المَجْزَرةُ : المَجْزَر. موضعُ جَزْر ونَحْر ما يصلحُ أَنْ يُذبحَ من الشاءِ. والعامَّةُ تقولُ: «المَلْحَمَة».

المَجْلَةُ : النَّبْخَة. قشرةٌ رقيقة يجتمع فيها ماءٌ من أَثَر العمل الشَّاق أو النار، والعامَّةُ تقولُ: «بَقْبُوقَة».

المِخْبَسُ : ما يُغَطَّى به الفراشُ للنَّوم عليه، (ج) «مَحَابِس». والعامَّةُ . . تقولُ: «الشَّرْشَف».

المِجْهَارُ : جهازٌ تَضدُرُ عنه ذَبْذَبات صوتيَّة جَهيرة بفِغل الذَّبْذَبات المِجْهَارُ الكَهربائيَّة فيه. والعامَّةُ تقولُ: «المِيْكروفُون».

الْمَحْرَمَةُ : ما لا يحلُّ انتهاكُهُ. وعند العامَّة: «المِنْدَيل».

المِخْذَمَةُ : المِقْلاعُ ونحوه، ممَّا يُوضَعُ فيه الحَجَرُ ويُرْمَى به الطيرُ وغيره. والعامَّةُ تُسَمِّيها: «النَّقَيْفَة».

المِخْرَشُ : عَصَا مُعَوَّجةُ الرأس يُجْذَبُ بِها الغُصْن. والعامَّةُ تقولُ: «البَعْكُورة».

المَزَّةُ : ما يُؤْكَلُ على الشراب، من نُقْلِ وفواكِه ومُخَلَّلات مُشَهِّيَة. ما يُتَفَكَّهُ به من جوز ولوز وبندق ونحوها. والعامَّة تقولُ: «المَازَة».

المَذْبَغَةُ : مكانُ دَبْغِ الجلود وإصلاحها. والعامَّةُ تقولُ: «الدَّبَّاغة» ·

المُدَقَّقَةُ : اللحمُ يُدَقِّق ويُقطِّع قطعاً ويُشوى. والعامَّةُ تقولُ: «الكُوفْتَة» ·

المِدْمِكُ : مَا يُوسِّعُ ويُمَدُّ بِهِ العجينُ قبلِ الخَبْرِ. والعامَّةُ تقولُ: «الشَّوْبِك» ·

مَذَرَت المَرَاءَةُ : فَسَدَت وخبثت، فهي «مَذِرَة» . والعامَّةُ تقولُ: «مَوْدَرَت» ، فهي «مَذِرَة» . «مُمَوْدَرة» .

مَرَاءَةُ (الطعام): مصدرُ الفعل [مَرَأً] الطعامُ، أي: سَاغَ وسَهُلَ انحداره ومدخله في الحَلْق. والعامَّةُ تقولُ: «مَرْأَة» ·

المُرَبَّى : ما يُعْقَدُ بالشُّكر أو العسل من الفواكه ونحوها. والعامَّةُ تقولُ: «طَثَلي» أو «تَطْلِي» .

المِرجِلُ : القِدْرُ. والعامَّةُ تقولُ: «الدُّسْت» .

المِرْدَاسُ : ما يُسوَّى به الأرضُ. والعامَّةُ تقولُ: «المَّخدَلة» ·

المَرَسَةُ : الحَبْلُ. والعامَّةُ تقولُ: «المَّرْسَة» (بتسكين الرَّاء).

المِرْضَعَةُ : آلَةً يَرْضَعُ منها الطفلُ. والعامَّةُ تقولُ: «البيبرون» ·

المِرْفَقُ : الموصلُ بين الساعد والعضد. والعامَّةُ تقولُ: «الكُوع» الذي هو طرفُ الزُّند الذي يلي الإبهام.

المَسَامَةُ : خشبةٌ عريضة في أسفل قاعدتي الباب. والعامَّةُ تقولُ: «العَتَبة» ·

المَسْقَوِيُ : الزَّرْعُ الذي يُسْقَى بالسَّيْحِ، أي بماء الأَنْهُر، لا بالسماء (والذي يُدْعَى: المَظْمَإِيّ)، وكأنَّهُ نسبةً إلى المَسْقَى (وقتُ السقِي). والعامَّةُ تقولُ: «مِسْقَاوِيّ» ·

المِشْبَكُ : حِلْيَةٌ من الذهب ونحوه تُشْبَكُ في الصّدر والرأس للزّينة. والعامّةُ تقولُ: «Broche».

المِشْجَبُ : الشِّجَابُ. ما تُعَلِّق عليه الثياب ونحوها. والعامَّةُ تقولُ: «عَلَّاقة الثياب».

المَاشِطَةُ : المَشَّاطَةُ. امرأَةٌ تُخسِنُ المَشْط (أي تسريح الشَّعر) وتتَّخذُهُ حرفةً لها. و «المِشَاطةُ» : حِرْفتُها. والعامَّة تُسَمِّيها «كوافيرة» . و «المِشْطَة» : هيئةٌ لمِشْط الشعر ، تقولُ : «فلانٌ حَسَنُ المِشْطَة» أي التَّسْريحَة . والعامَّةُ تقولُ : «التَّمْشِيطَة» .

المِشَلُّ : ثوبٌ يُغَطَّى به العُنُق. والعامةُ تقول: «المَشْلَح».

المِشْوَارُ : المكانُ الذي تُعْرَضُ فيه السِّلْعةُ. المَدَى تُجْرَى فيه الدابَّةُ حين المِشْوَارُ : النَّزْهَةُ».

المَضطَكى : شجرٌ له ثمرٌ يميل طعمُهُ إلى المرارة، ويُسْتَخْرَجُ منه صمغٌ يُعْلَك. والعامَّةُ تقولُ: «المِسْكة».

المِضرَاعُ : أحدُ غَلْقي الباب. والعامَّةُ تقولُ: «الدَّرْفة».

المِضلَاةُ : شَرَكٌ يُنْصَبُ للصيد، وتُسْتَعَارُ للحيلة والخداع. والعامَّةُ تقولُ: «مِضلايَة».

المُصَوِّرةُ : آلةٌ تنقلُ صورة الأشياء المُجَسَّمة بانبعاث أشعةٍ ضوئيَّة من الأُصَوِّرةُ الأَشياء تسقطُ على عَدَسَةٍ في جزئها الأماميّ. والعامَّةُ تُسَمِّيها: «الكاميرا»

المَطْبَقِيَّةُ : جهازٌ تُصَفُّ فيه الأَطباقُ في المطبخ. والعامَّة تُسَمِّيها: «شَكَّةُ المَطْبِقِيَةُ الصَّحون».

المِطْرَحُ : المِفْرَشُ. غِطاءٌ يُبْسَطُ فوق المائدة ونحوها. والعامَّةُ تُسَمَّيهِ: «الشَّرْشَفُ».

المِطْوَاةُ : سكِّينٌ صغير ذو نَصْلٍ أو نِصَال تُطْوَى في النَّصَاب. والعامَّةُ تَطُونَ في النَّصَاب. والعامَّةُ تقولُ: «سكِين بسَبْع طَقَّات».

المُعَتَّر : الرَّجُلُ الغليظُ الكثير اللحم. وعند العامَّة: «الفقير». «المُختاج». «السَّاذَج».

مَعَطَ : فُلاناً بحقّه: مَطَلَهُ. والعامّةُ تستخدمُهُ بمعنى: «أَخَذَ هذا الحقّ وأَنْكَرَهُ».

المِعْفَجَةُ : العَصَا. ما تُضربُ به الثيابُ عند الغسل، والعامَّةُ تقولُ: «المِخْبَاط».

مَفْرِقُ (الطريق): الموضعُ الذي يتشعّبُ منه طريقٌ آخرٍ. والعامَّةُ تقولُ: «مُفْتَرَق».

المَقْصِفُ : مكانُ اللَّهوُ في لعبٍ وأكل وشراب، والعامَّةُ تقولُ: «الصَّالَة» أو «المَرْبَع».

المِمْطَرُ : المِمْطَرَةُ. ما يُلْبَسُ في المطر يُتَوَقِّى به، والعامَّةُ تقولُ: «المُشَمَّع».

المُنَاخُ : كُلُّ مكانٍ تقيمُ فيه ينفعُك أو يُؤذيك هواؤهُ. والعامَّةُ تقولُ: «الطَّقْس».

المَنَارُ : مصباحٌ قويُّ الضَّوء يُنْصَبُ على سارية عالية لإرشاد السفن، والعامَّةُ تقولُ: «الفَنَار».

الْمَنَامَةُ : ثوبٌ من قطعتين يُلْبَسُ في البيت. والعامَّةُ تقولُ: «البِجَامَة».

المَنثُورُ (بالثَّاء): نباتُ ذو زهرٍ زكي الرائحة. والعامَّةُ تقولُ: «اِلمَنتُور» (بالتَّاءَ).

المِنَصَّةُ : كرسيٌّ مرتفع يُعَدُّ للعروس لتُجلَى، وقد يُزَيَّن بثيابٍ وفرشٍ. والعامَّةُ تقولُ: «البَرْزَة» التي تعني: المرأةُ التي تجالسُ الرِّجالَ.

المِنْضَحَةُ : آلةً يُنْضَحُ (يُرَشُّ) بها الماءُ. والعامَّةُ تقولُ: «المِرَشَّة» أو «الرَّشَّاشَة».

المِنْفَضَةُ : أَداةٌ من الخَيزُران ونحوه تُنْفَضُ بها البُسُطُ ونحوها، لإزالة ما عليها من غُبَار. والعامَّةُ تقولُ: «المِطْرَقةُ» التي تعني: آلةٌ من

حديد ونحوه يُطْرَقُ (يُضرَبُ ويُمَدَّدُ) بها الحديدُ ونحوه من المعادن.

المُنَقَّلَةُ : رقعةً كرقعةِ الشطرنج يُلْعَبُ عليها بنقل الحجارة. والعامَّةُ تقولُ: «المَنْقَلَة»(بفتح الميم وتخفيف القاف).

المَنْقُوشَةُ : الشَّجَّة التي تُنْقَشُ (أي يُستخرجُ) منها العظامُ. وعند العامَّة: «فطيرةٌ بالصَّغتر ونحوه».

المِهْبَطَةُ : جهازٌ كالمظلَّة يُهْبَطُ به من الطائرة. والعامَّةُ تقولُ: «المِظَلَّة»التي تعني: أَداةً تُحمَلُ في اليد، تُتَقَى بها الشمسُ.

المِهْنَةُ : العملُ يحتاج إلى خبرةٍ ومهارةٍ وحذقٍ بممارسته. والعامَّةُ تقولُ: «الكار» التي تعني: نوعٌ من السُّفن.

المَوَالِيَا : نوعٌ من الشعر كانوا يَتَغنُّون به، وكانوا يقولون في آخر كلُّ صوتٍ منه «يا مَوَالِيًا»، إِشارةً إلى ساداتهم. والعامَّةُ تقولُ: «المَوَّال».

المَوْقِدُ : الكانونُ، موضعُ النار. والعامَّةُ تقولُ: «المَنْقَل» الذي يعني: الخُف. النَّغل.

## 

النَّادِلُ : مَنْ يقومُ على خِدمة القوم في الأكل والشراب. والعامَّةُ تقولُ: «الجرسون».

النَّبْضُ : حركةُ القلب والعروق. والعامَّةُ تقولُ: «النَّبَض» (بفتح الباء).

نَتَخَ (الضُّرْسَ): نَزَعَهُ. والعامَّةُ تقولُ: «نَتَعَ» (بالعين).

نَتَنَ : سَلَخَ. رَفَعَ. زَغْزَعَ. نَفَضَ. والعامّة تستعمله بمعنى: «قَاءَ أو تَقَيَأُ».

النُتْفَةُ : الشيءُ القليل من الشيء. والعامَّةُ تقولُ: «النَّتْفة» (بكسر النُّقَةُ ).

نَخّ : سَارَ سيراً عنيفاً. والعامّةُ تستعملُه بمعنى: «انْحَنَى».

النَّارِجِيلَةُ : الآلةُ يُدَخِّن بها التنبكُ. والعامَّةُ تقولُ: «أَرْكيلَة».

النَّرْدُ : لعبة وضعها أحدُ ملوك الفرس. والعامَّةُ تقولُ: «لعب الطاولة».

النَرَنْجُ : ضربٌ من الليمون. والعامَّةُ تُسَمِّيهِ: «ليمون بوصفير».

النُّسْغُ : العصيرُ أو العُصَارة. والعامَّةُ تقولُ: «الزُّوم».

النَّسْنَاسُ : دابَّةٌ وهميَّة يزعمون أنَّها على شكل إنسان. وعند العامَّة: «نوعٌ من القِردة».

النَّصْبَةُ : الفتحةُ في الإعراب. اسمُ المرَّة من الفعل [نَصَبَ]. وعند العامَّة: «الغَرْسَة».

نَصَحَ : أَخْلَصَ. أَرْشَدَ. خَلَا من الغِشّ. والعامّةُ تستعملُه بمعنى: «سَمِنَ: كثر لحمهُ وشحِمُه».

النَّطَاقُ : إِزَارٌ تَلْبَسُهُ المرأةُ تشدُّهُ على وسطها للمهنة. والعامَّةُ تقولُ: «الوَزْرَة». «الحَضَّانِيَّة». «مريول المَطْبَخ».

نَعْنَعَ : أَصَابَهُ داءً في نُعْنُعِهِ، أي اللحمة في الحَلْق عند اللَّهازم. والعامَّةُ تستخدمُهُ بمعنى: «تَرَفَّه». «تَنَعَّمَ».

النَّعْلُ : حديدٌ مُتَقَوِّسٌ يُوقى بها حافرُ الدابَّة. والعامَّةُ تقولُ: «النَّضْوَة».

النُّفْبَة : سَرَاويل بغير ساقَيْن. والعامَّةُ تقولُ: «التَّنُّورَة».

النُّقودُ : المالُ. والعامَّةُ تقولُ: «العُمْلَة» التي تعني: «أُجْرَة العَمَل».

نَكَعَهُ : خَسَرَبَهُ بِظَهْرِ قَدَمِهِ. وعند العامَّة: «دَفَعَهُ بيدِهِ».

النُّكَلَةُ : نَقْدٌ يساوي مِلْمَين. (والكلمة من الدخيل). والعامَّةُ تقولُ: «نِقْلَة»، وتَنْطُقُ القاف كالجاف الفارسيَّة.

النَّمْبِرِشْت : ما شُوِي نصْف شَيِّ. والعامَّةُ تقولُ: «برِشْت» (بيضٌ برشْت).

النَّوَاةُ : عَجْمُ التمر والزبيب والرُّمان والبلح ونحوها أو بذرها. والعامَّةُ تقولُ: «العَجْوَة» التي تعني: ضربٌ من أَجْوَد التَّمر في المدينة.

النَّوَاجِذُ : الْأَضْراسُ الأربعُ التي في مُؤخرة الفكّ، اثْنَتَان من فوق، واثْنَتَان من تحت، وهي آخرُ الأضراس نَبْتًا. والعامَّةُ تُسمّيها: «أَضراسُ العقل».

نَوَّسَ (التَّمرُ) : اسْوَدٌ طَوَفُهُ، فهو «مُنَوَّسٌ». و«نَوَّسَ بالمكان»: أقامَ به. والعامَّةُ تُستخلَّعُهُ بمعنى: «خفَض الصَّوت أو الإضاءة»...

## ---- ﴿ حرفُ الهاء ﴾----

هَجَّ (الْبِيتَ) : هَلْمَهُ . و هُجَّت النارُ اللهُ اتَّقَدَت . والعامَّةُ تستخدمُه بمعنى: «غَادَرَ مُكْرَها».

هَرَّم (اللحمَ) : قطعهُ قطعاً صغاراً. والعامَّةُ تقولُ: «فَرَمَ».

هَشَلَتْ (الناقة): أُتَوَلَّت شيئاً من اللبن. والعامَّةُ تستعمله بمعنى: «تركَ المكانَ مُرغماً»..

الهَيُولاني : مشروع لا يزالُ في حالٍ مبدئيَّه. و (رَسْمٌ هَيُولانيُّ»: أُوليُّ لم يجاوز الخطوط الأساسيَّة. وهو ما يُعرَفُ باسم «كرُوكِيّ».

#### \_\_\_\_ حرفُ الواو عم\_\_\_\_

وَجَّ (فلانٌ) : أَسْرَعَ. والعامَّةُ تستخدمُهُ بمعنى: «أَضَاءَ». «بَرَقَ». «لَمَعَ».

الوُجَهَاءُ : ذُوُو الجاه. أسيادُ القوم. والعامَّةُ تقولُ: «الذَّوَات».

وَرَقَةُ الحسابِ : وتتضمَّن أثمان الأشياء وأسعارها. والعامَّةُ تقولُ: «الفَاتُورة».

الوَسَخُ : القَذَارةُ. والعامَّةُ تقولُ: «الكَمْخَة». و «الكَامِخُ» تعني: ما يُؤْتَدَم به، أو المُخَلَّلات المُشهيَّة على المائدة.

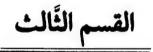
الوَشيعة : بكرة من المعدن أو الخشب يُلَفُ عليها الخَيْطُ، تدور فيسهل الوَشيعة : «المَكُوك».

وَلَّعَهُ (به) : أَغراهُ. و «وَلِّعَ الداءُ جَسَدَهُ»: بَرَّصَهُ. والعامَّةُ تستخدمُه بمعنى: «أَشْعَلَ وأَضْرَمَ النارَ». أَوقدها وأَجْجَها.

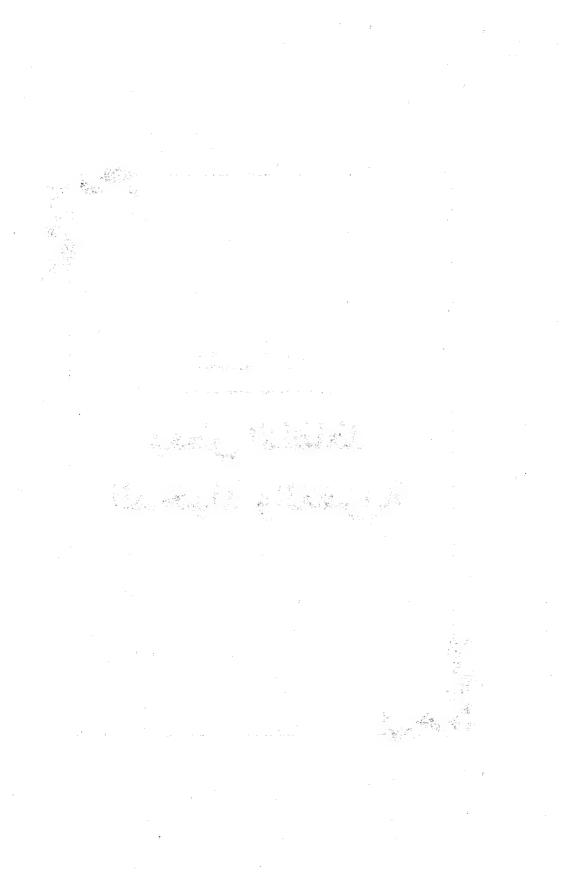
## \_\_\_\_ حرف الياء ٢٥\_\_\_\_

اليَأْنُوخُ : فَجُوةٌ مُغَطَّاةٌ بغشاء، تكون عند تلاقي الجُمجُمة، وهُما «يَأْنُوخ» . «النَّانُوخ» .

يَسَرَ (الشيءَ) : أَخَذَ به ذات اليسار . ويَمَنَ (بالشيءِ) : ذَهَبَ به ذات اليمين . ويَمَنَ فلانٌ : أَخَذَ ذات اليمين . والعامَّةُ تقولُ : «كَوَّعَهُ بالسيف» يعني : ضَرَبَهُ به حتى اعْوَجَّت أكواعُه . و«الكُوعُ» هو طرفُ الزَّنْد الذي يلي الإبهام . والعامَّةُ تستعملها بمعنى : «المزفَقُ» .



# بعضُ الألفاظ الدَّخيلة والمُعَرَّبة



# بعضُ الألفاظ الدَّخيلة والمُعَرَّبة

and the first of the second

## 

آب : الشهرُ الثامن من السنة الشَّمسيَّة. (من البابليَّة: الغَلَّة).

الآب : الأُقْنُومُ الأول في الثالوث المسيحي. (من السُّريانيَّة).

أَبْرَشِيَّة : دائرةُ الخوري أو الأُسْقُف أو المطران، وتُسمَّى الأُسْقُفِيَّة، (من اليونانيَّة).

إِبْرِيسُم : الحريرُ. الخيوطُ التي ينسجها دودُ القرِّ. (من الفارسيَّة).

إِبْرِيق : إِنَاءٌ مِن الخَزَف أَو المعدن له عُزْوَة وفَمٌ وبُلْبُلَةً. (مِن الفارسيَّة: سَاكِبُ الماء).

إنريل : الشهرُ الرابع من السنة الشَّمسيَّة، وهو نَيْسان. (من اللاتينيَّة).

إُبْرِيم : حلقة ذات لسانٍ ينشبُ به طَرَفَنَا الْعَزَامُ أَنَّ السرج. (من الفارسيَّة أو اليونانيَّة).

إِبْلِيس : رأسُ الشياطين، المتمرِّدُ، (من اليونائيَّة).

أَتُون : موقِد الحمَّام. الفُرن. (من السُّريانيَّة).

الأنير : المادَّةُ الأصليَّة للكون بالمعنى الفلسفي. (من اليونانيَّة).

إِجَّاص : الفاكهةُ المعروفة بالخوخ أو الكُمْثَرى. (من السُّريانيَّة).

أُخْطُبُوط : ثماني الأرجُل، حيوانٌ بحريٌّ. (من اليونانيَّة).

آذار : الشهرُ الثالث من السنة الشمسيّة . (من البابليّة أو البهلويّة) .

أَرْتَوَازِيَ (بئرٌ) : مُؤَسِّسٌ على نظرية تَسَاوِي سُطوح السوائل. (من الفرنسيَّة).

أُرْنُوذُكْسِيَّة : فرقة مسيحيَّة. المحافظة الحرفيَّة. (من اليونانيَّة: مستقيم).

أُرْجُوان : نبات. صَبْغُ أحمر ماثلٌ إلى البنفسجي. (من الفينيقيَّة أو الفارسيَّة).

أَرْخبيل : مجتمعُ جزائر في متَّسع البحر. (من اليونانيَّة).

أَزْدَرُخْت : شجرٌ للتزيين. (من الفارسيَّة: الشجرةُ العتيقة).

أَرُزْ (رُزّ . أُرْز): جنسُ نباتات عُشبيّة . (من الصّينيّة) .

أَزْطَنْسِيَة : نباتُ لَهُ زهر.

أَرْغَن : آلةٌ موسيقيَّة. (من اليونانيَّة).

أَزْكُونَ : الرئيسُ والمقدَّم. (من اليونانيَّة).

إِسْبَانَاخِ : نباتُ له أوراقٌ عريضة تُسْلَقُ وتُؤكل. إِسْبَانِخ. (من الفارسيَّة).

أَسْتَاذ : الماهرُ في صناعةٍ . الحاذقُ في عمله . العالِمُ . (من الفارسيّة) .

إِسْتَبْرَق : الديباجُ الغليظ. ثيابٌ من حرير أو ذهب. (من الفارسيَّة).

أَسْطُرْلاب : آلةً لقياس دوائر الكرة ومعرفة حركة الكواكب. (من اليونانيّة).

إِسْطَقِسَ : العُنصرُ. الجوهرُ الأوليُّ. الجسمُ البسيط. (من اليونانيَّة).

أُسطُول : مجموعة من السفن المُتَشابِهة حربيّة كانت أو تجارية. (من اليونانيّة).

أَسْطُوانة : الدُّعامةُ أو السَّارية التي ينهضُ عليه البناءُ. العمودُ. (من الفارسيَّة أو اليونانيَّة).

الأُسْطُون : مفردُ أَسَاطين العلم أو الأدب: الثّقاتُ المُبرّزون فيه. وأَساطين النُّسُطُون الرّمان: حكماؤهُ وأفرادُهُ. (من الفارسيَّة).

أَسْفَرَاج : الهِلْيُون. نوعٌ من الجنجل. (من الفارسيَّة).

أَسْقُف : مَنْ هو فوق القسّيس، ودون المطران. (من اليونانيّة).

آغا : لقب بمعنى الأمير، الرئيس، رئيسُ صغار الضُبّاط، (من التركيّة).

أَفَنْدِي : لقبُ تكريم، معناهُ السيّد. (من التركيّة).

أَفْيُون : عُصارةً مُجفَّفة تُجْنَى من تَشْقيق ثَمَرِ الخشخاش غير الناضج. (من اليونانيَّة أو الفارسيَّة).

إِقْرِيدس : قُرَيدس . الحِمْبَري . (من اليونانيّة) .

إِقْلَيْم : قَسَمٌ من الأرض يَختَصُّ باسم ويَتَميَّزُ به من غيرهِ. (من اليونانيَّة).

أَقَنَاهَ : ضربٌ من ضروب الزخرفة المعماريَّة يعتمدُ شكل نبات «الأَقْنَقَة». (من اليونانيَّة).

الأُقْنُوم : الأصلُ. الشخصُ. الركنُ من أركان الثالوث المسيحي. (من الثُقْنُوم اليونانيَّة).

أَكَاديميَّة : مدرسةُ أفلاطون الفلسفيَّة . مجمعٌ عِلْميِّ . (من اليونانيَّة) .

إِكْلِيرُوس : كَهَنَّةُ البَّيْعَةِ في المسيحيَّةِ. (من اليونانيَّة).

أَلاي : جماعة من الجند يَبْلُغُ عددُهم الأَلف. (من التُركيَّة). وعَرَبيُها: السَريَّة. الفَيلَق.

أَلْمَاس : حجرٌ كريمٌ شديد الصَّلابة. (من اليونانيَّة).

أَمْبَراطوريَّة : سياسةُ التوسُّع الاستعماري (أَمْبِرْياليَّة). (من اللاتينيَّة: أمير الجيش).

آمين : اسْتَحِبْ. لِيَكُنْ. هكذا فافعل. (من العبرانيَّة أو المصريَّة القديمة).

الأنَّبًا : الأبُّ المرشِدُ بالمعنى المسيحي.

إنجيل : أَسْفَارُ العهد الجديد المتضمّنة تعاليم السيّد المسيح. (من اليونانيّة: البشارة).

أَنْقَلِيس : نوعٌ من السمك كالحيَّات يعيش في الماء العذب والملح. (من اليونانيَّة).

أَنْمُوذَج : مثالُ الشيءِ. (من الفارسيَّة)

الأُنيسون : نباتُ ذو رائحة عَطِرة. (من اليونانيَّة).

أَفْج : العُلُو الأَرْفع. أَقْصَى نُقطةٍ في بُعد القمر عن الأرض. (من الفارسيَّة أو السَنْسَكريتيَّة).

أَوْقَيَانُوس ﴿ : البحرُ المحيط. (من اليونانيَّة).

أُوقِيَّة : نصفُ سدس الرطل. سدسُ الأقَّة. (من اليونانيَّة).

أَيَّار : الشهرُ الخامس من السنة الشمسيَّة. (من السُّريانيَّة).

إِنْدُرُوجِينَ : العنصرُ الغازيُّ المعروف. (من اليونانيَّة: مُولِّد الماء).

بابا

بَابُوج

بَابُونَج

إِيقُونَة : التمثالُ. الصورةُ. النَّصَمَةُ. (من اليونانيَّة).

إِيل : القويُ والقديرُ. اسمٌ لِلَّه. (من العبرانيَّة).

أَيْلُول : الشهرُ الخامس من السنة الشَّمسيَّة. (من السُّريانيَّة).

إيوان : القصرُ. مكانٌ متَّسِعٌ من البيت يرتفعُ عن مستوى أرضه يحيط به ثلاثة جدرانٍ. (من الفارسيَّة).

#### \_\_\_\_هر حرفُ الباء ٢٨\_\_\_\_

: كلمةً يُنادي بها الطفلُ والدَّهُ. الحَبْرُ الأَعظم. (من الفارسيَّة).

: غِطاءُ الرُّجل. ضربٌ من الأُحذية. (من الفارسيَّة).

: نباتٌ ذو زهر أصفر مُكَلَّل بأبيض. (من الفارسيَّة).

بَاذَنْجَانَ : البقلُ الزراعي المعروف. (من الفارسيَّة: بيضُ الجَانَ).

البَارَة : قطعة صغيرة من المسكوكات، مقدارها خُمس ثُمن الغِرْش. (من الفارسيَّة).

البَارود : مسحوقُ مادةٍ سريعة الاحتراق. (من الفرنسيَّة بتوسَّط التركيَّة).

البَازار : السوقُ التجاريُّ، ومنه «البَازِركان» أي التاجر. (من الفارسيَّة).

بَاسَ : قَبَّلَ. (من الفارسيَّة).

البَاشَا : لقبُ تشريفِ يُمْنَحُ للمدنيين والعسكريين. (من الفارسيَّة: قَدَمُ البَاشَا : الملك. أو من التركيَّة).

البَاشِق : طائرٌ من الجوارح، أصفر العينين، أخضر الرِجلين. (من الفارسيَّة أو السُّريانيَّة).

البَامِية : بقلة زراعيَّة تُطْبَخُ ثمارُها وتُؤكل.

بَبَّغَاء : طائرٌ من أشهر أوصافه أنَّه يستقيم له النُطقُ بالمحاكاة. (من الهنديَّة).

البَخْت : الحظُّ. (من الفارسيَّة).

البَخْشِيش : العطاءُ لدلَّالٍ أو مستخدم لحاجةٍ عَرَضَت، عربيُّها: الرَّاشِن،

البَذرون : بيت تحت الأرض للسُكْنَى وللخزن. (من الفارسيَّة). وعَرَبيُها: السَّرْب.

بربط : آلةُ الطرب المعروفة بالعود. (من الفارسيَّة: صدر الإوز).

بُرْتُقَال : شجرٌ ثمره حامض سكري، أصلُه من الصين، جَلَبَهُ البرتغاليُّون عام ١٥٤٧، فاكتسب اسمهم.

بَرْجيس : لعبة كالنَّرْد. كوكبُ المشتري. (من الفارسيَّة).

بَزدِيَ : نباتُ مائيٌ كان القدماء يصنعون من لحائهِ الورقَ. (من المصريَّة القديمة).

بُرْغل : جريشٌ خشنٌ من الجِنطة المسلوقة. (من التركيَّة).

البزغي : وَتَدُّ من حديد معروف. عربيُّها: اللَّوْلَبِ.

البَرْسيم : نباتُ يُسْتَعْمَلُ عَلَفاً للدواب والماشية . (من المصريَّة القديمة) .

بُرشَانَه : قرصةٌ تُصْنَع من الدقيق الأبيض. (من السُّريانيَّة).

البَشْكير : فوطة كبيرة للحمّام.

البُرْطَاس : عَتَبَةُ الباب من حجرٍ . عربيُّها: الأُسْكُفَّة .

البَرْطَمَان : إناء من زجاج أو خزف، تُخفَظُ فيه المُرَبيَّات ونحوها. (من الفارسيَّة).

البِرْكار : آلةً ذات ساقين تُرسَمُ بها الدوائرُ. (من الفارسيَّة). وعربيُها: الدوَّار.

البُرْكان : جبلُ النَّار . (من اليونانيَّة) .

البِرْمِيل : وعاءً مستديرٌ من خشب. (من الإيطاليّة).

البُرنُس : كساءٌ يتصلُّ به غطاء الرأس. قَلَنْسُوة طويلة كانت تُلبَس قديماً.

البُرْنَيْطَة : غطاءُ الرأس. وعربيُّها: القَلَنْسُوة.

البِرْوَادَ : الإطارُ المحيطُ بالشيء. (من الفارسيَّة). عربيَّها: الكِفافُ أو البِرْوَادَ : الإطارُ .

البروتُوكُول : العُرْفُ السياسي. (من البيزنطيَّة: ما يُلصَقُ بالسَّجل).

البروقة : التجربةُ. (من اللاتينيّة).

البريد : الرسولُ المُنطلقُ بكتاب. (من الفارسيَّة: الحِمْل والنَّقْل).

البَزنَامج : المنهجُ الموضوعُ. والخُطَّةُ المتَّبعة. (من الفارسيَّة: حَمْلُ البَزنَامج الرسالة).

البِزُّ : الثدي. حَلَمَتُهُ. (من السُّريانيَّة أو الفارسيَّة).

البَسُّ: الهِرَّة. (من الفارسيَّة).

بَس : بمعنى: حَسب. (من الفارسيّة).

البَسْطِرْمَة : لحمُ فخذٍ يُعالَجُ بالثوم والتَوابل، ثم يُضغَطُ ويُقَدُّد.

البِسَابِورط: جوازُ السفر. (من الإيطاليَّة).

البُسْتَان : الحديقةُ من النَّخْلِ. روضةٌ يدور بها حائظٌ. (من الفارسيَّة: مكانُ الرائحة).

البِسِلَّى : نباتٌ له حَبُّ كالترمس أو أصغر منه. (من الإيطاليَّة).

البَضْمَة : أَثَرُ الإصبع في شيءِ ما. (من التركيَّة).

البَطَارخ : بيضُ السمك المُهَيَّأُ للأكل. (من اليونانيَّة).

البَطَّارِيَّة : صَفُّ قوارير موضوعة على نحو يصلُ ظاهرَ طبقةٍ منها بباطن أُخرى . (من الفرنسيَّة أو الإنكليزيَّة) .

البَطْرَك : رئيسُ رُؤساءِ الأساقفة في المسيحيَّة. (من اليونانيَّة: الأَبُ البَطْرَك الرئيس).

البَطاطا : النباتُ الزراعي المعروف. (من الإسبانيَّة).

البُقْجَة : الصُرَّةِ. (من التركيَّة).

البَقْدُونس: بقلةٌ تُزرع لرائحة أُوراقها. (من الآراميَّة).

البَقْسِمَاط : البسكويت، أي المَخْبُوزُ مرتين. (من اللاتينيَّة).

البُكْلَة : الإبزيمُ. العُروةُ. (من الفرنسيّةِ أو الإنكليزيّة).

البَلَاط : دارُ الملك . مَجْلِسُهُ . (من اللاتينيَّة : القصر) .

البَلَّان : نباتُ من فصيلة العُلَّيْقيَّةً . (من اليونانيَّة) .

الْبَلْسَم : مَا تُعَالَجُ بِهِ الحروقُ والجروحُ مِن الدُّهُونَ. (مِن الآراميَّة).

البَلْغم : خَلْطٌ من أَخلاط البدن الأربعة في عُرْفِ قُدامى الأطبَّاء. (من اليونانيَّة: التهاب).

البُنِّ : القهوة. (من الحَبَشِيَّة).

البَنْج : جنسُ نباتاتٍ طبيَّة مُخدِّرة . (من الفارسيَّة ، أو الهنديَّة) .

البَنْدُ : المادّة من موادّ الإتفاقات بين الغرماء. (من السنسكرتييّة أو الفارسيّة: عُقْدَة).

البَنْدر في المرفأ ، المَوْسَى ، مقرُّ التُّجَّار . (من الفارسيَّة) .

البُنْدُق الله الشمرُ المعروف الذي يُؤكِّلَ بزرُهُ. (من اليونانيَّة).

البُنْدُق : كرةٌ صغيرة مُدَوَّرة مُدَخْرَجة يُرمى بها. (من الفارسيَّة).

البَنَفْسَج : جنسُ أَزهارِ شَذِيَّة الرائحة. (من الفارسيَّة).

البَنْك : المحلّ الذي تُوضح فيه الأموالُ. (من الفرنسيَّة أو الإنكليزيَّة). وعربيُها: المَضرفُ.

البَهَار : نَبْتٌ طيِّبُ الرائحة . (من الفارسيَّة) .

البَهْرَج : الزُّيفُ والزَّغَلُ. (من الهنديَّة).

البَهْلَوَان : الذي يمشي على الحَبْل . (من الفارسيّة) .

البُهْلُول : الضَّحَّاك في مواجهة الخُطُوب. (من الفارسيَّة).

البُوتَقَة : وعام يستخدُمه الصائغ للتذويب. (من الفارسيّة).

البُودرة : المسحوقُ سَخْقاً دقيقاً. (من اللاتينيَّة).

البُورصَة : سوقُ المال والأسهم. (من الإيطاليَّة).

البُوز : الشرابُ المُحَلِّى المُجَمَّد بالثلج . البُوظة . (من الفارسيَّة : الجليد) .

البُوصلة : جهازُ الإبرة المغناطيسيَّة . (من الإيطاليَّة) . عربيُّها: القَنْبَاص، أو القَنْبَاس (ابن خلدون) .

البُوق : آلةٌ موسيقيَّة يُنفَخُ فيها أو يُزَمِّر. (من اللاتينيَّة).

البُوهيميّ : المُتَحلِّل من مواصفات الهيئة الاجتماعيَّة وعُرفها. (من الفرنسيَّة أو الإنكليزيَّة).

البيانو : آلةٌ موسيقيَّة لها أصابع بيض وسُود، يُنْقَرُ عليها بالأَنامل. (من البيان الإيطالية). ومرادفُها بالعربيَّة: البَيَانُ .

البَيْدَر : الموضعُ يجمعُ فيه الحصيدُ ويُدَاسُ بِالأَرجُلِ أَو يُدْرَسُ بِالأَرجُلِ أَو يُدْرَسُ بِالنَّورِجِ. (من الآراميَّة أو الفارسيَّة).

البَيْرِق : الرايةُ. العَلَمُ. والبَيْرِقدار: حاملُ البَيْرَق. (من الفارسيَّة).

البَيك : لقبُ تشريفٍ يُمْنَحُ للمدنيين والعسكريين على السواء. (من التركيَّة: كبيرٌ. أميرٌ).

البَيْلَسَان : جنسُ نباتٍ يُسْتَخْرَجُ من زهرهِ دُهنٌ زكي الرائحة. (من البَيْلَسَان : عُطْر).

البِيمَارستان : محل مُعَدُّ لمعالجة المرضى وإقامتهم. (من الفارسيَّة: محلُّ البِيمَارستان : محلُّ المُسْتَشَفى .

#### \_\_\_ه حرف التَّاء عهـ\_\_\_

التَّابِلُ : الْأَبْزَازُ المطيِّبةَ للأَطعمة. (من الفارسيَّة أو الآراميَّة).

التَّابُو : حُزْمَةُ الدُّنُوِّ أو المسِّ أو النظر أو الحديث. (من البولنزيَّة).

التَّابُوت : الصندوقُ. السَّفَطُ. نعشٌ من خشبٍ. (من المصريَّة القديمة).

التَّاج : الإكليلُ. لباسُ الرأس للملك. (من السُّريانيَّة).

التَّاسُومَة : الخُفُّ. (من الفارسيَّة: ضفيرةُ الجلد).

التُبْغ : جنسُ نبآتاتٍ زراعيَّة مخدِّرة. (من الأرواكيَّة أو الإسبانيَّة).

التُتُن : التُّبغ. (من التركيَّة: الدُّخان).

التَّخْت : المقعدُ. السريرُ يُوضَعُ عليه الفراشُ. (من الفارسيَّة: خشبُ. سريرٌ).

تَدْشين : استعمالُ الشيءِ الجديد ابتداءً. (من الفارسيَّة أو الآراميَّة).

التُرْبَاس : مزلاج من حديدٍ يُغلِّقُ به البابُ من الداخل.

تَرْجَمَ (بصيغة : فسَّرَ اللسانَ بلسانِ آخر. (من السُّريانيَّة أو الإغريقيَّة). الفعل مجرَّداً)

التَّززي : الخَيَّاطُ. (من الفارسيَّة).

التَّرَسَانَة : مكانُ صُنْعِ المراكب. مستودعُ أَجهزة القتال البحري. (من الإيطاليَّة).

التَّزم : الأَجلُ المُحَدِّد. (من اللاتينيَّة).

التُّرْمُس : جنسُ نباتاتِ زراعيَّة، لبعض أنواعه حَبُّ أصفر مرير الطَّغم. (من اليونانيَّة).

التَّرمُس : زجاجةٌ عازلة تَحْفَظَ على السائل حرارته أَو برودته.

التُّرُّهَة : الباطلُ. الخالي من نفع. (من الفارسيَّة).

التَّزياق : عقَّارٌ يدفع السموم. (من اليونانيَّة أو الفارسيَّة أو الرُّوميَّة).

تِشْرِين : اسمٌ لشهرين مُتَعَاقبيْن من السنة الشمسيَّة. (من الآراميَّة: البَدءُ والشروع).

التَّفْتا : نسيجٌ من حرير أُو كتَّان أو قطن. (من الهنديَّة أو الفارسيَّة).

التُّكُ : نَقُرةٌ موسيقيَّة. (من الفارسيَّة).

التُكَّة : رباطُ السراويل. (من السُّريانيَّة: الشَّدُّ).

التَّكيَّة : زاويةُ الدراويش عند الصوفية الخَانِقَاهُ. ﴿ مِنِ اللَّتُرِكَّيَّةٌ ﴾..

التُلسْكُوبِ : آلةً يُنظرُ بها الأَجسامُ البعيدة. ﴿مِن اللِّيونَالْيَلَةِ﴾. وعربيُّها: المِرْقَبُ.

التَّمْسَاح : حيوانُ برمائيُّ. (من المصريَّة القليمة: وليلُّ اللبيضة).

تَمُوز : الشهرُ السابع من السنة الشمسيَّة. (من السومريَّة أو الباباليَّة).

التُّنّ : جنسُ سمكِ. (من اليونانيَّة).

التَّنْبَاك : نباتٌ يُمتِّص دخانُه بالنارجيلاء.

التُّنبَل : الكسلان. (من التركيَّة).

النَّنْجَرَة : أو الطَّنْجَرَةُ: قِدْرُ أو صحنَّ من نحاسٍ أو نحوه. وعربيُّها: القِدْرُ أو والمِرْجَل.

التَّنَك : معدنٌ أبيض مرقَّقٌ. (من التركيَّة).

التَّتُورة : من الملابس النسائيَّة. (من الفارسيَّة أو السُّريانيَّة أو اليونانيَّة). وعربيُها: النُّقْبَة.

التُّوت : جنسُ أَشجارٍ تُزرَع لثمرها الذي يُؤكِّل. (من السُّريانيَّة).

التُّوتيا ﴿ وَ هَ مُكْتَحِلُ به التُّوتيا المعدنيَّة تُشبه التَّنَك . (من الفارسيَّة).

التَّوْراة : أَسفارُ مُوسى الخمسة . العهدُ القديم كله . (من العبرانيَّة : الشريعة) .

#### ——﴿ حرفُ الثَّاء ﴾

الثُّكْنَة : مركزُ الجنود. (من الفارسيَّة).

الثُّوم : نباتٌ قويُّ الرائحة. (من المصريَّة القديمة).

## حرفُ الجيم >٥

الجَاروشة : آلةٌ تُجْرَشُ بها الحبوبُ التي تُتَخذُ عَلَفاً للدواجن. (من السَّريانيَّة).

جالُوت (جالوط): الجاليةُ والسبيّ. (من السُّريانيَّة أو العبرانيَّة).

جَامُ : كوبٌ أَو إِنَاءٌ مِن فَضَّة . (مِن الفارسيَّة).

الجَامُوس : جنسٌ من ذوات القرون من فصيلة البَقَريَّات. (من الفارسيَّة).

الجَانَرك : صنفٌ من الخوخ. (من التركيَّة).

الجَبَخانة : مخزنُ موادِّ الحرب من بارود وقنابل. (من التركيَّة). وعربيَّها: المَسْلَحَة

الجِيسين : الجَصُّ. ما يُطلى به البيوتُ من الكلس. (من اليونانيَّة).

الجِزْدَان : محفظةُ الأوراق. ما تُوضَعُ فيه الدراهمُ.

الْجُلَّابِ : الْعَسَل أو السُّكَّر عُقِدَ بماء الورد. (من الفارسيَّة: ماءُ الورد).

المُجلْنَار : زَهْرُ الرُمَّانَ. (من الفارسيَّة: وردَ الرُمَّان). ومرادفُها بالعربيَّة: المُجلُنَار : الرَّعَثُ.

الْجُمْرُك : جُعْلٌ يُؤْخَذُ على البضائع الواردة من البلاد الأخرى. (من التركيَّة). وعربيُها: المَكْسُ.

الجهبذ : الناقدُ العارفُ بتمييز الجيّد من الرديء. (من الفارسيّة: المقيمُ في الجبل).

جَهَنَّم : اسمُ النار التي يُعذُّبُ اللَّهُ بها في الآخرة. (من الفارسيَّة أو العبرانيَّة).

الجُوخُ : نسيجٌ صَفيقٌ من الصُّوف.

الجَوْرَب : لِفَافَةُ الرِجْل . (من الفارسيَّة) .

#### ----◊﴿ حرفُ الخاء ٢٥----

الخَازوق : عمودٌ طويلٌ محدَّدُ الرأس يدخُلُ في دُبُرِ المجرم فيموتُ عليه.

الخَان : الحانوتُ. الفُنْدق. محلُ نزول المسافرين. لقبُ السلطان عند الأتراك. (من الفارسيَّة).

الحَانَةُ : المَنْزِلةُ. خَانَةُ العشرات وخَانَةُ المئات: أي: مَرْتَبَة. (من الفارسية).

الخُدَنِوِيُّ: الملكُ. الوزيرُ. السيُّدُ. (من الفارسيَّة).

الخُرْدَة : مَا صَغُرَ وتَفَرَّق مِنَ الأُمْتِعَةِ . (مِنَ الفَارِسيَّة) .

الخُزدُق : قطعٌ كرويَّة صغيرة من الرصَّاص. (من الفارسيَّة).

الخَريطة : مَا تُرسَمُ عليه هيئةُ الأرض. عربيُّها: المُصَوَّر أو المُخَطَّط.

الخُفْتان : ضرب من الثياب.

الخُوذَةُ : ما يجعلُهُ المحاربُ على رأسه ليقيهِ. ومرادفُها بالعربيَّة: المِغْفَرُ.

الخُوري : الكاهنُ. (من اليونانيَّة: مدبِّر القرية).

الخِيَار : نوعٌ من الخضر يُشبهُ القِثَّاء. (من الفارسيَّة).

## \_\_\_\_هر حرفُ الدَّال ٢٨\_\_\_\_

الدَّرَابُكَّة : آلةٌ يُضرب بها.

الدَّرْبَزين : قوائمُ من حديدٍ أو خشبٍ تُقامُ حول السلالم تردُّ الساقط.

الدُّرْهُم : قطعةٌ من فضَّة مضروبة للمُعَاملة. (من اليونانيَّة).

الدَّرْويش : المُتَعَبَّدُ. الزاهدُ. (من الفارسيَّة: الفقير).

الدَّسْتَة : حُزْمَةٌ ونحوها تجمعُ اثنين عشر فرداً من كلِّ نوع. (من الفارسيَّة).

الدُّسْتُور : القاعدةُ يُعْمَلُ بمقتضاها. (من الفرسيّة)

الدَّفَّة : الجنبُ من كلِّ شيءٍ أو صفحتُه. (من الآراميَّة).

الدَّفْتَزدار : الموظَّفُ المالي المكلَّف تنظيم الوارد والمُنْصرِف من أموال الدَّفْتَزدار : الحكومة . (من التركيَّة) .

الدُّكَّان : الحانُوتُ. (من الفارسيَّة).

الدَّلْتَا : مساحة من الأرض تكوَّنت من رواسب فيضيَّة مروحية الشكل، يُلقيها النهرُ عند مَصَبُّهِ، ويتشعَّبُ فيها النهرُ إلى فرعين أو أكثر. (من اليونانيَّة). ومرادفُها بالعربيَّة: الدَّالُ.

الدُّلْفين : حيوانٌ بحريٌّ كبير. عربيُّها: الدُّخَسُ.

الدُّهْليز : المدخل بين الباب والدار. (من الفارسيَّة).

دَوْزَنَ : شَدُّ مَا ارْتَخَى مِن أُوتَارِهِ. (مِنَ الْفَارِسِيَّة). عَرَبِيُهَا: بَضَّ وَبِظًّ.

الدُّولاب : كلُّ آلةٍ تدور على محور. (من الفارسيَّة: إناءُ الماء).

الدُّيبَاج : ضربٌ من الثياب، سَدَاهُ ولُحْمَتُه حرير. (من الفارسيَّة).

الدّيوان : مجتمعُ الصحف. الكتابُ تُجمعُ فيه قصائدُ الشِعْر. (من الفارسيّة).

### ----الإحرف الرَّاء ٢٥---

الرَّاوَنْد : جنسٌ من الأعشاب.

الرَّسْت : أَوَّلُ المقامات السبعة الأصليَّة في الموسيقي. (من الفارسيَّة).

الرُّوزْنَامَة : كُتيبٌ يتضمَّن معرفة الأيام والشهور على مدار السنة. (من الفارسيَّة: يومٌ. كتابٌ).

الرِّيَال : نوعٌ من المسكوكات الفضيَّة الكبيرة.

## ----◊﴿ حرفُ الزَّايِ ﴾

الزُنْبَق : سَيَّالٌ معدنيًّ يجمدُ في درجة أربعين تحت الصفر. (من الفارسيَّة).

الزَّاجُ : ملحٌ يُستعملُ في الصِّناعة . (من الفارسيَّة) .

الزَّارُ : حفلةٌ راقصةٌ تُقَامُ لطرد الأرواحِ الخبيثة التي تَمَسُّ أجسام بعض الناس في زعمهم. (من الأَمهريَّة).

الزُرْنيخ : عنصرٌ مركباتُه سَامَّه. (من الفارسيَّة).

الزَّلَابِيَّة : عجينٌ يُقْلَى بالزيت ثم يُعْقَدُ بالدبس. (من الفارسيَّة).

الزُّمُّرُد : من الحجارة الكريمة. (من الفارسيَّة).

الزُّنْبَرَك : آلةٌ في الساعة تُحرُّكَ دواليبها. (من الفارسيَّة). عربيُّها: النَّابِضُ.

الزَّنْجَبيل : نباتٌ له عروق تسري في الأَرض. الخَمْرُ. (من الفارسيَّة).

الزُّنْجِير : السُّلْسِلَةُ. (من الفارسيَّة).

الزُّنْدِيق : مَنْ يُبْطُنُ الكُفَرَ ويُظْهِرُ الإيمان. (من الفارسيَّة).

الزِّيج : خَيْطُ البنَّاءُ الذي يمدُّهُ على الحائط لتسوية المداميك. (من الفارسيّة).

### 

السَّاذَج : ما لا نقش فيه . (من الفارسيَّة) .

السَّبَانخ : نوعٌ من البُقُول. (من الفارسيَّة).

السُّرَادِق : كلُّ ما أَحَاط بشيءٍ من حائطٍ وغيره. الفسطاطُ يجتمعُ فيه السُّرَادِق : كلُّ ما أَحَاط بشيءٍ من حائطٍ وغيره . الناسُ لعُرسِ أو مَأْتمِ أو غيرهما .

السَّرايَة : بلاطُ الملك . (من الفارسيَّة) .

السُّرْقِين : الزُّبْلُ . (من الفارسيَّة) .

السُّرْوَال : لباسٌ يسترُ النصفَ الأُسفل من الجسم. (من الفارسيَّة).

السَّطْلُ : إِنَاءٌ من معدنِ كالمِرْجَلِ لهُ علَّاقة كَنِصْف الدائرة مُرَكَّبَة في عُروتَيْن. (من الفارسيَّة).

السَّعَانين : عيدُ الشَّعَانين. الأحدُ الذي يسبق الفِصْح. (من العبرانيَّة).

السَّفْسَطَة : قياسٌ مركبٌ الوهميَّات، الغَرَضُ منه إفحامُ الخصم وإسكاته. (من اليونانيَّة).

السَّفين : حديدةٌ أَو خشبةٌ تُسْتَعملُ لفلْق الحطب وغيره.

السُلَاخدار: حاملُ السلاح. (من الفارسيَّة).

السُّمْسَارُ : الوسيطُ بين البائع والمشتري لتسهيل الصَّفْقة. (من الفارسيَّة).

السُّندان : ما يُطرَقُ عليه الحديدُ. (من الفارسيَّة).

السُّنْديان : شجرُ البَلُّوط. (من الفارسيَّة).

السُّيْبُ : مجرى الماء. التُّقَاح، ومنه: «سِيَبَويه»، ومعناهُ «رائحةُ التُّقَاح. (من الفارسيَّة).

السَّيخ : السكِّينُ الكبير. (من الفارسيَّة).

### ---- الشّين ٢٨---

الشَّاكُوش: المطرقة الصغيرة.

الشَّبِنُ : مَنْ يقومُ بخدمة العريس في الزواج. (من السُّريانيَّة).

الشَّتْلَةُ : النَّبْتَةُ الصَّغيرة تُنْقَلُ من مَنْبِتها لتُغرَسُ في مكانٍ آخر. (من الشَّتْلَةُ الراميَّة).

الشُذيَاق : مَنْ كان أَذنَى من الكاهن درجة واحدة عند النصارى. (من اليونانيَّة).

الشَّشْمَة : بيتُ الخَلاء. (من الفارسيَّة: بركةُ الماء).

الشَّطْرَنَج : اللعبةُ المشهورة. (من الفارسية: ستةُ ألوان)

الشَّمَّاس : مَنْ هو دون القسِّيس . (من السُّريانيَّة : الخادمُ) .

الشَّمْعَدَان : المَنَارةُ يُرَكَّزُ عليها السراج (ودَانُ: فارسيَّة). وعربيُّها: المَاثِلَة.

الشَّوْبَق (الشَّوْبَك): خَشَبةُ الخبَّازِ. (من الفارسيَّة).

الشَّوْذَر : المِلْحَفَةُ . (من الفارسيَّة) .

الشَّاهُ : الملكُ. (من الفارسيَّة).

الشَّاهين : طائرٌ من جوارح الطير وسباعها، من جنس الصَّقْر.

### ---- ﴿ حرفُ الصَّادِ ﴾

الصَّالَة : المكانُ الواسع. (من الفرنسيَّة).

الصَّابون : مركبٌ من الزيت والقلى يُغسَلُ به. (من الفارسيَّة). وعربيَّها: الغَاسُول.

الصَّرْمُ : الجلدُ. والصّرَّامُ: بائعُهُ. (من الفارسيَّة).

الصَّفَا : جمعٌ لكلمة «الصَفَاة»: الحجرُ الصَّلْدُ الضخم. (من السُّريانيَّة: الصَّفَاء).

الصَّنَمُ : الوَثَنُ. ما يُعْبَدُ من دون اللَّه.

الصُّنجُ : صفيحةٌ مدوَّرة من النحاس الأصفر تُضرب على أُخرى مثلها، للطرب.

الصَّوْلَجَان : العَصَا المَعْقُوفة الرأس. عَصَا يحملها الملكُ ترمزُ لسلطانه. (من الفارسيَّة).

الصَّنِدَلي : بيَّاع الأُدُوية والعقاقير.

#### \_\_\_هر حرفُ الطَّاء ﴾

الطَّابَق : إِنَاءٌ مِن نحاس يُطبِخُ فيه. (مِن الفارسيَّة).

الطَّابُور : أَنْصَارُ العدوّ من أهل البلد أو المُقيمين فيه.

الطَّاجِن : ما يُقلَّى عليه أو فيه .

الطَّازَج : الجديدُ. الحديثُ. التَّازة. (من الفارسية).

الطَّاقُ : ما عُطِف من الأبنية، أي جُعِلَ كالقوس من قَنْطرة ونافذة. (من الفَارسيَّة).

الطَّبْشُور : مادَّةُ بيضاء جيريَّة يُكتبُ بها على اللوح. (من التركيَّة).

الطَّبَنْجَة : نوعٌ من السلاح دون البارودة.

الطَّرْبوش : غطاءٌ للرأس، قد تُلَفُّ عليه العِمَامة. (من الفارسيَّة).

الطُّسُّ : (الطَّسْتُ. الطَّشْتُ): إِنَاءٌ مِن نَحَاسٍ لَغُسَلُ الأَيدي. (مِن الطُّسُّ : الفَّارِسيَّة).

الطُّغْراءُ : الطُّرَّةُ تُكْتَبُ في أعلى الكُتُب والرَّسائل فوق البَسْمَلَة، تَتَضَمَّنُ نَعْضَمَّنُ نعوتَ الحاكم وأَلقابَهُ. (من التَتَرِيَّة).

الطَّقْسُ : يطلقها المسيحيُّون على شعائر الديانة. (نصرانيَّة).

الطَّلَسُمُ : كتابةٌ يستعملها الساحرُ، ويزعمُ أنَّه يرفع بها كلَّ مُؤذِ. (من اليونانيَّة).

الطُّنْفَسَة : البساطُ. الثوبُ. الحصيرُ. (من الفارسيَّة).

#### ـــــال حرفُ العين ﴾ـــــ

العَرَّابُ : كفيلُ المعتمد عند النصارى . (من السُّريانيَّة) .

العَسْكُو : الجيشُ . الجَمْعُ . الكثيرُ من كلِّ شيءٍ . (من الفارسيَّة) .

عِيسى : اسمُ يسوع المسيح. (من العبرانيَّة).

العَنْبُرُ : بناءٌ رحبٌ يُتَخَذُ للخزن أو العمل، ومأوى للجنود والمرضى.

## \_\_\_\_الحرف الغين المحــــــ

الغِرشُ : من المسكوكات، ويساوي أربعين بارة.

الغازُ : جوهرٌ هوائيٌّ قابل للضغط، سَيَّال. (من الفرنسيَّة أو الإنكليزيَّة).

#### حرفُ الفاء ﴾

الفَاصُوليه : بقلةٌ زراعيَّة، تُزرع لثمرها ولبذورها.

الفَانُوس : مشكاةً مستقلَّة، جوانبها من الزجاج يُوضعُ فيها المصباحُ.

الْفَرَزْدَقُ : قِطَعُ العجين. لَقَبُ الشاعر الأموي المشهور، واسمُه «هَمَّام». (من الفارسيَّة).

فِرْعَون : لَقَبُ ملك مِصْر في التاريخ القديم. (من المِصْريَّة القديمة: البيتُ العظيم).

الفَرسَخ : ثمانية كيلومترات تقريباً. (من الفارسيّة).

الفَرَمَان : عهدُ السلطان للولاة . (من الفارسيَّة) . وعربيَّها: العهدُ . المَوْثَقُ . المَوْثَقُ .

الفِرِنْد : السيفُ. جوهرهُ ووشيُهُ. ضربٌ من الثياب. (من الفارسيَّة).

الفُسْتَان : (الفُسْطَان): ما تلبسُه النساءُ. (من الفارسيَّة).

الفُسْتُق : شجرٌ معروفُ الثَّمَرِ. (من الفارسيَّة).

الفُسَيْفِسَاء : قطعٌ صغيرة مُلَوَّنة من الرخام وغيره تُسْتَعْمَلُ للتزيين. (من الروميَّة).

الفَشَكُ : أُنبوبة صغيرة من النحاس أو الكرتون تُمْلاً باروداً لحشوً الفَشك الأسلحة الناريَّة.

الفِضخ : عيدُ قيامة المسيح عند النصارى، وعيدُ تذكار الخروج عن مصر عند اليهود. (من العبرانيَّة: اجتياز. عُبُور. نجاة).

الفَلْسَفَة : الحكمةُ. علمُ الأشياء بمبادئها وعللها الأُولى. (من اليونانيَّة: محبَّةُ الحكمة).

الفُلْفُلُ : حَبِّ شَدَيدُ الحرارة . (من الفارسيَّة) .

الفِنْجَان : إناءٌ صغيرٌ من الخَزَف وغيره. (من الفارسيَّة).

الفِهْرِس : (الفِهْرِسْت): دفترٌ في أُول الكتاب أو آخره يتضمَّن ذِكْرَ ما فيه

من الأبواب والموضوعات. (من الفارسيّة).

الفُولاذ : الحديدُ. (من الفارسيّة).

#### ــــــــالإحرف القاف ٢٥ــــــــ

القَانُون : الأَصْلُ. مقياسُ كلِّ شيءٍ. آلةٌ من آلات الطرب. (من الروميَّة أو الفارسيَّة).

القَاوُوق : قَلَنْسُوَة طويلة. من ملابس الرأس.

القَبَّان : آلةٌ تُوزنُ بها الأشياءُ الثقيلة .

القِبْط : سُكًان مصر. المسيحيُّون من المصرييَّن. (من اليونانيَّة).

القُرصَان : لصُّ البحر . (من الإيطاليَّة) .

القِرميد : الآجُرُّ .

القَزُّ : ما يُسَوَّى منه الحرير.

القِزَانُ : قِدْرٌ كبيرة من النَّحاس، وهو المِرْجَلُ. (من التُّركيَّة).

القُفْطان : ثوبٌ فضفاض، يُلبسُ فوق الجُبَّةِ.

القُلْقَاس : نباتٌ يُؤْكَلُ أصلُهُ بعد الطبخ.

قَلَاوُوظ (مسمار) ذو سنِّ مُلَوْلَبَة، يثبتُ بالتدوير، لا بالدَّقِّ.

القُمْقُمُ : إناءُ العَطَّارِ. الجَرَّةُ. وعاءٌ من نحاسٍ.

القُنْبيط : نبات من فصيلة الكرنب. (من اليونانيّة).

القِنديل : المِصْباح.

القُنصُل : مُعْتَمدٌ ترسله دولةٌ إلى مدينةٍ من مُدن دولةٍ أُخرى . (من اللاتينيَّة: مُسْتَشَار).

القَهْرَمانُ : أمينُ الملك ووكيله الخاصّ بتدبير دَخْلِهِ وخَرْجِهِ. (من الفارسيَّة).

#### \_\_\_\_هزحرفُ الكافعه\_\_\_\_

كَاثوليك : اسمٌ شامل لجميع النصرانيين المُنْضَمِّين تحت رئاسة البَابَا. (من اليونانيَّة: الجامع).

الكَاهِن : الذي من أَفعاله ضرب الحَصَى. رجلُ الدين. (من العبرانيَّة والسُّريانيَّة).

الكُزبَاج : السَّوطُ.

الكَرَز : الفاكهةُ المعروفة.

كَرَّسَ : (الأُسْقُفُ البيعةَ أَو الأَواني الكنسيَّة وغيرها): خصَّصها لخدمة الله. (من اليونانيَّة).

الكَرْفَس : بقلةً كالبقدونس تُؤْكَلُ.

الكَرْنَبُ : نباتٌ ملفوفٌ ورقُهُ بعضه على بعض. الملفوفُ. (من اليونانيَّة).

الكَرَفِيَا : بزرُ نباتٍ يشبهُ الرجلة، وقوَّتُه أَقرب إلى الأُنيسون. الكمُّون.

الكَسْتَناء : ثُمَرُ الشجر المعروف. (من اللاتينيَّة).

كِسْرَى : اسم كلِّ ملكٍ من الفرس. (من الفارسيَّة: واسعُ المُلْك).

الكُشْتِبَان : قَمْعٌ يَعْظِّي طرفَ إصبع الخَيَّاط. (من الفارسيَّة).

الكُشْك : شبهُ رواقِ بارز عن بقيَّة البيت. الكوخُ. القَصْرُ الصغير. (من الفارسيَّة).

الكِشْك : طَعَامٌ يُصْنَعُ من الدقيق واللَّبَن ويُخَفَّفُ. (من الفارسيَّة).

الكَشْكُول : وعاءُ المتَسَوُّل يجمعُ فيه رزقه. (من الفارسيَّة).

الكَعْك : خبزٌ يُعْمَلُ مستديراً من الدقيق والحليب والسُكَّر وغير ذلك. (من الفارسيَّة).

الكَمَنْجَة : آلةٌ موسيقيَّة ذات أُوتار. (من الفارسيَّة).

الكَهْرَباء : القوَّةُ التي تتولَّد في بعض الأجسام بواسطة الحَكِّ. (من الفارسيَّة: جاذبُ التِّبْن).

الكَهْنُوت : وظيفةُ الكاهن. رتبتُه. (من السُّريانيَّة).

الكُوز : إناءٌ كالإبريق لكنَّه أصغر منه.

الكُوسَة : نوعٌ صغير من القَرْع، يُطْبَخُ ثمارُهُ.

الكُوفَتَة : اللحمُ الذي يُقَطِّعُ قطَعاً صِغاراً ويُشْوَى. (من التُّركيَّة).

الكِينا : دواءٌ يُتَّخَذُ من قشر شجرةٍ ويُسْتَعملُ لمقاومة الحُمَّى.

كِيوَان : اسم لكوكب زُحَل. (من الفارسيَّة).

#### \_\_\_\_ ﴿ حرفُ اللَّامُ ﴾ \_\_\_\_

اللُّغْم (اللَّغْم) : عُلْبَةٌ تُحْشَى بموادٍ مُتَفجرَّة، كالبارود. (من التُّركيَّة).

اللُّونِيَاء : بقلةٌ زراعيَّة . (من الفارسيَّة) .

#### \_\_\_\_ الميم الميم المحكام

المَأْلَجُ : آلةٌ من حديد يُطَيِّنُ بها. (من الفارسيَّة).

مَار. ماري : السيِّدُ. وأكثر استعمالها للقديسين. (من السُّريانيَّة).

المارِسْتان : دارُ المرضى . (من الفارسيَّة : موضعُ المريض) .

المَاهِيَةُ : المُرَتَّبُ الشهريُّ في بعض الأَقطار العربيَّة. (من الفارسيَّة: الشَّهْر).

المِثْراس : خَشَبَةٌ تُوضعُ خلف الباب لتدعمه. ما يُسْتَتَرُ به. (من الفارسيَّة: لا تَخَفْ).

المَرْدَقُوش : ضربٌ من الرياحين. (من الفارسيَّة: آذان الفأر). وعربيُها: السَّمْسَقُ.

المَسِيحُ : لقبُ يسوع. (من العبرانيّة).

المَصْطَكَةُ : شجرٌ له ثمرٌ يميل طعمُهُ إلى المرارة، ويُسْتخرج منه صمْغٌ : يُعْلَك. «المِسْكَة». (من الروميَّة).

المِطْران : رئيسُ الكَهَنَة، وهو فوق الأُسقف ودون البطريرك.

المَمْنُون : الشَّاكرُ. (من التُّركِيَّة).

المُنَاوَرَة : عمليَّةٌ عسكريَّة يقومُ بها فريقٌ من الجيش على سبيل التدريب.

المَنْجَةُ : (المَانْجُو): جنسُ تَمْرٍ مُثْمِرٍ، يُؤْكَلُ ويُعْصَرُ شراباً ويُصْنَعُ منه المُرْبِيَّات. (من الهنديَّة). ومرادفها في العربيَّة: الأَنْبَجُ. العَنْبَا.

المَنْجَنيق : آلةٌ تُرمى بها الحجارة. (من الفارسيَّة: أَنَا ما أَجْوَدَني).

المِهْرَجان : عيدُ الفُرس. (من الفارسيَّة: مَحَبَّة الروح، شمسُ الحياة).

# 

النَّاموس : الشريعةُ . جبريل .

النَّاوُوس : مقبرةُ النصاري. حجرٌ منقورٌ تُجعلَ فيه جُثةُ الميت.

النَّاي : آلةُ طَرَبِ يُنْفَخُ فيها. (من الفارسيَّة).

النُّبْراس : المِصْباحُ. الجريءُ الجَسُور. (من الفارسيَّة).

النَّرْجِس : نبتٌ من الرياحين.

النُّسْرين : وردّ أبيض عطريٌّ . (من الفارسيَّة) .

النَّشَا : ما يُسْتَخْرَج من الحِنطة . (من الفارسيَّة) .

النَّفير : البُوقُ يُنْفَخُ فيه . (من الفارسيَّة) .

النَّكْلَةُ : نَقْدٌ يساوي مِلْمَيْن.

النَّمْبِرشْت : ما يُشْوَى نصف شيءٍ. بيضٌ نِمْبِرشْت. (من الفارسيَّة).

النَّمُوذَج : مثالُ الشيءِ . (من الفارسيَّة) .

النَّيْزَك : شُعْلةٌ تُرى كالرُّمح، وهو أحدُ أَقسام الشُهب المُتَسَاقِطة. (من الفارسيّة).

نَيْسَان : شهرٌ من شهور السنة المسيحيّة.

النّيشَان : الوسّامُ. (من الفارسيّة).

النّيل : نهرُ مِصْر. (من الهنديّة).

#### \_\_\_\_ ﴿ حرفُ الهاء ﴾

الهَالُ (حَبُّ) : فُوهٌ من أَفواهِ الطِّيب.

الهَاوُن (الهَاوَن: الوعاءُ المُجَوَّف من الحديد أو النُّحاس يُدَقُّ فيه. (من

الهَاوُون) الفارسيَّة).

الهَزَارُ : طائرٌ حَسَنُ الصَّوْت، يغنِّي أَلحاناً كثيرة. (من الفارسيَّة: الأَلف).

هَلُلُويَا : سَبُّحُوا الربُّ. (من العبرانيَّة).

الهِنْدَام : حُسْنُ القدِّ وتنظيمُ الملابس. (من الفارسيَّة).

الهَنْدَسَة : الحدُّ والقياس. (من الفارسيَّة).

هيروغليفي : الكتابةُ المِصْريَّة القديمة المحفورةُ في قُبور المِصْريين القدماء ومعابدهم وتراثهم. (من الإغريقيَّة: النَّقْشُ المقَدَّسُ).

#### ــــه حرفُ الواو ٢٥ــــ

الوَاحَة : أُرضٌ خصبةٌ في صحارٍ رمليَّة . (من المصريَّة القديمة) .

#### \_\_\_\_هر حرفُ الياء ٢٨\_\_\_\_

اليَاسَمين : نباتٌ زهرُهُ طيِّب الرائحة. (من الفارسيَّة).

اليَانْسُون : نباتٌ ذو رائحةٍ عَطِرة. (من الفارسيَّة).

يَسُوع : اسمُ السيِّد المسيح. عيسى. (من العبرانيَّة).





# القسم الرَّابع

أبوابُ تصريف الأفعال الأكثر استعمالاً



.

# أبوابُ تصريف الأفعال

البابُ الأوَّكُ من أَبواب التصريف، وهو بابُ: نَصَرَ يَنْصُرُ ( ـ ـ ـ ـ ).

البابُ النَّانيٰ من أَبُوابِ التصريف، وهو بابُ: ضَرَبَ يَضْرِبُ (ــَـــِ).

البابُ الثَّالث من أَبواب التصريف، وهو بابُ: فَتَحَ يَفْتَحُ (ـَــــــــ).

البابُ الرَّابِعُ مِن أَبُوابِ التَصريف، وهو بابُ: عَلِمَ يَعْلَمُ ( ـِ ـــ).

البابُ الخانسين أَبواب التصريف، وهو بابُ: عَظُمَ يَعْظُمُ (ـُـــُ).

البابُ السَّادْسِهِن أَبُوابِ التَصريف، وهو بابُ: وَرِثَ يَرِثُ (ـِــِــ).

#### \_\_\_هرٍ حرفُ الألفعِهـ\_\_\_

ـ لَهُ، وبهِ: فَطَنَ وَتَنَبَّهَ.

\_ قَبَضَ عليه وأُخذهُ. قَيَّدهُ.

ـ رَجَاهُ وتَرَقَّبَهُ. وأَمَلْتُه آمُلُهُ.

ـ صَوَّتَ لأَلم وتأوَّهَ.

أَبَهَ يَأْبَهُ أَبْهاً أَنْهاً أَسْرَاً أَسْرَاً

أَمَلَهُ يَأْمُلُهُ أَمْلاً

أَنَّ يَئِنُّ أَنِيناً

بَتَّ يَبتُّ بَتًا

بَحَّ يَبَحُ بَحًا

بَذَرَ يَبْذُرُ بَذْرَاً

بَرَّ يَبرُّ برَّا

بَرَّ يَبَرُّ بِرًّا

بَزَرَ يَبْزُرُ بَزْراً

بَصَمَ يَبْصِمُ بَصْماً

تَلفَ يَتْلَفُ تَلَفاً

ثَمِلَ يَثْمَلُ ثَمَلاً

جَدُّ يَجِدُّ جَدًّا

جذَبَهُ يَجْذَبُهُ جَذْبَاً

جَزَمَهُ يَجْزِمُهُ جَزْمَاً

جَفَّ يَجِفُ جَفَافاً

تَمَّ يَتِمُّ تَمَّاً

#### ــــــهٰرٍ حرفُ الباء ∢هـــــــ

\_ الأُمرَ: نَوَاهُ وجزمَ به.

\_ أُخَذْتُهُ بُحَّة.

\_ الحَبِّ: أَلقاهُ في الأرض.

ـ بوعدهِ: وَفَى به.

\_ والديه: توسّع في الإحسان إليهما.

\_ الحبوب: بَذَرُهَا.

\_ خَتَمَ بطرف إصبعهِ.

#### 

\_ هَلَكَ وعَطِبَ.

\_ الشيءُ: كمُلتْ أَجزاؤهُ.

### حرفُ الثَّاء ۗ؉۪؞

\_ فلانٌ: أَخَذَ فيه الشرابُ.

#### ----◊﴿حرفُ الجيم ﴾٥----

\_ في الأمر: اجتهد . لم يَهْزَلُ .

\_ ضد دَفَعَهُ عنه.

ـ قَطَعَهُ. واليمينَ: أَمضاها قاطعةً.

ـ يَبسَ ونَشفَ.

جَلَدَهُ يَجْلِدُهُ جَلْداً \_ بالسَّوْط: ضَرَبَهُ.

جَلَسَ يَجْلِسُ جُلُوساً \_ ضد قام. قَعَدَ.

جَمَدَ يَجْمُدُ جَمْداً \_ الماءُ: تَمَاسَكَتْ أَجزاؤهُ. ضد ذَابَ.

#### حرفُ الحاء ٢٥---

حَبَسَهُ يَحْبِسُهُ حَبْسَاً \_ سَجَنَهُ. مَنْعَهُ وأَمْسَكَهُ.

حَذَفَهُ يَحْذِفُهُ حَذْفًا \_ أَسْقَطَهُ. قَطَعَهُ من طَرَفه.

حَذَقَ يَحْذِقُ حِذْقاً ـــ العملَ، وفيه: مَهَرَ فيه.

حَرَمَهُ يَحْرِمُهُ حِرْماً \_ الشيءَ: منعهُ إيَّاه.

حَزَرَ يَحْزِرُ حَزْراً \_ الشيءَ: قَدَّرهُ بالتَّخمين.

حَزَمَ يَحْزِمُ حَزْماً \_ الرأيَ أو الأمرَ: ضَبَطَهُ وأَتقنهُ. و \_ الشيءَ: جعلهُ حُزْم يَحْزِمُ حَزْماً \_ حُنْمةً.

حَسَّ يَحُسُّ حَسَّا \_ الشيءَ: علمهُ وشعر به.

حَسَبَه يَحْسُبُهُ حِسَابًا \_ عَدَّهُ وأَحْصَاهُ.

حَسَمَهُ يَحْسِمُهُ حَسْماً \_ قطعه مستأصلاً إياه.

حَصَلَ يَحْصُلُ حُصُولاً \_ الشيءُ: ثَبَتَ. بَقِيَ.

حَضَرَ يَحْضُرُ حُضُوراً \_ فلانٌ: جَاءَ. قَدِمِ.

حَفَرَ يَحْفِرُ حَفْراً \_ الأَرضَ: أَحْدَثَ فيها حُفْرةً.

حَفَزَهَ يَحْفِزُه حَفْزًا \_ دَفَعَهُ من خلف بالسَّوْقِ أو غيره.

حَفِظَ يَحْفَظُ حِفْظًا \_ الشيء: مَنَعَهُ من الضياع.

حَفَلَ يَحْفِلُ حَفْلاً \_ الماءُ: اجتمعَ. \_ القومُ: احتشدوا.

حَقَّ يَحِقُّ حَقًّا \_ عليه أن يفعل كذا: وَجَبَ عليه.

حَقَدَ يَخْقِدُ حِقْدَاً \_ عليه: أَضْمَرَ له العَدَاوَةَ.

حَلَفَ يَخْلِفُ حَلْفاً \_ باللَّه: أَقْسَمَ عليه.

حَلَقَ يَحْلِقُ حَلْقاً \_ الرأسَ: أزال شعرَهُ.

حَلَمَ يَخْلُمُ خُلْماً \_ في نومه: رَأَى رُؤْيَا.

حَمَلَ يَخْمِلُ حَمْلاً \_ الشيءَ: رَفَعَهُ.

حَنَّ يَحِنُّ حَنينًا \_ \_ إليه: اشْتاقَ. و \_ حَنَانًا عليه: عَطَفَ.

حَنِقَ يَحْنَقُ حَنَقًا \_ عليه: اغْتَاظً.

حَارَ يَحَارُ حَيْرًا (ويَحُورُ حَوْراً) \_ في أمره: جَهلَ وجه الصَّواب. تَردَّدَ.

#### ـــــه﴿ حرفُ الخاء ٢٨ــــــ

خَبَزَ يَخْبِزُ خَبْزاً \_ الخُبْزَ: عملهُ. صَنَعَهُ.

خَبَطَهُ يَخْبِطُهُ خَبْطًا \_ \_ ضَرَبَهُ ضَرْباً شديداً. و \_ على الباب: دَقً.

خَتَمَ يَخْتِمُ خَتْماً \_ الشيءَ: وَضَعَ عليه الخاتم.

خَلَشَهُ يَخْدِشُهُ خَلْشًا \_ مَزَّقَهُ. خَمَشَهُ. قَشَرَهُ.

خَرِبَ يَخْرَبُ خَرْباً \_ \_ البيتُ: ضد عمر. خَلَا.

خَسَفَ يَخْسِفُ خُسُوفاً \_ القمرُ: ذهب ضوؤهُ. و \_ الأَرضُ: غَارَتْ بما عليها.

خَشَعَ يَخْشَعُ خُشُوعاً \_ خَضَعَ. ذَلَّ. خَافَ.

خَطِفٌ يَخْطَفُ خَطْفًا ﴿ وَالشِّيءَ : استلبهُ بسرعه.

خَطَفَ يَخْطِفُ خَطْفًا \_ الشيءَ: جذبَهُ بسرعةٍ .

خَفَّ يَخِفُ خَفًّا ﴿ وَالشَّيُّ السَّيِّ فَقُلْ .

خَفَضَهُ يَخْفِضُهُ خَفْضًا \_ ضدَّ رَفَعَهُ. حَطَّهُ بعد عُلُوٍّ.

خَلَطَ يَخْلِطُ خَلْطاً \_ الشيءَ بالشيءِ: ضمَّهُ إليه.

#### حرفُ الدَّال ﴾

دَبُّ يَدِبُّ دَبًّا \_\_\_ مشى كالحيّة أو كالطفل.

دَقَّ يَدُقُّ دَقًّا \_ \_ البابَ: قَرَعَه. و \_ الشيءَ: كَسَرَهُ.

\_ ضدّ غَلُظَ. صَغُر.

دَهَنَ يَدْهُن دِهَاناً \_ الشعرَ والرأسَ وغيرهما: طَلَاهُ بالدُّهْن.

#### ——﴿ حرفُ الذَّالُ ﴾

\_ الدمع: سَالَ.

\_ الرَّجُلُ: ضدّ عزَّ. ضَعُفَ وهَانَ.

\_ فلاناً: عَابَهُ وَلَامَهُ.

#### **─﴿** حرفُ الرَّاء ﴾─

\_ القومَ: كان رئيسهم.

\_ عَادَ. انْصَرَفَ.

\_ الثُّلمةَ: سَدَّهَا.

\_ ثَبُتَ في موضعه مُتَمَكُّناً.

\_ أعطاهُ الرشوةَ.

رَأْسَ يَرْأَسُ رِئَاسَةً رَجَعَ يَرْجِعُ رُجُوعاً

رَدَمَ يَرْدِمُ رَدْماً

دَقَّ يَلِقُّ دِقَّةً

ذَرَفَ يَذْرِفُ ذَرْفاً

ذَلَّ يَذِلُ ذُلاً

ذَمَّ يَذِمُّ ذَمَّاً

رَسَغَ يَرْسَغُ رُسُوخاً رَشَاهُ يَرْشُوهُ رَشْواً رَفَّ يَرِفُ رَفّاً \_ النباتُ: اهتزَّ نضارةً.

رَفَدَهُ يَرْفِدُهُ رَفْدَاً \_ أَعطاهُ. أَعَانَهُ. دَعَمَهُ برفادة.

رَكَنَ يَرْكُنَ رَكْناً ورُكُوناً \_ إليه: مال إليه وَسَكَنَ. اعتمد عليه.

رَقً يَرِقُ رِقَّةً \_ الشيءُ: ضدَّ غَلُظ وثَخُن.

رَنَّ يَرِنُّ رَنينًا ﴿ وَفَعَ صُوتُهُ بِالْبِكَاءِ. صَوَّتَ وَصَاحَ.

رَهُفَ يَرْهُفُ رَهَافَةً \_ دَقَّ ولَطُف.

رَهَنَ يَرْهَنُ رَهْنَا \_ الشيءَ عند فلان: وَضَعَهُ عنده رَهْناً.

#### ــــه حرفُ الزَّاي ٢٥-ـــه

زَفَرَتْ تَزْفِرُ زَفْراً \_ النارُ: سُمِعَ صُوتُ تَوَقَّدُها.

زَلَّتْ تَزِلُ زَلاًّ ــ قَدَمُهُ: زَلِقَتْ.

#### \_\_\_\_هرحرفُ السِّين ﴾

سَخِطَ يَسْخَطُ سَخَطًا \_ الرجل وعليه: غضب عليه وكرهه.

سَرَقَ يَسْرِقُ سَرَقاً \_ منهُ الشيءَ: أخذهُ منه خِفْيةً.

سَفَكَ يَسْفِكُ سَفْكًا \_ الدَّمَ: صبَّه وأَرَاقَهُ.

#### ـــــهرحرفُ الشّين ﴾حـــــ

شَبّ يَشِبُّ شَبَاباً \_ الغلامُ: صار فتيّاً.

شَبَكَتْ تَشْبِكُ شَبْكًا \_\_ الأُمُورُ: تَدَاخَلَتْ واختلطت.

شَحَّ يَشِحُ شَحًّا \_ الماءُ ونحوهُ: قَلَّ وعَسُرَ.

شَخَرَ يَشْخِرُ شَخبَ أَ

شَدَّ يَشِدُّ شَدًّا

شَغَلَهُ يَشْغَلُهُ شَغْلاً

شَفَّ يَشِفُ شُفُوفاً

شَمَخَ يَشْمَخُ شُمُوخاً

صَبَّ يَصِبُ صَبًا

صَبَرَ يَصْبِرُ صَبْراً

صَحَّ يَصِحُّ صُحَّا

صَدَمَهُ يَصْدِمُهُ صَدْمَاً

صَرَفَهُ يَصْرِفُه صَرْفَاً

صَعِدَ يَصْعَدُ صُعُوداً

صَفَرَ يَصْفِرُ صَفيراً

صَهَرَ يَضْهَرُ صَهْراً

\_ صَاتَ من حَلْقِهِ أو أنفه.

ـ الحَبْلَ ونحوَهُ: جذَّبَهُ ومَدَّهُ.

\_ عنه: أَلْهَاهُ. و \_ الدارَ: سَكَنَها.

ــ الشيءُ: رقَّ فَظَهَرَ ما وراءهُ.

\_ الجَبَلُ ونحوهُ: ارْتَفَعَ.

#### ــــــه رض الصَّاد ٢٠-ــــ

\_ الماءَ ونحوهُ: سَكَبَهُ.

\_ على الأمر: تجلَّدَ وجَرُؤَ ولم يجزع.

\_ بَرئ وسلم من كلِّ عيب. ذَهَبَ مرضُهُ.

\_ دَفَعَهُ وضربهُ بجسدهِ.

\_ رَدَّهُ ودَفَعَهُ. و \_ المالَ: أَنْفَقَهُ.

\_ في السُّلِّم: ارْتَقَى.

\_ صَوَّتَ بالنفخ في شفتيه.

ـ الشيءَ بالنار ونحوه: أَذابَهُ.

#### -----الضَّاد ٢٠---

ـ صاحَ وجلَّبَ لفزعه من شيءٍ أخافه.

ـ العِرقُ: اخْتَلَجَ.

\_ فلانٌ: ضدَّ اهتدى. ضَاعَ.

ـ الشيء: كفلهُ.

ضَجَّ يَضِجُّ ضجًّا ضَرَب يَضْرِبُ ضَرْبَاً ضَلَّ يَضِلُ ضَلَالاً

ضَمِنَ يَضْمَنُ ضَمْنَاً

ضَنَّ يضَنُّ ضِنَّاً

ـ بالشيءِ: بخل.

## ----◊﴿ حرفُ الطَّاء ﴾

طَمَسَ يَطْمِسُ طَمْسَاً \_ الشيءَ: مَحَاهُ. غطَّاهُ. أَزَالَهُ. طَنَّ يَطِنُ طَنَّا \_ \_ الذبابُ وغيره: صَوَّت. رَنَّ.

### ---- ﴿ حرفُ الظَّاء ﴾

\_ بالمطلوب: فازَ به ونالَهُ.

- وَضَعَ الشيءَ في غير موضعه. جَارَ وجَاوَزَ الحدِّ.

#### ——♦﴿ حرفُ العين ﴾

ـ لَعِبَ وعَمِلَ ما لا فائدة فيه .

\_ فلانٌ: جَمَعَ ما بين عينيه وتَجَهَّمَ.

- المكانُ بالطِّيب: انتشرتْ رائحةُ الطيب فيه.

\_ العبدُ: خرجَ من الرِّقُ والعبوديَّة. و \_ الشيءُ: قَدِمَ.

\_ الطريقُ: امتلأ بالناس.

\_ القاضى: أَنْصَفَ. مَالَ. حَادَ.

\_ في ما صَنَعَ: رَفَعَ اللَّومَ عنه.

\_ الشيءَ عليه: أراه إيَّاه.

\_ الشيء: علمهُ. أدركهُ.

\_ صار عزيزاً. قَويَ. و \_ الأَمرُ عليه: اشْتَدَّ.

عَبِثَ يَغْبَثُ عَبَثًا

ظَفِرَ يَظْفَرُ ظَفَرًا

ظَلَمَ يَظْلِمُ ظُلْمَاً

عَبَسَ يَغْبِسُ عُبُوساً

عَبِقَ يَغْبَقُ عَبَقًا

عَتَقَ يَعْتِقُ عَتْقًا

عَجَّ يَعِجُّ عَجَّا

عَدَلَ يَعْدِلُ عَدْلاً

عَذَرهُ يَعْذِرُهُ عُذْراً

عَرَضَ يَعْرِضُ عَرْضَاً عَرَف يَعْرِفُ مَعْرِفةً

عَزَّ يَعِزُّ عِزَّا

\_ عن كذا: نَحَّاهُ عنه.

\_ على الأمر: عَقَدَ ضميرهُ على فعله.

ـ العنبَ وغيره: استخرجَ ماءَهُ.

\_ أُمسكهُ بأسنانه. لَزمَهُ.

\_ الرجلُ: اندفع الهواءُ من أنفه بعنف لعارض.

\_ كلمةً على أخرى: أُتْبَعَها إيَّاها بحرف عطف.

\_ كَفُّ وامتنعَ عمًّا لا يَحلُّ له من قولٍ أو فِعْل.

\_ الحَبْلَ: نقيض حَلَّهُ.

ـ الكلامَ ونحوه: قَلَبَهُ وَرَدَّ آخره على أوله.

\_ الحيوانَ: أَطْعَمَهُ العَلَفَ.

\_ إلى الشيء: قَصَدَهُ.

ـ الأُمرَ: حفظهُ وراعاهُ.

عَزَلَهُ يَعْزِلُهُ عَزْلاً

عَزَمَ يَعْزِمُ عَزْماً

عَصَرَ يَعْصِرُ عَصْرَاً

عَصَفَتْ تَعْصِفُ عَصْفاً \_ الريحُ: اشْتَدَّتْ.

عَضَّه يَعَضُّه عَضًّا

عَطَسَ يَعْطِسُ عَطْسَاً عَطَفَ يَعْطِفُ عَطْفاً

عَفَّ يَعِفُّ عِفَّةً

عَقَدَ يَعْقِدُ عَقْداً

عَكَسَ يَعْكِسُ عَكْسَاً

عَلَفَ يَعْلِفُ عَلْفًا

عَمَدَ يَعْمِدُ عَمْدًا

عَهدَ يَعْهَدُ عَهْدَاً

#### \_دٍ حرفُ الغين ٢ٍهـــ

\_ بالإبرة: نُخَسَ.

ـ الشَّجرَ: أَثْبَتَهُ في الأرضِ.

ـ الصُّوفَ: مَدَّهُ وَفَعَلَهُ خُيوطاً.

ـ الشيءَ: طَهَّرهُ بالماء وأَزَالَ عنه الوَسَخَ.

\_ على الشيء: قَهَرَهُ.

\_ في الماء: انْغَمَسَ فيه.

غَرَزَ يَغْرِزُ غَرْزَاً

غَرَسَ يَغْرِسُ غَرْسَاً غَزَلَ يَغْزِلَ غَزْلاً

غَسلاً يَغْسِلُ غَسلاً

غَصَبَهُ يَغْصِبُهُ غَصْبَاً

غَطَسَ يَغْطِسُ غَطْسَاً

ـ لَهُ الذنبَ: غطَّى عليه وعَفَا عنه.

\_ الرَّجُلَ: قَهَرَهُ.

\_ بالعين: أشارَ إليه بها.

ـ الشيءَ في الماء: غَطُّهُ. غَمَرَهُ به.

# غَمَزَهُ يَغْمِزُهُ غَمْزَاً غَمْسَاً غَمْسَاً

غَفَرَ يَغْفِرُ غَفْرَاً

غَلَبَ يَغْلِبُ غَلْبًا

#### حرفُ الفاء ﴾

\_ فلاناً: أَضَلُّهُ. خَبرهُ.

\_ فلانٌ: هَرَبَ.

ـ الشيءَ مِن غيره: عَزَلَهُ ونَحَّاهُ.

ـ الأمرَ: تَصَوَّرهُ ولاحظهُ بعقله. أَوْجَبَهُ.

ـ الشيءَ: قَطَعَهُ وأَبَانَهُ.

ـ الولدَ: فَصَلَتْهُ عن الرضاع.

\_ غابَ عنه وعدمهُ. ضَاعَ.

# فَتَنَ يَفْتِنُ فِتْنَةً فَرَّ يَفْرِدُ فَرْاراً فَرَزَ يَفْرِدُ فَرْزَاً فَرَضَ يَفْرِضُ فَرْضاً فَصَلَ يَفْصِلُ فَصْلاً فَطَمَتْ تَفْطِمُ فَطْمَاً فَقَدَهُ يَفْقِدُهُ فَقْدَاً

#### ——♦﴿ حرفُ القاف ﴾ ——

\_ بيده على الشيء: أَمْسَكَهُ.

\_ عليه: تَمَكَّن منه.

ـ الحجرَ: رَمَى به بقوَّة.

\_ على الأمر: قَهَرَهُ وَأَكْرَهَهُ عليه.

\_ الرَّجُلُ: عَدَلَ.

\_ الشيءَ: جَزَّأَهُ. جعلهُ نصفيْن.

قَدَرَ يَقْدِرُ قَدَارَةً

قَذَفَ يَقْذِفُ قَذْفًا

قَبَضَ يَقْبِضُ قَبْضاً

قَسَرَهُ يَقْسِرُهُ قَسْرَاً قَسْراً قَسْطاً

قَسَمَ يَقْسِمُ قَسْمَاً

قَشَرَ يَقْشِرُ قَشْراً

قَشَطَ يَقْشِطُ قَشْطاً

قَصَدَ يَقْصِدُ قَصْدَاً

قَصَفَ يَقْصِفُ قَصْفاً

قَطَفَ يَقْطِفُ قَطْفاً

قَعَدَ يَقْعُدُ قُعُودَاً

قَفَزَ يَقْفِزُ قَفْزَاً

قَلَبَ يَقْلِبُ قَلْباً

قَلَّ يَقِلُ قَلاً

قَهَرَهُ يَقْهَرُهُ قَهْرَاً

\_ الشيءَ: نَزَعَ عنه قِشْرَهُ.

ـ الشيءَ عن الشيءِ: كَشَفَهُ ونَزَعَهُ.

\_ الرجل: تَوَجَّهَ إليه.

\_ العُودَ ونحوه: كَسَرَهُ.

\_ الثمرَ: جَنَاهُ.

ـ الرَّجُلُ: كان واقفاً فَجَلَسَ.

\_ مَاتَ. و \_ الغزالُ: وَثَبَ.

\_ الشيءَ: جَعَلَ أعلاهُ أسفلهُ.

\_ الشيءُ: ضدّ كثُر. نَدَرَ. نَقَص.

\_ غَلَبَهُ .

#### \_\_\_ه حرفُ الكاف ٢٨-\_\_

\_ أَذَلَّهُ. صَرَعَهُ. غَاظَهُ.

\_ الرَّجُلُ في السِنَّ: طَعَنَ.

\_ في القَدْر: ضدّ صغُر. عَظُمَ.

\_ على الشيءِ: شَدُّ وضَغَطَ.

\_ أُخْبَرَ عن الشيء بخلاف ما هو عليه في الواقع.

\_ مالاً: طَلَبَهُ وَرَبِحَهُ.

\_ الشيءُ: لم ينفق لقلَّة الرغَّاب فيه.

ـ العودَ: فَصَلَهُ من غير نفوذِ جسم قاطع فيه.

\_ الشمسُ: احتجبت في النهار.

كَبَّتَهُ يَكْبِتُهُ كَبْتَا

كَبِرَ يَكْبَرُ كِبَراً

كَبُرَ يَكْبُرُ كِبَراً

كَبَسَ يَكْبِسُ كَبْسَا

كَذَبَ يَكْذِبُ كَذِبًا

كَسَبَ يَكْسِبُ كَسْبَا

كَسَدَ يَكْسُدُ كَسَاداً

كَسَرَ يَكْسِرُ كَشْراً

كَسَفَتْ تَكْسِفُ كَسْفَاً

كَسِلَ يَكْسَلُ كَسَلاً

كَشَفَ يَكْشِفُ كَشْفَاً

كَلَّ يَكِلُّ كَلَالَةً

كَنَزَ يَكْنِزُ كَنْزَأَ

كَنَّ يَكُنُّ كَنَّا

\_ فلانٌ: فَتَرَ وتَوَانَى.

\_ عن الشيءِ: أَظْهَرَهُ.

ـ فلانٌ: تَعِبَ وأَعيا وضعفَ.

\_ المالَ: جَمَعَهُ واذَّخَرَهُ.

\_ الشيء: سَتَرَهُ.

# 

ـ الثوب: اسْتَتَوَ به.

\_ الفمَ: قَبَّلَهُ.

ـ القصعة: لَعِقَها بإصبعه أو بلسانه.

\_ الحيَّةُ: لَسَعَنْهُ. عَضَّنْهُ.

ـ الشيءَ وبه: وَجَدَهُ الذيذاً.

ـ بالشيءِ: لَزِقَ به.

- ضَرَبَ خدَّهُ بالكفّ مَبْسُوطةً.

ـ العسلَ وغيره. لَحَسَهُ.

- الشيء: لَوَاهُ وصَرَفَهُ إلى ذات اليمين أو ذات الشمال.

ـ بالشيءِ من فمه: رَمَى به. و ـ بالكلام: نَطَقَ به.

——♦﴿ حرفُ الميم ﴾٥----

\_ اشْتَدَّ مَرَحُهُ ونَشَاطُهُ.

لَبِسَ يَلْبَسُ لُبْسَاً لَئِمَا لَثَمَا لَثُمَا لَكُمَا

لَحِسَ يَلْحَسُ لَحْسَاً

لَدَغَتْهُ تَلْدَغُهُ لَدْغَاً

لَذَّ يَلَدُ لَذًا

لَصِقَ يَلْصَقُ لَصْقًا

لَطَمَهُ يَلْظِمُهُ لَطْمَاً

لَعِقَ يَلْعَقُ لَعْقَاً

لَفَتَ يَلْفِتُ لَفْتَا

لَفَظَ يَلْفِظُ لَفْظًا

مَرِحَ يَمْرَحُ مَرَحَاً

\_ الشيءَ: سَئمهُ وضجر منه.

\_ الشيء: احتواه قادراً على التصرُّف به.

#### 

\_ الشيءَ: طَرَحَهُ.

\_ العِرقُ: تَحرَّكَ وضَرَبَ.

ـ الريشَ ونحوه: نَزَعَهُ.

ـ الماءُ ونحوهُ من الأرض: خَرَج.

ـ الجبلَ: حفرهُ و ـ الشيءَ: قَشَرَهُ وبَرَاهُ.

ـ الشيءَ من مكانه: قَلَعَهُ وجَذَبهُ.

\_ الدمُ فلاناً: خرجَ منه دمٌ كثير حتى ضعف.

\_ الكتابَ: نَقَلَه واكتتبه حرفاً بحرف.

\_ الجبالَ: دَكُّها. اقتلعها من أصلها.

\_ الحربُ بين القوم: ثَارَت واشتبكت.

\_ عليه: احتالَ و \_ الشيءَ: أقامَهُ ورفعهُ.

\_ على الشيء: حَدَّدَهُ وعَيَّنَهُ.

ـ الثمرُ أو اللحمُ: أُدركَ وطَابَ أَكُلُهُ.

\_ تكلُّم بحروفٍ تُعَرَّفُ بها المعانى.

\_ اللُّؤلؤ ونحوه: ألَّفَهُ وجَمَعَهُ في سِلكٍ.

\_ فلاناً: أَذَاعَ خَبَرَ موته.

\_ الشيءُ: فَرَغَ وانقطع.

نَبَذَ يَنْبِذُ نَبْذًا

مَلَّ يَمَلُ مَلَلاً

مَلَكَ يَمْلِكُ مُلْكًا

نَبَضَ يَنْبِضُ نَبْضًا

نَتَفَ يَنْتِفُ نَتْفَاً

نَبَعَ يَنْبُعُ نَبْعَا

نَحَتَ يَنْجِتُ نَحْتَا

نَزَعَ يَنْزِعُ نَزْعَاً

نَزَفَ يَنْزِفُ نَزْفَا

نَسَخَ يَنْسَخُ نَسْخَا نَسَفَ يَنْسِفُ نَسْفَا

نَشِبَتْ تَنْشَبَ نَشْبَاً

نَصَبَ يَنْصِبُ نَصْبَاً

نَصَّ يَنِصُّ نَصًّا

نَضِجَ يَنْضَجُ نَصْجَاً نَطَقَ يَنْظِقُ نُطْقَا

نَظَمَ يَنْظِمُ نَظْمَا

نَعَى يَنْعَى نَعْيَاً

نَفِدَ يَنْفَدُ نَفْدَا

نَفَذَ يَنْفُذُ نَفْذًا

نَفَرَ يَنْفِرُ نَفْرَاً

نَهِلَتْ تَنْهَلُ نَهَلاً

هَبَطَ يَهْبِطُ هُبُوطًا

ـ الشيءُ الشيءَ: خَرَقَهُ وخَلَصَ منه.

ـ من كذا: أَنِفَ منه وكَرهَهُ.

- الإبل: شربت أوَّل الشرب.

#### 

\_ الشيءُ: نَزَلَ وانْحَدَرَ.

ـ الحمامةُ: صَاتَتْ.

ـ السُّثْرُ ونحوه: خَرَقَهُ.

- إلى الشيء: أَسْرَعَ. قَصَدَ.

ـ البناءَ: نَقَضَهُ وأَسْقَطَهُ.

ـ ضعفَ وبلغ أَقْصَى الكبر.

ـ العدوُّ: كَسَرهُم وانتصر عليهم.

\_ الشيء: كَسَرَهُ. و \_ الطعامَ: نَهكهُ.

- المطرُ: نَزَلَ مُتَتَابِعاً عظيم القَطْر.

ـ الهلال: ظَهَرَ.

\_ فلانٌ: جزعَ جزعاً شديداً.

\_ الصوت: أَخفاهُ هَمْسَاً.

هَتَفَتْ تَهْتِفُ هَتْفَاً
هَتَكَ يَهْتِكُ هَتْكَاً
هَدَفَ يَهْدِفُ هَدْفَاً
هَدَمَ يَهْدِمُ هَدْمَاً
هَرَمَ يَهْرَمُ هَرَمَا
هَرَمَ يَهْزِمُ هَرَمَا
هَرَمَ يَهْزِمُ هَرْمَا
هَضَمَ يَهْضِمُ هَرْمَا
هَضَمَ يَهْضِمُ هَضَمَا
هَظَلَ يَهْطِلُ هَطْلاً
هَلًا يَهْطِلُ هَلا

# 

\_ بفلانٍ: ائْتَمَنَهُ.

ـ فلانٌ : مَرِضَ وتَأَلَّمَ.

وَثِقَ يَثِقُ ثِقَةً

وَجِعَ يَوْجَعُ وَجَعَاً

هَلِعَ يَهْلَعُ هَلَعًا

هَمَسَ يَهْمِسُ هَمْسَاً

وَرِثَ يَرِثُ وَرُثَاً

وَسِخَ يَوْسَخُ وَسَخَاً

وَضَحَ يَضِحُ وُضُوحًا

وَطِئَ يَطَأُ وَطُأً

ـ فلاناً: انتقل مالَهُ إليه بعد وفاته.

\_ الشيءُ: عُلَاهُ الدَّرَنُ.

ـ الأمرُ: بَانَ وظَهَرَ.

\_ الشيءَ برجله: دَاسَهُ.

ـ المالَ لفلانٍ: أعطاه إِيَّاهُ بلا عِوَض وَهَبَ يَهَبُ وَهْبَأ

# فِهْرِسُ المَصَادر والمَرَاجِـع

- \_ القرآن الكريم .
- ابن جني، الخصائص، تحقيق محمد علي النجّار، دار الكتاب العربي بيروت، لا.ت.
- ابن منظور (جمال الدين محمد مكرم بن علي)، لسان العرب، دار صادر بيروت، الطبعة الأولى، لا.ت..
- ابن منظور (أبي الفضل جمال الدين محمد بن مكرم)، لسان اللّسان، تهذيب لسان العرب، دار الكتب العلمية ـ بيروت، جزآن، الطبعة الأولى، ١٩٩٣.
- البُستاني (عبد الله)، البُستان، مكتبة لبنان ـ بيروت، جزآن في مجلد واحد، الطبعة الأولى، ١٩٩٢.
  - ـ البُستاني (بطرس)، محيط المحيط، مكتبة لبنان ـ بيروت، ١٩٧٩.
- الجوهري (أبو نصر إسماعيل بن حماد)، الصّحاح، تحقيق أحمد عبد الغفور العطار، دار العلم للملايين بيروت، الطبعة الثانية، ١٩٧٩.
- حسن (عبَّاس)، النَّخو الوافي، أربعة مُجلَّدات، دار المعارف بمصر، الطبعة الثالثة، لا.ت.

- \_ دُوزي (رينهارت)، تكملة المعاجم العربيّة، مجلدان، مكتبة لبنان \_ بيروت، الطبعة الحديثة، ١٩٦٨.
  - ـ رضا (أحمد)، مُعجم متن اللغة، مكتبة الحياة ـ بيروت، لا. ط، ١٩٥٨.
- الزبيدي (مرتضى)، تاج العروس في جواهر القاموس، دار الجيل بيروت، الطبعة الثانية، ١٩٩٠.
- \_ الزمخشري (جار الله محمود بن عمر)، أساس البلاغة، تحقيق عبد الرحيم سعود، دار المعرفة \_ بيروت، ١٩٧٩.
- الشرتوني (سعيد)، أقرب الموارد في فصح العربيَّة والشوارد، مكتبة لبنان بيروت، جزآن مع الذيل، الطبعة الثانية، ١٩٩٢.
- عبد النور (جبور)، المُعجم المُفصَّل، دار العلم للملايين بيروت، الطبعة الأولى، ١٩٨٣.
- \_ عبد النور (جبور)، وإدريس (سهيل)، المنهل، دار العلم للملايين \_ بيروت، ط ٢٤، ١٩٧٧.
- \_ العدناني (محمد)، معجم الأخطاء الشائعة، مكتبة لبنان \_ بيروت، لا. ط. 19۸٥.
- \_ العلايلي (عبد اللَّه)، المرجِع، دار المعجم العربي \_ بيروت، المجلَّد الأول، الطبعة الأولى، ١٩٦٣.
- ـ الغلاييني (الشيخ مصطفى)، جامعُ الدُّروس العربيَّة، المكتبة العصريَّة ـ صيدا ـ بيروت، ثلاثة أجزاءِ في مجلَّد واحد، الطبعة الثالثة عشر، ١٩٧٨.
- \_ الفيروزبادي (أبو طاهر محمد بن يعقوب)، القاموس المحيط، تحقيق الطاهر أحمد الرازي، دار الكتب العلمية \_ بيروت، ١٩٧٩.
- \_ مسعود (جبران)، الرائد، دار العلم للملايين \_ بيروت، الطبعة الثامنة،

- \_ المُعجم المفهرس الألفاظ القرآن الكريم، محمد فؤاد عبد الباقي، دار الحديث \_ القاهرة، الطبعة الأولى، ١٩٩٦.
- المعجم الوسيط، مجمع اللغة العربيَّة، المكتبة الإسلامية استانبول، الطبعة الثانية، ١٩٧٢.
- \_ معلوف (لويس)، المُنجد، المطبعة الكاثوليكيَّة للآباء اليسوعيين ـ بيروت، الطبعة الحادية عشرة، ١٩٤٩.

# فِهْرِس المحتويات

٥	•••••	الإهداء
٧		الإهداء
		القسم الأول: الأخطاء والتَّجاوزات اللَّغويَّة الشَّائعة
		بابُ الهمزة
		بابُ الباءبابُ الباء
٤٨	·	 بابُ الثَّاء
٥٢	,	بابُ الجيم
٦١		بابُ الحاء
		بابُ الخاء
		بابُ الدَّال
		ب ب بعد الله الله الله الله الله الله الله الل
		بابُ الرَّاءبابُ الرَّاء
۱۲	٣	بب الرّايبابُ الزّاي
۱۲	۸	بب اوريباب السين
		باب الشين
1.0	۲	باب السينباب الصّاد
		باب الصاد

177	بابُ الطَّاء
۱۷۱	بابُ الظَّاء
۱۷۳	بابُ العين
	بابُ الغين
7 • 7	بابُ الفاء
717	بابُ القاف
<b>77</b>	بابُ الكاف
۲۳۸	بابُ اللَّام
7 2 7	بابُ الميم
707	بابُ النُّون
4 7 2	بابُ الهاء
	بابُ الواو
191	بابُ الياء
۲٠١	القسم الثاني: مفرداتٌ شائعةٌ على أَلْسِنَةِ العَامَّة
٣٣٩	القسم الثَّالث: بعضُ الألفاظ الدَّخيلة والمُعَرَّبة
۳۷۱	القسم الرَّابع: أبوابُ تصريف الأفعال الأكثر استعمالاً
۳۸٦	فِهْرِسُ المَصَادر والمَرَاجِع
۳۸۹	فِهْرِسُ المحتويات